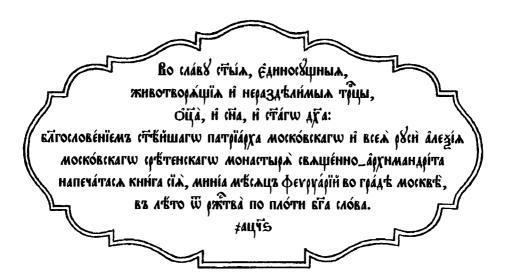




КÍВAЪ.

вя тупографін кіево печерской лауры.

,aWчг года.





московский сретенский монастырь НЗДАТЕЛЬСТВО «Правило веры»



Мѣсміт фетуагій,

на вай дней ки.

Йще ли вісектося, тогда ймать ігд. Вх а день предпразднство сріктенім гда віга й сійса нашегш їйса урта:

Й стати мученика труфина.

Ηα Γάμ, воззвахи, επιχύρω πρεμπραздиства ї, гласи д. Ποдобени: ЇЙкω доблю:

Τεττηά Γοτό Ευτι υρκο Ε κοι πρί κτι Εχ τε Επτ τα α, *

ιάκω Μλαμένιμα πρηγομάτμα,* ή Ελαιομάτι κιώ ελεινικο ο ελεινικό εξον Ετώ ελάκω κοπί το Εδρχ τε ενώ ράμα κοπί ετχ:* τώ ξιὰ τλάκα, ή ποχκαλά* ή ο εκραμένι ε με προχεικό και προτικό και και ενέ ράμα.

Υερτός πηος πηος κατωμή, αι τάνη πρενες τη άλης επών ν προς τράνιχ καθτρη νερτός ωκα κασμών μοκας τράς πρεχωάρθνάς τα τεκέ νες τη μοκαν εξιώς ν ν πλόλυτς πρώς κως ω τλὶ ν ακαμώνα ν μακαν ν και κούς τυνηθαίλα τιὸ νεπρες τάνην κακανμώνα.

Πρεμπράβμης τε ετικός χεαλδ χρτδ ημήτε πρυηες έλιχς το Γω τλάκωμε το ωές τε ε: άκω με ή νε εκνων ρθκάμης άκω με πρυηος ή με το με τε ενωνεώ μα εθτες κολειμά Γραμάτες κολεκών εξωνείτες με εδωνείτες με το εκνωνείτες με το εκνωνε

🚼 Nux DevpSapin 34



Йны стіхиры стагш, гласк а. Подокени: Всехбальній:

Труфшие всехнальне, сладости нетлиным причастника на нбічбух былх Есй світлівншій, з доблественными подвиги пострадаля всй, славне: п свид втель йстины бывя, урта moni', ταροκά·τη χθωάλιχ нάшымх мήρχ ή κέλιο μάτι.

Τρύφωνε πρεελάβνε, εκάτα πρηειος διμναίω εϊλήνων εκάτοκύλενα κέες βώλα εξί, ήτηροκέρτα κεώ πράνηθω πρέλεετε, ή λιϊρολέραμα τωώ ημαλοχήκα κάπα κάμωνα δίτο. λάτιω. Τάπαε μολή, λαροκάτη λθωάνα μάμωνα λίφα й велію милость.

Τρύφωνε βεεδιπέννες ράζοιτα α βετέλια απιλεκανω εποχόβαλεα είν, εποχόβαλεα κράτημα κράτημα κυτίλ, α αθωέβαου κρέποττιω βελ βχ αντόκε βλιτάκος τερπικλάβατα είν λθυέριες α αδλημίτα ω χθωάχχ νάμνχχ. Влава, гласк в. Купріаново:

Прешбидълх Есй свиым на земли, всеблажение труфшие честный, кх свдицв мвжески потщасм, й боренім кровію ты х8дожить, муниче, гордаго низложивя, прійля єги повіть втенеця: хрта біта нашего мола щ нася не шск8_ μική, επραεποπέρηνε, επαεπής» αθωάνα нάшыνα. Й нынгь, гласа тойже. Γέρναποκο:

Α μέτο τυπεώμα μα ρ8κμ τζα τλάκω πρίεπλετα, ετόπε πολα πράκολα πέρκτε μωντέμ κάλτ, μα τορτ τιμάμττα τκριπάλη λαώμα εμθ. τέμ ετο μπε κο προρόμτα τλίτο. лай, й закона твореци: сей ёсть, ёгоже деди возвъщаети, йже всыми страшный, имыми велію и богатвю мать.

На стіховнів стіхиры, глася к. Подобеня: Доме є уфрадовя:

Ποτηρίμμη, ౘ ενμειώμε!* Γξα τλάβω,* ἄκοπε μβκίκ. ετάλεμ Ετή* Ѿ μζα ετάρω:* τέ δο πρίάμε.

Стіхя: Нын \pm เชิดสัง เชิดสิง เชิงสิง เชิดสิง เชิงสิง เชิงสิง เชิงสิง เชิงสิง เชิงสิง เชิงสิง เชิงส

Носмин чтам" й пречтам дба" год втелм й вли8, " йкш младенца на р8ка́хz," кz ц \bar{p} ковь кубдитz.

Οτίχα: Θεάτα δο Ψκροδένιε ιάβωκωσα, μ΄ ελάδθ λωμέμ τδομχα ίπλα.

В єлїє й страшное таннство, й странное смотренїм: йже бся шбемля, й младенцы созидами, йжи младенеци на рвкахи носится. Слава, й нынт, гласи тойже. Самогласени:

Ε ψε είναι το εψε είναι το επό το επό το επό τελο, προεπέρα πε ρθιμε είναι πριώπα τειό ράμθωτω, μ κοβοιμ: πώμε το τρομάς το επό το

Μ τημικά τκόμ, του τρυφωνά, κο ετραλάνι εκοέμα κ. μέμα πριώτα μετλιάντωй ω τεκε, κ. α κάμειω: μω κων κο κριάποςτι τκού, μθυμτελεμ μη βλοχώ, τοκρθωй μ λέμων μωκα πεμοψηώλ λέρβωςτη. Του πολήτκαμη επατή λθωώ μάωλ.

Слава, й нынчы тронары предпраздиства, глася а.

Подобеня: Ликх агганскій:

Η кіный ликх нвіныхх агглх приникх на землю, пришедша зритх, акш младенца носима ко храмв, перворожденна всей твари, ш мітре неисквомвжным: предпраздиственняю оўбш сх нами поютх півснь радвющесм.

На оўтрени, на Бітя гав, чропарь предпразднетва, дважды.

Слава, стати: Й нынів, предпраздистка.

По али карісмік сікдаленя, глася Г. Подобеня: Красотів двітва:
Ф двы та воплоцієнна, хрте, радваса податя свал

щенный сумеших, нынт шпвщаеши, копій, раба твоего, како: анна же, непорочнам пророчица й главнам, нын-ь испов Кданіе и пКніе приносити тебть. мы же, жизноλάκνες κοπίεμα τη: ελάκα τάκιν κλγοκολήκωεμβ.

Слава, и нынъ, тойже.

По кай карісмів сівдалени, гласи й. По: Свирівлей пастырскихи: Родильм Есн на земли собезначальный СП 8, принеслем Есн въ цоковь непостижимый: рад8мсм же старецх на ρθκη τὰ κοιηριάτα, βοκώй: μώμι Επθιμάειμη, Επόπε ποсвтили всй по глаголя твоему, блгонзволивый спасти, йкш бгх, родх челов вческій.

Слава, и нынь, тойже.

Канших предпраздиства со грмогомя на й: й стагш на Д. Каншия предпраздиства.

Гла́ся Т. ПКень Т. Ірмо́ся: Мо́рм чермн8ю пвчинв невлажными стопами древній пкшешествовави ійль, крестофразными мийсеовыма рвкама амали_ ков в сил вя пветыни повтаная всть.

С ераца йкоже р8цѣ всй пред8готовльше, приходжира днесь хота чистѣ примемя, й тогш дуомя бжтвенных дарованій нагладимім.

Ακέρη πρεμωκέρ 3 μι Αμέτι, μπε κα 3 ακόντι χράνια, 3 α-κονολάκη β η τολ κτενο οξετρολέτα κλόλη τε βτίνη, η τοτόκητα чεττηθα λάρη ξαθ επτκένησε χκανέμε.

В оспою тебъ, ган бже мой, младенствовавшем плотію, й законв повинввшемвем, й спасшемв человтька, **Є́г**шже ради былх есй члвикх.

Б Городичен ж:

Р азвички ветупи, пречтам, храми та, вачце, ваць ве вух й в в в жилище чисто, ликх пропов вами величам глав В Твою.

Йни каншини мвченика, є́гюже краегранесії: Сладости причаститисм сподоби мм, труфшне.

Глагя н. П-вень а. Ірмоги:

Вод8 прошедя, гаки свшв, и егупетскаги вла избъжавя, гильтаниня вопіжше: избавителю и ббв нашемв поимя.

Α ούςτημη κατά κατα το ματά κατα το ματά το κατά το κ

Γ ΛΑΓŴΛΗ ΕΤΈΤΒΕΗΗΗΛΙΗ ΜΠΛΑΓΉΒΕΑ, ΓΟΒΕΡШИΛΖ ΕΓΗ ΓΙΆ, ΠΡΕΓΛΑΒΗΕ, ΑΤΕΛΕΗΝ, ΓΤΉΗΗ ΒΟ 3ΛΗΒΉΒΕ, Η ΙΤΕΛΟΜΟΣΙΕ ΜΕΛΟΕΗΣΑΚΖ.

Бгородичена:

Проскациаєши ма стантеми мысленными, шетанте славы рождшам буте, всенепорочнам втроковице, й мраки грахобный разори.

Аців Есть нед бла, катавасіа: СВШВ гл8бородительн8ю землю:

ПЕснь Г. Ірмося:

Веселится и тебт цоковь твой, хоте, зовощи: ты мой ковпость, гди, и прибъжние и оутвержденте.

Я зыграшася мыслению, йже вх домв бяти шествія, цря хотаща плотію пріжти.

Μκω честий», χρτθ πρεάθγοτόκλυμε днесь, κτρηίη, λάρω πριώτηω, χκαλθ, τεγό τα ράλοιτίο ογτρώψελα.

Пын прейде стиь, й предиде йстина, благодати пришедши: нын тодими хота, сумешне.

Бгородичена:

Преста еже вх свисух и образных начертанінух въщаніе: йстина бо, чтам, тобою ідвисм концемх. Йнх. Їрмо́гх:

Ты єсй оўтвержденіе притекающих ка тебь, гди, ты єсй света шмраченныха, й поета та двух мой.

Притвийля Есй силв гордаги, славный муниче хртовя,

евыше шд Кавса силою.

Η λότιο ωθλοπένα, ματανία βεβιλότνας οξεαίνα είν κραγά, ή κοπλοψέννας δεν ελόκα προποκάχαλα έίν.

 $\hat{\mathbf{E}}$ диными токми пришествїеми твойми д \S ун л \S кав_ствїм \mathbb{E} гонаются, д \S а с \mathbb{E} аги гоними б \mathbb{E} годатію.

Бігородиченк:

Ймва та помощь, не постыждвел, пречистал мін біта: имва та предстательницв жизни моед, спасвел.

Кондаки мвченика, гласи й. Подобени: Мкш начатки:

Τ ρτεικοю τβέρλοιτιю αιнογοδόκια ραβρθωύλα είν ιο κομείλα, βιειλάβμε, τέιτεμα κο χρτά βώκα, ή ποσάλήσα αθνήτελα κο χρτά βώκα, ή ποσάλήσα αθνήτελα κο χρτά ιπιντέλα, βάμείλα πρίάλα είν λιθτέμι, τέιτκα τβοείν ή λαροβαμία βπέιτβεμμωχα ήιμαλέμιη, μάκω μεποβάλήσα.

Й седаленя, глася Д. Подобеня: Скори предвари:

Κολάβημλια, ελπέμμε, ματλαπμάλτα πλοτικήμα, επέττετη μθιο η μεδολάβητημθιο πήψε μοιτόμης κοιπρίπλα ετή, κλιμέμα σεβιμέρτια τά εξίλ, ελιμέμα σεβιμέρτια τά εξίλ, ράκη η ετογάτων λοδόδιο πρυστάθωμωνα, μεγέμηνε, κα κρόκα τκόν.

Слава, й нынть, предпраздиства, глася а. По: Камени запечатан8:

С οκρόκημε в'йчное жизни всжческих», менд ради подх закономх младенствовавый древле начертавый на скрижальх законх на горт сінайстти, да всй йзмтиніши ш законным древнім работы. Слава блговтробію твоемв, спісе, слава сошествію твоемв, слава смотренію твоемв, бдине члвтколюбие.

Писнь Д. Ірмоск:

Вознесена та видъвши цоковь на котъ, слице праведное, ста ви чинъ своемъ, достойни взывающи: слава силъ твоей, гди.

Na Зблацѣ носимь свѣтоноснѣмх, пло́тски йкш слице правды, бже́ствєнным зари свой предлага́етх дне́сь, й предшзаржетх хра́мх свой.

ਿੱਸਿ κω εκήμιω τλ, πρεελάβημα δίξε, χοτλίμα πρίλτη 3ακόημαλ είτης, 3ακόηθ εξα, μα ρθκάχα μοελίμθω, τβοέω ωξιλίμετα δλεοχάτιω. - Йих. Ιρμότα:

Ο γελώμαχε, ταθ, εποτρέμια τεοειώ τάμμετες, ρα 38 πέχε απλά τεοά, μ προελάθηχε τεοέ επτεό.

Βράψηχα ογληβήλα ετὰ τερπάμια, αλλέθης, τβέρλοιτίο: λιδκή αρο πρετερπάλα ετὰ, ιάκω αν αθαλέλια ιτρακλά τά, λειὰ, λιθλρε τρόφωμε.

П нтался всй, блажение, ранами бол взней біємь, нынт же наслаждаєшися чистье, приснос вщных славы насыщамся.

Стрвжемв тылесй твоемв желызных ногтей состротою, вжилашеса, чване, твоей двий крыпость, бжественною благодатию. Бородичения:

N а та оупованіє моє все возлагаю, міти дво: двшв мою гохрани, йже біта рождшам, спіта моєго.

Пфень Е. Ірмосх:

Τω, τῶν μοῦ, εκτα κα μίρα πρημέλα εἰν, εκτα ετών, ἐκραψάμι μ3α πράνηα ηεκτατία κτροю κοεπτκάюψως τὰ.

Т д, гдн, плотію цоковь хотащи пріати, бятвенною ткоєю й неизреченною бятва зарею славию просвещашеса.

Τ λ, τῶτ, ρθκάμι μθωέκτωμι επομόκι πρικτι χκάλλ ψωλ τκοὶ ελιοτρέτιε: μ τάς κτροκ ποκψιχά τλ πριμλί, ἄκω τῆκτλολώκεια.

Τ λ, τᾶη, ράσοιτηοю μθωέω πριέμλοψωλ, πλότιω μάτα ράμη χοτάψα πρίητη, εποσόκη τα ενλιεώνονα κλαγοσαρήτη τλ. Ε τορό χηνεία:

Й ЗБАБЛЬШЕГЛ ТЕБЕ РАДИ СЪНОВНЫМ СЛУЖБЫ, ЧИСТАМ, РАЗВМОЛІХ ЙСТИННЫМХ Й БЕРОЮ ТВЕРДОЮ ДОСТОЙНО ТА СЛАВИЛІХ. ЙНХ. ЇРМОСХ:

Оўтренююще, вопієми ти, гди, спаси ны: ты бо еси бги наши, развъ тебе йноги не въмы.

К 8міры прелестным оўпраздниля есн, страстотерпче: токми бо возлюбиля есн хртов8 сбераз8 покланатисм.

Развички пресвитляю, славне страстотерпче, блгодать бга нашеги, едже ради пострадали есн.

Η πτεινού ω βαράκια κατολάτιο, οξιέρλου, ιτραλάλονε, χρτά ράλο ποιτραλάλα είν. Επορόλου ε μα:

И внЗреченно бысть зачатів твое, й рождество неска. Занно: пребыла бо всй чистам приснодва.

Mikenh S. Jomoez:

 \mathbf{H} ожр \mathbf{g} ти со гласом \mathbf{g} хваленїм, гди, црковь вопїєт \mathbf{g} ти, \mathbf{w} б \mathbf{g} скїм крове \mathbf{w} чищшисм, ради мати \mathbf{w} ребр \mathbf{g} твойх \mathbf{g} йстекшею кровїю.

П всин, йкоже цв вты, йсплетше днесь, предвотовима в врою благодаренім в внеца бжтвена вліць, лыслению прінти уотмішеля.

Творца въкшви стареци, гаки младенца, пртеми, бта превъчнаго развмий, й свъта газыкиви, во славв 1йлм хрта.

Πήμιβιμε εγοκήτην τρόιτικ αχόκηση τη πρρόιμη ακό, храмя, й скиь, й бжтвенный домя влив вскуя, й тебъ Йнх. Ірмо́сх: оўпрашах всм.

(Очисти ма, спсе, мишта бо беззакший мой, и изж гл8_ бины swar козкеди, молюсм: ка тебь бо возопиха, и оуслыши MÀ, EXE MACENIA MOETW.

И Зг8шиви мерзікім жертвы, й приношенім іккернам й неистивства ідшлыскам твоими кровьми, славне, напоиля етн вся цокшвнам богоршанам, труфшие, прозмбентм.

Стрвии мвченичестін ійкш муро благовуйюти, кровь страдалеци йсточаети йсцъленім, останцы же тъла двшы ωτελιμάιοτα επροιο κατάιοιμηςτη μπα.

Είτορό λη ч ε η χ: Μκω ωλ 8 ωε βλέη κι κώτα πριώλα Ετη τλόβο βε 3 η ανάλη... ное, акт стое стилище зиждитель вывстила есй, акт ηβτόλα Εθγημε βάνεια κότιων Ελκθ, Εγολιάτη, Ετελ ΤΕάρη.

Кондаки, гласи в

Co Βηένιχ τλόβο τωй невидимо, нын το ογω видимь Есть плотію, неизреченню W дёы роднем, й на р8к8 старч8 дается сватителю, поклонимся томв йстинномв бг8 нашем8.

С феннам трапеза предлагается, празднолючных соборх днесь предпраздиственнам носмин знаменім, гда четыре-десмтодневна, изя двы страшное ржтво, и старца чест-наги шватіе, и честна страдальца памать, предпраздиственнам хвалы приптвающе йстинном в в нашем в.

Писнь 3. Ірмосх: Вх пещи авраамстін Фтроцы персідстин, любовію благочестім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывах в: блгогловени еси ви храмь главы твоем, гди.

Прковр пьеч вуки забею чесченною, чювовию вуки

ΒΕΊΣΧ Η ΤΒΟΡΙΑ, ΒΟΕΠΡΙΆΤΗ Ε΄ΓΟ ΓΟΤΟΒΗΤΕΑ, Η ΡΑΔΙΜΕΤ-ΗΑΑ ΕΕΛΙ\$ ΠΛΕΤΈΤΧ ΒΟΕΧΟΤΑΕΉΙΑ.

Йже вх н. Εдр. Бух нешписанны свща соческих слово, спа своего Единороднаго, м. Трнін рвцік носацій вх цоковь плотію, по законв, йжы младенца вносатх.

Α τελίβωϊτα 672 βο υρέβο 48ω, на ρθκάχα ενλιεώнα, είκω на πρτόλι Εθγιεннічих, днέες επλήτα.

Бігородиченк:

Β ή μπω ελάβ το δο άβωμω στη, εξήμα Ϋτακ: των κε τκάρεμ στης τη σλιονέςτηυ υρήμο οξυλαπάθτα, ή στολάτερω πάνε εξετείτα η η η η επρεκτάθη τλάβωτα.

Йнх. Їрмо́гх:

Ф 18ден дошедше, Фтроцы, въ вакулюнь иногда, върою трческою пламень пещный попраша, поюще: Фтцевъ бже, блго-словенъ еси.

В фиценосеци ликвеши си лики мвисники веселаса: прелесть бо побфдиви словоми йстинными, воспфваеши радваса: Стеци нашихи бже, блгословени есй.

Απα βεάνεικυχα εβοήμη ετραμάνωμη βτηνάετα μθνεημκα, η εεγό βομβοράετα βα εέντης ηθημίχα 308θμα, η εναγόλουμα: Θτέμα μάμηχα βπε, βπροελοβένα ξεή.

Бгородиченк:

Μ λάλα нοιώψи младенца, прежде вскух въкх бга, всенепорочнам, изх тебе воплощенна, не престай молώщи спасти поющым: сэтецх нашиух бже, блгогловенх еси.

П-Кень й. Ірмосх:

Ρ΄ βιτ ρατπροττέρα χαμινία, λυβωκα βιλμία κα ρόκτ βατνέ: Θ΄ ΓΗ ΕΝ-Ηδιό πε τήλο ου Γατήμα, χουρομάτελιο πρεπολία βιμές, ελαγονέςτια ρανήτελη Θ΄ Τροιμ, καμβάριμε: Ελγοιλοβήτε, κιλ χτλά γάνα, γάα.

Р 8цт распростеря сумешня, й предшчищих д8ш8 бжественными дтаньми, младенствовавшаго гда токми за BAÍFOLTE PPÏÁTZ, KONÏÀ LZ BELÉAÏEMZ ÉMÝ: BĀFOLAOBÚTE, вта дела гана, гаа.

β ε έτα ελί ο βάτη χρτό ε προτίλ μάμα, χοτλ εξειτή εκ χράλια εξόμ, εξει Εμώ εμαλ μανερτάμιλ πρετεορών ιδιώ ω εμοθήτελь, εξίλ дала гана, гаа.

II редвеннаго беа, боговолившаго наст ради младенствовати, й на рвкахи пріємлема быти старца сумешна, блюсловите, бей дела гдня, гда. В ігородичени:

Йже за блгостыню многвю вочелов вчем хртоск, изк тебе, пречтам, нася ради прійтнам днесь сій приношаєтя шчищенім, єдиня сый пречистя й пренепороченя, й та єдину чист вишою соблюдам престою.

Инх. Ірмосх: С едмерицею пещь халденскій мочитель бгочестивыми нейстовню разжже, гилою же л8чшею спасены ста вид вку, творця й избави. телю вопілше: Отроцы, блгословите, сщенницы, воспоите, людіе, прекозногите во вся въки.

Даже до оусткновенім й шпаленім даже до кровепро-Λήτια, λάπε μ λο επέρτημα κοητήμα ποιτραμάλα εξίλ, εοπροτηβλάπε μ προτήβ γράχδ, μήμητε χρτόβα: ημήτα πε πήμη βο χρτά εοκροβένηδιο πρίέμα, β βμβάεων: ειμένηνημη, βλίγοιλοβήτε, λιόμιε, πρέβοβηοξήτε βο βεώ βική.

Na Земли подвизался Еси, св нечестивыми бораса, против в леститий й вгоборнти лести, горут ивдацимих: на настаух же, труфшие, наслаждаещись, втиецх нося, й го агтлы ликвеши под: Отроцы, блгогловите, сфенницы, воспонте, людіе, превозносите гда во втки.

М8чительское изивличиля Есй безбожіе, всем8дре, и деминское бтоборство оўгасили Есй стр8 ммн кровей твоих»: въ трит Единаго бга достол-инт и чистт воз_

αιτιμάλ, ή чествуλ взываля έτη: Επροцы, блюсловите, ειμέнницы, воспойте, людіе, превозносите, во вся вики.

Б городиченх:

Γλαγόλωμα τεοθλία ποιλ έξθωμε, οξελπάεμα, πριчήεταλ, τὰ ελπέθηθω, πλότιω ρόπμωθω κούετηθηθ ελπέθμαγο, εκτα πηρεμαγο μεβαχομήμαγο, η εκττομαετάκμηκα, η εκτομάκηα κλίκθ: Εγόπε Επρομώ ελγοιλοκάτα, ειμέθηθημω κοιπτκάωτα η πρεκοβηόελτα κο κελ κτκη.

ПЕнь Д. Ірмосх:

Kамень нер8кос ξ чный \overline{w} нес ξ комым горы теб \hat{e} , $\chi \hat{p}$ гольный wс ξ ч \hat{e} с, $\chi \hat{p}$ гос ξ , совок θ пивый разстойщамсм \hat{e} ст ξ ств \hat{a} . \hat{e} ст ξ ст ξ мх беселищесм, \hat{e} х \hat{e} с, величаємх.

Α θωέβημα τὰ ρθκάμη εποδόβη μὰ, βατοδέτευν, βοςπριάτη, ιάκοжε δρέβνε ενμέψης, η ηθελαδήτητα τβοελ βατοδάτη: τη βο ξεή ξάμης πελάηιε η ελάδοετρ πρέβοςπελικημή.

Μ ώτλεντω κπέτωε κτὰ Δοκρολ. Επελεй τκ. κυμώ, λιοκόκιο τα τυλιειώνολα μ άννοιο, τκ. κυμενότημο πρεξ. βτράιμελα, χρτ. 8 χοπάψε πριντὰ ωττάτη ποιόψωλ Ετό.

Ανέτι κα χράπη τυπεώνα τπάρειμα ρθκάπη πριώπα χότα πτα μάμετο, ή κοβοπή τλαγόλω: μώνη διαθμάειμη ραπά πτο εγός κίλο. Γίο ρός μνεία:

Π άчε τ8ιμηχα воспрійтα йза тебє плоть слово вышнаги: чиста сый, приношаєта безначальном8 сэцв очнщеніе, й очнщаєта любовію та, бжію літрь, величающым.

Йня. Ірмося:

 \mathbf{n} аче видимых м \mathbf{g} ченическое чамн \mathbf{e}_2 полно безсмертинаги наслажден \mathbf{e}_3 : видится сих \mathbf{g} надежда полна б \mathbf{g} го \mathbf{g}

χάнι», μ ράλοιτα μ ιειβτλοιτα μεαβρενέμμω»: τιβλικε λοιτόμην ογελακάωτι».

Ο ΕΚΤΣ Ε΄ Ε΄ ΕΤΟΡΕΙΝ΄, ΚΣ ΓΕΚΤΟ ΠΕΡΕΟΜΟ ΠΡΗΕΛΗ ЖΗΒΕΑ, 3 ΑΡΕΙΝ Ε΄ ΤΟ ΠΡΟΓΕΚΙΡΑΕΜΑ Η ΒΟΜΕΡΑΚΑΕΜΑ, ΤΡΥΦΙΜΕ ΜΌΔΡΕ, Η ΤΟΓΙΟ ΠΟΔΑΤΕΛΑΗΜΑΙΗ ΓΕΚΤΛΟΓΤΑΜΗ ΓΙΑΑ: ΤΚΜΧ ΤΑ ΒΕΗ ΟΥΕΛΑΚΑΕΜΣ.

Μεύλια είν μεθπάτεμα κα πόλεματία, επραεποπέρπνε, εδεκίλια είν μετιμήν τεβομλιεμήτα επτεμήτα ή επτεμήτα πήμη, ελπε μώμη κοιπρίέμλα, η επτεμίνε το δλημείνε το μάνα μένοι. Επορόλημείνε

Уумертки мвдрованіе, бгородительнице, плоти моем, й шживи двшевное оумершвленіе, дчиствоми йстинным жизни, йзи тепе рождшімсм плотію, за неизреченное бліговтробіе й спасеніе поющихи тм.

Светиленя. Подобеня: Дхомя во стилиции:

Πύιμη наслаждамсм преславным й бжтвенным, агглиліх Единожитель былх Єсіі, блженне: гвси пасый вх лвзібух, ш бга прімлх Єсіі блгодать йсцітленій, труфшие великоміннче, йсцітляти человівческім немици й недвги.

Слава, й нынт, предпразднетба:

Ο Τρονά πρυμέτων κτεμεπορόνμας εύτροκοκήμα κο επίλημε, τοκερωήτη άξκε πο βακόηθ, ή είε μα ρθκη άκω πρίκτα ενλιεώμα πράμωμ, προτήκθ ήβρενε μεήμη: εέμ λεχήτα μα παμέμιε ή μα κοιτάμιε λημώτηλας, ή κο βμάλιεμίε κα λίρη. Η επίχοκη ετιχήρω, πρεμπράβμητα, γλάς ε, Πο: μόμε ενφράροκα:

Скверны кромъ, тртося раждается ш двы, таки ш соца нетлини, тых прежде денницы, адама избавлами.

Стіхя: Нынъ Шпвінаєши раба твоєго, како, по глаголв твоєму, ся миромя.

Втіхх: Сківтя во Шкровеніе мзыкшбя, й славв людей твойхх ійла. В оспрінми, 3 сумецине!" гда славы," йкоже ти извисти́см" Ѿ Дуа́ ста́гю:" се́ во прійде.

Слава, и нынь, гласк тонже. Самогласенк:

З нждитель ньсе й земли на р8κάχχ ношашеся стымх сумешномх старцемх днесь. Τόй бо дўомх стымх глаголаше: нынт свободихст, видтух во спса моего.

На літ 8ргін: Наженна W каншишки, предпраздиства півснь г.м., й стаги п'Кень 5-л. Прокіменя, глася 3: Возвеселитем праведники ш гат: Стіхи: Оўслыши, бже, глася мон: Аптоля ки римланими, Зачало чо. Аллил ва, гласк д. Првинки, мки фініви процеттити: Вулів Л8кії, Зачало на, її пол8. Причастенх: Вх памать в чивю: Зрії Аців глячитть предпраздистью сретеній гана ка сяккотя.

R в патокв вечера, по стіхирахв, Слава, стаги: Й нынть,

бгородичени первый, настомщаги гласа.

¶Пире ли прилвийтся предпраздистко сретенія гана

пед клю прежде нед кли мытара й фарісеа:
В з свебитв на мальи вечерни стіхиры воскрны, й бідь, по сбебичаю: тропарь воскрия: Слава, й нынь, бгородиченя єгю.

На велиціви вечерни, на Ган, воззкахи, стіхиры воскрны г, й инато_ косточени едини, и предпра здиства г, и мвченика г. Слава, стаги: Й нын в, бгородиченя настомщаги гласа. На літін стіхиры храма, таже стіхиры стіхшеным предпраздиства вечернім. Слава, предпраздиства, йже писаня На Ган, воззваха: Й нынть, йже писаня на оў трени на стіховить. На стіховить стіхиры воскрны: Слава, й нынть, предпразднетва. На благословении хлебшве, тропарь, Бие дво,

дкажды: й предпразднетва, бдиножды: й чтенів. На оўтрени, на БГВ ГАЬ, тропарь воскрих дважды: Слава, стаги: Й нынь, предпраздиства. По карісмах стальны воскрны й бгоршдичны йхв, й чтенїє во єйлін. Посеми поєми непоршчны, и впакон, и чтение. Степенна гласа. Таже прокіменя, й Ясакое

Aωχάμιε: μ ένλιε Βοικρηο. Τάπε, Ποικρηίε χρτόκο: μ ψαλόμα ή, μ стіхнра воскрна. Канших боскрих со грмосоми на до й бит на два: и предпразднетва на д. и мвченика на д. Катаваста праздника: С8ш8 гл8бородительн8ю землю: По г-й пъсни кондакя й ікоги предпразднетва, й стадалени стаги: Слава, й нынть, предпразднетва. По 5-й писни кондаки й ткоги воскрыя. На 5-й пКени поемя: Чести-Кишвю: Светиленя восконя: Слава, мченика: Й нынт, предпраздиства. На хвалитех стіхиры воскрны д, і восточеня єдиня: й предпраздиства ї стіхивным, ся приптвы платой йхв. Слава, стіхира є больскам: Й нынт, Преблгословенна єсні: Славословіє великов. Тропарь воскрня, й єктеній, й шпустя, й шплашеніє, й сбычнов йсхожденів вх притворх, й часх й.и. На алмя часть тропарь босконя. Слава, предпраздиства. Й нынть, Бгородичени часшви. По О че наши, кондаки предпраздиства: й конечный ШпВста.

На г-ми част тропарь воскони. Слава, моченика. Й нынть, бгородичени часшия. По С че наши, кондаки воскони. Такоже й на прочих частух глаголеми прежде тропарь воскрии: а предпразднетва, и мвченика, премънающе глаголеми тропари. Кондаки же глаголеми воскрии, и предпраздиства, премънжище. На літ врічи: блаженна соктонда на ді й предпразднетва певень п на д. и стаги пень в на д. По входе тропарь коскрия, и предпразднетва: Таже храма стагш, и мвченика. Кондаки воскресени, и храма стаги: Слава, моченика: Й нын в, предпразднства. Прокіменя, Аптоля, Аланавіа, й вулів, прежде нед Кан, notómz ttárw.

Ποδοβάετα κ.Κλατίι: αίμε ενδλημένω πδεθπράβυμλεο εδ.Κнед Клю фартеов в най бавднаги, най тенїд кійа кх MACOUSCIHSIO:



Ви свытв на мальи вечерни стіхиры, восконы, й біцы, по Собычаю. На велицтий вечерни, стіхиры восконы г. й восточеня пнатоединх: й трішди гі й предпразднетва г. Ліџе ли нед вла магопостнам, стіхиры воскрны гі й трішди ді й предпразднетва г.
Слава, трішди: Й нынть, бгороднченх али гласа. На літіи стіл
хира храма, й предпразднетва, стіховна вечернам. Слава, трішди:
Й нынть, предпразднетва, стіхшвны оў тронім. На стіховить стіл
хиры боскрны: Слава, трішди: Й нынть, предпразднетва. На благословеніе хлебшвх, тропарь, біце дво, дважды: й предпразднетва
Зрій единожды: й в бди йма гдне, трижды: й чтеніе. Л йд вже нтеть
всеноірнагш бденім, по Нынть шпвщаєши: тропарь воскрня. Слаба
й нынть, предпразднетва. На повечерій, по Достойнть й по Суче
нашх, кондавх предпразднетва. Слава, й нынть, кондавх трішди.

На оўтрени: на Біх гдь, тропарь воскресенх дважды. Слава, й нын'ь, предпразднства, й прочее й до каншна боскресно. Каншнх воскрнх со ірмосомя на ді й біц на два: й предпразднства на ді Зрії й трішди на ді. Катакасіа праздника. Йще ли нед кла масопостнам: Каншнх воскрнх на ді й предпразднства на ді й трішди на бі. Катакасіа трішди. По гій пксни кондакх й ікосх предпразднства, й съдаленх трішди дважды. Слава, й нын'ь, предпразднства. По бій пксни кондакх й ікосх трішди. На дій пксни поемх, Честн'єншвю: Св'єтиленх воскрнх: Слава, трішди: Й нын'ь, предпразднства. На хвалитехх стіхиры воскресны бій поемх стіхиры коскрны дій трішди сх прип'євы йхх. Йире ли нед кла масопостнам: Й поемх стіхиры коскрны дій трішди сх прип'євы йхх діблава, трішди: Й нын'ь, Преблагослов'єнна бій: Славословіє великоє, тропарь воскрнх, й єктеній, й шпостх. Таже, Слава, й нын'ь, стіхира б'йльскам: й часх дій, вх притвор'є. На часкух тропарь воскрнх: Слава, предпразднства: Й нын'ь, бгородиченх часшвх. По тристомх кондакх предпразднства, й трішди, прем'єньюще глаголемх.

На літвргін блженна гласа на ді й трішди п'Еснь ї, на ді й предпразднетва п'Еснь 5, на ді. По вход'є тропарь воскресенх, й предпразднетва: Слава, кондакх трішди: Й нын'є, предпразднетва.

Прокімени гласа. Апли, вулів, й причастени дне. Стаги же труфина слежба поетст, егда настойтель разседити.

Аще слвчитем предпраздиство ср-втенім ганм ви свы. Зри БШТВ МАСОПВСТНВЮ:

Тогда поеми сляжья предпраздиства сретенім гана, прежде ER NATORE TOA HEATERN, TO CTHIMH KYPOME H IWAHHOME, H TPYфиноми вквить. На Ган, воззвахи, стіхном предпразднетва г: и безмездникшви г. Слава, безмездникшви: Й нын-ь, предпразднетва. На стіховит стіхиры предпразднетва: Слава, безмездинкшки: Й нынть, предпраздиства.

На оўтрени по кадісмаух седальны предпраздистка. Канших предпразднетва со їрмогом'я на 5: й стыхи два каншна на й: труфшна же стіхиры на хвалитехи поеми на д. Слава, емвже, писана на Гди, воззвахи: Й нынъ, предпраздиства. На стіховиъ предпразднетва, и прочее по обычаю. Слежь же оумерших поемя Зри на радо по фенчаю, въ светия масопостной, такоже и всегда.

Дте счалитем поечибазчилью сб.Кленіч цунч кя нед-Кльники, или во бъторники, или ви четвертоки ным неджли.

На Ган, воззвахи, стіхнры предпразднетва г, й стаги г: Слава, стаги: Й нынъ, предпразднетва. На стіховит трішди самогла_ сеня дважды, й мвчениченя: Слава, й нынть, предпразднетва. По тристоми тропарь стаги: Слава, й нынь, предпраздиства. На Зрн повечерін по Достоннъ, кондаки предпразднетва.

На оўтрени, на Б гх гдь, тропарь предпразднетва дважды: Слава, стагы: Й нынь, предпраздиства. По али карісмь вктента, й сь. далени предпраздиства. По в й карісмі стадалени трішди бези Ектеній. К анших предпраздиства со їрмосоми на йі й стаги на ді 🐧 ид вже присп ветя трип вснеця, и поемя каншия предпраздиства со грмосоми на д, и стаги г стіха на два, и трішди на й. Катаваста трішди. По гін песни кондаки й ікоги й седалени стаги:



Слава, й нын в предпразднетва. По 5 й пКени кондакх й "кося предпразднетка. По од пъсни свътиленя стаги: Слава и нынъ, предпразднетва. На стіховить трійди самогласенх дважды, й м8_ ченичени: Слава, и нынъ, предпразднетва. По Блго всть, и по тристомя тропарь стаги: Слава, и нынь, предпразднетва. На часъхх тропарь предпразднетва: Слава, стаги: Й нынт, бгородичени чаешкв. По тристомв кондакв глаголемв предпразднетва, непремини.

На літ8ргін блаженна W каншна предпраздиства, п'Еснь Гі й стаги 5_м. По входи тропарь предпразднетва, й храма стаги, й стагш, таже кондаки храма стагш: Слава, стагш: Й нынь, предпраздиства. Прокіменя, Апля, Вулів, й причастеня дне, й стагш.

Подонаєти видачи: аще слвийтем предпразднетью сректеприо нім ганм кх средв, йлй вх нмтокх сыропветным неджан.

R о вторники вечера, на Г ди, воззвахи, стіхиры предпраздиства г, и стаги г: Слава, стаги: Й нынь, предпраздиства. На сті-Хови в гамогласеня трішди дважды, й мвченнченя ся припввы собыч ными: Слава, й нынъ, предпразднетва: По тристомя тропарь стаги: Слава, и нынъ, предпразднетва. Вктента, и поклоны г великім, и WП8сти. Повечеріе же поеми великое, W Янегда при_ ЗКАТИ МИ: НА НЕМЖЕ ПОЕМЯ ТРИПКСНЕЦЯ ОЎТРЕННІЙ ТРІШДИ ПЕРВЫЙ. по Лостойнъ й по тристоми кондаки предпраздиства, й г поклоны великім, й молитва, й собычный шпоста.

На оўтренн, на Біт гав, тропарь предпразднетва дважды: Слава, стаги: И нынт, предпразднетва. По а и карістт сталаня предпразднетва. По въй каристъ съдалени трійди дважды: Слава, й нынъ, кртобгородиченя, безя ектеній. Канших предпраздиства со Зри грмогоми на S: и стаги на Д: и трїшди на Д. в гда же прї. идетя трип'вснеця, й поемя канших предпраздиства со грмосомя на Д. й стагш г стіха на два: й трішди на й, настомщагш каншна радовам п'Еснь на д. й втораги трип'Еснца на д. Первый же трип кснеци предпити на повечерін. По писни, кондаки стапи,

й седалени бегш: Слава, й ныне, предпраздиства. По бей песни, кондаки предпраздиства й ікоси. По бей песни, светилени стагш. Слава, й ныне, предпраздиства. На стіховите трішди самогласени дважды, й моченичени. Слава, й ныне, предпраздиства: бектеній, й поклоны ї великім, без шпоста, й часи а. На ами част тропарь предпраздиства. Слава, стагш: Й ныне, бгородичени часшки: й прочее все по обычаю, й по коемждо част творими поклоны ї беликім. На беми част тропарь обычный, й чтеніе дне. Вечерим же праздичка бываети во свое врема. Сище поеми сложбо предпраздиства, йще слочится й ви патоки, вечери й оўтри неизличны. На повечерій трипеснеци оўтренній первый, гласа бели.

Аци слвчится предпразднетво сретентя гана вх све_ Зри

кштв сыропвстивю.

Βένερα καρίεμα ραλοβάα. Να Γάμ, βοβββάχα, ετίχηρω μα 5: πρελπράβληττκα Γ: μ ώτιξες τρίωλη Γ. Ελάβα, ώτιξες: Й ηώητι, βροροληνέης άμι, γλάξα. Β χόλα, προκίμεης ληέ, μ υτέητε τρίωλη, μ προκίμεης λα οψποβάξτα ίμλη μα γάα. Να ετίχοβητι τρίωλη Εαμογλάζεης λβάκλω, μ μθυθημάτων, Ελάβα, ώτιξες: Ĥ ηώητι, πρελπράβληττκα. Πο Νώητι ὑπθωάξων, μ πο τρηετόμα τροπάρη ώτιξες: Ελάβα, μ ηώητι, πρελπράβληττκα, έκτεητά, μ ὑπθετα. Να βρί ποβενέριη πο Λοετόμητι, μ πο τρηετόμα κοηλάκα ώτιξες: Ελάβα, μ ηώητι, πρελπράβληττκα.

На оўтрени, на Б г д гдь, тропарь предпразднетва, дважды: Слава, стцеви: Й нынть, предпразднетва. По касісмахи стадальны сто ірмосоми на б, ірмоси по дважды, й стцеви на й. Катакасіа, ірмоси трішди: вторым же птенн ірмоси трішди поеми единожды: послтан же покрываеми ттемже ірмосоми. По г птенн, кондаки й їкоси предпразднетва, й стадалени стцеви: Слава, й нынть, предпразднетва. По б птенн, кондаки й їкоси стцеви.

ετίχμομ

стіхиры отцевя, на д. Слава, отцевя: Й нынь, предпразднетва. Славогловіє великое, й прочее оўтрени. На частух тропарь предпраздиства: Слава, сотцевя: Й нынь, бгородиченя часшвя. Кондаки же предпразднетва, й сотцевя, глаголемя пременьюще.

N а літ8ргін, блаженна предпразднетва п6ень 6, на 6, й Стцеви, пень 5, на д. По кубат тропарь предпразднетва, й сотцевя: Слава, кондакя сотцевя: Й нынть, предпразднетва: н Зрі прочам вей елвжба дне й отцевя. И вченика же труфина служба поется на повечерін: йлі віда настойтель разсудитя.

Мија тогшже во в.й день.

Сретение гда бга й спса нашеги ійса хрта. На мален вечерни стіхиры, глася а.н. Подобеня: Неныхи чиншев.

T EWIIHEAHHOE [hóko II прес8щное 🐣 наными престолы ногимое со слакою, пріємлети на рвки сумещих, вопій: нынь Wn8tth ma", no raaróa8 твоемв, спсе, вфринух спасеніе й наслажденіе.

Дважды.

М янца видевя та копійше чадный сумеших2° превинаго слова Ш СЭЦА рожденна," страшвем



и боюсь, во рвками моими шейти, вако: но сх миромх раба твоего нинай, нынъ Wn8сти, жим милосерди.

Ν ώμτ μα Ѿβέρβετεμ μβέρι μβήαμ:" Ήπε Ѿ ώξα δεβχ εΚμεμε ρόπηςμ βέχ ελόβος" ρομάςμ Ѿ μβως" πλότι πρίέμχ чελοβίκη βόλεως" ωβηοβάτη Εςτευτβός Ήκω βλέχς" ή ποι εαμάτη ωλεεηδίο ώξα.

Слава, и нынъ, глася Д. Самогласеня. Андреа критскаги:

На стіховить стіхиры, глася в. Подобеня: Доме вуфрадовя:

Απέτω τητέπω, άκω μπητέμα πρυπετέπα δώττω κα μέρω κοβω τήπο, ή ρθκάμη πρετταρικλωμή ττάρεια τοгὸ πολέμλετα.

Втіха: Нын тивщаещи раба твоего, вако, по глаголя твоель, ся миромя.

() ў гль промвлейсм" б π ественном θ йсаїн х ρ тос \mathbf{z}_2 " йк \mathbf{w} клещами" р θ ками б \mathbf{q} ы \mathbf{q}_2 " нын \mathbf{q} стар \mathbf{q} θ даетсм.

Стіхк: Скита во Шкровеніе ійзыкшва, й главу людей твоиха ійла.

Ο πράχομα πε μ ράλουτικ, η нα ρθκάχα βλίκθα υνμεώнα λερπώ, πηροπά προμάμε ραβραμέμιω, πολ εγομτρь.

Слава, н нынь, глася и подобеня тонже.

 Π рїнмі $_2$ $\stackrel{\circ}{\circ}$ с $\stackrel{\circ}{\circ}$ ксечтам вопімше $_2$ во швімтім йкш младенца $_2$ г $\stackrel{\circ}{\circ}$ г $\stackrel{\circ}{\circ}$ славы $_2$ й міра спасенїе. Тропарь, гласв $\stackrel{\circ}{\circ}$:

Ράχθης», δλαγομάτησω δίψε μδο, ή3% τεδέ δο κοβιϊλ επημε πράκμω χρτός δίτ μάμω, προεκτιμάων εθίμως κο τμής: Βεσελήςω ή τώ, στάρμε πράκεμημή, πρίεμων κο ιδέλτιω σκοδομήτελω μθίως μάμηχ», μάρθωμαγο μάμω κοσκρεσέμιε. Τάπε έκτεμία μάλαω, ή ψηθετ». На велицъй вечерни, Блажени мвжи, а й антіфшии. На Ган, воззвахи, поеми стіхиры на й, гласи й, самогласны. Германа ιιατρϊάρχα:

Γ Λαγόλη, ενλιεώμε, κογό μος μα ρθαθ κα μέρακη ράμθε.

шисм; κομθ 3οκέωμ μ κοπίεωμ: ηώη το εδοδομήχεω, κή.

μάχα δο επία μοεγό; εέμ ξετι ω μκώ ροπμέμεω: εέμ ξετι ω και ράμμ μ

ετι ω κγα κγα ελόκο, κοπλοτήκωμεω μάς ράμμ μ

πορίος πορίος κοπλοτήκωμεω μάς ράμμ μ

πορίος πορίος και πορίος και πορίος και πορίος και μ

πορίος πορίος και πορίος και πορίος και μο πορίος спасый челов ка, том в поклонимсм. Трижды.

Прімі, сумешне, Єгоже подх мракомх мийсей законополагающа провид в в сінан, младенца бывша, законв повинвющасм. сей ёсть закономи глаголавый, сей ёсть по пророцехх реченный, воплотивыйсм насх ради й спасый челов Кка, том поклонимсм. Трижды.

 Π рійдемя й мы, п'єньми бітвенными хрта оўгращемя й пріймемя єго, єгоже спасеніе сумешня вид'є. сей Ε΄ττι, Ε΄τόπε ΔΕΔΣ προβοββήττη, τέμ Ε΄ττι κο πρρόμης χ Γλαγόλαβωй, κοπλοτήκωйτα μάτα ράλη μ βακόμολα βήщавый, толь⁸ поклони́ме**л.** Дважды.

Слава, й нынъ, глася 5. Іманна монаха: Да Шверзется дверь нёнам днесь: безначальное бо слоко άνει, μανάλο πριήλιχ πολχ λέτω, με ωςτέπλε εκοειώ бжтва, W двы йки младенеци четыредесатодневени, мтрію вольна приноснаст вх прковр законняю: й сего на рвки пріємлети стареци, Шпветн, зовый, раба, вако, йбо Очи мой видъста спасение твое. пришедый вх мірх

спасти роди челов'вчь, гдн, слава тебъ. Входи. Прокімени дне: й чтенїв ї. Йсхода чтенїе. Γλα εί Τη Λατόλα τζι κα Μωντέιο κα Δέης Θηκ, κα Θηρας ή3-Κεξε τώμη ιμνέρη ω Земин Ειλυετικία, υναιόναμ: Гла гі шетін мить вежкаго первенца перворожденнаго, разτέιμη πρεχχ Γζέλιχ ΔΚὰ πτεημά Γολδάθηα, μλή ΔΚὰ Γώρλη-чища, μ πομόλητα ω μέλιχ εκμμένημα. Μκω κοβλαμίε κοβλαφών τίη μης εδτό ω κεκχχ εμηώκχ βίλεκμχχ, μ πριάχχ μχχ, μ ωετήχχ ά μης, κακετω περκορόλημχχ εγνηετικήχχ: κα ώνημε λέην ποραβήχα κεάκαγο πέρκεμμα

ви земли вгупетстьй, ш человька до скота: рече бітя вышній стый ійлеки.

Πρρόνες ΤΚΑ νιζάϊνη ντέμιε.

ποκρωκάχθ πάιμα τκολ, μετιπά πε ποκρωκάχθ μότη τκολ, μ дветма летахв. Й взывахв дрвги по дрвгв, й глаголахв: стя, стя, стя гав савашая, исполнь вся земля славы егю. Й взатся наддверіе ш гласа, ймже вопіахв, й доми исполнисм дыма. Й рехх: 😂 ожалыный азк! Тако оўми-гда сакашда видъх очима моима. Й посланх высть ко мит бдинх W серафімивх, й вх р8цт своєй ймаше оўгль согненный, боже клещами взатх W жертвенника. Й при коснаст обстюми мойми, и рече: се прикоснаст сте обст-нами твойми, и шимети беззакшить твой, и гржуй твой ωνήςτητα. Η ελώμαχα ελάτα εξα ελεόλοψας κοτό ποελό; й кто пойдети ки людеми сими; й рекохи: се изи Есмь: посли мм. $\hat{\mathbf{H}}$ рече: $\hat{\mathbf{H}}_{\Delta}\hat{\mathbf{H}}_{2}$ и риы людеми сими: сл8хоми ποτηί μα. Η ρετέ: ήλη, η ριμ πολεμα τημα: τηδχομα ογτημωντε, ή η ογραβακέττε, ή βήλημε ογβρητε, ή η εογβάλητε. Ѿλεβεητό βο τέρλιε πολέμ τήχα, ή ογωήμα τβομάνα τάπκω τημωμα, ή όγη τβοή ταπακήμα, λα η κάκω ογβήλατα όγημα, ή ογωήμα ογτημωτα ή τέρλιεμα ογραβακώτα, ή ωβρατάττα, ή ήτιιτηδ λ. ή ρεκόχα: λοκόντ, τλη; ή ρετέ λόηλεπε άμε βαπθττκώτα τράλη, ω έπε η ποπήτη: ή λόμη, ω έπε η βωτή νελοβτάκωμα, ή βεμηλωντάβαμα βδλετα πθττά. ή πο τήχα προλολάντα βία πατάβαμα. челов-ки, й оўмножатся шетавльшіней на земли.

Пррочества исаїнна чтенїє.

Τετα, μ τοτραιθτια ρθκοπβορένηα είνητε κα είν-Γλαβα είν μετα, μ τοτραιθτια ρθκοπβορένηα είνητετια ω λημά δι είρμιε μχα ογμάλητια κα νήχα. μ τωπτέττα αθχα μχα κα νήχα, μ τοβέτα μχα ραβορήτα. μ πρεμάτα είνητα κα ρθκη γοτποζέν, βανά τατόλετα γλα πατόλετα είνητα κα ρθκη γοτποζέν, βανά τατόλετα γλα βακά τον πάρη, ράκα με ωτκθαμέτα μ μβτυρέτα. Είλ γαγόλετα γλα τη τοθή, μα κα ωτκθαμέτα μ μβτυρέτα. Είλ γαγόλετα τη, μ λα ρέκθα τέρς, μτο τοβάμα γλα κοββτιατάτα τη, μ λα ρέκθα τέρς, μτο τοβάμα γλα ταβαμά να είνητα. Μα λέγη δια βαθατα κα μήχα, μ δθατα κα ωλαμά είνητα κα μήχα, μ δθατα δθαθα τάρι κα τρανά είνητα κα βικη τάρι τολη κα κα πρεμικατί είν λημά ρθκη γλα ταβαμά κα ττρανά είνητα κα βικη τάρι τολη κα κα πρεμικατί είν μβτικο κα τάρι κα είνητα κα βικη τάρι τολη κα κα ταρανά είνητα κα βικη τάρι τολη κα είνητα κα βικη τάρι κα είνη είνητα κα μένο κα είνη είνητα κα μένο κα είνη είνητα κα μένο κα είνητα κα μένο είνητα κα είνητα κ

На літін стіхиры самогласны, глася а. Анатоліа:

Κέτχϊή ζέηδμη, ήπε βακόης ζρέβλε βς τίηδη ζάβς μωντέω, ζηθεί μλαξήρις βήλητεω, ή πο βακόης ίδιω βακόηα πκορέμς, βακόης ήτπολημώς, βο χράλις πρηηθοίητεω, ή επάρμε ζαέτεω. Πρίθως πε εξιό ενλιεώης πράβεζημμη, ή ωθτημάτη εδιτίε κήζτας τοβερμάελιος, ράζουτην βοπίλως: βήχτω τη μου, έπε ω κτία τάμηςτβο εοκροβέημος, ημποιλίζοκα ζηίη εήχα ίδιλομετέω, εβίτα, ραβορών η μεβράηνε ίδιλο: ττίμπε ωπετή ραβά τκοιτό ω εοθογικώ πλότη κα ητεταρτέρωσης ή υθλημομε η μεκοημάεμομε

Muz perpsapin 34

Iwaнна монаха:

Α μέτι τρέκλε μωντέω κα τίμα βακόμα πολάκω, βακώμηων ποκημβεττη κελτήθης, μάτα ράλη τάκω μηλοτέρλα πο μάνα εώκα. Νώμτ μήττωй εγα, τάκω εύτρουα ττο, λοπετιά ραβκέρβα μήττων, τεκτί ταμομβ τάκω εγα πρυμότηττη, βακόμηων κλήτκω τκοκοπλάν, η προτκτιμάν λύμω μάμω.

Гласк К. Андреа пирра:

Ε Μέπε δώшнι ελεπήτελιε εχ τρέμετομα μόλατες, μόλο πώητε ενμεώνα κέιμηματή ρθκάμη πρίελια, δία νελοκτώνμα εσεμπήτητα προποκτία, η νελοκτίκα ηδήα δία κήμας, ιῦλθυάλες εθίμηχα нα βεμλή ράμοςτην καμκάμε: μπε κο τλιν εθίμωλα πεκευέρηιη εκτάτα ωκρωκάλη, τζη, ελάκα τεκτ.

Германово:

Α μέτω τημεώμα μα ρδικ τλα τλάδω πολέμλετα, ετόπε πολά πράκολα πέρω τε λωντέμ σήλτ, μα τορτι τημάκττι τιρμάλη λαώμα ελθ. τέμ ετω, ίίπε δο προρόμτας τλιόλολη, μι βακόμα τκορέμα. τέμ ετω, ετόπε λάλα δοβιτιμάετα, ίίπε διτω, μλακόμο μι δογάτθω μίλοττω.

З υπρήτελο ηδίε ή βεπλή μα ρθκάχα μομάμετα ετώπα ενπεώμοπα ετάρμελα μπέτο. τόν 60 χύοπα ετώπα γλαγόλαμε: ηώη εκοδορήχτα, κύρτα 60 επτα ποεγό.

Анатолїа:

Απέτω ενλιεώμα επάρειμα во χράλια βχόλμπα, ράλθως Αχόλια, Βακομολάβιμα λιωντέεκα μ μεπόλημπελω Βακόμα μα ρθκη κοτπριώτη. Θήμα ούθω πράκολια μ γλάτολια με мвленными бовидеци сподобисм быти, покровенными лицеми Євреєми нев'врнам сердца йзшбличи: сей же первовычное слово соче воплощенное понесе, й йзыкшми шкры св'єти, крти й воскресенїє: й анна пророчица показасм, спса йзбавителм їйлю пропов'єдающи. Тому возопійми хрт8 бт8 нашем8: бий ради помиляй наск. Слава, гласк б. Андреа критскаги:

мірови йвльшагм, ка немвже возопінма: превжиный бже, taába tegib.

Й нынъ, гласк тойже. Германово:

Rétyїй деньми младенетвовавя плотію, мтрію двою ви церковь приносится, своего закона йсполням обът цантеми, вгоже сумещих прійми глаголаше: нынт шпв щаєщи си мироми, по глаголя твоемя, раба твоего: ви дівша во Фин мой спасеніе твое, стый.

Να επιχόκη επιχύρω, ιλάεκ 3. Κοεμώ μομάχα:

Ο γκρατή τκόμ νερτός το τουμε, μ πολιμή μρα χρτά, μπλδή πρίω, ηθήδω χκέρω: τά κο πρειτόλ χερθκίμικι πάκιτα, τὰ ηότητα μρα τλάκω. Θκλακα τεκτά ξίτω χκά, ποτάψη μα ρθκάχα τηα πρέπλε λεημήμω, ξιόπε πρίελια τυπεώμα μα ρθκη τκολ, προποκτλαλ λώλενα κάκθ τεγό κώτη πηκοτά η τλίερτη, η τήτα μίρθ.

Стіхи: Нын типвинаєши раба ткоєго, вако, по глаголя тво-

EMS, EZ MHPOMZ.

В озгійвшаго прежде вівкя W СЭЦА, напослівдокя же W ложесня дейческихх, носмин вя цоковь неисквсобрачнам ΜΤΗ, ΚΖ ΕΊΗΑΗ ΕΤΕЙ ΓΟΡΈ ЗΑΚΟΝΟΠΟΛΟЖИВШΑΓΟ, ΠΟΒΕΛΕΉΝΟ ЗΑΚΟΝΝΟΜՑ ΠΟΒΗΝ ΒΌΨΑΓΑ ΠΡΗΝΕΓΕ ΕΤΉΤΕΛΌ ΕΤΆΡΨΑ Η ΠΡΆ-ΒΕΛΝΙΚΎ, ΧΡΤΆ ΓΑΑ ΒΗΛΕΤΗ ΘΕΕΨΑΝΝΑ: ΕΓΌΜΕ ΠΡΙΈΜΣ ΕΥΜΕΨΗΣ ΝΑ ΡΌΚΗ ΓΒΟΑ, ΒΟΒΡΑΛΟΒΑΓΑ, ΒΟΠΙΑ: ΕΓ΄Σ Ε΄ ΕΤЬ ΓΕΉ, ΘΪΕΝ ΕΟΠΡΗΓΗΟ ΕΥΨΗΝΗ Η Η ΑΒΕΑΚΗΤΕΛЬ ΛΌΜΕ ΝΑ ΜΗΚΈΝ ΤΒΟ-

ихи інла.

И осимаго на колесницъ хервымстъй, й пъваемаго вх пъснехх серафімскихх, носмин на рвкв биа моја неискв_ собрачни изх нем воплощшагосм, законодавца, закона исполнающа чинх, подамше р8ками старца Гереа: животи же ногый, живота прошаше разрышеній, глаголы: вако, ныны шпвети ма возвыстити адамв, їйки видых не преложна сотроча, вта превечнаго й спса міра.

Πρεκοκκα Ο Τρονα, κια πρεκτικαίο η τητα μίρα.

Θλάκα, μ΄ κώπτε, γλάτα μ΄. Απαρέα κρήττκαίω:

Й же на χερθείμιτα κοτήμωμα μ΄ πτεκάεμωμα ω τεραφίμα, χρίετα κα καταριετκής ιάκω μα πρτόλτα τα τάμτα ρθκάχα: μ΄ ω ιωτήμα πριέμλετα χάρω δίτολτικώ, ιάκω τθπράτα γόρλητημα, μετικερήθω μόκοκα, μ΄ ω ιάβωκα κοκοηβεράνημα λώχη: γολθείνα κα μα πρτέμα, ιάκω κανάλληκα κέτχαιω πε μ΄ μόποκα. Επε κα μέπρος ω μότος το κατω. Επε κα μέπρος μέπρος κατά κα κα μέπρος μετικά κατά κα μέπρος μέπ Благоглова двв прію вцв, страстей Сбразы йже йзя ней провозгласй, й ш негш прошаше шпвщенїа, вопій: нынт шпвсти ма, вако, йкоже прежде возвітсти ми: йкш видітуя та пербов вчнаго св вта, й спса гда уртоименитыми людеми.

Таже, Нын в Шпвщаещи: Тристое, й по Фче наши, на благо-словении ульбыви, тропарь праздника трижды, писани на мальи Зри кечерии, й чтенте. Аще же ивсть бавнта: По Ныны шпвщаещи: тропарь праздинка, и Wingers. На повечерти по Догтойнъ, кон_

дакх праздника. Полвнощницв поемх по собычаю ся карісмою. По а_мх тристомя, вм'єсти, ві женихх, глаголемх тропарь праздника. По в_мх тристомх, вм'єсти, Помани, гди, йки влагх, глаголемх кондакх праздника. Таже, Гди помилви, бі: й шпветх. Молитвы же, Помани, гди, вх надежди, не глаголемх.

На оўтрени на Бгх гав, тропарь трижды.

По а_мя стіхогловін стальня глася а. Самоподобеня:

Λήκα ἄΓΓΛЬΕΚΙΗ ΔΑ ΟΥΔΗΒΉΤΕΜ ΥΘΔΕΕΝ, ΒΕΜΝΙΉ ΜΕ ΓΛάΕΜ ΒΟΒΟΠΙΈΜΑ ΠΕΝΊΕ, ΒΡΜΨΕ ΗΕΗΒΡΕΨΕΉΗΟΕ ΕΜΊΕ ΓΗΗΕΧΟΜΔΕΉΙΕ: Ε΄ΓΌΜΕ ΕΟ ΤΡΕΠΕΙΨΌΤΑ ΗΕΉΜΑ ΓΗΛΗ, ΗΜΗ ΓΤΆΡΥΗ ΨΕΕΜΛΌΤΑ ΡΌΨΕ Ε΄ΔΗΝΑΓΟ ΥΛΕΦΚΟΛΙΘΕΊΑ. ΕΛάΒΑ, Η ΗΜΗΈ, ΤΟΉΜΕ. ΠΟ Ε΄-ΜΑ ΓΤΙΧΟΓΛΟΒΙΉ ΓΕΔΑΛΕΉΑ, ΓΛΑΓΑ Α΄. ΠΟΔΟΘΕΉΧ: Λήκα ἄΓΓΛЬΕΚΙΗ:

Ο ω΄ το σίζεμα μα πρτόλ ττέμα, πρυμέχα μα βέμλο Ψ με ρομήτα, μ μλαμέμεμα εώττα λέτω τωй μεωπύταμα, ετόπε πριήμα τυμέψη μα ράκη, ράμθατα τλατόλαμε: μώμτ Ψπθιμάεμιη, πρέμρε, κοβκετελήκα ραπά τκοετό. Ελάκα, μ μώμτ, τόμπε.

По полуелен стадаленя, глася д. Подобеня: Оуднинся ішсифя:

Μ ΛΑΔΕΝΕΤΒ8ΕΙΙΗ ΜΕΝΕ ΡάΔΗ, ΒΕΤΣΙΉ ΔΕΝΕΜΗ: ΨΗΙΨΕΝΊΕΜΣ ΠΡΗΨΕΨΑΕΙΙΗΓΑ, ΨΗΓΤΙΕΝΙΙΉ ΕΙΘΕ, ΔΑ ΠΛΌΤΕ ΟΥ ΕΙΡΗΙΙΗ ΜΗΤΕ, ΙΌΜΕ ΙΟ ΑΙΘΕΙΑ ΠΟ ΑΙΘΕΙΑ ΤΑ ΕΓΑ ΆΒΛΕΜΑΓΟΓΑ ΠΛΌΤΙΟ Η ΆΚΟ ΜΉΣΗΕ, ΛΟΕ Βάμε, Η ράμθας Ττάρμετκη βυμκάιμε: Ψηθετή Μενέ, Τεβέ δο βήμτας, Μημοτά Βοτά βιάμεκης.

Τάπε, επεπένηα, α αντίφωνα απω γλάτα. Προκίμενα, γλάτα α: Πομανό ήμα τκού κο κτάκομα ρόλι ή ρόλι. Επίχα: Ερμίνης ερραμε μού ελόκο κλάγο. Βιάκοι αμχάνει ενλίε λθκή, βανάλο ή. Πο ήμα ψάλμι επίχήρα, γλάτα ε:

Да Шверзется дверь нёнам днесь: безначальное во слово Очее, начало пріємя подя литы, не Шствпль своегю κάτδα, Ѿ αδώ, ϊάκω μλαζέμεμα чετώρεζειατολμέκεμα, μτριό βόλωμα πρημοσιμτία δα μέρκοδω βακόμηθω: μ τεγό μα ράκη πριέμλετα επάρεμα, ѾΠθετή, βοδώμ, ραδά, βίκο, ϊδο Θίη μου βάλατα επασέμιε τδος. Πρημμέλωμ δα μίρα επαστή ρόχα чελοκάνω, γώμ, ελάβα τεδά.

Канших, втиже краегранесте:

X рта радостић стареця швемлетя. Ткореніе господина космы. Ірмося по дважды: тропари на ві.

Гласк Г. ПЕснь а. Ірмоск:

С 8ш8 гл8бородительн8ю Землю солнце нашествова йногда, акш стена бо шг8сте собаполы вода, людемя пешемореходащымя й бго8годни поющымя: поимя гдеби, славии бо прослависа.

Α α κάπλιστα κόλδ Θελαμώ, ελίημε δο μα Θελαμά λέγιμά μοτήμο ματτάλο Είτω, μα μετλάμηθιο ρθεδ, χρτότα κα ηέρκκη είκω μλήμα. Τάμπε, κάρμιη, κολοπίμπα: ποήμα εξέκη, ελάκηω δο προελάκης».

Κρπήτεια, ρβιγκ ενμεώνη επάροετικ ωξλάκλενη λώετα κε πρετρθημένη επάρνα πρακοκωέτρω μκήπητας χρτθ να ερκτενίε, λήκα το κεβπλότηωμη εσεπάκλωμε: ποήμα εξέκη, ελάκη δο προελάκης.

Ρά38ΜοΜΣ προιτέρταμ ηδιά, βειελήτειμ, ή ράμθητη, 3εμλε, ή3χ πρεβώτβεννωχ δο ηθάρχ χητρέμχ προμέχχ χρτόιχ, μτέριο μδοο δίτο αίζθ πρυνότητιμ μληθέμχ, ήπε πρέπμε βιθχχ: ελάβνω δο προιλάβνιμ.

Катавасіа, ірмося тойже.

ПКень Г. Ірмося:

() γ ΤΒΕΡΜΑΕΝΪΕ ΝΑ ΤΑ ΝΑΑΚΟΨΗΧΙΑ, ΟΥ ΤΒΕΡΑΝ, ΓΑΝ, ΠΡΚΟΒЬ, ΘΉΕ ΙΤΑΜΑΛΕ ΕΊΝ ЧΕΙΤΗΟΝ ΤΒΟΕΝ ΚΡΟΕΙΝ.

П ерворождени йзи сэца прежде въки, перворождени манеци йзи дбы нетличным, адамв рвкв простирам ависм.

Младовмна бывша прелестію первозданнаго, паки йс_ правлян бгх слово, младенствовавх навнем.

Земли исчадіе, паки потекшее вх ню, бятва софразное Естество зиждитель, йкш пепреложить, младенствовави йвй.

Седаленя, глася Д. Подобени: Оудивисм ішенфи:

На горъ сінайстъй древле видъ мийсей заднам вжім μ τόμκιμ επτεμμημή γλάς επολόθης» во Μυάμφ жε η вихот слышати: нынт же сумения воплоцієнного біта непреложни нася ради на р8ки пр7атя, й радостни тща шесм йтй \overline{w} с8щих 3д \overline{w} кх живот8 к4чном8. Т4мже вопійше: нынт Wn8щаєши раба твоего, како.

Слава, и нынт, тойже.

П-Кень Д. Трмосх: Покрыла Есть нега доброд Етель твом, хрте: изк ківшта бо прошедя, стыни твоем нетавным мтре, вя храмь славы твоем авился всй, аки младенеця роконосимь й исполнишаем вся твоеги

ХВАЛЕНІА.

Радваса, сумешне, неизреченных тайнинче, біз вопіаше, вгоже W стаги древле извистисм теби дуа, мла_ денствовавшаго слова хрта на р8ки прінми, зовый ємв: и́спо́лнишасм всм твоегю хвале́нім.

На негоже оуповаля всй, сумешне, возрастя дътишный, радваса подими урта, ійла бжественнаги оўткшеніе, закона творца й вакв, йсполнающаго закона чинх, зовый емв: исполнишаем вей твоегю хваленім.

Βήλη ενμεώμα ελόβο βεβησηφήρηση, εα πλότιο άκω на пртоль хервемстыми деою носимаго, виновнаго ёже быти вежческихи, йкш младенцв диваса вопіаше емв: йсполнишасм вся твоегю хвалента.

Писнь Е. Ірмоси: Тики види исаїа образни на пртоли превознесена бга, W аггли

славы дшруносима, 🕾 Скаанный, вопташь, азя провид тух ко воплощаема бра, света невечерна и миромя владычествоща.

Р 438м вжественный старецх промвленивю древле порокв главв, рвками глово зра материими держимо, го радвига, вопіаше, чтам: йки потоля бо держиши

вга, скита невечернаго й миромя бладычестввюща.
Поклонса стареця, й стопамя бжествений прикосивьса неисквобрачных й бгоматере, Эгнь, рече, носиши, чтам: младенца воюсь швати бта, света невечернаго й ми_ роми владычестввюща.

Й чица́етсм йсаїа, їй серафіма оўгль прієми, ста́реци копімше біоматери, ты йкоже клецами роквали просва праєши ма, подавши Єгоже носиши, св. вта невечернаго й миромя владычеств8юща. Писнь В. Ірмога:

В 030ПН КХ ТЕБЪ ВНДЪВЗ СТАРЕЦЗ ОЗЧИМА СПАСЕНТЕ, ЁЖЕ ЛЮДЕМЗ

прінде ш бга, хрте, ты бга мон. С ішну ты камень возложился Есн, непокорнвыми пре-

тыканіе й соблазна камень, нервшимое в'врных спасеніе. Й зв'всти в носа начертаніе, йже прежде в'вки та йз_ растившагw, Земныхх За милосерде нынъ немощею WEAOMHEA.

СНВ вышнаги, сПВ дбы, бГВ Этрочати бывшемв, поклоншасм тевф нынф Wn8стн сх миромх.

Кондаки гласи а:

Ο ΥΤΡΟΈΝ ΑΕ̈́ΗΥΝ Ψεκατήσωй ράτσομα τεούμα, û ρθητε ενμεώμα επίσελοβήσωμ, ιάκοπε πολοβάψε, πρελβαρήσα û ημήτε επάελα ξεὰ μάεα, χρτε επέ: μο ούμμρη βο εραμάχα πήτελετβο û ούκραπὰ λώλη, йχπε βοβλωβήλα еги, едине чавъколюбче.

В х відт притецеми, хотмийн сна ей видтин, ки сумешнв носима, Єгоже ся нёсе безплотнін видаще, диб_ лахвем глаголюще: чванам зрими ишит й преелавнам, непостижимам, несказаннам: йже бо адама гоздавый носитсм, йки младенеця, невмистимый вмициетсм на р8ка́ха старчиха, йже ва ивартув нешписанныха εδίμα εκοείω, κόλεω εύπμε δετέλ πλότιω, α με κπέεττκόλια, Единя члетколюбиця. Питир З. Грмоги:

Тебе во Фрин Фросившаго Фтроки бгогловившым, и ви дву нета вин в всельшагост, бга слова поимя, багочестий поюще: баго_

гловеня біх сотеця нашихя.

Адам извыстити хотай идв во ады живвив, й еть принести блітов встії, стмешни вопіжше, со прршки ликва: багогловени бей сэйи нашихи.

Рода земна избавлями біж, даже до ада пріндети: плинными же подасти всими шставление, й прозриние слъпымя, йки й нъмымя вопити: блюсловеня сотеци нашихи.

Й твої сердце, нетакниам, сорвжие пройдети, сумешни бит провозгласи, на кртт зржин твоего гна, Емвже вопієми: багогловени бей сотеци нашнуи.

ПЕСНЬ Й. Ірмоси: Нестерпимом вогню соединнешесь, бочестіл предстомще йноши, пламенеми же некреждени, ботвенною песнь полув: блгогловите, вся дала гана, гаа, й превозногите во вся ваки.

Людіе ізранлевы твою славв Еліманвила, зраще сотроча изя дем, предя лицемя бжтвеннаги ковчега нын- ликвите: блословите, вся дала гдия, гда, й превозносите во всй в ки.

Cè, cymewnz konimue, npeptraemoe znamenie cen 68детя, бітя сый й сэтроча: семв, вернін, возопіймя: блгословите, вся дела гана, гаа, й превозносите во вся веки.

Животи сый, сей ввдети паденте непокоривыми, мла-

Alux Devp Sapin 348

μέμετβοβαβχ 67χ ελόβο: ἄκω βοετάμιε βεθλίχ βέρου πούψωλίχ: 6λγοελοβήτε, βελ μπλά γληλ, γλα, ή πρεβοβμοεήτε βο βελ βέκμ.

Припивы на Ди писни:

Ε με ΔΕΟ, ογποκαμίε χρτιάμωμα, ποκρώμ, το πλωμί μ τπατή μα τω ογποκαωμήχα.

Бие дво, мір8 багам помощнице, покрый й соблюди W всакім н8жды й печали.

Εποκότε ενμεώκε, πρίαμα πολιμά χρτά, επόπε ρομά αξά ττας μρία. Ψεκμετα ρθκάμι ετάρεια ενμεώκα εομάτεις βακόκα, μ ελκθ Βεκμετκίχα.

 $N_{\rm E}$ стареця мене держитя, но \tilde{a}_{33} держ \hat{e}_{10} : той бо \tilde{w} мен \hat{e}_{133} \tilde{w}_{134} \tilde{w}_{134}

Клеще таннственнам, какш оўгль носнши; какш питаеши питающаго вся;

के प्राप्ते क्वार्थ मार्थित प्राप्ति क्वार्थ क्वार्य क्वार्थ क्वार्थ क्वार्थ क्वार्थ क्वार्थ क्वार्थ क्वार्थ क्वार्य क्वार्थ क्वार्थ क्वार्य क्वार्थ क्वार्थ क्वार्य क्वार्थ क्वार्य क्वार क्वार्य क्वार्य क्वार्य क्वार क्वार्य क्वार्य क्वा

Τά нна цьлом вдреннам провъщаеть страшнам, йсповъдающи χρτά, творца небв й земли.

Иепостижимо есть год ванное и тебь, агглимя и человь. кимя, мти дво чтам.

Чистам гол8бица, несквернам агница, агнца и пастырм приносити ви церковь.

- СЭ хотте всехи цою! победы на враги, верными людеми твойми дарви.
- κού χρτε κτέχα υρώ! πομάκλη μι τλέξη τέπλη, μα πλάμθ μού μθωθ, ιόκε κλή πουθείχα. Βλήκτω Ελάβη:

Трієї \hat{A} тельное и трії постаєное бжество благочестни да похвалимя. Вм \hat{B} нын \hat{B} :

СЭ двице мріе! просвети мою двшв, помраченнвю люте житейскими сластьми.

В Едомо да бодети, йки два сощым припивы ви началь припиваєми ко їрмося. Таже, ки коємвидо тропарю припиваєми по д припивы. Й по совершеній ді припививи си тропари, ки катавасін поєми обба лика вквпь.

Принква а и: Бие дво, оупование хртианими:

ПЕСНЬ Д. Їрмоси: Ви законт сти й писаній Собрази видими, втомки мвжескій поля, ложесна разверзам, стя бтв, темя перворожден-ное слово, фіда безначальна, сна первородмщасм мтрію ненсквом8жиш, величаеми.

Йже дрекними новорожденныхи горличищи свпрвги двонца же баше птенцевх, вх нихже место батвенный старецх, й целомвдреннам анна пророчица W двы рожденномв йскв единородномв сбяв, вх церковь приносимв, гл8жати величающе.

ROZJÁNZ ÉCH MHT, BONIÁME CVMEWHZ, CHACEHIA TBOEFW, хоте, радование, восприний твоего слежитель, стий претр8жденнаго, новым блгодати сфеннопропов Единка тай_

наго, во уваленін величающа. Сфіеннол-Кпиш йспов вдашесь анна прорицающи, цевлом8дреннам й преподобнам й старица влить вх церкви йв_ ственню: бид же проповидающи встемх свщымх, величаше.

Светиленя, гамоподобени:

А хоми во стилици представи стареци, на рвки восπριάτα βακόμα ελίκθο κοπίλ: μήμε τοθεί μιλ πλοτικήχα разрышн, йкоже рекля Есн, ся миромя: видых по сочи ма Шкровение изыкшви и ізранлю спасение. Трижды.

Να χβαλήτεχη ετιχύρω, нα λ. Πολόβενη: Δάλη έεν βνάμενιε:

Закони йже ви писанін исполима члвтколюбеци, ви цоковь нын-т приноситсм: й сего приемлетя старыми р8ко соном8 блаженств8: бид бух бо та днесь плотію мертбенною шбложеннаго, животомх господств8юща й смертію бладычеств8юща. A в ажды.

Ν Καρά ρομήτελα με Ψλδηςα Επειτκόμα, ποιλόψια, εκόπε ηβολήνα είμ, ωξάτιαμη μερπήμη πρητηομέν, μα ρδκη πομάλια είμ εγοπρίημη ενμεώμα, ρδκό τκοέν μερπάμ καμεςκαα: τέμπε ημήμε Ψπδιμάεψη μά, ρά μοιτην καμκάψε, κα λιήρι ραθά τκοειό, είκν κήμιχ τλ, κίκο. Ελάκα, ή ημήμε, γλάς ε. Γέρμαηοκο:

На р8кахх старческихх во днешній день, йжи на колесниць уервымстьй, восклонитисм блгонзволивый, хрте бже: й насх поющихх та, страстей мвчительства призываємый йзбави й спаси, йжи члв вколюбецх.

С лавогловіє великое. По тристоми тропарь праздника, єктеній й шпвети: й часи а.н. На а.мя часть тропарь праздника. По Оче наши, кондаки праздника, й прочее, й совершенный шпвети.

 \hat{W} час \hat{w} же второми дне йсходнми си літією вне обытелн, поюще стіхнры праздника, й канших по обычаю. Й возвращишесь поєми часы, й літ8ргію.

На літвргін блаженна, ш каншна праздника пёснь г.а, й б.а. Входх: Сказа гдь спасеніе свое, предх газыки шкры правдв свою. Таже тропарь праздника: Слава, й нынт, кондакх. Прокіменх, птеснь біцы, гласх г. Величнтя двша мод гда, й возрадоваєм двхх мой ш біт спіст моємх. Стіхх: Тікш призрт на смиреніе рабы своєд: се бо ш нынт оўблажатя ма всй роди. Ліпх ко евреємя, зачало тбі. Лалилвіа, гласх й: Нынт шпвщаєши раба

твоего, вако, по глагол8 твоем8, ся миромя. Стіха: Сектя во Шкровенїе газыкшвя й слав8 людей твойхя їйла. В гаїє л8ки, Зачало 3. Причастени: Чашв спасента пртимв й има гане призовв.

РЕДОМО БЯДИ, ЖКШ АЩЕ СЛВЧИТСМ ПРАЗДНИКИ СРЕТЕНТА ПРАВ ПРЕВ 17 поетты тавжба воскретна кромт трїшди.



 \mathbf{R} х с $\mathbf{8}$ ббшт $\mathbf{8}$ на ма́лѣй вече́рни, на $\mathbf{\Gamma}$ $\mathbf{\hat{A}}$ й, воззка́хх, стіхи̂ры воскрны гласа $\mathbf{\hat{A}}$: Слава, й ны́нѣ, пра́здника. На стіхо́внѣ стіхи́ра воскона едина, и праздника стіховна великіл вечерни, сх припівы праздника. Слава, й нынть, праздника. Тропарь воскресеня. Слава, й нын-е, праздника. Вктента малам, й шпвети. На велицей вечерни: на Ган, воззвахя, стіхиры восконы г, й восточеня единя, янатои праздника 5: Слава, и нынъ, праздника. Входя, прокіменя мевя дне: й чтенім праздника г. На літін стіхиры, й Слава, й нынь, праздника. На стіховить стіхиры восконы. Слава, й нынть, праздника. На благогловеній хл'Ебшви тропарь праздника трижды: й БУдії ймм гане: й чтеніе праздника. (А йд'Еже н'Есть ба Енім, Зрй по Нын т шпвщаеши: й по тристоми, тропарь воскресени. Слава, й нынт, праздника. На повечерти по Достойнт, й по тристомя, кондаки воскресени. Слава, й нын-т праздника. Пол8ноциниц8 же поємя по обычаю ся каншноми троичнымя.)

На оўтрени: На Біта гав, тропарь боскрых дважды: Слава, й нынь, праздника. По обычных карісмах стедальны воскрны, ся бторш дичны йхх. Й чтенїє во є полковоми. Таже половом й тро. пари, А ггльскій соборя: й съдальны праздника оба по єдиножды: Слава, й нынъ, съдаленя, йже по полуелен: й чтеніе праздника. Сте_ пенна гласа. Прокіменя, й є̂ і праздника. Таже, Воскриїє хртово: й учломи п, й цълование вули по совычаю, й стихира праздника. Канших восконх со грмосомх на д. й вид на два: й праздника на й. Катаваста праздника. По г-й певени кондаки и ткоги воекресени, и стадалени праздника единожды: Слава, и нынть, тойже. По 5-й

писни кондаки и ткоги праздника: и чтеми прологи. На Ди писни поеми, Честивишвю: Свътилени воскони: Слава, и нынъ, праздника. На хвалитехв стіхиры воскрны д, й праздника д, со стіхи праздничными: Слава, праздника: Й нынъ, Преблгогловенна еси: Таже, Славогловії великое: тропарь воскрегеня точію, ектеній, й ШПВстя. T מאב, נדוֹאָרוֹף פֿריֹאַהנאמא, ווֹ שוראמשוֹרווֹפּ, ווֹ ב \tilde{c} הנאמא, ווֹ שוראמשוֹרווֹפּ, ווֹ ב \tilde{c} הנאמא, ווֹ чася а вя притворъ. На часкух тропарь воскрия: Слава, тропарь праздника: Й нынь, бгородиченя. На всехуя частуя кондакя воскрия й праздника глаголеми преминающе.

На літвргін блаженна воскона гласа, на 5: й праздника песнь F-м, на д. По входъ тропарь воскрих, и праздника: Слава, кондаки воскрни: Й нынъ, праздника. Прокімени, аптоли, аллилоїа, и в праздника. Причастеня: Х валите гаа: й праздника.

Подобаети ведати, аще глвийтся праздники сретенія <u>аркої</u> ганж вя неджлю мытарж й фарісе́а, йлй бл8днагш, йлй масопветивы, или сыропветивы.

В и светитв на мальи вечерни стіхиры воскрны гласа, на д: Слава, и нынъ, праздника. На стіховит стіхира воскона Едина, и праздника стіхшены великім вечерни, ся припевы йхя: Слава, й нынт праздника. Тропарь восконя, Слава, й нынть, праздника: й Шпвети. На велицтый вечерни поеми, Блажени мвжи, карісмв всю. На Ган, воззвахи, стіхиры воскрны гласа, ї: й трїшди ї: й праздника Д. Аще ли нед вла масопостнам: Восконы Г: й трїшди а: и праздника г. Слава, трішди: Й нынъ, праздника. Входя, й чтента праздника г. На літін стіхиры праздника, глася а: Ветхій деньми: и прочихи двт. Таже трішди хвалитны два стіха. Аще нед Кла фартсеева: а н стіхи, гласи ї: Фартсеа велехвальный: Вторый, Зрі глася й: 🛱 ДЕЛЯ ПОХВАЛЕНЬМИ: Аще ЛИ ЕСТЬ НЕДЕЛА БЛЕДНАГО: Πο ετιχήραχα πρά 3 μημκα, ποέμα κα λιτίμ τριώλμ τ ετιχά χκαλύτημι: а_и стіхв, гласв в. Бл8днагш гласв. в.и, гласв й. Й зжихв бл8днш.

ї-и, глася 5: Фче багій: Аще ан нед вла масопветнам: Й по сті. Зрй хирахя праздника, поемя в стіха хвалитны: али, гласи 5: По-мышлаю день Сня: вли: С каковый чася тогда: Аще ли нед-вла Зри сыроп8стная. Й поемя вя літій трішди хвалитныхя в же стіха. али, глася Е: Оувы мив: В: Поприць доброд Етелей: Слав же поеми во вся тым недвли, фартсеевв, и бляднаги и масопветною, й сыроп8стн8ю трїшди, йже писана на літін: Й нынъ, праздника. (Тогш ради вчинисм п'Етисм трішди хвалитными стіхами ви Зри літін на вечерни, за ёже не шставити трішднагш стіха ни еди. нагш, ёже емв не петисм.) На стіховить стіхиры воскрны: Слава, трішди. Й нынть, праздника. На благословеній хлевшвя, тропарь праздника, трижды: и чтеніе ва посланінув антольскихв. А ид вже не б8дети бакиїм: По Нына Шп8щаєши, тропарь воскрии: Слава, й нынъ, праздника. На повечерїн по тристоми кондаки трїшди. Слава, и нынъ, праздника. Полвноциницв же поеми по обычаю ся каншиомя трчнымя.

На оўтрени: на Б г в гав, тропарь воскри дважды: Слава, й нынть, праздника. По карісмах стальны воскрны се бгоршдичны йхе, и чтеніє во є полковомя, и полувлей праздника, и тропари, Й ггльскій соборя: Й ще ли нед Клм бл8днагw, йлй масоп8стнаа, μημ εμροηθετημη: Η ρηπτεμάενα μ τ γαλόνα: Να ρτκάχα καβυλών₋ скихи: Таже, величанте праздника: и съдальны праздника, по единожды, и чтенів праздника. Степенна гласа. Прокіменя праздника: Всмкое дыханіє: Вуліє праздника. Воскрніє хртово: й усломи ні стіхнра праздника. К анших воскрих со ірмосоми на д. й трішди на д. й праздника на 5. Катаваста праздника, обба лика вквить. Ліце ли нед Елм масопветнам: Канших воскрих на д. й трішди Зри на 5, й праздника на Д. По Г-й песни кондаки й коси, й седаленя трійди: Слава, й нын праздника. По 5-й песни кондакя праздника, и ікося. Й чтемя сунаварій. На дли песни поемя, Честненшвю: Светилени воскони: Слава, трішди: Й ныне, празд-

ника. На хвалитех стіхиры воскрны, д. й праздника д, ся приптевы праздника. Слава, праздника: Й нынте, Преблгословенна есй: Зрй Йще ли нед бла масопостнам: На хвалитех стіхиры воскрны д, й праздника д, со Славнымя, ся приптевы праздника. Й по скончаній стіхиря праздника, глаголемя стіхя: Воскрни, гди бже мой: й поемя самогласно стіхиро трішди, глася й: Данійля пррокя: Слава, глася а: Предшчистимя себе, братіє: Й нынте, Преблгословенна Зрй єсй: Йще ли нед бла сыропостнам: На хвалитех поемя, ійкоже вя нед блю масопостною, глаголемя стіхя такожде: Воскрий, гди бже мой: й поемя самогласно стіхиро трішди, глася зі й дамя йзя рай шгонится: Слава, глася тойже: Приспте врема: Й нынте, Преблгословенна есй: Славословіє великое. Тропарь воскрия: й собычный шпостя. Й йсхожденіє вя притворя: Слава, й нынте, стіхира еўльскам: й чася а й. На а мя часте, й на прочихя тропарь воскрих: Слава, праздника: Й нынте, бгородиченя часшвя. По Соче нашя, кондакя праздника й трішди, премтенжюще глаголемя.

На літвргін, блаженна гласа на Д. й трішди пѣсни г, на Д. й праздника Б.м., на Д. Аходное праздника, посеми тропарь воскріни праздника. Слава, кондаки трішди: Й нынѣ, праздника. Прокімени гласа, й праздника. Йще ли недѣлм масопвстнам: Прокімени трішди й праздника. Й птоли, Йллилвіа, є Гліє, й причастени прежде дне, й праздника.

Зри Аще ли сл8чится праздники сретеній гана ви с86-

Сл8жба оўмершнух поетса вечерх й оўтрш, вх с8ббшт8 мимошедш8ю, йли вх четвертокх масоп8стный. Вх с8ббшт8 же сл8жба вса праздника ёдинагш поетса непрем-Еннш.

Мие ли сл8чится сретеніе гдне вх понедельникх, или при во вторникх, или вх четвертокх сыропвстным недели:

Вечеря, на мален вечерни, на Ган, воззвахя, стіхиры праздника, на д. Слава, й ныне, праздника. На стіховие трійди самогла.

сеня дне дважды, й муниченя: Слава, й нынъ, праздника. Тропарь праздника: ектента, й шп8стя. На велицъй вечерни, й на оўтрени совершается вся сляжва праздника непреминии, такоже прежде оўказасм на радв: занё трішдь се праздникомя не поетса, вя кій день ни слвчится на сырной недели, кром'е свесшты й недели, развъ самогласны стіхном дне, таже глаголются на малън вечерни, йкоже оўказаса. Й йд вже не вываета всеноциюе, поемя на ке. Зріг лицъй вечерни по предписанном В. На стіховить, Слава, трішди самогласени дне: Й нынт, праздника. На увалитехи по стіхирахи праздника, Слава, трішди самогласеня дие: Й нынть, праздника. Славословіє великое. На час'вух, й на літвргін, слвжба вса праздника: дне же апли й єболіє, вычитаєми напреди.

Аци ли сл8читсм праздники срътенім гана ви сред8 Зри εωροπ⁸ετηθη, μλή κα πατόκα:

На малъй й на велицъй вечерни, й на оўтрени совершается сл8жба всл, йкоже оуназаса вя понед Ельники сфрими, непременнш, бываети же на конеци вечерни й оўтрени, й белкагш часа, по ї поклоны великім точію. На частух глаголеми тропарь й конда́ки праздника. На 5-ми же часть, глаго́летсм тропа́рь паремін, н чтетсм паремій. Літвргій же златовсти совершиетсм во свої врема. Вечерню же поєми по совычаю во свої врема. По Сівычноми валий надісма радовал. А йдеже бысть всеноцию: Зрй кадісмы не глаголеми: Но по обычноми фалм в глаголеми, Ган, воззвахи: Таже стіхнош праздника, ї: й стаги сумешна, ї: Слава, стаги. Й нынъ, праздинка. Прокімени дне, й пареміа. Таже прокіменя: Да оўповаета ізранаь на гаа: На стіховить трішди самогласени дне дважды, й мвченичени: Слава, й нынгь,

праздника. Тропарь праздника, й Wn8стя. Подобаетя ведати, аще сл8чител сретенте гане вя Зри понед жирник и с с треный:

Й трип'Еснец'я оўтренній поем'я на повечеріи в'я нед'Елю. А

самогласеня дне трїшди оўтренній поемя вя праздникя, на увалитехи Славв.

Йще ли ср'втеніе гідне во вторники сырный:

Й вторничный трип'Еснецз поемз вя гред8 сырн8ю на повечерін: а самогласеня дне оўтренній поемя вя праздникя, на хвалитехи Славв.

Апре ли сревтение годие ка сред в сырною:

Й средный каншия поемя й трип-спеця въ четвертока сырный на повечерін: а самогласеня дне оўтренній поемя вя праздникя, на увалитехи Славв.

Аще ли сретение гане ва четвертока сырный:

Й четвертка трипъснеця поемя во вторника сырный на повечеріи. Ліре ли сретеніе ідне ка пачока сырный:

Й поеми патка канший и си трип-венцеми ви гредв сырняю на повечерін.

Аще ли слвчится праздника сретеній гана ва свккшт8 сырн8ю:

Я в патоки вечера на малъй вечерни, стіхиры праздника на а: Слава, и нынъ, праздника. Прокіменя, и пареміа дне: и по ней прокімени: Да оуповаети ізранль на гда: На стіховить трійди самогласеня дне дважды, й мвчениченя: Слава, й нынь, праздника. Тропарь праздника, й Шпвети.

На велицъй вечерни поемв, Блаженх мвжх, ай антіфших. На Ган, воззвахи, поеми стіхном праздника на 5: Й отцеви на д. Слава, фтцевя: Й нынт: праздника. В ходя, прокіменя дне: и чтеніе праздника. На літін стіхиры, й Слава, й нынть, праздника. На стіховить стіхиры праздника: Слава, сотцевя: Й нынъ, праздника. На благогловенти хлебиви тропарь праздника, Зри дважды, и сотцевя, единожды. Й чтенів праздника. А иджже нКсть всенощнаги бажнім: поемя на велицей вечерни все по предписанном в. Прокімени й чтеніє дне, й прокімени: Да оупо-

ваєти ізранль на гда. Таже чтеніл праздника: На стіховичь праздника. Таже сотцева припива: Честна преда гдема смерть преподобных в вгш. Й поеми самогласени йхи: Монахшви множества: Слава, самогласени трійди: Й нынт, праздника.

На оўтрени, на Бги гав, тропарь праздника, дважды: Слава, отцеви: Й нынь, праздника. По карісмахи стдальны праздника, и чтеніе праздника. По полуелен сфаленя праздника. Степенна: а и антіфших д гш гласа. Прокіменя: Вськое дыханіє: В піве по нами валите стіхира праздника. Канших праздника со грмосомя на й: Й сотцевя на б. Катавасіа праздника. По ї и пъсни кондаки сотцеви и ікоги: й стадалени сотцеви дважды: Слава, й нынь, праздника. По 5-й петни кондаки праздника, й "Коси. Й чтеми сунаварій. На али песни поєми, Честнейшвю: Свети лени праздника: Слава, ОДЕви: Й нынь, праздника. На увалитехв стіхиры праздника ї, й сотцевв ї. Слава, сотцевв: Й нынь, праздника. Славогловії великое. Тропарь ощевя: Слава, й нынь, праздника. Вктеній, й Шпветя, й обычное йсхожденіе вя при творя, й чася али. На час бхв тропарь праздника: Слава, ощевя: Й нынъ, бгородиченя часшвя. По Фче нашя, кондакя праздника.

На літвргін блаженна праздника, песнь ї на д. Й отцеви 5-м, на Д. Входное праздника, тропарь праздника, й сотцевя: Слава, кондаки сотцеви: Й нынть, праздника. Прокімени, апли, Аллил8їа, Е́Уліїв й причастеня, прежде праздника, й сэтцевя.

Подобаети ведати, токо бще слвчитем праздники сретенїм ганм ва понед вльника первым нед вли поста:

да сляжья праздника пти ви нед влю сыропветно по пред писанном8.

Подобаети ведати, аще слочится попраздиство сретенім ганм ви нед влю прежде нед вли мытара й фарісеа: премо а стый поетсм на до йли на 5:

Вх свыштв на мальй вечерни стіхиры воскрны, й вит по

Mux problépin 34

Свычаю. Тропарь коскресени: Слава, и нын. в. вгородичени вгж. На келицти кечерни по карісмів, на Гди, воззвахя, стіхиры вінато воскріны Г, й косточеня аі праздника тогш дне, Гі й стагш лівк минен, Г. (Аще ли поется стый на В, йли вмуже й полуелей: й поемя стіхиры воскріны Гі й праздника Гі й стагш ді Слава, стагш: аще же ни,) Слава, праздника: Й нынів, втородиченя α-μ γλάτα. Να λιτίμ επιχύρω πράβλημικα, τουώ λης ραλοκώα επιχώκηω: μ επάνω, άψε πολυελέμ. Βλάκα, επάνω: μ ημίνη, πράβλника: аще же ни, Слава, й нынф, праздника. На стіховню сті-хиры воскрны: Слава, стаги, аще ёсть: Й нынф, праздника. На влагословении хливими тропары, Бие дво, дважды, й праздника, вдиножды: й чтенте ви послантихи аплыскихи. На оўтрени, на Бги гдь, тропарь коскони дважды: Слава, стагш,

аще всты аще же ни, Слава, и нынт, праздника. По карісмахя є ітдальны воєкрны, й вгоршдичны йхя, й чтенів во є глін толко-вомя. Посемя непоршчны, й упакой, й чтенів нед ти, рждя. (йще ли стый ймать полувлей, по надіємахи поєми стапо полувлей, й по полувлян тропари: Йггльскій соборя: й по ектяній седальны стаги по единожды: Слава, йжя по полувлян седальны: Й ныне, вгородиченя вгш, й чтенте.) Степвина, й прокіменя гласа. Всмкое дыханте: Вулів воскрно, й Воскрнів хртово: Каншия воскрия
со їрмосомя на д. й віды на два: й праздника на д. й стагш
на д. (Аще получлей, йли славословів, й поємя каншия воскрия со
їрмосомя на д. й праздника на д. й стагш на Б.) Катавасіа праздника. По Г-й п'Есни конданя праздника й ікося, й стагш, аще имать, и съдаленя всю: Слава, и нынь, праздника: й чтенів. По в й п Кенн кондакв, й ікога восприя: й чтімя пролога. На д й пКени поімв, Члетнийшвю: Скитильня воспросоня: Слава, стаго, аци ймать, Й нынк, праздника. На хвалитехи стіхиры воспрны ді й стаги, аще ймать, подшены її й самогласени, йже на Славв, поєми ся припивы вого. Аще ли не ймать стый хвалитныхи: й

поеми воскрны д, и праздника д тогш дне стіхшены оўтреннім ся прип'явы йхя: Слава, стіхира є вольскам: Й нынть, Преблагосло-венна єси: Славословіе великое. тропарь воскрих точію. Вктеній, й Шпвета, й шплашение, й собычное йсхождение ва притвора, й часв а.н. На а.мя часть тропарь воскони: Слава, праздника: стагш же, аще Есть, тропарь и кондаки глаголеми пременьюще: Й нын в породиченя часшвя. По Фче нашя, кондакя праздника: й понечный Шпвети. Такожде й на прочихи часкуй глаголеми коскресени тропарь прежде, а праздника и стапи пременжеми. К ондаки воскресени и праздника глаголеми премынающе же: аще noaveaeh, a starw.

На літ вргін блаженна Сктшиха на 5, й ск трчнымк: й праздника п'вснь на Д: Аще ли ймать стый п'вснь, й блаженна воскресна на Д: й праздника песнь на Д: й стаги песнь 5-м, на д.) По вход'я тропарь воскресеня, й праздника: таже храма: й стагш, аще ймать. Кондаки воскресени, й храма: Слава, стагш, аще ймать: Й нынь, праздника. Прокіменя, апля, й булів прежде нед вли радя. Таже стагш, аще ймать. Причастеня: Х валите гда: и стаги, аще имать: аще же ни, праздника.

Аще сл8чится попраздистьо ср-втенїя ганя вх не_ дым фартеевв, или бавднаги, или масопветивы:

На мальи вечерни, на Ган, воззвахи, и на стіховит стіхиры сонтшиха, по совычаю.

На велиции вечерни, на Ган, воззвахи, стіхиры воскрны а: й трішди ї: й праздника ї. Лиє ли нед вла масопветнам: С тіхиры Зри вогирны гі й трішди ді й праздника гі Слава трішдиі Й ныніі, вгородиченя али гласа. На літін стіхнры праздника редовых тогш дні стіхшвным, й трішди хвалитны: Слава, трішди: Й нынті, праздника. На стіховить стіхиры воскриы: Слава, трішди: Й нынть, праздника. На влагогловенте хлешвя тропарь: Е це дво: дважды, й праздника вдиножды: й чтенте.

На Бгв гав, тропарь воскрих, дважды: Слаба, и нынть, праздника: По кадісмахи съдальны воскрны, си бгоршдичны йхи: й чте-ніє во єїлін толковоми. По непорочныхи тропари: Аггльскій со-Зрії боря: Аще же нед вла бляднаги, или масопястная: Поемя полуелен, прилагаеми же и г-и уаломи: На ракахи вавульнекихи: Степенна, и прокіменя гласа. В смкое дыханіє: Вуліє воскрноє: Воскрніє хртово: и пршчам. Каншня воскрня со ірмосомя на д, й біцы на два, и трішди на ді й праздника на ді Катавасіа празд-Зрії ника. Ліре ли ки нед блю масопветною: Канших воскрих на д. й трішди на 5: й праздника на Д. Катавасіа трішди. По г-й п'Есни кондаки и ікоси праздника: Слава, стабалени трійди: Й нынть, праздника. По 5-и песни кондаки трїшди, й ікоги. На б-и песни поемя, Честненшвю: Таже светиленя восконя: Слава тоїщан: Й нын в, праздника. На убалитех стіхиры восконы д, й праздника Зри самогласны Д, съ припквы вст. Аще ли всть неджам масопвет. нам: Й глаголеми стіхи: Воскрни, гди бже мой: й поеми стід хир8 самогласн8 трішди: Данійли прроки: Слава, трішди же: П редшчистими себе: Й нынъ, Преблагословенна вси: Лще ли неджам φαριεέεκα, μλη κλθαμαρω: Νε γλαγόλεμα τριώλη επίχα: μο πο επί хирахи праздника глаголеми, влава, трійди. Й нынть, Преблгословенна вси: Славословіє великов. По тристоми тропарь воскріни. Βκτεμία, α ωπθετα. Η αεχοπλέμιε εδεώνμοε κα πρυτκόρα. Ελάκα, и нынь, стіхира є Пльскам, й чася а. На часьху тропарь воскрыя: Слава, праздника: Й нынть, бгородичени часшви. По СУче наши, кондаки трішди, й праздника, премітнающе глаголеми.

На літвргін: Блаженна гласа на д. й трішди п'вснь Б.м на д. й праздника п'вснь рмдовам на д. По вход'в тропарь воскрня, й праздника. Слава, кондакя трішди: Й нын'в праздника. Прокіменя, Зрій айтоля, Аллилвіа, Вуліє, й причастеня дне. Йще ли б'вдетя попразднство ср'втенім вя св'вбштв ммсоп'встною, й сл'яжба попразднства шставлюєтся: й поемя рмдов'вю сл'яжб в'вббшты оумерших».

Подобаети въдати, аще слвчитем попразднетво срътенїм гана би понед Кльники, йли во вторники, йли ви прио четвертоки сырным неджли.



На Ган, воззвахв, стіхном праздника г, й стаги г: Слака, гтагw, аще имать: Й нынъ праздника: аще ли ни, Слава и нынъ, праздника. На стіховить трійди самогласеня дне дважды, й м8чениченя: Слава, стагш, аще Есть: Й нынь праздника: аще ли ни, Слава, и нынъ, праздника. Тропарь стаги, аще всть: Слава, й нынь, праздника. Вктеніа, й Шпветя.

На оўтрени: На Біж гав, тропарь праздника, дважды: Слава, стагы, аще всть, й нынь, праздника. По карісмахи стральны праздника. Канших праздника со грмогому на н. и минен на д. и на вже трип всиеця, и поемя каншия праздника со грмогомя на д, й минен г стіха на два, й трішди на й. Й ще ймать стый кондаки и ткоги, глаголеми по ги песни: таже севдалени трішди, писани по ви карісмів. Слава, стаги: Й нынів, праздника. По 5-й пЕсни кондаки й ікоси праздника. По 5-й песни светилени праздника: Слава, стати: Й нып'ь, праздника. аще ли н'есть, Слава, й нын-ть, праздника. На хвалитехи стіхиры праздника на A, стіхшеным тогш дне. Слава, й нын праздника. На стіховить самогласени трійди дважды, й мвченичени: Слава, стагш, аще веть: Й нынт, праздника: аще ли ни, Слава й нынт, праздника. По О че наши: тропарь стаги: Слава, й нынъ, праздника: аще же ни, праздника точію, й по єктеній чася а. На часкух тропарь праздника: Слава, стаги, аще ёсть: Й нынь, бгородичени часшви. По тристоми глаголеми кондаки праздника непремини.



Подокаетя кидати:

у тре суданитем попраздиство съ втенім гоня на споной неч вун вя средв, или патокв, поклонива насть, точію по конца коегиждо п'Енїм по ї великім поклоны. В ечеря, на Г ди, воззвахи: гтіхном праздника г, й минен стаго г: Слава, стаго, аще ёсть: Й ныне, праздника: аще ли ий, Слава, й ишие, праздника. На стіховие самогласеня тріоди дважды й мвчениченя: Слава, стаго, аще ёсть: Й ныне, праздника: аще ли ий, Слава, й ныне, праздника: ника. Тропарь стаго, аще ймать: Слава, й ныне, праздника: аще ли ий, праздника: вктеній, й поклоны г великіл: й шпвстя. Повечеріе же поемя великое ш в негда призвати ми: на немже поемя трипеснеця оўтренній тріоди, а. По Достойне, й по тристомя кондакя праздника. По Честивншвю, г поклоны великіл, й на шпвсте г поклоны. Такожде й на полвноцинце, на Честивншвю, г поклоны великіл.

На оўтрени, на Кіта гав, тропарь праздника, дважды: Слава, стагw, аще ёсть: Й нын'ь, праздинка. Аще ли ий: Слава, й нын'ь, праздника. По кадісмах съдальны праздника. Канших праздника, со Ірмосоми на 5: й минен на Д: й трішди на Д. Єгда же прійдети Трип всикца, й поема нанших праздника со грмосома на Д: й ми_ нен на два, первым два стіха за единя: й трішди на й. насто_ мираги каншна радовам п'Еснь на Д, й втора́ги трип'есния на Д. первый же трипксиеця предпити на повечерін. По ї писни кон_ дака стаги, таже съдалена трішди: Слава, стаги: Й нынь, празд. инка. По в петин конданх й ткоге праздинка, й прологе. По али петин светильне стаги, аще ёсть: Слава, й ныпе, празд ника: аще ли ни, праздника, дважды. На хвалитехи стіхиры праздника, подобени на д, стіховна того дне: Слава, й ныне, праздника. На стіховить трішди самогласени дие дважды, й моченичени: Слава, стаги, аще ёсть: Й нынь, праздника. Аще же ни: Слава, и нынт, праздника. По тристоми тропарь стаги, ащи есть: Слава, й нынть, праздника. Лир ли ни, точто праздника. Вктента, й поклоны ї великта, й чася а. На а мя част тропарь праздника: Слава, стаги: Й нынъ, бтородичени, часшви. По три. етоми кондани праздника. На Честнейшвю, ї поклоны великім,

Η πρόνεε, μ το ερμένη μι Ψπδετα: μ ποκλόνω Γ. Τάκοκλε μ να πρόνηχα νας Έχα γλαγόλεμα τροπάρω πρά 3 λημκα, μ πο τρης τόλα κουλάκα πρά 3 λημκα. Πο Ψες τη Εμμβό πο Γ ποκλόνω κελικία. Να 5 μα νας Ε τροπάρω, παρεμίμ μ ντέμιε. Τάκε προκίμενα. Πο Σ μα νας Ε, ποέμα κλακένη κόρω κας πένια, μ πρόνεε. Κα τρέλ κένερα, ττί χήρω πρά 3 λημκα Γ, μ μημέν ττάς πολό τος. Γι θλάκα, μ ημών Ε, πρά 3 λημκα. Τάκε προκίμενα, μ παρεμία χμε. Να ετιχό κνέ τρίω λι ταμογλάτενα χνές κτενία: Πομίλ κας κάτεν μι ποκλόνω Γ κελικία, μ μολήτεα, β τες τάλα τρμε: μ Ε δλα μμα τζηνει τρίκλω. μ ψαλόμα πρί το ποκλόνω Γ.

 $\mathbf{\tilde{M}}$ WE попраздистьо сретеній г $\mathbf{\tilde{A}}$ Ha сл $\mathbf{8}$ Ha ex $\mathbf{8}$ Ew \mathbf{r} Ew \mathbf{r} Ex \mathbf{r} Ex

Ви патоки вечера по шпветь часшви, абте начинаеми вечерню. Й по обычней карісме стіхиры праздника ї: й общеви ї: Слава, отцеви: Й нынъ, праздинка. Прокімени, й паремій дне. Таже, Сподови, ган: На стіховить гамогласеня трішди, дважды, й мвиг ничени: Слава, отцеви: Й нынь, праздника. Тропарь ощеви: Слава, й ишив, праздника: Ектента, й Шпветв. На повечерти кондаки праздника. На оўтрени, на Бги гав, тропарь празд. ника, дважды. Слава, обсеви: И нын-т, праздника. По обсонуи кадісмахи стдальны фтцеви, по дважды: Слава, й нынть, праздника: и чтенте праздинка, или фтцеви. Канших праздинка со грмогоми на 5, и сотцеви на и. Катаваста праздника. По г-и пКенн кондаки й ткоси праздинка, й седалени отцеви, дважды. Слава, й нын-е, праздинка. По б-й п-енн, кондаки й «коси общеки. Светильни обцеви: Слава, й ныне, праздника. На увалитехи стіхиры праздника ї, стіховна тогш дне й сіцевя, ї Слава, сіцеви: Й нынть, праздника. Славогловів великов. Тропарь сіцеви: Слава, и нынть, праздника: Вктеній, й ШПВств. Й совычное μεχοπλέμιε κα πρητκόρα, η часа a. На часкух τροπάρь πράβλника, й сотцеви. Кондаки праздника, й сотцеви, премънжюще глаголеми. На літвргій блаженна праздника, пъснь радовам на ді й соцеви пъснь б.м. По входъ тропарь праздника, й соцеви, й храма стаги. Таже кондаки храма стаги: Слава, соцеви: Й нынъ, праздника. Прокімени, Аллилвіа, й причастени праздника, й соцеви. Апли, й соцеви.



Мисяца тогоже ви Г.й день.

Ста́гw й праведнагw гумешна втопріймца й а́нны пророчицы.

Н равноапльнаги ніколам архієпіскопа токійскаги, апостола іапонін. Сл8жва еги писана въ приложенін.

На Ган, воззвахя, стіхном праздника, г. и стаги, г. Стіхном праздника, глася а. Подобеня. Неных чиншвя:

Ν αποτλήσοκα ετκώκα ροπμένα να επατένιε νελοβήκωκα, ενωνεώνα πονετών να ρθκάχα επτα, ράμθωτω κοπιώμε: κύμηχα εκήτα ιδιώκωκα ν ελάκθ ιτλω, ν νών το δυράξεων ιδιομένε ρέκλα ετί χύρω ετάςω, γλάςα ξ. Πομόβενα: Δάλα ετί βνάμενιε:

Ины стіхиры стагш, глася д. Подобеня: Даля еси знаменіє: Праведеня й совершеня, и по всему славеня сый, бго_ дохно_

μότη κίρα πρημέμματο, πολάλα ετή ρθκάμη κοπλομέτηα, η ώρτωμτης τυλες κοπιά ελθ: η η πώρτω ωπθμάεων ρακά τκοετό κα μύρολα, γλετκολώς νε, ελκω κήμτα τά ληές.

Κ΄ Η Ο ΜΕΤΕΘΑ ΑΘΧΟΜΣ, ΠΡΕΓΤΑΡΚΕΣ ΜΕ ΤΕΛΟΜΣ, ΓΥΜΕ-ΜΉΕ, ΜΕ ΕΙΡΑΉΙΕ ΠΡΙΆΛΣ Ε΄ ΓΗ ΗΕ ΕΠΑΈΤΗ ΓΜΕΡΤΗ, Α΄ ΑΟΗ-ΑΕΜΕ Ο ΥΕΠΑΉΜΗ ΜΛΑΔΕΉΝΑ ΙΘΉΑ, ΠΡΈΜΑΕ ΚΈΚΣ ΓΘΊΙΑΓΟ ΤΚΟΡΟΙΑ Η ΕΓΑ ΚΓΑΎΤΕΓΚΗΧΣ, ΠΛΟΤΊΟ ΜΕΝΗΨΑΈΜΑ: Ε΄ Ε΄ ΑΤΕΣ ΜΕ ΕЗЫГРА́ΛΣ Ε΄ ΓΝ΄, Η ΠΛΟΤΗ ΡΑЗΡΈΜΕΝΊΕ ΠΡΟΓΗΛΣ Ε΄ ΓΝ΄, ΚΣ ΕΜΤΕΘΗΝΗΜΣ ΓΕΛΕΝΙΘΜΣ ΠΡΕΜΕΊΣ ΡΑΔΘΑΓΑ. Η ΗΝΑ ΕΓΟΛΟΧΗΟΚΕΉΝΑΜ Η ΓΥΜΕΜΉΣ ΠΡΕΜΟΓΑΤЫЙ, ΠΡΟΡΟ-

Янна бгодохновеннам" й сумешни пребогатый, пророчествіеми сійющін, ки законт же непорочни йвльшінсм, закона дателм, младенца йвльшасм по нами бидтвше, тому нынт поклонишасм. Ттух паммть днесь радостни празднунми, по долгу славмще їйга, члвтколюбца.

Слава, й нынть, глась Е. Германово:

Βέτχιμ ξέηδαμ μύμετβοβαβχ πλότιο, μτριο δέου βχ μέρκοβρ πρημότηττα, εβοειώ βακόμα μεπολημά ωβτ μάμιε, εγόπε ενμέωμχ πρίμαχ γλαγόλαψε: ηώμτ ωπης μάεψη εχ μάρομχ, πο γλαγόλη τκοέμης, ραβά τκοέγο, βή μτω βο ώγη μοῦ επατέμιε τκοὲ, ετώμ.

 $\mathbf{H}_{\mathbf{a}}$ стіхоєнть стіхиры, глася \mathbf{a} . Подобеня: $\mathbf{H}_{\mathbf{b}}$ ных чиншея:

 \mathbf{K} гомвленім неизреченнаги» нын \mathbf{t} праздняеми спаситель няю благодать: \mathbf{W} д \mathbf{K} ы бо \mathbf{G} троковицы непреложни младенствовави хртоси б \mathbf{r} и \mathbf{K} и \mathbf

GTίχ2: Νώμτ Ψηθιμάειμη ραβά τκοετό, κόκο, πο Γλαγόλθ τκοεμέ, εχ μήρομχ.

Βο ηδρόμτχα κήμτης εώνα ξιμό, ακοκε νοίπιο εχπε

їйсе, тебі бид вти древле, по нынь, бій слове, плотію всемв мірв авился Єсй волею, й двы мірін, хірті, ткої спасеніе встімя свишмя щ адама авиля Єсй, й йкш члвтколюбеця.

Стіхи: Свити во Шкровенів азыкшви, й слав подей твойхи Ізранла.

Να ειπάμεττη Γορή 3ακόμα ου νημημεμή αρέβλε, ημήνη βα ειώνη Γράλη ήεπολημώ 3ακώμηας, ρθκάμη είμς, μλημές το βεεεοππέμις, μα ρθκάχα ευμεώνα βο χράμα βμετήελ βοιχοτήλα είν πλότιω.

Слава, и нынть, глася а. Iwanna монаха:

Αμέτι Αρέκλε μωντέω κα τίμαμ βακόμα πολάκωμ, βακώμηωμα ποκημβεττη κελθηΐωμα, μάτα ράλη άκω μηλοτέρλα πο μάμα εώκα. Νώμη νήττωй είτα, άκω ώτρουὰ τός λοπετιά ραβκέρβα ύτωμ, τεθή ταμομή άκω είτα πρημότηττη, βακόμηωμη κλήτεω τκοβοπλάμ, ή προτεπιμάμ λθωώ μάμμη. Τροπάρι πράβλημκα, γλάτα ά:

Ράμθης», ελγομάτηση είξε μέο, μέν τεες 60 κοβιίλ ελημε πράκμω χρτός είν μάων, προςκήμάση εθμωσ 60 των: κεςελής μ΄ τω, ετάργε πράκεμημη, πρίεσωμ 60 ωβώντισ εκοκομήτελο μθων μάωμχν, μάρθωμαγο μάσιν κοςκρεςέμιε.

На оўтренн, на БГВ ГДЬ, тропарь, трижды. По а н стіхологін седаленя, глася а. По: Камени запечатан8:

Β΄ ΤΕΘΕΝΌΒΑ ΠΡΗΝΕΊ ΕΓΑ Ε΄ Ε΄ ΜΊ ΤΗ Β΄ ΕΚΑΥΕΙΚΗΧΑ, ΜΕΝΕ ΡΑΊ ΜΑΛΑΣΕΝΙΤΑ Ε΄ Ε΄ ΑΡΕΒΛΕ ΗΔΑ ΜΑΛΑΣΕΝΙΤΑ Ε΄ Ε΄ ΑΡΕΒΛΕ ΗΔΑ ΥΕΡΤάΒΑ ΗΔ ΓΚΡΗΜΑΊΛ ΈΧΑ ΒΑΚΌΝΑ ΗΔΑ ΓΟΡΕ ΙΝΑΙΙΤΤΕΊ, ΤΑ Β΄ Ε΄ Α΄ ΒΑΜΈΝΗ ΜΕ ΒΑΚΌΝΗ ΑΡΕΒΝΙΚΑ ΡΑΒΌΤΗ: ΓΛΑΊΒΑ ΕΛΙΓΟΣΕΝΙΚΟΙ ΤΕΘΕΝΙΚΟ, ΓΛΑΊΒΑ ΓΜΟΣΤΡΕΝΙΚΟ ΤΕΘΕΝΙΚΟ, ΕΛΑΊΒΑ ΓΜΟΣΤΡΕΝΙΚΟ ΤΕΘΕΝΙΚΟ, ΕΛΑΊΒΑ ΓΜΟΣΤΡΕΝΙΚΟΙ ΤΕΘΕΝΙΚΟ, Ε΄ ΕΛΑΊΒΑ ΤΑ ΤΕΝΕΝΟΙΘΕΝΕ.

Влава, и ныне, тонже.

По кій стіхологін стальня, глася б. По: Собезначальное слово:

Βο χράπα πρυμέτλια είμ, εθωνμα μεποληάλ, του ρέμα ή κίπα με βακόμα μάτελε, επε: ή μα ρθκάχα ενμεώμα κίποδολέμπα τκούλια μοιύτητα πλότιω, ήπε κιθίμα ετράω μωή, ή κιω τκάρε εομερπάμ, κοιχοτίλα είμ, ελύμε ψέλρε, εκτά κεθμα ιπκρώτη μάλα.

Слава, и нынь, тонже.

Канших праздника со грмогоми на 5: Й стагш на 5. Канших праздника.

Глася Г. П-вень а. Ірмося:

6 8m8 γαθεορομήτελι θω 3έμλω εόλημε η αμέεττε οδα ή ή ογρά, εάκω εττί τό ο ωρθετή εδεαπόλι κομά, λώμε πισωπορεχομώμως η εξοθρόμη ποώμιμας: πούμα γάεκη, ελάκη σο προελάκης.

Αα κάπλιστα κόλθ Εκλαμώ, ελήμε 60 μα Εκλαμά λέγμα μοτύμο ματτάλο Εττώ, μα μετλάμηθιο ρθκθ, χρτότα κα μέρκκη ελίω μληθέμα. Τάμπε, κάρμιη, κοβοπίμπα: ποήμα γλέκη, ελάκην 60 προελάκης».

Κρέπήτες, ρθη ενμεώνη, ετάροετιο ωελάδλενη η, λώετα πε πρετρθημένη ετάρνα πράβω δωετρώ μβήπητας χρτθ η ερέτενιε, λήκα το δεβπλότημαν εοετάβλομε: πούλα

гаеви, славиш бо проглависм.

Ρά38ΜοΜΣ προετέρτα Η Ετά, Βετελύτετα, μ ράμθητα, 3εμλε: μ3Σ πρεβάτβεννωχ ΕΟ Η Εμρχ χητρέμχ προμέχχ χρτότχ, μτρίω μδου Ετδ εδίξ πρυνότητα λίλνεμχ, ήπε πρέπμε βι Εχχ: ελάβνω ΕΟ προελάβνελ.

Kanwaz etarw, Erwie kpaerpanecie:

Прінми п'Еніе, сумешне Бігопрінмче. Ішснфя.

l'nácz J. IIKenh a. Ipmóez:

Ερ38 ογετά μολ, ή μαπόληματελ αχα, ή ελόβο Ερώγηθ πρήμε μτρη, ή εδβλώτα, εβέτλω τορπεετβά, ή βοεποιο ράμθακα τολ 48μετά.

В и праведныхи селенінуи радостны водворамсм праведнаги гда, сумешне праведный, иже бжтвенное твое со_ вершающым престабление, шправдати моли, преблажение.

Β χ βακόντ δώβχ, ειμεννολτέτελь, ειμέννταμε, ετόπε βακόνχ προποκτίλα, μπίνιμα κύλταχ εξίν: ή εξετεετικά βακόμομα, βροπριμμίε, οξιμέρα, κα βεβεμέρτητα ράλθης» πρεμένα εξιή πήβημ.

Р 8ками держащаго вселенным концы, двическими носима рвками видълх Еси, и честными твоими шейти, мийсеа вышший гавилса Еси, превогате.

Бгородичена:

Полный истощавается, превечный начинается, слово шдебел тваетя, год тель зиждется, невмитетимый вмитщаєтся во чревь твоеми воплощаємь, бгоблгодатнам.

ПЕснь г. Ірмоск: Оўтвержденіе на та над'бющихся, оўтверди, гай, цоковь, йже стажали есн честною твоею кровію.

 \mathbf{H} ерворожденх изх сэца прежде въвкх, перворожденх манецх изх дбы нета-иным, адам $\mathbf{8}$ р $\mathbf{8}$ простирам гависм.

Младовмна бывша прелестію первозданнаго, паки йсправлами біт слово, младенствовави менса.

Βεμλή ής τάχιε, πάκη ποτέκωες κα μό, Επτκά τοω βρά3ное Естество зиждитель, йки непреложить, младенство-Babz tábh.

Йнх. Ірмога:

Тим неплоды роди W изыки црковь, и многое ви чад тух изнеможе сонмище, чваном в в нашем возопійми: сти еси, ган.

Возвысився дъяньми сфенными, боглаголиве, жи εκιστοκάλισμα επόλης βριές βεξετόμε τίς оу пверждамся йвь: тымке восувалмемя та.

Законв гда, разверзшаго ложегна дбича, и манца

плотоносна, сумешне, бывша видълх Есн, дарвющаго BCEMZ HZBABAEHÏE.

Р вками челов вка создавый, воплощем, рвками твоими держимь Есть, шсващам та авь, й ка жизни в8д8щей просившасм, блажение, Wn81раети тд.

Бгородичена:

Мысленною та клещо, оўгль носаць батвенный, ш твойх кровей воплоциенна паче оўма, сумешня мако видь, всенепорочнам, радвмем оувлажаше.

Кондаки стагш сумешна, гласи Д. Подобени: Гавился еси днесь: С тареци днесь Шрвшитисм Ш юзи молашест, сеги житій тавинагш, хота воспрійти на рвки, зиждителя Съдалени, гласи г. Подобени: Краготъ

G ден та воплощенна, хрте, радваса подати сфенный сумешня, нынъ Шпвщаешн, вопій, раба твоего, вако: анна же непорочнам пррочица й славнам нынть йспов Еданіе й пенте приносита тебей. мы же, жизнодакче, воптема ти: гла́ва та́кw блговоли́вшем8. Слава, и нынъ, тойже.

Петнь Д. Ірмося: Покрыла ёсть нега доброд'етель твом, хрте: из ківшта во прошедя, стыни твоем нетавиным мтре, вя храмь славы твоем авилса еси, акw младенеци рвконосимы и исполнишаса вса твоегш хваленім.

 Γ а́д8мсм, с \overline{v} ме \overline{w} нен3реченных тайнниче, б \overline{q} а воні- \overline{m} егоже \overline{w} с \overline{r} а́г \overline{w} древле извастисм теб \overline{r} д \overline{y} а $_2$ младенствовавшаго слова хрта на рвки прінми, зовый єм : и́сполнишасм всм твоегю уваленім.

N а негоже оуповали всй, сумешне, возрасти детицный, радваса поднай урта, гила вжтвеннаги оутъшение, закона творца й ваку, исполнающаго закона чинх, 30вый емв: исполнишаст вей твоеги уваленіт.

Β ήλα ενλιεώнα ελόβο βεзначальное, εκ πλότιο άκω на потоль уервыметьми двою ногимаго, виновнаго ёже выти вежческихи, гаки младенцв дивась, вопіаше ємв: исполнишаем вся твоеги увалентя.

Йня. Ірмося: С тами ва славт на пртолт бжества, во облацт легцт, прінде інся пребятвенный, нетавиною дланію, й спасе зоввщым: слава, хоте, силь твоен.

Престарчаса Есн ви старости, вчерою же швновился есн, нова младенца хота видетн, сумешне, всесовершен. наго, швновлжюща мірх шветшавшій прилогоми ветуагш корца.

Ублажими согласни сумешна блаженнаго, гаки спо_ добльшасм вид ти бга блаженнаго, вх плоть иволкшасм, йки да готворити блаженны, сокайнны прежде бывшыл.

Законодавца та вымя, и законных встегтва воплощшагося кромъ, законя же новя введшаго, сумешня бзываше: Едине ган, нынь шпвсти ма иетленнъй. Бгородиченк:

Йже рвкою вся носяй, на рвкахх носимый приснодбы, сію хервкіми содыла й серафіми вышив, йки родитель_ ниц8: юже воспоими й благочестны обблажими.

Писнь Е. Ірмога:

Таки вида исата образни на пртоль превознесена бга, W а́ггля славы дwpvносима, & о̀камнный, вопімше, а́зя: прови́_ дъх во воплощаема бга, свъта невечерна, й мироми влады честв8юща.

Р 438м вжтвенный стареци промеленняю древле пророкв славв, рвками слово зра мітринми держимо, 🕏 радвием, вопімше, чтам, їйки престоля бо держиши біга, ск'вта невечернаго, й миромя владычествующа.

П оклонем стареця, й стопалья бжтвенны прикоснвыем неисквеобрачным й бтоматере, стиь, рече, носнши, чтам: манца боюсм шемти бта, свыта невечерныго, й миролья владычесть вюща.

Ш чищаєтть йсаїа їй серафіма, оўгль пріємя, стареця вопільше біоматери: ты йкоже клещами рвками просвіт, щаеши мд, подавши, єгоже носиши, свіста невечернаго, й миромя владычестввюща.

Йнх. Îрмо́ск:

О ужасошась всюческам и бжтвенней славе твоей: ты бо, неисквсобрачнам дво, имела есй во оутробе надя всеми бга, и родила есй безлётнаго сна, всёль воспевающимя та миря подавающам.

О ума чистотою бів вседержителю йкш агіля посля живя, блженне, кровными жертвами шчистиля есй древле люди ійлевы, кровь спасительняю предзнаменавх йснш.

C αποτό τεθε το τβορύλα είν χράπα δτθ βτειτα, αξλω βάτβεμμωπη, δτογλαγόλημε. Τέλιπε τάκω μπήμα βο ττέλια χράπε βύμλα είν δτα τα πλότιω, τὰ πρεταβλάωμα κα βάτβεμμωπα τελέμιξωνα.

Β οιποήμε μιέις αχόκηω λικθωμε κίς, ινμεώνα 670. πριήμια, ή εχ ημώχ άνηθ υπλολθαρθώ, πρρόκη εθίμα 6πλ, ή ειτό κάμπκωμα, μάες ράμη μπληςτκοκακωμίο.

Бгородичена:

Ν ε ωπαλύβα λοπέιμα τβούχα ειτειτβόλια μεμαμάμμμη, ελύμα χερθείλα ετάμωμ, αλεάκα ιδεμία ήσα τεξέ ραπμάμωμ, ή ωρυμοκέμμωλ τλάμιελα, κιλ ιοβοκθημ, εγολάτη, ροπμειτβόλια τβούλια.

II-kent 5. Îpmoex:

В озопи ка тебт видтва стареца очима спасенте, ёже людема пртиде W бга, хрте, ты бга мой.

С їшн8 ты камень возложился єсй, непокоривыми претыканїе й соблазна камень, нервшимое в врныхи спасенїе.

Η 36 Κετη το Ηοιώ Η ΑΥΕΡΤάΗΪΕ, Ήπε Πρέπλε κτίκα τώ ή3ραςτήκωατο, βεμιώχα βα μηλοςέρλ ΤΕ Η Η Η ΕΜΟΙΙΊΟ ω Ελοπήςω.

C HS ΒώШΗΑΓW, τΗ ΑΕΝ, ΕΤΟ ΘΤΡΟΥΑΤΗ ΕΜΕΜΕΜS, ΠΟΚΛΟΉΜΑΓΑ ΤΕΕΤ ΗΜΗΤΕ WINSCTH CZ ΜΗΡΟΜΖ.

Йих. Ірмога:

Βο 30 πμ, προωστα 38 μ πογρεσέμιε Τρημμέβησε, πρρόκα ίψηα, κα κήτης, Μολάκα: Ѿ Τλμ μβσάβη ΜΑ, ίμες, μρώ τήλα.

Βοβοπήλα είν, κηθηλά κύλτα είν τζα, ενμεώμε, ίάκω ωθτημάλια είν ημήτ ραβά τκοιιό, επτε, ωπθετή, κο άλτ εθμωμα κετώμα τκοι επτκεημοί κοβκτημάρμα κοπλοψέμιε.

Ο γκρατήπελ εξίν, ή λωντέα εκτιπτάμμικ εώλα εξίν, на ρ8κη μοβρότου κράτηση πριήλα, ενλεώμε ετάρμε, η άξα ράμη πο η άλα λπαμέρημα εώκωα.

В бди та йсполнена бжественныхи свща, й во адшва дильная мъста сшедша, видъвше тами свщи оўзницы, счмейне, бжественным росы йсполнишасм.

Бгородичена:

Ο γλοκύτη μώ κεετλά μήμετα κεελθκάκων: нο τοιώ μα εξτεμ μεχύτη, κάτης, η εξετκεημώνα κρόκομα κρύλα τκούχα ηξλά εοδλοχή.

Кондаки праздника, гласи а:

Ούτρος ακίνε ωικατήκων ράτκοπα τκούπα, η ρευτ ενπεωή κατοιλοκήκων, άκοπε πολοκάμε, πρελκαρήκα, η ημήνε επάελα είν μάτα, χρτε κπε: μο ούπμρη κο κραμέχα πήτελετκο η ούκρεπή λώλη, ύχπε κοβλωκήλα είν, ελήμε γλατκολώστε. Ϊκοια:

Κα εξίτ πρυτεμέμα, χοτώψι επά ελ κύλττυ, κα εν-

Писнь 3. Грмоск:

Τ εξέ κο ώτην ψροιήκωστο ώτροκη ξτοιλόκηκωμα, ή κα ακδ ηετατημίδ κιέλεωστοια, ετα ιλόκα ποήμα, ελτονέιτην ποώψε: ελτοελοκέηα ετα ώτεμα η αμήχα.

អឺ ដូតអាន អំនុងមិលកម្ពុជា ឬលាក់អំ, អំដូន ឧ០ ជំដូង жив \mathfrak{S} ឃុ \mathfrak{S} , អំ \mathfrak{E} បង принести блювьстіє, єνмешн \mathfrak{s} вопіжше, є прршки лик \mathfrak{S} ж: блюгловен \mathfrak{s} б \mathfrak{s} с \mathfrak{S} τ \mathfrak{E} ц \mathfrak{s} наших \mathfrak{s} .

Ρόλα βέμηα μβακλάμι δία, ζάπε μο άλα πριήμετα: πλώημωπα πε πολάςτα κεώπα ωςτακλέμιε, μ προβρικτίε ελπιώπα, ίάκω μ ηταώπα κοπήτη: κλιοιλοκένα δία εξία κάμμας.

Û ΤΒΟΕ τέρχηε, μετλικιμαλ, ώρθη πούμμετα, ενλιειώμα δή προκοβγλατή, μα κρτή βρλιμι τδοεγό τηα, ελίθη δοπίκης: δήγοτλοβέμα δία ώτεμα μάμμας.

Йня. Ірмося:

И в послежиша твари бгомедрій паче создавшаги, но сігненное прещеніе межески поправше, радовах всм поюще: препетый сітцевя гів й бгя, бігословеня есй.

Зακόνην τήν βυεξερπήτελο τω ποιλθπήλα είν, πράβε μενα τάκω йстиннω, ѝ κα βακόντα ηεπορόνενα, κπέννε, κώκα. τέλπε ποέων: πρεπέτων ώτιξκα τήν ѝ κτα, κποελοκένα είν.

Радость скорбащих прійде, йзбавленіе ійлю койстинив авнісь, акш младенеця вх храмь своемя: Wn8сти мл кх жизни бвдвщей, сульших копіаше радваса.

За милосердіе щедроти твойуи, претрвждена ма закона писменемя, слачена ма старостію, шпвети, спісе, раба твоего: гаки видетх та, сумеших взываше, на земли носмща плоть.

Бгородичена:

Ν ε ι ετοιμίκα πόλημα πρείτωχα η έχρα ρόπαματω είξα, εα τεούχα η έχρεχα, μταλ, είκω λίπεια ειταύτα, оуготовам, имже восхотть оуподобитисм, пречтам, свмщенное йвъ съдалище.

Писнь й. Ірлюся:

И естерпимом В Вгню соединившесм, вгочестім предстомще юноши, пламенеми же невреждени, бятвенивю песнь полув: благословите, вса дела гана, гаа, й превозносите во вса веки.

А юді ізранлевы твою главу Ємманунла, зращь сотроча изя дкы, предя лицемя бжтвеннаги ковчега нын- ликвите: благословите, вся дела гана, гаа, й превозносите во вей веки.

С е, сумешня вопійше, прерткаємое знаменіє сей б8детя, біт сый й строча. семв, в вриїн, возопіймя: влагословите, вся дела гана, гаа, й превозносите во вся веки.

Ж ньоти сый, сей будети паденіе непокорними, младенствовави бёй глово, йки востаніе всёми верою поющыми: благословить, вся дела гана, гаа, й превозноси́те во вса въки.

Йнх. Ірмоєх:

🖒 троки благочестивым вя пещи ржтво бгородичо спасло Есть: тогда оўбы шбразвемое, нын'в же д'вистквемое, вселен_ нов всю воздвизаеть пети тебе: гда пойте, дела, й превозногите его во вса вчки.

Ѿ вдок-Квштй мірх баттвенным славы, пришедшаго 64

невъстовкрасити пребжтвеннаго, вдова свщи анна всеувальнам, и пррочества блгодатію шблистаемам прослави єго, и бвдвщее всъмх предстомщымх показаше бжтвенное избавленіе.

Закібнным жертвы приносиля есй, а́гнца за милосердіе несказа́нное, кро́вь спісительною провозвівщам йздалеча, бліженне сващенниче: е́го́же воплощенна пріємя, сўмешне, прославился е́сй па́че мшўсе́а й всёхя прршкя.

Β ήμπε πελάεματο, ραβρπωέμιε πρίπλα ετ τπλέτμος, ετολοχησκέμμε, ή άκοπε βρπλαμ πωεμήμα πρειμέλα ετὰ κο εττιξίας, ελάκης, κοιπιτάνα κα ετάροιτη μόκρπη. Τπίμα τκοῦ κεπράβμηττεμηθώ πάμμτω ράλοιτιώ μθωέκησω το κεριμάεμα. Η τορόλη με μα:

Μ΄ κω κρίηχ, ἄκω Ελγοδόμενα шипόκα, ἄκω Επτβενήου ωδομάνιε ωδράτα τὰ ελόβο πρεξάτβενήου, πρεύταα Εγομεβάτο, μ΄ βα τβοιο ούτρος βελίελ, Ελαγοθυάλ μάшε Εττείτβο, ελοεμράζια μεπόλημειςα, Επε ω γράγα, πρίε εξε.

Певень В. Îрмо́сх:

В и законт стин й писанти образи видими, втрнін, всяки мвжескій поли, ложесна разверзам, сти бгв. тти перворождень ное слово обща безначальна, сна первороджіщася мтрію неисквсомвжим, величаєми.

Йже древними новорожденныхи горличици свпрвги, двонца же баше птенцеви, ки нихже место бятьен ный стареци й целомвареннам анна пррочица ш дбы рожденномв й спв единородномв сбяв, ви церковь приносимв, слвжати величающе.

Βοβλάλα ετή μηθ, κοπίλωε ενμεώνα, επατέμια τκοειώ, χρτε, ράλοκαμίε: κοεπρίμμη τκοειό ελθαήτελα, εξηίω πρετρθαλέθηματο, ηδκώα κλαγολάτη ειμεμμοπροποκέλημα τάμματο, κο χκαλέμιμ κεληγάωμα.

С вжиеннол впни йспов вдашеся анна прорицающи, целомваренная й преподобная й старица влие вх церкви авственни: биз же пропов вдающи всемх свщымх, величаще.

Йни. Ірмоги:

Ενα ούς η νεμθρομά πρεελθωάμια κλάτεθ εξελήλα έξτι: τώ жε, ακο είζε, προβασεμίεμα υρεκομομέμια, μίροκη ελαγοελοκέμιε προζετλά εξή. τέμα τὰ κελ κελημάτως.

Υ έττημο ρθη το το κούττητη πρυκοτηθείμωντα, ετο πριήματε, επτεθημώπε οξατέκε πρηκατάφιματωτα τοράμε, άκοπε ποέτε αξάς, ά αμακτία: εππέης βούττητη τώ εώλε έτὰ. Τάμπε αοττόμην βοιχεαλάξης τὰ.

Ράκα τβολ μετονάετα βέρημλα με μέλεμα, πάλλτι πε ελαπέθημα εϊλοίμη πάνε εόλημα, ή βείχα λέωμ προεβτημάιοιμη, ή πράκα πωελεθημαν μεχημάιοιμη, εβλημέθηοταύθημε βεενέεττης.

П росв фијают х сійнієм мысленным й ко солнце й лвна подсолнечною, йнна цфлом дреннам й пррочица, старецх же сумешнх славный: йуже ради насх, члв фкольюе гдн, грфубвным тмы йзбави.

Бгородиченк:

Η ΒΛΕΜθως ΤΑ ΜΤΡΕ ΕΚΊΗ ΚΑΝ ΒΗΔΙΕΣ, ΕΨΕ, ΕΤΑΡΕΙΣ ΡΕΥΕ, ΚΑΟΚΕ ΠΡΡΟΚΣ: ΕΕ ΤΒΟΗ ΕΝΣ ΝΑ ΒΟΕΤΑΝΊΕ Η ΠΑΔΕΝΪΕ ΜΝΌΓΗΧΣ ΛΕΚΉΤΣ, ΒΆΥΙΕ, Η ΒΣ ЗΝΑΜΕΝΪΕ ΝΕΘΑΟ-ΕΟΕΚΑЗ ΘΕΜΟΕ.

Светиленя. Подобеня: Жены оуглышите:

Ν επρεμένη πο υποιτάι κα τεθέ, δεορομήτελενημε, πλότιο τοεμνιάτω δεβιέμενη μ μλαμένιτεοκα τλόκο, εγόκε να ρθκάχα νοιώψη, χερθείμικη ιάκω πρτόλα, νώντε δέδ τόμο πρυνειλά είν, μ ιυμεώνα ιτάρεμα ράμθως πριώτα τογό.

Слава, й нынть, праздинка:

Α χομα вο επίληψη πρεζετάκα επάρεμα, на ρθκή воспрії άτα βακόνα βλίκθ, βοπίλ: ημίντ τοθ βα μλ πλοτικήχα ραβρτωμη, γάκομε ρέκλα ετή, τα μήρομα: βήλτα βο εθνήμα εξίνης επατέμες.

На стіховить стіхиры, глася 5. Подобеня: Тридневеня:

Воспрінлій, рече, сумешне, зиждитель всыческих р8кама. Ф старче! подими хрта, єгоже два сэтроковица роди безх семене, на радость род8 нашелів.

Стіхи: Нынъ шпвщаєши раба твоєго, како, по глаголя

TEOEMS, IZ MHPOMZ.

Βακόηθ τβορμά ή 67α, Ετόπε τρεπείμθτα άτγλισκας Μημώπειτβα, τοιμέλιμετα βοιποήμα, λιόλιε, Ελήματο 6λτολή. Τελα ή βακόηθ βακοηολάτελα, βο ιπατέμιε λθών μάμμχ».

Стіхи: Свити во шкровеніе пазыкшви, й славу люден тво-

нув ійла.

Νώη το Ετίνος κακος ραδά τκοειός ακόπε ρέκας εξίνος κα μάρομα: ακω κάλτας τας χρτες εκτα περκοκτικάς το εοδος κακώς και τας κ

Οψέθηματο ειψέθημα ακά πρυήθει κο επύληψε επύτελω, προεπέρχ κε ρθηφ ενμεώμχ, πριώτχ ευτό ράλθμεω, ή κο-30πή: ηώηφ ωπθιμάθωη ρακά πκουτό, κάκο, πο γλαγόλθ

твоемв, га мирома, ган.

На літвргін, Блаженна Ш каншна праздника, пѣснь а-м: стагш, пѣснь 5-м. Прокімени праздника: й стагш, гласи зі: Возвеселитем првинки ш гаѣ, й оўповаети на него. Стіхи: Оўслышн, бже, гласи мой: Апли ко євреєми, зачало тка Ш полб. Аллилбіа, гласи бі: Свѣти возсій првникв, й правыми сердцеми веселіе. Буліе л8ки, зачало й. Причастени праздника, й стагш: Ви памать вѣчною:



Месаца тогоже въ Д-й день.

Прпвнаги Сіца нашеги ісідира пнавсійтскаги: Й ста́ги багов'єрнаги великаги кна́за гейргіа: Й прпвнаги Сіца нашеги курілла, новоезе́рскаги чвдочтво́рца.

Сл8жбы йхх писаны по сей сл8жбъ.

Αψε нѣсть поста, бываєтя сложба праздника, й ста́гw ісід дшра. Аще ли ёсть постя, точію ста́гw. На Ган, воззва́хя, стіхнры праздника г, й ста́гw г. Стіхнры праздника гла́ся д. Подобеня: Да́ля е́сн знаменіе:

Βακόμα, μπε κα πητάμιη, ήτπολημων τος τορώσευς, εκ υτέρκους ημίης πρημότητας, ή τει η πριέμλετα ττάρωμη ρθκάμη τύπεψης ττάρευς: ημίης ωπθιμάεων μές κο ώμομθ ελαπέμτυβ! ενίλτας σο τη ληέτς πλότις μέρτβενησος ωδλοπένησος πησοτόμα τζετεθώμας ή τπέρτιο ελίτετεθώμα.

CB&TZ BO Ѿκροβέμιε μίβμκωβΣ* μίβμλελ είμ, τίμη μα είδλαμτ είτλλ λέι μίτ, εόλημε πράβλω, βακόμα είδηοβησε μεποληλών μι μαγάλο μίβμβλωλ μόβωλ βλαγολάτη. Τέμχ τλ βάλτβχ ενλιεώμχ, ββωβάωε: μίβχ μετλέμιλ μλ ραβρίωμη, βάκω βάλτβχ τλ ληέευ.

Ν Ελρά ρολήτελα με Ѿλδυία Επτιδόμα, " Βοπλόψια, ἄκοπε μβολήλα είμ," ωξάτιαμη λερπήμη πρητησμέμ," μα ρδκη πολάλια είμ εποπριήμηα ενμέψηα," ρδκόν τεοέν λερπάμ ειάνεικαα: τέμπε μώμ Επθυάεωμ μά," ράλοιτην εβω κάωε," κα μήρτ ραξά τεοέγο," ᾶκω κήλτχα τὰ, κῆκο.

Йны стіхнры стаги, глася тойже. Подобеня: Мки добла:

Вид внін й дваньми ка бів возвышалсь, титіе, все-водрязивя, и мядре, желаємыхх возлюбили всй посл-Канее:* Егшже быви желанім вн8трь,* оўдостонлсм ετὰ δλαπέννατω νώντ κονμά" ή τρυτόλνετνατω τιπνίπ. Ναβοληένιεμα δλαγολάτις" ή ωλοπλένων τλοβέτα τβο

ихх, напожеши всй бгомдрым, вх горнтишей му-дрости чаши оуста твой положх, йжи W источника Βογάτην τω πονέρπαχ είν, μ ραβλάαχ είν βικλ αθνώ οξυένιμ, ποιωλάμ μ οξυά, μ μακαβά, λοιτουβλή.

Воздержаніеми модрованіе плотекоє оўмертвили вей, ви живоносивы мертвость шававсь, па двшевное оустроенте разширивх, прівне, йвь, вмьстительное дарованій дуа совершилх єсй, й прімтелище былх єсй бгодохновенных оученій, й прем'ярости свщім паче оума пребываніе.

Слава, и нынъ, праздника, гласк в. Германово:

Αμέτω τυπεώμα μα ράκη τζα τλάβω πριέπλετα, ενόπε πολ πράκοπα πέρβ τε πωυτέμ βύλτ, μα τορτ τιμάμττι τκρη-πάλη λαώμα επό. τέμ εττω, ήπε βο πρρόμιχα τλαγόλλη, μ βακόμα τβορέμα: τέμ εττω, ενόπε λέλα βοββτημάετα, ήπε βυθπα ττράμμωμο, ήπικα βέλιο ή δογάτδο μήλουτω.

Аць Есть пости, Слава, й нынь, бгородичени. Аць ли среда или патоки, котобгородичени: писани сеги месаца во ві день. На стіховић стіхиры, глася в. Подобеня: Доме вуфрадовя:

Воспрінми, 🖒 сумешне, та славы, йкоже ти извъсти́см* W дуа ста́гю:* се́ бо прійде.

Стіхк: Нын в шпвщаеши раба твоего, вако, по глаголя тво-EMS, EZ MHPOMZ.

Nосмин чтам" и пречтам два," сод втелм и какв" йкш манца на р8ка́хх, в церковь вхо́дитх.

Стіхи: Свити во Шкровеніе пазыкшви, и главу людей тво... нуж інла.

В еліе й страшное таннство, й странное смотренім, йже вся швемля, и младенцы гозидами, йкш манецх на рвкахи носитсм.

Слава, й нынт, глася тойже: Самогласеня:

Сфеннаго сфеннам два принесе во стилице стителю, проετέρα πε ρθητ ενλιεώνα πρίπτα τειό ράλθητη, ή δοβοπή: нын типвираеми раба твоего, вако, по глаголя твоемя, ех Тропарь, глася и: мироми, гди.

Вх тебъ, оче, известни спасесм Еже по образв: πριήμα 60 κρτα, ποιλιάλοβαλα είν χρτδ, ή μαλ ογνήλα είν, πρεχόλητα 60, πρηλιάκατη же ш д8шй, вещи безсмертиви: твмже й со агглы срадвется, прпвне ісідшре, двух твой.

Слава, й нынь, праздника, гласк а: Радвисм, блгодатнам бие дво, йзк тебе бо возсій ελιμε πράκλη χρτός κια μάπα, προςκεμάνη εξίμην κο тмъ: Веселисм и ты, старче праведный, пріємый во шей. тім свободителм двши нашнуя, дарвющаго намя воскрніе.

На оўтрени, на Біт гай, тропарь праздника, дважды. Слава, cTarw: Й нынъ, праздника.

По а-й стіхологін стальня, глася а. Подобеня: Лика аггльскій:

Сый со ощеми на пртоль ствми, пришеди на землю W деы родием, й младенеця бысть леты сый нешписанх, єгоже прійми сумешни на р8ки, рад8мем глаголаше: нын-Wn8щаєши, щедре, возвегеливи раба твоего.

Слава, и нынъ, тоиже.

По в и стіхологін съдаленя, глася д. По: Скори предвари: Плотію младенствовавша W неисквсомвжным мтре рв_ κάμη ετάρωμη τκούμη ωξώλα ξεή, ενλιεώτε, χρτά εγα πάμεγο, πριώλα ξεύ μεχόδα ωκπα ελάκηω, οξλθήνα ξεύ ηθλέες πεπρεετάμηθιο ελαγοδάτη: τήμα τὸ δοιτοδόλωμω κεύ ελάκημα. Ελάβα, μ μήμη, τόμω.

Канших праздника со їрмосоми на й, й стагш на д. Канших праздника, гласи г.

Писнь а. Ірмоси:

С 8ш8 гл8бородительн8ю землю солнце нашествова йногда, тки сткна бо шт8сте собаполы вода, людемя пешомореходжщыми, й бго8годни поющымя: поимя гдеви, славни во прослависм.

Δα κάπλιστα κόμθ Εσπαμμη, εόλιμε 60 μα Επλαμβι λέσμε μοεύμο μαετάλο Εετη, μα μετλέμηθιο ρθεθ, χρτόεα κα μέρκκη ιάκω μλαμέμεμα. Τέλμαε, κέρμιη, κοβοπίμλα: πούμα τζέκη, ελάκηω 60 προελάκης».

Κριτήτιτας, ρθημα ευπεωήν επάροετικ ωελάσλεκκικ, λώετα πε πρετρθημέκκα επάρνα, πράκω σώετρω μκήπητας χρτθ κα εριτέκιε, λίκα εο σεβπλότημων εοεπάσλωμε: πούλα Γζέκη, ελάκηω σο προελάκνες.

Ρά38momz προετέρτα μετα, εξελήτετα, μ ράμθητα, βεμπε: μ3χ πρεσώτετημηχ σο μέμρχ χητρέμχ προμέμχ χρτότα, μτρίη μέοη στό εξί πραμότηττα, μπαμένειμχ, μπε πρέπμε κετχχ, τπάκην σο προτπάκμε.

Канших стагш, єгшже краегранесте: Та монашесть выцих слав в пою, соче.

Гла́сх Б. Пѣснь а. Ірмо́сх: Жим по свув пѣшешествовавх ійль по безднѣ стопами, гонитель фарашна видь потоплы́ема, ббв побѣднвю пѣснь,

поимь, вопімше.

Ο οκρθωέννας εέρλημα ετενάνιε οξελώшακα, κάκο, λθων Μοελ λώτοε εοκρθωένιε νειψαλή ΜολύτκαΜΗ πρεπολόκνας Τκοειώ, χρτέ, ίάκω κεεεύλενα. **Β** μέχχ τώ, δεθνότε, δχ χάτελδηθο δοβροχάτελδ, ίτί Δωρε, βυχάνιεμα νήςτωμα, ή κράτημας ώκλενιεμα δεθ δετάχθα κτειχά, ώκα ωδογατήλτα έτλ.

Премядрости чаши принеск твой оуста, премядре, йже шснядя дарованій йсточникх почерплх Есй, бів повіндияю піннь воспінвам. Бібородиченх:

Μκω на λέτητως Θελαητ τολάτελο на τευτ πριήμε, ημολοχήτη ἄκω τήλεης Ετύπετικία, ελίης Ϋταλ, ρθκοτκορέημαλ, χρτόςς ἄκω εξετήλομοй.

Писнь г. Ірмоси:

Ο γτεερπαένιε να τὰ ναμάνιμιχτα, ογτεεραύ, ταυ, μρκοεί, ιόπε τταπάνα ετί νεττιού τεοέυ κρόειυ.

П ерворожденя изя сэца прежде въкя, перворожденя млаленеця изя дбы нетленным, адамв рвкв простирам гависм.

М ладовмна бывша прелестію первозданнаго, пакн йсправлями біх слово, младенствовавх мвисм.

З επλη μετάχιε, πάκη ποτέκωε κα ηθ, σπέετκα τοωσρά3μοε Εττετκό βημαμήτελь, μκω μεπρελόπης, πλαμέμετκοκακα μκη. Ϊρλιότα:

Η Κετι ετα, ιάκοπε τω, εμπ επε μού, вознесый ρόγα εκρημχα τκούχα, ελπε, ѝ ογτεερμύκωй нάτα на κάμετη ύτησε κλατία πεσειν.

Ο γμα εδετροτόν, μέλρε, εθψηχα εοβράκα, πρεελάκης, εξετειτκό, μπα κανάλδη καμές μακών μήςτα εξοιλόκα, πελέετην ποετήγλα εξιά.

Ποθημείε πολοχήσα εξίνω επέρτη χητιώ, απόνόσε τρεαλαχένης, ετραστέй αξώνωλ ανήω ογλερταίλα εξίν, αεзετράςτιλ ωβάτα αώκα χελάνισης.

Β΄ κατάχε ράμθακα χρτά κρτε τεόμ μοτήκε ποτήξοκαλε είν, είν, είν κε ποτή τερμάλε, μ τεμθ μίκω μόμηο ογπομόθηλεα είν πητία υμετοτόν. Εγορόμητης:

Законных встестка кромъ вакв рождши, бие дво,

χρέκηθο πρεελθωάηϊλ κλάτβθ ραβορύλα Ε΄τή, κλαγοελοκέηϊλ Βετόνημκα θετονάθωμι.

Кондаки, гласи Д. Подобени: Павился еси:

Αενινή Αρθήθω τὰ υρκόβω υδράτων, πρεελάβνε, ΤΒΟύχα ελοβέεα Μόληϊαμή ωξβαμάεμα, β3ωβάετα τὰ: ρά 48μεα, βτεβλαπένη βτομβάρε ζείλωρε.

Сфдаленя, глася г. Подобеня: Бжественным втры:

Κημια ρά38μα οξυέμιμα δοσάτετκομα επρω εσυμμεμά, πρεετόμε μάκιλεμα εξιά ΑΣΕ, ωκρωκάμα επτεθημαμα τρέκθωψωμα, η πή3ης εοκρόκηψετκθη χοτήψωμα: Εξί πρηθης, χρτά εξα μολά, μαροκάτη μάμα κέλιω μήλοετς.

> Слава, й нынъ, праздника. Съдалени, гласи й. Подобени: Воскреси:

Ρομίλια είν на земли гобезначальный ώξε, принеслім єй вх церковь непостижимый: радваса же старецх на ρ8κи та воспріємх, зовый: нынъ шпвщаєши, єгоже постьтих єгд, по глаголя твоемя, благоизволивый спасти йки бгх родх челов вческій.

Йіне Ёсть постя, Слава, й нынь, бтородиченя: аще среда или патокя, кртобгородиченя. Писаны сегш міда бя ї день.

Пъснь Г. Ірмося:
Покрыла ёсть нега добродътель твой, хрте: изх ківшта во прошедя, стыни твоей нетлънным мтре, вх храмъ славы твоей абилсм еси, аки манеця роконосимь: и исполнишаем всй твоеги уваленім.

Ράλθως», ενωεώνε, νευβρενέννωχα ταύννυνε, είζα κοπιώωε, εγόπε ω ετάγω αρέκλε άβκτετής» τευτ αχα, μλαλένετκοκακώαγο ελόκα χρτά να ράκη πρίημιά, βοκώμ είνα: μεπόλημωσε κεώ τκοεγώ χκαλένι».

Na негоже оўповаля Єсн, сумешне, возрастя д'Етнцный, рад8мсм подими урта, ійлм бжтвеннагш оўтфшеніе, 3ακόνα τκορμά μ κλκθ, μεπολυφωίματο 3ακόνα чинх, 30κωπ Εμβ: μεπόλυμματα κεώ τκοειώ χκαλεμία.

Β ή μα εν με εν ερθεί με το εκ το ε

 \mathbf{X} ртося мой сила, бгя и гдь, честнам црковь бгол \mathbf{K} пни поетя, взывающи \mathbf{W} смысла чиста, \mathbf{w} г \mathbf{A} \mathbf{b} праздивющи.

Ν ε βακής της πρήθης, χρτδ ποκυήθας α, μάτησε τεκτέ δογάτετκο, ίδιω βλαγοποκορήκα ράβα ραβμάλα ες η ή ης εκαβάνημα τὰ ράμος τη βίκα επομόδη.

Πρεμβαροστή ηθνήμη πρεπλώκα, αδερωή εύσερα εάκω αδερα κθηέμα πριωέρ και είν, η σέμ τόκωω σοκρόκηψε μεωσκβαμω σταπάλα είν.

Ε πτβεννωμα αχόμα ως ιπάελιο, αθνώ ς αοβέςα ς όλη εννω βετώμα καθριώμα, βτομβάτης, πελάμ. Ετορό μιν ε να:

И кw войстиния неизглагшланна й непостижна твоегш, бце, бгол-впнагш свть ржтва, свщыми на земли й на нбей, приснодбо, таинства. Писнь Е. Ірмоси:

ТА кw вид й йсаїа образни на престоль превознесена бга, w аггля славы дируносима, со окаминый, вопімше, азя: провид хх во воплощаєма бга, свыта невечерна й миромя владычеств воща.

Раз8м ва батвенный стареци промвленняю древле пррокв слав рвками слово зра материнми держимо, & ρадист, вопійше, чтам! йкш пртоли во держиши біта, св та невечернаго й мироми владычеств вюща.

Ποκλόητα ττάρειμε, μ' ττοπάπε Επτβενή πρυκοτήθετα η πεντήθετα το προκότη με το πάρες δίτης ρενές η οτήμης ήτας: πλαμένιμα δοώτα ψέλτη δέας τε έτα η εξενέρημε ο μ πύροπε δλαμένετηθοίμα.

W чищается исаїа, W серафіма оўгль пріемя, стареця вопійше бгомтри: ты йкоже клещами рвками просвъ граєши ма подавши, вгоже носиши, свівта невечернаго й мироми владычестввюща. Ини. Ipmóru:

Б жінми светоми твоими, блже, оўтренюющихи ти двшы любовію шзари, молюся, та вкати, слове бжій, йстиннаго біта, W мрака грфховнаги взывающа.

О умершклениемя, всем дре, страстей, вить бывя плоти, любовію втв приближился всй, престомв й пресвытломв св ту, едином'8 истазвющем чистотв.

 \mathbf{F} жтвенными сійнієми твойми, блаже, оўми бгоносеци шЗаривя, столпя всесвителя бысть, всемя посылам вжественнаги света бжтвенным зари, и мраки неведенім Шгона.

Χ οτάμ κεώμε, ίάκω κλάσε, κεεμβάρε, επαετής, μαστάκ ника заблвждшыми та показа, миштіл шбращати ко спасента пвти, ісідшре треблаженне, оче пребогате.

Бгородиченк:

В онстиння оўсты й двшею, вачце міра вагам, йсповедаю та, всенепорочнам, воплощенна вта рождшвю, чистам, й житій та предстательниц8 в крою предлагаю.

ПКінь Б. Ірмоск: В озопи ка теб'в, вид'вва стареца сочима спасеніе, ёже людема прійде W бга, хрте, ты бгх мой.

Сійн8 ты камень возложилсь Есн, непокоривыми претыканіе, й соблазна камень, нервшимое втерных спасеніе.

 $\vec{\mathbf{N}}$ ЗК $\vec{\mathbf{K}}$ сти $\vec{\mathbf{t}}$ нос $\hat{\mathbf{A}}$ начерта́н $\vec{\mathbf{i}}$ е, $\hat{\mathbf{i}}$ йже пре́жде $\hat{\mathbf{K}}$ е $\hat{\mathbf{K}}$ е $\hat{\mathbf{M}}$ а. растившаги, земных за милосерд е ныпт немощёю шб_ ложиса.

Сия вышнаги, сия двы, бея строчати бывшемя, поклоншасм тевт нынт шпвети сх миромх.

Йнх. Ірмосх:

Житейское море, воздвизаемое зра напастей в8рею, ка тихом8 пристаниц8 твоем8 притека, вопію ти: возведи \overline{w} тай живота мой, многомилостиве.

CAOBECH CECHUMH OYKPÁLICM PÁRW ČEPÉH, CAOBÉCHW PAZEEL MÁNZ ÉCH, BÍOHÓCE, Ú TEAOMZ Ú JEMÉH, Ú TÓPLLEE ABYL LIEMEN TOBHHERZ CMLICAEHHW, JOCTOVEZHE.

Επαιομούμη ετύπτα ετραετέй й пищи, τώ μομάшε ετεθωμηχε ποχεαλό, воздержательными, главне, йзвами, йстазва оўлаждам прехожденіе.

Бгородичена:

Ο γτρόβ ξεήν8 ωςτήκωй ράτκομα τκούμα, ή ρθη κ ενμεών κ ελαγοςλοκήκωй, άκοπε ποδοκάμε, πρελκαρήκα, ή ηών κ επάτας ξεή ηάςα, χρτε επέ: ηο ολληρή κο κραηκάς πητελιτκο, ή ολκρική λώλη, ήχπε κοβλοκήλα ξεή, ξάήμε νελοκτκολώς νε. Ικο εκ:

Κα εξέ πρυτεμέμα, χοτλίμι επα έλ εύλετη, κα ενμεώνθ νοεύμα, εγόπε εα μεζε εξηλότηι εύλλωμε, μηελλίθες γλαγθές γλαγθές το άλαμα τοξιάθνας, νόεντες άκω πλαλένειμα: νεκπέςτύπων επεψάετες να ρθκάχα ετάρνηχα: ύπε κα νέλρεχα νεωπήςαννωχα εών ώξιά
εκοεγώ, κόλεω ωπιεθετες πλότιω, ά νε επτεόπα, ελύνα
νλετκολώβειμα. Πέκν ξ. Ιρμόςα:

Τ εδέ κο Θ΄ ΓΗΝ Ψροτήκωστο Θ΄ Τροκή δτοτλόκηκωμα, ή κα με ν μετα τη κατα κτέλουστος, δία τλόκα πούλια, δλατονέςτην ποώψε: δλατοτλοκένα δία Θ΄ Τέψα μάψηχα. Αλάμθ μβκττήτη χοτάμ μλθ, δο άλτ πηκθήθ, μ Εντ πρημετή δλιοκτίε, ενμεώμα κοπιάμε, εο πρρώκη ληκθά: δλαγοελοκέμα δία ώτεμα μάμηχα.

Ρόλα βέμηα ήβασκλωμ στα, λάπε το άλα πριήλετα: πλιθημώπα πε πολάστα κυθμά ωστακλέμιε, ή προβρικηίε σλεπώμα, ίδιω ή ηθωώμα κοπήτη: κλαγοσλοκένα στα στέμα κάμηχα.

Û τκοὶ τέρληε, нεταπημαλ, ώρθαϊε πρόμλετα, εν μεώμα είν κ προκοβγατή, на κρτά βράψη τκοιτό είλα, Εμθαε κοπίελια: ελγοιλοκέηα είνα ώτεια μάμηχα. **Йна. Ιρμό**ια:

ΕΛΓΟΙΛΟΒΈΗΣ ΕΓΊΧ ΘΎΕΨΧ ΗΔΙΙΙΗΧΆ. ΠΗΣ. ΙρΜΟΙΣ:

ΡΟΙΟΔΑΤΕΛΙΗ ΟΥ ΕΝ ΠΕΨΙ ΙΟΔΙΚΛΑ ΑΓΓΛΣ ΠΡΕΠΟΔΙΙΕΝΙΜΌΣ ΘΎΤΡΟ ΚΙΜΌΣ, ΧΑΛΔΕΊΗ ΜΕ ΙΜΠΑΛΑΘΙΨΕΕ ΒΕΛΙΚΉΤΕ ΕΤΙΤΕ ΜΟΝΙΤΕΛΑ ΟΥ ΕΊΤΡΑ ΒΟΠΙΤΉ: ΕΛΑΓΟΙΛΟΒΈΗΣ Ε΄ ΕΝ, ΕΤΕ ΘΎΤΕΥΣ ΗΔΙΙΙΧΏΣ.

Να τκέρλη κάρω постави, όνε, йкоже голице вака τλ, проскащати стантеми мысленными двшы воптющихи прилажни: благословени есн, бже отеци нашихи.

Το καθριώ πλοτικία ή μεχώκιω Επώλα διά, αλακέντε, ελέσα ή αλιάνωνη, ή αώκα, απόλιε, εκάτα εθιώμα τα σεπλά, από καθυάλα διά κοπάτα: αλαγοιλοκένα διά, απέ εδτέμα κάμμα.

Επορόμα νένα:

Να ηεμβήπηση βτος ετολίμε ωξησβάητης τλ, δίος ητος ψταλ, ήξησε βίλει το διο διά είναι δίλει το διο διά είναι διά είναι της προθήταλ, προψίταλ, πλόλα υρέβα τβοειώ. Πάζη μ. Ιρμότα.

И встерпимом 8 согню соединившест, благочестій предстомще юноши, пламенеми же невреждени, бжтвенною песнь пому 8: благословите, всй дела гана, гаа, й превозносите во всй веки.

С е сумещня вопійше, прерыкаємое знаменіе сей будетя, біж сый й сэтроча, семв, втриїн, возопіємя: благословите, всй дала гана, гаа, й превозносите во всй ваки.

Ж ньотх сый, сей будетх паденіе непокоривымх, млаμέκιτκοκακα 672 ιλόκο, ιάκω κοιτάκιε κιθλία 64ροю поющыми: благогловить, всй дела гдна, гда, й превозносите во всй втки. Ϋηχ. Ϊρμότχ:

 $\vec{\mathbf{H}}$ 3% пламене преподшеными рос $\mathbf{8}$ йсточили еси, й праведнаги жертв $\mathbf{8}$ водою попалили еси: вс $\hat{\mathbf{a}}$ во твориши, хрте, токми еже

хот вти. та превозносими во вса въки.

Тим словесня жертвя, соче, все житте твое вх воню благовонім принегля есі, на котт тебе ради повъшен_ HOM8 χρτ8: Ετόπε πρεκοβησεμίπα κο κεώ κτων.

М ножиши богатство й по смерти, шд8шевлена словега твой, йкоже многоцино вселих верными наслиде шетавль, превозносмщыми хрта во вей веки.

 $\mathbf{0}$ украсился $\hat{\mathbf{c}}$ ей, превлажение, добротою слобеся твойхх: ста́ги бо дуа тавился Еси трость, пиша влагочестни развми бийствени, превозногмиными гда во вся выки.

Бгородиченк:

К и твоелів пробв прибъгаю, всенепорочнам, й предстательницв жизни моей та нынь предлагаю, та паче оўла вга слова рождшвю, Егоже превозносими во вся в вки.

ПЕснь Б. Ірмося: В в законт стени й писаній, Сберазв видимя, втернін: всжка мвжескій поля, ложесна разверзам, стя бов. тымя перворожденное слово СПДА пезначальна, сна первороджинасм мтрію неискв_ сомвжиш, величаеми.

новорожденных горличици свпрвга, Древними двонца же баше птенцевя, вя нихже место батвенный стареця, й целомвареннам анна пророчица, ш двы рожденном8, й сп8 Единородном8 СУВ, въ церковь прино-

Β΄ ο 3 χάλα εξιὰ ΜΗ τος ΚΟΠΙΆШΕ ΕΥΝΕΨΉΧ, ΕΠΑΓΕΗΊΑ ΤΚΟΕΓϢ, χρτε, ράχοκαμίε: κοιπρίμμὰ τκοεΓὸ ελθάμτελα εξηϊώ πρε Τρθάχεμμαγο, μόκωα κλαγοχάτα ειμεμμοπροποκικλμακά τάμ μαγο, κο χκαλέμια κελανάωψα.

наго, во хваленін величающа. С фіннол впиш испов вдашесь анна прорицающи, цівломіздреннам й преподобнам й старица, вліців, ви церкви ввственнш: вфу же пропов вдающи всебми сущыми, величаше.

Йни. Ірмоси:

Η Γα ΨΕΛΟΕΚΚΟΜΣ ΗΕΚΟ 3ΜΟЖΗΟ ΚΗΣ ΤΗ, Η Α ΗΕΓΟΉΣ Η ΕΜΕΌΤΕ ΨΗΗΗ ΑΓΓΛΕΣΤΊΗ Ε 3ΗΡΑΤΗ: ΤΟΚΟΌ ΚΟ, ΚΙΕΨΤΑΜ, ΜΕΚΙΚ ΨΕΛΟΕΚΚΟΜΣ ΕΛΟΚΟ ΚΟΠΛΟΨΕΉΗΟ: ΕΓΟΉΣ ΚΕΛΗΨΑΌΨΕ, ΓΣ ΗΚΉΜΜΗ ΚΟΎ, ΤΑ ΟΥ ΕΛΑΚΑΈΜΣ.

11 κοπε 3αρὰ εβάτα ωθλήετα βχ τκοῦ 18μ8 ελαγολάτη ελόβο, πρεπολόβηε, τοβόθ πε βεὰ 3ελιλὰ μεπόλημελ τογῶ εἴάμια: ἐλιθπε πρηγαμάθμιης, τβοεὰ λίθροετη εοκρόβημβ, ἄνε, οὐληβλάελικα.

Τρέμα λύμανα βο έμθης εξίτες τβά, ονθες κυμα ποι ελέμθα ονθέμι εμα, εξομθαρενιώ ποκλαμάτικα ναθνύλα ές η, ντύτη εξοκλόδαμωα νετοβμάνηθο εξημανάλδηθο τράβ, εξέμα εξρήμων προς εμένι ε ής το νάθιμθο.

Ψ σράτα τρθαώκα τκούχα κοβαάλια на ηδιάχα, πύβης σεβκομένηθω πρίέμα, ποώμωλια, πρεμθαρε, πάλιλτς τκού, πιπροεί επατέμιε, σλαπένης δείαψρε, πρεετόλθ σπίω το αγγλω μών πρερετολ. Εγορόληνεια:

Τλένενα, ελόδο βάιε νετλέννος, εδράβα πρίεμα, чελοβέκη κα ηετλένιε ωβλενε, βλαγοδολένιεμα ενίμαα κεέλδελ κα τλ, ωβράλοκαννα. Τέλικε, πρεθταλ, εα ηθνωμή κών τλ βελυμάενα. **Εκτήλενα πράβληνκ**α:

Αγοπα вο επίλημη πρεχετάβα επάρεμα, на ρθκη вοεπρίλτα закона вλίκθ, вопіλ: нынть совзи міх плотекнух разртши, ίάκοπε ρέκαν ετὰ, τη πάροπη: Εύλητης το Ονήπα Εκροκέμιε ιαβώκωκη μ 13ράμαιο επατέμιε. **Слава, μ μώντε, τομπε**.

На стіховнъ стіхиры праздника, глася в. По: Доме єдрадовя: С кверны кромъ хртося раждается W двы, ваки W оща нетлыни, спя прежде денницы, йже адама избавлами.

Θτίχε: Νώμτ Ψηθιμάειμα ραδά ΤΒΟΕΓΟ, ΒΑΚΟ, ΠΟ ΓΛΑΓΟΛΟ ΤΒΟΕΜΟ, ΓΣ ΜΗΡΟΜΣ.

Д верн неным, шверзитесм: " хртосх бо вх цековь" йки младенецх, " мтрію двою, " бтв й сдів приноситсм.

Стіха: Света во Шкровеніе манкива, и главу людей твоиха ійла.

Ο ϔτλυ προμελεύτα κατευνομθ μεάϊν χρτότε, άκω κλειμάμι, ρθκάμι αξίω, νω νώντα ττάρι, λαέττα.

Ολάσα, μ νώντα, τλάτε Ξ:

Ο Β΄ ΚΤΆ ΒΟ ΕΚΡΟΒΕΝΪΕ Α΄ 3 ΔΙΚΟΘΕΣ, ΠΡΗΘΕΛΆ Ε΄ ΓΝ ΝΑ ΞΕΜΛΟ ΓΑ ΝΕΓΕ, ΓΠΓΕ ΝΑΘΕΣ, Η ΠΡΟΗ 3 ΜΕΣΑ Η΄ 3 ΔΕΊ , ΠΟΥΗΛΆ Ε΄ ΓΝ ΝΑ ΘΕΚΑΤΊΝΥΧ ΠΡΑΚΕΣΝΑΓΟ ΓΥΜΕΘΝΑ: ΠΟΔΟΒΑΘΕ ΕΟ ΤΗ, ЖИЗНО ΔΑΚΎΕ ΚΓΈΧΧ, Ε΄ ΓΤΑΡΙΔΑ ΠΟΞΝΑΤΊΓΙΑ, ΚΑΝ ΠΡΙΉΣΕ ΕΙΠΌΣ ΤΕΟΕΜΌΣ, ΗΜΈΛΗ ΕΕΛΙΌ ΜΗΛΟΓΤЬ.



Хртіаними забрало кржпкое, толпа непоколебимаго м8чи́тельскими прещенти, квпца всеизраднаго, тави_ нам на нетленнам изменившаго, и наск свыше назп. рающа" в врни оублажими.

Йзраднаго страдатела всй гешргіа, в св. втаго храбор ника, нынт нами возейвшаго йстиннаги страда. нім авчами, воспоєми веселющесь, й тогю MOSHEMZ Покланаемса. GAARA, FRACE S:

Днесь рыссійскам страна страстотерпческими просвъщаетсм Зарами, и хотова церковь цветы оўкрашаема, гешргіе, во-ΠΪΕΤΖ Τὰ: οΥΓΌΛΗΝΗΕ ΥΡΤΌΚΖ Η ΠΡΕΛΕΤΑΤΕΛΙΟ ΤΕΠΛΟΗ, ΗΕ ΠΡΕΕΤΑΗ молысь ш рабех твойх . Й ныне, бгородичени. На стіховить стіхиры, гласи в. Подобени: Доме є фрадови:

Ймамы та многихв* датела дарованій,* оугодниче г'день:" исполнаеши бо прошента," гаже имамы всегда.

Стіха: Праведника, ійки фініза, процеттета, ійки кедря, йже ви лівант, оумножитем.

П внім гладкам, * страстей похваленім, * благодатемя коздамнім, предложеніе, блаженне, прінмі, гешргіе.

Стіха: Насаждени ви дом'я гани, во двортки вта нашеги процетт8тх.

Доброта страдальцеми, влагольніе моченикими, ца_ ремя хранителю, прінми нынт похвалв втрою гла_ ващихх.

Слава, й нынь, бтородиченя, глася й подобеня тойже:

Авло благол впно, за два по ржтвъ, рождение бих глово, челов вче Естество имвай, и пвала вжтвенная.

На велицъй вечерни. Блажени м8жи: а й антіфшии. На Ган, воззвахи, стіхном, гласи а. Подобени: Всехвальнін: "сманльтескими к8маны" твое м8жество не преложс**љ** багов бриый великій кижже гешргіе прехвальне, * й б * твен ною благодатію побівдоносецх * й ликх привелх

Вонни бтольдрій, забыша, й силою бжткенною йвть оукрѣплмеми, пордость безбожных попраша, не оустрапінвшесм м8ченім бользней, й мечнаги стремленім не оўбожвшесм. GNABA, FNACE A. CAMOFNACENE:

ПКененни пастыреначальника днесь, в-Криїн, Единомы́слени почтимя, гешргіа славнаго со дрвжиною Єгш ίπει κρόβι προλιμία 3α πραβοτλάβηθο βέρθ: τέμα μ΄ καβινετκιμα κρόβι προλιμία 3α πραβοτλάβηθο βέρθ: τέμα μ΄ καβινετκιμα κάροιτημα δέλλακα ποπαλώμε μα λημώ βεμλιί, ωδληνάλ μάμθ τρηπλετέμηθο αλόβθ. τέμα, χρτε επέ, μπε τβοεγό ττραιτοτέρπια ουκρέπικα, μ΄ μάτα τοβλομά, κάκω βιέχα βλκα, Ψ μίκθωέμιμα μ΄ τκορβέμ, μολήτβαμα ττώχα τβούχα. Προκίμεμα μης μέλισμα μης τρώ.

Пррочества исаїнна чтеніє.

Главаттуакш глголети гдь: всй азыцы собращаем вквить, й мг 📘 собервтем кнази W нихх, кто возвыститх ста вх нихх; или аже W начала, кто слышана сотворити вами; да привед втя свид втели свой, й шправдытсь, й да оўслы шатх, й да реквтх йстинв. Бвдите мін свид втели, й йзх свид втель, глголетх гдь бгх: й отрокх єгоже йзбрахх, да познаете, й вврвете мін, й развмиете, йки йзх ετα, πρέπλε менѐ не бысть йна бога, й по мн не б8дета. Йза ёсмь бга, й н всть разв к менѐ спасамй. Йза бозв кстиха й спасоха, оўничижиха, й не в в ка васа ч8ждій. Вы мн в свид втели, й йза гдь бга, й еще ш начала йза ёсмь, й н всть ш р8ка мойха йзбавламй. сотворю, й кто швратита то; сице глголета гдь бга, йзбавлами васа стый ійлева.

Πρεκβαροίτη ιολομώτη υτέπε.

Τράκελημα αξωί κα ρδιμά επίευ, μ με πρικότηετια ματιλαβά λαβά. Νεπιμεβάημ εώπια βο εξέκα εξθαμμας ούλι τ ρέτη, μ βαθήμε ωθλοβλέμε μιζόλα μας: μ ξωρε το μάς μιξέτειε τοκρδιμέμε, εθήμ πε τθαγό κα μιράκο μαράλ μιρέλ. με οδιμάκε τελοβαμέμε, οδιμά πε τθαγό και μοιμάκα τελοβαμέμε, εξίκα μα ματικαβά μιρέλ μα ματικαβά μιρέλ μα εξικικαβά με μ αδικθ μιρίμαβατα, ούποβάμε μα εξίκαμα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα εξίκα εξίκα εξίκα εξίκα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα μα εξίκα ε

Πρεπθαροιτά τολομώνα υτέμιε.
Τράβεμμας, άψε ποιτήγηθτα εκουμάτητα, βα ποκόα 68. Γλαβά Αξέτα. Οτάροιτό 60 чесτηά με μπογολάτηα, μακέ βα υμέλι απότα άτα άτυμτάθτες. Ο άμμα κε ξίτο μθαροίτο νέλοδικ. κωμα, ά βόβραιτα ετάροιτα κατίε μεικβέρησε. Ελγοθγό. Δεμα εγοβά εδώς, βοβλώδηθης εδίτο, ά καβώй ποιρεμιά γρώμμας πρειτάβλεμα εδίτο. Βοιχαψέμα εδίτο, μα με δλόδα άβμιθητα ράβθμα εγιώ, άλι λέιτο πρελειτήτα

Αδιμδ ετώ. Ρανέητε 60 σλόδω πομρανάετα αμώραλ, ή παρέμτε πόχοτη πρεμφηλέτα ούμα μεσλόδηκα. Οκοηνάκτα κμάλιδ, ήτπόλημα λιδτά αμώλια: οὐγόλημα 60 στο γξεκά αδιμά ετώ: τετώ ράλη ποτιμάτα το τρελώ λθκάκττοϊα. Λίοδιε πε κάαπόκωε ή με ραβθηκωμέ, μηπέ πολόπωε κα πομωμαθητή τακοκόε: γάκω δλίτολάτο ή μήλοςτο κα πρεπολόδηωχα ετώ, ή πος διμέμιε κο ήβρράμμωχα ετώ.

На літін стіхном, глася д:

Τ΄ κω 56 το τραστοτέρηνε βελίκι κη κάκε Γεώριε, πράκα Γράγοβημή Εποικά. Τάκα βοιχβαλάενα ράδοιτην τορπεταθούς τβοιο πάματη.

Κάπλαμη κρόβε τβοελ ωνερβλεημές ρή3ω τβολ, ετραετοτέρπνε Γεώριϊε: τένιχ βετέλωμα τέρλητας πάματь τβοθ πράβληθωμε, μόλημες ηεπρεετάμης, λα μόλημητα κο τίδ βα λέμω μάμα.

Ο επτοβάρησα με εκατά παστα πάματο εξιάκατω κηάβα με ετραιτοτέρημα γεώρια, άπε ρωιτίμικθω βέμλω προιεπ. μάωμη, με μράκα γραγόθημη Ενοημωμη, μεμπλέη ελαγολάτο εξίπα με εξίπα με εξίπα ε

На стіховить стіхиры, глася в. Подобеня: Доме є фрадови:

Β χ ρωτείμεττη βεμλή, ακοπε εόλημε βοβειμλα εεί, ε βαρώμι ετραμάμιω, ετέχχ πρυβλανά εερμμά ή πομωμιέμιω κχ τκούμχ ηθλειέμχ, πρεελάβης.

Стіха: Праведника, акш фініза, процептета, акш кедра, йже ва ліванть, оумножител.

Ρωτειήτκα» πλελιεμά βεώ, ελίκα βλαγονειτήβα», Αχόκιντ ληκοβετβάτε ηθεήμλη, βελήκατο κηώβω, τεώρτια ποίτρα. Δάβωατο.

Οτίχα: Ναιακμέни κα μομό τζημ, κο μκόρτιχα είτα μάμετω προцετατότα.

Погледними сими временеми ты красота показалсм есн, мвченикими ибновлям страданім, й до конца низлагам прелесть, блаженне, двшегвбивю.

Слава, гласк й:

Α 8κάβοε û μεκτέρμοε πλοιοβίττε δατώεβο προραμθλίτες, βλαγοβτορμμά βελάκια κηλώε γεώριτε, λέρμοιτιώ αθχόβτων που πο χρττά ποαβημάλικα είν τα αρθωμίσω: û κθημω αδωρείτβεμητά αθώεικη τερπτητέμεμα ποιτραμάβωε, γλαβάμα ογεταβαμμάχα ποκαμάλικα είνα αρθημοβέμε ûμπα κα είνα, μολύ το πρειρτωέμια λώτωχα αβλάβητης αθωλάχα μάμωλα.

Й нынъ, праздника, или бгородиченя.

Тропарь, глася й:

Να высотὰ δελίκατω κημπέητα τάχλ, μδύλια είν δλαΓονέςτιεμα μ΄ βάροω είμα εθτένειτβ εδοελίδ μάκω εόλημε:
πο ετα τρίτ ρέβησε ρέβησετιω ραβπέςτα, μ΄ βα βάρθ κράπκυ
ποςτραμάβα, κρόβι τδοώ προλίμα είν. τάμα μ΄ ωςάνεηημα τδολ βα χρτά γλαβά εβημάτελιστβετα μέκα ω΄ τεδὰ, πρηλάπμαμ πο εμέρτη κα τάλες τδοελίδ: εα ηέωπε
μ΄ μο μήξι η η τάμε η το μάρτη κα τάλες το τροελίδ: τα η μίχπε
μ΄ τονάεων μς τάλε η μο μάκα μ΄ τάλες είνα η μωμπα. Νο
μ΄ το βαροβησεί μ΄ μ΄ κ΄ κ΄ τροετοτέρηνε γεωρίζε,
η μεπρεςτάμη μολύ μερπάβ τδοώ, μ΄ ερωμημά τδούχα,
δε βρέμη εοχραμήτη μολύτβαμη τδούμη.

Слава, и ныне, праздника, или бгородиченя.

Muz derp Sapin 3

<u>w-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v-v</u>

Να ογτρεκή πο α-μ επιχολογία εξαλέκα, ελάεα ξί: Ποδοβέκα: Μακίνου ξεή δηέερ:

Слава, й нынт, бгородиченя:

Τέπλοε заствпленїє свщыми ви бъдахи, нашв помощницв й ки бітв премъненїє, єже ради тли йзбавихомсь, бідв, върнін, оўблажаеми.

Πο κ-й επιχολόγια επιχάλεμα, γλάεα χ. Πολόπεμα: Βκόρω πρελκαρά:

Πάματι τεολ, ελάβης μθυσημές γεώριτε, οξακιν Δηέες πράσες χρτόβθ, μ΄ βεά τοβρά πιξεημάν πο μοετοάητο βοεχβαλήτη τιλ, εξομθάρε, τάκω βομετήνηθ βόημα, μ΄ βρατώβχ ποτρεβήτελα: τίξημε μολιβάμη τβομμή μ΄3βάβη μάεχ ω μεκθωέητη. Α κ ά κ λ μ.

Влака, й нынъ, вгородиченя:

Ποέμα τλ, εγοήεβιστο, μτη χρτά εγα, ελάβλημε ράτβο τβοε ηεποετημήμοε, ήμπε ήβεάβηχομελ το λέετη μιάβολη, ή βεληεικηχ εξίχ, βλήμε είξε, ή βέρηυ β3μ. βάεμα: πομήλθή ετάξο τβοε, έξήμα βεεπέταλ.

По полуелен сталеня, глася й. Подобеня: Премодрости:

Γιῶνιτ 48 χέτα τάκω αθνώ ωσανιστάεων, μ΄ κτῶ προτκτιμάεων μίρα κουμώ τάκω εκτέξλα πρετκταλό, μ΄ κρατιώ σασοθχάεων τάκοπε χρθιτί ράμ, μ΄ χθωώ κετελύων, μ΄ ούτακαλεων μεχθιν: τέμπε τὰ, κτεκλαπέννε, πο χόλι θ΄ ποέμχ, μ΄ ανδόδι πουντάεμχ νεττήθο πάμλτι τκού, ττραττοτέρηνε κελύκι κιλπε γεώρι ε μολύ χρτά εγα, το γρωμένι ωτακλένιε χαροκάτη ντθιμών λοκόδι τκλτθο πάμλτι τκού.

Λ κ ά π λ ω.

Слава, и нынъ, бгородичени:

III кw дву й едину ва женаха, та беза съмене рожд_ ш8ю бга плотію, вей оублажаєми роди челов вчестій: Сітнь во вселися ви та битва, и иже младенца дойши зижμύτελα μ τζα. τέμα αγγλεκιμ ή чеλοβένεικιμ ρόλα το-ти: моли хота бта, сограшений шетавление даровати покланжющымся върою престом ржть твоему. Таже степенна, али антіфших діги гласа. Прокімени:

глася д. Возвеселится праведники ш ган: Стіхи: Оуслыши, бже, глаги мон: В сжкое дыханів: В По матреа, зачало дв. По **н ме у**алмт стіхира, глась 5:

А несь цоковь торжеств ветх, страстотерпца красмішисм пидвиги, аки многоценною одеждею, и вопієтя уваль цисм: сицева мой рожденти, таковы мой сынове, йхже πέρκικε ποροχύχα κρεψέμιεμα, κοιπιπάχα me ctpáyoniz ганими, и нынь мвченики вижв, йстинь кънечники избранны, да мольтсь и вселенный по гдд. Канших бил на 5, гласк в:

Нетрення, нефбычня: Канших стаги на н, гласк д.

Пвень а. Ірмося: В вер 38 оуста мой, й наполнатей дуа, й слово шрыгн8 цейць мтри, и авлюсь, свытом торжеством, и воспою, ра-ABARA, TON 48 AFRA.

Новомвлени муники, блажение гефргіе, вселенити напоследоки мвисм: темже ми подаждь слово твое бытею вагодатію, твой подвиги вогишти по догтомнію.

Вониствоми досточваными твоего сопротивленты по-Б'ЕДНАМ ПРІЖУОМЯ, НА МВЧИТЕЛМ ЕСТЕСТЕВ: СОВЕРШЕННІВ во пограмлени быви, не ктомв мвчительскам дерзати начинаети.

Шд'Елвел во бршна испов'Еданіеми в'Еры, и шлеми возложиви благодати светленший, и азыкоми же, гешегіе, благовітщинными, йкоже мечеми, сстав ожажний Баты́а. Бгородичени:

Гора превысокам, юже бид данійля, камень горы шевчесм, кромев рвки мвжескихи, тебе прошеразова, бие: вези мвжа во нами плотію родила вей вмманвила.

П-вень Г. Грмоск:

Твой песнословцы, бие, живый и независтный источниче, ликя себт совокуплышый дховий обтверди, вя бжественити твоен славт втицевя славы сподоки.

И вками йкш злато честное исквейлем Еси, страдальче славне, и цреви силх принеслем Есй всеплод с словеей йстинно, вмести огна одтарнаги мечеми истивемо.

Οχ βάρβαρομα βράβεμ, μ΄ τεγό ποβταμίλα εξιή, Ѿ χρτά Δερβηοβεή πριήμα, μηόρθ πενάλι βτεώμα τοτβορήλα εξιή, τρωτώμα πε άγγλωμα βετέλιε μ΄ ράδοττρ: τα ημμικέ водворжешисм.

Маслина плодовитам ви цокви живаги бга, твойхи мощей рака нын- тависм, ш нежже приемлеми различнам нед в тобою шбогащшика, й чваесы твоими красмийнсм. Бгородичен ж:

Рече бжественный везекінль: й будети дверь затворена, й сїє на тебт йсполнисм, влице: вниде бо несказанию вх Τὰ ἄντε ελόβο, μ μίρθ μββμελ πλοτοκότεμα μ3α τειέ, μέο, ιοχραμίκα τλ κο ώδούχα.

Съдаленя, глася й. Подобеня: Премварости:

Премодрости рачитель бывх, сокровище доброд втелей, шсэнвдвже й почерпе бжтвеннам развивним: твиже й времени пришедшв, ка подвигшма оусердиш подвигем, пріємим мвченическім раны, главт оўстаченіе, й крови

ที่стеченіе: ที่ หม่แน живеши вя неизречени $\mathbf t$ св $\mathbf t$ т $\mathbf t$ сх $\mathbf M_{\mathbf t}$ ченики. тъмже вопієми ти: моли хота віта, гръхшви шетавленіе даровати покланающымся верою сватымх Дважды. мощеми твойми.

Слава, и нынт, бгородичени:

Помышлаю \mathfrak{cS}_{AB} , й йспытаніл страшнам, трепеців й оўжасаюся м \mathfrak{g}_{KB} , й \mathfrak{G} гна бол \mathfrak{g}_{BB} ни, й \mathfrak{T} м \mathfrak{g}_{KB} же й \mathfrak{T} артар \mathfrak{g}_{BB} : оўвы, что готкорю, гтвдх какш претерплю, є́гда кніїги раз-гнвтем, й джанім швличатем; гегш ради припадаю ти, бце пречтам, тогда предстани ми, нвжды сіным йзимающи: тебе бо ймамя прибъжище, вачце.

Писнь Д. Грмоск:

С едай ви главе на пртоле бжества, во облаце легце, прійде ійся пребжтвенный, нечижнию дланію, й спасе зовощым: слава, хрте, силь твоей.

Ναςτιθηήκα нα καρκαρικός επιρεμπέμιε, η ποπράκα ιενό, мучениче, росою ся нёся бятвении швогатися, взыкая χρτέ: ιλάβα ιμνή τβοέμ, τζη.

Πάνε επώτλα επραεποτέρπιμα τκοειώ λюбы πρεκοεχόλυτα κεώ πομωμλέμια, ελόκε, κορέμια μ μβαεταθήμημα πόλκμιη, μ натрижненім, івже подаля есй законню емв пострадати.

Mкw добря воиня, йки непобъдимь мвченикя, йки уртови ураборники, й йжи блгочестта поборники, нвнал селенім насл'єдоваля, ликшмя аггльскимя всегда свесельсм.

Бітородичени:

Й Зшбразоваще вх чермитмх прошествіе древле ійлево безмужное твое ржтво, всецейце: Жкоже во Зня тогда πρέμλε нεπόκρεни», τάκω μ χρτός βεзιάμεни W τκοήχα пречтых кровей произыде, дво.

ПЕснь Е. Ірмоск: Оўжасошасм всмческам ш бжтвенный славы твоёй: ты бо,

ненск8собрачнам дбо, им4ла есй во оўтроб4 надх вс4ми бба, й родила есй безл4тнаго сйа, вс4мх восп4вающымх та мирх подавающам.

Ράηαμα τέλο τβοε, βελήκιμ κηάμε Γεώργιε, πρημετήτα, μ οξαμή μηστοώβράβημα μθκα, μύρο βλαγοβόημο: τέμα μετονάετα μάμα βλαγοθχάθημη μθμώ, βέροθ μετθμηθημού τὰ πονητάθημωμα βεέγμα.

Κροπλέμιεμα κρόβε τβοελ, πογατήλα ετή οξγλίε τθροβττβά βατώεβα, ετραετοτέρημε, βπτβεμμωχα μθχέτα εξγμέλας, πρεμθχρε, τήμθ ετραετήθιο λιότωχα ποχηγάλ, βελίκοιο βλαγοχάτιο επεοβοίο, γεώργίε.

Κόλι ετράωμο πε μ΄ ελάβμο ω χρτά εσπροτηβλέμιε τβοε, εμβπε πουβμήμματα πλεμεμά ωβρήτωματα μα πόλι εμβής, μ΄ ποχβαλήμμα τερπήμιε: βάρβαρη πε πογραμήμματα, ετβλόμα ωβλέκιμετα. Ε το ρόλ η ν ε η χ:

Γορ' Ε ΕΜΕ τοπρατηστέψεη Εὐίδ μ΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ τοδο, μ΄ τα Η ΑΜΗ Ε΄ Ε΄ Α΄ ΥΙΚΕΚΣ, ΕὖΕ, ΤΟΕΟΌ ΤΕΙΕΣ ΚΖ Η ΑΕΕΜΕΝ ΤΑΝΡΕΝΙΌ, ΓΕΟΕΟΚΣΑ΄ Ε΄ ΚΛΑΤΕΙ ΠΡΑΣΙΕΣΝΙΆ: ΤΕΕΕ ΕΟ Ε΄ ΕΙ ΠΑΤΡΙΑΡΧΖ Ι΄ ΑΚΕΚΣ ΛΕΤΕΝΙΚ ΗΕΝΘΌ. ΠΕΓΝΕ Ε΄. Ιρμότε:

Б жтвенное сте и всечтное собершающе празднество, бтом барти, втом тре, придите, рвками восплещимя, W ней рождшагоси бта славимя.

Ν μκάκοπε ποκολεβά επολπά βλιονέςτια εβμράπετδο βάρβαρεκοε, ημπέ πρεψέμιε βατώεβο, ημπέ λιένησε οξεταθήτε, ημ ράμω, ημ ελιέρτη ηθπλητήμια».

Κ΄ 3ωγράωας» τε Ετλω Μθυεννίεττι τοι λά λύκοβε, δύλτέβωε τκοὲ λερ 3νοβένιε, μ΄ πρυνύκωε τοβοκθηλεννών το άττλω νεβύλυμω ογκρτηλάχθ τὰ βχ πόλβυ3τ.

Бгородиченк:

Ο βράβη το ρθηδο Γελεών πριώτα ωρομένο, τκοὲ πρελ-κοβκτιμά μθλο: ενήμε δο ἄκω λόπλι να ρθηδ, δίξε, Ελύνω τριώ κο οξτρόβθ τκοῦ κοπλοιμάεμι. Κοηλάκα, Γλάεα ΙΙ:

Х ртовь смерти подобаса, й тогш йспити чашв возжел в йкш живота: за негоже мвжески подвизався, презреви земное царство, Ш безбожныхи варвари пострадави до емерти, гешргіе бітомваре: тыми моли, спастисм вибрными людеми молитвами твоими.

Ĭĸotz:

К то изглаголети силы гана; или кто испокисть страданім твой й доброд втели, мочениче; йли кій азыкх воспети возможетя по достоинству; темже и изя недостойный поквшаюсь увалити же й славити вакв жизнодавца, давшаго тевъ на варвары дерзость, влочестиваги багыл не оубожтисм, исповъдающ8 тебе истиннаго бга. сеги ради та чтими втрою и любовію, страстотериче rewprie: τένα μουή επαστής κεβρηρικά νώσενα μουήτκανη тконми.

Песнь 3. Грмоск:

Н в поглужища твари бтомудрій паче гоздавшаги, но фінен ное прещенте мужески поправше, радовах всм поюще: препътый CHERZ THE H ETZ, ENAFOCNORENZ CCH.

На камени бяткеннаги развма оўтвердикх сердца своего стипы, главне, врагивя же оухниреним не превратиша та воспъвающа: Стеци нашихи бже, блюсловени еси.

С вътх невечерній страдавшь кровію возсій тебъ, ї Беселіе тавт тебе прітать, великом вчениче, восптввающа: сэтецх нашихх бже, благословенх еси. Й стиненх муникх, йстиннаги урта бга нашеги стра-

μά κρώβημα ετρθη δάμεω κριμέμια. Γιτορόλη κωβμάς:

Г иторстввющій азыкх безгласенх же й недвижимь, ш тебть зримх, бгорадованнам: не ймать бо постигняти непостижимагш зачатім неизреченное рожденіе.

Писнь й. Ірмоск:

Ο Τροκή Ελαγονεςτήθων βχ πειμή ράτδο Εγορόμησο επαζηδ εττ: τογμά ού εν ω εραβένος, ημή κε μπιτέθενος, κιελέη. Ηθω κιώ κοβμκηβάτα πέτη τεξέ: γμα πόντε, μέλα, η πρεκοβιστίτε εγό κο κιλ κάκη.

Ο Υδλαπύμα τὰ μάριε, δλαγοιλοβύμα ετύτελιε, ελώμαψε τβοὲ Μθπειτβεννοε τερπένιε, μ κο χρτδ χολάταλ ετλ. πάβμε τὰ: μ νώντ πρηχολάψε чειτηώνα τβούνα Μομένια ποκλανάωτελ.

Б жтвенный гешргій йсточаетх муро благодати, повельвам віврнымх почерпати на просвіщеніе й чистотв, взывам: гда пойте, дібла, й превозносите єго во вівки.

Χ καλάς πάβκαμη χροτόκωμη, κα κωνημάς εδεύτελεμα κοιτέκλα είν, ω κρόκε τκοιλ ωδαγράκα πλότι, ή εκώτλω υρέκη εύλα πρεμετούων, εα μθυενική λίκθα.

Бгородичени:

Й τάϊμ οӳτλь древле посланх бысть, клещами ногимь \overline{w} серафіма, \overline{u} κατάμες τομ8, τρτχ \overline{u} ωςταβλώετα: κλεψά жε τω εξ \overline{u} , \overline{u} δος δώτκεμμωй οӳτλι нοτύκшας, δο ωςτακεμίε τρτχώκα μελοβιάμετας. Πίκτης \overline{u} . Ιρμότα:

В сака Земнородный да б зыграется, дхома просвещаемь, да торжествоета же безплотных оумшва встество, почитающее сващенное торжество бгоматере, й да вопіета: радвиса, всеблаженнам бще, чтам приснодбо.

Воинх йстинный уртова проповеданім былх вей, гешргіе, й лести потребитель безбожім. Темже й ныне моλύτκαμη τκούμη ποτρεκή κάρκαρτκοε κοιτάμιε, κόμηστκθ Ηάμεμβ πολχ μόβις, ελάκης, τίχχ μηβλοχή.

Λ 8κα τοκρθωй нечестивых 2, страстотериче неповъдиме, не праведны движимый на твое достожнії, ёже севт й збрала єсй возлюбива, й воинств нашем сил оўтверди: да й мы тихы препроводима жительство. Бітородичена:

πω τύχω πρεπροκόμιπα πύτελεστκο. Εξορόμητεικ: Ε΄ γόπε προρόμω προκοβκτετύω κεύ μιογοώρά 3 η τε κοπλόμωσε μάτα ράμι ω τε εξ κύμτον εξε, εξα μ΄ τελοκτικα τοκερωέννα, μβακλώθμα μελοκτικά ω κλώτκω πράμτημα, τκούμι μλλτκωμα, μ κτωπιώ, μκικά κοκοπλάθη.

Свътиленя. Подопена: Плотію оуснова:

С в#т% невечернем% предстой, страстотериче, с% м%ченическими лики, восп#бающым т% в% памати твоей %иск%шен%м спасай молитвами твоими. % в % ж д %.

Слава, й нынь, бородичени:

Н езаходимагш света носило, приснодбо, просвещшагш седащих во тме неведента прелести, изари и намх грешнымх светх сна твоеги.

Νά χβαλύτεχα ετιχήρω μα μ, Γλάεα α. Ποδόβεμα: Νέμωχα чинώβα: Να μετή πρεπονήλα ετή βετελλέλ, πολή 3α μω πρεετίδω τράξ, πάλουτь ποδάτη μάμα, ή πητίε πάρμο ή βεξ-Γρίμμο, ή ίκω βα το βιβρθωμηχα πράτης εκορβέμ ούγοη. 3άτη, ή ράδοβαμίε ούλθηψη. Αβάπλω.

τρικωμο, εάκω κα τη κάρθωμινα πρώτη εκορκέ οὖτοη.

3άτη, ή ράλοκανίε οὖληθήντη. Ακά κα μ.

Μηνοτέραι ράμη τκοετώ, ήττονημικα μάμα μάρθη κατολάτη, κεκόρτ ράλοττη ήτπολημο, ήττονάωμο οὖττω ωένιε τημωκα κα πενάλταχα, μολλ χρτά, κτετλάκης, τπαττήτα μθωάκα μάωωκα.

Mux perpsapin 3

Τὰ κα κετέπιε κωέλα μετητέρηο, κετέπιε μάνα λάτη πολή, $\mathring{\mu}$ $\mathring{\mu}$ τη ραδά τκο $\mathring{\mu}$: πόσεων δο, γεώρτιε, πρημακό κάθημωνα τη διάλα ραμικάτη, πολή χρτά, $\mathring{\mu}$ $\mathring{\mu}$

Θ επροчευτήκα κόρεμε προβάσα μβραυτέ, οξυμμέμια κολάμι μαποέμα ασμός γεώρι υτραυτοτέρπτε: μεο χρτόκι υρκκι ακω φίμιβα κωιοκοκέρχι προμκτα εξι μάμα, πρελετολ χρτδ, μολής ω μβμάχα μάμηχα. Η μώμι, επορομημέμα:

Βάνιμε, πρίημη Μολήτες ράσα τκοήχα: Ολακοτλόκιε κελήκος, η Επίζετα.

Να αϊτθρ ίμ: Επακέμμα ετόπιθ, πέτης Γ΄ α μ Ξ΄ α. Προκίμεμε, Γπάτε ζ: Οτώμε, μπε εθτς μα βεμπή ετώ, ουζμβή της βιά χοτιθήμα εκοά κε μήχε. Οτίχε: Πρεμβρίκχε τζα πρεμο μπόφ βώμθ: Απλε κα εφετέξμα, βανάπο της Αππηνία: Βοββκάμα πράβεμμη, μ τζι ουζιμώμα μχε. Οτίχε: Μηώτη τκώρκη πράβεμμμας, μ ω βιέχε μχε μβράβμτε α τζι. Ενπίε αθκή, βανάπο ρε. Πρηνάττεμε: Ρά μβήτετα, πράβεμμι, ω τζιτ:



Υπούπε μέην ελθάνα πρεπομόνησην εξίζα μάμειν κυρίλλα, ποκοεβέρεκαιν 48μοτκόριμα.

 Есн, оуставляти нед8гн, й немшци различным, й д8хн л8кавым вельми оудавиля Есн.

Πρεποζόδη ε ενρίλλε, λωδκε ράζη ογνήτελα τκοειώ, κεά τάπε нα земλή πρεωδήζτα είν, ή κα πθετώηω κεε λήκελ, πλότι τκού κοβχερπάητενα ογμερτκήλα είν, ή πόττηντεκνών τρθχώ τκου πυτίε ογακτήλα είν: Ψενθλαμακ ή ογνεημκή εεθτ τοδράκα, ρεκηθωμήχα τκοέωθ πηλίδι, τήχα χρτθ πρηκέλα είν, εγόπε μολή επατή κεικα μάτα, τὰ πονητάωμηχα.

Ο Ψε ΒΓΟΜβαρε κυρίλλε, κοβαερπάη επί το εμημώπες, μεπος παχένα πρεσώς το κοβαρς το πορήτελα, μ ράσα μακίλια εξή κεξερπήτελα: Ψωήβαθα πουητάενα τα, μ σπίτε εμηθώ τκοι πάμα το κος καλώψε ράδος της ροώ πράβηθενα.

Πρεπολόθης εθτε κυρίλλε, κα πθετώμαχα πρώτην μ κα πειμέραχα μ κα γοράχα ειβροю πρεβωκάλ, είτα καμεκάλα είτι: μ τειν ράλη νερίκα είτι, ιάκομε κοαμενώ: η τεροβ κράτηου λθωέν κοιγομαθηίη λόβρωμη κτειλά, μηνκα νης κεττκο πρηκέλα είτη χώτη τπατάελωχα.

Πρεποζόση ε εντε πρεπέζρε κυρίππε, σοπάψωπε τω εδείπ τα ετὰ μετάπε με χροπώπε χοπζέη ε πάπουτησην το τκοράευμ, ή κυθπε πρητεκάθυμωπε τα επέρου κα υππησομούν ποτησην το τοίπος ποτησην τούπος ποτησην τούπος ποτησην τούπος παίμωπα ποποίμο με καθυθοί μωπα πενικέζην ποζακάευμ.

Gnába, rnácz si

Επε πο Θεραβ τοκλόχ μεβρεμίπο, οўмх вλίκ на υτράιτη παιθεμμα ποιτημησική ποιτάκης, κο έπε πο πομός και πόψηο κοβμέλα είν: μθασική κο είτειτκο πομάμες, ποτιμάλια είν χθαμμες ποκορήτη λθημεμβ, μ πλότι πορακότητη μθχθ. τέμας μομάμειτεθωμηχα μεδιλία είν κέρχα, ανίτελι πθιτώμημα, κλαιοτεκθίμηχα ωκθηήτελι, πράκηλο μοκρομέτελη μβκαιτητήμες: μ ημήτι μα ηκίτας, βεριμάλωμα ραβράμμμωμας, ώνε μάμα κυρίλλε, ημίτας βρήμη ττθω τρίβ, πολάτα μετρέμιτεμη ω μπε κάροω μ λωκόκιω ητθίμηχα τλ. μ ημήτι, κιορομηνεμα:

Кто тебе не оублажи́ти: Входи. Прокімени дне. Й чте́нїм трн. Прем8дрости соломи́ни чте́нїе.

Τρεκδαροετη εολοκώνη υτένε.

Γλαβά Τράβελημιω κο κάκη жив τα, η κα τζά μαζά ηχα, η ποπενέη ηχα οξ κωшηλές. Θετώ ράλη πρημπότα μρτικίε κλτολάπα, η κάνεια λοβρότω ω ρθκή τζημι βανέ λετημιεю ποκρώετα λ, η μωμιμέω βαμητήτα ήχα. Πρημήμετα κετώρθαϊε ρκένιε εκοέ, η κοωρθακίτα τκάρω κα μέτω κραγώλα. Ψελείτα κα βρόμα πράκλω, η κοβλομάτα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα μπάπα κο ωρθακίε: εποκόρετα κε εα ημάπα μπόρα μα βεβλημώλ. Πόμλα πα πρακολθυμώλ ετράλω μωλημπόμω, η τάκω ω κλαγοκάλα λθκα ωβλακώκα μα μαμάρεμα πολετάτα: η ω καμενομέτημα τάροετη η επόλη παλθάτα τράλω. Βοβμεγολθυμώ ετράλω μπάλη μα τράλω. Βοβμεγολθυμώ ετράκο κα μαλθάτα τράλω. Βοβμεγολβάτα μα μπάχα κολά μορεκάλα: ράκη κε ποτοπάτα λ μάγλω. Θοπροτήκα ετάμετα ήμα χθχα είλω, η τάκω κίχορα ραβκάτα ήχα, η ωπθετομήτα κειδ βέμλιο βεββαλοκόνιε: η βλοκάνετα πρεκρατήτα πρεετόλω είλωμαχα. Ελώμητε οξος, μάριε, η ραβκάττε: μακώκημτε, εβλίη

концевя земли. Внвшите, держащій ліножества, й гор-дащінся щ народ-бух газыкя. ЇЙкш дана ёсть ш гаа держава баліг, її сила ш вышнягш.

Премодрости голомини чтенте.

Πράκελημα χεωμ κα ρειτά επίεμ, ή με πρυκότηετε ήχαΓλαβά Μεπιμεκάημ σώμια κο ώνειτάχα σεβενημικά οξ. Γ πρέτη, ή επιαμέκη ωθλοσλέμιε ήιχόλα ήχα, ή έπε ω насх шествіе гокр8шеніе: Сіни же с8ть вх лирть. Йбо предх лицемх человтическимх аціє й м8к8 прійм8тх, оў-поканіе йхх безсмертім йсполнено. Й вмалть наказани Ποκαμίε μχα δεβεμερτία μεπολμέμο. Η εμάλτα μακάβαμη είδωμε, κελύκυμη ελαγολιτέλετκοκαμη είδλετα: τάκω είτα μεκθεύ αλ, η ωδρίτε μχα λοιτώμημη είδια. Τήκω βλάτο κα γορημλία μεκθεύ μχα, η τάκω κεεπλολίε πέρτκεμησε πρίματα αλ. Η κο κρέμα ποιτωμένια πίχα κοβεϊμόντα, η τάκω μεκρώ πο ετέβλιο ποτέκθτα. Εθλάτα τάβωκωμα, η ωδλαλάωτα λωλωμή, η κομφήτε τά κα μίχα κο κτι. Ναλιωμίνε μαμό ραβθητά μετής, η κτιμός η κα πρέπολοπημένα είν, η ποιτωμένιε κο ηβεράμημα είν. Πρέμθλροιτη εολομώμη πτένιε.

Πράκελημκα, άψε πουτήγηετα υκοηνάτηση, κα ποκόμγλακά βάχετα. Οτάρουτι 60 честна не многолитна: ниже κα ά числів литя йсчитается. Стайна же ёсть мварость челов вкимя, й возрастя старости житте нескверное. Блго-Вгоденя ббови бывя, возлюбленя бысть, й живый поτρεμά τριθωνικα, πρειτάκλενα σώιττι. Βοιχυψένα σώιττι, μα νε σλόσα μα πανάντα ράμθα ετώ, μλη λέιτι πρελιετήτα με σλόσα μα πανένιε σο σλόσι πολοανάντα μώσραλ, μ παρένιε πόχοτη πρελιαθλώντα οξίλα νεσλόσησα. Οκοννάκτα κλάλι, μιπόλη λιαθία μώλια: οξιόμα σο κα τάν μα βωά ểrŵ: τειτώ ράχη ποτιμάτω W τρέχω Αθκάκττκιω. Λίοχιε жε

κύλ το μα ρα 38 π το κατολάτιο το πολόπωε κα πολωμανέμι τακοκόε: τάκω κλαγολάτιο με πάλος το κα πρεπολόπη κα είνω, με πος το μετολόπη κα είνω, με πος το μετολόπη κα είνω.

На літін стіхиры, глася и. Самогласны:

Πρηθη είνε κυρίλλε, λάρα επιά αβράκα τάμα τεθε, α πραηθέτας είν, ελθηϊε κτενόщησε, α ούμπλενίε τημαάκα, ποθυένιε επιτενής, καιένησε τημρένιε, ναλέκαθ, κυρένησε επιτράττιε, αττοκάλη τρεβκωνίε, α μαλοτέραιε, άττυννοε εξερτημέντιε, απίτεθ, ττόλης τὰ ποκαβάκωε τκιτοκάλη τημικά.

TAACK E:

Πο ογεπέμι τκοέμε, δλαπέμμε, ογνήτελιμη δωκάετε μάμε τκολ ράκα: πρήεμω δο μελικάθιμμμας νέζειω κοπιλ, μ κουκολλ κα τρέχωμα μ πολκητώμα, γλαγόλα: κουλοβήτε γία, λα ωδράψετε δλαγολάτι κτήνηθο, μηντόπε πάνε ξνω ποντήτε, λα ξγλα πριήλετα, μ ωδράψετε ποκόπ το μυσράμμωμη, ξγόπε λα μ μω ογλενήμα τκοήλιμ πολήτελμι.

Житіє нескверно, терпівніє ї кротость, й любовь нелицелуврн8, воздержаніє й стожніє всеноцноє, й оўмиленіе бійтьенное, ківр8 й надежд8 йстинн8ю, й милованіе, січе, стажавх, йкш агглх пожилх єсй на земли сх плотію, курілле блаженне, молитвенниче, щ д8шахх нашихх.

Зεмный аггле, нвный челов вче былх всй, преподобне, источники оўмиленім й милованім, стрям пячины, гръшникшми порячники, маслина войстиння бжім плодовита, й трядшви твойух, оўтыши лица, курілле чядне, вырнш восубалжющыми тм. Слава, гласи 5:

Πρεποдόδηε ενρίλλε, ιδελεή εμπ επτρε ηδεταβλάελη, η του εϊληϊέλα ωβαρλέλη, η πθετώημ, нα ηκώε βκάηα εώετη, δοετήγλα ξεύ, η κα ηέμ τρθλολώθημο ποςβηβάκελ, ειμέλα ξεύ κα ηεβαχολύλημη εκτα ράβθλια, ήλτα ΜΗΘΓΗΧΆ ΓΙΈΒΗ ΡΕΒΗΉΤΕΛΕΗ ΤΒΟΕΜΎ ЖΗΤΙΌ ΟΥΓΤΡΟΉΛΑ ΕΓΗ. ΤΕΜΆΕ Η ΠΟ ΓΜΕΡΤΗ Ѿ ΕΓΑ ΔΑΡΟΒΑΉΤΗ ΠΡΙΆΛΑ ΕΓΗ, ΕΈΓΗ ΠΡΟΓΟΗΉΤΗ, Η ΗΓЦΈΛΕΗΤΑ ΡΑΒΛΗΉΝΗΝΧΑ ΗΕΔΥΓΌΚΑ ΥΕΛΟΒΈ ΚΟΜΑ ΔΑΡΟΒΑΤΗ, ΕΈΡΟΟ Ѿ ΔΥШΗ ΠΡΗΤΕΚΑΌΨΗΜΑ ΚΟ ΧΡΑΜΎ ΤΒΟΕΜΎ ΒΓΕΥΕΓΤΗΟΜΎ ΜΟΛΗ ΓΠΑΓΤΉ ΠΟΥΗΤΑΌΨΗΧΑ ΛΟΙΘΕΙΌ гватвы памать твою.

Й нынів, вгородиченя: Твореця й йзбавитель: На стіховить стіхиры, глася а. Подобеня: Прехвальній:

О че прпыне курілле, твой краснам памать пост_ никими собраніе й веселіе, ч8деся бо благодатію про_ славился Есн W бга: Егоже молн даровати двшами на_ шымх* πάρχ μ βέλι πάλοιτь.

Θτίχχ: Чεττιά πρεμα τάξεμα εμέρτι πρεποδόβημα εκώ. Ο νε κυρίλλε πρεποδόβης, τκοειώ ουςτάβα πόςτηαιω: προιτάβη ουξολωας» ή πρόκλωτη βώωα: τκούμη με престанными молитвами, всехвальне: йбо сожительств воща бга стажави ви себт: вгоже моли даровати двшами нάшымх* мирх и велію милость. Gtixx: Блаженх м8жх, бомисм гда, вх заповтаєхх єгю вос

χόψετα στιώ.

Оче прпыне курілле, урта возлюбиви всакш, й тогш вжтвенными стопали последовали всей, крести на рамо вземи, нешелабыш шествовали еси, и живеши, бгоносе, дхомх. " Й нынъ моли" даровати двшамх нашымх" мирх и велію мать. Слава, глася в:

Τεβουμενήτο βκάνιε πρεύτω εάκω οξελώшακα, πόετυνακεκιμή τρθαώ εεδε ωδλοχύκα, μίροκη μ ετραετέμα εεδε οξωερτκύκα, μ εο χρτόμα ύβκόλυλα ξεύ χήτη: τίξμα ιί πο εμέρτη μεμπλένια μετομάτα γρόδα τκόμ, πρεπολόδη κυρίλλε, κάρου πρητεκάυμωνα. Νο, εάκω μμάκα λερβνοκένιε κα προελακλάενομβ κο επώχα χρτθ, μολύελ ω μχε κά-

ροю τοβερμιάющих πάπωντι τβοώ, û чτ8щих τρ8ды τβοώ, ιάπε 3α μεγό πρετερπέλε είλ, û μάπε ογλ8чиτη Δερ3μοβέμιε βε μέμι τ8μά, μόλημας.

Й нынь, бгородиченя: Бійе, ты Еги лоза йстиннам:

Επίμης αχόνς πόλεμβάεμε, επέβς τκούχς τθυαμυ μβεόχιμες μαπούπς εξι, ή εεβπλότησε κα πθετώμη κυτίς ποκαβάπα εξι, ή έκε μβα επθεμμώ εέραμα δόαρεημωπι πολήτκαπη ή ποετόμα, κπαγολικήτω τρθαώ οξηπολομοείπα εξι, ή κεεπέμηθω κεώ προεκττήπα εξι εϊάμιεπα μθμέτα τκούχα, έξι μάμα κυρίππε, μολή χρτά εξα, επαετήτω αθμάπα μάμωπα.

Слава, й нынт, бгородичени: Йже наск ради рождейсм W дбы:

На оўтрени по али кадісмі сітдаленя, глася гли. Подобеня: Красоті двтва:

Μ κω δεβπλότεια, όνε, ποχάλα είν на βεμλή, πρε-Βοβηοιλωμαγοίλ βραγά εμπράλα είν: τέμπε ημήτε τα ηέκεψέιτβεημωμα λάκα, δλαχέημε, βοββορλαίλ, τάμω δλαχέηετβα ηαιλαχάλιλ, πομιμάй πάμλτη τβού χηέις πράβληθωμιχα, λα βιὰ ράλοιτημωμ πέιημμα βοιπτβάεμα χρτά δία πάμειο, τακοβθύ τεθτ δλαγολάτη λάβμαγο. Δκάχλω.

Влава, и нынъ, бгородичени:

Η πτεινα εκήνια σωλά είν ελόκα, ελήνα πρεύταλ μτη μεο, чистотою άιτλω πρεκοβμέλωμα, πάνε κεθχα λιενε πέρετι σώκωα, ωεκκερνένα πλοτεκήμη πρεγραμένωλη, ωνήκτη μολήτκα τκούχα σώτε εννωμη κολάμη, πολαώψη, ήταλ, κέλιο μήλοετι.

Πο Ε΄ μ καρίεμτ ετράλεμα, γλάεα μ. Πορόβεμα: Ποβελική τάμην: Ο τραετέμ την μολήτβαμη τβούμη, Ε΄ με, ωγμάλα Ε΄ εὐ, εέρρηε τβοὲ βα ηθεςτεϊή μίετο Ε΄ δ πρερετάκηκα: τίξημα ви та вселиса благодать дуа престаги, ёже въдъти б8д8щам, гаки близи с8щам ты промвлам, й просив_ шыми оў тебе си върою, неплодствій со83и разрышили есй. тъмже й мы молимса: просій нами їй хрта мира й велїм милости. Дважды.

стажала Есн. Всенепорочнам.

По полуелен сталеня, глася й. Подобеня: Премодрости:

В и пветыню, преклажение, вселився, й ви ней пречестный χράμα βάϊμ μέρε βοζοκίγλα είν, μ πηόπειτκο μηο-νειτεθωμηχα τάπω ιοκράλα είν τζεκη, μ τα τοκόω ρα-κόταωιμηχα, μχαε ιοχραμή ω κιάκαιω κρέδα αθκάκαιω, λα κιμ κλαιολάριτκεμηω κοπίξηα τη: πρεκλαπέμηε κυρίλλε, моли хота бта, грехиви шетавление даровати чтвиными любовію ствю памать твою. Два́жды.

Сла́ва, й ны́нѣ, бгоро́диченя: М кw дву й Един8 вх жена́хх, та̀ безх с'Емене ро́жд_ швю бга плотію, всй оўблажаеми роди челов вчестій: Отнь бо вселисм ви та бжества, й таку младенца мле_ коми питаеши зиждителя й гда. теми аггльскій й челов вческій родя достойни славимя престоє рождестко твое, й согласни вопіємя ти: моли хота бга, сограніє_ ній шетавленіе даровати покланающымся верою престоль ржтву твоему.

Степенна, али антіфших али гласа. Прокіменя: Честна предя гдеми смерть преподобныхи егш. Стіхи: Что воздами гдевн ш

БСЕХХ, ПАЖЕ ВОЗДАДЕ МИ; ВУЛТЕ W МАТДЕЛ, ЗАЧАЛО МГ. ПО П-МХ Фалм'є стіхира, глася 5, писана на стіховнь, Слава. Канших піцть со грмогоми на 5, й стом два каншна, на п.

Глася В. ПЕснь а. Ірмоси:

Во гл8бинт постла иногда фарашнитское всеконнетво прешр8женнам сила, воплощшеесм же слово всеблобный гребух потребило есть, препрославленный гав: главиш во прослависм.

С 18га бжій бывя, біт күрілле, гохраниля Егі Жкш сващенники спасительная повельний, мірское смвщеніе шставили Єсн, й крести свой бзели, живоншеныли стопамя, всеблажение, последоваля Есй.

С пасенію ходатам светдый развліх вгодохновенный, й все писаніе влагочестим прошеля Єсн, СУ преподобне ку-

ρίλλες εκλιμένετκα Ψωνθάθ πρίέλα τανόκνος.

© юности твоем, сте, оуми ки бто впериви, такиными нетл^евинам, такw добрый квпецх исквпилх есй. текмже ныне сошедшесь, памать твой почитаеми. Бгородичени:

В озгійвя, йки солнце йзя тебе, мти приснойво, йже ты одій прежде въкх невидимый: ймже преславни тиломх шписвемь, благочестім зарею челов ки просвітили Есть. Дрвгій канших.

Τλάς Β. Ιρμός : Γραμίτε, λώμε, πούμα πέτης χρτό είδ, ραβατημέμα μόρε, μ καταβλιμέμα λώμη, μάκε μβειμέ μβα ρακότω είνπετικία, μάκω прослависм.

 Π \pm ιнοιλόβиτη δοιτοχβάλδη8ω πάμωτη τβο $\hat{\omega}$ οδιέρζη ω , прибне, благодать подаждь, курілле: моли ш наск, й ш вскух сограшившихх об обставлении.

Й ноческій свой крести вземи, преподобне, посл'ёдовали е́си хотв вседержителю, и оўмертвиви плоть, жизни

въчным сподобился Еси, преподобие.

Законв бжію повинвака, досточвань, страстий взыгранім оўвмдиля Єгн воздержанім подвигомя, й безстрастій благодатію шбогатильм вей. Б городичени:

Иже тебе ради нетлениеми обогащшеем, бородитель нице пречтам, радвием, шбрадованнам, вопієми ти, преподобныхи й праведныхи оукрашение.

ПЕснь Г. Грмоск:
На камени ма веры оўтвердивк, разширилк бей оўста мой на враги мой, возвыселивоса двух мой, внегда пети: несть свати, такоже бги наши, и нъсть праведени, паче тебе, гди.

 нася нынт елово похвалента плетомо пртемла, бгоносе, веселисм твоими бол Кзньми наслаждамсм, 30бый, преподобне: ты Есй бгх нашх.

Словеса оуслышави вачна, иставили всй міри, й паже ви неми, и привели еси сыма твое гаеви, зовый: ты еси БГХ НАШХ.

Райскою жизнь, й тальш стыхх веселие, всегда во ογμικ τεοέμα πομιμάμ, πρίκμε: τέμπε μ΄ δο ελεβάχα μ΄ βα βοβληγάμιμα βειο εδοίο πάβης, Εύτε κυρίλλε, προμμέλα εξιή, μ΄ εετώ ράλη μ΄ πο εμέρτη το χρτά αθλεεώ проглавился Еги.

οελάβηλελ Ε΄ εὰ. Ε΄ Τορόλ η Ψε η Ζ: Τὰ Ελήμα πάνε βε ΚχΖ Ε΄ Τὰ Β'ΕΚΑ ΒελήκηχΖ επολό. виласм Еси, и выше Естества: бта во невмистимаго всею тварію, во ογτρόвів твоей понесла, ї воплотила €๊เน้. тѣмҳ тҳ ธนุ๊ช ธเน้ ธелича́емҳ. , Йн**х.** Дрмо́сх:

Оўтверди нася ка тебів, ган, дрекома оўмерціклей граха, й страхи твой всади ви сердца наси поющихи та.

Водя животных исполншись бжтвеннаги дуа, бгоносе, двша твой реки чвдеся точитя, недвжнымя исцеленіе подаж.

Κα шиροτή ράμετή Βεελήλες Είν, Βεεδλαπένη κυρίλλε,

т-Кенвю шестковави стезю: й б-бесби коваретвім й шествім безчисленнам оўтысниля ёсй.

Течентеми твойхи слези напамемь, таки древо плодоносно, курілле, влагоплодить полезным принесля Есн доврод Ктели, чедеск бжтвеннею блгодать пртемь.

Бгородиченк:

Единх блеги проиде оутров воплощаемь, й человикх вид тих бысть совершенх, вгоже моли спасти поющым тм. Съдаленя, глася а:

Монашествовави бговгодить, и доброд втельны поживи, багодать йецівленім прійля вей, блаженне корілле, знаменім совершики страшна: Свитель же совоквийви сцієннвю, привеля Есн множество спасаемых гаеви, пребогате. Слава бтв просвитившемв та, слава винчавшемв та, слава сватвю твой памать проглавльшемв.

Слава, и нынть, бгородичени:

Р вит твой батвеннін, ймаже гоздателя понесла Есй, дво пречтам, воплощшагосм блгостынею, простерши, оумоли Его избавити нася W исквшений, и страстей, и **ΕΚΑΖ, ΥΒάλλιμηχα Τὰ ΛΟΒόΒΪΟ, Η ΒΟΠΙΌΨΗΧΩ: ΓΛάβα ΒΓΈΛЬ** шем8см би та, слава прошедшем8 изи тебе, слава избавльшем в нася ржтвомя твоймя. Песнь Д. Îрмося:

Пришеля еси W деы, не ходатай, ни аггля, но гамя, гди, воплощем, и спасля есн всего мм челов ка. темя зово ти: слава силь твоей, гди.

🛱 βέρ3λα Είμ κυρίλλε, ΔΒΕρΗ ΙΒΟΑ, ΔΒραάΜΟ ΟΥΠΟΛΟΒΛΕΙΑ, κιών τρέβωιμων, πράκη κυρίλλε: τένα χρτόια ωκερ-

Заєти ти нанам врата, преблаженне. курілле влаженне, й йноческом тризниць радваса притекля Єгн, вс-шмя домомя, преблжение, приводимь.

Ποετόμα ή μολήτβαλι τέλο τβοε, άθε κυρίλλε, ή3ηδρήνα εξιή, η τειώ δάτη τωστοθηνία ξιη κητ_εμεία μεη3реченнам благам, гаже стыми оуготшваннам: си нимиже, ้ซีงี่ย หงัрілле, พิ หลัย моли. Бгородиченк:

Й сцалат Ечино древнее прествпление, вх тебе пренепорочно й пречтою вселист, й всего мт человика вошбра-

Йня. Ірмогя: зиви падшаго, пребятьенный.

Ποιό τα, ελέχονα το, ταν, ογελώμαχα μ ογκατόχεν: 40 Μενέ бо идеши, мене ища забабжащаго. Тъми многое твое снизхожденів, ёже на ма, проглавлаю, многоматибе.

Распени себе самого страстеми й мірови, бтомваре ώνε, на κρτή ρατπροττέρωεμε χλάκι χρτε ογιομίλα είν, κυρίλλε: ειόπε μολή τπατή χθωώ нάωμ.

П одвигоми страданім плотскім оўмертвили єсй оўды, мертвым же молитвою возставили єсй, й приходміным оўсердній в'врою чёдній шправдали єсй, й всяки недёги, оче, исцълили Еси.

А уа стаго присвонах Есн твоей двши йскрению, ймже пастырь избранх показалем Еей, ей бтом в дре, й йноквющыми оукрашенте прекрасное. Боородичени:

Μ΄ κω μόπμι нα ρθηό, Ϋταλ, κα Ϋτησε υρέδο τκοὲ ελόβο εμήμε βοπλοιμάελο, ή πουθεύ λιμουοδόχια ώχοχμέніе, всенепорочнам, й горьквю зимв разориля Есть.

Писнь ϵ . Ірмоси:
Просвищенте во тми лежащихи, спасенте шчальныхи, хрте спсе мой: ки теби оўтренюю, црю мира, просвити ма стантеми твойми: йноги по, разви тебе, бога не знаю.

Х ртокраеном в шдержалем Еги житий, корелле влжение, вствми честени тависм. втеть во воистиння добродтель, славне, совершати сїю йм вінихи: мвільосм єсй сващен-ники хртови достопрійтени.

Ε ήλου επτευνου ογκράπλωεμς, ελπέννε κυρίλλε, μίςεκθυ λυσόβο κράπκω Ψβέργλα είν, μ ελίμα ράλθως πρηπέλα είν βόλονομα τρούμα νράβομα, μ τοχρανήβα εάρθ νεπρεμήληθ, μ βάνειμα τλάβο, εγολθάρε, πριώλα είν.

Α κέτι κοτητικάεμα τεμμένησα πάματι τεολ, πρίπενε κυρίλλε, βετελύτα ου νενικύ τεολ, ή νεττήσε τεοε ου τπένιε τλάβωμε, πλαγόλοτα: Μολύτβαμη τεούμη, Είνε, τοβλολί

воспавающих та. Бгородичени:

Света подателю й векшех творче, ган, во свете твойхх повелений настави насх: разве во тебе, иноги бога не знаемх.

И же ви милость бга молд, όνε прпбне курілле, наполнили єси такоже илій чванеци, єлеа сосяди велики, ш зращихи оудивлаємь втонш.

ετη ειφ λενίνο ισκω μούχ βο ηβεμβανέμι ερεχ' είν ειφ βενίνο εχενίνο εξάνος εξά

почитающ8, всеблажение курілле.

Ч 8дод 4йств8м 6 х6т6, вод6 йстеций молитвою, пр6вне к7р6лле, молиши подвигоположника: 6же пребывающи пропов6дает2 ч8дее6. **Б** 60 р 62 и ч е и 2:

Жикый на нкскух косуотт вселитисм вх ложесна твой, чтам, йкш да насх урамы трит сотворитх, та биз проповидающихх. Писнь 5. Ірмосх:

Вх бездые греховней валмасм, неизследною милосердіа

твоегш призываю бездн8: W тли, бже, ма возведи.

Ж ΗΤέμςκηγα βειμέμ, όνε κυρίλλε, Ηειτολίμε (β.Κ. Δ. Κ. Κ. Βο 3 Δαληϊю Ποτιμάς» Γόρηλης πρέδιλ, Πρεδογάτε.

Επρονέετην ήμωκα μησμέτησο πητάτη με ωξτάβηλα ઉદ્દેમ, દ્વાન કપ્રક્રામાન સ્ટ્રિક્ટન પ્રાથમ પ્રાથમ સ્ટ્રિક્ટન પ્રાથમ સ્ટ્રિક્ટન સ્ટ્રિક્ટન પ્રાથમ સ્ટ્રિક્ટન телеух наныух сподобился Есй.

Μέττο, έπε επολόδητα πριάτη νεετηώα μόψη τκολ прпыне, шеватисм, и по миштими странами проглавлаемо Есть, тки ви севт мощи твой имвети.

Бгородичени:

И енек в сом в жнам пречтам, родила в сй, й превываещи д в ою, гавлающи в жтва йстиннаг и с на й в га твоег ѝ с в бразы.

Инх. Ірмосх: Во гловинъ гръховиън годержимь Есмь, гисе, и вх починъ страстей возведи, и спаси ма.

Βειτοειληιή προεκτιμάεμε ετάτω αχα, 48 αστκόρμε κνрілле, йноквющыми світильники світели мвился Есй.

Ткш преславно житіе твое, ймже стадо йншки привели всй ки развив спасительномв.

Житель быви цотва нанаги, бтом дре курілле, сего ογλ8 μήτη πολή, ε έρου τὰ πρήτην ογελαπάωμωπα.

Кондаки, глаги й:

Взбранном в кр. Кпком в адамантя, прогонителю б. в. ειώκα, μόκομβ 48λοτκόριβ, ποκταμτελικά, ετραετέй ελώχα свободившесм, благодарственнам босписвеми ти, оче наши κυρίλλε. Νο άκω μλικά λερβηοβέμιε οξ πρτόλα χρτόβα, β.Κ. ροώ чτ θμηχα τλ, Γράλα κε ι λώλη πολύτβοω τδοέω το_ уранай: ты бо вей стад8 твоемв похвала й оутберженіе.

Ο γελώшακα γρτόκα Γλαγόλα, μ ως τάκμα πλοτεκάλ

μβαροβάμια, κοτάτετβο μ ελάβθ άκω πράχα βλιτήβα, μ нα ετράετη άκω βεβπλότεμα πολβηβάβεα, μ βεβπλότных ликостомнію чистотою оуподобисм: развма даро-ванім прімля Єсн. тівмя вх півснехх сице ти вопіємх, реквще: радвисм, курілле преподобие й бгоносе, нівный человіче, земный аггле: радвисм, кромів міра светнаги пвстыню содівлавый вх краснітмя обстровів, й вх немх Οδιήτελο τος Τάκυκα: ράμθυς, κα μέμ μηνα μιόπες τδο τοκράλα είμ, μ ω μήχα τλώμυμι τήμε ρεκθυμχα: ρά μθυς, μηνα υξητική χομάταμ: ράμθυς, ούμως κάθυμωνα εκόρκενα ω τπατέμι χομάταμ: ράμθυς, μηνα ω κάθυμωνα ω την μακώτα, μην μακώτα κράπιμχα μακώτα ράμθυς, τκόρκενα τθ κήτελο μάμετω ες τες τκάρ εκώ ω ω τομάρ τα διάρε αν στην μέμις το διάρε και το ным: радвисм, скорбминмя двшею сладкое оутъшенте, й радости бжественным подачелю: радвисм, нашя пред-стателю й избавителю: радвисм, прпвне сбче курілле, йнокими оудобрение.

ПКснь 3. 1рмосх: Бгопротивное вел'Кніе беззаконняющаги мвчитель высокх пламень вознесло ёсть: хртосх же простре бгочестивымх отрокимх рося двховняю, сый благословенх й препрославленх.

 $\hat{\mathbf{H}}_{3}$ бран івмя с8да оўкраси́лся $\hat{\mathbf{e}}_{1}$ й, священники быви, курі́лле $\hat{\mathbf{e}}_{1}$ йе пріївне, т'єми вше́ли $\hat{\mathbf{e}}_{1}$ й вн8трь вышнаги храма незаходимым зари, своего сващеннотворента плоχώ<u>κχ</u> наглаждамсм, пом: блгословенх бгх отецх нашихх.

Фтеческам возлюбиля есй ликостоянім, й вя лицехя СТЕЦХ радостны проглавилсм: и хртв предстом, всебла_ женне правне курілле, праємлеши своєго слеженам всего воздаянія, воспъвая: блгословеня бітя сітеця нашихя.

Источаети чвдега честнам рака твом, прпбне, преυξωεύλ8ющи ελαγολάτιο, û επέρου πρηχολάψωνα 3λρά₋ κιε πολαέτα, χότδ W 48mh βοπικήμωνα: ελγοιλοβένα βρα ωντέμα κάμηχα. Ε γορό η η νε η α:

1 3 χοντρόδω τω, 4δο, πράβλω ελήμε πορομιλά ξείν

Й 3% οὖτρόδω τω, Δεο, πράκλω ελήμε ποροχαλά Εε ε χρτά, μεδελευτκόμα πλότα πραωδιμάκωας νελοκικώμας, α μεδοю πρεδωλά Εε ε τι κας κοιπικάελας ελγοιλοκέμα, πρέθταλ, πλόχα τκοειώ υρέκα.
Πρεθταλ, πλόχα τκοειώ υρέκα.

Κας βραφίας:

В тій ывишась отроцы любом дрейшін древле, ш бгопрійтным бо двши, бгословаще оустнами, помув: пребятвенный отцевя й нашя бяе, блгословеня есй.

Μέρτβοιτь πηβοηότηθω επαπάβα ελαιτέμ Ѿλοπέμιεμα: τέμπε δολιηθα μεμφλάτη επολόδηλεα δίη, κυρίλλε, πρεβπτβεμημή ώτηδα, βοπία, βπε, βλίοιλοβέμα δίη.

Непщевавше оўморити безх оўма чарод таньми, оче, локавыми, тебе блюдомаго кжтвенною встух зиждителм дланію, несмысленню постыд вышесм, обличени быша сощимх вх тебт проразольніемх. В город и ченх:

Йεцьли д8ши моей страсти, безстрастій йсточника рождшам несказанню, й оўмиленій т8ч8 подаждь ми, ходатайствва мнъ оўтьшеній, стам біре.

Пжень й. Ірмоск:

Ви пещь отненной ко отрокими вврейскими снизшедшаго й пламень ви росо преложшаго бга, пойте, дела, таки гда, й превозносите во вся веки.

Совершенною чистотою, й любовію хота возжелівля єсй, сващеннотайнниче оббе, непрестанными гласы вопій: пойте гда, вся діла, й превозносите єго во віки.

Μίρικθο κραιότε ωςτάβησα βόλειο, χρτθ, δλαπένηνε, πρηωέλα είμ, δλαγολικτία του πελάα 3ρίτη, μ΄ βο εββήτελη ετώλ βιελήλια είμ, πόμτε εξά, βοπία, βιά μτλά, μ΄ πρεβοβηοιήτε εγό βο βίκη.

Nынт пветына веселими, оче, красвется, импа мощи

τεολ, κυρίλλε πρεποδόθης, οξυενημώ πε τεοελίδ πατικό ρεκηδιομίε, η ω τεοέμ πάλλωτη ράδδιομετη, τεοράδ κοπικτή: εξα κοτηθεάμτε διράδο η πρεκοβηριάτε ξιό κο κίκη.

Бгородичена:

С фенными та гласы бжін прроцы, чтам, бывающо мтрь провозгласиша гасиш всеми владеющагш, пречтам: Єгоже превозносими гда во веки. Йих. Ірмоси:

Пець иногда отненнам во вавулине действа раздельше, вжінмо бел вніємо, халден шпальющам, верным же шрошающам, поющым: благословите, бей дела гона, года.

Ν αди επραετιμή πλετκόρημμη μάρετκοκακ ω χρτέ, διόμες κα μρτκίη ηκήθων εποδόκηλεω εξί πήτη εο κετμη επίμη, δόκρτ ποπήκα, η κεεκήδηα κία κοβλωκήκα.

Τ κολ ετώλ πολήτκω πρίεπλα κέτ, εθιώπα κο ωξεκθλική εα τοκόω πολακάιμε, έλπε κα πηκότθ κώηθ, κελωπή нα βεπλή προελακλά τλ, 48λολική εξεκλημοί κυρίλλε κεεκλαπέμηε.

У ўкрашся добротами бятвенными, ко красными чертогими преставился всй, си бгоми, буг, пребывам: й сегш бятвенным красоты ви непроходимым веки наслаждаешисм. Б г о р о д н ч е н и:

Живый йсточникх, йкш вод в жизни порождши, двшв мой йсталвшвю грфуовнымх пламенемх, бійе дво, напой, да та славлю во в ки. Пкснь б. Ірмосх:

Ф бга бга слова, неизреченною модростію пришедшаго шбновити адама, гадію во тленіе падшаго лють, щ стым двы неизреченны воплотившагосм насо ради, в'врніи, єдиномодренны песньми величаємо.

Μοψέй τεούχα ράκα εκριώ πριιετθπάθιμωπα ύετονάετα ύειψελέμι ρέκη, ετράετη λθώα ποτοπλάθιμη, ή τελέεα σολέβημ Εκπλούμ, σλαμέμης κυρίλλε, μολύτεμημης εκροφ πρώτης σλαμάψηχα τλ.

Ο οδοκθηλάπε τη πρεπομόθημων εκτλιώνη επάμμης επάμπενα νεβενέρημων μώς λεηνώς εδίξε κυρίλλες ωθαράενως εκτρέλλες ωθαράενως εκτρέλλες ωθαράενως εκτρέλλες ωθαράμμων προεκτίν εκτρήμων, με ογλθυήτη επαξέμιε λιολήτβαλία τροήμων επομόδει.

Бгородиченк:

Ѿ блистаєщи вс бух ч8десх зарами твойми, бгоблагодатнам чтам, страстей й скорбей шемлющи мгл8, й св бтх веселім мысленный простирающи, мтрь бт8 та величаємх. Йнх. Ірмосх:

ТА же прежде солнца, свътильника бба возсімбшаго, плотски ка нама пришедшаго, иза боку двич8, неизречению воплотив шам, блгословеннам всечтам, тм, бце, величаема.

Μ ύλος τη βινώ καθετύλε Είμ, Είμ, Είμς βεάνες κην βλαγο. Αάτελο, η κρότος της η κρατοτός λοβρολ τελεή είμα: τέμπε τὰ βιὰ οξελαπάεμε.

Πέτην εξε κοβιωλάτη τα εξηλότημαν τηολόεντας, ακω το ελόλα Είνας κατιά νητοτές τερπέμιενα τλάβε κοτηριάλα είν.

Πρίμμη Ψ μάτα, δίονότε, πρυμοτύμος τη μολέμιε Ψ νήςτα τέρχμα, ή βοβχάπχη μοληδάμη τβούμη τογραμένι Ψίςταβλέμιε ή επατέμιε, βεξνέςτης. Κορόχηνεμα:

Шкw корень свщымя войстиння, нета внам дво, всй вернін над вющеся увалами почитаємя.

Светнаена. Подобена: Но эвездами:

влава, й нынъ, бгородиченя:

Держава наша, чтам, твой рабы гохрани всй невредны: та бо стажахоми единв прибежние двшами нашыми.

На хвалитехи стіхиры, на д, гласи и. Подобени: 🕾 преславнаги ч8десе!

Свыше дарованій ч8деся W бга сподобился Єсй2 бла женне курілле, W приходжінную св віврою человівко вівсы прогонжа, й различным нед8ги йсцівлжа, молить вами твойми, прівне: твмже всй памать твою, сошедшеся любовію почитаємя.

Πδετώμα πρέκζε εδειύκταα πυλύψα μαικοψή, ηώντ πες κυρίλλε, οξυειθικά τεούχα απόπειτεομα θεπόλητε οξόκρα ωάεττα, χράμα δο πρεψέετενα επία μτρε κα τεετά μαικοψής ραβλύνημων λοδρότανι οξκράμενα. Τάμαε κα πέμα το μιέχμιετα, η νειτημή γρόκα τεόμ ωδειτομμε, λοδέβης ποκλα μάεντα, η πόλημας, μόκκη εχημομώτα χαροκάτη, η πρα κοτλάκηση κόμιττε μάμεν μα κραγή εποτόκετκο κατη μολήτκανη τεούμη, η μάμα η εποροξή μύρα, η χθωάμα μάμωμα κέλικος, η δίπθετα. Να λίτθριή τοθάκα πρησκημεκά.



Мфелца тогоже въ Е-й день.

Стым мвченицы агарін. Й ститель леодосім черниговскаго. Слвжба вто писана септембріа і дніг. Й празднованіє престен віце, ва честь іконы вд взысканіє погибшиха. Слвжба сій писана ва приложеніи.

На Ган, воззвахи, стіхиры праздника г, й моченицы г. Стіхиры праздника, гласи а. Подобени: Неныхи чиншех:

Βο προρόμτα βάμτα βώλα είν, ἄκοπε πόιμηο βάμε, ῖμις, τεβε βάμτα αρέβλει πο ηώητ, βπιά ελόβε, πλότιο βιακό πίρα αβάλια είν βόλεο, Ѿ μβώ λιρίη, χρτε, τβοε επαιέη βιακά βιακά είν, ἄκω

человъколюбецх.

Να ειπάμετική σορή βακόμα ογνιμήσωμα αρέκλες μώμη σα ειπάμετική σορή βακόμα ογνιμήσωμα αρέκλες μώμη σα ειπόμης μλα είνης μα ενμέψης μα ενμέψης σο κεετοφπέμις μα ρθκάχα ενμέψης σο χράμα βιεττήτα κοιχοτικλά ξεύ πλότιο.

Йны стіхном стым, глася д. Подобеня: Даля есй знаменіе: Нетленний соблюла есй текло" хот в жених твоему, а выства добротами, а агадіе бітонев всто, оукрашена, й просвещена мвченнуескими блистаньми, й вх чертогх біттвенный вместиласм есй. темже твое всемірное совершаємя торжество, спіса славмще, присни та славмщаго.

С осцеви бризанів, по строганім водим вод

С тремленіе невдержное Огна свир паги оўставила всй, молитвами твойми, благоименитам, й градх спасла всй, честным твоя, мвченице, мощи чтвщій: ш нихже шбемлетх реки йсцеленій, бжтвеннымх дуомх. вх семх бо пострадавши, брага смирила всй, й победы венецх прійла всй, всехвальнам.

Аць ёсть поств, Слава, й нынь, бгородиченя, йли кртобгородиченя: писаны вя ки день. Аще ли нъсть поста, поемя самогласеня стыл.

Слава глася й. сукешта:

Πρετλάβηο 48χο δώς το δυτραχάητη κτετλάβημα ἀγάρτη, μ αθνεήμιω χρτά δία, ποχόδηο αυντέοβη. Θην δο λόμεμν βακοηοπολαγάς, на гορά ηαπήταнα на εκρημάλεχν δίτομανερτάημας πήτες πριάτι: 3χ κε ἄγίλον το ηδίτε, μα γρόδη εκρημάλι πρημετέ μαπήταηθ, ούμν πρεποχόδεην ταμοηβκόλεην, γές το Ψ δία μ Θτένες ηβακλέητε.

Й нынъ, праздника, гласк тойже. Андреа критскагы:

Йже на χερδείλιτηχα нοτήμωй й πτεάεμωй Ѿ τεραφίλας, λιάτω κα Επτεύνισε ττήλημε πο 3ακόη πρημοτήμω, на υτάρνετκηχα, ἄκω на πρευτόλτη, υτάμπα ρδκάχα, й Ѿ ιώτηφα πριέμλετα μάρω Εγολέπημω, ἄκω υθπρόγα γόρλημημα, ηετκεέρηθω πρόκοβω, й Ѿ ιάβωκα нοβουβεραημώλα πόλη: γολδεήμα πε μεά πτεήμα, ἄκω μανάλωμηκα βέτχαγω πε ή κόβαγω, έχε κα μεμθ ωβτωμάνια, υνλεώνα κομέμα πρίέλια, ελαγοτλόβα μέθ μφίω εξθ, υτραυτέй εδραβω йже ήβα μελ προβοβγλατή, й Ѿ нεγώ προμάμε Ѿπθημένια, κοπίλ: ηώντ Ѿπθυτή μα, βλκο, ἄκοκε πρέκλε κοβκτυτή μι: ἄκω βάμτα τὰ περβοβτημαγο υβτα, ѝ υπίλα γλα, χριομπενήτωκα λώλεκα.

На стіховить стіхиры, глася 5. Подобеня: Тридневеня:

Стіхи: Нынт шпвинаєши раба твоего, вако, по глаголв

TROFME, IZ MHPOMZ.

Закон Творца й бга, Ετώπε Τρεπεщ8τχ ἄτΓλьскам множества, сошедшесм воспоймх, λюдїє, Єдинаго блгод «—
Телм й закона законодателм, во спасенїе д8шх нашнух.

GTIXZ: GEETZ BO WKPOBEHIE 1236KWBZ, 11 11468 AIOJEH TEO.

их гила.

Слава, и нынь, глася в. андреа пурра:

ΕΜΘΉΕ ΒΗШΗΪΗ ΓΛΘΉΗΤΕΛΙΕ ΓΧ ΤΡΕΠΕΤΟΜΌ ΜΟΛΑΤΓΑ, ΔΟΛΘ ΗΗΝ ΤΟ ΕΥΜΕΨΉΣ ΒΕΨΗΗΜΗ ΡΟΚΑΜΗ ΠΡΙΈΜΣ, ΕΓΑ ΥΕΛΟΒΈΚΨΜΣ ΓΟΕДΗΗΗΤΗΓΑ ΠΡΟΠΟΒΈΛΑ, Η ΥΛΈΚΚΑ ΗΕΝΑ ΕΓΑ ΚΗΛΑΗ, WAS-ΥΑΛΙΑ ΓΘΨΗΥΣ ΗΑ ЗΕΜΛΗ ΡΑΛΟΓΤΗΨ ΕЗЫВАЩЕ: ЙЖЕ ВО ТМІТЬ ΓΘΨΗΜΣ ΗΕΚΕΥΕΡΗΙΉ ΓΕΚΤΣ WKPHBAMH, ΓΛΗ, ΓΛΑΒΑ ΤΕΕΙΈ.

Тропарь стым, глася д:

Α΄ ΓΗΝΙΙΑ ΤΚΟΑ, ΙΝΤΕ, ΑΓΑΩΊΑ 30ΚΕΤΧ ΒΕΛΊΝΜΧ ΓΛΑΓΟΜΧ: ΤΕΘΕ, ЖΕΝΗΙШЕ ΜΟΝ, ΛΙΟΚΛΙΌ, Η ΤΕΘΕ ΉΙΨΘΨΗ ΓΤΡΑΔΑΛΕΥΕ_ ΓΤΒΘΕ, Η ΓΡΑΓΠΗΝΑΙΟΓΑ, Η ΓΠΟΓΡΕΒΑΊΟΓΑ ΚΡΨΕΝΊΟ ΤΚΟΕΜΘ, Η ΓΤΡΑЖΑΘ ΤΕΘΕ ΡΑΔΗ, ΆΚΟ ΔΑ ΙΑΡΓΤΕΘΌ ΕΧ ΤΕΘΤΕ, Η ΟΥ- ΜΗΡΑΊΟ 34 ΤΑ, ΔΑ Η ЖИΕΘ ΓΧ ΤΟΒΟΌ: ΗΟ ΆΚΟ ΜΕΡΤΕΘΟΝΗΘΟ, ΠΡΪΗΜΗ ΜΑ ΓΧ ΛΙΟΚΟΘΕΊΟ ΠΟΜΕΡΕШΘΟΓΑ ΤΕΘΤΕ. ΤΟΑ ΜΟΛΗΤΒΑΜΗ, ΆΚΟ ΜΗΛΟΓΤΙΚΧ, ΓΠΑΓΗ ΔΘΙΙΕ ΝΑΙΙΑ.

Слава, и нынъ, праздника, глася а.

Pάλδήτα, Επτολάτημα Εὖε μέο, μίζα τεΕΕ ΕΟ ΕΟΖΕΊΑ επημε πράκλω χρτόςα εξα μάμα, προεκτιμάμα εδίμων εο ταις: Βετελήτα ή τώ, ττάρνε πράκεдный, πρϊέπωй во ωξώτια τκοδοдитела д8шх нашихх, дар8ющаго намх воскресеніе.

На оўтрени, по али стіхологін стальня, глася а. Самоподобеня:

Αύκα ἄΓΓλьскій да οўдивится ч8дегй: Земнін же гласы возопієми півніе, зряще неизреченное біті синсуожденіе. Єгоже бо трепецівти нійным силы, нынів старчи швемлюти р8ців Єдинаго члівівколюбца. Слава, й нынів, тойже. По бій стіхологій сівдалени, гласи її. По: Свирівлей пастырскихи:

Ρομίλια είν μα βεμλή, ιοδεβμανάλьμωй είξε, πρημέτλια είν κα μέρκοκь, μεποιτυπήμων: ράμθως πε ιτάρεμα μα ρθκη τὰ κοιπρίώτα, βοκών: μών τὰ τῶν μάειμη, είν πο τατόλθ τκοεμό, κλαγουβκόληκων ιπαιτή άκω κτα ρόμα νελοκτικίй.

Βλάκα, μ μώντ, τόμπε.

Канших праздника, на и: й стыл на д. Канших праздника. Гласк г. Писнь д. Грмоск:

58ш8 Γη 8 σρομήτελ τη 3 έμπο τόλη με μαμέττε σε α ή η οτρά, εάκω ττ τη επό το ωτθιτή εξεαπόλω εσμά, λώμενα πτωσκορεχομάψωνα, η εγοθρόμην ποώψωνα: πούνα τζεκη, τλάκην 60 προτλάκητα.

Αα κάπλωτα κόλθ Θελαμω, ιόλημε δο μα Θελαμά λέγμα μοτύμο ματτάλο Είτω μα μετλάμηθω ρθκθ, χρτόια κα μέρκκη, Άκω μλαμέμεμα. Τάμπε, κάρμιη, κοβοπίεμα: πούλια γλέκη, ιλάκηω δο προιλάκης.

Ηρ πήτεια, ρθη το πεώνη, επάροι τι ω ελάδλενη της λώιτα πε πρετρθηξέννα επάρνα, πράβω βωίτρω χβικήταια χρτό να εράτενε, λίκα το βεβπλότνων το τάβλωμε: πούλα εξέβη, ελάβνω βο προελάβνεα.

Ρά38 ΜΟΜΣ ΠΡΟΓΤΕΡΤΑΜ ΗΕΓΑ ΒΕΓΕΛΗΤΕΓΜ, Η ΡάμθηΓΜ, ЗΕΜΛΕ: Η3Σ ΠΡΕΕΙΕΤΕΝΗ ΕΝΣ ΕΟ ΗΤΕΙΡΣ ΧΗΤΡΕΊΣ ΠΡΟΙΘΕΊΣ ΧΡΟΤΟΓΣ, ΜΤΡΙΌ ΑΕΘΟ ΕΓΟ ΘΙΕ ΠΡΕΜΑΕ ΒΕΤΕΧΣ: ΓΛάκη ΕΟ ΠΡΟΓΛάκηΓΜ.

Канших стым, єгшже краегранесів: Благвю благими воспойми п'Есньми. Феофаново:

Γλάτα Ε. Πάτης δ. Ιρμότα:

 Γ ραμήτε, λώμιε, πούμα πέτης χρτδ ετδ, ραβμέλεμεμο μόρε, η ματάβλεμεμο λώμη, απε ή βεεμε ή βα ραδότω ετνπετικία, ακω προτλάβμια.

Благи́х перв8ю вин8 возжела́вши, благонмени́тагш зва́нїм, м8ченице, сподобиласм є́сй, несказа́ннагш промышле́нїм, нра́вшвя твойхх прораз8мѣвши благосты́ню.

Η 3πλάεπ Ε΄ εὰ, Ϋταπ, κε πυτιό πρεεκ τλομβ, πλοτεκόε μβαροβάμιε πρεβράβωμ, μ κε πελάμη δύμεμβ πεμμχθ τβοεμβ κράπκω βαμράφωμ.

Ν εβάττα χρτόβα βάτβεννου βλάγοιτιο ογκραιάλαια είλ, ά μάβετβα μοβρόταμη, ά βάτβεννωμα κροκωπά чειτνάγω μθυένια εθυθώμη βάνναελα, ελάβναα.

Бгородичена:

Б голыпное селение, чтам, ты была есй, ньсх пространныйшее й чистыйшее, бие дью: й ныны ш тебъ радветсм дывственный лики. Пыснь г. Ірмоси:

О утвержденіе на та над вющихся, оу тверди, гай, цоковь, юже стажаля вси честною твоєю кровію.

Перворожденя изя сэца прежде вівкя, перворожденя младенеця из дёы нетлічным, адамв рвкв простирам іависм.

Младовмна вывша прелестію первозданнаго, паки йсправлями біж слово, младенствовави явисм.

Земли исчадіе, паки потекшее ви ню, бжества софбразное Естество зиждитель, йкш непреложить младенствовави, йви. Йни. Їрмоси:

Ον τερμή μάτα κα τεβτί, του, αρέκομα ον μεριμεί τρτίχα, ή ετράχα τκού κταμή κα τερμιά μάτα ποιόμηχα τώ.

Агадіе, йсный й краси-кишій бжтвенныхх мвуєникх

цв-вти й слава, д8шй моей ты шэлобленте йсц-вливши, м8ченице, оудобрй.

Родными доброд втельми себе оўменила вей, агасіе, й мученица пронарекласм вей, ш привременных небрегши, й біті цртво возлюбивши.

Всехх красных хота предпочла есй, агадіе, привлечена бжітвенными желаніеми, й мвийтелей свиревпства блігодерзостим й мвжески попрала есй. Бігородичени:

ΕΓΟΝΕΒΉςΤΟ Ϋταλ, ΕΓα, ΕΓόπε ρομιλά Εςή, Μολή ή3_ Εάβητη τὰ ποκιμώλ Ѿ ήςκθωέμιἤ ή ѾΕςτοληϊή, ή стра_ стей ѝ БΉχχ, ΒςεΕλπέημαλ.

Кондака, гласа Д. Подобени: Гавилса еси:

Δα ογκρατήτες μέρκου πορφύρου ελάυνου, ωλοчένου Ψ чήςτωχα κρουέμ αγάριμ μπηνημώ, ράρθης, σοπιώμη, κατάνεκας ποχυαλό.

Съдаленя стым, глася г. Подобеня: Бжтвенным въры:

Ο Λάβου βέρω, μ δλαγονέςτιεμα, πρεποδόςτιδομα, μ Δέκττκομα, μ ογτέρδιεμα ογκράшενα ετραδάνια, ναρεκλάςα δεν ογμα πρεποδόσενα, ςαμουβκόλενα, κούςτηννη νέςτις κα κτο, ωτένεςτικο μβκακλένιε, χρτο γάκω νεκέςτα μο λάψηςα δαροκάτη νάμα κέλιω μήλοςτις.

Слава, и нынъ, праздника, глася тойже:

Ε΄ με τλ κοπλοιμένη χρτε, ράμθας πομάτα σκαμένημα το κατά τος μένημα το κοπιλ, ρακά τος ετό, κάκο: άνημα με ηξούτημα η σλάκη ημήνη μεποκάμανες κοπέκα τὰ: σλάκα τάκω κατοκολήκωτα δε κυβνομάκης.

Аще Есть постя, Слава, й нынь, бгородиченя, аще ли греда или патокя, кртобгородиченя: писаны сегю месаца во йі день.

Πάτης Τ. Ϊρμότα: Ποκρώλα εττ ηθία μοβρομάτελο τβολ, χρτέ: ή 3% κϊκώτα 60 прошедя, стыни твоей нетавиным мтре, ва храмъ славы твое. авилса вси, таки манеця роконосимы: и исполнишасм вся твоего **ХВАЛЕНІ**М.

Ράμθαςα, ενωεώνε, νευβρενέννωχα ταύννηνε, εξά κοπιάωε: Εγόπε Ѿ ετάγω αρέκαε μβκτιτίςα τεξά αχα, αλαλένιτκοκακωαγο ελόκα, χρτά να ρθκι πρίναν, βοκών εμθ:

θεπόλημωσελ βελ τβοειώ χβαλέηιλ. Να ηεγόπε οξποβάλα είν, ενλεώμε, βόβραστα λίστημ ный, радваса поднай хота, їйла бжтвеннаги оўтышеніе, закона творца й вакв, йсполнающаго закона чинх, зовый емв: исполнишаем вей твоего уваленім.

Βήλη ενημεώνα ελόβο βεβνανάλδησε, εχ πλότιο, ήκω на пртоль уервыметьмя, дбою ногимо, виновнаго ёже быти всмческих», таки младенц8 дивмсм, волімше ємв: θεπόλημωσελ βελ Τβοειώ χβαλέμιλ. **Йнх. Ιρμό**εχ:
Πού τλ, ελθχομά 60, ελη, οθελώμαχα, η οθκατόχελ, 40 μεμέ

бо йдеши, мене ища заблеждшаго. темя многое твое снизхожденте, еже на ма, проглавлаю, многомативе.

П ограмисм льстиваги ямім безвиїе, й швличисм: двы во сеги нын свирипство попираютя, хртв ш дбы воз-

сійвш8 на земли й всехх изаривш8.

Законно цилом вдріє нескверно оўдержавши, страстотерпице, двун радвющисм низложила Еси лвкавствім, хртовою вошрвжившисм блгодатію, й крти сегш на рамъхи вземши.

Б8ди ми предстательница всемвдрам, лютыхх изимающи й напастей, б8ри же й скорби, й насилім избави вражім, йки да йзбавльсм, воспою тм, йки влат8ю предстательниц8, благоименитам. **Бгородиченх**:

И визмерны агтлыскам, пречтам, светлысти превозшла е́сн, мысленнаго солнца рождши несказанию хрта, за-

рами бжегтва в фринух мысли изарающаго.

Писнь Е. Ірмоск:

11 кw вид исаї образни на престоль превознесена бга, W аггля славы дируносима, об окаминый, вопімше, йзя: провид хх во воплощаєма бга, свёта невечерна й миромя владычеств воща.

Раз8мѣвя бжтвенный стареця промвленн8ю древле пророк8 слав8, р8ками слово зра материими держимо, Со рад8йст, вопітше, чтам: йкш пртоля во держиши бга, свѣта невечеримго, й миромя владычеств8юща.

Ποκλόμες ετάρειμε, μ΄ ετοπάμε Επτβενή πρυκοεμβες μεμεκθεοβράчных μ΄ ΕΓΟΜΤρε, Θ΄ ΓΗΙ, ρενέ, μότυши, Ψτακ: Μλαμένιμα δοκέχ Ψάχτη ΒΓα, εξίτα ηεκενέρημο, μ΄ λιμρομε κλαμώνες τεθκίμα.

Ѿ чищаєтся йсаїа, ѿ серафіма оўгль пріємя, стареця вопійше бгомтри, ты йкоже клещами р8ками просвъщаеши мя, подавши, єгоже носиши, свъта невечерняго, й лиромя владычеств8юща.

Йнх. Ірмоск:

Света подателю и векива творче, ган, во свете твонха повелений настави наса: разве бо тебе, иноги бога не знаема.

Ε πτειημων βελθηϊν πράβννα, ελάβνα, εδεράβνω πλοτεκάς πρηετράςτια ραβρθωνλαςα εξι βίβχ, αςάριε, κάεληνα εξεκομικά πλοδοβήτα.

В сею любовію хртовою світлівним, блистанім зржун, йже на землі доля влеквуным презрікла єсі сластн, Знаги й єдинаги желаюци красоты.

Да нензреченною сподобишисм жизнь, славнам, йзбранных видъти, моки претерпъла Есй кръпки, радофинем, агаріе всехвальнам. Б Городиченя:

Τεθή ρόπαμεй χρτά κτέχα τοά τελα 30 κέμα: ράμθητα, ηταλ, ράμθητα, τε τάπα κοβτίλεωα κάμα: ράμθητα, κλήττήκωα κτα κεκνήτηματο. Писнь 5. Ірмоси:

Возопи ка тебф, видфва стареца Очима спасенте, ёже людема пртиде W бга, хрте, ты бга мон.

Сішнв ты камень возложился єсй, непокоривыми претыканіе, й соблазна камень, нервшимое в'Ерныхи спасеніе.

 \hat{H} 38 ชี้แพหน่า หอเล้ หลายกาลหาย, หัже прежде \hat{B} ชี้หัх กล้ หัзрастившаг \hat{W} 3 за милосерд нын \hat{B} немощию \hat{W} вложием.

СПВ вышнаги, сПВ двы, бГВ СТРОЧАТИ бывшемВ, поклоншаса тебтв нын-в ШпВсти сх миромх. Инх. Ірмосх:

В и бездне преховней валмаса, неизследною милосердім тво-

егш призыкаю бездив: W тли, бже, ма козведи.

Ο θεμβαρεία εώй μθυήτελь, τὰ λόβρθιο λάβθ ουκράετη μαλάμμετα: μο βεβετβλεία ωβληθήτα, πρυραβήβετα τβέρλομβ τβοέμβ ράβθηβ.

Û 3λιάς Ελγολάτη βο ούςτηάχα τρούχα, αθυνημε Ελγομανήτα»: ιάς η βο ωδλημήτα ές μα βεξί το κατά βο βουροί τος

бгонавченными гловоми шбогатившисл.

Κάμεης βετάξετενα εδυάλαεμα εξίν, βετακάλτηση, ούμα εαμουβκόλενα πρεποδόβενα ήμηθην, η εξτέτετα ήβκακλένιε τκέρδο βώβων, δεάδιε νεετνάμ. Εξορόδηνεν κ.:

ΤΒέρλο ΕΜΕΜΗ, ἀΓάριε Ψεςτηάλ. Επορόληνεη είνε: Ψαλόμεκη κοιχκαλώρμε, κοπίεμα τη: ράλθης, τβηνική μαλ τορό χρτά επα, κα νόπε κεελήτης ελαγοκολή 3α

наше спасение втонев всто.

Кондаки праздника, гласи а:

К ж бұт притецемж, хотмірін спа ем видти, кж

Единх члв тколюбецх Питнь З. Ірмосх. Тебе во фгни фросившаго фтроки бгословившых, й вх дву нетачня всельшагосх, бга слова поимх, благочестим поюще:

благогловеня бгя сотеця нашихя.

Αλάπθ μακτήτη χοτάμ ήλθ, δο άλτ πηρθήθ, η έντ πρημετή ελαγοκτέτε, ενπεώμα κοπίμω, εο πρρώκη ληκθά: ελαγοελοκέμα ενα ώτε μα μάμηχα.

Ρόλα βέλιμα μβασκλάμα αξά, λάπε λο άλα πριμλετα: πλιθημωμά πε πολάςτα ας θέλα ως τακλέμιε, μ προβριμίε ελιθιώμα, εάκω μ η πλωώμα κοπήτη: αλαγοςλοκέμα αξά εξά κάμμχα.

Η τκοὶ τέρλμε нετλάннας, Ερβάιε πρόμλετα, ενμεώнα είξά προκοβγλαίλ, на κρτά βράψη τκοειό της, Εμβάε κοπίεμα: Ελγοτλοκέης είξα Είτα μάψηχα. Η Πηκ. Ιρμότα:

Фбраз8 златом8, на полъ денръ сл8жим8, трїє твой строцы небрегоща безбожнаги вельнїм, посредь же согна ввержени,

шрошаеми пому8: благогловени есн, бже сотеци нашихи.

Μκω στλώ εκτλω κτιμάωμη, η ή κατ λυνήτελα οξετραμήλα είν, ελόκομα πρεμβάροετη η κλαγολάτη: τερπέηϊέμα πε μβκα οξελίε Επτοελοκέης είν, κπε Επτέμα κάμηχα.

Νείιτοκιτκομα λώτωμα ιολερπήμε αλοιέρλωμ, μελοδημεάμε λώτη, τεοώ κήλα ώμοιτη, ή ιοιμέκα τεοήχα προβακέμιε: ράλδωμικοία, μθνεμιμέ, κοπιάλα είμ, τεοέμδ πεμιχό κβωκάωμι: ελγοιλοκέμα είμ, επέ ώτεμα μάμιχα. П редста св втли хртови оучники теб стрегом вй, твой исц влам лютым раны, гаже подала всй, непов ф. димам мвченице, спсова д вице, радвющисм й глаголющи: в пословени всй, вже стеци нашихи.

Бгородичена:

Ο γμεριμελώετα άλάμα, πρεςτθπήσα βάπουτλα διελερπήτελα: Τώ πε ρόπλωμ εξήνου πήβνα, λέο εξενεπορόνμαλ, ζεγό ήβγάκυλα ξίν τω εμέρτη, επό τροεμό εβωβάθιμα: Επγοιλοβένα ξίν, επέ ώτξια μάωμχα.

Пжень й. Ірмоск:

И естерпимом 8 одгию соединившесм, бточестта предстомще юноши, пламенеми же невреждени, бжтвенною писнь пому в: блгословите, вей дила гана, гаа, й превозносите во вей вики.

А ю́діе ійлевы, твою слав вмманвила, зраще сэтроча иза двы, преда лицема батвеннаго ковчега нынт ликвите: благословите, вса дтала гана, гаа, й превозносите во вса втки.

Εὶ, ενωμένα κοπίμως, πρερτικάεμος βνάμενιε τέй 68 μετα, ετα τώй û ετρονά. τεμό, ετρηία, κοβοπίεμα: επτοιλοκάτε, ετά μπλά τώνα, τώνα, μ πρεκοβνοτήτε κο ετώ ετκα.

Животх сый, сей б8детх паденіе непокорйвымх, младенствовавх б7х слово, йки востаніе вс6мх в6рою поющимх: б7гословите, вс6 д6ла г7на, г7а, й превозносите во вс6 в6ки.

Ϋης. Ιρμότς:

В в пещь обтненново ко обтрокими бербискими снизшедшаго, и пламень ви рося преложшаго бга, понте, дела, гаки гда, и превозносите во вса веки.

 Ο γλήση με τέρλητης, η 48 μέν κοβλήση χρτά πάνε ελόκα, ληθοροανήτελικατο έλήνατο, κπερήλατα έτη τομθ κοπιώψη: τεκθ κελίξα τέκθ, η κεελώτα τα τοκόν κο κίκη.

П реестественными раснами, й красною сідеждею оўкрашена йжи царева дшй, вх чести ўртовік предстойши, агадіе, взывающи: та превозносимх гда во віки.

Бгородичени:

Μ ύρο μβλιάннος нάμα, είξε, χρτά εο υρέετ μοςάψη, ωελαγοθχάλα είν μίρα εγολοχησείημωνη κομάμη. Ττέμας τευτ, μεο, εβωκάςμα: ράμθης, μυροπολόπημης μυροκόη μαγω μύρα.

П-Кінь Б. Ірмога:

В з законт стин й писаній собразя видимя, втерній, всяки можескій поля, ложесна разверзам, стя бів. ттия перворожденное слово соца безначальна, сна первороджіщаєм мтрію неискосможни, величаємя.

Й же древними новорожденныхи горличици гвпрвги, двоица же баше птенцеви, ви нихже мевсто батвен ный стареци, й целомиреннам йнна пррочица, й дбы рожденноми, й гйв единородноми сбив, ви церковь приносими, слижати беличающе.

В оздаля єсй мнъ, вопійше сумешня, спасеній твоегю, хрте, радованіе: воспрінми твоего сл8жителя свийю претр8жденнаго, новый благодати священнопроповваника тайнаго, во хваленіи величающа.

С вмиеннол впнш испов вдашесм анна прорицающи, цваомвдреннам и преподобнам, и старица ваць вх церкви авственнш: був же пропов вдающи всвмх свишмх величаше.

Йнх. Ірмоск:

В бта бта слова, неизреченною марростію пришедшаго шбновити адама, тадію ви тленіе падшаго лють: W стыя двы неизреченны воплотившагосм нася ради, вкрыйи, единомвдренны пъсньми величаемя.

Повъдительными вънцы оукрасившись, бгомвдрам агадіе, десницею живоначальною, нынъ избавитисм помолисм, йкоже стечествв твоемв, ш бври, йкш первъе стна оуставила всй стремленіе, да всй та пъсньми непрестаннш величаемх.

Επτειημία πρόμμελομα εμασμακά κεάνετκα χρτόευ, ημήνα κοβλαά τκοίμ, μεναμίε, λόσλειτη, κειλέτα τά κα τέλαχα ηθημίχα, ώκω ηεκάττε κειμεπορόνηδω εκού, μ ράλοκατης το άγγλω ή τα ηθυεμική επολόκηλα έξτα.

Η τορό μ и ч е и х:
Η οπλόψια неизречени ω чистых твойх крокей, йкω солице йвиса намх, пречтам міти безневікстнам, прежде війк всіхх οщі собезначальный сйх, й тмі шгнавх просвіти всяческам.

Светилени мвченице. Подобени: Жены оуслышите:

C οτιχέκα τκούχα ιδάτια πρετερπίκα ετί, δόκραα δήκύμε, μ κτάκια μηθα μθκη χότα ράδη, ετραετοτέρπημε: τήκα μ κα μερτότα τα κράτημη κτελή τκόμ πεημχα, ελάκηαα, ληκθώμη το άγιλη, δήκο αθνεήμε αγάδιε.

Слава, и нынт, праздника:

Αχομά κο επίληψη πρελετάκα επάρεμα, на ρθκή κοι πριώτα βακόμα κλίκθ, κοπιώ: ηών τοθαά μών πλοτικήχα ραβράμη, βάκομε ρέκλα είν, τα μύρομα: κύλ τα κο είνη μα Είνη κοδέμιε βαμκώκα μ ιβράμλο επατέμιε.

Να επιχόκη τα επιχύρω, επάες κ. Ποδόκεις: Δόμε ενφράροκς: Ο πράχομς με μ ράδοετιμ, нα δεκάχε κάκς, εχμε wnz держа, живота прошаше разрашента, под бто_ родительниц8.

ΘΤίχε: Ηώητ Ψηθιμάειμη ραβά τβοερό, βλός, πο γλαγόλ8

твоемв, ся мирома.

И ын та жизни» шпвети йстинный стины стины и κοπιάωε, επτε μόμ: κάμτα κο τλ, εκτα μίρα, κλκο. Θτίχε: Θκάτα κο Ψκροκέμιε ιδβώκωκα, μ ελάκθ λιομέμ τκο

нув ійла.

Я нна пробчески, " цъломвареннам й преподобнам, " ныпъ испок Клашест, в двы прозавшемв, Земных на избавленів. Слава, й нынть, глася й подобеня тойже:

Р адвисм, таже радость мірв пріємшам, урта жизнодавца, и оуставльшам печаль, до праматернюю.



Месяца тогоже ва бей день.

Преподобнаги сэца нашеги ввкола, епкпа емурискаги.

На Ган, воззвахи, стіхнры праздника, гласи а.

Почовеня: Ивныхя линмея:

Т вореця вемческихя й йзбавитель нашя* мітрію двою вх церковь приноситем, тымже стареця сего пріємя, си радостію взываше: нынь шпвщаеши рака твоего, блже, ся миромя, йкоже изболиля Есй.

Ο νωεώνα να ρέκη ω αξω πρίεμα" πρέπαε κεθία κώκα ροπαέννατο, τοιτα κάλθας, κοπίλωε, προεκθιμένιε τκοελ главы концемх:" нынт шпвщаеши раба твоего, блже,

си ми́роми,* йкш видъхи та днесь.

Ν αποτλήξοκα ετκώβα ροπμένα να τπατένιε νελοβήκωβα, ενωθώνα πονετών να ρθκάχα τίτα, ράμθωτω βοιιώωε: ενάξης τότα, καθώνα μένα εξίνα, ε

Йны стіхиры преподобнаги, глася Б. Подобеня: Тридневеня:

Ο Β΄ ΕΤΟΜΣ ΕΠΓΟΛ ΕΤΕΛΕΝΕΙΧ ΣΑ ΑΘΕΡΟΛ ΕΤΕΛΕΗ ΕΛΗ ΕΤΑΚΕΛΑ, ΕΚΑΨΕΝΗ ΕΝΈΙΕ, ΕΚΕΤΣ ΠΟΛΟΧΗΛΙΚΑ Ε΄ ΕΙ ΝΑ ΕΚΕΨΗΝΗ ΤΑΝΗ ΕΤΕΚΕΝΗ ΕΧΑΤΕΝΗΡΙΑ ΕΙΘΕΚΕ, ΟΥ ΑΓΗΚΑ ΕΊΘ, ΕΊΘ, ΕΚΑΨΕΝ ΗΕΜΗ ΟΥ ΥΕΝΙΊΗ ΤΕΟΗΜΗ.

 \mathbf{A} $\mathbf{\tilde{\chi}}$ \mathbf{z} $\mathbf{\tilde{x}}$ τὰ ετώμ, εδκόλε εκαψένηε, ωξτήκε, τοδόω ετώνη εξροώ πρηςτδηάωμων πολάξτε, εΐονότε, $\mathbf{\tilde{u}}$ προεκτηένιε

H HEBABAEHTE.

Крайнюю благость проповедам бга нашеги, шелобленным оублажаеши люди, мёдре, благодатни, приводж спсв йки священники священнейшій.

Слава, и нынъ, праздника, глася Е.

Йεπωτάйτε πυεδηΐα, ἄκοπε ρεчε δο Ενλίηχα χρτόςα δία κάμα, δα κύχα δο ωδράταεμα του ο ραπλάεμα, ή πελεκάμη ποδηβάεμα, δα άξλεχα πολαγάεμα, ή αλεκόμα πητάεμα, ωδράξαμιε πρίεμλοψία, ή ενμεώκομα κοτήμα, με μη πρηκηλάμιεμα, κο ήςτηκο μέροδη άδλь μας κα κακάκε δοβοπίμας πρεκάνημή δώε, ελάδα τεδά.

Аціє Єсть пости, Слава, й нынів, бгородичени: Аціє ли среда йли патоки, кртобгородичени: писани сегш міда ви аї день.

На стіховить стіхиры, глася в. Подобеня: Доме є фрадовя:

Могаци чтаа и пречтая два год втеля и вак8, аки младенца на р8ках2, вх церковь вубдитх.

Стіхи: Нынъ Шпвщаєши раба твоєго, вако, по глаголя твоемь, си мироми.

Прінми, Ф сумешне, та славы, йкоже извъстился Есн ш дуа стаги: се во прінде. Стіхя: Свитя во Шкровеніе азыкшвя, й славв людей твоихя ійла.

Νώμτ κάμτως δλεία επε, είνα μου τεος νετιμά μίε, ραβρτωά μα εκόρω, ραδά τεοεγό, υλετκολώστε.

Βλάκα, α μώμτ, γλάτε Ε. Γέρμαμοδο:

Βέτχιν μέθυμα μλαμένετβοβαβχ πλότιν, μτρίν μέδον βχ μέρκοβς πρυκόευτες, εβοερώ βακόκα μεπολημώς ωβτημάκιε, Εγόπε ενπεώκχ πριμπχ, γλαγόλαψε: ηών ωθημάεψη εχ μύρομχ, πο γλαγόλθ τβοεμβ, ραβά τβοερό: βύμ ωβο ώνη μοῦ επατέκιε τβοὲ, ετώμ. Τροπάρς, γλάεχ μ.

Правило в бры, й ббраз в кротости, воздержанім оучителм, мви тм стад в твоелів, мже вещей йстина. сего ради стажаля єсй смиреніемя высокам, нищетою богатам, бче в в коле, моли урта бта, спастисм д в шамя нашымя. Слава, й нынь, праздника, глася а.

Ράχθητα, δλέτηαα δίξε χδο, μ3 τεδέ δο δοβεία ελήμε πράβχω χρτότα δέα μάωα, προεκτιμάπη εθίμω δο τατά: δετελήτα ή τω, ετάρμε πράβεχμωй, πρίεμωй δο ωδάθτια εδοδοχήτελα χθωα μάωμχα, χάρθωμαγο μάπα βοικρετέμιε.

Ηα οὖτρενα, πο αμά ετῖχολοσῖα εθλάλενα, γλάςα α. Πολόδενα: Κάμενα βαπενάταν8:

Βα μέρκοδο πρυήειλια είν πύβηο βιάνεικυχα, μεμε ράμη μλαμένιτβοβαβα, πολα βακόνομα βώλα είν, αρέβλε να τόρα τάβα να ικρυπάλθα βακόνα να γορε ιϊνάνιττού, μα βιά μβπθηύμι ω βακόνημα αρέβηϊα ραβότω. Γλάβα μηλοιέρμιο τβοεμβ, Γλάβα εμοτρένιο τβοεμβ, Γλάβα εμοτρένιο τβοεμβ, ελάβα, η νώντε, τόμα. Πο είν ετιχολόγια εταμάλενα, γλάσα ε. Πο: Βοβεβνανάλονος ελόβο:

Вх церковь принеслем Есн, совычнам исполням, творецх и вака и закона датель, спсе: и на рвкаух сумешна

Благоволеніемя твоймя носитисм плотію, йже всфмя страшный, й всю тварь содержай, восуот вля всен, едине щедре, св втя твой всфмя шкрыти намя. Слава, й нынь, тойже.

Канших праздинка со грмосоми на й, й стагш на д. Канших праздника.

Гла́ся г. П'Еснь а. Ірмо́ся: Свшв глвбородительною землю голице нашествова иногда, йкш стина во штвети обванолы вода, людеми пишомореходащыми, й бговгодиш поющыми: поими гдеви, главиш во проглависм.

Да каплюти вод 8 обклацы, солнце во на обклацъ легит носимо настало Есть, на нетлинивю рвкв, хотоск ви церкви йки младенеци. Темже, верній, возопієми: поими гаеви, славни во прослависм.

Крипитесм, рвий сумешни, старостію шелабленній, лыста же претр8жденна старча, правы быстры движи-тасм хрт8 на сретение, лики со безплотными составльше: поими гаеви, славиш во прослависм.

Развиони простертам нёга, веселитесм, й радвисм, Земуе: изя пребудтвенныхя во надъя хильейх пьотечя χρτότα, Μτριώ Ακοω κτθ ΟΪΕ πραμότατικ, Μλαμέμεμα, иже прежде встух: славни во прослависл.

Канших стагш, вгшже краегранесте: Ввкола великати воспою славв. Тиснфи.

Глася Б. ПЕснь а. Ірмося: Таки по свув пешешествовави ійль по бездне стопами, гонитель фарашна видь потоплыема, бтв победнвю песнь, поимь, вопімше.

Бжтвенными свътлостьми, й сващенными й свътопосными сіщнеми просвітийств присню, мою щзари двшв, гв втлый твой праздники, суть, чт вщаги.

Β εεεβ Ετλ Τὰ 3β Ε 3 Δ Μώελεννο ποκαβάβ ε εόλνης, εβ Το τύτελο χρτόβ Β β Κόλε βεεμβάρε.

Йже СЭЦЗ гый Единородени, паче оўма во чревт твоеми воплощем бгол-впиш, челов-вки шбожи, чтам, за множество щедроти, преблгій.

П-Кінь Г. Ірмоіх:

Ο γ ΤΒΕΡΜΑΕΝΪΕ ΝΑ ΤΑ ΝΑΑΚΟΨΗΧΙΑ, ΟΥ ΤΒΕΡΑΝ, ΓΑΝ, ΠΡΚΟΒΕ, ΙΘΜΕ Ι ΤΑΜΑΙΝΕ ΕΙΝ ΠΤΗΟΌ ΤΒΟΕΌ ΚΡΟΒΙΌ.

Перворождени из соца прежде въки, перворождени манеци изи дбы нетавиным, адамв рвкв простирам, гависм.

Младовмна вывша прелестію первозданнаго, паки йс_

правлями бёх глово, младенствовавх, ависм.

Βεμαμ μετάξιε, πάκη ποτέκωεε κα ήθ, επτκά τοωκρά3μοε Εττειτκό βημαμήτελь, ιάκω ηεπρελόμη μλαμένετκοκακα, ιάκη. Πρωότα:

НЕсть сватя, акоже ты, ган бже мон, вознесын рога верных твонхя, баже, и оўтвердивый нася на камени исповеданія твоегю.

Επέ μι ι εκάτα δώδε, επίστελο, τρθαώ δεξεστεκη κωλι, δεελάλελ ετά εκά δο εκάτλοετεχε κώκα επώχε, δλαγομάτιο είλα.

Προποκ Κλαλ Ελύηο κλιτονές την τόμη εθιμες τκό, μηστο κόπηθω λές τη μεκορεμάλα Εςύ W Βελλή, άκω εκλτήτελη νές τεμα, άκω ελόκα άς τημημού ελθαύτελη.

Π 8το ποκα βάλ εξεύ πύβη κετώπε πρελοψέη η οδε εκτικές των κάτωρο ελο κέτεης επατέμο, ελόδ περκοπάττωρο. Εγορόλη της:

 Π ристанище в8ди м \mathring{u} и стражz, лютыми треволи \acute{e} н \ddot{u}

страстей нешслабиш шб8реваем8 присиш, вх мори, чтам, житій, єдина приснодбо.

Съдаленя стаги, глася Д. Подобеня: Вознесынся:

Свыщенства светомя сійм, просветиля Есн люди, сватителю, и «Ташльскою тмо потребили вси, зарею же йсцівленій страстей мглу разоривя, прешеля Есн ка незаχολήμομο εϊληϊω, ω ηλεχ μολλ πρηλέχην τλ чτυμηχα, 68коле блажение.

Слава, и нынъ, праздника, глася тойже. По: Оудивисм гwенфя:

Младенстввеши мене ради, ветхій деньми, чишеніемх примбщаєшись, чиствишій бже, да плоть оуввриши мив, і́оже W двы: й сими сумешни повчамсь, позна та бга άκνьшагося πλότικ, û îάκω жизнь λοξβάшε û ράд8_Ας_Α старчески взываше: Шп8сти мене, тебе бо видъх жи вота всяческих в.

Аще Есть постя, Слава, и нынъ, бгородиченя: аще среда или патока, котобгородичена, писаны ва 31 день.

ПКень Д. Ірмоси: Покрыла ёсть нега доброд втель твом, хрте: изх ківшта во прошеди стыни, твоем нетленным мтре, ви храме славы твоем авилса вси, аки младенеци роконосимь, и исполнишаса вса твоегш хваленім.

Радваса, сумешне, неизреченных тайнниче, бул во-Πιάωε: Ε΄ τόπε Ѿ ιτάνω χρέκλε μ΄ 36 τίνα τες το χα, Μλαμένι ΤΕΟ ΒΑΒωαγο ιλόβα, χρτά να ράκν πρίνμη, 30 βωίν Ε΄ κ΄ τκοενώ χκαλένια.

Να νειόπε οξησβάλα Ε΄ τη, εξημεώνε, βόβρας τα μάτνιμ

ный, радвага подими урта, ійла бжтвеннаги оўтышеніе, закона творца и вакв, исполнжющего закона чинх, зовый Емв: исполнишасм всй твоего уваленім.

Вида сумешни глово безначальное, си плотію, такш

на пртоль угрвымстьми, двою носимо, виновнаго ёже Быти вежческих», гако младенцв дивжем, вопіжше ємв: исполнишасм вся твоеги уваленія. Ϋηχ. Ιρμόιχ:

 \mathbf{X} proces, mod chia, ere $\mathbf{\hat{u}}$ rat, yeethad upkobb eronkinhw

поєтв, взывающи, ш смысла чиста, ш гат празднвющи.

Предвидами біт твоем, бітоблаженне, двий красотв, й оўма чистоту, сващеннопропов Дника мудра сващению та рвкополагаети.

🖾 дуа просвъщаемь, свщым во тмъ прелести просвъ_ щаєши: н криєнієми сыны дне совершаєщи, стителю преславне.

Ψ Εράτε τὰ Ελγολάτιο ειάθοψα ελάβουμ Εγοελόβε, ρ8κ8 возлагаети бтвенными вожденьми, й свлијенника совершаєти сващенна, ввноле всемвдре. Бгородичени:

Развинш ви квпини та мийсей оузрей сфенноствра-38εμβ, ΘΓΗΑ ΧΟΤΆΨΑΓΟ ΕΝΤΗ ΒΟ ΟΥΤΡΟΕΤ, ΜΕΛΑΈΤΖ ΤάΗΗΕΤΕΡΗΝ, ΕΙΙΕ ΠΡΗΓΗΟΛΕΌ.

ПЕснь Е. Ірмося:

ТАкш вид в исаїа сверазни на пртол превознесена бга, W а́ггля главы дшруногима, & озкаминый, вопімше, а́зя: прови́д тух бо воплощаєма бта, св вта невечерна, й миромх владычеств8юща.

Развлива бжтвенный стареца промвленняю древле проρόκθ τλάβθ, ρθκάλιμ τλόβο 3ρλ μτρημική μερπήμο, 🖘 ράλθητη, βοπιλίωε, ήταλ: άκω πρτόλα βο λερπήωη βία, св вта невечернаго, й мироми владычеств вюща.

Поклонсм' стареця, й стопамя бятвенны прикосновка ненсквеобрачным й ботоматере, Отнь, рече, носиши, чтам: младенца боюсь шейти бга, света невечерныго, й мироми владычестввюща.

Ѿчніраєтся неаїа W серафіма, оўгль пріємя, стареця копійше біоматери: ты йкоже клещами рвками проскъ-

щаєши ма, подавши, вгоже носиши, света невечернаго, й мироми владычеств вща. Йни. Їрмо́си:

Бжінми светоми твойми, блже, оўтренюющихи ти двшы любовію шзари, молюсм, та ведети, слове бій, йстиннаго бга, W мрака гръховнаги взывающа.

Сватительской сващенной облеждо носива сващений, нечестивых просватили всй, честный свлителю, единицв негоздани8ю вх трїєхх лицтух, в8коле, проповтдам.

 Оўств волка мысленнагш йсхитиля вей люди оў. ченьми богласных твойх оўстх: й бретічестввющам не_ Затвореннам оўста твоими бтоглывін заградилх Есн, Оче.

Мерзскій повъдисм твойми свміненными словесы мар... ктонх, й изринеся всакаги безмастта, изрыгали тинд

злострадив, ввколе славие. Бгородичени: Законы Естества гиси, пресвщественный бги, швноклмети, есенепорочнам, из твоей оутробы раждамем, Едини шевществовавый вей колею. Песнь 5. Ірмося:

Возопи ка тебт, видтва стареца очима спасенте, ёже людемя прійде 🖽 бга, хрте, ты бгя мой.

Ciwin8 τὸ κάλιενη κοβλοжήλια Είν, μεποκορύκωμα πρε_

тыканіе, й соблазна калівнь, нервшимое в Крныхх спасеніе. Йзв Кстнік нося начерітаніе, йже прежде в вкх тя йзрас тившагш, земных за милосердие нын немощию обложисл.

СНЗ вышнаги, гНЗ дбы, бГЗ СЭТРОЧАТИ БЫВШЕМВ, ПОКЛОНшасм тебт нынт шпвети ст мирома. Инг. Ірмост:

Житенское море, воздвизаемое зра напастей борею, ка тихомо пристанищ8 твоемв притект, вопію ти: возведи W тли животя MOH, MHOPOMHAOLTHEL.

Розносмие смиренте, чистоту оума, любовь нелице_ мКрив, вКрв й надеждв ймКм чиств, ввколя славный трц в мвисм жилище.

Βελιμή ογκρασήκωα σπύρηπηνώς σιμένησε σαμάληψε τλ, πρεχκάλιτε, ταμησκόπλοταθετα χζα, σθώατο πο τεκώ πάς. τωρώ πολυκάρπα, ρθκόω τκοέω, κθκόλε, σοκερωάεμα.

Раз8м в званіе твое дуоми, прем дре, свщаго по теб благодатію слов єсными свицами наставника приводиши ки пртоля, доброд втелей сійнієми блистающа.

Бгородиченк:

Δεέρь ελαγολάτη, Ψεέρ3 μαλ чελου έκωνα λεέρι ηξηδώ, ποκαληϊλ λεέρη μη πρεεθέτλω Ψεέρ3η, ελίητε, ή Ψ εράτα επέρτημας εκοδολή.

Кондаки праздника, гласи а:

Ούτρος αξίνη ως τίκω ράτκομα τκοίμα, ή ρθητ ενμεώντα επτοιλοκήκωй, άκοπε πολοκάιμε, πρελκαρήκα, ή κώντα επάσα εξί κάσα, χρτε επέ: κο ούμκρη κο κρακάχα πήτελετκο ή ούκρτη λόλη, ήχπε κοβλοκήλα εξί εξίκε γπετκολόκτε. Ικο σε:

Κα διψ πρητειέμα, χοτώιμι επα έλ διάττη, κα ενμεών ποιήμα, εγόπε εα ηδεε δεβπλότη διάλημε, ανελάχδες, γλαγόλουμε: ηδανάλ βρήμα ημή η πρεελαδημας,
η πεποετηπήμαλ, η μετκαβλημαλ: ήπε δο άλάλα το βλάδιη,
η δεήτελ ήπε κα η δαρτάχα η μεωπήταν μα κατώμα το κατώ εδοεγώ,
κόλεω ωπητέδετελ πλότιω, ά με δπατεόμα, ελήμα
η δείν ξιάλολος:

Πάτη ξιάλολος
Πάτη ξιάλος
ξλήμα
Απατικολώσεια.

Тебе во Огни шросившаго Отроки бгословившым, й вя дву нетленну всельшагосм, бга слова поимя, благочестим поюще: блгословеня бгя Отеця нашихя.

Αλάμβ μα τητη χοτάμ μαθ, σο άλη πησθώκη ένη πρημετή ελγοκήττε, ενμεώμα κοπάμε, εο προώκη ληκβα: ελγοελοκέμα εγα ώτε μα μάμηχα.

Рода земна избавлами бев даже до ада прійдети: плен-

ными же подасти всеми шетавленіе, й прозреніе слепыми, йкш й немыми вопити: богословени вби сотеци нашихи.

Π΄ τκοὶ τέρλμε, нεταπικημας, Θρθάϊε πρόμλετα, ενωεώνα εξίπ προκοβγαεί, нα κρτή βρώψη τκοειό είτα, εμθάκε κοπίεμα: Ελγοιλοκένα εξά Θτέμα μάμμχα. Π΄ Πρωόεα:

Ροτομάτελι ού τω πέψι τομ κλα άπτλα πρεπομώτη τος κώμα, χαλμέν κε ωπαλώνψες τελ κη επίς, μθυντέλα ού κτιμά κοπίτη: Ελαγοτλοκένα έτη, επέ ώτε μα μάμαχα.

Β ρα38Μλώμ μερα38ΜΗΜΑ, μεπρακλώμ πε λέετιο ποπόλ3ωμωςω, Εντικός επάελα εξεή, μ ενδ πρακέλα εξεή чηετω τομβ πτεκοποιομίωμα ελιονέετην: ελιοςλοκένα εξεή, επε εξτής κάμηςα.

У ўкраснішасм, всебліженне, ланнты твом, воплощеніе пропов'Едающым, за нензреченное милосердіе возсімвшаги намя, ка нем'яже вопімля Есй прил'Ежни: блігословена Есй, біте фтеца нашнух.

Ѿ бладави воздержаніеми тылеге страстьми, славне, нешбладани льстиваги авился єсй прилогами, й ныны воспываєши нелестни: блгословени єсй, бже сотеци нашнуи.

Бгородичена:

Й ЗБАВЛЬШЕГА ДРЕВНАГШ ШСЯЖДЕНЇМ РЖТВОМЯ ТВОЙМЯ, ВСЕНЕПОРОЧНАМ, ЙКШ БЛЭЦЯ ВОСПЪВАЕМЯ ТА СПАСШЇНСМ, ДЕО, ТЕБЕ РАДИ, ВОПІЮЦЕ Й ГЛАГОЛЮЦЕ В ВРИШ: БЛГОСЛОВЕНА ЙЖЕ БГА ПЛОТІЮ РОЖДШАМ. ПЕСНЬ Й. Ірмося:

Нестерпимом в соединившесм, благочестта предстомще юниши, пламенеми же невреждени, бжтвенивю песнь пому в: благословите, всй дела гана, гаа, и превозносите во всй веки.

Λώζιε ίπλεκω, τκού ελάκθ εμμαήθηλα, βράψε εθτρουά μέ ακώ, πρεμε λημέμε επτκεήμας κοκμέτα ημήμα ληκθήτε, ελγοιλοκήτε, κεώ απλά τίμω, τία, ή πρεκοβηριήτε κο κεώ κτκη. Gè, ενμεώης κοπίλωε, πρερτκάεμοε βνάμενε εέμ 68_ μετα, εις είμ μ ωτρονά, εεμθ, ετρημ, κοβοπίεμς: είτο_ ελοκήτε, κεώ μπλά είνα, είλα, μ πρεκοβνοιήτε κο κεώ κτκι.

Животи сый, сей бодети паденіе непокорнвыми, младенствовави бій слово: йкш востаніе встіми втрою поющими: блігословите, вся дтла гдна, гда, й превозносите во вся втки.

Йни. Їрмоси:

 \hat{H}_{3} χ πλάμενε πρεποχώσημας ρόι δ μιτουήλχ είν, μ πρεκατιν χέρτε δ κολόφ ποπαλήλχ είν: κιλ 60 τκορήψη, χρτέ, τόκμω έχε χοτέτη, τλ πρεκοβησίμμα κο κιλ κέκμ.

НЖТЕ БГХ СЛОВО УПОСТАСНОЕ, СЩЕННА СТИТЕЛА ТА ПО-СТАВЛАЕТХ, ПОМАЗВЮЩА ЛЮДИ СЩЕННИ, СТИТЕЛЮ НАСТАВ-НИЧЕ СМУРНАНИМХ, СВЪТИЛЬНИЧЕ ВСЕЛЕННЫА.

Βοπλόμιματος ελόβα βτοιλόβηλα είλ, ή μηώτη Ѿ βεзελοβέτι λόμι επάτλα είλ, βπτβενα βώβα ογνενήκα βοβειώβεματω βα βτοιλόβιη, β8κόλε βτονότε. Είτορόμνενα:

Ε καιμένην μαθυάιμετα τκούμε τάνης τάνης τους προρόκωκε, είξε, επτκένησε σοιλόκιε, ή βλαλένα ραβθατίκε, ή βίζην ή βλαγάα εγοβηάμετη επτικό τκοεγώ.

ПЕснь В. Ірмося:

Β΄ Χ 3 ΑΚΌΝΤΕ ΕΊΚΗΗ Η ΠΗΓΑΝΙΉ Θ΄ ΕΡΑ3Χ ΒΉΔΗΜΣ, ΒΈΡΗΪΗ: ΒΓΑΚΧ Μ΄ Μ΄ ΚΕΓΚΙΉ ΠΌΛΧ, ΛΟΧΕΓΝΑ ΡΑ3ΒΕΡ3ΑΑ, ΓΤ΄ ΕΓ΄ Β΄. ΤΈΜΧ ΠΕΡΒΟΡΟΧΑΕΝΗΟΕ ΓΛΌΒΟ ΘΊζΑ ΕΕ 3ΗΑΨΑΛΕΝΑ, ΓΝΑ ΠΕΡΒΟΡΟΔΑΊΨΑΓΑ ΜΤΡΪΌ ΝΕΝΓΑΚ ΒΕΛΗΨΑΈΜΧ.

Йже древними новорожденныхи горличици свпрвги, двонца же баше птенцеви, ви нихже мисти батвенный стареци, й циломиреннам анна пррочица, и двы рож-

денном8, й спв Единородномв сбяв ва церковь приносимв слвжата величающе.

Βοβμάλα Είμ μητώ, κοπίλωε ενμεώμα, επατέμια τκοετώ, χρτε, ράμοκαμίε: κοτηρίμμη τκοετό ελθάμτελα, εξηίω πρετρθάμεμματο, μόκωα κλίτομάτη εψέμηοπροποκάμημα τάμ ματο, κο χκαλέμια κεληγάωμα.

С феннол Кпнш йспов Кдашесм анна прорицающи, ц старица в д ц с в ц с ркви в кственнш, б д же пропов Кдающи в с в ж с в ц в кни аше.

Йнх. Ірмога:

Ετα челов вимя невозможно вид вти, на негоже не см вютя чини άγτλιστι в зирати: τοδόю бо, всечтам, гависм челов вкимя слово воплощенно, έγοже величающе, ся неными вин та оублажаемя.

Πλότη μ΄ μίρα κη διάκε, ειμετηση διέττετητε, κο πρεμιρημία ράμθας πρεμέλε ξεμ ημηώμε, ωδοκάτης πολοκέη εμε εκτλημήμης: Τάμκε πάματς τκοῦ κάρου τοκερμάτας μα βεμλή, κθκόλε κετηθάρε.

Зεмлй τέλο τεοί блаженное покрываетх, йві йсці. λέμια τονάψο й дарованія, ньо же дух со йзбранными носитх, йже Ѿ віка, бітьенными сійньми оукрашенх войстиння, ввколе славне. Бітородиченх:

Гласоми аггловыми, великагш совечта аггла, чтам, хрта емманвила породила есн, ко агглими дшльным совоквплающа едина блгословеннам, едина всепечтам, едина виновна нашегш, дбо, шбожентам.

Светиленя праздника:

Дуоми во стилици представи стареци, на рвки вос-

πριάτα βακόμα κάκθ, κοπιά: μώμτ τοθ 32 μλ πλοπτικήχα ραβρτωμ, ἄκοπε ρέκλα Ετή, τα μήρομα: κήμτα κο Ονήμα Εκροκέμιε τάβωκωκα, μ ίμλο τπατέμιε. Ελάκα, μ μώμτ, τόμπε.

Να επιχόκητε επιχύρω, επάεχ Ε. Ποδόσσης: Δόμε ενφράροκχ:

Днесь спситель й ки младенеци принесени бысть ви церковь г $\hat{\mathbf{q}}$ ню, и р \mathbf{g} ками престар \mathbf{g} лыми стареци того подемлети.

Cτίχε: Ηώη το Ψηθιμάειμα ραδά τκοειό, κάκο, πο γλαγόλ τκοεμό, εχ μάρομς.

Mанци плотію, ветуїй деньми, видимь Єсть преславни во днешній день, й ви церковь приноситем.

Стіха: Света во Шкровеніе азыкшва, й славв людей твоиха ійла.

Прінмі, & сумешне, всечтам вопімше, во шейтім йкш младенца, гда славы, йміра спасеніе.

Слава, й нынть, глася й подобеня тойже:

Βέλιε μ ττράшнοε τάμηττβο,* μ ττράμησε εποτρέμιλ,* μπε βελ ωβέκλλ,* μ πλαμέμμω το 3 ημάλη,* μκω πλαμέμεμχ μα ρθκάχχ μότητελ.



Меслца тогиже въ 3-й день.

Οτίχθρω ετήτελα, Γλάες α. Ποδόσεμς: Ηξήωχε чинώκς: Κεττεα τεβουμενήτωй, * λαμψακίμεκι εκτήλυμηκς, * 18λολ πάτες εκτλαα λευμήμα, * παραέμια κελύκια, * κετχα нάτα το 3 ωκάτα πάμωτι» τκοέω, τορπεττκό το κερωάτη μθυόκησε, κοτητικάωψηνα τίτα χρτά. Û 3α λιλάλα κόβραττα κτα κα τεκτ η η μερωνικίω

Π 32 πλάζα κόβραιτα είτα κα τεκτά μοιλ, αξεμωμικία πολκή στηέμα πολήτεν τκούχν ποπαλήλη ξίη, πρε-Ελαπέμμε, μαπράκην ξίη, μβχρε, λαμψακίμικος ιτάχο: μεο τρέκημα Ίχωλικαμ μηβλοπήκα, ωθηοκήλη ξίη τεκέ είτ.

Προποκ Καθετά τβοὲ 48αο μβερριμαμέμ ρώβα, ώμμε μαμ μελωχάωμαμ, πλόα μεπλόαμωμα μήβω μ βιμογράας, αόπαμ αοδόλωμωμ, ώμακάωιμαχ ως ξιμάμιε. 48αξείνα τβολα αξλά, εκμμεμμος Κάς τβεμμε: Τάμπε Μολὰ επατάς αλλά. ἄμμα ετιχθρω πρεποδόδημας, γλάς ξ. Ποδόδεμα: Βεὲ ῶλόπωε:

Β΄ είς Ψ΄ ιδησίτα ποιλάζοβαβα Γζεβα, τοράτελεμ Ψίτα_ Βαλα Εία, ιλάβαε, πραιτράιτιε, μ΄ λωβόβς μίρικθω, μ΄ βα πθιτώμαχα ποκάλα Εία, πόιταμαχα κατιε ζερκά βο ιμορέμια, Έκε μ΄ ικουμάλα Εία, τορά χθομα, πρεπολόβαε, λόβρα κθηλώ ιοχάλαβα, ραιτομάβα τροά μ΄μαθαϊα μάμωμας, μ΄ βάιτερα μειταμά κθημκα χρτά: Είωκε μ΄ πολθμάκα κελάμια, πουάλα Εία, λοιτοιλάβαε.

Τερπάλα έτη διέμε, ογκορμέμε, ενίε, ογραμμέμε Ψρομήτελεή 3α Γλα, ενώπε πελάλα ετή, ελάβης: ενώπε ράμη ογμαβικώ πελάπιεμα, κράτημα κα ημυτόπε κηθιμήλα ετή μάτερε πε λημιέμιε ή ετράημηνεςταο κοβλω δίλα ετή, κο εκραβα ωδλέκεμ ετή μομάμιει ή, εκμιέηντη το ιδκλάτα τὰ δία ή με χοτάμα μολήτικα καπα πάτερημας, λθκό πρεποδόδηε, πρεκλόης, ίδκω νελοκάκολώσεια.

Житіе скончавя твое сващенное, всесващенне, чодега совершиля Єсй, сващенне, израдна й преславна, и бто тебъ подавшо залогя батвеня, и прежде воздажнім батвенных тродшви твойх, подаєтя же й вънеця нетлъненя тебъ, й славо въчноющою, всегда йки со

дій пріндети." того оўбо молн, йзбакитисм поющыми та присни" W всакаги излоблента, л8ко пречване. Слава, и нынъ, праздника, глася тойже. Самогласеня. Германово:

Na р8кахи гтарческихи во днешийй день, аки на колегинць хервымстый, восклонитисм благоизволивый, хрте бже, й нася поющих та страстей мвчительства призыкаємый избави, й спаси, йкш чавтьколюбецх. Мие всть постя, Слава, й нынь, бгородиченя: аще ли во вторники или ви четвертоки вечера, кртобгородичени, писани ви ї день.

Να επίχοβη επίχυρω, γλάεχ 5. Πολόβενς: Τρηληέβενς:
Βοεπρίημη, ρενέ, ενμέψης, 3μπλήτελα βεάνεεκηχ ρ8κάμη: Τάρνε! πολημή χρτά, Εγόπε λβα στροκοβήμα ρολή βεβε μετημό, μα ράλοετη ρόλα μάшεςω.
Επίχχ: Νώη τωπθιμάεμη ραβά τβοεγό, βίκο, πο γλαγόλθ τβο-

EMS, IZ MHPOMZ.

Законв творца й бга, Егиже трепецвти аггльскам множества, сошедшесь воспоимя, людіе, Единаго благодетелм и закона законодателм, во спасение двши нашнуи. Стіхи: Свети во шкровение изыкшви, и славв людей тво-

ихи інла.

Νώντ Επθυάεων, βάκο, ραδά τκοετό, ϊάκοπε ρέκαπ εξιή, τα μήρομπ: ϊάκω κύλταπτά, χρτέ, τκτα περκοκτυματο, τοθ 3π μά πλοτικύχη, κο Εκροκένιε ιξεώκωκα ι ίπλω.

Chara, n hunt, rhace 5: Iwanna monaya:

Да Шверзется дверь нанам днесь, безначальное во слово ထိνεε, начало прінмя подя лівты, не Wetinh eboerw БЖЕГТВА, W ДВЫ ЙКШ МЛАДЕНЕЦХ ЧЕТЫРЕДЕСАТОДНЕВЕНХ, мтрію вольнь приноситем вх церковь законивю, й сего на рвки пріємлети стареци, шпвети, зовый, раба, вако: йбо Очи мой видъста спасеніе твое, пришедый вя міря спасти роди человинь, гди, глава чебий.

Тропарь стыхх, гласх д:

Επε στέμε κάшηχε, τεορώй πρήτην τε κάλη πο τεοέή κρότοιτη, ης ωττάκη μήλοιτь τεοθ ω κάιε: ηο μολήτεαμη άχε κε μήρη οξπράκη πηκότε κάμε.

Слава, й нынть, праздника, глася а:

Ράμθης, βλίτομάτηση διξέ μβο, μξ τεκέ δο βομείλ ελήμε πράβμω χρτός βίτ κάμα, προςκθιμάλη εθίμωλ βο ταθ: βεςελής μ τω, ετάρης πράβεμμως, πρίξαμμ κο ωβλτίλ εβοδομήτελα μθωχ κάμηχε, μάρθωμαγο κάλα βοςκρηΐς.

На оўтрени, на БГх ГДЬ, тропарь праздника, дважды. Слава, стыхх: Й нын-t, праздника.

По а-й стіхологін стальня, глася д. По: Оуднийся ішенфи:

Πο και ετίχολογίη ετιμάλεις, γλάες α.μ. Πομόβεις: Λύκς ἄγγλισκιν: Θώμ το εξίκας μα πρτόλτι ετίκας, πρημμέχε μα βέπλιο Είμας το πριώπε μα πλαμένεις δώετι λίκτω εώμ μεωπή εανς, εγόκε πριώπε ενπεώνε μα ρίκη, ράμθας γλαγό λαιμε: μώντι Επίθης μέχρε, κοβκετελήκε ρακά τκοεγό. Ελάβα, μ μώντι, τόμκε.

Канших праздника со грмосоми на 5, й стыхи на п. Канших праздника. Гласи Г. Пень Т. Ромоси:

Гла́га Г. Пѣгнь Т. Ірмо́га: Свшв глябороднтельняю землю солнце нашествова иногда, таки стѣна бо штвств обваполы вода, людемя пѣшомореходащымя й бговгоднш поющыми: поими гдеви, славнш бо прослависа.

Да каплюти вод 8 Сблацы, глице во на Сблацъ

легит носимо настало ёсть на нетленняю рякв, хртося ви церкви, аки младенеци. Тъмже, върнін, возопінми: понми гаеви, славиш во прослависм.

K р \pm пи́тес \pm , р \pm ц \pm с \pm ме \pm ми, с \pm арос \pm їю \pm славленн \pm и, л \pm с \pm а же претр \pm 8ж \pm енна с \pm арча, прави выс \pm р \pm движи́тас \pm хртв на сретенте, лики со безплотными составльше: по-

ими гаеви, главиш во проглависм.

Ρ ά38 ΜοΜα προιτέρτα Η Ετά, Βειελήτει», ή ράμθητ», 3εμλε: ή3α πρεβάτκει Η Ετά Ετά Καρα ΚΗΤρέμα προμέμα χρτόια, μτρίω μέοω ετθ εξίδ πρημόι ητι», μλαμέμε μα, иже прежде всеху, славни бо прослависм. Канших стителм.

Глася Д. Певснь а. Ірмося:

Фра чермивю пвинв невлажными стопами древний пъщешествовавя інль, крестофбра Зными мийсеовыма рокама амаликов8 сил8 вя п8стыни побфдиля ёсть.

О уменмюти доброд телей благодатію днесь встуи наси, ви свитлое торжество мядраги стителя, йкоже зарю непвщам свитоншенам чваеся станта.

Ν α τόρ8 δεβετράετια, πρεπολόβηε, κοβηέελα Ετὰ ογμα, й во мраки писаній вшеди, невещественнаги, параеніе, св вта, преподобне, исполнени авилса всй, славне.

О рвжів йки войстиння извлеки, йже ёсть глаголи бжій, вражію оўмзвиля Егн крыпость, стителю параеніе: тымже по бедительнам на демшны ты прійля вей. Кгородиченя:

Р одитель вя рай бысть зависть смерти человекшмя: е́гоже рождем, део, изя теве сих вжій сочь ся швмомя потребн, безсмертте подави родв нашемв.

Йни каншини преподобнаги.

Гласк б. ПЕснь а. Ірмоск:

ТАки по свув пешешествовави гиль, по бездые стопами,

гонитель фарашна видь потоплыема, бтв победнвю песнь, поимь, вопімше.

C Λόβο ΜΗ Δάπαλ, ΕΓΟΒΉΑΥΕ, ΠΡΕΔΕΤΟΝ ΠΡΤΌΛ ΒΑΙΚΗ ΤΒΟΕΓΟ, ΒΟΓΠΕΤΗ ΓΒΕΤΛΟΕ Η ΓΒΕΤΟΝΟΓΗΟΕ ΜΗΤΙΈ ΤΒΟΕ, л8ко, разориви мгл8 оўма моегш.

В секрепки та возлюбиви сфенный, спсе, ки постин_ честв8 прист8пн твердш, скшрки й тр8ды й болфзии терпа, имиже шкрете сладость некончаем 8.

О Утрождам тило, оче локо, воздержаніеми всегда, байніеми частыми, й шолобленіеми всяцими, модре, стремленім страстей лютыхх оўставилх есй.

Б Городичени: Г Хородительнице дво, йже кга плоттю рождин неразлвинаго соцв, воплощенна за милосердіе земных», то. мленім мм страстей покажи превышша.

ПЕСНЬ Г. Їрмоси: О у твержденїє на та над вющихся, оу тверди, гди, щоковь, юже **εΤΑ**ΜάΛΣ Ε̂ΕΝ ΨΕΕΤΗΟΌ ΤΕΟΕΌ ΚΡΟΕΙΌ.

Перворождени изи оща прежде вівки, перворождени манци изк двы нетавиным, адамв рвкв простирам ы́ви́са.

Младовмиа бывша прелестію первозданнаго, паки йсправлаай бги слово, младенствовави мвиса.

Земли исчадіе, паки потекшее ви ню, бжества софбразное Естество зиждитель_я йкш непреложит младен_ etrobarz, tákh. Йнз. Їрмо́гх:

Веселится ш теб в црковь твом, хрте, зовящи: ты мом крв_ пость, ган, и прибъжнире, и оутвержденте.

Мкоже фінтах цв-втоносенх, доброд-втели на Земли, преподобне, кезсмертім плоды на ністух скрылх Єсн.

Храми та всехи бед, живвщам ви тебе показа

благодать себт, преподобне, еже ради прославился есй,

парденів.

Пречестными W бга архіврейства оукрашсм, славне, шдуванівми, сващеннод виственники достонни тогій вавилсм всй благостыни. Б городичени:

И Ксть стя, акоже ты, ган бже мой, вознесый рогя в крных в твойхх, баже, й оўтвердивый нася на камени йспов кданім твоегш.

Воскрилився теплымя рачентемя спса, родителей любовь презреля Еси: Есиже ради й быля Еси, Ф л8ко, страненя всеху сладкихя, блажение.

Хра́ми гдень себе содѣлати хота, ви пвстынахи вселинаса Есн, йкоже древле иліа, си демшны бораса: тѣмже

шбр бля Есн кончину блаженную.

В сакой батвенный заповыми, акоже благопокориви раби авилса Еси, всеблжение, добры ста совершам, и смирам себе: тымке высотв пртали Еси нанвю. Бтородичени:

Дбо мти бжіта, рождшам слово паче слова, йвльшеесм насх ради, моли прил'єжию, безсловеста всакаги ма йзбавити.

Кондаки паравніа, гласи г. Подобени: Два днесь:

Ч 8 деся прійля всй бжтвенною благодать, бтом в дре сщенне парденіе, ч8 дотворче бтоносе, всй в врных страсти шчищам, двун локавства, буе, й згонам: сегш радн та воспъваемя, їйкш велім тайнника бжім благодати.

Сфдальня, глася г. Подобыня: Бжтвенным вкры:

Йεπόλης Δία Επτβενναιω εών, Δέλω προειλ Ελαγονές ετία, εψίεντε 18λοτβόρνε παρρένιε, ω λέετη νελοβέκη ως ρατήλα είν, βολάψηχα ετράετη μεψαλάς, ώνε πρεπολόβης, χρτά βία Μολή, επαετήςα λθωάνα νάшωνα.

Слава, съдаленя преподобнаги, глася й. Подобеня: Премодрости:

Ε ΜΛΑΔΕΉΓΤΒΑ ΒΟ ΜΟΒΟΙΚΆ ΤΟ ΕΡΟΤΕΤΕΛΕ, ΓΛΑΤΚΗΥΧ ΒΓΕΥΧ ΕΠΑ ΜΕΤΕΡΑ ΠΟΙΡΕΉΤΕ Η ΒΟ ΜΕΡΚΑΉΤΕ Η 38 ΕΓΤΗΝ ΠΟΚΑ 38 Α, Η ΜΑΤΕΡΑΕ ЖΕΛΑΝΊΕ Η Η ΒΟ ΥΤΌΜΕ ΕΛΙΈΝΙΚΑ, ΓΤΡΑΝ-Η Η Η Η ΕΠΑ ΕΓΕΝ ΤΑΗ ΕΤΑΙΑ ΕΓΗ: ΠΑΚΗ ΜΕ ΒΟ 38 ΕΙΡΑΕΤΆ ΤΑ ΕΓΧ ΜΤΡΗ ΤΒΟΕΗ, Ρωτάριμε ΛΗΙΙΕΉΤΑ ΤΚΟΕΤΟ ΠΡΑΒΕΛΗΝ, ΕΓΚΕΝ 3 ΡΑΤΗ ΕΙΘΕΝΑΙ ΕΙΘΕΝΑΙ ΕΙΘΕΝΑΙ ΑΝΕΙΑ ΕΓΑ, ΠΡΕΓΡΈΙΙΕΝΙΗ ΙΚΟΤΑΒΛΕΝΪΕ ΠΟΤΑΤΗ ΠΡΑΒΤΗΝΟΙΜΑΝ ΑΝΕΙΟΒΙΚΟ ΓΕΚΑΤΕΝ ΠΑΜΑΤΑ ΤΒΟΘ.

Й нынь, праздника, глася тойже. Подобеня: Свирелен пастырскихя:

Ρομίπεω ετή на землй, собезначальный ώξε, πρинέεπεω ετή κα μέρκοκь непостижимый: ράμθως жε стареца на ρθκη τώ κοτηριέμα, βοκώй: нώн τω πθημάεων, εγόжε που τήπα ετή, πο γπαγόλθ τκοεμθ, κπροηβκόληκωй спасти й κω κέτα ρόλα челок вческій.

Аще Есть пости: Слава, и нынь, бгородичени: аще среда или

патока, котобгородичена: писаны сеги масаца ва ат день.

ПЕСНЬ Д. Ірмося:
Покрыла ёсть нега добродётель твом, хрте: изя ківшта бо прошедя, стыни твоем нетлённым мтре, вя храм'я славы твоем ізвился ёсй, ізки младенеця роконосимь: й йсполнишасм всм твоегй хваленїм.

Ράλδάς», ενμεώμε, μεμβρενέμημα ταμήμηνε, δίξα κο-Πίλωε, Εγόπε ω ετάγω αρέκλε μβκάςτής» τεκά αχα, μλαλέμετκοκακωαγό ελόκα χότα μα ρθκή πρίημή, βοκώμ έμβ:

исполнишасм вся твоегю укаленім.

Να негоже ογποκάλα ξίη, ενμεώнε, κόβραετα αξτήμ ημί, ράλθατα πολημή χρτά, ίπλα επτεθημαίω εγτήμετιε, βακόμα τκορμά ή κλίκθ, ήεπολημαίο βακόμα чήμα, 30κών ξωδ: ήεπολημιμαία κεώ τκοθειώ χκαλέμια.

Вида сумешни слово безначальное, си плотію йкш на

пртоль хервеметьмя чеою носимо, виновнаго вже выти вежческих», йкш младенц8 дивжеж, вопіжше ємв: йеполнишагм вей твоегш хваленім. Йнх. Їрмо́гх:

Вознесена та видъвши црковь на кртъ, слице праведное, ста ви чинт своеми, достойны взывающи: слава силть твоей, гди.

Тання неизглаголанных наслаждся бжінхя, треблаженне, навчался бжтвениш тогш сокровенными: темже й раз8ма ржки, парденіе, йсточилх Есй.

Весь вземсм, бтоносе, мыслію ки нбей битвенню, славв виджля Есн мыслению неизреченивю: темже и рав-

ноагглени на земли павилст Еси, пардение.

Веселится со агтлы вся тварь, важе паче оўма зрящи совершаєма, оче, тобою знаменім: темже й виновнаго сими воспиваєти, йжи бга сильна.

Бгородиченк:

Мкш преглавна й неизглагшланна, бие, новагш твоегш ржтва, йстини свть, чтам, таниства страшна й оўжасна, вя нихже мысль й оўмя побаждается, пречтая.

Йнх. Ιρμόςχ: Χρτόςχ Μολ είλλ, ΕΓΧ Η ΓΑΙ, ЧЕСТНА ЦІРКОВЬ БГОЛІВНІ поєтх, взывающи ш смысла чиста, щ гат празднвющи.

Иевлобики, преподокени, праведени, й кротоки, й цили ывился бей, був локо: тымже оублажился бей ш венух творца й ваки, всеблажение.

Видъви завидай та добръ проходаща житте, разжжесм, й напастей множество тебт воздвиже, но изшбличист тощи волки, всве словоми зинвки.

Оума правостію житіе оуправиля Єсн ка лвишыма, всеблженне, желаній всебух крайнейшее желам, буе, видети, еже благопол8чны й пол8чили есй. Бгородичена:

Κραιηθ λοβρότου τλ πάνε βιέχα νέρκτα πένα, κράι-

ный, дбо чтам, вя твою оутробв вселисм, й влофбразім ма страстей й тмы йзбави.

Писнь Е. Ірмоги:

17 кш вид в исаїа собразни на пртоль превознесена бга, W аттав славы доруносима, 😂 фкаминый, вопімше, азя: провидтув бо воплощаема бга, света невечерна, й мироми владычестввюща.

Развички вжтвенный стареци промвленивю древле пррокв славв, рвками слово зра материими держимо, 🙃 радвиса, вопіліше, чтал, йки пртоля во держиши біта, св'єта

невечернаго, й мироми владычестввюща.

Поклонем стареця, й стопамя вжтвенит прикосиввем ненсквобрачным й бгоматере, Вгнь, рече, носиши, чтам, манца боюсь шбыти бга, света невечерныго, й миромя владычеств8юща.

W чищаєтся йсаїа W серафіма оўгль пріємя, стареця вопійше ботоматери: ты йкоже клещами роками просвъщаєши ма, подавши, єгоже носиши, света некечернаго, й мироми владычеств8юща. Йнх. Ірмосх:

Ты, гди мой, светя вя міря пришеля бей, светя стый, шеращами изж мрачна неведения верою воспекающим тж.

Помазался Есн констиння Елееми Аха, парденіе, по достойнію слежити гдд, славою та оукрасившеме.

Гл8бинв испытам писанім, преславне, многоцівнный πάτερα χρτά μβπράκα, Ετόπε ετάλδ ραβλάνα Εεμ.

Мкш имва W бга ненстощимв блгодать, мвдре, преславна источаеши ч8деса всвмх, ч8дотворче парденїе. Бгородиченк:

Да кропити нбо веселіе, й блгодать на земли, воздаде во Ей нынт веселіе вя высоту, Едину бгородительницу. Ünz. İpmorz:

Бжінмя светомя твоимя, блже, оўтренюющих ти двшы AWROK IN 147

любовію шзари, молюєм, та ведети, глове вжій, йстиннаго бга, W мрака греховнаги взывающа.

Τρθαώβα τβοήχα βοβααληϊέ, Ѿ βογατομάβιμα βοεπριέμα, Фче прпыне, пвчина чваеся встымя тавилем Еси, недвен Шгонаа приствпающыми ки тебт.

Не поколевался Есн, СУЕ, врага премногими прилиги, не ογπατάλτα Ετὰ ΚΟΒΕΜΕΝΊΑ ΕΤΟ, ΕΤάλΣ ΜΕ ΕΤὰ Ιάκω ΕΤΌΛΠΣ ТВЕРДЯ НЕПОКОЛЕВЛЕНЯ, ВО СМИРЕНТЕ ТАКИ ВО БРОНА ШДКАВСА.

Добре говершиви сващенное житте твое, всеблажение, й прієми 📆 бга вседержитель благодать йсцтленій, слыпыт просветили всй, хромым й разглавленным здравы годевам.

Бгородичена:

Λώμιε, πόμτε, ώπε κούςτημης ρόπαμος ιλόκο κπίε несказанию, й пребывшою паки по ржтвъ дву нетавино, ãкw встами предстательство й спасенте наше.

Пъснь Б. Ірмоси: Возопи ки тебъ, видъви стареци Фчима спасеніе, ёже людаеми прінде Ш бга: хрте, ты бги мон.

Сішнв ты камень возложился Есн, непокоривыми претыканіе, й соблазна камень, нервшимое в врных спасеніе.

Й ЗКЖСТИТ НОСА НАЧЕРТАНІЕ, ЙЖЕ ПРЕЖДЕ КТІКХ ТА ЙЗрастившаги, Земленых за милосердіе нынь немоцію WHAOMHEA.

Спо вышнаги, год двы, бод сотрочати бывшемо, поклоншасм тебъ нынь Шпвети ся миромя.

Инх. Ірмосх: Пожр8 ти со гласоми хваленій, гди, црковь вопісти ти, ш въсовскім крове шчищшисм, ради милости, ш ребря твойхя нетекшею крокію.

Трвыти вселенный всей, пардение, бтоносное твое жи тіе, красных чядеся дарованій, преславне, въщаніемя дуа.

 \mathbf{K} ροπήλα εξιὰ εωποπολοχέμια κόλ8 ετάλ8 τκοέμ8, μενέετια εκκέρη8 ωλωκάα οξυξήμα τκοήμα, παραέμιε, \mathbf{u} προεκτιμάα εκτολα κατολάτη. \mathbf{E} το \mathbf{p} όλ \mathbf{u} ν ε \mathbf{u} ας

Р а́38ма нетленнаги пло́дя прозабла є́сй, бгороди́тельнице, мі́р8, при́сни живый хода́тай нетленім іа̀вла́емь, в врою й любо́вію чтвішмя та. Йня. Ірмо́ся:

Ж итенское море воздвизаемое зра напастей вврею, ка ти_ хомв пристаниць твоемь притека, вопію ти: возведи ш тли живота мой, многомативе.

Ραβορήτα αρέβηλα τκολ, λειτηβομέζει, ίάπε нα ηλ κράποιτε, ή δεβά κάτη δώшα μηώταλ τκολ κοβάριτκα, αθκάβης: τέ δο πρόττα ή ηεβλόδηκα ίθησμα τλ ημβλοχή.

Νε μάλα εξιή, πρήθηε, πεούπα εθνύπα μρεπάνια, ην εξάκλοπα ποκόλ, λόημεπε ειθ ην ηλοπήλα εξιή χύπροιπι λειτιά, ραβληνημών πεεθ ναπάιτη να ειλκά μένα κοβλημαίω.

Η ΒΛΟΜ ΣΑΡΕΝΗΟ ΓΟΒΕΡΙΙΙΉΛΟ Ε΄ ΕΝ ΤΒΟΕ ΤΗ ΤΙΈ, Η ΑΘΕΡΙΕ ΕΤΡΑΝΗΜΑ ΠΡΙΈΜΛΑ ΒΕΕΓΑΑ, ΜΗΛ ΜΕ ΕΟΓΑΤΗΝ Η ΑΟΒΟΛЬΗΝ: ΤΈΜΕ Η ΠΟΛ ΣΥΗΛΟ Ε΄ ΕΝ ΝΕΤΛΈΝΗ ΝΟ ΓΛΑΒ Η ΝΑΓΛΑΤΑΕΝΊΕ. Ε΄ ΓΟ ΡΟΑ Η ΥΕΝ Σ:

Ф τριμ ροдила єсй ты єдинаго плотеки, бгородительнице пречтам, паче оўма же й слова, тымже вопію: тріцы бжтвенным ма матвами твойми покажи жилице. Кондакж праздника, глася а:

 \mathbf{K} и біў притецеми, хотмиїн сійа єм видфти, ки с $\mathring{\mathbf{v}}_{-}$ мешн \mathbf{k} носима, єгоже си нібсе безплотній видмие, див-

λάχθεω, Γλαγόλοψε: чθαμαω βρύμα μώμα μ΄ πρεελαθμαω, μεποετημώμαω, μεεκαβάμμαω: μ΄ το άλαμα εοβλάβωμ μό εμτεω μ΄ το μεκαβάμμα κων τι το καίχα ετάρνηχα: μ΄ το καίχα ετάρνηχα: μ΄ το καίχα και το καίχα ετάρνηχα: μ΄ το καίχα και το και το καίχα και το και το και το και το και τ

члеть од прости простившаго от проки боловившых, й ва де в нета вни в всельшагося болова поима, благочести поюще:

благогловени бги сотеци нашихи.

Αλάμβ μ3κατήτη χοτάμ ήλβ, 60 άλα жηκβήβ, ή ενα πρημετή ελαγοκάττε, ενμεώμα κοπιάμε, εο πρρώκη ληκβά: ελαγοελοκέμα εξα ώτε μα μάμηχα.

Ρόλα βέκιμα μβκακλώμ κτα, λάπε λο άλα πριήλετα: πλεημωμα πε πολάιτα κιώμα ωντακλέμιε, μ προβρικιε ιλεπώμα, ίάκω μ ητωώμα κοπήτη: κλαγοιλοκέμα κτα εξα εξα μάωμχα.

Η τκοὶ τέρληε, нετλική καλ, εθθά το πρόμλετα, εν μεώνα εψι προκοβγλατή, на κριτά βράψη τκοεγό της, εμθάκε κοπίεμα: ελαγοτλοκένα εγα εθτέμα нάшηχα.

Йнх. Îрмо́гх:

В в пещи авраамстін Отроцы персідстви, любовію благочестім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывах в: благословени вси ви храмь славы твоем, гди.

Αχά κα τευτ βεέλυμαλελ υπτενναλό βλίτομάτη, αθλρε, χράμα ή μέρκοκη τλ ελάκω εάκω κοήςτηνηθ ούςτρόη, παρ μένιε: κα νόπε ώξα, ή εία, ή εάμα ούτ πωντέλο κεελύελ.

Ο ΓΝέΜΣ ΕΤΕΝΗΜΕΣ ΗΕΥΕΊΤΙΑ ΠΟΠΑΛΗΛΕ ΕΊΗ, ΠΡΕΠΟΔΟΈΝΕ, ΒΙΝ ΤΕΡΗΟΕΝΘΌ ΛΕΊΤΑ ΗΑ ЗΕΜΛΗ, Η ΒΙΈΜΛΣ ΕΊΗ ΙΤάΔΟ ΤΒΟ-ΕΜΟ ΕΤΕΘΗΝΑΑ ΟΥΥΕΉΙΑ, ΠΡΗΙΟΜΗΒΟΤΗΜ ΠΛΟΔΗ ΠΡΗΝΟΙΑΙΜΑΑ.

Оўдицею Азыка йзя гл8бины прелести, парденіе, древле твое стадо йзвлекля всй кя жизни: нынт же, оче, мо-

литвами твоими, оўловля́еши Ѿ вся́кагш ро́да ры́вна, благода́тію. Б Горо́диченх:

Вид тима аггли, бгородительнице, странию ржтвомх твоимх встество тл тиное рода перстнаги кх нетл тим ном паки притекшее жит їю й слав ти нён ти.

Йнх. Îpmócz;

Отроцы ва вавулина пещнаги пламене не оубожшасм, но посред пламене ввержени, шрошаеми пожув: благословена еси, гаи, бже отеца нашиха.

Ράκα τβούχα μοψέй, αθκό, θετόνημκα ποκαβάεμ θεψέ πέμιμ, κα μέμα βεώκα πρητεκάμ θβαβαμώετεμ βεώνεικηχα ετραετέμ, τὰ βλαπά, πρεποδόβηε, η ποὰ βάκθ τβοεγό.

Знаменін величайшими, ἄΫε, προιλάви τὰ τῷς, ἐγόπε προιλάвиля ἐιὰ τὰ δολέβημων κοβλερπάμιω πέρκτε: ελαγοιλοβένα 60, κβωκάλα ἐιὰ, ενα ἀτέμα νάшиχα.

Вх житій пресвителя, й вх чодесих величайшя, й во всих добрых мейлем есй непреложеня, преподобне: тимке тродовк шбрил есй воздажніе, щотвіе бите.

Бтородичен х:

Люди й градя твой спасай, бгородительнице всенепорочнам, предстательство наше, в крою несоми вниою вопіющих ти: благословеня, всечтам, плодя чрева твоегю.

ПЕСНЬ Й. Ірмося:
Нестерпимом В Вгню соединившеся, бгочестім предстомще йншщи, пламенемя же невреждени, бжтвенною песнь помув: блгословите, вей дела гана, гаа, й превозносите во всй веки.

Λιόζιε ίτλος του τλάκ εμπαηθηλά, βράψε επρουά ήλα ακώ, πρεχα λημένα επτευημένω κοκύετα ημήτα ληκθήτε: Ελαγοιλοκήτε, κιώ απλά τάμω, τάα, ή πρεκοβηοιήτε κο κιώ κπα.

Сѐ, сумещих вопійше, прерживемое знаменіе сей вудети,

ΕΓΧ εώμ μ Θτρονά, εεμθ, εκρηϊή, возопіємя: Ελαγοελοβήτε, ετώ μπλά τίλω, τίλα, μ πρεβοзносите во ετώ επκή.

Животи сый, сей бодети паденте непокоривыми, младенствовави бги слово, йки востанте всти в фрою поющими: благословите, всй дтай гдна, гда, й превозносите во всй втки.

Йни. Ірмоси:

Ρθητ ρατπροετέρα μαμίνης, λυκώκα βιαμία κα ρόκτ βαττέ: Θτητεμηθώ πε τήλθ ουτατήμια, μοπρομάτελιώ πρεπολεακμέτα, πλατονέςτια ρανήτελη Θτρομώ, κβωκάωμε: πλατοτλοκήτε, κεα μτλά τάμα, τάα.

Жεзломи в вры, м вдре, Єллинскій храмы разорили Єсн, й храмы воздвигли Єсн, преподобне, спісв й бітв нашемв, ви нихже жертвы чисты принесли Єсн, пой Ємв: благословите, всй д вла гана, гаа.

Зακολέμιε Ελαγοβόμμο τάμα τεβέ πρυμέτλα ετή, μέλρε, Βοβλερπάμια Θρήεμα ουχάμιε βοτποτλάλα ετή μεπορόμμο, Βα Επτβεμμωμ ή μεπρητάθπμωμ πέρτβεμμικα Επίμ, πολ, παραέμιε: Ελαγοτλοβήτε, βτά λφλά τάμα, τάα.

Ймѣм бӂтвени8ю благода́ть Ѿ бга, Ѽче парде́ніе, источаєши исцѣлє́нім прист8пающымх кх тебъ, преподобие, шчищам нед8ги, й шгона крѣпкш де́мшншвх пол... ки, вино́внаго симх пѣти, йкш бга, на8ча́м при́сиш.

Бгородичена:

Йже Єстествомя неприствпный вездь, сйя й слово бжіе вя та вселься, чистам, й шджався, престам, вя нашя Сбразя, йкш милосердя, йвисм благоприствпеня плотію, й поживе ся нами: сегш ради любовію миогою та чтв, й пою, й увалю. Йня. Ірмося:

За законы стеческій блаженній въ вавулинь йниши предбедствоще, царюющаги шплеваща повеленіе безомное, й совокоплени, ймже не сваришася, стнемъ, державствощемо достойною воспавахо паснь: га пойте, дала, й превозносите во BLÁ KEKH.

Вредх всакій страсти, преподобне, Шгонаєши, СУЕ 18ко блажение, прокаженных шчиціах, оўкрыплах не мощных, й слаченных разрышах содержимых оўзы, й хромым вквит й слтиным йсцтлам, гда пойте, зовый, и прекозносите во вся выки.

Иебол Кзненну швр кли всй славу, преподобие, бол взни мишти подеми й подвиги, бажите й изможданте тълеге, пощеніе й шялобленіе й низвлеганіе, й всяко йно дрвченіе плоти любве ради содителм твоего, сх нимже нынь живый веселишисм. того обво моли спастисм всеми верою й любовію та величающыми.

Различныхи ради бол Езней, прпбие, и доброд Етелей вшели Есн ви неное цотво, веселаса нынт вкини, й ваки всегда наслаждамсм добротами, со агглы пиніє тристоє поєши: гда пойте, дала, й превозносите во вся ваки.

Б городиченя: Не шствпльша неразлячнаго ш сотеческаги недра, чтам, родила Есй неисквсомвжим, несказаним же человика совершенна свща, Єгоже моли дати ми кр-пость, лвкавых в помышленій прилоги всякій низложити до конца, й волю бжтвенн8ю тогш далати всегда, да та величаю.

Пъснь Б. Ірмоск: Вх законъ съни и писаній образя видимя, върніи, всакя м8жескій поля, ложесна разверзам, стя бтв. тъмя перворожден_ ное слово Фіда безначальна, сна первороджішася мітрію неисквсом8жиш, величаемя.

Йже древними новорожденныхи горличиции свпрвги, двонца же баше птенцеви, ви нихже мести бътвенный стареци, й целомвареннам анна пророчица W дей рож-

денном8, й сих Ечинобочном8 QAS, ва перковр ибиносим вслужати величающе.

Воздаля ми вси, вопімше сумешня, спасенім твоегю, урте, радованіе: воспрінми твоего сл8жителм, станію претр8жденнаго, новым влгодати ещеннопроповедника таннаго, во хваленін величающа.

Сфеннол Кпнш испов Едашесм анна прорицающи, цевлом8дреннам й преподобнам й старица ваць, вх церкви вав_ ственны: бив же пропов Кдающи вствми свинми, величаше.

Йнх. Ірмосх: Камень нер8костечный W нестьюмым горы тебе, дво, крае-Вгольный Wethyeen хртося, совоквинвый разстоящамем встветва, ТЕМЯ ВЕСЕЛАЩЕСА, ТА, БЦЕ, ВЕЛИЧАЕМЯ.

Тим-київ штржев йстини плотеких страстей, тревлажение, всего себе ка батвенити пресели жизни, й наелажденію невещественномв, йд вже ликва назираєши ны.

Цветы мысленным, бооносне, аки вх наслаждений, нетакине, во стки твоей памати, чедеся доброте пожинающе, различни исплетеня ванеця, дайствій швносимя.

Ты претеки гаже ви мірт, й си наными, Ф бтоносне! безплотными ликва, Оче параенте, w наск молиса творжинух твою памать вкрню. Бгородиченк:

Ποθ τκοθ κλγολάτι, λέο, μ κελημάν τκοθ ελάκδ: ты во проскацієніе двши моєй єси войстиння й оўташенте, скорам помощь, й спасенте, й заствпленте.

Йнх. Ірмо́гх:

Бга челов вимя невозможно видети, на негоже не смеюти чи ни аггльстін взирати: тобою бо, всечтам, пависм челов вкими слово воплощенно, втоже величающе, ся наными вши, та оублажаемя.

Твой вши взни, оче, и подвиги кто изрещи возможетя земленя; йхже ради достойну мэду воспрійля Есй Ψ 6 τα: 66/12 60 Ε΄ τὰ πριάτεληψε 6πέςτβεννας αχα, πρεποδόβενς, πράβς, ήςτηνενς, πράβεξενς μ νεπορόчενς. Βο Θεήτελεχς Θημίχς ήσκω βοδβοράμεν πελάννωχς,

памать ка ббу и наса сотворн_о всеблжение.

Τρνεή χ: й неразлячнам сило, бче, сне й стый дше, Едино бжество, спагай верою та Единаго величающым бга вх трієхи лицахи. Бігородичени:

Развинти не можети твоегш таннетва землени оўми, дво бие всеп'втам. прежде во рождества безмвжиш за-чала есн, превыла же есн два и по ржтвъ, родила же есн слово, ощо соприсносощное. Свътилени праздника:

Дуоми во стилици представи стареци, на рвки воспрії. атт закона ваку, вопій: нынт совзя мі плотскихт разреши, йкоже рекли вси, си мироми: видехи во сочима WKPOKÉHÏE MZHÍKWKZ, Ĥ ĨÑAHO CHACÉHÏE.

Слава, й нынъ, тойже.

На стіховить стіхиры, глася в. Подобеня: Доме є фрадовя: Nосмин чистам" и пречтам два" сод втелм и вакв, " ἄκω μπλημα нα ρθκάχε,* Έχ μέρκου εχόλητα.

Стіхи: Нына шпвщаєщи раба твоего, вако, по глаголя

TROEMS, IZ MHPOMZ.

Прінми, 👶 сумешне, "Га славы, " акоже извъстился е̂сна W дха стаги: се во прінде.

Втіхи: Свити во Шкровеніе пазыкшви, й славо людей тво-

ихи ійла.

Пынь видьша, влгій бже, бун мой твое метианіе:* разреши ма скорш, раба твоего, члвеколюбие.

Myx perpsapin 3

Слава, й нынть, глася й подобеня тойже:

P а́д8йсм $_{2}$ й те ра́дость міра прійлішам $_{2}$ хрта жизнодавца $_{2}$ й оуставльшам печаль $_{2}$ дво $_{2}$ прематерню.



Метаца тогоже во п.й день.

Οτάτω κεληκομβυενηκα Δεόλωρα επρατηλάτα: Η ετάτω πρρόκα Βαχάριη εερποκήλμα.

На Ган, воззвахя, стіхнры мвченика г, й пррока г. Стіхнры мчника, глася д. Подобеня: Мкш добла:

Страдалеци доблественный, вонни неповъдимь дуоми отбыми показался всй, низложиви боритель, мудростію словеси твойух, й дёли твойуи, мудре, терпъливными гавленьми: тёмже прійли всй вънцы побъдным, й си вышними лики сочетался всй, великомучениче деодшре.

Επτεινώй ετόλης σώλς ξεй" σλαγονέετια, πρεσογάτε, σλονεετήσωχς κάπημε κοβγηθωάσεα, ή ώσγα σεεεοσερωένο, ή βακολένιε σλαγοπριώτνο, βακλάσωεμθεα τεσε ράλη νήεττα πρηκολήμω, προελάσλωμελιθ εσατθώ τεοώ πάματь, ή νθλέες εοκρόσημε τὰ εθμώμε σα μίρα λαροσάσωεμθ, μεόλωρε.

Να κρτα воздвижена, й плоти стрвжемь, й обстрыми стрълами оу «звлаемь, й на древъ протазаемь, й и мент оу съкаемь, й всакими хитростьми бользней шкрв-жаемь, и непреклонена й непобъдимь авилса всй, силою на кртъ пригвожденнаги, слава мвченикшва, деодшре.

Йны стіхиры пррока, глася й. Подобеня: Что вася наречемя:

Ймьм житів равноагільно, то агілы, біомвленне, бесьдвеши гавь, тыми оўбы гаже паче оўма просвышам оўмя, собразшья чваных шчищеніе, великих тання шкровеніе, прроческое провышаніе, дубыное возновленіе, моай спастисм двшамя нашымя.

Й гглх гавилсм єсй земленх, на земли нёным собественики ймввх, зритель премірных видвній бывх, свътильникх мысленный, свътх швлистающх, маслина, уаломски рещй, плодовита, вгодвиствениш йскапающи благочестивымх єлей, молй спастисм двшамх нашымх.

Ναμάεμας ωδοπέμιπ ματλαπμάπτη, άκω προρόκα μετημηθημίη επίη, ή άτην πρητηοιθήμημα ματωφάπτα τλάμοςτη, ή τλάβθ ηθημετιολαμήθη βήμη, ή μοδρότω βήμη ογκράμενα, ω μάτα ποκψηγα τὰ μολή πρηλέπην, δεοπρίπτης, τπαττήτα μθωάπα μάμωπα.

Аще ёсть постя: Слава, й нынь, бгородиченя, йли кртобгородиченя: писаны вя ні день. Аще ли нъсть поста, поемя й самогласеня стаги. Слава, глася и:

Επίνχ μαρώκα τάκω τεβουμενήτα, η τος να ναταξημικα δλαπένττκα κιὰ κοιχκάλιμας, κτρηία, η ουδλαπάμα πο μοιτοληίω, μεόμωρα μόδλαγο κελικομθυενικά, κιελέντωμα ποδόρημκα: μόλιτια κο χρτθ κίθ ω μθωάχα νάωνχα.

Й нынт, праздника, глася тойже:

Йже на χερβείκτα κοτάκωια, τατά τοπκε.

Йже на χερβείκτα κοτάκωια, ѝ πτεάεκωιй Ѿ τεραφίκα,
днесь ва батвенное стйлище по закон приносимь, на старческих таки на пртолт стайти рвкаха, ѝ Ѿ їшсифа пріємлета дары бгольстим, таки свпрвга горличища нескверною
щоковь, ѝ Ѿ газыка новоизбранным люди. голобина же два
птенца, таки начальника ветхаги же ѝ новаги, ёже ка
немо шбъщанім, сумешна конеца прієма, благослова дбо

Μρίο ΕΫδ, επραετέμ ΘΕραβω ήπε ήβα μελ προβοβελαεή, μ Μ μετώ προμάμε Ψπθιμέμιλ, βοπίλ: ηώμα Ψπθετή μλ, βλός, Ήκοπε πρέπλε βοβυθετή μι, Ήκω βήλαχα τλ περβοβάνματο εβάτα, μ επία τζα, χρτομμεμήτωμα λόλεμα.

На стіховит стіхиры, глася в. Подобеня: Доме в пррадовя:

Дверн наным, Шверзитесм, " χρτόсх во вх церковь, " йкш манцх, " мтрію двою" вгд й сійд приноситем.

Οτίχε: Νώη το Επιθημάεων ραδά τκοειό, κάκο, πο γλαγόλθ τκοεμθ, εχ μήρομχ.

 \mathbf{O} у̃гль промвле́йсм" б \mathbf{m} твенном $\mathbf{8}$ нісаїн х \mathbf{p} то́с \mathbf{z}_2 ійк \mathbf{m} клещами $_2$ " р $\mathbf{8}$ ками біўы $_2$ " нын \mathbf{t} ста́рц $\mathbf{8}$ дає́тсм.

Стіха: Света во Шкровенів мізыкшва, й главу людей твоиха ійла.

Сπράχομα πε μ ράδοιτικ, πα ρδκάχα βάκδη ιδμεώμα ξερπά, παβοτά προμάμε ραβρφιμέμια, πολ βτομτρь.

Chara, Phack 6:

Αμέτι βοβτίλ πάνε ζεμμύμω, νεττμάλ πάμλτι ττραιτοπέρπια χριόκα, κτριώχε τερχιά μεκύχμων προτκτιμάνιμη, μ δισακή χθως ωγοηλούμη χτήττκομε ή ελγοχάτιο χχα, κα μεμβπε, μθνεμικολόσιμω, βοββοκάς: ράχθητα, ήπε κτθρημίας μπόλιση εγοχαροκάμμαλ ελγοχάτι, ή νθχέτα μηό. πωττκα προττιράλ κα τέβτ πρητεκάνιμωμα, μεόχωρε ελαπέμμε, χριά μεπρειτάμμω μολλ με ωτκθλτή, κτημώχα ελαγα πολθνήτη κτρον τοκεριμάνιμωμα κτενειτηθώ πάλλτι τκού.

Й нынъ, праздника, глася тойже:

Βέτχιй деньми младенствовав плотію, мітрію двою ви церковь приносится, своего закона йсполням объща. ніе, єгоже сумещни прійми, глаголаше: нынь шпищаєши си мироми, по глаголу твоему, раба твоего: видьша во сун мой спасеніє твое, стый.

Тропарь мвченика, глася д:

В оинствословіеми йстинными, страстотерпче, нёнаги цірд воевода предобрый были всід, деодшре: сорвжівми во в'вры шполчился всід м'вдреннш, й поб'ядили всід демш. HWBZ ΠΟΛΚΉ, Η ΠΟΕΦΑΟΗΘΕΝЫЙ ΜΕΝΛΕΑ ΕΕΉ ΕΤΡΑΧΑΛΕЦΖ. темже та верою присны обблажаєми.

Слава, й нынь, праздника:

P άλθήτα, Ελγολάτησα είψε μέο, μ3 τερέ во возсій слице правды хотоск бік нашк, просвіншами свинм во тмів: весели́см и ты, старче праведный, пріємый во шеватім εвοδομήτελ» 48mz нашнух, μαρθωщαγο нами воекресенте.

На оўтрени, на Біт гав, тропарь праздника, дважды: Слава, м8ченика. Й нынѣ, праздника.

По а н стіхологін стальня, глася ї: Подобеня: Красотт двтва:

🛱 με τλ κοπλοιμέννα, χρτέ, ράμθαςα πολάτα εκαщенный сумещих, нын типвщаеши, вопій, раба твоего, вако: анна же непорочнам пррочица й славнам, ныниспов Кданіе и пкніе приносити тект, мы же, жизнодавче, вопієми ти: глава таки благоволившемв.

Слава, и нына, тоиже.

Πο Ε΄ μ ετιχολότιμ εταλάλεμα, ελάσα μ. Πο: Εκυρτέλευ πάετωρεκυχα: Родился Есн на земли, собезначальный собо, принеслем ểch kx цέρκοβь непостижимый: ράλθλελ же старецх на ρ8κH та воспріят», зовый: нына шпощаєши, єгоже посатиля етн, по глаголя твоемя, блгоизволивый спасти йкw бгх, родх челов вческій. Слава, й нынь, тойже.

Канших праздника со грмогоми на 5: й стыхи два, на й. Канших праздника.

Глася Г. Писнь а. Ірмося:

С8ш8 гл8бородительн8ю землю солнце нашествова иногда, такш 159

стина во шевети сбваполы вода, людеми пишомореходыщыми й бтовгодни поющыми: поими гавни, славни во прослависм.

Да каплюти вод 8 облацы, глице во на облацъ легцт носимо настало Есть на нетлинивю p8k8, χρτόςz ви церкви, йки младенеци. Тимже, вирнін, возопієми: поими гаеви, славиш во прослависм.

Kр \pm пи́тес $_{n}$, р%ц \pm с n ме $_{n}$ ме $_{n}$, старост $_{n}$ ю $_{n}$ ста же претр%жд $_{n}$ енна старча, прави быстр $_{n}$ движи́тасм уртв на ср-втенте, лики со безплотными составльше: поими гаевн, славны во прослависм.

Ρά38Μολία προεπέρταλ ηθεά, κετελύπετλ, ή ράμθήτλ, 3ελλε: ή3α πρεκάπκετημού δο ηθέρα χηπρέμα προμέμα χρτότα, μπρίο μδοο είθ είξο προπότητιλ, μλαμέπειμα, иже прежде кс-кух: славны бо прослависм.

Канших мвченика.

Гла́сх й. Пѣснь а. Ірмо́сх: Колегницегонитель фарашны погр83й 48дотворый йногда мш \overline{v}_{-} сейскій жезлх, кpтофера́знш поразивх й раздѣливх мо́ре: iйлы жа бъглеца пъшеходца спасе, пъснь брови воспъвающа.

Б жтыными йвь свытостьми оўдобрямся, страдальческими вънцеми сващенновкращаемь й славою шблистаємь стым трцы, укалмщым тм поминай, келикій вх мвченицъхх дебдире.

Йсполнь св вта, йсполнь бжтвенным благодати намх δοβεϊλ εβλιμέннαλ πάμλτι νεετημίχ \mathbf{z} πώλδης τδοήχ \mathbf{z}_2 пресвитлыми свитлостьми изаржющи всих влагочестни та почитающихи, мвиниче страстотерпие деодшре.

Їдшльстти шдержащи б8ри челов-вчество, сващенный мвченики шкормажемь крта бжественною плагодатію, небврни преплывя, й вя пристанища достиже небеснай ράχθατα.

Бгородичена:

Δεέρι επίλ, ποκαληίλ μεέρη μη, μεο, ωκέρ3η, ποмышленьми вжтвенными двшв мою просвети, й страстей Шжени тажкім соблаки, йкш да почитаю радваем, й должиш оўблажаю та.

Канших пррока.

Гласк п. Писнь а. Ірмоск:

Поими гдеви, проведшем в люди свой сквозт чермное море, аки единя славни прослависм.

Имка свътодавца, твой поглушающа мильбы, просвъщение ми подаждь, захарие пробче пречедный.

Оўкрашени добротами бжтвенным красоты, аггливи

добрюты зриши д8шевною чистотою.

Йсполнени стыни агглоподобным светлости, таки сый егомваре, гоглаголюшым агглы й просвещийющым ймеля Еги, бгопостижне. Бгородичен ж

Разрышисм клытва Ечы праматере, всенепорочнам: хрта во рождши, благогловеньми мірх швогатила Егн.

ПЕснь г. Ірмося: Оутвержденіе на та над вющихся, оутверди, гди, црковь, юже стажаля вси честною твоею кроктю.

Перворождени из соща прежде в вки, перворождени манци изя деы нетачиным, адам8 р8к8 простирам ависм.

Младовмна бывша прелестію первозданнаго, паки йсправлаай бгх слово, младенствовавх ависл.

Земай исчадіе, паки потекшее вх ню, бжества софбразное Естество зиждитель, йки непреложит младен_ Йня. Їрлюся: ствовави, мвй.

Ου тверждей ви началь ньса развмоми, й землю на водахи шеновавый, на камени ма, хоте, заповъдей твойхи оу тверди: йки нъсть сти, паче тебе, едине члвъколюбче.

Μκω λέβα μερβήθαα ποτρεμή τθαμίμα ττάλα ετή, 603απιμάλ τηατήτελьное τλόβο, μοταπμάλ πλοчειτήβωλα, προποκάμαλ ήττιηθ, ή ωβληνάλ λάθ βεβδόκιλ, μεόμωρε.

Μθυήτελο οξαήβλος τβοεμθ μθμεςτβθ, μθαρε, εκότ εκοю βροετίο πολβήγελ, πήλαμη βολθαμή ηεψάλην οξραμάετα τὰ, μεόλωρε, μερβεκημα ήςτθκαημωμα τοκρθωέμιε τολ κλαβώα.

Μθαεική πο πόσωι το πόσω κάπου, τάκω βόλη κορικία, βτο βτο δίρος Ετίν, κότα βλαγολάτιο οξικράπλα επίλου τάκλακα. Ετορόλη νε η χι

Сотвори воистинн тебъ величіе, йже ш тебъ рождейсм габъ: й роди вси та, бжію мтрь, славати.

Йих. Їрмо́гх:

ΝΈςτη ςτα, άκω τζη, ή ηθέτη πράβεζενα, άκω 678 νάμα, Εγόжε ποέτα βελ τβάρη: ηθέτη πράβεζενα πάνε τεδέ, τζη.

Вышимм благодать тебе шевий, промышлентм несказаннаги бжтвенно шкормленте, стыми агглы навчающи, премвдре блажение, й просвъщающи.

Επέεττβεнητά δλουτή μακαβδαία, μαθημίλια είμ, πρεδογάτε, ίάκω πρετήττα, πλολοβήτα πήτη δητβεμμώνα εκαψέμιξαι, βο γράλτ βεωιβαιμέμητα.

Οττικά μεβώβλεμα, οζτβερπζέμιε λώζεμα βιομέδρωμα βώλα βίλ, τζι, ι λθωάμα επατέμιε, ικοπε χρέβλε προβοββιτορόκα ηθλομί. Επορόχηνε μα:

нѣхх

η-Κχα жήτελετκο ή ογκρτιπή λώμη, ήχжε κο3-λωδήλα ετή, εξήμε της τκολώβτε.

 \mathbf{K} \mathbf{z} εῆτ πρητεμέμε, χοτώψι ενία έλ εύλτετη, κε εντωνών \mathbf{S} νοτήμα, εγόκε ε \mathbf{z} νετίτε εξηγότητη εύλωψε, μηвлахвет, глаголюще: чванат зрими ныны й преславнат, непостижимат, несказаннат: йже во адама создавый носитсм йки младенеци, невмъстимый вмъщаетсм на р8_ κάχα επάρνηχα: μπε κα η καρτίχα η εωπήταμμωχα εμή εξίμα εκοειώ, κόλεω ωπητέξετες πλότιω, α με επτκόμα εξήμα члв жколюбецх.

Сѣда́леня мвченнка, гла́ся й. Подобеня: Премвдрости: Бжтвенное всефвжіе воспріймя, й їдшльсквю ле́сть низложивя, агглы воздвигля єсй вогувалити подвиги твой: бжтвенною бо любовію оўмя распаливя, на огнен-Ηδιο επέρτь доблественнω дерзивля єсй. Τέμπε τε30-именитны просмішымя та даєши бітьєннам дарованїм, страстотерпие деодыре. Сегій ради копіємя ти: моли хрта біта, прегрішеній шставленіе даровати праздивющымя любовію памать твою.

Слава пррока, глася г. Подобеня: Красот д Девства:

Впражены колесницы вид вля Есй, правимы рвкою всехх бга, безплютным сл8гй, захаріе ч8дне: сх нимиже рад в жем торобки приснопаматный, моли направитись къ п8ти бътвеннаги раз8ма върою несомнънною совер... шаюцыми памать твою всесващенною.

Й нынь, праздника, глася а. Подобеня. Ликя аггльский:

Сый со Сійеми на пртоль стівми, пришеди на землю W двы родисм, и младенеця бысть л'яты сый нешпи_ саня, Єгоже пріїнмя сумешня на рвки, радваса глаго-лаше: нынть Шпвщаєши, щедре, возвеселивя раба твоего. Αψε εςτь πόττα, Слава й нынть, бгородичени: аще среда йли патоки, кртобгородичени: писаны ви ки день.

Писнь Д. Прмоск:

Покрыла ёсть нёса доброд втель твом, хрте: изв ківшта бо прошедя, стыни твоем нетлевнным мтре, вя храме славы твоем гавилсм ёси, такш младенеця роконосимь: й исполнишасм всм твоегш хваленім.

Ράχθως», ενωεώνε, νευβρενέννωχα ταύνννε, εξά κοπιώωε, ετόπε ω ετάτω αρέκλε υβκτίτις» τεκτ αχά, μλαχένετκοκακωαγό ελόκα, χρτά να ρθκυ πρίυμι, βοκώй εμθ: θεπόλημωσες κεώ τκοετώ χκαλένι».

Να ηετόπε οξησκάλα ξίὰ, ενμεώηε, κόβραετα μάτηψη ημή, ράμθακα πομαμά χρτά, ίτλα κάτκεηματω οξιταμέητε, βακόμα τκορμά ή κάκθ, ηεπολημώνου βακόμα νήμα, βοκώμ ξαθ: ηεπόλημωσεα κεώ τκοειώ χκαλέητα.

Βήλα ενωθώνα ελόβο βεβνανάλδησε, εχ πλότιο άκω να πρτόλ χερθείμετταχ αξού νοεύλιο, βυνόβνασο έχε βώτη βεάνεικηχα, άκω μλαμένηθ μυβώεω, βοπίμωε έλθ: ήεπόλ νημαία βεώ τβοενώ χβαλένιω.

ΜΗΣ. Ιρμόςς:
Τ ω μολ κρέποςτι, του, τω μολ μ τήλα, τω μόμ είσ, τω μοὶ ράμοβαμίε, με ωςτάβλι μέμρα ὅτα, μ μάμθ μμμετθ ποςτιτήβχ. τέμχ ςχ πρρόκομχ ἀββακθμομχ 30βθ τη: τήλτ τκοέμ ελάβα, μπετκολώσμε.

Й м Км хрта внвтрь себе, баженне, в вірающа, лікініев гордыню низложиля єсй словесы мварыми. се войстиннв, міниче, швличиля єсй премногое безвліїе, й д клы преславными зржщым оўдивиля єсй, страдальче доблем вдренне деодшре.

И ов Вшенх бывх беззакон темх мвчитель, й ногтьми йстерзаемь, й шбагренх капльми, мвчениче, неправедны

изливаемыхх кровей твойхх, оўмершкленім дебельства й тай совлеках Есй ризы, преблажение ребдире.

Бгородичени:

А вкакое грфушвя монуя рвкописаніе вжественными копієми, пречтам, расторгии, прободшими вжественнам ребра, вочав вчитися изх тебе, дво, вогуот вышаго, и вх кийзт ма написати спасаемых», молиса, безя оўма ш бга оўдальшасм.

Йнх. Ірмосх: Й зя горы пришевненным, слове, пррокх, единым бий, хотаща воплотитись бтовидни оусмотри, и со страхоми славогловаше гил8 твою.

Вдино оўбы проскышательное свщество чести, вя солн. μάχα κε τρέχα μπρεμάλλεμο, κα εθιμαμ προμέετε λωμ множимо, йв навчаеши, всеблжение.

Колегинца бжім бывж, прроче, колегинцы зря различны άγγλητεία, ωθχομήτη βια έπομόθηλια Είν, το Επγονή₋ ніеми йд8щым.

Сфинолипи многоскитлый свищинки, образи зриши вжественнаги свътозаренім, смотрмеши же, всеблженне, БСЕВИДЦА, ЙМЖЕ ВСАЧЕСКАМ СПАСАЮТСМ.

Бгородичени:

Собрази твоеги чистаги ржтва бтовиднии прроцы проначертаюти, многовидни проивразивше, и различни гаданьми бгом врін.

Пинь Е. Ірмоси:

ТАкш вид исата собразни на престоль превознесена бга, W а̃ггли главы дшруногима, 😂 озкамнный, вопімше, а́зи: провид Тхи бо воплощаєма бта, св вта невечерна й мироми владычеств вюща.

Развичев бжтвенный стареця промеленною древле пррокв главв, рвками глово зра материими держимо, 🕏 радвига, κοπιώωε, ίταλ, ίάκω πρτόλα 60 дερκύωμ 674, εκ έτα μεκεμέρηλητο, ή μύρολα κλαμώνες τε 8 κωμά.

Ποκλόθεω επάρειμε, μ εποπάμε Επτευθή πρυκοτηθείω μεμεκθεοβράνημω μ βρομάτερε, Είτης ρενέ, μότυμμ, Ψτάω, μλημα βοώτω ωβώτη βρα, εβώτα μεβενέρημο, μ μήρομε βλαμώνες της θωμα.

Ѿчніцаєтся йсаїа, ѿ серафіма оўгль пріємя, стареця вопійше бітомтрн, ты йкоже клецами р8ками просвъщаеши ма, подавши, Єгоже носиши, свѣта невечернаго, й миромя владычесть8юща. Йня. Ірмося:

Вскою ма шриноли еси ш лица твоегш, свъте незаходимый, й покрыла ма ёсть чождам тма сокаминаго; но шбрати ма, й ки свъто заповъдей твойхи поти мой направи, молюса.

Просващаємь зарію, мвченнче, бжавеннаги дуа, й распалжемь уртовою любовію, шпалжема плоти нерадиля єсй, ни шщвтиля єсй болазни, ни вманиля єсй мвки, нвными надеждами питаємь.

Йго відки носі на вын прелегкое, білова таготою, страстотерпче преблаженне, штагченя, не преклонился єсій шнюдя, ни поколебался єсій, ниже побітдился єсій, конне доблій деодшре.

Ο χ ΗΕτε πρηγασία τη πρεδήτος ελόδο, μέρβοιτη το τκορή, ετώπε εήλου τώρικια δολεβημ πρετερπέλα ετή εξίμα εβακόμηχα, αθνεμίνε χρτόδα, η αθκι ή ηθαμηθύ, ελάκης, επέρτι. Ε τορόμηνε:

Пребывати ма цвла, непреложна стоянім лвишаги, но правъ шестввюща, й бговгиднам двюща блгам оўмолй, блгаго рождши слова, насх безсловесім йзбавльшаго.

Йни. Ірмоги:

 \mathbf{G} ทอบุท พระนี้สู่นี่หาล, ธา้อยนี้สู่นี่ทางพร проск นั้นหมด концы, проск \mathbf{t} หลด \mathbf{v} тромх พละนะเกษย์ \mathbf{v} หลดง \mathbf{v} тромх พละนะเกษย์ \mathbf{v} หลดง \mathbf{v} \mathbf{v}

Πήττωμα τέρμμεμα, η ογλιά προκήμα εξιτροτόю ττρτь τπτοκ8, μοττολικτικ κλαμήτελ.

Πρεειτέιτβεниυ ιτώй, ράμθης, ειώμε, προρόκα πρεμποκελτικάετα, γραμέτα μρι τκόμ πράβεμεμα, ή επατάμη κρότοιτικ.

Пррокшви глава, вгоглаголивыхи мвжей блголенте, міри

шзармети пррочества свектлостію. Бігородичени:

ПЕснь 5. Ірмоск:

Rozoni ка тебф, вид вах стареця Очима спасенте, ёже людема прінде W бга, хрте, ты бга мой.

Сішну ты камень возложился Есн, непокоривыми претыканіе, й соблазна камень, нервшимое в врныхи спасеніе.

ЙЗвистни нога начертаніе, йже прежде вики та йзрастившаги, земных за милогердіе ныни немоціїю шеложиса.

CH' Βώωμαςω, της ΔΕΝ, ΕΓΑ ΕΞΤΡΟΛΑΤΗ ΕΜΕΜΕΜΑ, ΠΟΚΛΟΉΜΑΓΑ ΤΕΒΤ ΗΜΗΤ ΜΠΕΓΤΗ ΓΧ ΜΗΡΟΜΣ.

Йня. Ірмося:

Молить пролію ко гдд, й тому возвівщу печали мой, йки swas дsua мой йсполнись, й животх мой ads приближись, й молюсь, йки ads ads ads ads приближись, й молюсь, йки ads
Страєть безстраєтнаги вомбражам, распалем єгі, славный мучениче, пригвоздивем на древь, преблажение, й подобники вліць были єгі, разрышившаги кртоми человыческім страєти волею.

Повешеня йки йгнеця на древе, й стрелами сострем ланя, блажение, й сэчеся зеницы йзбоденя, й оў азвленя по всему телесіі, оў азвиля всій врагивя сердца копіёмя волезней твойхя.

Потоцы безмерных мвкх, ко храмин припревшеем,

мвчениче, твоей двшй, не поколебаща сей: на недвижилитьми бо камени оутвердисм проставщаги W двы й челолевнискій роди просвищими. Богородичени:

Μρίε, βεετώ μίρα τηπέ, άκω τζα βείξχα ρόπαμμ, βράπια ραβότω μα μββάβμ: μ τος μβνέμια μεχήτη μ επαεή μα, нα τα μετομηξημώ οξποβάρψας.

Йнх. Ϊρμότα τόμπε.

Εμή προρόνεικατω μιπόλη βλοχηοβέμια, εδλδιμηχα ρά3-8λια πάνε Είττειτβα μαθνήβια, πόιλαμα βώλα Είμ προποβίλατη βλίτολάτη βίλθηθη, λέης με κρτά βίλομωμ γλέβη, βίτοπριάτης.

Γά38 ΜοΜ΄ Χ΄ ΤΟ ΚΕΝΙΜΑ ΟΥ ΚΡάШΕΗΣ, ΔΑΡΨΈΣ (8 ΨΗΧ΄ ΠάΨΕ οΥ ΜΑ ΕΠΟΔΟΕΗΛΕΜ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Α΄ Α΄ Ε΄ ΤΑΙ ΕΚΑΜ ΜΕΛΕΉΤΑ Η ΥΗΝΗΣ Η Α΄ ΕΝΕΙΜΑΝ Η Α΄ ΕΛΑΘΗΜΑΝ ΤΑΙΝΗΜΑΝ ΤΑΙΝΗΜΑΝ.

Θεντιμό λουρολ. Κτελεί εταπάσε, προεστιμένι εμε εποραβλ Μΐα εϊάεων, τάννετεννόν προσοβεντμάα εκτιμό, ξίνπε πάνε ελοσειέ, ελόσα κοπλοιμένιε, ιδεύτεα επολ. Κιντί ω εϊώνα, βαχάριε, προρόνε εποπριάτνε.

Бтородиченк:

Ποιτάβηβωή ηδο, ποκάβά τω ηδο ιλοβέτησε, βίξε, μοβρότ8 Ιάκωβλω, βοβλωβήβα, η ήβα υγωτηίλα έττη βλίτολάτιω.

Кондака, гласа Е. Подобена: Вышниха ища:

Μ 8πεςτεομε 48ωή κα κτρ8 ωδολκίμες, ή γλαγόλα επτή άκη κοπίε κα ρ8κ8 καέμα, κραγά πουτάμλα είη, αθυενηκωκα, πρεκέλιμ αεόμωρε: τα ημων χρτό είν μολώς, η πρεςτάμ ω κτικά μάτα.

Ĩĸorz:

Страдальцеви пресвитляю добротя, пріндите всй, писненными винцы, вирнін, деодира винчаєми: дари бо битій ΒεΛίκα Μίρθ Αβμίς εϊλημμη ηθλέεα, κραγά δο ποκήλικα ΒεΛϊάρα ετραμαθία чεετημίμα, ωλοπμλέτα κμίζτω κρόκ. Ημίχα κάπλεμ αεμπλέμι τόκα, τα εάμα ούκω κείκαι ρά. Αθέτελ χότθ, α λαέτα μάρα μεωεκθλέμα. Τέμα βοπϊέμα Εμθ: Μολά μεπρεετάμηω ω κείκα μάτα.

ПЕНЬ З. Ірмога: Тебе во Фгни просившаго Фтроки бгословившым, й ви дву нетл Кин в всельшагосм, бга слова поимя, благочестим поюще: вагогловени бей сотеци нашихи.

Адам в взвыстити хотай вдв, во ады живвив, в е́у т принести благов встіє, сумещих вопімше, со прршки ликум: Бугосчовеня еля Отейя наппля.

Рода земна избавлами бітя, даже до ада прійдетя: пленными же подасти всевми шставление, й прозрение เกซกษิพร_ว ผีแพ ที่ พซิพษิพร Bonhith: BatolaoBénz стєця нашихя.

Й твое сердце, нета винам, сорвжие проидетя, сумешня бить провозгласи, на котть зращи твоего сна, вмвже вопіємя: блгогловеня бря сотеця нашнуя.

Йни. Ірмо́ги:

Бжіт сни зхожденій обгин оўстыд ва вавулшить йногда, сегш ради строцы вя пещи радобанною ногою, гакш во цв'вт. ниць ликвюще, помув: богогловеня есн, бже сотеця нашихя.

Γ Λαγόλαψε ράμθως βελθυϊώ βιεμερπύτελεβα, τέμπε ογμύβλημες βρώψι, πρέλειτη ωιτάβμωα μθυύτελης τός, βπε ώτε μα κάμμχχ. Πλεημμαμή πρεμθάρωχα τκούχα ιλοκέια, πρεβλαπέμηε, ράμθως ογλοβύλα είν μβα γλθώμι μεραβθωϊώ πρώτθ.

пающым, й вжтвенны мвченики сод влали еси, деодире, поющым: блословени еси, бже сотеци нашихи.

В и темница ки древ та свазана, аггли свати при-

шέдя разраши, дерзновенте дай й оукраплам та велегласны вопити, деодыре: багословеня еси, баг сотеця нашихя. В городиченя:

Μετίε живша вх линости, й презривша стый твой законы, й честный твой, хрте, заповиди, оущедри й спаси рождшта та ради, тако блгодитель бгх й многодмилостивх.

Йнх. Ірмосх:

Отроцы єврейстін вя пещи попраша пламень дерзновенню, й на росв огнь преложиша, вопіюще: блгословеня єсй, гди бже, во въкн.

Πο κτέμ βεμλή τκοὶ, πρρόνε, μβώλε κτιμάμιε κτολοχμοκέμμοε, μ γλαγώλα τκούχα τίλα, κοπιώψηχα: κλιοτλοκέμα ετίλος το κτάμι.

Βέτι вышними зαράми προτεπιμένα, 68,8 μαλ βάτα ετί καπε, πρεκοπάτε, κοπάλα ετί: 670 το 66, το 66. Κκυ. Κτορόλυνενα:

Π΄ΚτΗΣΜΗ ΠΟΥΗΤΑΌ ΤΑ, ΔΕΟ, ΠΟΥΕΤШΘΌ ΡΌΔΖ ΥΕΛΟΕΚ-ЧΕΙΚΙΉ, БЕЗЧЕСТІЕМΖ ΛЮΤЫΜΖ ΠΕΡΕΚΕ ΨΕΘΚΑΣΕΝΗΒΗ: ΕΛΓΟΙΛΟ-ΒΕΉΖ, ΒΙΕΎΤΑΜ, ΠΛΌΔΖ ΤΚΟΕΓϢ ΥΡΈΚΑ.

П-Вень й. Ірмоск:

Νειτερπύμομο Θραιό τοεμαμάβωετα, Επρονέιτια πρεμιτοά ψε ιδυνωμ, πλάμεταχ κε μεβρεκμένη, Επτεραθό πέτας πότας είνας τοιλοβύτε, βιά μέλα τόμα, τόμα, μό πρεβοβροιύτε βο βιά βέκμ.

Λώς τιλευ, τεού ελάβ εμμαήθηλα, βράψε εθτρονά ήβχ εξώ, πρεςχ λυμέμχ επτερημάνω κουνέτα ημίητ λης κθήτε: ελγοιλοβήτε, βεώ ετλά τέμα, τέλα, ή πρεβοβηθεύτε βο βεώ βτα.

Gè, ενωεώνα βοπιώшε, πρερτακάεμος βνάμενιε εέй 68. μετα, εγα εώй û ετρονά. εεμθ, ετέρνιη, βοβοπιέμα: επτο. ελοβήτε, βεώ μτλά εξήμα, εξά, û πρεβοβνοεύτε βο βεώ βτάκυ.

Жикота сый, сей бодета паденіе непокоривыма, мла-

денствовава бёх глово, йки востание всёма верою поющыми: блгогловить, вся дыла гана, гада, й превозносить Йих. Їрмо́гх: во вей вики.

Седмерицею пещь халдейскій мвчитель бточестивымя нейстовню разжже, гилою же лвишею спасены ста видивя, творцв и избавителю вопімше: Отроцы, багогловите, гвацієнницы, вогпойте, людіє, превозносите во вся вчи.

Свити подбизавем, врага побидили вей, й потребль вшингтва бей фран в вры: т вмже пов в нымх в внцеми ογκά 3 λεα είν, по » κλητι: «Τρομω, κλιοιλοκή τε, сващенинцы, воспойте, людіе, превозносите во вса вжи.

По распатін славить, по страсти блаженити, по безмерных ранахх, блажение, бгв выю твою приклониля Еги, мвчениче мвдре₂ мечеми честнам глава твой оустична бысть, зовый ваць: Фтроцы, благогловите, сващенницы, коспонте, людіе, прекозносите во вся въки.

Сващенное, деодире, и многострадальное тило твое, источника исцъленій върныма бысть, иза негоже по_ черпаюти благочестим притекающій разрышеніе страстей, й двши спасеніе, вопіюще ваць: Отроцы, благогловите, гкащенницы, коспойте, людіе, превозногите ко кса вчки.

Бгородичена:

Оўмерцівленняю шживи, падшяю возетави, оўлзвленняю двшв мою йецълй, оўмя мой оўмирй, напастей волны оукроти, дбо, и вопіюща ма спаси: Отроцы, благословить, сващенницы, воспойте, людіе, превозносите гда во вся вики.

Йнх. Їрмоск: На горт стіви прославльшась, й вх квпинт огнемх приснодвы мийсеови тайнв такльшаго, гда поите й превозносите во вса въки.

Сішне горо, граде стый, радвисм ывлю, бжественный

Захаріа агілики собеседники покельваети: й ты веселист, гервсалиме, во всй в вки.

Βαχάριε πρρόνε, κραεθάτα, ατπώλημαλτα βάλα τλοβετά, гаже предплаголали Еси Доми просвъщаемь, гаа поющыми й прекозногыщыми Его во вки.

Ποτρεμή τόρα πρυτέπημα δύλτα ετο ώψω ατίλω, иже над встани промышленію навчающым та, славный прроче, птенословащым хота во вти. Бтородиченк:

Радвисм, пртоле согнезрачный гаень, радвисм, двере невещественнаги станта, радвисм, обълаче легкий, важе слице правды возсійвшам мірв, чтам бгородительнице.

Пъснь Б. Ірмоск: Вх законъ съни й писаній образк видимк, върніи: всакк лівжескій поля, ложесна разверзам, стя бів. тымя перворожденнов слово оща безначальна, сна первороджщася мирію ненсквсом8жиш, величаеми.

чьевиних нововожченных собчилийх свибрех двонца же баше итенцевя, вя нихже мисти бтествен_ ный стареця, й цъломвдреннам анна пророчица, W дбы рожденном8, й гия Единородном8 суя, ва церковь приносим8, сл8жатя величающе.

Воздаля есн мить, вопімше сумещня, спасенім твое. rw, хрте, радованіе: воспрінми твоего сл8жителм, стиню претрвжденнаго, новым благодати сващеннопроповждника тайнаго, во укаленіи величающа.

Сващеннол впиш испов вдашеса анна прорицающи, цъломвареннам й преподобнам, й старица вацъ въ церкви йв_ ственны: був же пропок кдающи встих свщымх, величаше.

Йнх. Ірмоєх:

Оужасесь и семя нью, и земли оудивишась концы, таки бов ависа челов висть простран. нъйшее нася. тъмя та бив агганвя и человъкя чиноначаліа КЕЛИЧА́ЮТЯ.

Wеватиля Еси, бтомварь мвченичь, самя себь, пожертемвеч центя щ еця натемв, возвысивеч щим всесожженте благовонно къ немв, й сващенно возложенте, й совершенна й чиста блгопрії тна жертва: тымке та восχβαλάεμα, ή πο μόλιβ οὖβλαπάεμα. Μκω οὖτρο, ἄκω μένι εβτοβάρενα ἀβύλεμ Είν, μεό_

дшре, солнце свътлыми твоего страданім лвчами, й чвдесы, всеблажение, подсолнечивю благочестим просвещам, μ ωτομή της πρέλειτεμ ή ετραιτέμ μάμμαχ, αεόχωρε. Βοβοκθημίλια είν το άγγλω πλότιω, βεβπλώτηων βρα-

ги побеждь, й со страдальческими лики веселишисм всегда: й ся ними бятвенивю песнь трут возглашаеши, деодире треблажение, светильниче церкве, й страстотерпцева оу-Добреніе.

BEMAÀ NONOMÉNIEMZ TROEPW YETHAPW, MEÓZWPE, THAEFE, нέво же ράд8ετε_м, д8χχ τβόй εψέнный ετλχάκ**χ**: Βεεгда челов в памать твою честно твораще, молевии про-сими та молитвенника и наси, преблажение.

 \mathbf{F} городичейх: \mathbf{F} голюбивам део, блгаго моли спасти ма \mathbf{W} сквернх ΒΕΈΧΖ, Ã3ΒΗ ΓΕΡΑЦΑ ΜΟΕΓŴ WMЫBШИ ПОКАЖНІЕМУ ЧИСТЫМУ и плачеми глезными: да тà оублажаю и беличаю, пренепорочнам.

1ορόνηαλ. **Йнх. Ιρμόιχ:** Τὰ μεμικθιοβράνηθω μτρь 6Γα βώшημεν, τὰ πάνε οῦμα рождшвю словолія войстиння бга, вышшвю пречтых в силя, немолчными славословленій величаемя.

Всяко чвество шетавива, обив вжтвенном й чист-вишем8, всем8дре, св-ктоносени предстойши, ш мір-к молитвы твора. Тамже вси та, захаріе, блажимя.

Γλαγόλωμα ποιλικαθοίμε τκούχα ογετένα, εγολελέννε, τα πρημαμβάεμα: μπκε επαιάεμη, είκω μετήνη τη προρόκα

и пропов'Едника, заха́рїє, благоче́стню блажи́мх.

Μύλοιτηβα τος Κλαй Τβούμα μολήτβαμα βλίκθ, εβμ ψέημωй й βλαγοβηαμεμύτωй πράβχημικά τβόй, βγολοχηοβέημε, βπροκ τοβερωάκψωμα, й τὰ λκβόβικ чτθψωμα ίδικυ πρρόκα й βγογλαγόλεμικα йстиннфиша.

Бгородиченк:

Εέ3 μθ 48 μέτα τλ, μ μαροβάμιμ, βίξε, πθυήμθ, Ϋταλ, βάλθης, μ μάβ βμάρης, βα τβος πρεμετάτελьςτκο μαμάρ. ψετα πρητεκάελα, μ επέωμω κα τβοεμθ κρόβθ πρηβτάελα.

Светиленя моченика. Подобеня: Дхоми во стилици:

Полки врагшви и деминиви наглисти до конца низложили бей, и кончину прійли бей, деодире блаженне, в'єры ради зиждитель ткоегій, йікш евид'єтель йстины спасаєщи вс'єхи ї всякихи екорбей, й вреда чуждаги.

Слава, и нынъ, праздника:

Αχομά βο επίληψη πρεμετάβα επάρεμα, на ρθκή βοεπρϊάτα βακόμα βλίκθ, βοπιλ: ημήν εοθβα μλ πλοτεκήχα ραβράμη, δίκοπε ρέκλα εθί, εα μήρομα: βήμας δο εθνήμα ωκροβέμιε βιβώκωκα, μ ίπλο επατέμιε.

На стіховить стіхиры праздника, глася а. По: Всехвальній:

Μκω κούςτини πρεςκάτλωй κατί κοκνές τη ταλ, τη ταλ, τη ταλ τη τα

ΘΤίχα: Νώη τω Τα Επάρος Επαρος Επάρος Επάρος Επάρος Επα

Прослависм днесь, * хрта сумешни таки оўгль* бгол*впни пріємь, * и шблобы заети шчиць оўстн*в* йспов*вдаетсм

Gדוֹאָא: GвKтx во Wкрове́нiе i3i3iкwвx, i0 гла́кi8 люде́й Tво-

פתמשם, נדמרש, רתמנצ עו:

Οτραμάλη νετκιμ τος τάβμβ πόμβμγα, на πρέλειτη μθ κε ετβοβάλα εξιή, μεόμωρε: Εθγηεβτημάνη μπα αβώκομα τβομ μπα ποτραμίλα εξιή λυκινίεβο βεβνελοβτνες τβο. Ττωκε μ το άγγλω ράμθλεκ, βλακένηε, μολή χρτά βίτα, μάκω μα μπλος τη βρέτα κάμα βα μένη τθηνωμ.

Й нынь, праздника, гласв Е:

Йεπωτάντε πηεανία, ιάκοπε ρενέ δο ενλίναα χρτόεα δία κάμα: δα μύχα δο ωδριστάεμα τογό ραπμάεμα, ή πελεκάμη ποκηβάεμα, δα ιάελεχα πολαγάεμα, ή μλεκόμα πητάεμα, ωδρίζανιε πρίεμλοψια, ή ενμεώνομα κοτήμα, не πητώτεμα, ην πρηβημάτιστα, νο μετίνου λίροβη ιάβλυμαεμ. κα κέμθπε βοβοπίμα: πρεκίνημη δίας, ελάβα τεδίς.

Η Α ΑΙΤ ΒρΓί Η. ΕΛΙΚΕ Η Η ΠΡά ЗΑΝΗΚΑ, ΠΕ ΓΗ Η Α, Η ΓΤάΓ ΜΕΓΗ Ε.Α. Προκί ΜΕΝΑ, ΓΛά ΕΧ Ξ: ΚΟ 3 ΒΕ ΓΕΛΗΤΕ Μ ΠΡά ΒΕ ΑΝΗΚ Σ Ψ ΓΑ Ε, Η ΟΥΠΟΚάΕΤ Χ Η Α ΗΕΓΟ. Ο ΤΊΧΧ: Ο Ο ΓΛΟΙΜΗ, ΕΙΚΕ, ΓΛά ΕΧ ΜΟΝ, ΕΝΕΓΑ Α ΜΟΝΗΤΗΜΗΓΑ ΚΧ ΤΕΘΕ. ΑΠΛΙΧ ΚΧ ΤΙΜΟΔΕΝ, 3 ΑΝΑΛΟ CIR. ΑΛΛΗΛΟΊΑ, ΓΛά ΕΧ Α. Πρά ΒΕ ΑΝΗΚΧ ΙΚΑ ΦΙΝΙΣΧ ΠΡΟ ΕΚΤΈΤΧ, ΙΚΑ ΚΕ ΑΡΧ, ЙΚΕ ΚΧ ΛΙΚΑΝΕ, ΟΥ ΜΝΟΚΗΤΕΛ. ΕΥΛΙΣΕ ΜΑΤΩΕΑ, 3 ΑΝΑΛΟ Λ. ΠΡΗΝΑ ΕΤΕΝΣΕ ΚΧ Πάματь ΕΚΝΗΘΟ ΕΘΑΕΤΧ Πρά ΒΕ ΑΝΗΚΧΕ:



Мисяца тогиже въ Ди День. Стаги мвченика нікифора.

Й ститель іннокентів, Епіскопа йркотскаго.

С 18жба Ёгю писана ноёмбріа кіз дий. Ви сій день Шдаєтся праздники срівтенім ганя. Йще же не сл8чится ви сій день Шданіе праздника, поётся сице:

На Ган, воззвахи стіхиры, гласи в. По: втай W древа:

Законими повинчаса наси ради плоть на земли пріємшаги, й страсть честняю, мячениче, претерпівшаги, бгоблаженне, любовь соблюли єсй, йже ки ближнемя, закона главизня сящя й пророкшви. тісліже й блаженняю кончиня прійли єсй, йсточникя любве нынь, тіснфоре! предстой.

Прекланаещи выю вгв, ємвже вса прекланаются кольбна, мвчениче чване, во главв поствкаємь, й разлячаємь ш доблагш твоегш ттоесе, хртв же встух главть соединаемь чисттишимх оўмомх: єгшже нынт свту приближаяся, йспросй намх, нікифоре, встя просвтуєніе увалащымх та.

Ο Τρθάμη κροβέμ τβοήχε, μθαρε, 34 χρτά μβλιάμημμη, 3έμλο ως κατήλε είλ, αξόμε κε αθχή βοββειελήλε είλ κεβπλότημχε τήλε, ή μθυενήμκωκε ιταμά βιά προιβθτήλε είλ, τε τήμη τοεμημάλια, βλαπέτης, ίδιω μόβλη ώρθχη ημκε, ίδιω μεποβθημμώμ μθυενήκε, ή ω νάς βίθ μολάς. Θλάβα, γλάς 5. Ιωάνηα μονάχα:

Ποκαβάλα ετὰ βυθμα τάβις, επραμάλυμε μικήφορε, τάκω βλίκω καμάλιο με λικά κοβλικτική μοχές τι τέμπε ούδω ταμαγό μάττις βοβλικτίλα εξεὰ ταπρικία βλάπημηςο. Ψείόλ8 μ κα επτβεννόμβ κπερύλεω ξεύ πελάνιο, μ λ8ω8 τβοίο πολοπάλα ξεύ το χρτόβ μεποκικλανία με βκρίς. εαπρικί πε ελουμενύτω μεπρυμάρη κα τεκίς νέναβμε τω ετωπάβα, Ψωέτηνκα ποκαβάεω μ κλκη χρτά: ξωβπε μώ τω τω πρελετοώ, μολύ επαετύεω λ8ωάλια νάμωμα.

НЕ ТЫ Предстом, моли спастисм дошами нашыми. Й нынть, бгородичени, или кртобгородичени. По: все шложше: Орвжіе, їйкоже рече сумешни, сердце твое пройде, пречтам влице, егда оузрыла єгй изи тебе возгімь шагш, неизреченными словоми, шбеззаконныхи їйкш шсвждена возносима на крти, бщтоми й желиїю наполемаго, ребра же прободаема, й роцт й нозт присвождаємы, й рыдающи косклицала єгй, мтрски воліющи: что сїє, чадо сладчайшеє, новое таинство;

Тропарь мвченика, гласв д:

М вченик твой, гди, нікифорк, во страданін своєми выеци пріжти нетажный ш тебе бга нашеги: ймжай во крипость твою, мвинтелей низложи, сокрвши й деминиви немощным дерзисти. тоги молитвами спаси д8шы наша.

NECESSION OF THE PROPERTY OF T

Канших стагш, егшже краегранесте: Славнаго вх страстотерпцих нікифора писньми пою. Творенте деофаново.

Глася н. ПЕснь а. Ірмося:

Колегницегонитель фарашны погрязи, чядотворый йногда, мийсейскій жезля, кртофбразни поразивя й раздчеливя море, гилм же выглеца, пешеходца спасе, песнь бови воспывающа.

Воздвизаема житейскаги морм, воливющем лють дв_ шевный корабль напастьми й страстьми, мира виновниче, ки тишинт глвоцти йки благод тель преложи, мвченика, хрте, мольбами.

Развиною мыслію, премвдре, мысленити двши гитва

επράετь благочестию покориля Εεй, й кя ближием приτέκλη Εεὰ εαπρικίω, τιμάελ πρεμπαμύτα, 48 με, 3 ακόμωμη επεωβώλης ποβάηθλελ. Τον ε κη :

БГородиченк:

Ούμς ηθημή τεος τάμηστεο ηεποστήπησε ρα38μέτη άστημην με μόπετς, βρεπέταλ, ώξε δο σοπρεστόλιμμή δο υρέβο τκος βρεπάβρα, μ3χ τεβέ ρομήτηση βλαγοβολή βο μδοή έστεστες πο3ηαβάεμη. Πέσης Γ. Ιρμόσς:

ДБОЮ Єстеств познаваємь. ПЕснь г. Ірмосх: Оўтверждей ви началь ньса развмоми, й землю на водахи шеновавый, на камени ма, хрте, заповыдей твойхи оўтверди, шки нысть свати, паче тебе, едине члвыколюбче.

Μικήφορα προβκάνα δώκα, πρυ μέλταχα εδεύελ πουτλοκότειμα, πρέλευτη δο Μράκα δλαγομάτη εκιθτολία ραβορήκα Εντιά, βοκώй: κιθετι εκλτά, πάνε τέδε, έμθηε υλιθτικολόδηε.

Να земли подвижникх, на нёсёхх венечникх оўгодникх хртовх нікифорх показасм йве, сх безплотными чинми зовый: нёсть сватх, паче тебе, едине члвеколюбче.

② ογμά βελίκατω Ομά ογετρέμλομετελ ελόβο, μεχο_ λάμα πε μ ετάτω χζα, προεβθημάτων ββρηω βγολοχηο_ βένημων ποβελθηϊν, μεποββλατων βεν ητεοβλάτησε Ελίηο

вжество. Б городичен х:

И виск в собрачни W соца прежде въкх рождшагост во

чревъ твоеми заченин, дво, породила еси нами бга, вквпъ и члвъка, ви коемидо естествъ совершенна, нераздъльна.

Кондаки, гласи а. Подобени: Лики аггльский:

Съдалени, гласи а. Подобени: Камени запечатанв:

Παγρανή Τεού που κροβαί υπονή εξεί, ή εέω άκω βόνης ως καβες μεπος κρέετς μερκά, βοιτέκας ξεί ω βεπαί κα μεπετέμας, ηϊκύφορε καπένης, μόλο βεάνεικης πρεμετούων. ελάβα μάκωεμθ τὰ κράποιτς: ελάβα κτηνάβωεμθ τὰ: ελάβα μάκτεθωμεμθ τοβόω βιώπα μεμπαβιώπα.

Влава, и нынт, бгородиченя:

Ρθη του Επτευνία, ймиже гоздателя понесла єсй, дво пречтам, коплощшагося благостынею, простерши, оўмоли єго избавити нася ш йсквшеній, й страстей, й бідя, увалящих та любовію, й вопіющих»: слава всельшемвся вх та, слава прошедшемв йзх тебе, слава йзбавльшемв нася ржтвомх твоймх.

Кртобгородиченк:

Βράψη τὰ, χρτε, κεενεπορόννα μτη, μέρτκα να κρτά προετέρτα, κοπιάψε: ενε μόμ, εοκεβνανάληνε τόμο ή αχό, ντὸ νεμβρενέννος τκος είς εμοτρένις, μάμρε επάελα ξεν πρενήετωχα ρόκα τκούχα, ψέαρε, εοβαάνις;

Пъти д. Ірмогя:

Ты мой крепость, гай, ты мой й сила, ты мой бгя, ты мой радованіе, не шставль недра січа, й нашв ниціеть постативя. темя ся пррокомя авванвмомя зовв ти: силь твоей слава, члвеколюбче.

Επτβεнн8ю πύ3ης, Το μικύφορε, πολθυύλα είν, επέετβεнным 3αρν, ελαπέτηε, επολόβιβες, επτβεннымα εβέτομα εβτοκύλην ημήν ωβαρλέψη τβορλίμην πάματη τβοκ, εγοκβλρε, η εβροκ βοπικίμην: εύλτ τβοέμ ελάβα, υλβικολώβνε.

Ο Τάειμη, χρτώβωμα μθυενικώμα τοβοκθηλική, ραβορήλα 60 ετη λέττη μηογοδόπηθη, μενέμα ούτ ετένα δώβα βο γλαβ τκού, η κρόβημη τενέμι τβούμη βιθ ποτοπήλα ετή Ίχωλικθη πρέλειτη, βλίτ βοβά: τήλ τβοέμ τλάβα, υλβεκολώστε.

Йже законшви твойхи не гохраниви гапрікій, твоєй швнажаєтть, гіте, бжтвенным благодати, й врагшми плещі подави, твойхи мвуєники лишаєтть главы сіка анный. твоєм праведном оўдивльшегм промышленію, зовеми: гиль твоей глава, члвыколюбые.

Трчен ж:

ΟΒΚΤΣ ΟΊΣ ΕΕΞΗΑΥΑΛЬΗΝΗ, Η ΒΕΚΥΣ ΚΗΝΟΒΗΝΗ: ΕΒΚΤΣ ΕΛΟΚΟ: ΕΒΚΤΣ ΑΫ́Σ ΕΤ̈ΝΗ: Ψ ΟΪ́ζὰ, Τάκοπε Ψ ΗΕΤΟΥΗΝΚΑ, Πρέπλε ΒΕΚΧ ΒΕΚΣ ΗΕΗΣΡΕΥΕΉΝΗ ΕΙΑΘΗΕΕ ΤΡΗΓΟΛΗΕΥΗΟΕ ΕΤΡΕ. ΕΤΒὸ, ΒΟ Ε΄ΛΗΝΟΜΣ ΕθΨΕΓΤΒΤ Η ΓΛΑΒΤ ΠΟΞΗΑΒΑΕΤΕΛ.

Бгородиченя:

Βεετό κα τευτό ωδησκλάετα νελοκτάς, κέες κεεμό, πρε-Ψταλ, εσεμημάεμε, εθτένεικη κα ηθάρα με ωξτάκλε, ή κα ΤΒΟΘ ούτρος κεελύτης ηθκόληκα, ήπε κογάτετκομα Μηλοτέραϊλ κόλεω ωθημήμακα, η ωκογατήκα μέρα επτκόμα.

Пъснь Е. Ірмося: Вском ма шриндах еси ш лица твоего, свъте незаходимый, й покрыла ма есть чвждам тма сокаминаго; но обрати ма, й ка свътд заповъдей твойха пдти мой направи, молюсм.

Теченьми твойх кробей церковный рай напойлх Есй раздаламемыми ви начала четверочисленнам, блиенне, добро-

д'Етелей БЖТВЕННЫХХ, W НИХЖЕ Д8ШАМХ, Ф НІКИФОРЕ, ПОЧЕРПАЕМХ БЖТВЕННАМ ДАРОВАНІМ.

С'Емтель злобы злопоми внієми сікаминаго восунті: благости же й мира виновники привлече вм'Ести сінаги, бжтвенными св'єтовид'єнієми оукрашена, нікифора бголівдраго лівченика.

Ѿεψίάετες, επίες, τκοέй κόλιντά ετράετα πολόκαεα: 13% ρέκρα 60 τκούχα, κτομβάρμα, κάπλαμα ωκροπλέμα, εκούχα κροκέй τεκτά τόκα πρακομάετα λενέλα πουτικά. ελι, κα τεκτά γραμμά.

Touenz:

Αξύιττο. Ε το ρό χ μ ч ε μ χ:

Μώτλεμμω μαθυμές πρρόκωσα τοδόρα τεοθής τάμμασα:

μετέ δο χεέρι μα ξεπλή ελκα τὰ ποκαξά, μ μξο, κοπλόψες πράβλη ελμές, εθήμας δο της κοξείλ.

ПЕснь 5. Ірмоск:

Бездна грехшви й прегрешеній вврм ма смвщаєти, й во глвынв нвжднаги рети ма шчамнім. но твою крепквю рвкв мне простри, аки петрови, о оўправителю, й спаси.

Йεцітай сокрвшеніе двшй моєй, нікифоре бітомваре, й страстей мраки разориви, Шженй зарами свіцій ви тебіті бійтвенным свічтлости, молій йзбавителм хрта, блаженне.

Εδρω Ίμωλισκασω τρεκοληθηΐα, στραμάλυνε μικύφορε, κρτημών ε Ετρηλομέ, μ μωχαμία μδχόκημων τύχω πρεπηλώκε, μουτάμμε τύχος χρτόκο μοστάγα εξί.

Пострадаля всй мвченически, й войстинив повъдоносеця быля всй, коварствій блгомощим разоривя ямівва, й страстемя йки сбещникя, блажение, бывя ваки, нынпо достожнію спрославился Есй. Бородиченя:

Ο ύπατά οττα Μώτλευνία άππλεττία чάνα дивάψετα, το εξίξενα τθυαγό πρέπζε βτικα μ λύονα, μ3α υρέβα τβοετώ πλόττκα μλίμα ραπλάενα βράψε, βπορολάτελευνιμε πρέθταλ.

Конданя, глася г. Подобеня: Два днесь:

Βπερήκτα, επάκηε, εξήτεω πωδόκιω, α τερώ επάκημα κρτά πα ράμο κατάκα, ποτραμάνα ξεή αιάκοπα κώμη, ποττραμάνα ξεή μάμε μο εμέρτη, α ατημή εμκάνεω ξεή ποδήμονότειμα, ωρβμήνεα α ταμημικά επίμ κπαγομάτη.

Ĩĸorx:

Πάνλοβο ἄβτ οξυέμιε βοβλισβίλα είλ, μ βα πέρεταχα τβούχα, ελάβμε, ματαμάλα είλ, βοπίλ: λιοβόβι με βεβεταχα ετβετας, είλ βυπαμάτελλ υελοβτάκα εοβερμένημα μάλα μαδόλ, λιοβόβ ράμμ βελ πρετερπτέ, εβόβμιε μ κρτας, εξίμετα μ ωπλεβάμια, κοπίελα προβομένα βωίτι κα ρέβρα εταλλ, μπημα μετουή μάλα κρόβι μ βόμα βτομτικόν. Ετώπε βοβπελάβα μαβάλελα εξίλ ποβταλομότειμα, μ ββάμιελα εξάπω εξίλ ποβταλομότειμα, μ ββάμιελα εξίλ ποβταλομότειμα, μ ββάμιελα εξίλ ποβταλομότειμα.

ПЕснь З. Ірмося:

Бжій синзхожденій бітнь оустыдься ва вавулюнь йногда, сегю ради бітроцы ва пещи радованною ногою, йки во цвыт. ниць ликвюще, помхв. благословеня есй, бже фітеца нашиха.

Οπέρτη δώετη τεδή, ηϊκύφορε, Ѿωέετκιε Ѿ εθψηχα 34ή, блаженне, κα небеси же й на небеснам козшела есй ныну ликвм, со агглы поещи: благословена есй, бже сотеца нашиха.

Ούκρτπλέση ττραιτιμή κιεμερπήτελα, ηέμοψη πρε κοβκώшενος δκο, ή πρεκβάτθω κρόκι ναβκέργλα ετή να βέμλω, κτομάζες κβωκάα τοβμάτελω τκοέμδ: κτοιλοκένα ετή, κπε ώτεμα νάμνχα. П8ть свид втельства твоег й нікифорх текій соверши, разширивх сердце двиствомх бжественнаги дуа, нын то оўсердни взываетх ти, вако: багословенх есй, бже сэтецх нашихх.

Трченх:

Ο γλαλ πέρβατο û δεβμανάλδηματο, ρόπαμματο ελόβο το δεβμανάλδησε, δεβετράετην û δεβλέτην, û προηβείαμα βεεετάιο αγα, τλ εδίζα κάρθης ββωβάςμα: δλεοελοβέης εξίλ,

вже сотеци нашихи.

Б городичена:

Ο δολ δωλά είν, ακοπάτη, διορομήτελьницε Ϋταλ, κο υρέκτι βανέμων δία μετκαβάμην, μβ τεδε κοπλοιμάεμα κο Ο δούχχ βράμτηχ ποβηακάεμα, διομβχήν μα βεμλή ποжήκωαγο. Πτεμ. Π. Ιρμότχ:

жившаго. ПКснь й. Ірмоск: Седмерицею пещь халдейскій мвийтель бгочестивыми нейстовню разжже, силою же лвишею спасєны сій видкви, творцю й йзбавителю вопійше: Отроцы, блгословите, сващенницы, воспойте, людіе, превозносите во всй вки.

Знаменався влгодатію спса, самозваня ты кя подвигшмя м8жески Шл8чился Єсй, й поб'ёд8 вземя на сопротивным, м8чениче хртовя, поб'ёдительными оукрасился Єсй в'енцы, бжтвенн'е восп'евам: «Этроцы, блгословите, сващенницы, воспойте, людіе, превозносите во вся в'єки.

Ѿεκατήκεα κολόω, ηϊκήφορε, ή λχοπα, ή μθυενήνε εκήμα ωβαγρένα κροκωμό, εταπάλα θε ή ήκω μθυενήκα ήετηνημικ χρτά δίτα, εκθτοκήληθω εκθτλοετώ, κεεδλαπένης, κα ηέμπε ηών καμένω ημώ, κοεπόντε, λώμε, πρεκοβνοεύτε κο κελ κθκη.

Трувня:

Co безплотными чинми, κα τριέχα νποιτάιτας εξίνα κλάγοιτα αιτόνημα πραινοτεκθηιά, περοπλέμο, безначально, α πρειοκερμένηο κάτκο, ιολ Κτελινοι α μρά κιτχα, Ετρομώ, благословите, сващенницы, воспойте, людіе, превозносите во вся вчки. В бородичени:

Οττιμί τω σωλά είν, σίζε κεεπέταλ, πρελίρησεν άγγλοκαιν νήμα: εύχα σο ρομιλά είν εομέτελλ ή τζα ω λέκετκευμα μεμεκθεοσράνια υρέκα, κο μκθ εθιμεετκάχα μετλιώμιω, πεπρεκράτιω, κο ελύμτω κε υποιτάτη στα κοπλοιμένια. Πέτης Σ. Ιρλότα:

Ο γ πατέτα ω τέμα μέδο, μ βεμλή ο γ μαθώματα κομιώ, πάκω δτα ιδεύτα μελου Εκωμά πλόττκη, μ μρέβο τβος δώττα προττράμη Εμμές μεδέτα. ΤΈμα τα δίξε, άγγλωβα μ μελου Εκα μαθομαθάλια βελημάθτα.

Πρειτάκητα είμ ιάκω πεμύχα, ογκραιύκια εξέπλαμη Πετκάμημα ω κρόκε αθνέμια, επτκεμημα εκτλοιτή κο πρηγάιτιο, ογκραιύκωαιω, ιλάκης, ιι ογλοκρύκωαιω на κρτά ιτράιτιο чειτηόο κιτχά κλαιολ Κτέλα, ε μικύφορε πρεκλαπέμης!

Πρυκλέκλια είν κλκυ μοδρόταμο, ύχπε μυντόπε κραιπεύμε, ελάκιε, ή τος τιμάς ματλαμύτης μεπρεετάμημα
ή κλαγολικτιμά τεικτλοίτη, μενέμα ως τιμό τκοθ γλακθ
ποθιμάλα είν μθυήτελη, ραμπιάξη λωκόκιο, τω μική
φορε, γλα τκοξιώ.

Ο κάτλω на λέετι, μθυεμίνε χρτόκα, λόκλεε τκοκακα, ή ειθ ποκάλμκα άκω ποκάλμτελι, κάμε πριάλα είμ τκοέμ γλακά λαροκάμιμ, ελάκμε: ή μώμα λικθεώμ μθυεμυτείκη, εκ λιθυεμυτείκη λίκη, κεεκλαπέμμε μικύφορε, οξ πρτόλα κεάχα μρά. Τρί ε μ χ:

" Перожденна СПА, БГОЛВПНШ СПА рожденна славжире, праваго прежде въкх исходнаго, три упостаси чтимх пресвиным и начальным трцы, соединенным единствомх неслижнымх, бГословжире величаемх.

Б городичена:

Мвиласм Есн, Ф дво мти бжім, паче Естества рожд_

ιμα πλότιο πρεβλαιόε ελόβο, Ετόπε ώξα Ερώγηθ Ε εέρληα εβοειώ πρέπλε βείχα βιδκα, ίάκω βλάτα, Ετόπε ημίης μ τίς λέεα πρεβμίμμα ραβδητικάτης, άψε μ βα πλότι ωβλενέελ.

Светилени. Подобени: Нео ввездами:

Тезоимени́тя показа́лся є́сй побѣды, $\stackrel{\frown}{\varpi}$ нікифоре, любо́вію й м8че́ніємя побѣди́вя м8чи́тели: тѣмже й побѣды вѣне́ця прійля є́сй $\stackrel{\frown}{w}$ г $\stackrel{\frown}{a}$ а. $\stackrel{\frown}{b}$ горо́диченя:

Дερπάκημα τεούμα ποκρόκομα ω κρατώκα нακάτα πάτα, ηταλ, τεολ ρακώ τοχραμλύ κτλ μεκρεμθημώ: τλ πο ττλπάχομα έμύη πρηκτωμής κα ηθημαχά.

Оўкази ш шданін праздника грытенім ганм.

Подобаєти в'Едати, аще прил8чится Шданїє ср'Етенїм прежде нед д'Ели мытара й фарісеа ви седмицт, ви койлибо день, кромт нед Ели.

Βέчερα по Θεώчной καρίεμε, на Гди, воззваха, стіхиры праздника на 5, поємым на самый праздника. Слава, й нын'є, праздника, самогласена. Йще ва пмтока вечера, Слава, праздника: Й
нын'є, бгородичена настомщагш гласа. Прокімена дне, входа й чтеній н'єсть. На стіховн'є стіхиры праздника, со стіхи йха. Слава,
й нын'є, праздника. По тристома тропарь праздника. Таже, єктеній й шпвста. На повечеріи по тристома кондака праздника. Полвноциниця поєма по фейчаю, са карісмою, й са тропари фейчнымії.

На оўтрени, на Біт гав, тропарь праздника трижды. По собоих кадісмах стедальны праздника, й чтенім. Канших праздника, го ірмогому на ді: ірмогу по дважды. Катавасіа, тойже ірмогу. По ги п'всни стедалену праздника, дважды. По би п'всни кондаку й ікосу праздника: й чтеніе ву прологт. На ай п п'всни, Честн'вишвю, не поему: но поему прип'вы праздника, ійкоже й на самый празднику. Светилену праздника, дважды. На хвалитеху стіхиры праздника на ді: Слава, й нынт, самогласену праздника: Посему Славословіе великое. По тристому тропарь праздника, единожды. Таже ектеній, й Шпвети, й εβεώчное μεχοжденте ви притвори, и часи а.н. На часткуи тро_ парь й кондаки праздника.

На літвргін, блженна півснь б со їрмосоми, на б. По входів тропарь праздника. Слава, и нынть, кондаки праздника. Прокіменя, аллилбіа, й причастеня праздника. Апля, й єгліє дне. Зрії С таги же прил8чившагись поєми сл8жб8 на повечерїн, йли какш настомтель изболита.

Аще ли прил8читем Шданіе праздника ср-в-тенім гана ки нед-клю, прежде нед-кли мытара й фарісеа.

В и свыств вечера на малый вечерни стіхиры восконы по Същчаю. На стіховить стіхира воскона єдина, й праздника стіховна съ припивы великім вечерни: Слава, й нынть, праздника. Тропарь восконя. Слава и ныпъ, праздника. На велицъи вечерни по предначинательноми учлмт поеми, Бажени мвжи, карісмв tható. всю. На Ган, воззвахя, стіхиры воскрны, г, и восточени единя: й праздника 5, поємым на самын праздники. Слава, праздника: Й нынт, бгородиченя а гласа. На літін стіхиры праздника, Слава, и нын в, праздника. На стіхови в стіхиры воскрны. Слава, й нынть, праздника. На благогловеній хлібшиви тропарь, Біце дво, дважды. й праздника, єдиножды. й чтеніе ви погланійхи аплыскихи.

На оўтрени, на Кіч гав, тропарь воскрия, дважды. Слава, й нынь, праздника. По обонув карісмаух стральны восконы, сх бгоршдичны йхх, и чтеніє во є польовомь, и польеней, и тропари, А ггльскій соборя: Упакой гласа, й чтеніе. С тепенна й прокімени гласа. В смкое дыханіє: Вуліє восконо: й прочее восконо и до каншна. Канших восконх со грмосомя на д, и бить на два, и праздника, на и. Катакаста праздника: Свив глобородительною землю: По г-и п-вени кондаки праздника и "коги, и съдаленя праздника, дважды. По 5-и пъсни кондаки воскони й «Кося: й чтемя прологя. Na Qui пКсни поемя, ЧестиКишвю:

Светилени воскони: Слава, и ныне, праздника. На хвалитехи стіхиры воскрны Д, й праздника со славными на Д, со стіхи праздничными. Слава, стіхира є больскам. Й нынть, Преблгословенна єсй, біде дво: й Славословіе великое. По тристоми тро парь воскону точію. Ектеній, й шпвстя, й шплашеніе стваітово, й исхождение собычное ви притвори, и часи а.и. На частуи тропарь воскрия: Слава, праздника: Й нын в, бгородиченя часшвя. По тристоми кондаки праздника, и конечный Шпвети: такожде й на прочихи частух глаголеми тропари й кондаки.

На літвргін, блаженна гласа на 5, й праздника песнь 2, на д. По вход в тропарь воскрих, и праздника: Слава, кондакх воскрия: Й нынь, кондаки праздника. Прокімени гласа, й праздника. Апля, и еглів нед'бли радв, и праздника. Причастеня: Хвалите гда ся нбся: Дрвгій праздника. Прилвчившагижеся стаги Зрії радовати ви стю нед влю слвжбв поелья на повечерти, или какш настомтель изболита.

Оукази и праздниць грътенім ганм, аще ви кой день ср втеніе б вдетя, йли вя кой день прилвчител Wданіе Егю. прилвийтел Wданіе Егю.

Йців ли праздники ср-втенім прилвчится ви нед-влю бляднаги, или ва понед Кльника, или во вторника масоп встным нед Кли, и Wдается праздники ви патоки тожие нед бли: понеже ви нед блю масопветною шданта не бываети. Аще ли прилвинтся сретенте Зрі гане ва средв, или ва четвертока, или ва патока, или ва свъ бштв масопветным нед вли, й шдается во вторники сырным нед вли. А ще ли слвчится вх нед влю масопвстивю, или вх понеавльники сырным недвли, и Waaetch ви четвертоки томже недвли. Йще ли сл8чится во вторники, или ви средв сыропветным нед вли, и шдается ви свебштв тожже нед вли. Йще ли сл8чится ви четвертоки сырный, или ви патоки, или ви свыств, и шдается ви нед влю сыропустивю. У ще ли срвтение будети ви нед влю сыропветивы, тогда праздивемя единя день.



 $\mathbf{\tilde{A}}$ ире сл $\mathbf{8}$ чи́тсм $\mathbf{\overline{W}}$ да́ніе ср $\mathbf{\tilde{K}}$ тенім г $\mathbf{\tilde{K}}$ нм ви нед $\mathbf{\tilde{K}}$ лю фарісе́єв $\mathbf{8}$, йлй бл $\mathbf{8}$ днаг \mathbf{w} , йлй сыроп $\mathbf{8}$ ст $\mathbf{18}$ ю;

Ви свыштв на малти вечерни стіхиры восконы гласа, по свы чаю. На стіховит стіхира воскрна, й праздника стіховна вели... кім вечерни. На велицти вечерни, на Гди, воззвахя, стіхиры вос. кресны г. и трішди г. и праздника со Славными Д. Слава, трішди. Й нынь, бгородиченя али гласа. Йще ли храмя ср-тенім: Й нынь, праздника. На літін стіхиры праздника, й трішди увалитным, кром' Влавна: Влава, трішди. Й нын'е, праздника. На стіховн'е стіхиры вогкрны. Слава, трішди. Й ныне, праздника. На благоглов. ленін хажышка тропарь, Біце дво: дважды: й праздника єдиножды: На Біта гдь, тропарь воскрих дважды: Слава, й нынж, праздника. По кадісмаха стадальны воскриы, й бгоршдичны йха: й чтеніе. й по-EMB HONVENEH, YANOME: X BANHTE HMA PHE: H APSTIN YANOME: PEHOL Зри въдайтеся гдеви: Аще ли недъла бл8днаги, или сыроп8стнал: Поєми й ї й фаломи: На рекахи вавулюнскихи, со аллилвією: й прочее вогконо, и до каншна. Канших вогконх на д. и трішди на д. и праздника на б. Катаваста праздника. По г-и п-ксни кондаки и стдалени трішди: Слава, и нынт, праздника. По бій писни кондаки праздника й ікоги. На дли писни поеми, Честнвишвю: Светиленя воскрия: Слава, трійди: Й ныне, праздника. На хвалитехи стіхиры воскрны, д. й праздника со Славными д. Слава, трішди: Й нын'ь, Преблгословенна вси: Аще ли нед'вла сыропветнам: Й по стіхирахи праздника глаголеми припввы: В оскрий, гди бже мон: й поеми самогласнв стіхирв трішди дне: Слава, йн8 стіхир8: Й нынь, Преблагогловенна еси: й по шп8сть, Слава, и нынь, стіхира є парвый. На часехх тропарь восконя. Слава, праздника: Й нынь, бородиченя часшки. По С че наши, кондаки праздника, й трішди, премъ нающе глаголемя.

На літвргін, блаженна гласа на д, й трішди песнь г-м на д,

188

й праздника б_м на д. По входѣ тропарь воекрня, й праздника: Слава, кондакя трїшди. Й нынѣ, праздника. Прокіменя дне, й праздника.

Вх свыштв оўым масопветняю Шданіе сретеній не вываети, Зрі

такожде и въ нед влю масопветною.

Йще ли Жданїе ср'втенїм гднм сл8читсм во вторникх, йли вх четвертокх сырным нед'вли: й поемх сице:

Βέчερα на Ган, воззваха, стіхиры праздника на 5: Слава, й нынь, праздника. На стіховнь трішди самогласена дне дважды. й мвченичена ся припквы сбычными: Слава, й нынь, праздника. Тропарь праздника, й Шпвста. Радоваги же стаги слвжбв поема на повечеріи, йлй каки настолтель йзколита.

На оўтрени, на Бгх гав, тропарь праздника, трижды. По карісмахх седальны праздника. Канших праздника со ірмосомх на ў. й йд'ёже трип'ёснецх, поемх праздника со ірмосомх на ў. й трішди на й. По ў п'ёсни с'ёдаленх трішди писанх по ёди карісм'ё. Слава, й нын'ё, праздника. По ў п'ёсни кондакх праздника й ікосх. На ў п'ёсни поемх, Честн'ёйшвю: Св'ётиленх праздника, дважды. На хвалитехх стіхйры праздника на ў: Слава, й нын'ё, праздника. На стіховн'ё трішди самогласенх дне, дкажды: й мвчениченх. Слава, й нын'ё, праздника. Т'ропарь праздника. Єктеніа, й шпвстх.

На літвргін, блаженна праздника, піснь б, на б. По вході тропарь праздника. Слава, й нынів, кондаки праздника. Прокімени, аллилвіа, й причастени праздника. Аптоли й єбліє дне. Ви средв же й ви патоки Шданіє срівтеній не бываєти.

Αμε τη Ψλάητε εράτεμτα αχ εθαώτθ εμροπθετήθο:

Αχ πατόκα εώρηων βένερα, ηα Γλύ, βοββάχα, ετίχυρω πράβλ

ημκα, Γ΄: μ Ωτιέβα, Γ΄. Ολάβα, Ωτιέβα: μ ημήθα, πράβλημκα. Προκίμεμα ληέ, μ παρεμία, μ πο μέμ προκίμεμα: μα οξποβάετα ίτλь

ημα τλά. Να ετίχοβη τη τρίψων εαμογλάετα ληέ, μβάπλω, μ μβ.



Muz devplapin 3

ченичени. Слава, сотцеви: Й нынть, праздника. Тропарь сотцеви: Слава, й нынть, праздника.

На оў трени, на Бтх гдь, тропарь праздника, дважды. Слава, Стцевх: Й нынф, праздника. По кадісмахх сфдальны праздника. Канших праздника со ірмосомх на й: й Стцевх на 5: Катавасіа праздника. По т пъсни кондакх й ікогх Стцевх, й сфдаленх йхх, дважды: Слава, й нынф, праздника. По 5 й пъсни кондакх праздника й ікосх. На б й пъсни поемх, Честнъйшою: Свътиленх праздника: Слава, Стцевх: Й нынф, праздника. На хвалитехх стіхиры праздника, ї: й Стцевх, ї: Слава, Стцевх: Й нынф, праздника. Славословіє великое. Тропарь Стцевх: Слава, й нынф, праздника. й Сбычное йсхожденіє вх притворх, й часх первый, й конечный шпостх.

На літвргін, блаженна, праздника п'єтнь й на й: й отцевя п'єтнь б.м, на й. По вход'є тропарь праздника, й отцевя: Слава, кондакя отцевя: Й нынь, кондакя праздника. Прокіменя праздника, й отцевя. Аптоля, й еўліе дне, й отцевя: Аллилаўга, праздника, й отцевя. Причастеня праздника, й отцевя.



Мисаца тогиже въ Т.й день.

Ста́ги мвченика харала́мпіа.

Ηα Γάν, воззвах», ετιχύρω, глася 5. Ποдобеня: Βε είς W βηοςτη* κοзложився βλίμτς* εεγώ возжелаля εξινς* η τογώ ετοπάμα ποιλιτοκαλα εξιν:* ωνήετηκες же βεάκια ετραετέй εκβέρηως* βπτβεμμοю βλαγολάτιю ωδογατήλες εξιν* τκορήτη ηεητελεμίας* η 48λολιτικο

Βατη πρειλαβημα: μ μδυερικά δώλα ξιη, εκάκημη πρη-λώτη μδυέριη ηεπρεκλόητης πρεδώβα, τήλοι ποπέρωαγωτα μα κρττά. Εγόπε πρηλέπην μολή ω λδωάχα ηάωηχα. Γκοβλωμη πρηγκοπλάεμο τδο δλαπέημος τέλο τερπά-λήβησε, ττραμάλη χαραλάμητε, η μεποδιαμήμος, λδωβ μεπρελόπηδ, η ούμα μεκράλομη, τοδλώλα τοκρθωάεμης: Επτεινος το σημα περασοπικός το πιοσασοπικός επτεινος το περασοπικός το περασοπι

Радость пресвитляю, и пречестивы славя пострадавя пасл'Едовали Есй," й в'Ечноющее радованіе," сващенниче преподобне, страдальче честный, воине доблественный, йже вшинства й шполченій змійна кровей твойхи те ченьми йв потопили Есй благодатію, й бжігвенною молитвою" ме́ртвым воздвигли е́си йстиннш, то дерзновентеми молжем» w д8шахи нашихи.

GΛάβα, μ΄ ημήτε, εγορόμητεν Πολόβεν τόμπε:

Οναβαλεήνατο μα ραβούνντεν Πολόβεν τόμπε:

Αμο, μ΄ η λεπάψα βεργο η η καταθήντεν και το κα чтам Едина мти дво.

Кртобгородиченя. Подобеня:

Τρτοδιορομίτεια. Ποζόδεια:

Ορθάζε, 'ἄκοπε ρενε ενμεώνα," εέρλμε τκοε πρόμλε," πρεθταμ κλυμε," ε΄ ελά ου 3ρκλα ε΄ εὐ μας τεξε κοαεϊμκω μαγο," η μεμαρενέη η μακά το κότα," ω κεαβακό η η κκανωίθαμα," και ρέκρα πε προκολά εμα," μ ρθητι μ η οβτι η
пригвождаємы, й рыдаюци восклицала есй, мёрски вопіющи: что сіе, чадо сладчайшее, новое таинство;

Тропарь, глася д:

Μενεник τεόμ, τημ, χαραλάμπι κο ετραμάμπι εκοέμχ κτιέμχ πριάτχ μετλέμμμι ω τεως ωτα μάμετω: μωκαμ ω κρέπος τεοώ, μενήτελεμ μησλοχή, εοκρεμή μ μέλωμωκ μεμοψημώμ μέρσως το που μολήτελαμ επακή μεμώ μάμμ.

Слава, и нынть, бтородиченя, или кртобтородиченя.



Каншина.

Γλάτα 5. Πάτης α. Ιρμότα:

fик по fих пъшешествовави fиль, по вездне стопами, гонитель фарашна видь потоплыема, вfи поведнию пень, понми, вопіше.

Gz Λίικη ωέςτεθα εέςελω εz μώςλεντιώχα μένωχα τέλ λάχα, ή εϊάα εκάτομα μεκενέρημας, ήβεάκη μα Ѿ ετραείτεμ μολήτεαμη τεοήμη, μέχρε, ίάκω μα ποώ τα.

Кровей твойх каплами гланое нев врїм море потопили єгд, ртка блгочестім были єгд, хртов напожющи воистиння цоковь присню. Бгородичени:

Γράχωκα 68ρα, й помышленій противным волны, й страстей нашествім на мий прендоша: но твоєю, бще дбо, державною молитвою спаси мм.

Писнь Г. Ірмося:

ИКсть ств, ійкоже ты, гдн бже мой, вознесый рогв вКрныхв твойхв, блже, й оу твердивый насв на камени испов Кданім твоегю.

ИКсть Шиюдя изрещи чвдеся миожестка, паже сод К_

лали всй вще ви жизни хода, й ки бтв прешеди, страстотерпче мвчениче досточване.

Силою вжтвенною оўкрыплыст, некрыпкою наглость беззаконных низложили всй, такоже вонни крыпоки, хараламійе страдальче, так фрожники вжтвеннаги шполченіл.

Κροβέμ μετέκωμα τόκη τβοειώ τέλειε κέις ηθείτια πλάμεις με πλάμεις με πλάμεις κέις ηθείτια πλάμεις με πλάμοιτη κε ποτόκα τεβή μεχομάταμωα. Ε το ρόμη με η κ : Ετώχε ετάγο βία ρομηλά εία, κεειτάλ, εκάτοιτη

Ο Τώχα ετάγο ακα ρομιλά είν, α εεετάλ, εκλτοετη χράλια ι ι κατοιτη χράλια ι ι ι κατοιτη κατάλια και κατάλια και εκλοκικα και εκλοκικα και εκλοκικα και εκλοκικα εκλο

Седаленя, глася г. Подобеня: Бжтвенным веры:

Οπόλης μεβώσλεμε υρκκε, εκθτήλυμας μεβγαεμμώ κεε_ λέμμως, επρτοτέρηνε, ιδεάλεω €εὰ, χαραλάμητε: μ προετώκε τόλημα εκθτλέε, Ίζωλισκθω Ѿγομώειμα τωθ, μθνεμανε ελάκηε, χρτά δρα μολύ, χαροκάτα μάμε κέλιω μάλοετь.

Слава, и нынъ, бгородичени:

Επτειημά εμλά εξιὰ εκύηια ελόδα, εξάημα κεεύταα μεο μτα, чистотою ἄειτλω πρεκοβωέμωα», πάνε κετέχα μεμε πέρετь εώκωα, ωτκκερμέμα πλοτεκύμη πρεγράωεημαμ, ωνή ετη μολήτα τκούχα επτκειηώμη κολάμη, πολαώμη, ύτα», εέλιο μάλοετь.

Кртобгородичени:

Месквернам агница слова, нетлюнам дво мти, на кртт зращи повющена изх ней безх болюзни прозабшаго, мтролюпни рыдающи вопіаше: оувы мню, чадо мое, каки страждеши колею, хота избавити ш страстей безчестім человюка;

Повоборого проборого прастей безчестім человока;

Хртося, мой сила, бгя й гдь, честнам цоковь бголепни поетя, взывающи, ш смысла чиста, ш гдт праздновин.

Красени были есн помазався кровію честнаги мвченім,

й добротами сегю оўкраснівся, харалампіе, страдальцєви оўкрашеніе й оўтвержденіе.

Δέμωμεκαμ καπήμα τροήμε τοκρθωήλε είμ, ετραετοτέρπτε, μθημετρομέ, χράμε τεβε ταμάτο ετάτω αχα, ή τερπήμια μελόπηαπω ετόλπε ποκαβάλε είμ ή είραβε.

Να κωτότδ κοβηέεωε ρθητό, ελάκηε, τλώ πρεμετάτελε τκολ ρέκρα επρογάχθ ησιτωμή, κάνησε μετήμην μεχομά.

таньше тевт наслаждение. Б городиченя:

Κράποςτη μολ, ή πάμιε μοὶ χρτός δία, ήμα τεδέ δομεϊλεωή, πρεμηόκεςτιδομα, τταλ, δλάγοςτη ήμαδα η η πέρβας πρεςτιθηλέμια. Πάςης ξ. Ιρμόςα:

Бжінмя светомя твоимя, блже, оўтренюющихя ти двшы любовію шзари, молюся, та ведети, слове бжій, йстиннаго бга,

W мрака гръховнаги взывающа.

Επτεθήθω επράετь, нάεχ ράλη επράετη πρετερπάκωας τκέρλω, μενεή χρτόκχ, πολραπάκχ, περπήμη κο κεέμχ τέλη, ελάκη, εκοβλέή πρηγκοπλέη λόκλεετκενή.

Κεβιλοβέιιε Γοημπελεή, ιλόβο ιοβεβηανάλημος εξίδ, μιπραβλάς, πρεμβλρε, ιλόβο βεβιλοβέτημας ίάβη βλαγάετα,

разрышити W изх та повелывающа.

Рижны произена, оўмзвила вей сердце лютаги земнородных борителм, копіема мвжества й терпівнім твоегю, бгомваре страстотерпие досточване. Бгородичена:

 \mathbf{E} жтвенными сійнієми твойми, блгам, ймраченняю мою д \mathbf{S} из сластьми, просв \mathbf{E} т \mathbf{h} , й ко спасенім стез \mathbf{E} настави, йже \mathbf{E} дина сіїса х \mathbf{p} та, рождшам.

Писнь в. Прмоск:

Житєйское мо́ре, воздвизаємое зра̀ напастей б8рею, к8 τύχοм8 пристаниц8 твоєм8 притєк8, вопію ти: возведи 8 тли живот8 мо́й, многомилостиве.

Свътильники были всй, страданій твойхи свътоми

προεκτιμάλ κομιμί: μεποκτίδειπη μων λότοκο μδείχ μβчители, страстотерпие хотовя преславне.

Επτειημών ρατπαλάενην εξεύ βαπαλέμιε, χρτώκα 48 μετά невърными показва, досточване.

Жизни желам безсмертным, плотскам, харалампіе, оўмертвили всй страстнам движенім: й молитвою мерт вым возставния есн, воспивающым во всих та про-Бгородичени:

Страстей ма колеблющаем сопротивными прилюги, мти бжім, оўтверди, акш безстрастім рождши йсточники: ка теб бо прибъгохх, челов вкими великом прибъжния. Кондакх, гласк и. Подобенк: Мки начатки:

Подобствовави багодатію сфіенства, славне, цоковь свитли оукрасили еси битвенными страданиеми, ёже за хота прімли вси доблественни радваса, харалампіе, честный свътильниче всемірный, шставами концы, такш не_ повъдимый.

Пастырм хрта бга нашего, йки агнца на землю влговолившаго прінти, гръхи вземлющаго, й недвги всьх понесшаго равношбразовавя, мвчениче святе, двшв за Овцы положили Еги, возвъщам Еги страсти: тъми днесь вси поеми та пъсньми, таки неповъдима.

ПЕСНЬ З. Ірмося: Отроцы ва вавулине пещнаги пламене не оубожшась, но погредть пламень чвержени, прошаеми полув: блгогловеня еси, гди, бже сотеци нашихи.

Пришбщамем мвкамя, й огнемя шпалмемь, страстоτέρηνε χρτόκα, ίάκω 3λάτο чисто быба, и сващенно возложение хотово былх Еги.

Молитья твойхя рогою пребеззаконнующихя пефР *13 195 OYPARE оўгасі, мваре, й йзнавлени были всій, птинопой сотвор-

шем8: багогловеня еси, ган бае сотеця нашихя.

Ѿполчентеми страданти древо мвился всй высокораслено, сошстинощо втврным ш пламеннагш гртуд, 30в8трым: блословени всй, гди вже сотеци нашихи.

Бігородиченк:

Ράχοιτι πριέμιμαμ κα πρεύττικα υρέκτι τκοέμα, κῷε ὑταμ, κειέλιμ ιέρχιε μοὶ ὖιπόλημη, πευάλι Ѿγομμίμη ιτραιτέμ, πραιμολκό. Πάιπι μ. Ĵρμόια:

 \hat{H} 32 пламене преподшеными рос \hat{S} источили еси, и праведнаги жертв \hat{S} водою попалили еси: вс \hat{A} бо твориши, хрте, токми

еже хотети. Та превозносими во вса веки.

Теченій кровей накапаемь, ранх добротою оўкрашаемь, побъдительнымх багол-впнш вынцемх оўдобренх бів предсталх есй, мвчениче.

М8кх Сблацы не покрыша м8жества твоегю, м8ченнче, й доблестей, гонителей не шмрачи сопротивленте

ткоегш преск-ктлаги, бгомваре, терп-кніж.

Βιάνεικα το τεοράκωй επτεινών χοτάνιενα, κοιχοτάκα κο υρέκα τεοένα κιελίτα, ύταλ, άττλάκωωλ νώ ωδησκύτα χοτά: Είσκε πρεκοβηδίνα κο κιά κάκα.

Hatin E. Ipmórz:

Бга челов вимя невозможно вид ти, на негоже не смеютя чини аггльстін взирати: тобою бо, всечтал, тависл челов вимя слово воплощенно, єгоже величающе, ся ніїными вши, та оўблажаемя.

Nu опнь, ни мечь, но ниже смерть, ни гоненте, ни скорбь, ни глади, ниже бъда, ни мвки всакнуи оумы.

шленіе возможе Ѿ любве бжій войстиння Ѿл8чити та сотворшаги, страдальче досточ8дне.

Ο Τροτάνων νουτέν ο υπεριμελένι το το τόκα ρίβω, εξέκα μανή ω κροκέν τεθέ, ετραετοτέρηνε, ο υκραείλα εξίν: τέκω κε το μερβνοκένιεμα, μθυενίνε νεποθιβμίνε, κε έχα κλίψι ν δίδο ράμθας πρεμετούων.

Ράζοιτη ποληὰ μ Επέιτβεννω ικτλοιτή ποζάτελьνα, χαραλάμπιε, πάμλτε τβολ μίρθ βοβιιλ, ιτραιτέμ βήμθ Wronλίμη, βιλ προικτιμάθιμη, ίδπε πράβληθθιμε ωβρττά εμπ πρεγρτωένιμ ωννιμένιε μολήτβαμη τβοήμη.

Бгородичени:

Страстей б8рм см8щаєтх м2, й сластей погр8жаєтх треволненіе, всенепорочнам, кормчім хрта рождшам, р8к8 м2й помощи простр20, й спаси м20, єдина спасеніє в40н40 клажащихх 42.



Месяца тогоже въ біл день.

Стаги сцієпномвченика власіа:

Й пріївнаги Сіца нашеги димитріа, прил'вцкаги ч8дотво́рца:

Η πρειταβλέμιε ιτάνω πλαγοβίξρησιω βελύκανω κηά 3 λ βιέβολολα, η μαρεчέημανω βο ιτό Μα κρεψέη γαβρίήλα, πικοβικάνω μθλοτιόρμα. Θλθά μιχα πύταμω πο ιέμ ιλθά δι. Να Γάμ, βο33 βάχα, ιτιχύρω ώκτωμχα, Γ. Η ιτάνω, Γ. Γλάια ά. Πολόβεμα: Νάμωχα чинώκα:

оброд Втелей верхи, и в Врныхи шенованіе, ев стительный слава, и моченикшви похвала, вся призываети свою честною,

воспѣти сего йки повѣдителм, на земли бга прославльшаго.

Востави гавлентеми собороначальника хрта, собранте беззаконныхи видеви, мвчениче, оўсердню на свайще пришели есн, мваре, славы вземи победительнам, нын-к

на нбстух кодкоржешисм, прешскащение.

Κρόβημμα κάπλαμα τβούμα, αθυεμίνε βλάεϊες* εθλέπλα μέρκβα μετκάτα κρατιώς* βλαγοπομάβαμια πέττρωμα ου κράωτας* εθηθεμμα βολέβημα ωβαγρέμμαμι* Εωπε ωλτ. βάεττα ιάκω κρατοτόω μεκέττηοως* βοτπεβάωιμα πεμαχά χρτά. Ελάβας γλάτα λ.

Μκω добря дѣтонаставникя, й οучитель благочестім, дѣйственною силою бѣтвенных словеся твойх жены бтолюбезны привеля есй кя подвигώмя мвченическимя, немощь естества тѣмя оукрѣпла́м ш хртѣ, ся ними теченіе страданій добрѣ скончавя вя чертозѣ нѣнѣмя свѣтлю радвешисм, свтвымя вѣнцемя бѣтвенным сла́вы оукраша́мсм, й проса ся ними миря намя дарова́ти, й белію милость.

Й нынть, бгородиченя, или кртобгородиченя. По: Мкш добла: Распинаема хрта чльтьколюбца видаци пречтам, и ребра ископаваєма коптемя, плачящи вопіаше: что сїє, сне мой; что ти безблагодатиїй людте воздаща, за гаже сотвориля єсй дшбрам ймх; и тщишисм безчад-ствовати ма, вселюбезныйшій; оўдивлаюся, блговтробне, твоем вольном распатію.

На стіховить соктинуа. Слава, глася 5:

Προ3ώ68 κα ποιμένι κάτευννα μοκρομάτυνε, τε30υμέννω, κλάτιε, προцκάλα ετύ μελτεν άκω φίνιβα κο μκόρτα γάννα, η άκω κέλρα ουμνόπητα ετύ ήτπρακλέννων: άκω κίνογράλα πε πλολοκύτα κα λομδ κάτη,

во врема мвчента оуржзаемь мвки томленьми, W плода пшдвиги твойхи источили всй нами віно развинов, W негшже піюціе, веселім бжтвеннагш сердца наполнжеми, й согласны сошедшеся ка честиви памати твоегы сконча_ μία, ογελαπάθιμε κοιχκαλάεμα τλ, προιάιμε πριώτη το_ бою миря, й велію милость.

Й нын в, бгородиченя, или кртобгородиченя. По: Тридневеня:

Людіе беззаконн-вишым безж правды пригвождаюцым тж на древь, дба й чтам мти твой зржин, йкоже сумешни прорече, оўтробою, спсе, оўмавлышесм.

Тропарь, глася д:

Й нравими причастники, й пртолими наместники апто_ AMME EMEE, TENHIN MEDEVE ECH, ELOTOKHOREHHE EE ERд в на восубдя: сег ради слово йстины йсправлам, й в вры ради пострадаля всй даже до крове, сфенном вчениче κλάτιε, Μολή χρτά δία, τπαττήτα αθμάμα нашыми.

Слава, й нынь, бгородиченя, или кртобгородиченя.

BENEROLE REPORTED TO THE PROPERTY OF THE PROP

Каншив.

Гла́гя Д. ПКень а. Ірмо́ся: Мо́рм чермн8ю п8чин8 невлажными стопами древній пѣшешествовави тиль, крестофбразными мийсеовыма рвкама амали_ ков сил ва пветыни побъдила есть.

Ποχκαλδ εογλάτη8 μηθεί χρτδ πρυηότηλικ, ελάκη8ιο власта мудраги творжие памать, мийсейски, празднолюбцы, поюще петнь бед нашемя, том прославием.

Дольнихи презиратель влаеїй, й хртови рачитель, йкш ститель й мвченики й пастырь, ёже двломи показание, й предложь бжтвенною трапезо на снъденте созываети наси.

Житів доброд втельми шчистили всй, й сосяди ывилсм Є́СН ПОТРЕБЕНЗ, БЖТВЕННАГШ МУ́РА НА ВОСПРЇА́ТЇЕ ЧЕСТ_

нагш сл8женій, м8дре: Фдежд8 же кровьми м8ченій йспе-

Бгородниенк: стрили Еси.

Воста W Отча падента, бгородительнице чистам, й W клатвы избависа йвь праматерній, престам, твойми ржтвоми, роди весь челов Кческій.

Писнь г. Ірмоск:

Веселител и тебт цоковь твом, хоте, зовощи: ты мом крв_ пость, ган, и прибъжнице, и оутверждение.

Мкш вкдомя бев, сфенствовати хотв помазался й

навчился дуомя, самя са кровію шетиля Еси.

Оученьми войстиння сбыттеми мварыхи джли твойхи,

цокви быля Есй мвченики й оучитель, власте.

Фврази багочестім цокве хотовы были всін, сващен. нвю содеждв твою кровьми оуменили вей страданий твойхи. Бгородичена:

Рождши на земли превогатаго бга, чистам, челов вческое паденіе на ньса возвела Есн.

Кондака, гласа в. Подобена: вышних ища:

Батвенное прозабение, цвити неввадаемый, лозы хртовы розго многострадальнам, бтоносе власте, в врою чт8щым паммть твою веселім твоегю йсполни, молжем непрестанни и вскух насх.

Сталеня, глася и. Подобеня: Премварости:

Благочестім сый прозмбеніе честно, нечестім тавилсм есн потребитель, власте прехвальне, силою дуовною: на с8дици бо Тдшльсквю лесть шбличилх Есн, и багодерзновению пъти трц8 проповъдали Еси. тъмже и беззакинными предався, стртотерпче, явтря оуморили Еси бга, согрфшеній шетавленіе даровати чтвщыми любовію ст вы памать твой.

Слава, и нынъ, бгородичени:

Вознесена та видъвши црковь на кртъ, слице праведное, ста въ чинъ своемъ, достойни взывающи: слава силъ твоей, гди.

C ΛΟΒΕ΄ ΕΝΜΑΣ ΤΑ Η ΕΕЗΕΛΟΒΕ΄ ΕΝΜΑΣ ΕΛΑΓΟΛΕΊΤΕΛΑ, Ε΄ ΚΕ ΕΓ΄ Β΄ ΠΡΟΓΒΟΈΝΙΕ ΠΟΚΑЗΑ, ΕΛΑΜΈΝΗΕ, Η ΕΠΡΑΒΛΈΝΙΗ ΤΒΟΗ ΧΕ: ΤΕΜΜΕ ΟΥ ΕΝ ΠΡΙΆΛΣ Ε΄ ΕΝ Η ΕΥΕΝΕΊΗ ΔΑΡΟΒΑΝΙΑ.

Βο ογλόλη, ήλημε πολοπής δοληθοίς, εθιμμας ψ χρτή τροήμα ώριμας πράβελην, είε, ώτε, ογλαβήλα Είν ελόβομα ελγολάτη δεββακόη τέρη ε.

Ετορό диченя: Μκω ράй погредт цокве насажденя гавист, рождши αρέβο πή3ημ, πρεπέταλ: Ѿ негώπε οὖδω βκθεήβωε, πο_ 3ηάχομα χρτά βτα нάшεгο. Πέτης Ε. Ιρμότα:

Ты, ган мон, свети ви міри пришели есн, свети стын,

шерациани изж мрачна нев в дып в в врою воспъвающым тж.

Nа пажити бжтвенный простеря предылы стада твоегю, стителю, бтомваренны лесть штналя всй ш всей земли.

О ученьми, медре стителю, стадо твое оутвердиля

есн ви вкры: се во й жены лесть попраша.

Λωδόκιω χρτόκοω ογτκερπμάεμω πέμω, κα подобію приходата пшавига твойха, січе, закалаємы оу гердиш хртови. Бігородичена:

Ο γ περτκής Α κούς την Η β κατκόμα τκούμα, κλυμε, Ναύτιε

смертное: светоми бо тма разораема видител.

Писнь 5. Ірмосх:

Ποπρ \upalpha τη το γλάτονα χκαλέμια, γάη, μρκοκι κοπέτα τη, \upalpha ωτιόκτα κρόκε ωνήψωμια, ράμη μήλοιτη, \upalpha ρέκρα τκοήχα μετέκωεν κρόκι».

Красотою различных ранк телесных, тайным сідежды твоей оўкрасилк Єсй лепотв: й сібоюдв, герарше,

выналья бы багодатию.

Β΄ Κροο χρτόκου ἄκω ετεκόшας жεны ετράжαθψων εκ τοκόυ, άνε, οξεέραμω οξωέρωα, κλάειε, λωκόκιω τκορρώψηχε πάμωτι τκού εοχραμύ.

Ревностію хотовою разжегшесь мвченицы, ласкательным лести прелесть Швергше, мвками томленім запалиша

кровію. Б городиченя:

Крепость мой войстиння ты, й пенте єсй, бгородительнице: на та бо надеждя мою возложихх, й возвысихх тобою на враги мой рогх мой.

Кондаки, глась й. Подобени: Мкw начатки:

Сващента помазантеми, и мвчента кровтю оукрасилса

ετή, επάκηε κπάειε, û ειπέωμ κεώχθ κα κώшниχα πικθη, û πάεα μαμράπ κα χράπα τκόй πρημέχωμη, û κα μέπα τεκτ μεπρεετάμην βοκθίμμη: κετέχα μάεα εοκπωχύ.

Ĩкогж:

Со тщанівмя, братів, соберитесм, й храмя мвченика достигните, йкш да сего воспоємя днесь, йкш да блгодатію єго насладимсм: двшы бо спасаєтя й телеса ш страстей многоразличныхя, йкш мвченикя, йкш преподобеня, йкш вереня стйтель й поборникя, вопіющымя ємв ш двшй чисты: всёхя нася соблюдй.

Писнь 3. Ірмося:

Вх пецій авраамстій строцы персідстьй, любовію благочестім паче, нежели пламенемх шпалмеми, кзывахв: благословенх єсй вх храмь славы твоем, гди.

Спеовою наглаждшега, мвченицы, блгодатію, войстиння радость вмітнисте напасти мвченіе: чвдо же йкш прелвыше человіка, кровеми преложшымся во млеко оўжаснш.

Μάτερηε οξεώ κα μθυέηϊο μεραμοκέητε αρώψε, κάροο χρτόκοο μάτη, η τος δίτολάπια ματλακμάωτες, κο κλίμα ράμθωμετα τιμάχθεα. Είτορό μυ ε μα:

ПКень й. Ірмося:

Ρ΄ διμά ρατπροττέρα μαμιάλα, λιάνδα βιλή δα ρόδια βατνέ: Επεκκθό κε τάλθ ου Γατάμα, μοδρομάτελιο πρεπολία εμετλ, δλα Γονέττιλ ρανάτελη Επρουμ, κβωκάθημε: δλαγοτλοκάτε, κτλ μάλα Γληλ, Γλα.

Αροκήμι ρεκηθωμε Επτονέςτηω, Επτκεηηθω πάματη τκού τοκερωάεμα κτρηω, Ετοράλοκανης κατίς: μ τάμα οξων ως Εμμάνιε έπε τοτκορίλα έτη κα μέν, μ τα μέω κα μάμα λαροκανία κλαγίμα κλαγίμα μάμα κθλη μα πόμοψη.

Бгородиченк:

Η Α΄ ΜΕ Ε΄ ΕΤΕΓΤΕΟ ΥΕΛΟΒΕΎΕΙΚΟΕ, Ε΄ ΜΕ ΠΡΕΉ ΔΕ Μ΄ Ε΄ ΒΑΔΕΉΗΟΕ ΠΑΔΕΉΪΕΜΣ ΠΡΕΓΤΟΠΛΕΉΪΑ, ΜΈΡΕΤΕ ΜΕ, ΕΨΕ, ΡΑΤΚΟΜΣ ΤΕΟ-ΜΑΣ ΕΛΑΓΟΓΛΟΒΕΉΪΕ ΒΟΗ ΓΤΗΝΗΘ, Η ΠΟΕ΄ ΤΟ ΡΑΔΟΓΤΗΜ, ΕΛΑΓΟ-ΓΛΟΒΗ΄ ΤΕ, ΒΕΑ ΔΕΛΑ ΓΑΝΑ, ΓΑΑ. ΠΕ΄ ΓΙΑΝΟΕΣ:

Κάμενη μερθκοι Εννιμά Ψ νει Εκόμμα τορώ τεδέ, Δεο, κραεβγόληνη Ψιτιές, χρτός το εσκθημένη ραβιτολίμαλια είτειτελ, τέμχ βειελάμεια, τλ, δίξ, βελυνάξης.

Μκοжε κα επάχουτη ράμεττά, ή κα μέμ μάρετεϊε, κπάεϊε μέχρε ετήτεπω, μαελικαϊε ούγοτοκλάλ, μα βακολέμιε ποτέκλα είν, ω τάτ ράμθλελ.

Γορμώνο ποιτκάν έξεν τω, ελαπέννε, αχόδημων μενέμε, βοβνοιώψηχεω εθέτην να ετάλο τβος δεβδόπημχε, τβούμη κροβωνό ούκραινθε ελαγονέςτιε.

Βλάτιε μέδρε ττήτελο, το ιτράπλεψημα τα τοδόο πεκάπη, κεθητ ή τα λτιμή επτερημαή, ελαγοτλοβέρωνη χεάλαψων τη ετνάτη, πομολήτη: άκω ω μανάλα τεθτε τλόκο κοτητέκωμχα. Ε τορόλη νε μα:

В х ржтвъ два авиласа еси, аки прежде ржтва, бие, и по рождествъ такожде оуставленным законы естества прешедши, влице: тъмже та вси величаемх.

Светилия. Подобиня: Нео бвездами:

С титель й мвченика, преподобена, невлобива авльем,

κλάτιε, ττραττέμ χρτόκωχα ράμω μοτώ, λάκωατω τη κλα-Γολάτι ήτη κλώτη κτώ μελβίτη.

Слава, й ныпе, бгородичени:

Τὰ данійля преднаписветя несткомвю горв, йзя нежже честный камень шстчесть, йстнтваетя ідшльскій храмы, вгородительнице мріє.



Gαθπεα πρεποдобнагω εδίζα нάшεгω димитрїа, πρиαθικατω 48λοτκόριια.

На мальи вечерни стіхиры на д, глася д, По: Нбных чиншвя: оброд втелію бій єственною, преблаженне димитрії є на нвным славным крвги возшеля єсй: не во мраць зашедя нев вдынім, но вя благодати бійтвенный і ввилсм єсй, пріємля неизреченнам сійнім.

Ο γπόπα προεβτημέнныπα * 48ω8 τκοθ, είνε, προεβταίκα ως τίλις * ή ω βεπιώχα πρεστάκιλε είν κα χρτόκο υρτβίε *, μιπήτριε πρεκλαπέημε, * κα πόστημηταχα τω εβταλα εβκίλε είν, * πύψη μεσταρτέμων μώμτ μα εωμάλελ, * επτεμμον ελάκον ωκληστάεμο.

Трца безначальнам й Єдиносвішнам, зави та себт селеніе, втоносе димитріе, й показа та пресвитла свитийльника, ш житейских матежей оўклонилса Єсй сердцемх, й житіг сх нёными пришбрилх Єсй.

Graba, rnace F.

Преподобне Зче димитріе, кріткими пощенієми, й жестокими воздержанієми, потоми й тряды стезю сію совершили єсй, йки ви сладостехи почиваєщи радямсм:

 $m \acute{e}\acute{v}$ льски же молитвою й постоми полки д $m \acute{e}$ минскім прогонжеши. тымже со агглы водворжешися во цотвін нви вмг. и нын в хрта вга моли, и в врою хвалащих в Всечестивю памать твою. Й нынт, вгородиченя.

На гтіховить гтіхнови, глася б. Подобеня: Доме є уфрамовя:

Тикш преходыщою жизнь, презонах Єси, блаженне: тымх сподобился Єси оулвчити жизни БЖТВЕННЫА, Й ТОГШ ПРІАЛХ Є́ГН ГІАНІЕ, БГОНОГЕ.

Стіха: Честна преди гаеми смерть преподобныхи єгю.

Любве ради хотовы, преподобне димитріе, плоти рачительное оўмертвили вей мядрованіе, и двшя w страстей свободнв" бгови представили Есй.

Стіхи: Бажени мужи, болисл гада, ви заповетлехи ести вос-

χόιμετα στινώ.

 \mathbf{F} о́дренными м \mathbf{h} твами \mathbf{h} * й сле́зными йст \mathbf{h} чники \mathbf{h} це́ркви верных в богатиля бей , бгоблажение. Слава, й ныне, бгородиченя:

Вышнін та лицы, вій дво, поюти си нижними, славаще непрестанни" ржтво твое пречтое.

Тропарь писаня на велиции кечерни.

На велицъй вечерни, Блажени мвжи:

Να Γάμ, βο33βάχε, ποςτάκμας ετιχώβε με μ ποέμε ετιχύρω, γλάςς Ε. Подобени: Втда W древа:

C βιατύλο βελύκοε ιδβύελ κάμα λήες λήρα βέες προсвъщающо бгодарованными ч8десы, бя преподобне. Жкоже источники неисчерпаємый показалем Єсн₂ таки стрви чв_ деся точиши исцъленім в крою приходживыми ти, блажен не, й припадающыми ко гробв твоемв сватомв, дарвеши же двшами й тълесеми здравіе нешеквано, болащыми великое врачеваніе, ч8дотворче СУ нашк димитріе, й ш νές ημήτη πολής κο επίθ χρτθ, πράβληθωμηχά απροώ γες τηθω πάματη τκοώ. Δεάπλω.

C Λάβω μ΄ Ψέςτη ηώη μπιλ με βοιχοτ βαχ, τος ράλη ως τάβηλα είν τκος είτετες, μ΄ μ΄ είτη βαχ βα μίρη προς λάβμβς κας μθλοτκόρει κας λάβμλς είν: Ψτθλθ βο Ψετάβμας, βα πθετώημη πρη βολάχα πρέβωλα είν, μ΄ πάκη ποιρελή μίρα πόπηλα είν, οξελημήβς λθωέν, βλαπέημε, Ψ μιτήχει μ΄ επίξιο βλαγολάτιν είντελη τος τάβμβα, βα μέμπε ποτρθλήβς πρες τάβηλικ είν, μλή με λεπάτα μες τώ μος μόμη τκολ, είν βο τὰ πάμε προς λάβμβς τὸ πε μς μπική Ψετώ προς πρηγολάμωμα τη ια βιβροί, βλαπέημε, μ΄ μάς μώμη με βαβθλη κα μολήτβαχα κο χρτθιπίτελο μάμεμβ.

Йны ετίχηρω, γλάε

Πρήπε

Πρόπε

Πρόπε

Πρεποдобне Θνε димитрїє, του δλιμά χρτο ποдра. πάτελο δώλα Είμ: τάκω δο δλιοдάτο ετάνω αχα πριάλα Είμ, τάκω μ ποдαέши μεцάλεμιε нед8г8ющыма, ραβελάδ. ленным, молитвами твойми ка б78, готворжеши здравы. И была есй монахима похвала и оутвержден 10, молебника ко с10, и вс10, ка теб10 притекающиха.

Πρήση σύτε μημάτριε, εξλθηία ράμη πύχην, χός πεςτκενή πολύτκου û ποςτόμα εξί εξιομάλα εξί εμπου ή η πεκήμημαχα κράσα ματάνια û κώχην ποπράλα εξί είνου κρτά χρτόκα οξκράπλες. Τάμπε û πο επέρτη η πών ράλθας πυβέμης εξί ράλη û μι ληές κοπιέμα τη, ελακένης μολύ χρτά εξά, επαςτής λθιμάμα κάιωμα. Ελάκα, γλάς μί:

Ο γκράшεнα доброд «Τελικά дχό κημανι, πρεποдобне εν τε πάμα димитріе: προελά και πο τα τη δι δια κατίεμα κε μ νθ μετώ, κα πρεετακλέμι κε τκοέμα, дθωω κ τρημίχα ωδιλατοθχάλα ετ μ ττικέλ. μ η μίητ, δλακέμης, μ μάτα μολύταμα τκούμα ωνάττα ω κεάκαχα τρτχοπαμέμιμ, πρά χλι ηθωμαχα εκατθώ πάματι τκοώ, μ το ετράχολα μ λω δόδιω πραπάλαωμαχα κα τκοέμα τρόδα νθλοτκόρη ομθη εδίδη αλλι το πραταμέμος και προεταμένου μτικόν με πρεετά μολάτα χα τκοὲ ετάλο διο διο χάκω λα μάλος τη πολέτα χθωω μάμα.

Й нынт, бгородичени: Црь наный за человтьколюбіе: Входи. Прокімени дне. Чтенім три. Премодрости соломини чтеніе.

Γλαβατράκε η Επιμεκά η Επιμεκά η Επίτε η ή το προκότη εττα το μένα πελά. Νεπιμεκά η είμα κο είνει έχε εξεθατωχε οξαρέτη, η καθημένα ωξαρελένε ήτχος ήχε: η έπε ω η τάς μές τες, τοκρθμένιε: είνα πε τθτό κε αμόρα. Ήδο πρεχε λομέσε νελοκάνες καν άψε η αθκθ πριήμθτε, οξηποκάνιε ήχε εξεμέρτια η τπόλη επόλη καλά η τακά το κάμε, κελόκο πο κάλος ποκάνος με καλά το κάλος καν εξε

μεκθεμ π, μ ωβράτε μχα λοιτώμη τεβ. Μκω αλάτο κα γορημαί μεκθεμ μχα, μ πκω κεεπλόζιε πέρτκενησε πριώτα π. μ κο κρέμα ποιτωμένια μχα κοβιάκοτα, μ πκω μεκρώ πο ετέβαιο ποτεκθτα. Οθλατα παμάκωπα, μ ωβλαμάκοτα ακλυμή, μ κομρίττα γλό κα μήχα κο κάκη. Ναλάθωμικα μάμα ραβθαάκοτα μετήνη μ κα μοκόμ κα πρεπολόδη εξακός εκθιώς εξιώ, μ ποιτωμένιε κο μαβράνημα κα μοκόμ εξακό κα πρεπολόγοντη τολομώντη τέριε.

Праведники, аще постигнети скончатись ви покон вУ_Глава дети. Старость во честна не многолётна, ниже ви д числъ литх исчитается: съдина же Есть м8дрость челов вкимя, й возрастя старости житте нескверное. Благовгоденя бтови бывя, возлюбленя бысть, й живый Ποιρεμά γράшник преставлен высть: восунщен бысть, да не злоба изманит развма єгщ, йли лесть прельстит д8ш8 єгш. Раченіе во злобы помрачаєт дшбрам, й пареніе похоти преманжет оўмя незлобивя. Скончався вмаль, йсполни лата дшла: оўгодна во ба гаеви д8ша є́гю: сегю ради потщась ї среды л8кав_ ствїл. Людїє же видъвше, й не раз8мівше, ниже положше вх помышленїи таковоє: йко благодать й милость вх преподобных встю, й постышение во избранных встю. Прем8дрости соломини чтенїє.

Πρεμαρροίτη τολομών υπενίε.

Τράκελημιμω κο κάκη жиκθτα, η κα τη καλά ήχα, Γλακά
Πη ποπενένιε ύχα οξ κώшημας. Θερώ ράμη πρίμμθτα ε

μάριτκίε κλαγολιπία, η κτήμεμα λοκρότω ω ρθκή την:

3 ανὰ λεινήμεν ποκρώετα η, η μώμητη βαμητήτα ήχα.
Πρίμμετα κιεφρθάϊε ρκένιε ικοὲ, η κοωρθάμτα τκάρω κα

μέττω κραγώμα. Ψκλενέτια κα κρονή πράκλω, η 603λο
жήτα μλέμα, ιθλα νελνημεμήρενα: πρίμμετα ιμήτα νέπο-

664имый, преподобіє: пошетритх же напраєный ги68 во 6618тх правол8чным стр-влы мшлнінны, й гакш Ш благо-джиїнся щ народ тух газыкх: Мкш дана Есть W гда держава вами, и сила W вышнаги.

Να αϊτίη ετιχύρω, Γλάεν ά: Να μδο τεκθψεю, άθε, ετεβέω χομύτα αβκόληλα εξά, κύβημα жάβημα κελάλ: τοιώ ράμα κο κρέμενη μά τέμ жизни п8ть оўзкій шестк8м, пространнам же сладостра́стім Шрѣва́м, крайнее же житіе воздержаніеми препроводили Єсн, смиреном8дріеми нижнім славы Швѣже, вышныгш града Герлима смотра́м славы же й красоты, й вѣчными благими наслѣдники тавилсм Єсн, й почесть τρθαώβα τβούχα Ѿ χρτά πριώτα, Είτόπε, λυμύτριε бла-женне, моли ω αθωάχα нάшиχα.

Постникими похваля днесь димитрїа почтими, на земли во йжи аггла пожившаго, ревнитель же или деевитынина, оўс8г8бившаго Еліссею багодать дховняю. Сей же своем стад 8 шетави своеми блговуаній, бжтвенныхи аромати ви преставленій своеми йсполни: й по смерти во процетте ч8дегы, йкш древо бгосажденно при исходищихх насыца́м дне́сь в трою твора́щих па́мать є́гѡ̀ пи́щею ду́овною, й спіс хо́то̀ савжа́щих преподобієми й пра́вдою.

Λ΄Κττβημα βάτβεημαλ ή чειτμάλ, μα βωίοτδ λοβρο-Δ΄Κτελή βοββολάψαλ, βιθμα ιάβήια βίοπριάτησε πητίε Τβοε, τεβοημερήτα βώβα ιελθηςκομό λημήτρικ, βα μή-Λοίτη πε ρανήτελο τοιώ μηλοιέρλικο βώλα ξίη, πρεπολόβης: Θ΄ΗΣ οὖβω ιβόη γράλα Ѿ πογάμωχα ήββάβη, τώ πε, ιβάτε, ήμογλα ιβόη γράλα Ѿ μεπλοδιόβημα ράτη ιοχραμήλα ξίη: Θ΄ΗΣ ητκογλα Ѿ πλαμέρια νελοβάκη ήβησια μα πράβλημας ιβόη, τώ πε, βλαπέρηε, βιείλα ιβοβοπλάλ ιτράπλοψωλ Ѿ μενήιτωχα βαιώβα, ήλλα τβοε μαρημάρωμα τόκηω. ττώμα Ѿ μενήιτωχα βαιώβα, ήλλα τβοε μαρημάρωμα τόκηω. ττώμα Ѿ μενήιτωχα βαιώβα τη: Θ΄ν μάμα λημήτριε, το βιτώμη ιτώμη μολή ω μάια ξλήμαιο νηβακολόβηα χρτά, ιπαιάρωμαιο λόμω μάμα.

Gnaba, rnach Si

Ράμθης μ΄ βετελής», ρωττίηςκαν βιετιμένηαν υρκοβι Επίλ, το εβλημένημαν μ΄ εχ κηλά βιασυνειτήβωμη, μήνωκη πε μ΄ προττών βλαπένημας μημήτρια μήες πάμλτι πουμ τάθης, αχόβης τοωέμωες πράβμηθεμχ, μ΄ νειτημή γρόβχ Ε΄ ε΄ ω ωβιτολήμε, λωβέβηω ποκλαμλωμες μόλημας, ρεκθημε: ράμθης, πρεποδόβης μημήτριε, εβτήλιμηνε πρεεβτημή, μ΄ βρανθ βολλημώμχ, μολήτβενημης κο επίλ χότθ βίθ και μάμεμθ, ω μπε βτροφ μ΄ λωβόβιω πρητεκάθημηχ κα τεβις, επαιτής μθωάμα μάμωμα.

Й нынть, бгородиченя: Твореця й йзвавитель: На стіховить стіхиры, глася є. Подобеня: Радвисм:

Ράχθης», εκωψένησω γλακό, πρεποζόκης Ενέ η Αίμα Αμμήτριε, αγγλισκήμα ληκώμα εοκες ξημήνε κα κωίμηνα: μα βεμλή δο ζοκροζ κτελιμώ ποχήλα ετάγω βερί, η ηδιήλεω πρεμήςτο η μεςκκέρηο βερμάλο, χζα ετάγω βαρώμη κλης τάκω, πρεκογάτε, η ωβαρώεμη βρίλα εξιή κθλθησω. Τίμπκε χρτά κτα μολή, ποζάτη λθωάμα μάμωμα κέλιω μήλοςτη. Ετίχα: Υεςτηά πρεχα γμέμα εμέρτη πρεποζόκημα εγώ.

Стіха: Блажена мвжа, бомисм гда, ва заповъдеха є́гю восхощета вълю.

Πρίπε εξί μάμα μημήτριε, τεοδ πόψη чεςτηδια εξήληση μετονάκτα κεσταδ ής μπλεθία, εξροκ πρηχομά μωνα κα τεοεμδ γρόεδ, ελαγοδχάηια εξίχα ής πολημά αχόδησης, ή τηδ εξιόδικδιο μαλένε ιξιολάλ, εξίτολια ελαγονέςτια εξρημά ερμά ωξαράλ. Τέμπε πόλημα τα ραθή τεοή, εξάκου μαθίτα εράπια μάςα ήξεάβητη, ήκω μα ράμοςτηρο μδιμέν εβατός τεος οξεπέητε μδχόβην πράξη ηδοιλαβλάκηα επίτα μάμεγο, τε προιλάβλημαγο, ξμήμαγο κο εξίχα εβοήχα εκά μάμεγο.

Й ныне, бгородичени:

Βάνης, πρίημη μολήτε ράξα τεούχα, η ηβεάευ μάτα Εξάκια ηβάλω η πενάλη.

Тропарь, гласк а:

G κώшε Ѿ κΓα, πρεπολόκηε, κλιτολάτη πριάλα Είμ Αχόκηθω, μ Ѿ нεгώ ογκω ποληάλια Είμ, κλικέημε, τοгώ

ради й ты д8хомх позналх Есй л8чшам Егю, б8д8щаги в ка пребываніе, й постнически йспытався во свойх х давшем8 ти крѣпость, слава вѣнчавшем8 тж, слава

Слава, й нынть, бгородичени: Гаврійл втийвш тебть, дбо:

На оўтрени, на Біта гдь, тропарь стомв, дважды. Слава, й нынъ, бгородиченя.

По а и стіхологіи стадаленя, глася Г. Подобеня: Красотт датва: Мкw безплотенх на земли, Оче, пожилх Есн и превозносмщагосм врага смирили Еси: т-кмже и ныи-к сх небещественными воинствы водворжешисм, блажение: йже та́мш блаже́нетва наслажда́мсм, й на́сх помина́й пра́зд_ Ηθωμηχα πάματι τεού Δηέει, Δα είν ράδοιτημαν Γλάιμ Βοιπτεάεμα ιπία μάμειο ίνια χρτά, ελαγολάτι τεετ ′Дважды. даровавшаго йсцаленій.

Влава, и нынъ, бгородичени:

Бжтвеннам скинім была Есй слова, Едина пречтам мти **ΔΕΌ, ΥΝΕΤΌΤΟΝ ΆΓΓΛΗ ΠΡΕΒΟЗШЕДШΑΜ, ΠάΨΕ ΒΕΚΧΧ΄ ΜΕΝΈ ΠΈΡΕΤΗ** вывша, шеквернена плотекими прегръщеньми, шчисти молитвя твойух бжтвенными водами, подающи, чтам, велію мать.

По в и стіхологін стальня, глася д. По: Ійвился вси днесь: IAKW солнце возсійвя, зарами блистаєши всемв мірв издалеча ч8десы твойми, ч8дотворче димитріе, свътоносче блажение, преподшеными поувала. Дважды.

Слава, и нынъ, вгородичени:

Ви кроки ткой, пречтам дво, привагающихи, мольвв принеси w нася кя члвтколюбцв бгв, спастисм ра-BWMZ TBOHMZ.

По полуелен стадалени гласи й. Подобени: Премварости:

ΕΛΑΔΟΕΤΡάΕΤΙΑ ΗΟΨΑ ΠΟΕΤΌΜΑ, ΕΊΘΕ, ΟΥ ΤΟΛΗΒΑ, Η ΕΓ΄ Α ΧΕΜΥ ΕΒΟΘ ΗΕΠΟΡΟΎΗ Ο ΓΟΕΛΙΘΊΑ Ε΄ ΕΊ, Η ΠΡΙΈΜΑ ΤΕ ΕΠΈΛΑ ΕΛΓΟΔΑΤΑ ΕΤΤΑΓΙΜΑ ΑΤΙ ΑΚΑΝΤΙΙ ΕΤΡΑΙΚΑ ΚΑΙ ΕΤΙΡΑΙΚΑ ΕΙΝΑΙΑ ΕΙΝ

Слава, и нынъ, бгородиченя:

Воплощеннаго бга ш твоей оўтробы рождши, пречтам, мене растлынаго грыхи ш прилюгх локавагш оўкрыпі, міти бітам, й сердце мое шчисти, бітоблітодатнам, мітринми твойми молитвами, да й азх бітодарнш зово ти: моли хрта біта, сна твоего, міре біце, помиловати стадо твое, ёже стажала Єси, всенепорочнам.

Степенна, али антіфшив дли гласа. Прокіменя: Честна предв гдемя смерть преподобных єгій. Стіхя: Что воздамя гдеви й всёхя, іже воздаде ми; вуліє ї матаеа, зачало міг.

Πο HLME Vanmit επίχήρα, Γλάεδ 5:

Βοβλώσλεμα σώςτι στομα Ψ΄ τρέβα μάτερμα, ἄκοπε Αρθτίκ τέρτικ πρηθημικ βελικικ, ἄτε μιμήτριε, μ΄ τα κίμα σλατολθώςτβεμμω επτήτελω στθ οξιτολίλα ξεμ, μ΄ ετάτω λτα τοςθαα κάβμλελ ξεμ μββράμμμα, μηοκθωμμαα πέβλα κράποςτη, μ΄ βετώμα τρέβθωμμαα τθλοτβόρημμ πολάτελι, μεπροςμ μάμα Ψ΄ χρτά επτα ττθημμα τλ βέλιω μίλοςτι.

Канших біїть, глася в: Нетрен8, необычи8: со їрмосомя на s:

Й стаги два каншна на й: Канших прпвнаги димитріа.

Глася б. Писнь а. Грмоск:

Βο ΓΛ864Η ΠΟΕΤΛΑ ΗΝΟΓΑΑ ΦΑΡΑΨΗΗΤΙΚΟΕ ΕΓΕΚΟΗΗΓΤΕΟ ΠΡΕΨΡ8женнам гила, воплощишеесм же слово всебловный грехх потребило есть, препрославленный гдь: славну во прослависм.

Тебт твоеги, бажение, оученим долги приносмще, козданім простираємя, в внеця похвалами плетвще: ты же милостиви мольбами багодать: твоими мольбами багодать нами подаждь дубвивю.

Всегвыйтельное стремление страстей, обче, обвадиля всй, словесными шемти беом вдрієми: благопребытени бо были έτη η εναιοινάτεμα, κροτοκά με η τωμδεμά, τυοκονά

прем8дрости, димитрії, й развма вівнчанх.

Сщенновкрасиля Есн себе, боче, развмомя, й д-тель_ ными вид внієми благодати, бгоглаголиве димитрії, жеλάω βτημά ελάβω χρτόβω, μ τβοιο нαλέπλ8 μ3ρώληνο,

преблажение, не пограшиля всй.

Ц помбарії оўдержаля Егн йвь, крайнюю же кротость, й высокое, бгоносе, смирение, ймиже возвышаемь, тр8_ дшви твойхи авиствоми й виджиїеми радваса принесеса, Бгороднченж: вънеци невълдаемый приеми.

Тварей ывиласа еси, чтам, кстух видимыхх и невидимых превышши, всенепорочнам: Зиждителм во родила Єсн, йкоже изколи воплотитись во оутровъ твоей. **Єгоже со дерзновен**теми моли спасти поющым тм.

Др8гій канших преподобнаги.

Γλάτα μ. Π-Κτης α. Ιρμότα: Πούμα τάξεμ, προκέμμεμο λώμη τεολ τηκο3 τ чερμηός μόρε, тики единя славни прослависм.

Λάπλο Μὶ, χρτε Μόμ επτε, προιμέμπε Μηστηχα Μὶ τογράμε_ ній, такш да й мы почитаєми памать твоєгю оугодника преподобнаги димитрім: Єгиже молитвами, бже, спаси насх.

Твойми молитвами же й мольбами милостиваго оўмолый бга, преподобне соче наши димитрие, й греховный мраки печали нашем разори, и благод вшім оўтівшенім нася двубвнаги исполни.

(G) младенства ты, блаженне димитрії, познанх бысть кгомя, й на него надъжсм наставляемь на спаситель. нам Есм повеченім: Ем8же ненд пьечсьоў со чебзно-

вентемя ш нася помолисм. Б городиченя: Вдинаго ш стым трцы, слова й сна родила всй, дво пречтам, Єгоже ех преподобными й праведными молії ω ρακάχα τκούχα, κάρου προελίψηχα εράχωκα προιμέμιλ. Κατακάτια: Θκέρ38 ογετά μολ:

ПКснь Г. Ірмоск: Процетла ёсть пветына, таки крінк, ган, газыческам неплодащам церковь, пришествіеми твойми, ви нейже оутвердисм моѐ гердце.

Προειώλα εξι κα πητιή τκοέμα, εγονότε μημήτριε, йкоже всесвитлое солнце ви мірт, й просвити йже ки τες το ετροю μ νωροκιώ υδηλογωμών η υσώπην τ.

Просвещиются концы оучении твоими, преподобне: йкоже во светильники просветили Еси, бтоносе, цоковь

χρτόκ8, ω нейже οу τκερχής Μοὶ τέρλης.

И впоравощен в соблюля всй двшв твою страстьми, й сластьми тълесными, бтоносе димитріе всечестне: тъмже нын- по достожнію восувалжеми тж. Бгородичени:

Сказа иногда сокровенное таннетво, сотроковице, тебт древле гаврійля зовжше: радвисм, бітім палато, вя нюже вселист, вся человени швожи, йки милосерди.

Йнх. Ірмога:

Ты еси оутверждение притекающих ка тебть, ган, ты еси светя шмраченныхя, й поетя та двух мой.

Ты всй, преподобне те димитріе, посл'яшатель в посл'яшатель ских слове́ся, самагш̀ гаа рече́нію, вся любы міра сегш̀ Шверги, й погледовали Егн стопами хртшвыми: Емвже си λύκη άττλα ηθημέ ελθαλ, η ω μάτα μολήτα чτβιμηχα τλ.

Β΄ χ βακόντη πόστημα ποθυάλελ πρεποδόθημα, με ωςλά Ευςλ Β΄ κανάλτημα το βερωένημα κανάλτης, χοτλ οξιό μύτυ τβοεμθ τίθ: Εμθά κελάτελτη ωβτιμάςλ οξιέρλην λάπε μ λο κονυμήμο, λόηλεπε τώνα μότι Ε΄ τω ποκαβάςλ.

Βοβλερπάηϊεμα κράμημα πλότι τβοθ ογμερτβήλα είλ, λημητρίε: εειώ ράλη λίολα υπτβεημώμα ωκρωλήβελ, λουτήγλα είλ εβλημεημομαγάλυμος ελθπήτελεή, ήλημα ηθημαχα υπίμας ελθια βεβπλότημας ράλωβαμία.

Бгородиченк:

Съдаленя, глася г. Подобеня: Красотъ д. Кветка:

Η επραβλέμια житιὰ τβοειὰ βεθαχ προεκτιμάετα ετοπώ, μιμήτριε ώνε, βοήετημηθ βάρου πολόβαμωνταία: τάνακε μα λυβόβιο βλακάτα τὰ βεειλὰ, επακάй μολήτβαμη τβοήμη Ψ βεάκια ττειμοτώ, χρτὰ πρεβλιάιο μολὰ, πρε πολόβη βλακέμη λοιτούθλη. Αβάκλω.

Влава, й нынь, бгородичени:

Μκω ηεβοβλικαθήμα, μεό, λοβά, κρατητήμι πρόβλα προβλελά είν, αττονάθιμα ηάλα βίνο τηατέμιλ, βτίχα βετελάμε με ή τίλιετα. Τίκλα είκω βίνο τλ λόδρωχα κλαπάψε πράτηω, το άττλομα βοπίελια τη: ράλδητης, δλαγολάτημα. Πίτης Σ. Ιρμότα:

Пришеля еси W двы, не ходатан, ни аггля, но самя, гди, воплощем, и спасля еси всего мм челов ка. темя зово ти:

глава силѣ твоей, гди.

Ты, димитріе, йноквющыми бысть вынеци, не каменіеми многоцынными обкрашени, но добродытелію шбложени, гавился всй, блженне, бборадованное войстиння обкрашеніе. Б жтвенн8ю, бгом8дре, почеля всй прем8дрость: твмже дарованій та сій шдарй, славв ввин8ю тебів ходатай. ствовавш8, бій димитріе всечестне.

Ο β Κ ΤΛΟ ΓΤΙΌ Η ΡΑΘΚΧ ΤΚΟ Η ΧΆ Ε ΘΕΡΑЗЫ ΕΛΑΓΟ ΓΤΗ, ΠΡΕΠΟΛΟ ΕΝΕ ΑΗΜΗ ΤΡΊΕ, ΠΟΛΟ ΕΝΕ ΠΟΜΗΛΧ Ε ΓΗ: ΤΕΜΜΕ ΠΡΗΓΤ ΕΠΕΗΧ ΤΗ ΒΕΘΜΑ ΕΝΙΕΤЬ, ΒΕΕΕΛΙΜΕΗΗΕ, Η ΠΡΕΥΘΑΗΕ.

Бгородичени:

Ο ς Μεριμκλέμια πλόλα μάμα ενα πρинεςε, τω жε жизнь ρόπλωμ ν ποςτάς μθω, ακίε μς πράκηλα ες μόλα μάμα, εξομεκίς το πρείτα. Πρωός:

Оуслышахя, ган, смотренім твоего таннство, развижув дана

ткой, и проглавнув твое бжтво.

Νε κοιχοτή ελάκώ τελ τλήμημα, πάνε κυά σα κεάνεικη παιονειτήκατω, μόλ ηδήολο χοτλ ογγολήτη, ω μεγώπε πόνειτη τρθαώκα ικούχα πριάτα μετλήμηθο.

Бгородичени:

Бывшее подх литомх слово, возсійвшаго \vec{w} сбій везлитн \vec{v} бітомати, намх родила єсій: єгоже молій спастій поющым тіх. Писнь є. Ірмосх:

Ходатай бго й челов вимя быля бей, хоте бже: тобою бо, вако, ка свътоначальнико соцо твоемо, ш нощи нев вдънім приведеніе ймамы.

Стремленіе страстей безстрастіємя оўдержаля Есй, бгоносе димитріе: видібній й дівяній просвівтиля Есй, Від, двшевное оўстроеніе. Ο ΥΜΌΜΧ ΥΠΕΤЫΜΧ Η ΠΗΕΑΝΊΗ ΑΣΌΒΗЫΜΗ ΕΕΕ ΕΛΟΒΑΛΧ Ε΄ΕΝ, ΕΓΟΓΛΑΓΌΛΗΒΕ ΑΗΜΗΤΡΪΕ, ΒΗΑ ΕΝΙΆ Η Α ΑΦΑΝΊΑ ΓΟΕΡΑΒΧ ΕΟ-ΓΑΤΈΤΒΟ, ΘΎΕ ΠΡΕΠΟΛΟΈΝΕ.

Πρεμέλροςτα γλέκανδ άςπωτάβε, λαμάτριε, λοςτάγλε εξά ωβρέςτα ελάκω βλίσοποτρέκα, α κάςερε μηογουένημά κολέξησημα εταπάλε εξά, πρεκλαπένης, ράβθμα.

Бгородиченк:

Сѐ во чревъ, бійе пречтам, хрта бга паче слова ймѣла есн, йкоже йсаїа провозгласіі: выше естества сего, бго-родительнице, родила есі. Йнх. Ірмосх:

Оўтренююще вопієми ти, гди, спаси ны: ты бо еси бги

наши, разви тебе, иноги не вимы.

 $\tilde{\Pi}$ $\tilde{\Pi}$

Багочестім паки на стезю, димитрії, наставленя выля всй, «Че, ш бга ка негиблемом в наслажденію, постома

й молитвою вя вышная приведся.

S-вай милостива й страннопріймца показа та спісх нашх мірови, Зче, врача болацымх, димитріе, сйрымх й оўбыснах заствпника любезна. Б'городиченх:

Ви бездит гртовити валамся, неизследивы милосердім тво-

егш призываю бездив: W тли, бже, ма возведи.

Βιεπέμητα ικτήπο πρεικτήσε, ώνε, μακίπε είν, μη μήτριε, ιποκέια ικτησιτίω προικτιμά κα τεκά πρητεκάωμω».

Баженное жите прошеля всй, наздавя оўбы чвества, вить былх всй мірскаги матежа, й бод приближился всй, димитрїє.

Мкш добря, такш красеня вынеця, ймже ныны вынчалсм Есн, премядре димитріе, доброд втельми вынчаємь, й надя страстьми царствовавя, преизрадне.

Б Городиченк:

Выше Естества родила Еси, дво, й в чивеши два, йвльши йстиннаги бжтва спа й бга твоеги образы.

Йнх. Їрмо́гх:

Ризв мн подаждь св тлв, йд тайса св томи, йки ризон, многомативе хрте, бже наша.

Вх двий своей бжтвеннам богатства дуа стаги собравя, непорочня матья, й чистоть краснол впив, ба внії и воздержаніе: сегю ради жилище стіви трит тависл.

Ризною ублость им вли всй, пребогать, ви зим в й чиле не пременум, вочязненим претерпилх бей ега ради совершению: темже ненаги прітатіл наследники выти сподобился есй.

На земли йки йггля бгд послужиля Есй всмчески, й ηθημρ οδ μειώ το βεβυνότηθωή η τα υδευοσόβηθωή δυτ достни ликвеши, преблаженне димитріїє, блговуднім же 48 JÉCZ HÁMZ ÚCHSCTÚAZ ÉCÚ.

Бгородиченк:

Επτιβεμμοε ιλόβο βα λοπειμάχα τβούχα πριπλα Είμ, εψε дво мріє, й паче Єстества родила Єсй: Єгоже моли, W веди вежнуи наси избавити, рабы твой поющым тж.

Кондаки, гласи й. Подобени: Езбранной: В юности, прпбие, крти твой вземи, хртв последоваля Есн, вя молитвахя и пощенихя, во бажнихя же й влостраданінух плоть твою йзнврал: темже й всевидмщее Жко твой тр8ды видѣвя, ч8десы тй прославлиетя, й всѣхя звати тебъ на8чаетя: рад8йсм, преподобне Жте димитрїе, постникшвя оўдобренте.

Ĩĸorz:

Επτειημωμι λοβρολ Κτελωμι τεούμι τεδε, μέλρε, ογκραείλα είλ, επίε χρτε πυλίψε τος Κλαβα, ενέ με μεπατειμέ: άκοπε βλάτο μεκθείλεω είν εκροω κα δίθ, μ μαλέπλεω μ λωδόδιω εδείτω πολαγάω, βοβλερπάμιεμα ποιτίβελα άκω δεβπλότεμα, κα μπλομέλρι μ βο εμπρέμι βοβμέελεω είν. τέμπε μ μω μολίτκαμι τκούμμι προεκτίμμεςω, πρηθείε μμώτριε, βοπιέμα τη: ράλθηςω, άκω μβα μλάλα δίθ ποταθπάλα είν: ράλθηςω, πρητεκάωμωνα κα τεδιά επατείπα χολάταω: ράλθηςω, χρτομμέντωμα λώλεμα ποχβαλά μ ογτβερπλέμιε: ράλθηςω, άκω τκούμμι πολίτκαμι τοπροτήβι πος πλάθηςω, άκω βιεθλα προεμμμά λάρα, ω γλα λαροβάμμω τη μεμπλέμι ράλθηςω, άκω βιεθλα προεμμμά και μθλεί τη δίλα προελάμμας τη δίλα μθλεί τη δίλα προελάμμας και τη δίλα τη

Писнь 3. Ірмося:

Бгопротивное вел'вніе беззаконнвющаг мвчитела высоки пламень вознесло ёсть: хртоси же простре бгочестивыми отрокими росв двубенвю, сый благословени й препрославлени.

Ελίτο 8χάιο τα, πρίπειε, τκού χα ογνέμι ελοκεια, ελίτο χά τι κοιμε: επτκό κο έχύνο ντώ κα τρέχα λύμιτχα, ελόκα πε κοπλοιμένι πολ, ελίτο 8χάεων μάςα, πρεκοτάτε.

Ο γ Μὰ ΥΠΕΤΟΤΌΝ Η ΠΌΜΜΕΛΑ, ΕΓΟΡΑЗ 8 ΜΙΑ ΕΒΕΤΛΟΕΤΊΝ ЖΗΤΊΕ ΠΡΕШЕЛХ ЄСЙ, ΥΠΕΤΟΤΌΝ ЖΕ ΤΈΛΕΕΕ, Η ΔΈΚΕΤΒΑ ΕΙΚΗΪΕΜΧ Η 3 ΡΑΣΗΟ ΚΟ 3 ΛΟΚΕΝΪΕ ΙΆΚΛΜΕΛ ΚΕΕΚΗ ΔΗ ΒΕΕ ΔΕΡЖΗΤΕΛΝ.

Cλόβο τβοὶ τόλιο ραττβορέηο, μ жиτι τβοὶ Ελιοχά.

τίν, πρεδλπέννε, είλα ιδεύελ, πρευθλνε: τένιπε εχ εώш Νία εδεύτελυ ράλθατα ετελύλτα ε΄τη, χρτό το λερβνοεένιενιχ Νών πρελετολ.

Бтородиченк:

Ο υπρακλώωμη, πρεθταλ, Μοὶ жиτίὶ, κα τκοεμό κες τήχομό πρηςτάθημο η μαπράκη, κτα ρόκαμη, κλιήχα ήςτόν η η καλάμια καθρημία κατακή κατακή κατομάτη.

Йнх. Ірмоск:

Трческою пламень пещный попраша поюще: Этцевя бже, багословеня еси.

Ήπε ιθοιτα πρητεκάωψηχα, πρήδηε μυπύτριε, κα τκοεμθ υθμοτκόρηομθ Γρόδθ τα κτροώ, κάωψηχεμ κα δίθ Γράχωκα εκούχα, μολιδάμη πκούμη εκόρυεημχα νελοδιδκα ρθη θεπράκηλα εξίθ, δλάθημε.

Ήπε ήθος μα στονειτήβαιο ράτημα επτβεήθου ιήλου Ψρήθλα είθ Ψ ιτάς τβοείν γρόβα, ή με ογλθημένα πολήλοβαμία βικόρι εβού πμβοτό λημής τακοβώй.

Йже йногда багочестиш багогов вйній людів, твойми, свате димитрії, молитвами, йногда же кропленієми стым воды сфенным, различным йсцвленім пріємлюти припадающій ки ч8дотворном8 твоєм в гробв.

Бгородиченк:

Писнь й. Ірмоск:

Πέψь μησταά Θ΄ επενιά εχ κακνλώντε αθμέτεα ραβατλάμε, κατιμά κελιθήτως, χαλαθή ωπαλάθμαλ, κιθριώλ πε ωρομάθιμαλ, ποθίμωλ: Ελαγοελοκήτε, κελ απλά τάλλ, τάλλ. Βτή πολοχή τε 30 η Επράτε τη Αμμήτριε: Που Ατάμεμη προсійля Єсн, н видівнін тавился Єсн зовый: благословить, вся дала гана, гаа.

Все прешеди чвество, преблажение, оуму первому привлижился всй двшй твоей чистотою, житій же светлостію, вічценосче димитріе, зовый: благословите, вся дъла гана, гаа.

Желаніеми обраными, преблаженне, йзследили вей бгоноснаги сергіа великаги житіе бжтвенное, жизни ικάτλοιτιю πορεκηοκάλα είν, πρεχκάλιμε, κώκα ούκω μ ιοκειάλημας ιειώ ηβράλεμα κοήιτημη8.

Α΄ Τορό η Η ΥΕΝ Χ: Ο γων Βεβετράετεμα κο ογτρό ω τκοέμ ε σε η υπώτελ челов вческом в оумв, пречтам, плоти же дебельсткомх подх летомх быкх летх превышшій. темх та, бие, в врою й любовію главими. Йни. Їрмоїх:

Пра нанаго, егоже поюти выи аггльети, хвалите и пре-

возногите во вса вчки.

Столпи шд8шевленный, собе димитріе, й йсточники нешск вдный войстиннв, слфпыл просв фийл, разславленным оўкрфплам, й бфсы прогонам, не токми оў гроба, но й на мфстфух, йдфже ймм твое нарнцаютх сх любовію.

M коже др8гій йлїд тавивст, с8г868 благодать намя **Δάλ**Ζ Ε΄ Ε΄ ΤΕΟΑ ΥΕΓΤΗΘΑ ΜΌΨΗ, ΤΟΥΗΤΗ ΗΓЦΉΛΕΗΪΑ треввющымя, павлениемя же твоймя й по смерти, преподобне СПЕ димитріе, йныхх злыхх обстрашам, й паче иными исцълента твора вфриыми.

Йногда прроческими дароми W бга, блажение, почтени выля всй, всмчески же требвющымя милостивя показовалсм Есн: й нынь, обте димитріе, милостивому спісв за ны молисм, воспъвающым й превозносмиым Его во векн. Беородичени:

Πε 3 κανάλυκα ρομήτελω της, στα μ΄ τζώ, κοπλόψεω το μεώ κάκε κάκεω, υμρανέκτως προεκτήτη, εοκράτη ραετονέκκως. Τέμα κεριτάκας.

Πρεчεсτική αμμήτριε, ιώμε νάστω οξελαπαάμεω ή πάιμθ πρίεμλω πάνε οξωμιώς, ήλεπε εοδόρι ετώχα δκρεετα ετα λικθίοτα, δλαπέμμε, μπε τώ μώμε ντθιμώ χομάταμ εταθώ κα εεδώ πρηκλειμώ.

Прешели есй радваса желанівми ви рай ки единомв войстиння влаженствя, ки пребольшей добротть, й ки жизни войстиння нестар-вющейся, й св-втв невечернемв, вбойсе ейче димитріе.

Μκω τόλημε προεϊώλα ετή αν μομάμετκης τοδόρτις, ω μλαμώς μογτεμ ωταμίνα δώλα ετή, είκοπε βαρή πτηθιμάω μοδρομάτελη ταθένω πητιώ, πρετλάμιμ μη μήτριε, δίτονότε είνε πρέιδης. Είνορ όμηνε μα:

Ρα38μεωε μ3χαλένα προ3ορλήκωμα ώνήμα πρρόμω, τλ ίδετ προκο3ετετήμα χοτλίμθω μτρь бώτη κεεχέτελω κλίμτ κετέχε: τέμα τλ, κεεπέταλ, κίζο ήεποκ έχθεμα.

Йнх. Ιρμόςχ:

Войстинн биду та йспов в двемя, спасенній тобою, дво чтам, ся безплотными лики та величающе.

Μελέη επα επτειημίας εξάεωη, όξε μημήτρε πρεπολόδης, εξάκοπε ως ξιμάλελ έτη, ελαπέημε, μολήτεος γράζα τεόμ τοχραμάλα έτη ω χοτώψηχα εξέατη δεία κημήλη πέρα, εκώτε.

В ега показался Есй намя цилитель недвовышмя ви паденінуи, шчистники же, блаженне, й прогонитель

Αθκάβωχα 18χώβα: ΤΕΜα ΤΑ Βεή Βελινάεμα.
Αμε η πρεετάβητα ετώ ω μάτα, ενε μμμήτριε, βα χράμιθχα Επτερημός ττώμι πρεμετολ, χράμα Αχθ ετόμιθ βώλα ετώ: Μολήτα 3α βιά χρίττιάμω, ήμοκη με ή простцы, тебе величающым.

Б городниени: Войстиння, бії, тобою спасшінся йсповидвеми та, дбо влице, таки родила всй нами бта спентель, единаго Ѿ Τρ̂цы εна й слова, κρ̂τόми разоршаго смерть: Ε̂гоже ѡ наси си преподобными димитріеми моли тебе величающих в.

Светиленя. Подобеня: Жены оуслышите:

Мірскаги пристрастім йки ш скверны оўклонился Есн, й алубою плоть оўвадиля Єгн, сто, й нёною главою со аттлы шбогатился Есй: тъмже непрестанни моли ш наск хота бта, преподобне димитріе. Акажды.

Слава, и нынъ, бгородичени:

ТА предстательниц8 ймамы вси гръшин 😂 престам дво! ты благопремина сотвори сна твоего материими твоими молитвами.

На хвалитехи стіхиры, на д. гласи б. Подобени: Преподобне соче: Преподобне СТЕ, двшв твою ся твломя ичнетных, п стомв дув прекраснам собитель мвисм, и славна та концемя, преблажение димитріе, год вла: вя чваєсвуя же великаго свътильника, просвътившаго свщих во мрацъ, йки наставника йнокими сошедшесь велем дренни оўблажимх. Дважды.

Мвилса Есн, бгоблаженне, м8драм пленица, свм38м миштам враги шполчента: темже и выпцеми обяжился ετὰ μεθεμμάθημημας, κετέλιε û ράμοιτη, û τλάβθ εξήμθη Βοτηριμάλε ετὰ, εξομθάρε μυμύτριε, μολή χρτά εξά, μαροκάτυ μύρε μίροκυ, û μθωάμε μάωωμε κέλιο μύλοιτη.

Πρεποζόθης ώνε, τιδηθειμών ετράετη εκλυμών κου λερπαμίεμε, μ ποετημησεκιμή μολίτκαμη πε μ τρθαώ, ελέθημμη ποτόκη μ πότω, οξελίμ ελάδοετη ποραεήλε βεή, μ κα ηθασεκχα ελάβηα τὰ ποκαβά τζω ρωεειμέκημα λώδεμα, μημήτριε ελαπένης, μ οξκραεή τα κώшημη μα ροκάνιη: Εμθάς ελθάμη εκ ηθημών είλαμη, ίνεθ ηλκά κολώσηθ, μ επέθ χθων μάμμην.

GAARA, FAACE 5:

Πρίημήτε πραβμησιώσιμη, ѝ πώςτημα τος τόδιε εξρου τομέμμες, ὖςτημησίο πόςτημα μές πουμτάωμε: ράμθης, μέςτασβακα πο ετοπάμα κἶκη χρτά οξακί πότη, ѝ σεβτράςτηο жητιε, ιἄκοπε μρέβλε ἀβραάμα πράβεμημι, εξί τράςτηο πητιε, ιἄκοπε μρέβλε ἀβραάμα πράβεμημι, εξί τράςτης τράημολωσίε πρηταπάκα, πρες εινίλια εξί τράς τες τές το πάςτα, ιζικε ημητεκάωμμα ι κοπίω λέητα τεςτηός τέλο τεος κςθί πρητεκάωμμα ι κοπίω μμας: εξί κςθλαπένης ι πρεπομόκης! πόςτημακα ποχβαλο ι το εξί και εξί το εξί το εξί και εξί το ε

Й нынъ, бгородичена. Славогловіе великое, й шпвета.

На літвргін блженна, Ш каншна а гш півснь ї м, й в гш півснь в м. Прокіменя, глася зі Честна предя гдемя смерть преподобных в єгш: Стіхи: Что воздамя гдеви ш всібхя, таже воздаде ми: Аптоля кя галатшмя, зачаво сті. Аланлята: Блаженя мяжя, болисм гда, вя заповітдех в єгш восхощетя віблю. Стіхи: Сильно на земли бядетя стіма в єгш. Вуліе Ш ляки, зачало кд. Причастеня: вя памлть вібчняю бядетя праведникя:



Сл8жба на преставленіе ста́гш благов'врнагш великагш кназа всеволода, нареченнагш во стівмя кріценін гаврійла. Вечеря стіхогловимя, блаженя м8жя: а_й антіфшия.

На Гди, воззвахя, стіхнры на й, глася й. Подобеня: СЭ преславнаги ч8десе!

Παπέννε εΓομθάρε κυάπε εξέδολομε,* νύςτας τδολ Αθωλ,* πραδοζλάδυου αθαροςτίυ εϊάυψη,* ωδληςτλ Αοδρομάτελεй εβάτλοςτίυ,* ή ωθαράετε εβρυμχε ής πολυένιε,* εβγώδε ταθ ωγομάψη:* τάμπε ήκω πρи νάςτημικα* μεκενέρητά ελγομάτη,* τλ ελαγονέςτηω πονη τάεμε, μοςτονθάμε. Δεά πα μ.

Ймѣм д8ш8 милостивн8, и чистя помысля, и сердце бодреливо, вър8 неблазнен8, и любовь нелицемърн8, в земли преставилсм Есй кя нёнымя, ликшмя праведных причтеня: тѣмже чтимя та сващенными пѣсньми, и блгочестнш всй оублажаемя, блажение кнаже всеволоде.

Τί πτβεнными ποθυξή με κανλέσμο, « ελάετα ετράεταμα Ψ μθω με πάλα ξεν, « τρίφ εελέμε μάετο βώλα ξεν: «

τάμα κα βπτβεημομθ ματλαμάριο Ψωέλα ξεν, « βτθ εο
βλωμάριθ μώμφ» μερθωμίμο τκος νεετηός τάλο βπτβεη
ημπη εθληβάμη, « μμπας εάμα βπετη προελαβλάμα τὰ «

μπη εθληβάμη, « μπακς εάμα βπετη προελαβλάμα τὰ «

μπη κεξεδολολε.

Йны стіхиры, глася д. Подобеня: Миж добла:

Ф багочестивагш корене, вагов врім в втвь прозмбе, по бятвенном вачля апав: аще бо корень свать, то и вътви, ёже рече, ты же ш дивім маслины оукло-

ийлся \mathfrak{C} сй, востече на пажить закона живоноснаги: благочесттеми шстмемь, блажение киже гаврийле, благодателю встуи вту благовгодили \mathfrak{C} сй. \mathfrak{A} в \mathfrak{A} ж \mathfrak{A} ы.

Επονεετήσα ή ηεπορόνεια, πρασμάσα πε ή ήετνητα πο τωσθ, ποθυάως σα βάποσταρα τηνικά κεταλό, ή ίδις μρέσο η η η η η η η η εχόμημης σομώ πησότημω, επθότημω, επθώ πλομώ προνος δλαγονέςτια, κοβμάλα χράμω εξωτών μηψεν, ή η η η η ηθερίση το εκό το ελακένης, ποσειά να ούτσερπμένιε μέρκσανα.

Б лгочестій столпа непоколебима, доброд втелей оўкрашеніе, влагов тробім сокровище, милости пвчинв неисчерпаемв, война на нев врным непоб фаима, всеволода кроткаго почтимя. Изгнаніе претерп вшаго, й в фицемя терп вній шрх всекуя бга в вчню в фичанна.

Слава, гласк 5:

Пачальник блюв встім бжім слова, й неизреченных тання сложителю, неном воевод вышних силя тезоименитаго, благочестиваго великаго стратига всеволода, сошедшесм, празднолюбцы, хвалами й п сеньми дуовными возвеличния, й согласни возопіємя €му: ☼ всеблаженне й бгом дре кнаже гаврійле! й ки й м дерзновеніе ко престій тріць, моли побыд дати воємя благочестивымя во браньхя, й й свпостатя нашествім градя свой псковя сохранити, й спасти дошь нашм.

Й нынть, бгородиченя: Кто тебе не оублажитя: Входя. Прокіменя дне. Й чтенїм г, писаны сегю м'Есмца во ві день.

На літін стіхиры, гласт а:

Наста нынт всечестнам паммть великагш кназа всеволода, нареченнагш по сосмодневном в закон годню новым благодати гаврїйла, нашегш заствпника й помощника ва скорбеха, й болміцыма врача предобра, й на брантух пособника непоборима. Сегш ради пріндите, вси концы земнін: прінди же й ты, великій новаграде, ва тебт поживый сей блаженный стійа церкви мишен созда. Єгоже достойнш да оўблажима, й свттиш памать Єгш торжеств вима: молитса бо гдеви спастиса двшама нашыма.

Житій твой по бідік пожиба, блаженне кнаже гаврійле, ба молитвіт й постій по апля, ва заповітдеха гідниха превыла всій, вдовійцы й шбійдимым заствпам, миловала всій: тітмже молисм спісв бсівух за православным люди всершссійскім, ёже шдоліти йма йновіврным газыки, й нама йспроси ш гда милость ва день сваный.

TAÁCK E:

Τ΄ κοπε οὐτλώμα διολοδύκων ξίκης μίφωντς πρείτα κλέμιε τκοὲ чειτμόε, τοι λα μ μαρόλα κελάκαιω μοκάιραλα κοιχοτώμα μόψα τκολ κλώτα κς τεκώ: πότλαμμα με ω ικλημέμμως λερληθιία κλώτα τλ, μ με κολμογόμα: μ τάκω πρεκώλε ξίλ, κιεκλαπέμμε γακρίμλε, μεπολκάπαμα τκ μπώτα ικοειώ, μ ιδιδκο μδλολωμίτε ποκαλάλα ξίλ, μκοπε λρέκλε μδλημιά μλία ξλίιτε μαλωντά ικολό, οὐτλ κα κότοτα ω μετημώ ρδκά ικοκά πόλαλα ξίλ κελίκομο μοκδιραλό μα μιμάλεμιε μ λαιτολό πόλαλα ξίλ κελίκομο μοκδιραλό μα μιμάλεμιε μ λαιτολό πόλαλα ξίλ κελίκομο μοκδιραλό μα μιμάλεμιε μ λαιτολό ξων μλικό μοκδιραλό μα μιμάλεμιε μ λαιτολό ξων μλικό μοκδιραλό μα μιμάλεμιε μ λαιτολό ξων μλικό μαλων μλικό μαλων μαμέττεϊα, μ ιπαιτολό και λομάλα μάμωλα.

Слака, глаги д

Πριημήτε, ελάκησιω γράδα πεκόβα μαρόδη μάλι ή βελήμων, μάμετο βαστβπημκα, ω βωμεγράδα κα μάμα πρημέσματο, βελήκατο κημβα βεέκολοδα χβαλάμη ή πέσημη ούβλαπήμα, μήλοστωμέν πε ή ποστόμα ή βσέμη δόβρωμη σέλω βτθ ούγοδήβμα, η δ8μθ εκού έμθ πρεδάβμα, Η Γράχχ πεκόβχ Μολήτβου Η ββάβλυμα Ψ ββώνεεκας Η Αμιέςτβι»: Η άλιχ πε νεετηώλ Μόιμη εβολ ψετάβλυμα βχ πάμλτι, τονήτη η εωεκθάρω με μέλεθια πρηχολλήμων κα μελιθ βίδρου. Τάλιπε ή μι πρηπάλαυμε Μόλημε. Ε Βεεβλαπέμηε κηλίπε γαβρίηλε! Μολής ετάμ τρία ψ λθιμάχχ μάμμχχ.

Й нын в, птородиченя: Призри на молента:

Να ετιχόδη ετιχήρω, επάες Α. Πολόβεις: Δάπς εξι βνάμενιε: Δ άπς εξι, μόθ μαρέμες δλεοчειτήβομς τκοεμό κηώ βιο κεβοπολθ λακίλοκο κρότοιτω, εοπομώνιο μέχροιτω, εξεκίεκο ραμένιες πο κπαμίμιστ κτρω χρανήτεπω, μέρ κκαμς ετροήτεπω κεθιβρώλημα, ίνεε κεθείπωνε, ή επές λθ μάμς κάμωμς.

Οτίχχ: Βοβειελύτια πράβελμικα ω τζτ, μ ογποβάετα μα μεγό. Α αλὲ βμάμεμιε ογγόλημικωμα ιβούμα τζτ, είνιδιδ μανίμδ, τοάτη ιόληενμολίδ τενέμιω βο βρέμα βράμι: τάκοπε μ βλαπέμμομδ κημάθω γαβριάλδ, είτλα πρίμλόμα Το μοβάιραλα λόψη εγώ ββάτη, ράκα πε ιτὰ ξίκω λρέβλε ιόλημε, μεπολβύπημα ια μιτα ικοειώ.

Стіхх: Блажени мвжи болисл гада, ви заповъдехи ести вос-

YOURTZ STAW.

Д алх всй знаменіе божцымся тебв, гди, влагоче стивом царю кшистантіну кртх твой честный, повт дити враги: такоже й нынт подалх всй ш честным р8кй ноготь благочестивагш князя гаврійла, на оў твержденіе нов 8граду, й встмх на йсцтленіе.

Chaba, Phack 5:

Χ ρτολοβήσωχα λοξέμ βεερωεείμεκηχα, τώ βελιμ χοζάταμ η βο βράμφχα ποεόβετβθαμ μα ήμοαβώνημας, ετθή τρηφ πρεζετοά βα ζερβηοβέμιη αμόβφ. τήμακε η αι άκω πάβθ τη εθήθ γλαγόλεμα: πρεβλαπέμμε κμάπε τακριήλε, ή ηώη το Μολής ω ετραή τά μεμ, έπε ή βράκη. Της ω μαχοπλέμια ή η οκτρημίχε ή βιθκε, ή κεθμε χότο. Λωβήδωμε Λώλεμε ω μακθτε κράπιηχε, ή επαετής αδ. ωάνε μάωωμε.

Й пынь, бгородиченх, вх тойже гласх. Тропарь, гласх $\tilde{\chi}$: ЙЗХ млада гавилсм єсй, бгомваре кнаже гаврійле, бжественный сосвах, йзбранх бгови, благочестіємх воспитанх, в врв непорочня соблюдх, й мнюги стым церкви оўстронкх, йзгнаніе претерпьлх єсй \tilde{w} свойхх, йкоже й цьломваріи прародители твой \tilde{w} брата оўбіёніе: сх нимиже предстой стый труь, молисл, странь нашей сохраненной быти, й всёмх намх спастисм.

Слава, й нынчь, бгородиченя: Ёже W В-Бка оўтаенное:

На оўтренн, на КГЗ ГАВ, тропарь дважды. Слава, й ныне, бгородиченя.

Πο αμι ετιχολόγια ετιλάλεια, γλάεα α. Πολόβεια: Γρόβα τκόй, επίε: Ελαγουαρόνιστου πάμωτι πράβληθωτα κκθητ κεώ μέρμκαι πρεετακλέμιω κελάκαν κιώβω δεέκολολα, ουγγόλημα χρτόκα, α εεγώ πραλτώπω μολώψα, αεμτλάτα μελθγα α κολώβαμα μάμωλ, α κελκαχα αεκθωέμια αββάκατα, κτροώ κοιχκαλώωψαχα εγό. Ακάκλω.

Слава, и нын-в, бгородичени:

Ηθρο υθρές βλιοράτηας, κα τεβίς βράιμη τκάρι ρά-Αθετς: Βαναλά 60 εξιν βεβς Επενήν, η ρομηλό εξιν ηεизречению, εξιόπε чиноначаλία άγιλωκα βήριστη με μόεθτα: τοιό μολν ω μθωάχα μάωνχα.

Πο ε-й ετιχολόγια εξάλεης, ελάες ε. Ποδόδεης: Собезначальное: Τβέρδαρο άδαμάντα, ή ετολπά μεποκολεβήμα βράжінми πραλώγα, βελάκαρο καλώλ βεέβολοδα πέκημωμα ποчτάμε, ήжε κα βελάμξα ελάβξ, ή βο ήξωβάλια жάβα л-Вта свой, непоколебимь пребысть: терп-вичеми во во изгнаніє за йстин8 посрами врага, й нынъ молнти спа-CTÚCA HÁMZ. Аважды.

Слава, й нынъ, бгородичени: Оўжасно ч8до зачатіл, й несказанени Сберази рож-дества ви тебъ познасл, приснодбо чтал, оўжасаети мой оўлік, й оўдивлает польшленіе, глава твой, бійе, во вс·кух простресм, ко спасенію двшх нашихх.

По полуглен сталаня, глася й. Подобеня: О тебте радветем:

Благочестни на земли во законъ гани поживо, върв непорочн8 cobλюλα εch ва сердць твоема, скончава доб_ рый подвиги, плоды доброд втелей возрастиви, пожали Ε΄τη κλάτει ρθκοώτη εκοεώ, ή κτητής τέγθες W κτελερжителм р8ки прійли всй, блаженне кнаже гаврійле, й τοιώ ελάβω επολόβиλε» Ε̂εὰ: Πρτόλ8 πρελετολ ετώλ трин, моли спасти гради и люди, чтвина любовію ствю памать твою. **Л**Бажды.

Слава, и нынъ, бтородиченя:

W тебів радветст, блгодатнат, всякам тварь, агтльскій соборх й челов вческій роду, шеці єнный храме, й раю словесный, д-вественнам похвало, изж нежже бгх воплотисм, и младенеци бысть, прежде въки сый бёй наши: ложесна во твой пртоли сотвори, и чрево твое пространные наск содыла. й тевы радвется, благодатнам, вемкам тварь, слава тебів.

Таже, степенна, али антіфших доги гласа. Прокіменя: Праведники йки фініви процватети: Стіхи: Насаждени ви домв гани, во дворехи бта нашеги процеттоти. Таже: Вслкое ды-

Xánie: ÉVaie W Mattea, Bavano Mir.

По намя учальной стіхнра, глася бан: Анесь всечестнам паммть возсій великати книзи все-

волода, в врных сердца оўменн паче солнца доброд втелей свойх блистаньми, и йкш лвча свътла мірх шза_ рам чодесы свойми: слице во праведное хртося віт нашя, молитвали Егф просвъщаетя д8шы наша.

Канших бий со грмогоми на ві й стаги на н. Канших стаги.

Глася в. Певень а. Ярмося:

Во гл8бинт постла йногда фарашнитское всевоинство прешр8_ женнам сила, воплощшееся же слово всебловный гредух потребило всть, препроглавленный гдь, главию во проглависм.

Высоко житте имбм, и восуождении бяткенными весь свителя вывя, просвищение ми испроси, восувалмющв честным твой подвиги, ймиже добръ поживя, облючиля есн, всеволоде, йхже наджался есн.

М тробудинам любя оучентя, й во чтенти свмиренных г писаній оупражиммем, сластей оуклонилем Есн, блажение, смрадных й безчестных д й шблаговонился Есн, бжественными добротами оукрашаемь.

Дреманіе сочію ш двий, блаженне, шпнали есй, бда й вгови прієдиневамсм всенощными стойній, непреклоненх и8ж. дами Естества: Т'Емже во дию невечериелі8 Достигли Есп.

Бігородичена:

Мкш чертоги шдвшевлени бжій, і кадильницв льбе леннаги й светоноснаги оўглм, присноблгодативю оўблажаєми бив, зоввще: радвисм, ходатанце спасительнагы воскрніл.

Др8гін канших стагш, гласх д. Й аців волиши повелитель оўв Кати, вя начальхя тропарей каншна сегш.

ПЕснь а. Ірмоск: И Есть тебе подобеня, препрославленный гди: р8кою бо крепкою избавиля вси люди, ыже стажаля вси, члв вколюбче.

И чемь подобени каки воспити W части, неномв

Βοεβόλ Τεβουμεμήτατο Βελύκατο κυάβα Βτέβολομα, Βοβτιάβωα βχ τλοβάνταχ νατέλδωντα, ήλτω περβοββάννωй Βο απλτίχχ πέβλχ βολρθβύ.

Β χ λίδτα βελήκας κή 3 καλμμήρα, μάρικου λίαλήμου Ε πονομάχα νέιτην ποντένα βοβιϊάβα, πέρβομθ πε βελήκομθ βλαλήμιϊρθ πολραπάβα, μέκυ Ε κόρενε μχα νείτηλ β της μβράιλα είν.

Ηρλ Ηβηαίω, επάβημα βα τρίμε, ήσα μπάχα ιδιάπελ Εεμ τος 8χα чής τα ή ηεπορόνεια: Επίθαε ημίμε πρεχετολ χερανοβένηω, ω νάςα πομοδής», βπαπένης κηλάπε γακριήπε.

Бгородиченя:

Υτθο τὰ μ ηεπορότηθο άρχάστας σαβρίμας τάκω ούβρτς, ράλθηση, περικό, βατίμε, εκτάταω βοβοπά, ηεμεκθεοβράτησης τελοβτάκωσης επασέκωσης επασέκωσης παρέσης ποχβαλά μ τεςτηοιλόβιε.

Καταβάτια: Τρωότη:
Πτεικ Γ. Ιρωότη:

На камени ма в вры оў твердивя, разшириля есй оўста мой на враги мой, возвеселивост двух мой, внегда п вти: н в сть сватя, й коже в в нашя, й н в сть праведеня паче тебе, гди.

Γ ΛΑΓΌΛΟΜΑΣ ЖΗΒΟΤΟΎΝΗΜΑΣ ΒΗΗΜΑΜ, ΗΕΠΉΛΣ ΕΕΉ ΒΌΔ8 ΕΠΑΓΕΉΓΑ, ΒΟ3ΓΗ ΕΜΑΒΕΛ ΓΟΡΕΚΑΓΟ ΓΡΉΧΑ, Η ΠΟΑ ΓΛΑΓΌΛΑΛΣ ΕΕΉ ΕΓΌΒΗ, ΒΕΈΒΟΛΟΔΕ: ΆΚΟ Η ΈΓΤΕ ΕΤΑ ΠΑΎΕ ΤΕΒΕ, ΓΩΉ.

Μ ήλοκαμίε εταπάλα ξεή χρτοποχραπάτελιμω, ραβχάλα ξεή κογάτετκο τρέκθωμμας, ηξήσε κογάτετκο χοχάταμ εταθωμε τεκώ, έπε ή πολθυήλα ξεή, πολ, κεέκολοχε: μκω ητέςτι εκάτα πάνε τεκώ, γχη.

Πρισσόμετα 3μπμήτελο, λοσόδιο σπτεινου πριάτα ηθνος ματαξίε, ή μρέδα πηβότηση πρηγάστημα είν, εδειμέμιενα ωδοπάενε, ή πολ, ελάδης: άκω ηξίτε είτα πάγε τεδέ, εξη. Εγορόμητε είτα

С вщи аггля чести-киши, зиждитель агглшвя во оўтробъ

κοτήλλ εξτή, μ ροληλά εξτή μεμβρενέμην. εμβκε κτή ποένικ: τώ εξτή εξτ μάμικ, η κττ ττα πάνε τευέ, τίξη.

Ϊτικ. Ιρμόςκ:

Νε Μθαροιτίω, μ' ιμλοω, μ' δογάτιτβομα χβάλημας, μο τοδόω, Εντώ νποιτάιμου μβαροιτίω, χρτέ: ηθίτι δο ίτα πάμε τεδέ, υλβθαολώδης.

Cλάβηστω ετότοτέρημα γεώριια χράμα ή εδεύτελ πρεчέετη8 το Ελαπέηημα κυριάκομα βολλβήτας εξίν, ή βα μέμ λιηόπεετβο ήμωκα ω τεβίς, βιομβλρε, χβάλωτεω, ή μολββ είοβη πρημότωτα.

Πορήτα μπλομβάρατο πραρομήτελω εβοετό πορεβηοβάβε, βακόμμοε τουετάμιε, ιάκοπε βελύκιμ μωντέμ η ιτάια ημής ετα, βγοβημήση εποδοβητατώς, τερπήσημας δο κομμά βλαπέμετβο η βπίε βλιοτλοβέμιε πολθήμια.

Βεελ ρωτείη βελήκαλ κηλρήτη δετομέζραλ Ελιτα, βήλφ τρητόλης τημιόλης η χράμε τιλοιμά μα ούττι πλέτκοβω, μαβηάμε. Ηδα Γράμε ή χράμε πρεττώλ τριμ, βε πέμε δο ή τω, λοιτούβλης, υθλειά τολίβα, τε πέρκε ω πάτε πολήτα.

Бгородичена:

Οκα38π έπε αρέβαε τοκροβένησε τάνηςτβο, εθτροκοβήμε, τεβ' β ήνοι τα γαβρίνα κα καλά το, καλ νελοβ' καν εδοπάλα έςτη, εκω μηλοξέρα. Ο Εξάλεια, γαλά με

Ηπόδολήβα δπόμη χάληϊη, ήτκθεήλελ ετὰ άκω αλά το βα πειμή ημπάττημη, βτέβολολε τλάβης: τάμπε ή πο επέρτη ήττογάειμη δογάτηω γθλετά άκω βόλη, ή ηελθη ήτιμπλέιμη ω μάτα πρήτηω μολάτλ, άκω λα τογραμένιἤ προιμένιξε πριμμένα.

Иня стальня, глася г. Подобеня: Красотть:

 $\hat{\mathbf{M}}$ м $\hat{\mathbf{S}}$ щи д $\hat{\mathbf{X}}$ йстинный, прелівдре, йже вх тебів по-

υτυ ή τοδλολάτη μέρκκαμα βλιολέπιε ή οξτκεραλέμιε. τειώ ράλη ή μώ, τομέλμετα, κα πάματη τκού, διομέλρε κυά κε γακριήλε, μόλημα τὰ: χρτόκη μολήτα λαροκάτη μάμα κέλιο μήλοττη. Ελάκα, ή μώμα, διορόλημεμα:

Κρατοτή χέκτα τκοειώ, μ πρεικέτλου чистоτή τκοέμ γακριμάς ούχμκήκτω, κοπίμμε τη, είξε: κθι τη ποχκαλθ πρинειθ ζοιτόμηθω; чτό жε κοβημιεηθώ τώ; нελοθωτικάω μ ούχαιαωτώ. τέμχε γάκω ποκελέμα ειίχα, κοπιώ τη: ράλθητω, ελγολάτηαω. Πέτης ξ. Ιρμότα:

Пришеля есн W двы не ходатай, ни аггля, но самя, гди, воплощем, й спасля есн всего мм челов вка. Твми зов ти: слава силь твоей, гди.

Οννέμια εξτένεικαν χραμά μεβρεμίμω, πραβοιλάκηο μ8-Αροβάμιε τώ Ψ μλαμέμιτβα μπέλχ είν, житιε μεικβέρηο, μ μάλοιτηβέμχ μράβχ, μοιτον8μμε.

Η Μολβά Αιϊρίκάλ, ΗΝ ΚΛάςΤΗ ΔΕΡΜάΗΪΕ, ΗΝ ΓΛάβα ΤΛΉΗ-ΗΔΑ, ΤΚΟΕ ΈΜΕ ΚΖ ΕΓ΄ ΕΜΕΛάΗΪΕ ΟΥςΤάΚΗΨΑ, ΒιέΚΟΛΟΔΕ: ΗΟ ΕΛΓΟΚΟΛΉΛΖ Ε΄ ΤΗ ΚΟΗςΤΗΗΗ ΕΜΤΚΕΠΗΜΑΗ ΔΗΏΗΙΗ.

Возвышаємь бжтвенными повченій всегда, врага смириля есй, й йсцівленій дівиство пріжтя, всеволоде, свдомя праведнымя вся оуправляющаги.

Йεκάπαιοψη ελάζοςτη ράκα Μοψέμ τκούχα κοτάπωχα μετικλέμι, επράετη Επομάετα, κεέκολολε, κέροιο υπθίμηχα τλ, η ποπαλάετα εικεώκα κεώ πολκή. Επορόλημενα:

Всепитам, воннетвы горними пиваемаго бта породила еси, члвика войстиння бывша: егоже и рабих твоих молящи не престай, приснодбо.

Йнв. Їрлюєв:

Nензсавдный бжій сов втх, ёже \overline{W} двы, воплощенім тебе вышнаг \overline{W} , пррокх аввак δMX оусмотраа, зоваще: слава силь твоей, ган.

Πο δλαγοτλοβέμιο άρχιερέα, το Θτιμέλιχ εβούμχ, δίτομβάρε, πολβήγιμετα, λιμόγχ τρθάχ ποκαβάιμα, βελίικι μόκχγραχχ λιμογομβάρειμω τολ. Κλαίτα, μα οξυβερχέμιε β. Κροю βοβθίμωλχ: τλάβα τύλ. Τβοέμ, γλίι.

Επίτκοπα κελήκατω μοκάτραζα τιμέμιελια μέρκοκο μμοτο-482μ8, κελήκολι8 ΐωάμμ8 πρτέμη, κα πάλλατο τώμ8 τκοελθ, πρελίθες τακριήλε, κοβεκίτλα ετή, τα μήλλα πολ: τλάκα τήλιο τκοέμ, τζη.

Γεννάμια πατριάρχα εξοιλόβιο ποιλιέλοβαλα είν, εξοιλόβιο ποιλιέλοβαλα είν, εξολ μέλρε γαβριήλε, τρίνποιτάτηση ιθυείτβα βα ιόβιτβιέχα, ενία ή επα, ή ετάγο αχα, βο ελύηολα επείτβιε ποκλαμάξηα εώτη βιέροβαβα, ελίθα εα μήλα πολ: ελάβα εύλιές τβοέμ, εξη. Εξορό αμμε μα:

Всю та дўоліх гаврійля шчнствовання, всенепорочнал, развлівх, вопіётх ти йвственню: 🖒 радвиса, клатвы йзбавленіе, й прасэтцевх воззваніе. Півснь Е. Ірмося:

Просвъщение во тмъ лежащихх, спасение Шчамныхх, хрте, спсе мой, ка тевъ оўтренюю, црю мира, просвъти ма спаніемх твоймх, йноги во развъ тебъ бога не знаю.

Зарею честною стым трцы просвъщенх, закономи же сей шгражденх, нощь житій пепреткновению ты премиивля Єсн, видънін бжтвенными шкрилжемь, блжение, й ви вжтвеннюю жизнь вселился Єсн.

Нынт на тевт ч8до веліе зритсь, й оўжаса йсполнь: какш по погребеній войстиння многш льтх соблюдесь нер8шимо, блженне, твое тьло во гробт лежащее, с8дь. вами ймиже въсть самх прославлями та.

Επιοπε τβοεμό έπε κα 678 μερανοβένιο, δλάγοπε πελαθήνο, έπε βα τέρμμω κα νεμό μπέλα ετύ, δλάγω πολάκα, γαβρίνλε, προτίλλα ετύ πρεελάκηω βπέττβενηωμή τβιτλοιτωμή, μ ογλετήλα ετύ βιθημία τοβοκθηλένια.

Бгородичени:

Ŵ μάτα μ΄3α τεβέ βοπλοψέμματο, μβο λιτή, βτεγμά Μολή, βλίτονέττην τὰ βλαπάψωμα, μ΄3βάβμτητα βάμα, μδωτλάμμωχα ττραττέμ, μ΄ πενάλεμ, μ΄ βάνηθωψαγω πλάλεμε μθυέμια.

Йня. Їрмоєя:

Нынт востанв, пророчески рече бгх, нынт прославлюст, нынт вознесвст, падшаго пртемх W двы, и кх светв оўмномв возносай моегш бжества.

Πεκόδα τράχα μ λάχοπαμε μβδράμμιμ λιόχιε, πρήβδαμμ μοβγορόχεκημη λίθπη, ογλιώτληβιμηλία μα μβγηάμιε τδοε, εκάτε, εοδίτα ίίχα ραββεργόιμα, βοββρατίιμα τὰ ράχοετίνο, μήρα ποχαιόιμα.

Ρδιόθ τδοέθ чεсτηόθ η απητάδα, πρελίθαρε γαβρίήλε, τδοεγώ ετροέη α βελήκαγω ζωάθηλα κρτήτελα μέρκβη, πρε Βογάτοε τδοεγώ πράβελημαν λαάη βακομοπολοχέη ε

въчно, мирх всевми дарва.

Μηστοραβεθλησε κεεπέκτκηχα ογνήτεπεй ω μόκκη χρτόκτ ραβεμοτρήκα, ή τκούχα ετοπάπημηχα πραρομήτεπεй βακόηное βακτιμάнιε, ή ογετάκω εθλόμα εθτεκήμα, πρελάκα μόλο επάκω, κτομθάρε, άρχιερέωμα μεποκοπεκήμω εσκηριάτη.

Бігородиченк:

Хра́ми сіў єній, пренепорочнам, вітщаніеми габрійла архагіла, во сты́хи почивающаго родила єсн преста́го біга, всібух шсіўающаго, й лю́тыхи йзима́юща.

ПЕснь 5. Ірмоск:

Ви безднів грівховніви валмага, неизглівдняю милогердім твоегіш призываю бездня: Ш тли, бже, ма возведи.

Τονέμιπ ελάλκα μεκάπαχ8, ελικέμμε, πότοκε τκού μ ράλοκαμίε, μ μεμφιέμιμ ειχμίε, κα χκαλ8 χρτά κτα μάψειω.

Βο λεόρτα επίμα προμετα είν, κίνοιράλα πνοιο-

πλόχεια προβάδωϊμ, λοβρολ-Κτελεμ Γρόβλιε, λ. Κλατελю λ8_ μάμα εβθήλιε πολάβα.

Πάρετκα Επία κοβπελέλα είν, ή нαλα ετραεταλιν μάρετβοβακα, βεέβολολε, πο βλαγοβολέμιο λθυμέλο, ράλοετα πράβελμωχα πολθυήλα είν. Είνορόλ μπε πα:

πράκελημα πολθυήλα είν. І ї о р о д и ч є и х: Йзбранна бії выкши ї ки прекрасна, село пространно сему, дбо, была єсн, й чертога й св'єщника й трапеза.

Инк. Ірмоск:

Возопиша ся веселіемя праведных доси, нын'є міро зав'єтя новый зав'єщается, й кропленіемя да шеноватся людіе бяїт кробе.

Εδητω μαρόλα λέρβοιτι μα ιδήλαλι, με ποιλδίμακωα ετήτελη εγουακαβάτελιμωχα ιλοβέια, μδήλατω λοιτοληϊή με πελάτη: τι πε, πράβελμημε, πράβελ κοβλωβίκα, εκ μήρα ιμχα πρέλοπήλα είλ.

Ον πόπα ραзсвдительными шбидмщым достожніе, премварости бжім цокве, йнов врным мазыки пов вдиви, й во градь бої вка, прародителм твоегш, в врв православивю паки предложили єсй.

Β΄ Χ ΥΕΛΟΚ ΚΙΚΣ ΕΓΟΛΙΟΒΕΊ ΕΝΣ, Η ΚΕΛΙΗ ΒΛΑΓΤΟ ΕΡΜΕΙΙΣ, Η ΕΡΚΕ ΠΡΕΓΤΉΜ ΤΡΙΙΗ ΓΤΡΟΕΝΙΌ ΓΠΟ ΓΟ ΕΝΗΚΣ, Η ΆΚΟ ΠΡΟΣΟΚ ΚΑΤΕΚ ΕΧ ΗΕΝ ΠΟΛΟΜΉΤΗΓΜ: ΕΝΤΕ ΠΡΕΛΓΤΟΜ, ΓΛΑΚΗ ΓΑΚΤΡΙΉΛΕ, Ο ΝΑΓΧ ΜΟΛΗΓΜ. ΕΓΟΡΟΑΝ Η ΕΝΣ:

Γλατόλωλα Επέετεθημωνα ποτλθωλήβα ταβριήλωβωλα εωλά ετη, εεθηανάλωματο τλόβα πλότιο πορομιλά ετη, ετ Κχα ωτιμάνιματο, ή λότωχα ήθημαδοιμα.

Кондана, глася й. Подобена: В збранной:

Μιογολίδρεμιω πρεσελίκτα κο γράχα ποκόκα, διπέμμε κμάπε γακριάλε, πλόχα δλαγίά δίοκα κα πάμμα σέμ δώλα είλ, πρασμομκάτθημα λοκρολάτελαμα, ά άκοπε λέλα, μεθλόδιεμα: τογώ ράμα πολθυάλα είλ πάμμα κάνηθο μα μετάχα: κσετλά βρά στίθο τρίβ, μολά άβδάκατας μάπα

Ψ κεώκηχε κάλε, μα 30κέμε τη: ράμθητω, οξηκερκμένιε Γράμθ нάшεμβ.

Ĩĸorz:

Α τενευτήθιο πάμωτι πουτήμα οξιόλημα χρτόκα βελήкагш кназа всеволода, сэтеческою діадимою Ü W юности оўкрашена, хракрагы вонна на свпостаты, й властель благовтишна, й радшетным глаголы ш сердца воззовеми немв сице вопіюще: радвисм, йки йзя младыхх ногтей бга возлюбили: радвисм, тки заповедей вгю неложный хранитель. радвист земли словенстви обпрарадвисм, церковный стройтелю й швогатителю нескваный. радвист, церквата обкрашение, й йстинный поборниче: радвисм, неложный правителю сотеческих преχάμιμ. ράχθης», ελιονέςτια επόλη», непоколевимь κράжінми прилюги: радвист, йкш во времт великагш глада, преизокильный ницыми и сирыми питателю. радвисм, Бъдными оутъщение и заствиники: радвисм и веселисм, йкш свгвы мздв нёнвю свгвьа ради изгнаним W бга шпрали всй. радвисм, йкш сподобилсм всй воспрати св_ гвым благодати вынецх пресветеля й йсточники йсць ленім: радвисм, преславный кноже гаврійле, кновеми ρωτειμεκήνα ποχκανά: δάλδητω, οξικερκλέμιε εδάλδ нάμενηδ. Пинь 3. Ірмога:

 \mathbf{E} гопротивное вел вніє беззаконн8ющаги мвийтела высоки пламень вознесло є́сть: хртоси же простре бгочестивыми сотрожими росв дховивю, сый благословени й препрославлени.

Κρέποςτίο καυλήβελ αυβολάβιμα, πλότη ογλεραάλα είθ αελαθία, πρεβοτάτε, ή ογμα βπερήλα είθ κα ηθημικά, πολ βα κρέποςτη: Ελγοζλοβένα βία εθτέμα μάμμα.

Сама са багородена сотворила еси, благоридны ебразы стажава оўма ц-клостію: повченіема же оўпражнамся

БГОДОХНОВЕНИМУХ ПИСАНІЙ, ВСЕ ТВОЕ ЖЕЛАНІЕ НА БГА ВСЕ-

видца, блажение, возложили Еги.

Вышнаги цотва, вышнаги града вжта рад, праведных наслаждента, пищи нетленным, богатства некрадомаги, света невечернаги сподобился всй, блаженне всеволоде. И город пче и и:

В и началь безначальное глово, го ощеми й дхоми, гни единородный, блгогловени еги й превозногимый бже отеци нашихи.

Β΄ κορείχα πάκη πρεκωκά», κλικένη τακρίήλε, Ψ ράβεκυρ Επηκωμίζε αθικές τοκ Ετθομίχα να τὰ να κονέννος ββτιάντε, νο κα κρ Εποστή αθωίν κλαγομάρη ποὰ: κλίγοελοκένα κτα εθία κατομάρη.

Π φτιιοτλόβημα τλ βρομβαρεί πο χρτόβη μρκβης Επέττβειμαν πρεαθιίν η εξίταβας πρίενα βελίκι μοβαγραμα τολερπήτας πολ: βλιοτλοβέμα βρα εξίτα

нашнух.

Γρίκη βλάτ ω τκοέμ κώμ μος ή κτηέμα τερπέ μια ω κεεξερικήτελα κοτηρίεμλα, κώμ βρά οξαμωλία ωνήμα, τρυμώνα εκτομά, γακρίμλε, προεκτιμάεμα, κα κετέλιμ πολ: δλιοτλοκέμα κία ωτέμα μάμμα.

Бігородиченк:

Γακριία αρχίετρατίτα πότα κώττι, ράδοιτι κοβκτιμάετα τη, μέο μτη ήτας, έλπε ράδη πελάνη πρεττά, ή κλώτκα μεπλόδη εφίτις εξίτοινοκέμιε πε εξρημίας κην βένα προμέτης κο εκκή. Πάτης ή. Ιρμότα:

В и пещні отрочестьй прошеразили всй иногда твою мтрь, ган, образи же ста изи огна изимаше, нешпальны входа.

щым, юже поеми авльшвыем тобою концеми днесь, и превозносими во вей веки.

Ф гнь помышлам страшный, преди пртололии уртовыми хотаць палити, оўмилентеми сердца теплы йзливаеши капли следи, погашам тыли пець страстей, всеволоде бтолядре.

Βεὶ πρελλοπήλα Είμ κα 678, μέλρε, λειμέκησε Είκο, μ τομε πραλτιμάτα Είμ, κοπιά γαλομική: χρτε μόμ, κάλα

ма извави смертоносных страстей во въкн.

Τερπάμιεμα ποκλάτελε, μ τέρλητης τημρέμα, τε δώλα ετά μηλοςτικα τρέκθωμωμα, εξεύναμ πρημοτά δλάγα, μ εξεράβωμως, κετάςτης, κα μύχκε λόκρα πομάκα, μθλέςα τόμημη δλίτολάτε.

Развих имка батвенх, исполнитель вачних авилса есй словесх, десный люба стезй, швихх же ав оуклонамса, акш баговменх и мвдрх: ткмже та почитаемх, бгомвдре, во вки. Бгородиченх:

Α Δάμοκα τολ Κτελι W κροβέμ Τκούχα чистых 3ú_ πλετιλ, μ Μλεκόνια πητάετιλ, πητάλη κιλκο λωχάμιε,

дко бие: тымке йки быль та славими мтрь.

Йнх. Їрмоєк:

В см д вла бжім й всм тварь, блгословите гда, преподобній й смиренній сердцемя, пойте єго, й превозносите во всм в вки.

Γόρημα ιερλήμα κελάμ ματη ξοβατή, 3κάμιεμα πουή-Τάεμι κλαιομαρόυμιτως λωξέμ, \overline{w} κωψεγράζα πρυψέλα εξύ δο γράζα πεκόκα, τα μήμη πολ, κλάθημε, \hat{u} πρεκοβησελ γλα κο κτι.

Ρανέμιε μεθλόδη κο ήβγηάκωμα τὰ, δλάθημε, ἄκοπε ΔΕΖΣ κο άβειταλώμε ποκαβάλο Ετή, πελάλ κο εμώπηχο κρότκηχο βέμλω ματαξμίτη, εξυμάγω τελέμιλ, δίομες, κο εξκή.

Τοδόιο, διτοδλαπέниε κηλίπε γαβριήλε, γράχα πεκόκα вельми увалитем: бя немя во блгочестии поживя, спасеніе соджлавя, трц8 чтити навчиля єсй во єдинолія бжтвъ, и покланатиса той, и благословити во веки.

Бгородиченк:

Предвозвекститель векчным тайны архагтля гаврійля, Еже радвисм тебъ, бие, взывам, тезонленитый же семв W Земныхи кназь, твоего оўспеніа храмв, си бітомварымя ніфинтоми шенованів полагаютя, благогловащь П-Кень ў. Їрмо́ск: та во въки.

Пезначальна родителм сня, бгх и гдь, воплощем W двы, намя тавист, штраченнам просветити, собрати расточеннам. ткмя всепктвю бив величаемя.

Вид вти желам елав вта нашеги, доброд втелей ваго-Сперазіеми сець обтовьнух Есн: ң сифінд носу впієчи Есн вя світлый чертогя, со агглы живый іденіве наслаждає. шисм бговид вигм.

Ткш оўтро, йкш солнце козсій памать твой, с8щам во мрацъ сердца просвъщающи: ты во свъта й дне таки войстиния сынх тавился всй, бтомядре всеволоде, сегій ради та почитаєми.

M 8дростію оўкрашеня, й развмомя просвециеня, смиреніеми сердца лівпочетвва, высочою житій сійм, ки мысленными прешели есн дворшми, иджже наси поми-наеши почитающихи та, ксеколоде.

День праздиственный, й пользы ходатайственный, честный твой совершаемя W Земли преставлента: ты бо гдень оўгодники, й тогш заповъдей Джлатель Ввился Есй непостыденя, досточване всеколоде. Бігородиченх:

Світа прімтелище оўтроба твой бысть, просвіщшаги міря, бгорадованнам. темже молю та ожаминый: светля зарід подаждь мід бітонев-віто, мольбами всеволода бітом'ядрагш. Йнг. Ірмоск:

Сотвори держав в мышцею своею, низложи во сильным со престиля, и вознесе смиренным бгх инлевя: вх нихже постий насх востокх сх бысоты, и направиля ны ёсть на п8ть мира.

Πύψη δεβεπέρτημα, τέλα ή κρόδε χρτόκμ εποδόκητα ετή πρηγαστήτητα, δετόπέλρε, προψέμε ή μάρα κεθμα μάκα, μέψε τκοιό ηθησικέ μόλο ή βλίψτ πρέμαλα ετή. Εμέκε το δείκην ετώλην πρεμετοώ, κεεκλαπένηνε, ω κάτα πολήτα.

Νοβάτραζα μαρόχη μήρηαλ ουςτρόηβωε, η εκόρω ωέχιμε βχ πλέεκοβχ, κοιχοτιώμα βλάτη μόψη τρολ, εκάτε, ηο με κολμογόμα, εθέδο ηθλολιήτειε ποκαλάκχ, ετάμα μεπολβήπημη: η πόχαλχ ξεή ηλίχ ω μεστημίλ ρθκή εβοελ μόγοτь μα ηξιφλέη η βχ πάμλτι κικήθω.

Οκόρω πρεςκαρύκωε εψίεннοε ωπολυέμιε, κλάετα жε й наρόνητα ή κεώκα κόβραετα, κα πρεελάκηθω μέρκοκь πρεετώλ τριμ, ѝ πραετθηλωμε κα υθλοτκόρηου ράμι κοπίέλα: ☼ κεεκλαжένης κηλώς γακριήλε! Μολύ μρλ μέπαγο κ'θρημλια λώλενα βλράκιε πολάτα, ѝ κό€νια ποκίλθ нα κραγή, γράλθ жε ѝ нάνια επατέμιε ѝ ѝειμπλέμιε. Η γορόλ η νε η α:

Γροιανάλьный μρό, το εθίξεμα εξαμή, ή εεραφίμω ποέμων, πρήβρι на πολь β ράκα τκούχα: πρεθτωμ πε τκοελ μτρε, ή ογγόλημκα τκοειώ κιάβμ γακριύλα, μολέμιτα επακή γράχα ή λόλη, ή ογμησκή πλολώ βεμμώμ, πολάπλε ίμπεράτορ8 βλράκιε, ή на προτήκнωμ ποκίξλω, ή ωγήςτη γράχη μάμμ μμετε τκοειώ ράλη.

Свътиленя. Подобеня: Оученикшмя:

Επτεινού ελγολάτιω προεκττίκε, μ πο επέρτη ποκαβάλη θεὰ εκτλοετό πητιλ τκοετώ, μετονάεων μέροκη ελγολάτο πρητεκάθημων κα ράψη ποιμέμ τκούχη, κεεκλαπέννε γαβρίήλε, μ μολή επαστήση ντθήμων τλ. **Δεάπλω.** Слава, и нынт, бгородичени:

Β χ τὰ κεελίελ, πρητησίδο κίξε, ἄκτ, τολ κτέλ ή τίλ κττχχ, μ ελίηθ τρητιάμηθ βράκθ κάτκὰ ποκλαμάτητα κλτονειτήκωλη κηάβη κα ρωτείν νελοκτνεικιν ρόλχ μαθην η προτκττή.

На хвалитехи стіхиры, на д, гласи д. Подобени: Наныхи чиншви

Û 32 ΜΛάζα Η3ΚόΛΗ χραΗΗΤΗ ΓΩΗΗ 3άΠωΚ ΕΚΗ, * ΠΟΛΟЖΗΛΑ ΕΚΗ ΤΟΚΡΟΘΗΙΨΕ ΗΕΗΙΤΟΨΗΜΟΕ, ΚΟ ΧΡάΜΑ ΚΕΛΗΚΑΓω ΙωάΗΗΑ ΚΡΤΉΤΕΛΑ, * Η ΤΈΜΑ Η3ΚΡάΛΑ ΕΚΗ ΚΟΓάΤΙΤΚΟ ΗΚΗΘΕ, * ΤΟ ἄΓΓΛΗ ΛΗΚ ΕΕΜΗ ΚΑ ΗΚΗΝΙΧΑ ΧΡάΜ ΈΧΑ. * ΤΑ Η ΗΜΗΜΕ ΜΟΛΗΓΑ ΧΡΤΟ ΚΤΟΡΑΨΗΧΑ ΠάΜΑΤΗ ΤΚΟΙΟ.

Ϊωκ πράκεληση πορεκησκάκα, κο μεκυμένι μαγμάνια μεποκολεκήμη πρέκωλα ετή, εάκω ετόλπα μεπολκήπημης, μοκόκησε κοιπητάμιε, κλίγονέςτια ποκόρημκα, με ούτκερ πλέμιε ετένεςκημα πρελάμιεμα. εχ μήμημα μολήςα τζεκι επαιτήςα μάμα.

Πόπηλα ετὰ το Γράς το Πικόκτ, τόση βρε κημπε Γακρίήλες μ χθωθ τκού κα μέμα πρεχωνής τήκας ελάκω αλάτο κα πορημίλτι, κλίτα χρτθ πρέχαλα ετὰ: τέλο πε τκοὶ чες τ μόε πολοπής κο χράμτι ελάκηση ετρας τοτέρπηα χη μήτριας νθχες και μανάλο ποκαβά. εα μήμπε μολίς ετές τοχραμήτη γράχα τκού μεποκολεβήμω.

Το χράπτ ετώπ τρίμις άλτω πεκύτα ηώητ 48λο-Τκόρηοε τίδοο τκοες άει το πολαίστα κείωα 4ελοκτιώας και επότε και το παιτικό μων και επότε και το μαίτ Τκοέης κεεξιπέρη και και και πολημα Τὰ: Μολή επαιτίε λεμάνα μάμωνα.

Graka, Prack H:

Ράμθής», πεκόκθ ποχκαλό, ράμθής», μρκκи κάξι ουκραωέμιε, ράμθής», πρακήτελιο κάρω κλγονέςτι», ράμθής», εθρωμα πρηκάπημε, ράμθης», εκατήλωμητε κεεεκάτλωή, ράμθης», τλάβο μ΄ 3αιτβπημνε τράλθ μάμελθ, ράλθητα, δίτολθλρε κηλώτε ταβρίήλε, ράλθητα, μήτελο ραλ, ράλθητα, κώρημας 3αβράλο: ράλθητα, λόμε μ΄ πηλήψε βιειτώλ τρίμι: ιόμε μολή ω΄ πουμτάοψηχω βιενειτηθο πάλλτι τδοίο.

Й нынь, бгородичени. Влице, принми мять раби твойхи: Славоглови великое, й шпвети.

На літвргін блженна, ї перваги каншна піснь г.а., й втораги ў.а. Прокіменя, глася зі возвеселится праведника й гат, й оўповаета на него. Стіхві Оўслыши, бже, глася мой, внегда молитимися ка тебі. Аптоля ка бвреємя, зачало тке. Аллилбіа: Праведника таки фініза процеттета, таки кедря, йже ка ліванц, оўмножится. Стіхві Илсаждени ва дом'я гани, во двортух бга нашеги процеттята. Вуліе локи, зачало зз. Причастеня: ва память вічною бодета праведника:



Мисяца тогоже въ біли день.

Йже во стых соца нашеги мелетіа, архієйкна антіохін великім:

Η ήπε κο επώχε ώξα нάшεгω αλεξία μητροπολίτα, κεελ ρωεείν 48 λοτκόριμα.

Сл8жба еги писана по сей сл8жбе.

На Ган, воззвахи, стіхном соктинха ї: н мелетіа ї. Гласи д. Подобени: ЇЙки добла:

 \mathbf{n} лоти по упостаси соединившаст безплотнаго, и сбув собезначальнаго слова, всемвдре, кромф преложенит, и слижить, мвдрф навчили бей: Дфистввоща же свевши сбоими бетествы, изи нихже слежити, и ви нихже

Зри́тсм, в единя сый неразд-Кленх свщесткомя, кх семя й сым развм-кваемый.

Ποθυήβελ, βλπέμμε, επήτελο Μελέτιε, κα βακόμτ εξήμι, ἄκοπε πιεάελ, μρέκο αβήλελ εί μα κομάχα ποψέμιλ ετολώμες, ή πλομώ μοβρομπτελεή πρεμλαγάθωμε βλίομάτιο, προεκπτήκωσην επθο μθωθ τκοώ, ή κελυεικήχα πρίλτελιμθ τομπλακώα μχόκηωχα ωξίληϊή.

Ο γκρατήшατα, κτεμβάρε, πιτάτελι τα λαμθτω τκολ, πόκω Γώρλημω, λώκωμω κοβλερπάμιε, ή πήμβ ώπλεκάν μως πελάμισς λελέτιε, πήμη ραβδημώς, δίπε τεκτί χρτότα λάρθετα, πρίεπα πηώτις τκολ τρθαώ, ή ρέκηστι ραβπάκεμηθο, δίπε μλικά ξίη, πρελκάλταβα κάρω ράλη.

Влава, й нынь, бгородичени:

Тим молить невсыпающв и мольб пребывающв, имвщи, пречтам, ко гдв, напасти оўспи, волны оўкроти сжажнным моем двши, и вх скорби свщее сердце мое оўтьши, строковице, молю тм, и швлагодати оўмх мой, йкш да достойнш та прославлю.

Кртобгородиченя, глася й подобеня тойже:

Агнца й пастырм тм на древь йки видь, агница рождшам рыдаше, й мтрски тевь вышаше: сне воз-жельние, каки на древь кртными повышени всй, долго-терпылике; каки рвць й нозь твой, слове, пригвоздишасм и беззаконных, й кровь твой йзліжли всй, клю.

Тропарь, глася д:

Πράβιλο βάρω, μ Θάρα3χ κρότουτη, βοβλερκάνια ογνήτελα τάβή τα υτάλθ τβοεμθ, τάκε βειμέμ μυτικα: εειώ ράλη υτακάλχ ξυη υπηρέμιενχ βωσώκας, ημμετόκ βοράτας, Θύε μελέτιε, μολή χρτά δία, υπαυτίκα λθωάμχ μάμωμχ.

Канших, є́гшже краегране́сїє: Твой похвалы измвлию, всеблже́нне. Гла́ся й. П'Еснь а. Ірмо́ся:

Колесницегонитель фарашны погрязи чядотворый иногда мийсейскій жезав, кртофбразни поразивя й раздаливь море: ійлы

жа бытлеца, пышеходца спасе, пыснь бови воспывающа.

G β-τολάκη πρελετολ βέες εβ-τέλε, εβ-τόλε ράβ Μα Εφανέθησε Είκο λθωй μοελ προεβ-τή, η μελθ Εφεθή ετραετέй τβούμη μολήτβαμη: ἄκω ετήτελς 60, πρήβηε, Ήμαμη λερβησβέη ε, μελέτ ε.

В и недрехи оща седми, сопрносвиное и соестественное слово рождшемв, проповедника своего бжества поставляети едини, жи аплими единонравна та ныне, об больнение мелете!

Б Жтвенными просвятився сійніеми, ш безначальнаги оца, Єдинородна слова, несозданна, в вчна, б гословили еси, пріївне: арієвы же поборники Єдиномысленным разгнали Єси, б твенными всефр в теми ш граждаємь.

Бгородичена:

Η οπλοψέннατο, πρειτάλ, ρολμλά είν, πρέκλε δεβπλότηατο, δτοηανάλьματο ελόβα: ελύηα 60 W κτκα λθυάλη νηςτοτώ, λέτβα κε λοδρότου, η κεεμεπορόνηωμη λαροβαμίη, δωλά είν λοιτόμης, βιεμεπορόνηαλ.

Писнь г. Ірмосх:

Ο ΥΤΒΕΡΧΔΕЙ ΒΣ ΗΔΥΔΛΈ ΗΕΓΑ ΡΑЗ8ΜΟΜΣ, Η ЗЕΜΛЮ ΗΔ ΒΟΔΑΧΣ ΨΕΝΟΒΑΒΗΝ, ΗΔ ΚΑΜΕΝΗ ΜΑ, ΧΡΤΕ, ΒΑΠΟΚΈΔΕΗ ΤΒΟΗΧΣ ΟΥΤΚΕΡΔΗ: ΑΚΟ ΗΈΓΤΑ ΕΒΑΤΣ ΠΑΥΕ ΤΕΘΕ, ΕΔΗΝΕ ΥΛΕΈΚΟΛΙΘΕΥΕ.

Т верд вишя двшя адаманта имва, гнилое брегей мивніе, ты оўченьми благочестім просввуса, всеблаженне, шплевалх бсй. твмже вврній та всй пвсньми, бгомядре, почитаємх.

в уподобивем доброд втельми хртшвыми аплими, онвух

влаєть й престоля насл'ядоваля всй йвственню, мелетіе всеславне, православім столпя, й блгочестім поборниче быкя.

Βιωηοβλέης απός, йже ω απός, από τλόβα, не низвеля ετ κα τυάρι απός και το προτλάκηλα ετ αμάν το απός το απός το απός το απός το μαγάλικα με το προτλάκηλα ετ απός το μαγάλικα, απός το μαγάλικα, απός το μαγάλικας το μαγάλικος το μαγάλικο

Вх твою ствю ббх оутробв кселивст, воплотист, йкоже высть, ббомати, й спасе насх живоносными сво-ими стртьми: тыже та спасения дверь, дво, знаемх.

Съдалени, гласи й. Подобени: Премодрости:

Ποθυάκτα μέμι πε û μόιμι κα βακόμα τζημ, εξίε πιθαρε, εξία μρέκο πλολοκάτο μα κολάχα αξόκμωχα ματαπλέμο εξιάτια εξία: τάμπε τιμέμετκοκακα κίτθ μεπορόνηω, αρίεκα χθλέμια û τακέλλιεκα κλοτλάκμας πράκα εξία κολί χρτά κίτα, πρακοτλάκμον μώτλιο, ττύτελιο μελέτιε: μολί χρτά κίτα, τράχωκα ωττακλέμιε μαροκάτη πράβμηθυμμπα λικοδόκιο τκατθίο πάματι τκοιο.

Слава, и нынъ, вгородичени

Πλοτικήμα μες βρώμα μησιοβής μωμα ή ς βωέβηωμα ετραιτέμα μησιοφράβηωμα, με μάρθητα τοκόν, πρεμεπορόνμας, πενάλεμα με ραβρωμέμιε, βωξάμα ή εκόρ κεμα πρεμωμέμιε γοτόβο, ή εκόρο ήβρακλέμιε βωρον με τομηθηθον ή τέπλωμα εέρχηεμα ήεποβωξαν τβοώ μήλω ετη, βλίηε, εωμώμα με νελοβωνε κρίλα πρώτα μηψείμα τοβλωιτή, μετά: ή μολώτα, κρόβομα κρίλα τβοήχα πρώτη τοβλωιτή, ή τοχραμήτη μώ βεείχα.

Кртобгородичени:

Ατημα μ΄ πάςτωρα μ΄ μ΄ βάκμτελα άτημα βράιμη μα κρτέ, βοςκλημάψε πλάνθιμη, μ΄ ι όρωκω ρωμάθιμη κοπίάψε: μίρχ ογέω ράμθετελ, πρίεμλα τοβόθο μ΄ βάκλετες, ογτρόβα κε μολ γορήτη, βράψη τκος ραςπάτίε, έπε τερπήψη βα

Τω μολ κράποιτι, ταμ, τω μολ μ΄ τήλα, τω μομ είχ, τω μοε ράλοβαμίε, με ωιτάβλι μάλρα είνα, μ΄ μάμθ μημετθ ποιάπτήβ. τάμχ τχ πρρόκομχ άββακθμομχ 30βθ τη: τήλα τκοέμ

глаба, члв вколюбче.

Μκετκενήν, ειμενήστανημήνε, πρεμβλιμεςτκοκακά, πετρά πρτόλα ματλάλοκαλά εξιή κερχόκηστω, ω χρτά ρθκοπολοπένηστω, επώπε η πράκθ πορεκησκάκα, ενά κτα πηκάρω επτα προελάκηλα εξιή, ογνέμιε πα εθηστω ποτλάλθα.

Βιεραβλύνημων ογκράшεν μαροδάνων, εξυνονανάλισ προποκ έξηνικα δώλα είν, δο είξε ή εξυνορόμη έπα ελόκτ ποβναβάνων, ή επτκενντώνα μέτ, βιεμάρε: εξύνημβ ογων εθιμειτκόπα, δα τρέχα λύιταχα εθιμβ, καθνύλα είν, πρεποδόδης.

Βοτπιτάκτα μοκρόταπη, κτοθνέκητε, ή βαρέω τολ κοωκραπάεπь, ή προτκττήκτα κπτεθημώνη κληττάκωνη πο πρηγάττιω, μόκκη τκκτα κτορώй κώλα ετλ, κτολκήθημε, προτκτιμένιε κλτονέττια άκλα κτροω πρητεκάωψωνα.

Бгородиченк:

концы. ПЕснь Е. Ірмосх: Вскою ма Шринвах есн Ш лица твоегш, свете незаходимый, й покрыла ма ёсть чождая тма сокаминаго; но шбрати ма, й къ светв заповедей твойхъ поти мой направи, молюся.

Жирвющей безмистим всжкой Ереси злодеминстий,

превшеля Есн, Оче, блі ородіемя 18шн, й св. втлостію, й всестыми правоми, й твердыми блігочестієми, бітомвленне

пребажение мелетіе.

В сакных обсердіемх арівы вдином вдренники швращам, православною в врою, бітоносе, держав обтвердилх всій, вх трув вдинаго біта намх пропов вдва, всебіжение соче мелетіе.

Пребжтвенным трцы тайнники были есй всейстинный шій, ой слово единосвщио чествва й сопртольно, й вжтвенный дуи единоестествени ой й словв, всечестиный ой мелете. Б городичени:

Β ώнης τρα εμπηχάς εξέθταλς τήλα τλ ούδλαπάντας ρόλοβε πε εξή чελοβ ένες τη λος τόμη ς λάβλτα: τεβέ βο ράλη ελήμη το βομή μα βεμλή τα ηθημημή τοβοκθηλυμες λούτας λέδος ρώτες τεοέ.

Писнь В. Ірмоск:

 \hat{W} чисти ма, спсе, мишта бо беззакший моя, и изх гл8- бины \hat{S} возведи, молюся: кх теб $\frac{1}{6}$ бо возопихх, и оуслыши ма, б $\hat{\pi}$ е спасента моег \hat{w} .

Й 318шили есй потоки, бгомварь, еретіческім, шверзли же есй йсточники догматшки правости, непобъдимь по-

борники православім быви, боблажение.

Ή 318 Μάκα μετιμά άριεκα τόκα ή безбожный, напойла ετὰ богатиш багодатными водами в вришух гоборы, й щоковное багол впіє оукрасили єсй.

Живый подобню бжтвенными начинаньми, былх Еги пресветеля, буе, делатель, невклонно забрало вгочестим,

й пастырей наставникх. Бгородиченк:

Προτκ τημάντα ηθωω πρακοτλάκην πούψηχα τὰ ρενέμια πρρόνετκας, τκοὶ προκοβκ τημάνητε πρεντοε βανάτιε, μ έπε κώψε τλόκα, κιθοκέκτο, τκοὶ ρπτκο.

Кондаки, гласи в:

Αχόκιας τους μερακοβέκια ουβοάβια, ωιτθημικα εξγαίτα πακελόκια, πολύτβικο πε ελθπέκιε εοδερωάθιμε τκού ρακύ, λωβόβιω πρητεκάεμα, αγγλωμα εοδείξημηνε μελέτιε, αγκεκκώ μενθ χρτά εγα κάμεςω, κια εεβεώπιων ακαλάμι: βοιπτεκάεμα τὰ εκτυλικικά, προιβτήκω μαγο βιά. Πτίκι 3. Ιρμόια:

Ε πίπ τηυ 3χοπλέη στην ούττυλ ετα κα κακυλώντα ύνος λά, τετώ ράλη ὅτρομω κα πεψή ράλοκαννού νογός, τάκω κο με έτ ημιά ληκθώψε, πολχθ: ελαγοιλοκένα είν, επε ὅτεμα νάψηχα.

Επίμ τὰ τοδόρα, περκοιτοάτελα μπάμε, διοπριάτησε, Ετόπε επίμ χία Ψ κοηξία κο ξάμηο τοδρά, ππετηοτλόκαμμα τοτώ δπεττκό: δίτοτλοκένα ξέν, δπε ώτξια κάμμα.

Ράκηονέςτηο πολθυήλα έςμ πρεζεπζάτελισταο άπλωκα χρτόκωχα, ή επτκεήμοε τήχα ογνέμιε ματλάζοκαλα έςμ, ή πητιώ ποζόκλελ, πάλα έςμ: επτοιλοκέμα έςμ, επε ώτέμα

нашихх.

Ο γων ηνημα ως τραμπα, κα εξοκηματίο προιτέρτα, έρετίνει τε θουμαχα τε πουρφαίο πορεγάλια είν, επτονείτης κων με ογνή κυμκάνα είν: επτοιλοκένα είν, επε ωτε η κ κάμμχα. Ε το ρόλ η νε η α:

Μκω βερμάλο чисто τβοεώ чистоты блистающась блгодатію, світородительница, дбо, й біда всейтам была єсій. Τέмже согласню ржтвв твоемв поемв: блгословенв єсій, бже сотеця нашихя. Півснь й. Ірмося:

Седмерицею пещь халденскій мвийтель бгочестивыми нейстовню разжже, силою же лвишею спасены сій виджви, творць й йзба вителю вопійше: Отроцы, блгословите, сващенницы, воспонте, людіє, превозносите во всй вжи.

Пресвити навчили еси, едино чтити бжтво, ёже

κο είξε, μ της, μ ζετ: μ τήλθ κεβμέρηθ, μ τώτκο εξήμο είκε, τεόμετεωμά κρέπκω τοκλολάεμωμα, κόεμ πλο νποττάτη. Εμβάε μ πολ κοπάλα είμ: λιόμε, πρεκοβμοτήτε κο κτώ κέκη.

Ο ΒΑΤώΗΗ χράμε, εβΑΤύτελο, δώβε, βιλ ωεβΑψάεωμη τκοὶ ймλ μαρημάτη τψάψωλελ, ή όδρα εξ. όττε, τκοῦ λοβόβιο, άπε κε τεδτ, μαπητέδοψωλ, δλαπέημε, ή βιβροιο ποώψωλ: δλαγοιλοβύτε, βιλ λίπλ Γληλ, Γλλ, πόἤτε ή πρεκοθησιάτε επὸ βο κίκη.

Тайнонаставленьми израднийшее твое стадо просвътиля Есй: ныни же первородных церковь возрастиля Есй, приложенте бывя W вика проставшымя, сватительскими и тайными службами. ся нимиже воптеши непрестанню: сфенти, пойте, людте, превозносите гда во кики.

Бгородичена:

Ναθνάεμη, κεεθίταμ, έπε нα τεκίς τάμηςτκομα, ή κώκωτε τοκόω ποπημάωμε αθωάμα ήβκακείνε ή επατέμε, βοκέμα το άρχαιτλομα γακριήλομα τεκίς, ράλθητη, κοπιώμε, κίξε, ή κτέρηω πικτηοποώμε τώ, ή πρεκοβηοτώμε, θταμ, κο κτέκη.

Писнь Д. Ірмося:

Ο γπατέτα ω τέμα μέο, η βεμλή ο γληκύματα κοημή, άκω εξα ιάκιτα μελοκτικώνα πλόττκη, η μρέκο τκοί εδίττι προττράμητημιε ηθία. Τέμα τα εξίδ, άγγλωκα η μελοκτίκα μυνοναμάλια κελυμάντα.

Νεκεψέςτκει να νεκειμές τκει να πρεζετολ, ενόπε με 3 μπλήτελλ κι κχα με τζα, με ενόκο, με πδαροςτι, εθμεςτκει με με το ενόκολοκ να εξί εκταν, πολλ με πρεςτάμε επαςτή, μπε κτροώ τλ, εξοι τλαγόλικε, χκάλλψωλ.

Τρθαώ потміцаєм двубвными, й оусердню єще корю-

Mux Devp Sapin S

ΑΣΣ ΒΕΝΥάβΣ, ἄκω ΠΟΕΕΙΝΤΕΛΑ ΠΡΙΆΤΣ ΔΟΣΤΟЙΗΟ Η ΣΖ вышнили, всеблажение, ликостояній счисли та.

Πόλκητα τοκερωήκα κλαγονεςτήκων, ή τενένιε τκοννάκα, добржишее, и правъй въръ навчивъ всеблагочестию, пракедный вынеця W всяхя годителя пріяля вси, боглаголиве, собора оучителей писнь W писней предпосылам.

Бгородичени:

Ο γλόσηω, σίξε, πρευτή жит πλ πολάжλь мі σθρω, на πάεττε μαετολη η ετραετέμ, πάκω σίτα ογκροτάψη, ή доброд втели ії стези правости, да наставляющи кх йкш блгод втельниц8 непрестаниш величаю та.



Сл8жба йже во стых соца нашеги алевіа митропо-літа, всем риссін ч8дотворца.

Аще хощетя настомтель, совершаемя ба внів. И празднованіе прест'єй від'ь, ва честь ікшны Ей іверскій.

С 18жба сій писана бктшбрій гі дий.

На малъй вечерни, стіхиры поеми на д. Гласи й. Подобени: СЭ преславнаги ч8десе!

У ЛЖЕННЕ СТИТЕЛЮ АЛЕЎІЕ, "TЫ СЛОВА ГЛАСХ ВОСПРІЕМХ," I w тълесных небрегли всй, оугщата й свийства шетавиви житій, и мысленное прешеди море, и блгочестім обленіємя, и гремівнін премірными, хоту посля_ жили всиза вбоблажение. Аважды.

СЭ ч8дотборче алейе прем8дре, ты монашескими житієми бів облодили вси, та бо бій прежде йзбра ш юности, «Че,» пастырм Свцами словесными й обчи́телм велика. Ты свыщенникими накадатель мвилсм есно. " и всей странть рыссійстьй явть зда пресвівтлам, « истя. бающи

вающи ч8десы всекух, векрою припадающих кх раце моψέμ τροήχα." τέμπε μόλημες." προεή ετάλδ τροεμδ

гръдшви шетавления, бче вбоблажение.

Прпвие СП стителю аледіе, ты сонными мвлентеми разглавленнаго здрава сотворили Еси, рвуч и нозъ оукрыпивъ, выбращем глагола: аще векоры не шдаен сокровища йскреннати, не ймаши со содра востати. Оня же вскорь ся покамніємя й со следами ка честиви твоей раць пришедя, пецыление полвчи, бие вгоблажение.

Слава, гласв тойже. Самогласеня:

 Π рїнди́те, рыссійстїн соборн, бz честн8ю памать ч8дотворца алезіа, во храми битбенный, би немже лежитх честнам его рака, гаже имать вх себов псцовлений влагодать, честное тело еги. ка немвже возопіймя: ΒΕΛΗΚΙΗ ΓΕΜΤΉΤΕΛΙΟ ΑΛΕΒΈ «ΥΒΑΟΤΚΌΡΥΕ, Τὸ ΠΟΧΒΑΛΑ ΒΕΛΙΛΙÌ рыссійстви, ты й защищенте, ты сокровище неиждикаємое дарованій д8ховныхх, й йсточникх йсц-вленій неизчерпаемый. тыми воспывающе глаголеми: радвисм, столпе й оўтвержденіе цокве: радвисм, сх первосватители предстожи ηρτόλ χρτόκ β: ράλθης, εκτιήλικη κεεκτιλιή, ετρημικ шставами ч8десы: но оубо, честный наши сватителю, мо_ лист уртд бтв всвух, спастист двшамх нашымх.

Й нынть, бгородиченя.

На стіховить стіхиры, глася в. Подобеня: Доме вуфрадовя:

Стителю бгоносе, ты ывилсм вси, ш младых ногтен, сосвая шеващеня, алевіе, и жилище престаги дуа.

Стіха: Сфенницы твой шблеквтся въ правдв, й преподобнін

твои возрадвютьм.

Сватителей похвало, сващенникшви главо, мона_ шеств вющих правило, влажение аледіє, радвист, цокве оўтвержденіе.

Стіха: Блажени можи, бойны гда, ни заповъдехи еги вогуощета зълю.

О услыши моление твойх чадж, « «Уче стителю алезіе,» и слезя не презри," и сердечнам прошентм" подавай любм. Слава, и нынъ, бгородичени:

W брадованнам, радвигм, йже радость мірв рожд шам, праматернюю, дво, печаль

Жемшам.

мшам. Тропарь, глася й: Мкw аплимя сопртольна, й врача предобра, й сл8_ жителм благопрімтна, ку раць твоєй честный притекающе, свытителю аледіе, бтомваре чваотворче, сошедшесь любовію ви памать твою свитли праздняєми, ви писнех и пинцих радвющест, и хота славтие, таковвю влагодать тев в даровавшаго йецьленій, й градв твоемв ВЕЛИКОЕ ОЎТВЕРЖДЕНІЕ.

Йнг. гласк А:

Аплыских догматх сопасна хранитель, цокве ршесій-скім пастыры й оўчитель, преблаженнагш аледіа ститель памать праздновине, главогловими хота бта нашего пъсньми достодолжными, даровавшаго нами оугодника своего, йки събильный источники точащи врачевания, град8 же москвт похвалу й оўтвержденіе.

Слава, й нынъ, бгородиченя.

На велицтви вечерни: Блжени мвжи: а й антіфшни. На Ган, воззвахя, стіхиры, на и. Глася б. Подобеня: Радвисм:

Радвисм, пречтный аруперею великий, аледіе преблжение, красителю, стителей честное оудопрение, црковный народ в правоглавном в молитьою помогам, земли ршесійскім великое оўтвержденіе, честный оўчителю нашх, безпомищными помоще, печальными оўтжшеніе радостное, Μολέβημνε τέπλωй βυθμα υκορβάψωμα, της μεραβαϊά Ενδημα της της προυτάμμης της απορητέκης είν, Βε λύμι βεβπλότηως πρεμυτολ, η κράτηωλ λοβρότω βλίη ματλακμάεωμαλ, η τερμμά βλαγονευτήβως μα πίητε Βοβμάντης είν. Χρτς πομολήτα, μαροβάτη μεμάμε μά ωωμε μάρε, η βελίο μήλουτь.

Γάλδιτα, τκτίπο κτελ ρωττίπτκια ματροπόλια: τώ κο λοκρολτέτενιο τκτίπω προμκτα ετί, άκω ματλικά πλο-λοκότα κα λομό και, μ ραβλύντω πλολώ μβηοτά, κοτάτης ραβλακάεων ττάλδ τκοεμό τλοκέτησμο, μ нα πά-κητέχα αχόκησχα τδυαμή τκούχα μολύτα καπολέων, μτητέχε αχόκησχα τδυαμή και προκο πρητεκάθημων κα ράμτ μοψέν τκούχα, ττύτελο άλεξίε, τκτώδ τεπάδτεδ τεβροκο προτέκαθημων και ράμτ μοψέν τκούχα, ττύτελο άλεξίε, τκτώβ τκτάδτας μ τρδαώκα τκούχα κοβλακήση κτημώ πρίκλα ετί με λάλα δο ετί τη αθήμα τκούμα, μ κτημώ πρίκλα ετί με λάλα δο ετί τη αθήμα τκούμα, μ κτημώ πρίκλα ετί ττύτελο. Χρτδ πομολήτα, λαροκάτη λδωάμα κάμωμα μύρα μ κέλιο μίλοττь.

Ράχθας μι βεςελάς, άλεξίε πρεςιμέнный, δλίτολάτημα προποκάλημας, τκέρλμα ούμε, καπογράλα животнагω ετοπροβάκωι γρόβλε, κικό μεκάπακιμία, κάρμωχε εερλμά
κεςελάμες ουθέμιμ μελοτόθημα, ετοπομάβαμμα γλακό,
νεςτημά μάμε ουθήτελο: πρίμλα, πος τη μάς ωθλόκλει
ημίχε γράχοκημαμι ετραςτημά, πος άμμχε λέρβοςτη μηβλοχή, προτάκημχε προχεμά, ουζεώκημα κράμα ούκροτη, ά
κολάβμα μι μελθία κελκία ωκλεγία, χότο μολακά, λαροκάτα λθωάμε μάμωμε μάρε με κέλιο μάλοςτη.

Ράχθήτα, πρετλάκημα Γράζε Μοτικά, κρατθήτα ή κετελύτα, τημεκάτο ήμικα βλιτοχάτη ήττονημικά ηεητυερπάεματο, πρεβλικένηματο ή υθλοηοτήκατο άλεξία ετήτελα κελήκατο,

йже мваростію ста́гш дуа оукра́шшасм, й ш коости доброд втельнагш ра́ди є́гш житій, сосвая сто́мв дув σορος δτεπουαίω ραμί είω жητια, τοτεχα ττομέ χε δώκα ποιμέμι μ μολύτκαμι, τιμέμετα μάτιιο πομάβατα, μτιβλέμια χόρα πριέμω ω κτάχα μόλ χόρα δία, μ πο ττώμα είω πρετακλέμιι, ώτροκα, έλε жήκα τευμά, μάτο πρημετέμα κα μεττημή έιω ράμα, βλέμω τα κάρου πρηγολάμωμα, μ χότε μόλητια, λαροκάτη λεμάμα μάμωμα μήρα μ κέλιο μήλος το δίαμα μάτο κάρου πρηγολάμωμα, μ χότε πολύτω.

Йны стіхиры, глася в. Подобеня: Кінми похвальными:

К інми півсненными добротами коспоєми стителм, хртшва оуста тихам, й єдліа єгю проповівдника свівтла, церковнаго хранителм, и заствпника земли рыссійстви, в врном воинству нашему поборника; Егиже матвами

шатанім врагшях хотосх низложи, им велію милость. К інми бодренными оустнами похвалими стителм, хртовы церкве красителм, петру верховному ревнителм, патлу наследника, правы подоблинаем кртителю, петру чодотворца, ршесінскагш сопрестольника, й лочы чодесх пеповийюща собильни, йецеленім подавающа независтни всеня приходжиных ся верою, й памлть егш светли праздновинымя, великаго застопника земли ршесійстей в монителя достольника земли рыссійстей в монителя в и оучитель, алезіа дивнаго ч8дотворца, й правоглавными люделія нашыми теплаго пособника; Єгюже ради враги хотоги низложи, им кай велію милость.

Кінми оўкрашенными глагшлы воспоемя сватитела, дивнаго вя ч8десях алезіа, безплштнымя сожитела, шевљијеннаго W пелени, столпа церкве неподвижима, весе_ ліе земли рыссійстьй, правды правило, шбидимыми за-ствпинка, немощными врача безмездна; Єгшже ради да-рова хртоси црквами соединеніе, им велію милость.

Graka, raack 5:

Сватителей оудобреніе, й сіцевх красотв, йсточника ч8десх, земли рыссійстьй заствпинка келика, сошедшесь, 🕏 празднолюбцы, пъсненными похвалами воспоеми, гла-

Таже Входя. Прокіменя дне. Чтенім г.

Притчей чтенте.

Памать праведнаги ся похвалами, й блгословенте гднегла т на главъ Егѝ. Блаженя человъкя йже ибръте прем8д_ г рость: й смертеня, йже оувщаю развмя. Лвчше во сию квповати, нежели злата й сребра сокрывища. Чести-вишал же Есть каменій многоцыных все же честное недоιτόμηο έλ έττι. Δολγοτά δο ληέη, ή λετα живота въ μετιήμε έλ: δε ωθήμε κε έλ δογάτετδο ή ελάδα: W ούττα ελ μεγόλητα πράβλα, βακόμα πε μ μάνουτε μα καθίητα ελ μενόλητα πράβλα, βακόμα πε μ μάνουτε μα καθίητα μότητα. Ποταθιμαύτε ούβο μεμέ, το μάλα, μεττ μ μάλα βο ρεκθ. Η βλαπέμα μελοβικα, μπε πθτή μολ το χραμήτα: μεχόλη βο μοή, μεχόλη παβοτά, η ούγοτος λάττα χοτικής το τία. Θετώ ράλη μολό βάτα, η πρέλα. гаю мой глася сыновштя челов вческитя: пакш азя преμέχροιτι ογιτρόμχα, τοκάτα μ ράβδης μ τημίτας άβα πρηβκάχα. Μόμ τοκάτα μ ογτκερημέμιε, μόμ ράβδης, μολ πε κράποιτι. Αβα μεμε λώκλυμμα λωκλίδ, μήθημη πε μεμξ ωκράμθτα κλιολάτι. Ράβδητε ογκο, μεσλό бивїн, коварство, ненаказаннїн же, прилагайте сердца. По-слвшайте менє й паки, честнам бо рекв: й Шверзв Ш оўстенх правам, йкш йстинф повчитсм гортань мой,

μέρβεκη πε πρεδο μηόν οξετηώ λπύκωλ. Οχ πράκδον κεή γλαγόλη οξετχ μούχχ: ημυτόπε κα ηύχα ετρόποτης, ημπέ ραβκραψέημο. Βελ πράκα εξτη ραβθητικόψωμας, ή πρώετα ωκρταίωψωμα ράβθας. Ναθυάν κο κάεχ ήετημητη, δα κθρετχ ω εξτ ηαδέκδα κάπα, η ηεπόληματες δίχα.

Притчей чтенів.

Глава уста првнаги каплюти премядрость, языки же не-Unpaharw' погибнета. Оустыв мвжей праныха каплюта блгодати, оуста же нечестивых развращаются. Мърила Главальстивам, мерзость предя гдемя, выся же праведный ат примтеня емв. Иджже аще внидетя досаждение, тами и безчестіе: оўста же смиренных повчаются премодрости. . Совершенте правых наставити йхи, й поползновенте Трицающихся оупасети йхи. не пользвюти имевния ви день μόροιτή, πράκλα жε ή3κάκητα W επέρτη. Οζηέρα πράημή, шетави раскамиїє: нарвина же бываетх й посмый тельна нечестивых пагвба. Правда непорочнаги йсправлжетя п8ти, вя нечестве же падаетя неправда. Правда м8жей πράκωχα μβκάκυτα μχα: δεβτοκ Κτίεμα κε πλεμώντε беззаконнін. Скончавшвем мвжв праведнв, не погибнети надежда: поувала же нечестивых погибнета. Пракедника W ло́ва оу́бѣгнетх, вх негюже мѣсто предаетсм нечестн́_ вый. Во оустжух нечестивыхх сжть гражданимх, ч8в_ ство же праведных багоспишное. Во благих праведных α μεπράκητε Α εράχε, η въ погибели нечестивых радованів. Во влгословеній правых возвыситем градя, оўсты же нечестивых раскопается. Р8гается гражданими ли. шенный развма, мвжх же мвдрый безмольте водитх.

Прем8дрости соломшии чтенте.

кв числів лівтв йсчитаєтсь: съдина же ёсть м8дрость челов вкимих, й возрасти старости жит в нескверное. Баго-вгодени бови быви, возлюблени бысть, й живый посредть грышники, преставлени бысть: восущени бысть, да не влоба йзманити развма вго, йли лесть прельстити дв шв вго. Рачентеми бо влобы помрачаети добрам, й пареніе похоти премінняєть оўмь незлобивь. Скончався вмаль, исполни лъта дшлга: оугодна во въ гдеви двша еги: сеги ради потщасм и среды л8кавствім. Людіе же виджьше, й не развмжьше, ниже положше ви помышле-ніи таковоє: йки блгодать й милость ви преподобныхи е́гю, й постиненте во избранных е́гю.

Να αϊτίκ ετιχήρα χράμα: μ ετάρω εαμογαθεκώ. Γλάες μ:
Πρηθε Θυ ετήτελο αλεξίε, αμε κάμ ετρακά μλη κίμ Γράχε μολυμτά: μο βεμ μκε τοβόο προεβθημέκητη, ηθχέες τβούχε μηόμεςτβο ελώμαψε μ βύχμμε, μ μώ ες κύμμ ποχβάλδημωμη πετηρωμ βοπίέμε, μ ελαγόλεμε: βλίολατίο престапи дуа, уртижыми аплими подобники были вси, й вселенняю всю просвициаещи: тимие й до цара дондоша словеса чядеси твойхи, аки ляча, й дальними άκω ελή3% εϊλοψα, ή κάεν W εέλν ή καγολλιμαχν люти свободи твоими люлитвами.

Κ τὸ Δοκόλεια Εςτι Δόκλεςτεй τκούχα θεчесτά, πρήσης Ενί, τρ8λώ; κτό 60 ελώшλ κεβλίκρησε τκού ελιμρένιε, μ τερπάμιε μ ναδολιομές με ολληβήτεω; κάκω ολές με ολίδωμα μοσπέμιε παύω εξίτης τυρή με 3-Законна, да ми послешн, рече, сонаго, больными здрабіе подавающаго, й слыпыми прозрыніе, й хромыми тече. ніе, й бысовших прогонитель, да ми сего послешн, да ογμόλητα εβοερό εξά, ή ήεцικλήτα μού μαρήμη, ωπεμέτα вівса, й сочи просвіттити. Соле прошенім, превосуодміна чеΕπτάτω ογνήτελα χρτά βλατίμ ογνεμίκε, επίτελο χρτόκε άλεξίε, λόβρομο πάστωρο χρτό πορεκμοβάλε ξεμ, λόμο τκοὸ πολατάλ μα εξίμ, μ μαρέκο εκμρέπετες, ιάκω λυκόκο μι λημέ κα εξίμ, μ μαράκο εκμρέπετες, ιάκω λυκόκο μι λημέ κα εξίμ, μ ετάλο τκοέμο τκόρες μα ράλοστς πρελοχήλε ξεμ, μ εξίμς πάρε ογετρόμλε ξεμ, κελίκατο πε κμάμα κομετελίλε ξεμ. τέμε μολιμίκα τεκέ: μολιμ ω μάσε νπετεκολόσιμα κάκο χρτά, μα επασέτε μόμω μάμα.

Слава, гласт 5:

Ετλά πρημέλα είν Ψ μαρά, μήρα μερκόκημή, Ενέ, μοτά, τοι λά εκατήτελιε ή μερκόκητη εοκόρη ή μαρόλη ρά. λοετήν ερφτάχθ τά, εκοκολήτελα κατολάρην μαρημάχθ. Είνι πε ίδιν ποκφλήτελο λάρω μοεάμε, ράλοετίο ποκλα. μάχθεα. Κηάβι πε κελήκι μημήτρι το ελεβάλη κοπίάμε τη: Είνι κατάδη το τη κοβλάλω προτήκθ τρθλθ τκοεμθ, μάμε μάλα μήρα λαροκάλα είνι μο οὖκο, εκατήτελο άλε.
Πότλαμα βωίττι τα μβτέ γαβρίμλα άρχάγγλα, βλίγοβτετήτη μβτί βανάτιε: η πρημιέχα βα μαβαρέτα, πολιμμλώμε βα τεβτί, ηθητί ούζηβλώλος»: Τό κάκω, βα βωμηγα μεποττημήμι τώμ, ω μβώ ραμμάεττω; ημιθμή πρτόλα μβο, η ποληόμια βέμλο, βο ούτρόβθ βμιθμάεττω μβήνθ; μα μεγόμε μεττοκρηλάτι η μηογοωνήτι βρίτη με μόγθτα, τλόβομα ξλήμτως ω τελ βοπλοτήτητω βλίγομβολη. Επίε Ε΄ ττο ελόβο μαιτομμείς υτό οὖβο ετοιός ή με ελεόλιο ΔΕ΄ ε ράμθητας βλεομάτηαας εὧδ εχ τοβόιος ράμθητας Ψταα ΔΕ΄ ος ράμθητας μεβέτο μεμεβέτημας: ράμθητας μτη жиβοτάς βλεοτλοβέηχ πλόμχ υρέβα τβοερώ.

Να ετιχόβη τα ετιχύρω γλάες κ. Ποδόβεμς: Δόμε βυφράροβς: Δόμς ετάγω αχας ή βεελέμιε βλιοδάτης άλεξίες μάβήςω.*

μ ημίη το βα πάμωτη ξίω τοωέρωες, τογό βοιποέμς.

Gτίχε: Βοιχβάλωτιω πρεποδόβηϊΗ βο ιλάβής, μ βοβράδθωτιω Η Λόπαχε ιβούχε.

Τ ы есн стителеми похвала, сфенникими оудобренте, монахими правило. и мы ти воптеми, стителю алевен радвисм, цокве оутвержденте.

Стіхя: Сващенницы твой шблеквтса вя правдя, й прпбиїн твой возрадвютса.

Πριμπά μώμι πιμιε νάλα πεούχα, είνε, είνου πράβλμθωμηχα, ή λώσωμωμα τὰ πολαβάй μπε μα πόλη δ προμιξίπα. Ελάβα, γλάς ε. Εαμογλάς είνα:

Ε ΛαΓίμ ράβε, β Ερμώμ Α Ελαπελίο β Πογράζα χρτόβα, τώ μ τα τοτ ε χριεμένο πομέτλα είμ, τώ μ χάμμω τη τα Λάμτα βοβραττίλα είμ, μ πο τεβτ πρυμέχωωνα με βα βμάτλα είμ. Τ Ενικε βρατά μβμαν Εβρβόμας τεβτ βική βα ράχοττ Γζά τβοεγώ, μ νολή ω μάτα, τεβτε αλεξίε.

Й нынт, бгородичени: Твореци й избавитель:

На блгогловенін хавбшвя тропарь, глася й: Її кш апашлих сопртольна: Дважды.

Писаня на мал в вечерни. Й Би дво: байножды.

На оў трени, на Бгх гац: тропарь стагш, дважды. Слава, й нынть, бгородиченх:

Πο α-μ επιχολόγια ε έξαλεμα, γλάεπ μί: Ν αετά εβιτομότημα μέμη ηθλοτικόριμα αρχιείταια αλεξία памать. пріндите, сошедшеся празднвеми светим, й соαμκη, ποχβαλάλιη πουτέμε ετό, η ριέμε εμβ: CTÁBHMZ радвисм, честный свътильниче рыссійским земли: источаєши бо ч8дега, й изливаєши исцъленія, й молишися Дважды. ш двшаух нашнух.

Слава, й нынт, бгородичени:

Да твой паки созиждеши еббрази, йста вшій страстьми, спсе, нвныхи оўтайвся свществи, воплотился Есн Ш двы. Енже согласны возопієми: радвисм, блгодатнам, габ сх тобою.

По ви стіхологін стадаленя, глася д.

Пріндите, торжеств вемя св втлю, празднвющій памать невещественными обителеми, иджие зрити доброто неизреченивь, аггльскими вониствими собестаники жвльсм. т виже со аплы й мвивники ликва, соче наши алевіе преподобне, прилъжни молисм влив уртв и чтвщихх Дважды. в врою памать твою.

Слава, й нынь, бгородиченя:

Стына нешборимам нами хртаними вси, бие дво: ки теб во прибъгающе, невредими превываеми, й паки гогрешающе, имамы та молитвенницв, темя благодараще вопієми ти: радвисм, блгодатнам, гдь си токою. По получлен съдалени, гласи п. Подобени: Премодрости:

Пропов Каветя, обче, твой чваеса нынь рыссінскам митрополіа, й вся сэтечествім й страны ч8доджиствім, ймиже вся ш бол-Езней скорбных избавлаеши, бгоблажение άλεξίε: πυτάτελο κλώκ**χ**, ή ευρότ**χ** ώτεμχ, πολιόψημκχ с8щыми ви скорби всензрадени, плач8щыми оўтышеніе, пастырь и наставники всеми заплеждающыми, алезіе преподобне. и нася твоими молитвами W бедя избави, μ πολής» χρτδ 678, μα γραχώβα ως ταβλέμιε πομάς τα βάρου μ λυβόβιο чτθωμια ςτθο πάλλατη τβού. Δβάκλη.

Слава, и нынъ, бгородиченя:

Ράχθητω, ἄιτλομα ράχοιτη μίρα πριέμωσα: ράχθητω, ρόκχωσω τκοριά τκοειό η ίξα: ράχθητω, εποχόκλωσωτω κώτη μτη επίω.

Τάже, степенна, а й антіфших д гш гласа. Прокіменя, глася тойже: Честна предя гдеми смерть преподобныхи егш. Стіхи: Что коздами гдеви ш всёхи, аже воздаде ми: Всжкое дыханіє: вуліє ішанна, зачало ля. Таже уаломи н.

חס הבאש עימאשל נדונאוףם, ראמנצ ב:

Ν εμαχαέμα ες τι επιολάτι ετύτελω άλεξία, ιόπε πρίώτα Ες Εχα χρτά εξα. τέμα ή чεςτηθώ ες ω μόψη επίει είλοιο είμο τολτεάιστα μθλειά, η ες Εχα ετροίο πρημιεάισμηχα ήμω ες ω ω μεμειμτιμμα μελθεα ή απτημώστα. ες ώπε μολήτεαμη, τημη χρτολιοβίθωμα λιόλελια ποτοεςτεθή μα εραγή, η μαλεπάψηχα εκορεί λθωέθημα η ττλές μηχα εκορολή, ιάκω μπετκολιόβεις.

> Канших бійы со грмосоми на б. й стагш на й. Гласи й. Пъснь б. Грмоси:

К олегницегонителя фарашня погр83й, ч8дотворяй йногда, мийсейскій жезля, кртофбразни поразиви й раздівливи море, їйля же вітлеца, пешеходца сплсе, п'єснь бтови воспітвающа.

Η ολειμήμειο Ελτομάτη τκοελ, εξή, κοβκώτη μάμμα πό μωτλω Ѿ μόλιμην μα εψρημα, μ επομόκη κοιχεαλήτη ογεόμηκα τκοερό επήτελα άλεξία, πέτης τεκώ εξί κοιπικάωμα.

Κ олесницею ходатайствя твойхя, оўмя нашя штагченный житейскими печальми возбыси Ш земныхя кя пвнымя, ії настави восхвалити та достойнш, сэче алезіе, пьснь побъдняю бтя воспываюца. Κολειμήμε γόρμοςτη μίρα ςεγώ πρεκοβωέλα εξι των ρέμιεμα, ή κρέμα κρτα τκόμ, ποιλέμοκαλα εξι χρτε μοκρόταμη, ή κο πρηςτάμηψε γόρηλγω ςελέμια μοςτήγα, πέτης κρδ ποκέμηθω κοςπέκαςωμ.

Κολειτήμε ώτης επράβηση, ήοι ήκωση ετα ιλόκα κο υρέκτ τκοέμε κοπλοψέντατο, μολή ετό πρηλικήν, ιπαιτήτη ρακώμε τκούμε, κε τεκτ πρητεκάνψωμε, ή ποκτέληθη πτης ετθ κοιπτκάνψωμε.

Йни каншини, твореніе веромонаха єпіфаніа славініцкаги, деолога, живша во собители єги.

Глася Д. ПЕснь а. Ірмося:

Ποήμα λιόζιε χύβην 48λολ διστεοβαβιμέμε ΒΣ 4ερμη δια μόρη, χρτό 678: ιάκω χρέβλε ιίλλα βιεβουρθπέηα ιτοπάμη, πτιμειμέττβο. βατή η η προχόληθο το τβορή, η ελόβη ατιλοχάτελα φαραώνα βο Γλεμη το ποτοπή.

Ετοιϊάτελьными τρινποιτάτιατω ιθέτα βαράμα ετοвиднω ωβαρέнный, βλατοβάρный ιθέτυλьниче церковный, ετομέζες μόλιμα τὰ: ιθέτομοτημική τβούχε μολύτες λθυάμη, ες μοιτολέπθω τβοώ ποχβαλό, προιβέτὰ οӳμε τὰ χβάλλιμηχε.

Х ртоподражательный аггле земный, бгомысленный нвнымх агглимх собес дниче, бгов тичанный адских аггелх пов трабла оудостонвыйсм зр ти великаго сов та аггла бга воплощенна, треблажение алезе, молимх та: твойми бговившаемыми мольбами избави ны ш двшевредных прилигх адскихх.

Г орьководною двшетавиных прегрешений вврею пото-

πλέκμη, κα τευτό, άκω λοιτουθλήβ βλάκψαι ως Μόρλ оутишителю прибъгающе вопієми: свате аледіє, твойми бтовгодными молитвами оутиши волнвющеесм страстей наших море.

шихи море. Бёородичени: Светоносный соблаче, одождивый нами дождь нвный, воплощенное глово вжие, втородительнице дво, неботочною твоего ботовтровти водою погаси отнепальный вредо-

носных страстей наших пламень.

ПКснь Г. Ірмоск: Ибнаги крвга берхотворче ган, и цокве зиждителю, ты мене оўтверди ви любви твоей, желаній краю, верныхи оўтвержденіе, Едине члвтколюбче.

И внаги крвга и всей твари гдь предвидый та, оче аледіє, бодоща пастыра добра, вверн тебе паство словесивю, йки Единх члв тколюбецх.

Ν απατω κρότα возлювивя τβορμά, ποιτόμε ωβλειчέнε, ιτραιτέμ μόρε πρεμέλε ξίμ, μ μα βεзιτράιτια βέρχε λοβрод втельми возшедя, бга оўзрвля есй, единаго чльвколюбца.

И внаги крвга на выготв возшеди вборазвийеми, оувидали всй оўмнш тамш нензреченнам, й прійли всй дари ч8дочтвореній Ш бта члвтьколюбца. Бгородичена:

Η βιαίω κρ8τα κερχοιικόριμα, χοτώψα ροдитисм изг тебе, пречтам, возвъсти тебъ гаврійля: радвисм, дво,

τάδ το το δου, ελήμα τάβτολιουεμα. **Πηπ. Ιρμότα:** Α α με χβάλητα μέλρα χβαλάμα, μο ω τέμα, έπε ρα 38μτ. βάτη, τάκω μττι τβάτα, τάκω στα μάωα, βο 3μοτάμ ρότα μάωα, дами крипость царемя нашымя.

Т ѝ бгомбара кормчіл, нёными слова бжілеш кормиломи бгохранимый корабль рыссійскім цокве, ки благо-

вавша, блажаще молнми: всечестие алейе, ки благоведрой покамнім тишинт кормильствви двшы нашм.

Αθωειπατήτελτηθ βιεμόψηστω πόρω τβορμά βάποβτας βρημαν βλάνημας πόρω τρεβοληθήνων πολύτβον οξτημώβιμας τβούμα μελομτάτελι τελιμώμα πρεζιτάτελιστβομα οξτημώ βοληθώψθως τκορι βεί μάμμα ββρю.

Злачоточнай ρέκο бій, нёными є νλιскаг ον νέμι водами бгосажденный цокве ρωττίйτκι ράй наводнившам «Збильни», досточване алезіе, неботочною двубвным радости стрвею напами скорбміцым двшы нашм.

Бгородиченк:

Β2 6Γο 3 χάννο σε στο επό επό το ε

Сфаленя, глася д

Επαγοβόθησου επόβα επίπεω πάπητίο, εποβέεηθω πάετηθ χρτόβθ εγοθρόμω βοεπιτάρηθο, πάετωρεκημα εγολθχόβμω κεξιόμα, μα πράβθω επαξέηϊω ετεξιώ πθτεβόλετβηβα έλω λόβρωμ πάετωρω, οξλοετόμπεω ξεμ μεταθήθ βιστωρεμανάπωμα χρτά εία. Εγόπε μολί, λοετουθλης αλεξίε, μάμα τρούμα εδεμάμα εποβέτηωμα το χραμήτης ω μεβήλημωχα κολκώβα χύψηωχα.

Слава, глася н. Подобеня: Премодрости:

Αχοπα Επτειημίπα ποπά ασα βέρχα τεόй εκαψένημή, άρχιερέε άλεξίε, û ενάμε να τὰ Ελιομάτη Εοιάτηω, û πρε-Εώετη ἄκω μύρο να Γλαβιό, εχομάψει να Εραμδ, εραμδ άαρώνη, μεχομάψα ᾶκω ροιὰ αερμώνης μα βουμάνιμα κάπλαμα Ελαιομικά πουτεκάνιμω κα ράψι μοψέμ τεούχε, μ 30 εθμω τες ο ογτέρλης: Ενε πρεπολόθης, μολή χρτά ενα, γραχώς ωτακλέμιε λαροκάτη, ητεμωμέ λοιτόμης τεκτές πάμωτε τεοώ.

Й нынт, бгородичени:

Ποβελιάνησε τάθην πρίεμα κα ράβθητα, κα κρόβτα δώς τηφοβτα, τημάνιεμα πρεμετά βεβπλότημη, πλαγόλα ηεήςκες το βράνητα ποράνητα τη προκλοηθεμί εχοπμένιεμα ητέ κα τα κεί κα τα είνα κα λοπείνα το μελιάνος πρίεμμα ράβιη βράκα, ούπαιάνος ββάτη τεβτά: ρά χθήςα, ηεβτάς περιέκτημα. Πάς τ. Ιρμόςα:

Τω πολ κρέποιτь, τῶν, τω πολ ν ιίνλα, τω πόν ετε, τω ποὲ ράζοβαμῖε, με ωιτάβλι μέχρα τῶνα, ν μάωθ μηψετθ ποιτιτήβε, τέμε τε πρρόκομε ἀββακθπομε 30βθ τη: ινλί τκοέν ιλάβα, μλετκολώς με.

Τ΄ ω μολ κράποιτι, του, τω μολ ή ιήλα, κοπόλ, εντε αλεξίε, πριάλε είν μάρε, τάλειμω μελθια μάλητη, ή λθκάκων μθχι Είνατη Είνα 30κθημικε χρτδ: ιήλα τκοέμ ιλάκα, μόκακολώκτε.

Τ ἡ ἐτὰ τεπτάλο ρωττίμτκα βελλά, α τράλθ μοτκεύ ττίστα περθωάμα, τα βρατά με ποδισμάτελь, α χρτουμεμάτωμα λώλελα βο βρατίχα ποτόβητης, βοβθημώμα χρτθ: τάλι τβοέμ τλάβα, γλισικολώβης.

Τ ω μολ κρτησετь είν κούετνημο μ επατέμιε, είνε, μ μα τὰ μαξέκα μοὸ κοβλοκήχε, επατή μα, μεο ύταλ, μ ογκρτημ ρόκαμεμθελ μβε τεθέ βεάτη: είλη τεοέμ ελάκα, ηλετκολώδης. **Ühr. Ιρμός**:

Гласоми благоглаголивыми предраз8м вки, аввак8ми зржше

слова воплощенте, и взываше тавь: слвхх оуслышахх бята совьта, бгх во непреложни человькимх возбесьдветх, изх горы градый джественнаги чрева, и мірх избавла началородных клатьы.

Ν άπωπα ελόβα Επία βρανεβετβόμα, αθωετλώθημω οξερανεβετβοβάβωй λωμεκύχα Γράχοπαμέμι μάθη, μ εδο βετρόεημωπα κρότκαιν μακαβάμια πλάετωρεμα, οξησεβεμωμα μελύτελω, μουτο νθημωμά αλεξίε, μόλημα τὰ: μεμάλη αθωεβρέμμω Γρά χώβα μάμπιχα ετρθπω.

Επαιοπλόλοβήτος εξουασακλέθησην τάλα λρέβο, επαιοεώθημω προβάρως λοιτοχβάλδημος μεπραβλέθιμα πλολώ, μ πλολομώτημα προστέρως κα μέδ εξοβηθωήμωχα πολέμιμ εξτβη, βεςηβλης άλεξίς, μόλημα τὰ: εξοράσλεημωχα τβοετώ ποκρόβα λήστειεμα ως τη η η ω βρελομόσησην λήτωχα εξα κέγα. Εξορόληνεια:

Κ΄ περιβ 3λαποβάρμας εβίσα μεβενέρμες βαρε, είσαρολύπελομημε μέσ, πρηβιβιάενα βοπικώμε: εβίστοβάρμωνα τβοειώ βαιμημέμις εϊκηίενας, ραβρίσμη πεκιοβράνεια Είκα πενάλει μάμηχα. Πίκα ε. Ιρκότα:

Β εκδιο μὰ Ψρήμθας ἐεὰ Ψ λημὰ τκοετώ, εκτε με βαχομήμωй, ἢ ποκρώλα μὰ ἔετь μθπμάν τμὰ εβκαάμματο; μο ψερατή μα, ἢ κα εκτε βάποκτμε τκούχα πθτῦ μοῦ μαπράκυ, μολώς».

В сквю противній шполчаются на ны, ймвщым та крепка поборника; ты, соче аледіє, дерзость йхх низложи, й воинство наше молитвою твоєю страшно ймх покажи.

Βεκδю ούνωκάεμα το η τάτα μη η ποίπες τκομα πενάλει, ἐμβψε εκόρενως ούν βωντελα επίτελα άλεξία, ἐξεακλά οψα νω ω εκάχα ἐ εκορεέν νάμνα, ἐ ω κράνα κύχν πωχα πε ἐ νεκύχνημωχα;

Ατκδω, Εντε αλεξίε, ττλετιών μεμυμμ μαχόλατα μα μώ, μ ετλώ ωκρθαάωτα μώ, βρανά τα μπθιών βα δο λάθιων βα δο κάθιων μώ είχα μολύτεων τκούμμ. Εγορόλημεμα:

Βεκδω ωθδρεβάωτα μὰ βόλημα επραετέμ, κόρμυϊα χρτά ρόπαμαα, μδο βεεμεπορόνημα; τω ετό μολύ είχα μεχή τητη μά, ή κα επεβή βάποβταμά είνω πθτή μολ οξπρά βητη, μολώς».

Πηκ. Ιρμός:

Ηοψεσορήπωχα επραετέμ τημκηϊέλια, κα τεσέ οξτρενίοιο έλημομε επροστρόσησης, αξωμ μοξά μεταξ προεκέτη, η οξά πρεετκή λολιώκα μούχα, άκω λα ταθήμα εθπρημοιόξημημας αξόλια προεκέψαεμα, πράκλη πθτη μεταξημημ ωσράψε ποκελέμιμ ταθήχα.

Ο ΛΟΒΕΓΗΘΗ ΠάςΤΕΘ ΧΡΤΌΕΘ ΕΛΓΟΒΟΝΗΜΑΣ ΕΥΛΕΓΚΑΓΟ ογνέμια σλάκομα ΕΓΟΘΓΌΔΗΟ ΒΟΓΠΗΤΑΒΜΗ, Η ΗΑ ΠΡΑΒΜΗ χρτοποδραμάτελεμαγο μυτιά πθτε ΕΓΟΛΕΠΗΟ μαςταβλέμ, πάςτωρη δοβρωή, βςεβλιμέμε αλεξίε, μόλημα τλ, τβούμη πολήτβαμη μαςτάβη μω μα πράβθη βάποβτεμ Επίμχα (τεβή).

Ε ΓΟ ΣΑ ΑΗΝΗ Α ΧΑ ΕΤΑΓ ΤΟ ΕΘΕ, ΥΠΕΤΗΜΧ ΛΙΘΕΕ ΕΞΤΑ ΖΑΑΤΟΜΣ ΕΓΟΛΕΠΗ ΠΟ ΖΑΑΨΕΗΝΗΝ, ΕΓΟΜΕΑΡΕ ΘΈ ΑΛΕΣΙΕ, ΡΑΤΕΚΕΗΝΗΣ ΕΛΟΚΑ ΕΞΤΑ ΕΡΕΕΡΟΜΣ ΥΑΛΑ ΤΕΟΑ ΘΕΟΓΑΨΕΗ ΘΕΠΛΗΝ, ΜΌΛΗΜΣ ΤΑ, ΤΕΟΗΜΗ ΜΟΛΗΤΕΑΜΗ ΠΟΛΑΤΕΑΜΗ ΗΘΗΘΕ ΕΞΤΑ ΕΛΓΟΛΑΤΗ ΕΟΓΑΤΕΤΕΟ.

Е гоначальном премірных оўмшви лик сособщенный, й бгосійтельными тріўпостаснагш свёта зарами бговиднш шзаренный, оўме бгом вдрый, сващенноначальниче алезіе, нёною бгошкровенных ти м вдрости лвчею, просвыцай свыше мрачных оўмы нашх.

Бгородиченк:

 \hat{W} чисти ма, спсе, мишта бо беззакший моя, й йзх гл8- бины бшлх возведй, молюся: кх теб $\frac{1}{2}$ бо возопихх, й оуслыши

MA, ERE MALENIA MOETW.

 $\hat{\mathbf{W}}$ чисти ны, спсе, $\hat{\mathbf{w}}$ многнух грфумбх нашнух, $\hat{\mathbf{u}}$ больдин $\hat{\mathbf{w}}$ жени молитвами ститель твоег $\hat{\mathbf{w}}$ алехіа, $\hat{\mathbf{u}}$ мирх црквамх твоймх подаждь $\hat{\mathbf{u}}$ соединенїе.

W чисти сердца наша й мысли ходатайствы твойми, СУче: й прійми W наси приносимым тевть молитвы, йс

προεί οξ χρτά ωβρτετά κάμε βέλιο μάλοετь.

Ϣ чистики τέραμε τκοὶ, ἄΫε άλεμίε, й τρόκτι λαικα τκοιτω μαωττράκα αχολία, написали εκὶ κα τεραμάχα κτρημίχα τλόκο εποραμάχα, οδυέθημη τκούλι.

Бгородиченк:

Ŵ чищенн8 τὰ μζομα, βεεμεπορόчнας, άρχάττας ταβρίι μας ποβμάκς, βοκάψε τεβτά: ράμθης, μξο μρίε, πάμμηςς κοββκάμιε, μ κλάτκω ραβρτωέμιε. Йих. Ϊρμόςς:

 \vec{H} 3% чрева адова вопла моег \vec{w} оуслышаля еси глася мой, й возвеля еси \vec{w} тли б 8 рн преграшений, \vec{w} бдержиту бо, сисе, й погр 8 жати йск 8 шает 8 , баже: но акоже прежде 1 \vec{w} н 8 возвеля еси

W тли, и мене, молюсм, гди, предвариви, спаси.

3 λατοβάρηα ρωττίμτκα βετβλό, τεττομότημα ραβήσα απλικάνχε μτηραβλέμια βαρώπη, βτοβλάμησε υρκβε βετίλ μέβο ωβαρήβωσα τετλώ, μ τεμμομράνηθ βάρβαρτκηχε μαβέτωβε μέγο ραβρέμωσα βτοποτηέωμω, βτεβλέμη αλεξίε, ραβρέω τέμεμε μαπάττε βράπιμχε Εκλακε.

В в бголепивю невещественнаги бга славв, веществен-

ным храмы біта бготщательни гоздавый, мысленный храме бітій, бгоносе алезіе, молими тіс бговгодными ткоими мольбами, бгопрії мный храми вжій гозижди сердца наша.

П агвбородное гордаги кнченім терніе йсторічввый, й доброрасленым смиреном враги больсти летирасли бопоспившим возрастівый, блгоплодовитый нвиаги сада кореню, всечване аледіе, насади ви сердцахи нашихи кборастительный бговгоднаги емирента корень.

Бгородиченк:

В семощнаго морских треволнений оутншителм, боплощенное глово вжів, рождшал, віде дбо, нійною твоегій заствиничества тишиною, многоявривю оўтишій скорбей нашихх моль8.

Кондаки, гласи н. Подобени: Взбранной: Б жтвеннаго й пречестнаго стителм убтока, нокаго 48λοπκόριμα αλεξία, κ. Κριω κεμ ποώψε λώζίε, λωκόκιω λα ογθλαπήπε, άκω πάττωρα βελήκατο, ελθπήτελα πε ή ογνήτελα πρεμέχρα βελλή ρωτείμεττεμ. Δηέτь βε πάματη ετώ πρητέκωε, ράλοςτηω βοβοπίεμε πτέτην βιστάκως πάτην κας πίτην извави шветомній, да зовеми ти: радвисм, оўткержденіе Ĩĸora: град8 нашем8.

Л икнаги й пречестнаги ч8дотворца виджие ч8дега, исцъленім подаваюціа всъмх W 18 пін сх верою притекающымя, й хртшвы люди невидими постыцающа, й Землю рыссійскою проскъщающа, радостны W доші всії Rugue cometamery ux bant worten Elm, evenante me n видаще чвдеся линожество, й йсточника йсцалений ненечерпаемь, чистыми сердцы й просвъщенными развмы, йкш ваго8ханно кадило, плоды доброд Етельны W двши приносаще, û ράλδωψετα воззовеми ємь, глаголюще: ράλδητα, Фче честный, наши обчителю, аки прами вси трядшви твойух воздамнії, й вх вышнихх водвормешисм, й насх Μολά Υλετκολώσμα στα: 48 μέτα μάρα πριάλα βίλ, 3 εμλη ρωτιίμττη Θίζα μ ογνήτελο, μ ιτήτελομα μ3ράμμας πο ХВАЛА Й БЛГОВЕРНОМЯ ВОИНЕТВЯ НАШЕМЯ ВО БРАНЕХХ пособники крипоки. Радвист, стителю аледіе, градв нашем8 оутбержденте. Пити 3. Ірмоги:

" В 18ден дошедше, «Троцы вя вавулинт иногда втрою трческою пламень пещный попраша, поюще: Отцеви бже, блго-

CAOBENZ ÉCH.

🛱 18ден отрокимя поревновавя, отнепальным страсти оўгасиля всій, ўртв присны пом, бліженне алевіе: Оцеви вже, вагословени еси.

🛱 18ден Атроки подражаля Еси, живвщею бо τειτά αχα ελιομάτιο προεκάψες, κοιπάνα είν χρτς: CHÉKK EME, ENTOLNOBENK ÉCH.

🛱 ίδλεη Θτροκώμα ρεκήδενα, κήλαψε μόψη τκολ 48λοτονάψημα, ανθόκιν ραιπαλάεμη χρτδ 30κέμα: Θίζεκα Б городичен х: GRE, GATOLAOBÉNZ ÉLÀ.

© 18ден Атроцы твое прошкразища ржтво, дво всечтам, отнь во вх пещи не мпали йхх поющихх: Йнх. Їрмо́єх: СПЕВК БЖЕ, БЛГОГЛОВЕНК ЕСИ.

ТА живописвющій асстрійскій пламень, юношы три спасе, ган, акоже и дву не шпали строковицу, ва бятвенноми рять в твоеми бятвеннам йскра: преп'ятый оцеви бже, блгословени еси.

Та такш ш нанагш врача, дарх нецалента твые прт_ емша, таки вредоншеным къ тебт прибъгающихъ ТВне исцаливша, обсердни молими, врачв безмездный, άρχιερεε άλεξίε, μένου τκούχα πόλισα υπλισόυ, μεμπλή λώτων μεγβια 48ma û τάλεςα μάμαχα. Бготканнам правоглавнаги благочестім ризо, много-ценными превеликих добродетелей бисерми, бголепни ού λουρένα», Βιεχβάλωνε άλεξίε, Μολή ιβιστολία το πάλοιμαι» бга, вх гв тл8ю в чиным жизни риз8 шалк двшалх нашымя.

 \mathbf{T} р8долю́вный бгосажденнаг \mathbf{w} сада д'Елателю, блгово́нн8ю досточ8дных \mathbf{z} йсправле́ній кассію насадивый, й бгора́сленн8ю πόττημητικάς καβατρπάμια τωνρηθ, κα εξολοδήκονα τέρλη μ твоєми вкоренивый, свате алейіе, ньоточною защищенім твоегш стактв излей на любыщам та сердца наша.

Бгородичена:

В бостательнаги правды слица, бойкровении паче ούμωκα πρεμίρημα ωβαράεμα, εκτοβάρηαμ αθηό, κεεμεπορόνηα» ΔΕΟ, εκτονοίτιου τεοιώ επτολάτη αθνέω αραν_ нам просветти сердца наша. Певень й. Ірмося:

Пра ненаго, егоже поюти вши аггльстін, хвалите й пре-

возносите во вса в ки.

Η ρά ηθησιο χεαλύτη ογνήλα είν πάιτε του, 30εών: πόντε η πρεκοβησιήτε χρτά εο εξκη.
Η ρά ηθησιο ογλησιή ω μάια νάμτας τεούχα, ράμοιτης

поющихх, и прекозногмінихх єго во втин.

Црю нвном в предстом, пасть в твою назирай, поющою й превозносмивю хрта во веки. Бородиченя: Цра ненаго родила еси, дво, егоже аггли поютя,

Йнх. Ірмо́гх: й превозносати во всй вчин.

Находащымся вя пламени, беззаконнаги мвинтела велентемя, строки подражающе, немолчными оустнами вя вышнихя по-хвальни возоптимя: блже преестествении сый престый, поющым та светоми оўмными твойми изари.

Ν εποιο εγοπριάτημα πολύτεμ μτλιεόω, ττλεεήθω варварскій царицы слепотв преестественню йсцеливый, ΒΓΟΜ ΒΑΡΜΗ Α ΑΜΕΚΗ ΜΥΖ Η ΤΕΛΕ ΕΝΗΣ ΝΕ Α ΒΙΚΕΚΗ ΒΟ Η ΕΥΕΛΗ ΤΕΛΙΟ, ΒΕΕΚΛΑΜΕΝΗ ΑΛΕΣΙΕ, ΛΙΌΛΗΜΣ ΤΑ: Α ΒΙΚΕΚΗ ΒΟ Η ΕΥΕΛΗ ΕΛΕΣ

потв вредоносных преграшений нашихх.

Πρκόκησα κρατότο, πρεωτβλιμένησα γλαβό, ηεποκολέβλενμω βλαγονέττια ττόλπε, βγοβράνημώ βιξρω ττεπένω, νεμενερπάεναλ βιταπτοτόνημων τιδούχα πόλιδα βοβάνη βρεδονότενα ποιατή ξύλη πελάλεμ μαπίλας.

Παιδιομότησε τράχοπαζεμιμ ττκόπιε, επτεμημμα πουκέ επίλ επιέμα εγοδιότην τοπέια, ή εγοσχάμημας εξρω ετεπέμεμα, κα μεκεψέττεμηδ επικό, πρεεττέττεμηδ, κα πυκομανάλωμου τρίτ είδ πρυττθπύκα επιογοκτύμω, πρώκμε εδίτ αλεξίε, ω τεέμτκαιω επιλ ήβεάκη χθωώ νάχα τκομα τλ ελαπάψηχα. Ε γορόχηνε η κ:

Приспосвінняю жизнь, воплоцієнное слово вжії, паче слова челов чал йстиннш рождшам, всеп чал бійе дво, люлими тм: избави ны рабы твом ш в чиным смерти.

ПЕснь Д. Грмоск:

Войстинн в в та йспов двемх, спасенній тобою, дво чтам, сх безплотными лики та величающе.

Τούετημης εκμη τλ, εξέ, ηθλοτκόρια κελήκα, τοπάμα μηώτα ηθλειά, εκρήν κα τεξή πρηχολλήμωμα, ή

хрта келичающыми.

Rοйстинн8 светли памать праздн8юти ститела аледіа, царіе, й архіерен, й вси людіе, хрта біта величающе.

Бгородиченя:

Войстини ты есй хртаними спасение: хрта во родила есй спасающаго ны, дву чисту та величающим.

Йнх. Ірмоск:

Ви тебів, бійе, наше оўмаленіе преста, невидимое бо слово во оўтробів твоей пріємшам, свівва того родила вси, біта вквіть й члвівка, на негоже хервыми воззрівти не дерзаюти: тымке та величаеми, пречтам.

Πλαγοκύλησο άρχιερεύτκυχα ύτηρακλεμίν κρατοπόω, 6Γοποτπάκλεμμων πρετπόλα πκού 6Γολ έπης ογκρατύκων, περκοπρετπόλιμων ιεράρμε, κτενέττης άλεξίς, μολύ τηλώματο μα πρεμίρηωχα πρτόλιτα 6Γα, ογλοιπόντητα μάλια πλ 6λαπάιμωμα, κα μρταϊή μβηολία, πρεχιπάτη 6πιω πρτόλ8.

Ηχ ηθλοπεώρημα πεούλιχ ποιμέλιχ πρητεκάθιμε ούτέρλημο, πόλιμα πλ, ηθλοπόνημα ήςπόνημας, λοιπουθληε άλεξίε: εποτόνηου εππεημηχα ηθλέιχ πεούχα επρθέω ούγαιὰ ραβλεπέημοε επλα ή πενάλεμ μάμμιχα γορμάλο.

Οπ μάρετεθεπωπα πίροπα πραβοελαβιώπ λόλη нάшα Εξάκης εξα βαμητή, εξοβλάηνωй πραβοελάβια ψήτε: μ μέρκβη ρθεεκία, περβοπρεετόλьный ιεράρμιε, κεεδιπέημε αλεξίε, βα εξολίξησε μερκβέй επίτιχα εδιτοετροέ μίτες χάπλη εβώμε ηθήθω πόποψη.

Бгородиченк:

Επτομάτι ετάτω μξα, κεέλυμαλελ κα τλ, ετήτελλ τλ ποκαβά: χρτόεα πε τη κρθην πάετκθ εκού, πάετκητη μα πάπητεχα μξόκημχα, ετώπε ράμη ποτιμάλελ εξί μαετα. κλάτη λύμη. ή μώμη μα μβετέχα ράμθλελ, πηκέιμη.

Дважды.

Слава, й нынть, вгородичени:

По б34 оўпованіе имвине на та, пречтам бійе, мо-

лимтисм, ко йже изх тебе рождшемвсм мольбами невред димы насх до конца сохрани.

Να χκαλήτεχα ετιχήρω, на λ, γλάεα ή. Πολόβεнα: Υτό κω нαρεчέλα:

Υτό τα μαρενέμα, επήτελο άλεξίε; 56 ξαλδ, ωξα. ράοψδ ποληθήλας μίρα κραιοβάητε βεενειτηόε, ειτό λδ. νάμι ωξαράοψα βελιθητή βλτοβ βρία, μ Ερείν τηδ ωτο. πάοψα, πολή, πρεπολόβηε, ω τλή ή β ξλα ή ξβάβητηια, εξρού τβοράψωμα πάματь τβού.

Дважды.

Υπό τα μαρενέμα, πρήθηε επύτελο άλεξίε; ρτκδ, μελικάοψε μεμτοξή μεξακύετης κεθμα κτροο πραχομάψωμα: μετόνημα μετονάοψε οδνέμι μετολομηνώς, κο κεθ κοητή προεταράοψε, η κτρομών προεκτημάοψε: μολίτας πρήθηες επαετάτα χεμάμα μάμωμα.

Υπό τω ηώντ μαρενέμε, ττήτελο άλεξίε, πρεμάβημη υθλοπδόρνε; βρανά ραβθωμα ή δεβμέβλμα, ής ήτητελωμα δεάκθ ήβο λθωέβηθο ή πτλές ηθο, δεβπλώτημων ραβηονές της μολής πολής πρηδημές της της χθωάν κάωμας.

Gnaba, rnack 5:

Й нынъ, бгородиченъ: Бұв, ты Еги лоза:

GAABOLAORIE BEAHKOE, H WINSETE.

Να ΛΙΤ8ργίμ: ΕΛΑΜΕΝΗΑ Ψ ΚΑΗΨΗΑ, ΠΕΙΚΗ Γ΄Α Η Β΄Α. Προκί-ΜΕΝΣ, ΓΛάΙΣ 3: ЧΕΙΤΗΑ ΠΡΕΔΣ ΓΑΕΜΣ (ΜΕΡΤΗ ΠΡΠΕΝΗΣΣ Ε΄ΓΨ). ΒΤΊΧΣ: Υ ΤΟ ΒΟ 3 ΔάΜΣ ΓΑΕΚΗ Ψ ΒΙΈΧΣ, ΓΑΜΕ ΒΟ 3 ΔΑΔΕ ΜΗ; ΑΠΛΣ ΚΟ Ε΄ΚΡΕ-ΕΜΣ, 3 ΔΥΔΛΟ ΤΛΕ. ΑΛΛΗΛ8ΊΔ: ΒΟ 3 3 ΚΑΨΑ ΠΡΑΚΕΔΗΪΗ: ΒΤΊΧΣ: ΜΗΨΓΗ ΙΚΨΡΕΗ ΠΡΑΚΕΔΗΗΜΣ: ΒΎΛΙΕ Ψ Λ8ΚΗ, 3 ΔΥΔΛΟ ΚΑ. ΠΡΗΥΔΙΤΕΝΣ: ΒΣ ΠΑΜΑΤΗ ΕΚΥΝΘΌ ΕΘΔΕΤΣ ΠΡΑΚΕΔΗΗΚΣ:



Мисаца тогоже ва Гіл день.

Прабнаги соца нашиги мартініана.

Να Γᾶι, κο33κάχε, ετίχυρω, Γλάες κ. Ποδόδεις: Βελά το δρέδα: Πρίμματε, εάκοπε με έτω εέλυμωνι, εί ραλ κπτεθηματώ κοπεοράτλει τραδάλωμα χρτόκα, πρακοελάκιωχε εδκιά: νιετοτώ κο δοκρότα, κτρι πέρτκα, ελάκα κο3δερπάμια εδκιές εθκετημών μίρδ. Ττωπε πρίχτε κτιέμε μρτκίλ μεπρεμτικέ.

Ймѣм вя τέρμμω твоємя «Της, мартініане бгоблаженне, бжтвеннагш дуа, симя шпаливя нечистоты «ббразя «Этроковицы, шбрѣтесм оумзвивя сопротивоборца мечемя вгш, Шню́д8же приразивсм тебъ, гависм смѣуя предлежа йстин.

нш й посрамлени всескверненный.

Ότης οίζεω κάτης είν υθεςτερητέ, προτήκ κράπιμας ωπολυέμιλμας, πρεκλάθημε, μώςλε ςταμάκς κάνημας είτηλ, ελαιτέν τεούχε ραβμάριε οίζελμάλς είν ετλώ: нα κάμεμη με μόβτ τεού ποςτάκλε, πρίκηε, нα τέμα χράμμη το βλάλς είν: πο ετραμάμς ωκχολλ, είνε, τερπάμιεμς τεο ήμε κάνημαλεμ είν.

Graka, rnách E:

Ράμθάς, честнά й многочвана палестінскам похвало: возсій бо намя йкш пресв'єтло солнце, й врага шпалівя всю силв, оўды твой сожегля есй сігнемя, біженне: вх горахх бо й пвстынахх й шстров'єх, всяко йсквшеніе теб'є принесе. Вх пвстыни оўбш женв теб'є представи, на камени же вх мори йсквсйтель йсквсйти тй поквша.

шесм, мудре. Но, ∞ мартініане треблаженне хрта непрестанни \hat{w} насх моля не престай, творящихх в брою твою намать.

Й нынть, бгородиченя, или кртобгородиченя. Подобеня: Вгда W древа:

Γρό34% κτε 3ρ Κλωή, Ϋταλ, Ετόπε Η ΕΒΟ34 ΚλαΗΗ ΒΟ ο γτρό κ πλα το κάλο Ετὶ, Η α τρέκ κ κω ο γ 3ρ Κλα Ετὶ τετὸ κάκω ο γ 3ρ Κλα Ετὶ τετὸ κάκωμα, ρωτά ωμη κοτκλημάλα Ετὶ, κ 3 ωκά ωμη: Υάτο, τλά το το μτα τέμ ω και το κάκο ε ττρα τέμ ω και το κ

На стіховить одитшиха. Слава, глася б. Самогласеня:

Й επεψρέκα Θλέκλειο чистоты, й προεκθυμέκα μολήτκου Επτεινού, жив θίμα κε йм κ χρτά κα εεθθ, ω με ρόκλυμαγος κένεκτακα ούκραψενιεμα νε κοιχήτης, ни ελάςτα πλοτεκίω πρίώτα: но καμίλε ούς έρλην να τοκλερακότημα Θίτης: Επτεινού Θίτης κα εέρλημα йм κ, й νθκετκεινώπα й κρέμεντωμα Θίτηέμα ετράςτημα Θίτης ποπαλίλα Είν, й γεένεκι πλάμενς ούγας ές εν. Τ κακε πολίς μαρτινιάνε κλικόντε, й νάμα κεεπάγθεναγω ѝ κκινούς μαρτινιάνε κλικόντε, й νάμα κεεπάγθεναγω ѝ κκινούς μαρτινιάνε κλικόντες με νάμα και καν μαρτινιάνε κλικόντες με νένες και καν μαρτινιάνε κλικόντες με νένες και καν μαρτινιάνες κλικόντες και καν μαρτινιάνες κλικόντες και καν μαρτινιάνες κλικόντες και καν καν και καν και καν
Й нынть, бгородиченя, или котобгородиченя. Подобеня: Тридневеня:

Λ ю́ди беззако́ннѣйшым, безх пра́вды пригвожда́ющым тж на дре́вѣ, дба й чтам мти твой зра́щи, а́коже сѷмешнх прорече, оутро́вою, спсе, оумзвла́шесм.

Тропарь, глася й:

Π λάμενη ήςκθωένι ςλέβα τενένημα πογαςύλα εξίν, δλαжέννε, й морскам воλνενία, й явтьрей стремленім шб83давый, взывала εξίν: препрославлена εξίν, всесильне, ώγнλ й б8ρи спасый мд.

Kanwnz, Trácz B. NKehb ā. Îpmócz:

Во глубинт постла йногда фарашнитское ксевоинство прешруженнам сила, воплощшеесм же слово всезлобный греду потребило есть, препрославленный гдь: славны бо прослависм.

Τάйными півсньми согласню, прійдить, восувалими постника благочестім днесь мартініана віврню, йки добрів й законню постившасм: тівмжь й повівды прійти шурта вівнеци.

Νεθκλόνην επράχομα χρπόκωμα, ὅνε, ωερακμάεμη, επράχα κράκια ἄκοκε μόλη ωενάλα ξεὰ: επράμενα δο δώλα ξεὰ να νάχα περική επία κοβμερκάνια, ѝ μεντάνωμη νεποκολεβύμη πρεκώλα ξεὰ, πρεχκάληνε.

Ο Πεήτελομον είλον χρτόκον, μεκθωέμιε τευτ λέμωμεκοε μαμέχμες, οξλόβο μήμω τενέ, жεμώ μαήτιε, πρίβεμε, ιόπε επαεώμ, οξλαβμία Εεμ εξά ράχη ελομαγάλομηκα.

Бгородичена:

Βο υρέβ πουοτήβωμ βε32 μ8πα, Ϋταλ, ή δδα πε μτη κα πεμάχα ετή μετηθυμα, δχομα ττήμα τη επίλ βαμέμωμ κο ογτρόβ ετό ετό πο ελαγοβολέμιο ώξα ροδικά ετή βε32 τεμέμε. Πέτην Γ. Ιρμότα:

На камени ма веры оутвердивя, разшириля є́ги оу́гта моа́ на враги моа̂, возвесели́вога д8хя мой, внегда пети: не́сть сватя, а́коже бгх нашх, й не́сть праведенх, паче тебе, гди.

Πλότι κοβλερκάθιεμα Ετὰ μετοτόω ογμά ετεβί, πρεπολόκης, πράκελημας, ελάκηλα πετά ωκκε τήνος, πράκελημας, ελάκηλα πετέμ ωκκελ ερφάρε.

Β жиливи τέρμμε τκοὶ, й разжеги страхоми й любовію Τημέω, πλότω τκοιο ωπαλύλα εξεύ κόλειο εθγμένω μεκεψέν ственнымя, мудре, симя прописум намя геенны, преподобне, негасимый согнь.

Ούραμα τκοὶ τέλο Θεμέμε βεεαλθήμας, ιομήτελь εδικέλε εξιὰ μ βτη ετημές ούα 3 βλά εθποςτάτα τερπές μιέμες, ωνμιμάα κε πομωμαέμια εκκέρηθ, πρίπκε, μ ούβτο λάα λθχομε, μ λέκετβθα πλότιο. Εγορόλημεμε:

Зαчάτιε ηευεκθεομθάμο, επτβεννοε ροπλένιε ηεεκαβάννο, πάνε ογμά 60 67% πε ραπλάεμων βώμε Εετεετκά. Ε ράπτκά τβοερώ! Ε νιετοτώ τβοελ! τοβόν 60 ιδκύελ λιντό 67% βχ ράβιν Εβραβίς.

Сѣдаленя, глася А. Подобеня: Скори предвари:

Πρεποдобный τκοй, τζυ, κα ποιμένι τκοέμα πόλκητη ποκαβά οξεέρλιεμα μηστημά, χρτε επέ μάιμα: μμέμα δο κρικπούτη τκού πρεωδύλωμε είδιω, πουτίε ελόκομα μεκρικικού γορλώμο. Τίκμα τὰ μόλημα, επαιή χθιώ μάιμα.

Слава, й нынъ, бгородиченя. Подобеня:

Дко всенепорочнам, йже пресвішнаго бта рождшам, со безплотными того непрестанню моли, иставленте прегръщенти, и исправленте житта дати намя прежде конца, върою и любовтю поющымя та по долгв, едина всепътам.

Йли котобтородичени. Подобени:

Дко пренепорочнам, мти хрта бга, сорвжіе пройде твою прествю двшв, єгда распинаема кидтьла єгй колею сна й бга ткоего: єгоже, блгослокеннам, молмщи не престай, прощеніе прегращеній нами дарокати. Птень д. Ірмоси:

Пришеля еси W двы не ходатай, ни аггля, но самя, гди, воплощем, й спасля еси всего мм челов вка. твмя зов ти: слава силь твоей, гди.

Ο γμερτβής τομήτελα λέςτη ωδράτεμιε, ή ποδάκλεμιε πριάτε: Εάκε 60 ράλη ποβάλητη μαλάμμες, τέω μη3-λοκής, ή ποπηράετε λόβλα μοτάμη κράπκω.

Претерпили єсй доблественными нравоми гда, стезй оўправнай єсй, й на камень вселился єсй, преподобне, бези покрока лежащи, йжи на нбо козшеди, ки малый строви.

Α όβλες τκεμήθη ή κράς μι τκού μό3 το, πρεχκάλδης, κα τενέμιω προς τέρλα εξίν, ω επραμώ κα επραμό πρεχολώ: κτ. κάλα βο ω γράλα επρας τέν, ή κα βεβεπράς τίε λος τήγλα εξίν. Ε το ρόλ μνεμα:

Превыла є̀гй по ржткт дба, препетам, бгх во безначальный мкисм изх тебе прохода: е́мвже кчлвечшвсм, подобім сібразх целвемх. Песнь є́. Ірмо́сх:

Ο ΚΕΤΑ ΠΟΔΑΤΕΛΙΟ Η ΚΕΚΙΜΕΣ ΤΕΌΡΙΕ, ΓΩΝ, ΒΟ ΓΕΚΕΤΕ ΤΕΟΝΧΣ ΠΟΚΕΛΕΝΙΝ ΗΑΓΤΑΚΗ ΗΑΓΣ: ΡΑЗВΈ БΟ ΤΕΘΕ, ΗΝΌΓΙΟ ΕΌΓΑ ΗΣ 3ΗΑΕΜΙΣ.

Α κέρι ωκριάτα λοκρολάτελη, κοκάρετκο κραγά, πρεπολόκης, ιδκήλεω εξιν η πήβηη μοέμ πρελετάτελι, λθωή πε ματτάκηκα πογραμένηση λότι καθρείο.

Даря вжій йкш пріжтя, молиткя твойух крепость, вся совершаєши, модре, преславни, й спасаєши ш глобины, й ш вори йзвавлжеши страстей дошы наша.

Бгородиченк:

Βο αποιό εττετταθ, μ υποιτάτα εμάνου πώλα ετά, μ τοπερωένα τών πλακα: νετακωένα εξάνου πλλά αράκα νε ποιτραμά τλόκε, κοπλοιμάλτα, των.

Писнь 5. Ipmórz:

Ο ήλοιο επίειο ογκράπλη τκοιό χθω8, πρεγκάλημε, не ογπάτλια ετ нαμέπλειο ωγραπλάεση, непреплаваель глябин8, м8дре, прейти: но спасест, делфінти носимь.

Ж нтів твов агглы йстинню оўдней, демыны пограми,

и человики просвити, и жену паче спасли Еси, и на стезю пощента привлекли Еси.

Ποдобіє τβοймя τρθαώмя, й честнымя подвигώмя, «βάρε, τκοὲ πρεήτιε πο δοςτοληί» йстини бысть: й взатя на враги цтломварім повтав, воздержаніємя змім оўбивя. Бігородиченя:

З ακόνω ω τεστ ή βνεμογόμα, βοής τημήθ εςτες τβά, μπο ψταμ, μπετκθείμη βο, ρόκμμη ιοπρες τόλυμα ώμθ, η βπτκεμμόμθ μχθ, ελόβο εθίμα, βίτα κε ή чπκτκα.

Кондани, гласи в. Подобени: Твердым:

М кш подвижника благочестім йсквена, й страдальца произволеніеми честнаго, й пветыни жителм й всельника, ви пъснеуи достойнш восувалими мартініана присночесть наго: той бо ямім попра.

— Ї к о с х:

Θ κοηέμα μάπε μο κοηέμα πρόημε κυμάνιε κράτημα μοκρομάτελες, η επτεθημάς πώμκης τκούχα: Μλάμα τών κόβραττομα, κα πθετώναχα κοβπελάλα έτη ποπήτη, πώνια χρτθ, ψαλμώ ή Μολήτκω κοτηθιμάλ πρήτης: μένη πε ή νόιμη κοβραττάλ κα κολάβνης ή τλεβάχα, μήτττ πητίε τκοὲ τκοημάλα έτη, η μθμρά βλοηαμάληματο ποτραμήλα έτη, τώ κο εμίλ ποπράλα έτη.

Писнь 3. Грмоск:

Ф браз8 златом8, на полѣ денрѣ сл8жим8, трїє твой отроцы небрегоша безбожнаги велѣнїм, посредѣ же одгна ввержени, ирошаєми поах8: блгослове́нъ е́сй, бже одте́цъ нашихъ.

Β έψησεν πητίλ οξετάβλο τεδε, πομάμετταθή, δικταμ κρικτώ, τράχω βιλ ή επραμώ νόρχολή, ακώ λοετόμηω: παρτίμιαμα 60 οξιήτα 653% πενάλη πίτη: διτοελοβέμα 67% Επίτε πάμηχα.

Т вердымя хождентемя пачлов выля всй, мадре, шествтю вбразя, любовтю гонд, вгоже постигля всй воздержанта

Τεчέнιεμα τκοήμα: τέμπε û ίακω ετράμεμα μίρα ποβμάλεμ Ετή, πρεγκάλωμε, μριο μενομένι τκοειώ, ογνεμήκα χρτόκα Τενέμιε εκομνακάμ ποψέμιμ τκοειώ, ογνεμήκα χρτόκα Αχομα επτεμμώμα προθετά τκα ωμέττειε έπε ω ττάλα, помше двијен несомижинон: Жки ва рвић твой, како, двух

мой, й двшв мою нынк предаю. Бтороднченх: В одв живв подай ш йсточника хртосх йсточи, вх твою ствю, преславнам, обтробв вселисм, превыва несліжнена, вскух нетакиїм напонкх вкрою зовощих вагогловенна є́ги біта плотію рождши. Пикснь й. Ірмоси:

В и пець опненной по отрокими ввренскими снизшелшаго, и пламень ви росв преложшаго бга, понте, дела, аки гда, и превозносите во вся ваки.

С овлекшист чвественит плотскіт немоциным ризы, й мвжества вземши содеждв й развми, сотроновица вопійше постищнем: та прекозношаю, ійсе, во в'вки вея.

Радвется оўсерднш войстиння на камени хртовь оўтверждена, й постоми й втрою вошрвжившисм крвпки, Строковица вопімше ви писнехи: тм превозношаю, ійте, во въки.

M кш преложеня W тавиныхя, й вышнаги нетавиїх причастники выви, втоносе, и вжтвенное течение скон... YÁKZ, BAHÉUZ APTÉMZ, BONTÁAZ ÉTH: TÀ HEEKOZHOMÁH, ÎTTE во вчки. Бгородичена:

С шедый ся нёсе за милосердіе, щедре, бже всмческихи, й рождем W двы, спаси поющым: пойте, вей дала, гда, й превозногите Его во в-ки. П-кинь й. Ірмосх:

Ч то w тебъ велім й преславнам тайна, адамова дий й вышнаги мти, байный ка бгв неблазненный в'врныхи мости; та немолчными пъсньми върнін бив величаємя.

З аконы прекозшедя, оче, пощеній, просійля есй вя

κοβρεκάμι ετάμτας, ή μολύτετ εξά, ποιτόμε κε κκθητ ή чистоτόω ή γουτήμε. Τέμπε τεόμ κτηνάτελε πρυ κομνήμτ ετραμάμι τὰ προποκτίθετα χρτόια.

Бгородиченк:

Τὰ ἐτὰ ἄττημην ἐχάνα, εὖε πρατησικό, χρτιάμα μαπρακλέμιε, τράμμακωκα πρεχετάτελьμαμα: ά3α τεδέ δο κλατονέςτην κοβειὰ άβκακλέμιε. τα μάμπε τεκὰ πο χόλι 8 κα κάρὰ πάτης εκομγακάю.

Светилени. Подобени: Ньо ввездами:

 $\tilde{\mathbf{A}}$ ΓΓΛЬΣΚΑΓW ЖΗΤΊΑ ЖΕΛάΑ, ΟΥΛΑΛΉΛΖ Ε΄ ΕΉ ΓΕΕΕ ΚΖ Π $\mathbf{8}_{-}$ ΓΤώΗΑΥΖ: Η ΓΤΡΑΣΤΉ ΠΟΚΟΡΉΒΖ ΠΛΌΤΗ, ΡΑΚΗΟΑΓΓΛΕΗΖ ΤΑΚΗΛ $_{-}$ ΓΑ Ε΄ ΕΉ, ΜΑΡΤΪΗΙΑΉΕ ΕΓΌΝΟΓΕ.

Бгородичени. Подобени:

Гора, юже предвидѣ древле бжтвенный акваквмя, пристина, часта, ты мвиласм всй, дбо, й та дбдя йменветя оусыренв й твчнв.

Микаца тогиже ви Діли День.

Преподобнаги соца нашеги аудентіа.

Й равноапльнагш курілла, оўчитель словенскагш.

Ολθάβα έςτω πάταμα μάϊα αι μμή. Να Γάμ, κοββκάχε, επιχύρω εκτώμχα Γ: Η επάτω Γ, γλάες ά. Ποδοβεμε: Αάλε έξη βμάμεμιε:

Ο 3 ραιμέнιε ποιμένια ποκα 3 8 α, αν 2 έντιε, * χαροκάνιй προ 3 α κένιε * W κτα πριάλχ είν λτινύτυ με χθυυ, * χέλωνω 286 - Wroháth Шгонати, призыканіемя хотокымя вв вреня, й дуа, все-блаженне, бжтвенным блгодати йсполниксм й силы: Ед

ράμη τάκτ ωκορμαλεμό, κα πρηςτάμηψε μοςτήγας εςή.
Επομάτιο ας τραςτέν το νεμένο ή πλότη μράκα η τρεμολή ογλόλα εςή, τρεμολή εντράκα εςή, το καθένο με δυμέκησε τομπάλα εςή ογςτροέη ε. Εςή δυμέκησε τομπάλα εςή ογςτροέη ε. Εςή δυμέκησε τομπάλα εςή ογςτροέη ε. Εςή εντράκο шеских лицфух, мола чавфколюбца и восувалаю_ фиха та.

В озрастиля Есн талантя, вв вренный тебъ, прем8дре, бога́тни д'клави," й с'кмви со слеза́ми," ви радости нынт, оче, жиеши, многосвовняю радость й оуттше ніе йстинно пожинам." йки йм вм дерзновеніе оўби ко ваць, « молисм и поющих та, вгоносе ач вентіе.

Слава, гласк й. Анатоліа:

Чистам дуа стаги модрость, всельшамся ва чистое сердце твое, всеблажение ачаентие прикие обче, на двун л8кавствім страшна тм гоннтелм показа: й не токми страшна, но й сокровенных нед8гшвя врача. Тъмже дерзновенте стажавя кя члк вколюбц8 бгв, непрестанною Μολύτκου τκοέω, αθωέκных επραετέй нάες ή ττλέε_ ных скободй.

Й нынт, бгородиченя, или кртобгородиченя.

Подобеня: СЭ преславнаги ч8десе! А гница а́гнца таки кидът на дрекът простерта колею кртными, вопійше мірски, волійни си плачеми: тіє мой, что страшное сії видініє; встіми животи дайн йкш гдь, какш оўмерцівліецніся, долготерпыливе, замными подай воскресеніе; славлю твой многое, бже πόй, εнизхожденїв. Τροπάρь, глася α: Π 8 επώнный житель, й к χ π πει α α τίνος μ 48 χοπεό.

Каншина, є́гшже краегранеєїє:

Аузентіа вжтвеннаго пою премодрів. Твореніе деофаново. Глася Д. Півснь а. Ірмося:

Морм чермивю пвчинв невлажными стопами древній пъшешествовавх ійль, крестоферазными мийсеовыма рвкама амаликовв силв вх пвстыни побъдилх ёсть.

Ποβραιτήκα ιόπε κα δίθ λωδόκι τκού, εύτε ανδέητιε, μ μιρικθω λωδόκι ωιτάκηκα, δίθονότε, τοιθαα καθιτήτε. Λεήα αφοκάηιμ ποκαβάλια είμ.

Πολκωέλα ετὰ τκούλη χοτικημαί, εν ανείητιε, τὰ πολα μιο τὰμε ελαγόε: η ξέμλο μοκολικλανα ετὰ, λοερολητελεή τλεβάμη ογμαιμάμ, λοιτουβληε.

Ο γετραμύθες πυτέμεκια Μολβώ, τβοιό Δεωθ ή ογμα κα βίδ εουετάκα ογεέρληω, κριδιικими ποιμένωми на Земλη ίδιω βεβιλότενα ποπύλα Εεή, βεεβλαπένης.

Бгородичена:

Β z τες και κάμα κάμας, κάνμε, η εποστάπησε εξομθήνος τομέστες χρτόκο, άκω εξί εο ή νίκακα ή εξί τες τές, νταλ, ρομήση, ωθησκαλά εθιμεστά μος. Πάσης τ. Ιρμόση:

Η ε Μδαροιτίω, μ ιμλοω, μ δογάτιτκομα χκάλημας, μο τοδόω, Θνεω υποιτάιμου μδαροιτίω, χρτε: ηκίτь δο ικώτα, πάνε τεδέ, νακκαλώδης.

Ε πυλλεμι κότα τύλου, οξπραβμύλα είν λεμωνωσα ττρεμλεμία, ή κοβαριτβα ραβρθωύλα είν, ποιμέμιεμα ποι εταμάλ τύχα μαιμέττειε. \tilde{A} ггльспое житїє на земли подражам, чистое ви мо-литвауи, во бажнінуи благомощное, оўсердню прошели єсн $_{2}$ соче аувентіе.

Мдх смертный, двшамх происходатающх, аудентіе, поразвичкх сладость, воздержаніемх оўмертвилх Есй тол движенім, бітомваре преподобне. Бітородичени:

Cozzábuň by μανάλτιχ Ѿ πέρετη μα νελοβτίκα, 3ήκ_ λετεμ μεμέ ράλη κο υρέκτ τκοέμς, κεεμεπορόνηαμ, λρέκ_ нее паденіе йсправлял.

Сѣда́леня, глася й. Подобеня: Премвдрости: Земнам вся шставикя, й вя мірѣ сый тѣле́снѣ, дв_ хомя быля есй а́гглшмя собесвдникя. свщым бо стра_ сти оўмертвикх ттлесным, трцы показалсм есй оўгод-никх, блаженне: ткмже недврвющихх йсцтлжеши страсти, й словомх двун Шрониши блгодатію, броносе аубентіе, моли хота бга, прегрышений шетавление даровати чтв_ щыми любовію сватвю памать твою.

Слава, и нынъ, бгородиченя. Подобеня:

Спица Сблаче развинати, биткеннати света свет тильниче златокованный, несквернам, неблазнам, всенепорочнам вачце, шмраченняю двшв мою шельплениемя страстей, везстрастім зарею просвітти, молюсм: й шеквер-ненное мое сердце шмый потшки оўмиленім, покамнім же глезами: и ш тиминта ма шчисти дили монух, μα Λοβόβιο 3068 τη: βιζε πρυενομέο, Μολή χρτά βία, πρεγράμενι ως ταβλένιε πομάτη Μή: τεβέ βο ήμικο ναμέ_ жд8 раби твой. Йли кртобгородичени: Подобени:

А́гица и пастырм и избавителм а́гница зржун на кртъ, косклицаше плачвщи, й горько рыдающи, копільше: μίρα οξεω ράμθετες, πριέμλη τοδόω μβδακλέμιε, οξτρόδα κε μολ γορήτα, βράψη τκοί ρατημτίε, έκε τερπήшη 3α милосердіе милости. долготерпітливе гди, милости бездно, й йсточниче неисчерпаємый, оўмилосердисм, й дарві согрівшеній шетавленіе в'врою поющыми бітвенным стрти твой. П'вснь Д. Ірмоси:

Вознесена та видъвши цоковь на котъ, слице праведное, ста ви чинъ своеми, достойни взывающи: слава силъ твоей, гди.

Ποβάλμπελι να αθχη αθκάβεπβια, επάρω αχα, είνε, εολιβήτεκομε εδικάκα είνη η βλιολάπιω, 30βών, ανξέντιε: ελάκα είνη πβοέν, εξν.

🛱 ποτόκωβα, κγονότε, βεββακόνια μολύτβοω, βεεκλαπέννε, τεβε ογτβερμάκα, ογβταάλα εξύ τωθημένια: τλά μοττό πε ποτόκα ναπήλεω εξύ μοιτόμνω, βιεβλπέννε.

Ε Γονότεια, ε Ερθ û λωθόκι ώπε κα ε Εθ βοβραττάκα, κα τόρντα κωτοττά επτεννατω πρατκοένια κοβκώταλτα είλ, βοβών: τλάκα τάλτ τκοέν, τζά. Ε Γορόλ и ч ε н α:

Б га слова та рождшвю гавт знающе ттлесню, воистиння бід втриїн вси йменвеми, званіе по коемвидо Естество вещей приносаще. Птень Е. Ірмоси:

Τω, τῶν πόν, ἐκάτα κα πίρα προυμένα εξιν, εκάτα ετών, ενδραφάκο τὸς πράνος τος κατακάνους τὸς.

Близи свщым твоегш пвти, сче, соблазны, сстрыми оумоми невредни прешели есн, и двшевною чистотою.

Житіє τκοє ιв τλο, й κ τρα πρακοιλάκηα, воздержаніє

чвано, растворенно слово блгодатію, аудентіе.

Р'євностію мыслей жизнь прешеля Есн, привременнам претекам, въчнымя же, объ, присни прилагамем.

Бігородичена:

 \mathfrak{O} งักหร นักเป็นย กุลัธร, ้งงังย์หา้น นักการหยาร, \mathfrak{T} กุล กุล หา้ง กุล หา้ง กุล หา้ง เมื่อ นักเหนือกร หา้ง นักเหนือกร เกิ้ง นักเหน้า นักเหนือกร เกิ้ง นักเหนือกร เกิ้ง นักเหนือกร เกิ้ง นักเหนือกร นักเหนือกร เกิ้ง นักเหน้า น้

П-Кень Б. Їрмо́си: Пожрв ти со гласоми хваленім, гди, црковь вопієти ти, W επεόβεκϊα κρόβε ωνήψωμεα, ράμμ αμλουτή, W ρέδρα τκούχα **μετέκωε** κρόδικ.

Сына та света и дне показа житте твое, бажение, влгофбразни войстиння ходжща, й светильника вя міре жизни глово имвща. Дважды.

пред вли мварости, ей , поразвивки, преложился Есн ки прем8дрости гпостасный. Бгородичена:

Храми та байй й чертоги знаеми, стамня й свецникх, й скрижаль, йм в цвь внвтрь написано, за милосердіе воплощшееся слово, всенепорочная.

Кондаки, гласи в. Подобени: Ви молитвауи:

Нагладивсь, вбомваре, воздержанім, й желанім плоти твоей шевздавя, тавился вси вкрою стам, такоже садя погреди рай процвили вси, аудентие, очте сващение.

К то подвиги твой нынь изречеть, или бользии ТВОЯ, ОЧЕ, ЙУЖЕ ПОДАЛИ ЕГН НА ЗЕМЛИ; ЗА БЖТВЕННОЕ наслажденіе законшми гіними последовави, й повеленієми сегш посл8живя, новя намя показался Есн тивя бореньми: мірови ависм пришлеця, й земли всей акw страненя, пощентеми вфрою процетли встра изшб8чили есн, avgentie, оче сващение.

П-Еснь 3. Їрмоєх:

Ви пещи аврааметти фтроцы персідетни, любовію благоче стім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывахв: благословени ви ви храмъ славы твоем, гди.

Мкш оужзвлени вกิчнею, Фче, бжтвенною любовію, все ки нему нешелабное желаніе сердца твоегш преложили всй, Зовый: багословени есй ви храмь славы твоей, гай. А в ажды.

Просвъщеня спсовою зарею, всемвдре, тмы предстатель шбличиля вси терпъливни: мпродержца же низложиля вси, блгословеня вси, зовый, вя храмъ елавы твоей, гди. Бгородиченя:

Η ετλάκωεε αρέκλε, έχε κα λθυμεμθ κοβκεμέμιο, έξτεετκό υελοκάνεικοε, πρεύταμ, κοιχοτάκα ωκηοκύτη, κεελύεμ εομάτελь κτα κο ούτρόκθ τκού, έμύμα κεεπάταμ.

П-вень й. Ірмоск:

 \hat{H}_{3} Ба́вителю вс \hat{H}_{2} %, всеси́льне, посред \hat{H} пла́мене блгочествовав. шым, снизшед \hat{H}_{2} , фоси́л \hat{H}_{3} еси, и на \hat{H}_{4} есѝ п \hat{H}_{4} вс \hat{H}_{3} блгословите, по́ите г \hat{H}_{3} а.

Βέτι κα 678 πρελοπένα, Ѿτράτλα είν πλοτικόε ογλο60ετράττιε, ѝ 48 λέτα πριάλα είν λιάντισο, πολ: 6λιοτλοκήτε, κτά λιάλ τάνα, τάλα. Α κά κ λ ω.

Страшени інвился єсій деминими, хрта стажави помощника, єгоже крти вземи, последовали єсій, пой: влгословите, вся дела гана, гаа. Бгородичени:

Βυτίμετεθετα ιάκλισ άρχάστας, ή κοβκτιμάετα ράτκα τκοετώ, πρεθταλ, έπε πάνε ελόκα, βανάτιε, ή επαεύτελικοε μίρθ: κελ μτλά, κλτοελοκύτε, πόντε τζά.

Henr 2. Idmock:

Камень нервкостиный ш несткомым горы тебе, дво, краевгольный шстчесм, хртося, совоквинвый разстомщамсм естества, ттм весельщесм, тм, бие, величаемя.

Ατεμό Επταδ, Ενί, κρεψεμίεμα τκούμα ως τιμάλια είν: η τοκλόλα είν μήττη Εκράβα, Ελπέννε, λοιτόννιτκο, κα τρητιάμντη τε πτοστή τα κετέλιτης καιτήλια είν.

Тим им ва много дерзновение по всекух цою, соче,

μβεάκυτης» πολής», τκού πάπωτь ευκεριμάθιμων ημήνες Ε κεώκατω ωθετοώμιω, μα τώ είν ουθλαπάενα.

Бгородиченк:

Пленицы мойхи прегрышений разрыши, дбо біде, йже бітовтробім йсточники рождши, єдина бітоблаженнам, й оўтышенім йсполни: йкш да достойнш та беличаю.

Скътилени. Подобени: Жены оуглышите:

Бгородичени. Подобени:

Βοεдинώεττα πο υποιτάτη πλότιο, πρειδίμησε τλόβο Αθωй ποτρεμίς, η μεταθτή η τοβερωένη ς, η έξηνα ω Αβού προχόζητα ήμα τεβέ, нεταθτήω, πρεύταλ, ωβοκήβα, έπε πριώτα, τίξαπε τὰ προτλαβλώετα βούττηνη βίζθ.



Мекаца тогоже въ біли день. Стаго апла однистма.

На Ган, боззвахх, стіхиры, гласк а. Подобенк: Неных чиншек:

Ремпина вогодатію в вры ради відо й рождена пачника, днесь сващенняю єгі памать песньми совершающе, восувалаєми.

Cocospáziuw ρασότω μ3σθικάσα, μ8χρε, πρελευτηώς, νάλο σες ερίνου εχεοτάτη, τέχονα εξήνα ή εξ рою хртовою, пачливыми бжтвенными и прехвальными

примишем оученикимя, выгопотребне онистме.

Мкш оученики быви гловаз" проповидникоми и апо-ГТОЛОМЗ,^{*} БЖТВЕННЫМХ ПА́УЛОМХ ВСЕХВА́ЛЬНЫМХ,^{*} СО́НИ́СЇМЕ треблажение, трищи свтвых ш хот в и вынецх приемлеши, акш сващенника, и й акш проповедника, и й акш стра. далеци оукрашаемь, прехвальне.

Слава, и нын в, бгородичени. Гласи и подобени тойже:

Жезломи твоегш предстательства, вгородительнице чтам, " эв тринным страсти" сокаминым моем двши Шжени оўбш, мирнш ка жизни ма направлающи, й стомв πλ ετάμθε μβεράнных τεούχα εδέεμα πρичти.

Котобогородиченя. Подобеня:

Воздвижена гакш видъ на кртъ агнца,* непорочнам дба, плачвщи вопімше: " гладкое мое чадо, " что новое й преславное вид вніе; какш содержай всяческам горстію, на древъ пригвождаещисм плотію;

Тропарь, гласк г:

Апле стый сонистме, моли мативаго бга, да прегръшеній шетавленіе подастя двшамя нашымя.

Каншия, втиже краегранесте:

Страстей ма раба свща избави, блжение. О софани.

Глася 5. ПЕснь \overline{a} . Ірмося: \overline{n} кw по с $8\chi 8$, пешешествовавя \overline{n} ль по бездить стопами, гонитель фарашна видь потоплыема, бтв поведнвю песнь, поимя, копїжше.

Просвъщени вжтвенною й свътозарною спса блгодатію, шмраченно двшв мою, моля, сонистме, хота члктколюбца бга, бажение, просвъти.

С в тосійнными пачла шзарився лвчами, славне, не-

выдына мелы обдобь избыля бей, хотв благодарственною пыснь вопій, всебіженне.

Ε πτείнα ποκαβάλια είλ, πρεδιπέннε, εψέннος Κάςτβεηника, û επτείημωνα αχομά είλα εε Κτλω, είλο προτέκλα είλο, χρτά κοβε τωμά εδιτονές της, εξοδλαπέημε.

Б Городичен х:

Ο γκράшεнα добротою доброд Втелей, бгомати чтам, бга йстиннаго паче оума зачала єсй, нася бжтвенными доброд Втельми оумснившаго.

Писнь г. Ірмоси:

Ν Κετι εκάτε, ακόπε τω, εξύ επε μόυ, вознесый ρόγε εκρ ημχε τεούχε, ελπε, η ουτερμίσω μάτε μα καμεμι ήτησε Κ. Αμπά τεοριώ.

Βόλα Επτενημία μετόνημος πρυσλήπιλα είν ογετά, μετώ πρυένα, λημέ νεετηών προκες ελάβης μαπούλα είν.

Η ρυνάςτιεμα ειώμια μωςλεμμας εκφτλικύμι αβκύλεα εκή, ελγονέςτια εκφιμάμη εερχιά εκρμωχα προεκφιμά εκκτλω, η εκκτομότησο βαρέω πρόποκ τη.

ικάτλω, μ ικάτομότηοω βαρέω πρόποκάμη.

Ραβράμμητα ετὰ πάνλοκωμη οξιαμή το ρακότηωμα λέιτη, μ ικοκόδοω κλιοδάτη πουτήλια ετὰ κάτη εμέχ, μ μαιλάμημα κάτεια ποκαβάλια ετὰ. Εγορόδηλεια:

Δέιτην εμίμ μφ πέρεψε άκω πλήτημα εβάτα, λέιτιο πλήτημα το το ο κε ραδότω ειώ μβμήτης εγομάτης πήτημα ο υβελαπάο τά.

Седалени, гласи Д. Подобени: Скорш предвари:

Βρέμεννω, εθνίτιμε, Ψράμμας μετίννω ραδότω, δώλα εξιλ ράδα χρτά δία, η τοιθαα δίτοποτρέβενα: τέμπε ποραδοιμέννωμα κραγόμα, εδοδώμνω ποκαβάλα εξιλ δίτοκωμα ελόδομα, η κδήμω γράπμανω τουτκορήκα: εα νήμηπε εκλυμέννο τδοδο πάλλτι κάρνω ελάκνα.

Слава, й нынт, бгородичени:

Ѿҕновила є̀сй, чтам, бжтвенными ржтвоми тбойми истлѣвшее во страсте́хи земноро́дныхи ме́ртвенное свще_ство, й боздвигла є́сй всм ѿ сме́рти ки животу не_тлѣнїм: тѣмже та по долгу блажими всй, дбо препрославленнам, їакоже прорекла є́сй. Кртобгоро́дичени:

Να κρτή τη βοβείшενα τάκω ογβρή πρεθταν μτη τκολ, ελόβε επίη, μτρεκή ρωμάθημα εθμάμε: чτο νόβος η ετράνησε είε 48μο, επε μόμ, κάκω, πάβης βείχε, εκθωάειμα επέρτη, ωπαβάτη μέρτκων χοτλ, τάκω μλρλχ.

Писнь Д. Дрмоги:

Хртося мой сила, бгя й гдь, честнай црковь бголыпны поетя, кзыкающи ш смысла чиста, ш гдь праздноющи.

Χοτάμ κεώ επαετή εξί ω μεα τὰ ρακότω, εψέννο ηθήστα τὰ ρακότω, εψέννο ητιόε, κετακάντα, εξίντιε.

C ώνα τω εώλα ξεύ επιμ ελιολάτιν, τοις κοβεμμάν Εμπορόμοι ελόβο πριενοιθήνοι, εα πλότιν εθήμας να

земли, преславни приближшасм.

Β Λόβομα (84à, μ Επτεθημία πομάβαμισμα εψίθηςτβα, μκω επήτελь, βεσηθήρε, ποπήλα βεή, μ τερπιθηίσμα λότωχα, Επτβακα μίλα βέιλ.

Бгородиченя:

🕏 ετεετκόμα δεβηανάλδημα ενα μ κεβακτημά, κρέμενησε Ψ μεμ εθτροκοκήμω μανάλο κόλδην πριέμλετα, εθιμώς πολα ακτομά Ψταν ωθησκήτη προμωμαά».

Пити Е. Ірмоїх:

 \mathbf{E} жінмя ск \mathbf{E} томя твоймя, баже, оўтренюющихя тй д \mathbf{S} шы любовію \mathbf{w} Зарй, молюсь, та в \mathbf{E} д \mathbf{E} ти, слове б \mathbf{w} ій, йстиннаго б \mathbf{E} а, \mathbf{w} мрака гр \mathbf{E} ховнаг \mathbf{w} взыкающа.

О ума состротою, и двши, блжение, чистотою, вражим

прелетиви стти, возвысился есй ки наными селениеми, крилт вгоразвый приеми.

Τεόμ άπτολα, ελώε, πλοτικόι τεοί κα μελοεκκώνα πριμμέττε προποεκλα, βασιδώλωμων κα ποβμάνιο μαίτα. Ελώλ, μ προεκτιμάν βαρέω εκρώ.

Храми йвился вси всеблголжпени, внятрь имы йкш свыщники, сійніе вжтвенный блгодати, зданіеми бжтвеннагш дуа шіновани, блженне сінисіме. Бгородичени:

Γράχὰ моєгій пленйцы твойми ходатайствоми й предстательствоми, део, расторгии: ты во шчаминыхи єгн надежда, в брою притекающихи ви бжтвенный крови твой.

П-Кень '5. Ірмоск;

Житейское море воздвизаємое зра напастей б8рею, вх тихом8 пристаниц8 тбоем8 притекх, вопію ти: возведи \overline{w} тли животх мой, многомативе.

Ѿҕлиставх їйкѡ со́лице, сх нбсі званный, просвъще́нїємх блгодати шстави тебі заріо, йздале́ча блгомо́щию Штонміщу невъдънім мракх, всеблже́ние. Дважды.

нам ογνέμια, ετύτελω Γζεής βερίετης. Ετορόληνεμα: Βώй ποκήμεμα Γράχωμα, ή λώτα ογώβκλεμα εκαάημμή, κα τεσά, ετομάτη, μήλοετηκαί, πρηθαγιάω μολάεω, ετρίπω ωνήετητη πρειραμέμι μούχα.

Кондаки, гласи Д. Подобени: Ідвилсы еси днесь:

Мкш лвча возгійля Єгн вееленный, зарами гійм солнца, влженне, всесвытлагш пачла, міря просвытившагш: тымже та почитаемя, сінисіме главне. Пыснь З. Ірмося:

Рогодательно оўбш пець год вла аггля прпенымя отрокшмя, халден же шпальющее веленіе бжіе мочитель оўвеща вопити: вагословеня есн, бже оця нашихя.

Б лженн8ю прімли всй, однисіме, кончин8, й негиблемое БЕЗСМЕРТТЕ, НАДЕЖДЕЮ, БЛЖЕНИЕ, ЧИСТОЮ, Й ПОЕШИ РАДВАСА хоть: блгогловени есн, бже оди нашихи. Дважды.

Т вердыми твойми мядрованіеми, бийсіме, прелести коварства попраля Есн, блгочестім сій низложиви сорваїмми, бгом вдре, вопій: блгогловеня всй, бже фіх нашихя.

Б городичен ж:

II кw свин всенепорочнам бтоневисто, слово бите зачала Єсн, неразлячни вх недрехх соца свща, ряками же держимо твоими, багословенна бгомати неисквообрачнам.

ПЕснь й. Ірмоси:

Й 3% пламене прпенымя росв источиля еси, и праведнагы жертв водою попалиля еси: вся во твориши, хрте, токми еже уот вти. та превозносими во вса в вки.

Со аттлы ликва, бажение онистме, мвчента вънцемя оукрашаємь, пртол8 же свівтли влиню предстойши: Єгоже

превозногими во вей веки.

А пл8 бжію сл8жд, бжтвенне однисіме, нензреченных ч8деся им вля вси двиство, пропокваники йстинени хртови, влжение, выбя. Егоже превозногимя во вся въки.

Й сцѣле́ній блгода́тію W независтна источника спсова швогативсь, всеми преподали вси. сеги повинвысь, плжение, **БЖТВЕННЫМИ ВЕЛ-ИНІЕМИ, ЕГОЖЕ ПРЕВОЗНОГИМИ ВО ВСЯ ВЧКИ.**

Бгородичена:

N авчившесь чвдесй твоего ржтка косптваеми, йко бжтвенно паче смысла, всестам чтам бгомати, пренепорочнам, таннетво, та превозношающе во вся вжки.

П.Вень Д. Ірмоск:

Бга челов вкимя не возможно вид вти, на негоже не ем вютя чини аггльстін взирати: тобою бо, всечтам, ідвисм челов вкимя слово воплощенно: є́гоже величающе, ся нбишми вши та оублажаємя. С в в тильники пресв в тели показался єсй, св в тлыми зарами сї ам д8 ховными, мїрскім концы шсв в фильскими томи в гораз в міжь в айльскими лики та величаєми.

Π λομώ αχόβηωμη τω ογκράшενα, να ήδια βαώλια είν, διολελέντε, ράμθαια, χρτόβα απλα ιαβύλια είν чέιτενα, πρεμθάρα ιτύτελь, λίννικα μεποσπάμμο, προποσπάμνικα μίτηνιενα ιθώνα πάνε ογλιά, διοδλαμένη .

Π ράτην πρέχετάνη ποκψωμά τὰ κτέτλα, μ τκοὶ κοτ χκαλάκοψωμά τορκείτκο, κλίψ πρέχετολ, Θημείμε: κέτь προτκτιμένα, κέτο πρέτκτελα, κέτο Ψωηθλημών κληττάλτα τκτλοττων).

Бігородиченк:

 $\hat{\mathbf{H}}$ Збавлени быби ржтвоми твойми, неиск8собрачнам мти бжім, древнаги кожнаги оўмерцьленій й клатьы, й тлй, й смертн, йже $\hat{\mathbf{W}}$ грфуд $\hat{\mathbf{W}}$ траси, си н $\hat{\mathbf{h}}$ ными вин присни славлю та.



Мисяца тогоже въ біли день.

Οτάτω μτημκα παμφίλα, ή ήπε εχ ηύμχ.

Να Γάμ, κο 33 κάχχ, ετιχύρω, γλάεκ α. Πολόδεης: Νόηωχκ τημώκχ:

Ταμφίλα, εελευκίμ κκθητ, το ογάλεητομα ή εχ πάν λομα εκροίο, πορφύριμ πε ή λεολθλα, εχ ημμή ίθλι άμχ, ή πατομμελή το εδράμιε ξεύπταμα, λα ποέτεμ

писнению, писне цивница дванадестна.

Ο ΒΉτλω κα βήρη χρτόβή, παμφίλε, ελάβηε, μ απτβεήμου ελάβου βοβηέετα, κεταρίη ιδεήλελ Ετή ελαγοθηραιμέ_ нїе, ттитель ва ней прелюбезена тезоименитств быва», й страдалеца всечестена, й м'вченика в'врена.

Πόλκα τοβράλα ετή, παμφίλε μερπάκηε, ττραμάλεμα μόβληχα μβαμάμετατь чиглόλια, κάτε επό βόκλω μετα. Ήλακε κραγή πος Επημές καλτή κώττε πειτροώς ράβην κο τίθ, αθνέμιελα τκομνάκωετα.

Слава, й нынъ, вгородиченъ, гласъ й подобенъ тойже:

Жезломи твоегώ предстательства, вбородительнице чтам, ввърйнным страсти скажнным моей двшй Шженй оўбш, мирнш ки жизни ма напраблающи й сватомв ма стадв йзбранных твойхи свеци причти.

Кртобгородиченя, подобеня тойже:

Воздвижена йкш видѣ на кртъ йгнца, непорочнам два плачвщи вопімше: сладкое мое чадо, что новое й преславное видѣнїе; какш годержай всмуєскам горстію, на древѣ пригвождаешисм плотію;

Каншия, є́гшже краегранесії: Соборя дванадесь точисленный страстотерпцевя воспою. Твореніе деофаново.

Гласк Д. Песнь а. Ірмоск:

Μόρω чермивю пвийня невлажными стопами древній пъщеще_ ствовавя ійль, крестофбразными мийсеовыма рвкама амаликовв силв вя пвстыни побъдиля ёсть.

Gήλοω κεεετάσω αξα ακαμαλεεωτουήελεμμοй εοκράκεω πόλκα, κράπκω ελουεετήκωχα κεβκόπησε ή λθκάκοε ώπολυέμιε, ίάκω ποκφαρηόεεμα, ποκφαμί.

Пограмисм, страстотерпцеми міннюми враги прирадивем: свой бо твли льстивый йспраздниви горчайше, низложити не возможе доблівищих крівпости.

Гиввя Еллинскаги шатанім попрасте бжтвеннымя раз-

8моми, мяницы хртшвы, й м8дростію оукрашени, Ейже противнічись не возмогоша благочестію противницы.

Бгородичена:

Облаки правды глице нами возгійвшвю, оча сна Единороднаго, бие всепитам, всеблагочести вын8 та блажими. ПКснь г. Ірмоск:

Веселитем w тебт црковь тком, хрте, зовощи: ты мом

крапость, ган, и прибажнице, и оутверждение.

Προεϊώλα Εεμ Ελαγονέεττην Α.Κλομα ή ελόκομα, ή честными помазаніеми, міниче хртови памфіле, священства, болядре.

Пкоже цѣвница всеблаголѣпна, исповѣдантемя оустрое_ на, поющи въщанім, уртшвы міницы собрани бысте.

Теквіне ка развив ненаги й честнаги званім, жки побъдителіе в неця W ваки прімсте. Бгородиченя:

В селисм вя ны вя вышних живый, пречтам, выше Е́стества: плоть во изх тебе пртемх шелечесм.

Съдаленя, глася А. Подобеня: Оудивись ішсифя:

 $m{A}$ вонадесжтный лика бжтвенных муника, войстинн8 против8 м8чи́телей враг ω ва ω полчи́вся тве́рд ω , сиха сурвжін веры поведи: й венцемя ш бел поведи: агглыскими же ликшми причтесм. ся нимиже молити Всегда, избакитисм W напастей же и скорбей, и в вуных мвка, того блажащыма.

Слава, й нынъ, бтородичени:

О удикисм ішенфя, ёже паче ветества зря, й внимаше мыслію йже на рвно дождь, вх безгеменномх зача-ТІН ТВОЕМЯ, БЩЕ, КВПИНУ СІГНЕМЯ НЕШПАЛИМЯЮ, ЖЕЗЛЯ ааршнови прозмешти. й свид втельствва шервчники твой й храни́тель, сваще́нникшмя взыва́ше: два ражда́етя, й по ржтвт паки два пребываети.

Кртобгородиченя:

А ба й агница видъвши на котт безх семене изх ней а́гнца ро́ждшагост, й копіє́ми прободе́на, печа́ли оў́м́звена стрелами, вопімше болезненим восклицающи: что новое таннетво; каки оўмираеши, йже живота Единх гав; темже воскресни, падшаго воздвизам прасотца.

Писнь Д. Грмоси:

В ознесена та вид-вши цоковь на котть, слице праведное, ста ви чин в своеми, достойни взывающи: слава силь твоей, гди.

О украшено бжтвенными аптиля и проика дарованьми, ликостомніе мвисм мчника твойха, сйха равночислению, вако, авльшееся промышлениеми твойми.

Ф различных собравшега жительстви, йки вмаль всец вля оббразя цокве, спасати сподобистесм, согласны 3068ψε: τλάβα τύλτ τβοέμ, τχν.

И аправлжемь дланію ваки, йже тогю ради вольн8ю сме́рть подмтя, собо́ря прехвальный міникшвя, взыва́юще: слава силь твоей, гди. Бгородичени:

h Гоглаголаньми штлашаеми, бие, йже ш тебть, й видмине сиха свытім, радвисм, тебть вопієма, дво всенепорочнам, избавленити ржтвоми твоими. Пъснь Е. Ірмоси:

Ты, гди мой, света ва міра пришела еси, света стый, шерациами изх мрачна неведеним верою воспевающим та.

И в терпа свінымя на земли посложити, 🙃 памфіле, БЖТВЕННОЕ ЖИТТЕ ЕЖЕ W МЛАДЕНСТВА ИМКАШЕ, СТРАДАНТЕМЯ оуменили Еси.

Ε πτβεννου επλήνου, ή αθλροετίο ογκράψενα, κο Γράλθ

ετόμε ογετρεμίκε ογάλε, ιάκω μύμικε κτημάς».
Ο γμε μητόκε, ιάκω πάνλε τε 30 η μεхвальне, муническими вънцеми, законию пострадави, оўкрасился Есй.

Бгородичена:

Й справила Еси, віце чтам, Ечино поползновеніе, рождши біта слова, низверженных паденіе йсправльшаго.

Писнь 'б. Ірмоси:

Ποπρθ τη το Γλάτολια χβαλέμια, Γάμ, μρκοβι βοπίετα τη, Ψ Επτοβικία κρόβε ωνήμμητα, ράμη αμλοίτη Ψ ρέβρα τβοήχα με τέκμεν κρόβιν.

Ναμέπμαμα αξήμω πάβημα οὖτβερπμάεμα, ττλές ραβ-Αροδλέμια, ράμθωμες, τερπάχθ μόβλια, Επτβεμμωχα προρώκα τβοήχα, επτε, κθπηουμέμμια.

Смертію жизнь л8чшвю квпиша, самвиля й йлід, данійля й бжтвенный гереміа, й ки сими йсаїа великоименитый.

Ο Ε Ε Τύλλη ΕΕ ΕΤΛΗ ΕΓ΄ ΝΗ Η ΕΓ΄ ΓΕΤΖ ΚΟΣΕΊΜΕ ΑΕ ΕΤΑΣΕΊΜΕ ΑΕ ΕΤΟΝΙΚΑ ΕΠΌ ΕΙ ΕΝΕΝΤΑΝΙΚΑ ΕΤΟΝΙΚΑ ΕΤΟΝΙΚ

Γόρ8 τὰ μαμιήλα βράψε, Βιεμεπορόνμας, μβα μεώπε Εντώτετα κάμεμε, τοκρθωήβωή βιώκιμ πρέλειτη Εβραβα, μ μιπόλημας εγοραβαία βιά κομιώ.

Кондаки, гласи Д. Подовени: Вознесынсм:

Μθυέμις ττράшным πρεдлежащым, τλήμ ττραдάλьцы доблін вя небожзненномя радвющеся мвдрованін, симя собес вдоваша, щ плоти нерадивше: твмже наследствоваша в вчивющвю славв, щ нася молжщеся присиш, восувалжющих йхя подвиги. Пвень 3. Ірмося:

Вх пеции авраамстін отроцы персідстьй, любовію благочестім паче, нежели пламенемя шпалмеми, взываху: блгословеня еси вх

храмъ главы твова, гди.

Βε Ετλώμα λαμέμα, û ογμά чистотою, μύπηνε, πρεд-3ρλ 6848щ8ю ράδοιτь, μθκα πρεωδάλ έλα είй, ιτρθάεμь немилостивню, всеблажение πορφύριε. Й ношы три вя пещи спасый бгх, сей, страстотерпче блажение, та, єго ради во стри жегома, йвт прієм. летя благовония жертвя, порфуріе.

Κράποιτι» αθωή τβοελ ογκράшεнα ή τάλειε, βιώ μβμήτελλ, ιελευκίε, κράποιτι Ημβλοπήλα Είλ, βιεχβάλιηε, βλίτοιλοβένα Είλ, βπε μόμ, βοβώμ, ή ιζή.

Бітородичени:

Й кw біра краснийшаго бсей твари родила всй, біт бо была всй йстинни Свителице всестое: влгослокена ты би женахи, всенепорочнам влице. Писнь й. Ірмоси:

Βακόηωμα τω ποβημβαία χρτώβωμα, ώβεργαα είθ βίλ, βιεμβαρε ιελευκίε, ώκω βόμης πε βώλα είθ, ή βλαγονέιτια ογνήτελь, ω ιμροτάχα ή βλοβάχα ποπενέμιε ήμπα, ή βρωβάα: βλίοιλοβήτε, βίλ λτλλ γίλα, γίλα.

Βαρέω εϊλλ μώτλεμμου, επάρνε τλάβμωй û μύμνε μεομέλε, û ράβα űεκρεμμιά βώλα εξίλ, βλίμω πομόβλελ, εξιώπε κρτα πελάλ, ράμθλελ, πρεπερπώλα εξίλ: βλαγοτλοβήτε, πολ, βελ μώλλ εξίλλ, εξίλλ.

Χράμα ιδυάσελ, 18λιάμε, Επτβενμας Αχία, πράβωβα Ελάγοςτικ ογκραςίλικα έςμ: μεπόλημο ογώς Ελαγογοβικτία μ εβικτλοςτη, μεπόλημο με βικρω ιδυάσελο τομαγάελω κέςω, Ελαγοςλοβίτες βοπία, βεά χιλα ζήμα, γίλα.

Бгородичена:

Εεχμτρηε ιλόβο μ3χ σίζα ιώμ πέρβτε, δεξώτνες πε δώιτι μ3χ τεδέ βτορός, βιενταμ, βοπλόψιμ πέρβτε δεзπλότημή, 3α μηλοιέρζε βοιχοττβχ ιπαιτή ποώψημ: δλα-Γοιλοβήτε, βιώ μπλα τήμα, τήα. Камень нервкостичный ш нестьюмым горы тебе, дво, краевгольный шстчесм, хртося, совоквпивый разстойщамся естества. темя веселащесм, тм, бще, беличаемя.

Ε μίηθ ηθηθιο ήλη τη πήμη πελάφψε, επραεποτέρημω, πρυβρέπειηθιο ή πλ.Κημθιο βελεπιθαρείημο πρεωδήλητε, ή ημήτη ελάχοιτη λθημία ή δλαπέτημα нαελαπλάετες».

В ивтры нынт бжтвеннагш рад ликвете оусердиш, шзареній йсточникв предстожще, мійницы славній: ш негшже почерпающе, заржми просвтщаєтеся.

В скух вкрою творащиух пресвитляю твою памать, дванадесатный личе, иынк поминам ко каци урт8, сх тобою жилища сподобитиса помолиса.

Бтородичена:

Μκω ΜΤΗ ΕΔΗΗΑΓω Βίκη, Βυέχχ Τκάρεй πρεκώμωμα Εωλά Είν, μεο Μαρίε. Τέμπε Βέρμιη Τώ Βίν, Κιεμεπορόν... Ηαω, Ηώη τράμδιοψείω η Κειελώψειω Βεληνάεμχ.



Метаца тогиже въ Зі-н день.

Стаги великомчинка деодира турина.

И сфенном вченика Ермогена патрії арха московскаг w.

Βαθάκα ετώ πήταμα βλ πρηλοπέμι.

Να Γάμ, κολλβάχε, ετιχύρω μα ε, γλάτε κ. Πολόκεμε: βτλά ω χρέκα:

Αρχ χρτότα κογατοτκόρεμα τὰ κεελέμμι πολαλε, ιάμω

Απαγολάτελω κτα, λάρα τκόμ μεττηθώ κρόκω, λεόλωρε,

τοτώ ράλμ μλαϊάμηθω, μ κτομέτι ρέκμοςτιώ πρημοτή.

Μθω εμθ πρίέμα. εμίθαε μώμι κλαγομέτι μμας λέρλησκέ μιμας, μπημημές πρελετολ, κελ, μπε κα τεκί πρητεκά ωμωλ, επατάμ.

Οτόλπα είν τβέρλα, εοπροτήβημα η μαμέςτβια ψράβάλ, ποδόρημα η μεποβάλμα χβάλαψωνα τὰ, εκοράμμε βαετθπλέηιε, τέπλοε πρελετάτελιστβο, τιμάτελιμοε μββαβλέηιε, είθμας πόλουμι, πολήτβεντηκα είλιμταμική, δλαπένηε, μβάβητελι γοτόβάμμια βεθαα βάρην μολάψωμα τὰ, μεόλωρε.

Ймівм потоки гладости, й шставленім водя, χρτα блгопремінителм, свидівтель йстиннівишій тогій быви, потокшви йзбави між грівуовныхи, водя мій оўтишн непостомняю, оўстави напастей б8ри, оўправи ки выш.

ный тишинь, достоблажение деодшре.

Йны стіхнов, глася д. Подобеня: Такш добла:

Ρέβησετιю Επτβεήθου αβάπημης, η αβωέυ ραεπαλάεμς, ανδόδιο, ελάβης, επίτα χρτά, εχ χράμομχ ποπαλάλχ εξή δοσήθο λπευμέηθος, βλίκη ή δίτα βομβτημάλ ήμας, ή ποτραμήλχ εξή μθυτελεή ωατάμια, ετραετοτέρημε, ή ράλοςτη βιξυμέμα επολόβηλεα εξή, λεόλωρε.

Να κωτοτθ, μεόμυρε, "χρτόκα ραβθήθη κοβμέλε," πρετέκλε εί κθημμας, " ι τες τόκλω κβωτκάλε εί, " ι ωκρίτε, κοβλωκίλε εί, " ι λόκλες τκενηθώ λθμέω τος ράμι πος τραμάλε εί. " ες όπε μολύ, ω τλὶ ι κίχε ι βκάκτις, " κιροώ τκορώψωμε" πρετλάκηθω πάμματь τκοώ.

6 годарованною силою, страстотерпче деодшре, и подвижными ранами шбложенх, црю всей твари предсталх 6си хрт8 вг8, выщи 6 нег6 почести премла: 6го же моли, 6 тли и в6дх избавитись, вырою творацимх преславн80 памать твою.

Слава, глась 5. Самогласень:

C καιμένια μάρα, η δογάτετδο δάτβεννων πύμν κάβνα. τα Είν μίρθ, μεόμωρε: χρτόια δο τκοώ, μθαρε, πάματι

προελάβη, κα μέμπε τογλάτην κάρηιη ράλδωμετα ποένα πόλβητη κολέξητη τεούχα.

Й нын'ь, вгородиченя, или котобгородиченя.

Подобеня: Все шложше:

Το ρθπίε, ιάκοπε ρενε ενλιεώνα, εέρλμε τκοε πρόηλε, πρεύταλ κλύμε, εέγλα ού 3ρ κλα είν ή 3% τεκε κοβεϊάκ ωαγο, τεμβρενέη ημακα ελόκολα, το κεββακόη ημακα ιλόκολα, το κεββακόη ημακαλέτια κοβηρείναι η ακρτά, είν τολια ή πέλυιο ημακαλάς το ρέκρα πε προκολάς λα, ή ρθη ή η όβι πρηγεκοπλάς μι, ή ρωλάιομη κοτκλημάλα είν, πτρεκή κοπίμουν.

На стіховить фитинха. Слава, глася й. Самогласеня:

Ο Τραμάλυνεικим мαπειτκοм κλαγονέιτην κουρθπή-Βια, ιτραιτοτέρηνε χρτόκα, ή ιλοκέιητή ιλαπώτ τάθην ιποδοράα ιήλου εγώ, Ίμνλικοε αλονέιτιε, ή αθνήτελιικοε πρειμένιε μέμοψηο ποκαβάλα είν, μεραμίκα ω αβκαχα ή κρέμενητως ώγην. Νο, ώ επτενημίχα μαρώκα! ή δέψη, ή ήμα, ω κιάκαιν ωδιτοάνια, μολήτκου τκοέυ ιπαιάй ιοκερωάυψη πάματη τκού.

Й нынть, бгородиченя, или кртобгородиченя. Подобеня: СЭ преглавнаги ч8десе!

Η Ηυμα ΗΕΙΚΒΕΡΗΑΜ, « ΚΗΙΑ ΒύλΜΙΡΗ ΗΑ ΑΡΕΒΕ ΠΡΗΓΒΟΜΑ ΑΔΕΜΑ ΒΌΛΕΝ, « ΡωλάΚΙΡΗ πάλοιτη το, « ΟΥΒώ ΜΗ το, ΒΟΠΙΜΊΡΕ, ΛΙΚΕΥΜΕΡΙΤΙΚΟ ΤΗ ΙΟΗΜΕ ΒΟΒΛΑΙΕ ΕΙΒΕΛΑΓΟ ΑΔΤΗΜΗ ΕΒΡΕΡΙΚΙΉ, « ΥΟΤΜ ΜΑ ΨΕΕΒΡΑΛΙΤΙΚΟΒΑΤΗ ΕΙΕΓΕ, ΒΙΕΛΙΚΕΘΉΕ.

Тропарь, глася к:

Β έλια εξρω θεπρακλέμια, κο θετόνημη πλάμεμε, άκω μα κολή οξποκοέμια, ετών απήμακα αεόλωρα ράλοκαιμετα: εξεμά το κεετομάτετα, άκω χλάκα τλάκιν τρηή πρημετέτα. Τογώ μολήτκαμη, χρτέ κάτε, επατή λθωώ μάιμα. На оўтрени оба каншна октшиха: й стагш на s. Каншня, Єгшже краегранесіе: Призывающых та спасай, всеблаженне.

Гласк п. П-вень а. Ірмоск:

Вод в прошедя акт свив, й вгупетскагт вла йзвежавя, польтання вопілше: йзбавителю й бтв нашем впоймя.

Επτευημαχ πόλευτομχ, μύημνε χρτόκχ, πολεύττα, μ τενέμιε εκομγάκχ, κάρδ τοδλώλχ ξεύ επτευηθώ, πράκλω ωβράλχ ξεύ εφηέμχ.

Πρεεετέετβεнн8 ελάβ8 Ѿ χρτά πρϊήμα, ετραετοτέρηνε, 3έμλω βεώ ωδχόληψη, ή3δαβλάμ βεά, βέροω εχ δλαγογοβικηϊέμα κα τεβτ πρητεκάωψωμ.

И вный славне ликовники, со безплотными сый, на земли призывающым та W беди й напастей избавлай. Беородичени:

Прем8дрость й слово січе несказанню рождшам, д8шй моей лютвю йсцітли йзв8, й сердца болівзнь оўкроти.

ПЕнь г. Ірмоск:

Ты есн оутвержденте притекающих ка тебт, ган, ты есн света шмраченных, й поета та двух мой.

Отнь мвченій та не оўстраши, тымке отнь напастей, ка тебів прибікгающыма, оўтишаеши, деодшре.

И збави молитвами твойми шдержащій ма печали, мвчениче хртови, все оўглаждам житейское стропотство.

α τε τέρληε μο με πομημαί προττυρά κα τεκτ με το με το τέρλης το τραττοτέρηνε, πόμουμ τρέκθα.

Бгородичен ж

Устави непостомнное помышленій мойхи см8щеніе, мти бжіл, ёже ки сн8 твоемв направлющи движеніе.

Съдаленя, глася Д. Подобеня: Вознесыйся: М вченическими добротами оукрашеня, цою неномв, мв_ чениче, ράд8 мгм, в виценосеця предстойши, деодшре, на кртя бо воздвиженя быля єсй єгш ради, й гвоздей пригвожденїе, й воловых жиля, й ногтей, й очных з винця йзверт виїє претерп вля єсй твердш. Твлже та в врою почитаємя, превеликій. Д в ажды.

Слава, й нынъ, бгородиченя. Подобеня:

Й же на пртоль χερθείμετωμα επιλή, й ва ньдрых Ενώμις водкораака, йкш на пртоль етких ефита екоέμα, βλίης, ва ньдрых твойха, воплощей во бга койстинив, воцриса нада вежми йзыки, й развинш нынь пойма емв. Егоже оўмолй спастиса рабшма твойма.

Кртобгородичена:

Й же Ѿ безначальнагω ΟΪΙ οροκμέπηαιο, напослівдоки та плотію рождшам, на кртть висмща зращи, хрте, оувы мінь, любезнічшій їйсе, вопіаше: какш славимый йкш біти Ѿ а́гітли, Ѿ беззаконныхи ныні человітки, спе, хота распинаєщись; пою та, долготерпітливе.

Писнь Д. Прмоги:

О услышахи, ган, смотренім твоегій таннство, развижхи дила твой, й прославнув твой бітво.

Правителм тм предлагаю, бжій оўгодниче, ты мм оўправи в'втриломи дуа, й бжтвенными в'втры, преглавне.

Τοῦ κτάκατω, πόλημα, μβαάβη πρειμένια, κτεκλαπένη μεόλωρε, τὰ κτροю κλαπάψωλ, μ κπτβενηθώ πάμλτι τκοῦ πονητάωψωλ.

Ин животи, ни смерть, ни настоящам, ни градвщам, ни обгиь, ни раны, ш хота, вгомваре, шлвчиша тебе.

Бгородиченя:

Myz Devogapin 3

ПЕСНЬ Е. Ірмоск:

0 ўтренююще вопіємя ти, гди, спаси ны: ты бо еси бів нашя, развів тебе, йноги не в'Емы.

М чникшви быви оудобреніе, мчниче хртови, вирныхи помощь биди, й стина нервшима.

Ε μυμέμια ματλάπμτα λθυμαγω, μπε πάνε ούνλα ελαγήχα, Δεόμωρε, τα чτθιμωα τπατά.

Ποσφαράεμο λωσόδιω βυαρήτελα, αυτέμεκα ωτράελα είν πρυετράετια, ѝ στο σλαγοθισμίλα είν.

БГородичена:

В гоже родила вси, дво всенепорочнам, бга слова, прилежни моли и нася поющихя та.

Питнь Б. Прмоск:

Й чисти ма, спсе, мишта бо беззакший моя, й йзх гл8бины бшлх возведи, молюся: кх тебе бо возопихх, й оуслыши ма, бже спасента моегш.

 Π оборники сый благочестім тепл π йшій, й прелести \vec{w}_{5} личитель їдшльскім быби, демшншви мечтанім, й страстей сбразы д π шй моей потребй.

О утвержденте ми боди й стана, маниче, неповадима, немощь й гийлость оўма моего оўтверждам, деодоре,

твоими предстательствы, и гохранам невредню.

Возгій Ѿ сійна вышнагш благолівпіе, прійтівмя плоти по соединенію неизглаголанному, йзя тебе, неискусобрачнам, йдівавсм, й міря просвівти.

Кондаки, глаги и:

α το κρτόκθ, τάκω ψήτα, κηθτρι πριήμα κα τέρλητε

ΤΒΟΈΜΣ, ΠΡΟΤΉΒΗΜΑ ΕĤΛΜ ΠΟΠΡάΛΧ Ε΄ΕΝ, ΜΗΟΓΟΕΤΡΑΔάΛΗΥΕ: ἀ ΚΤΗ Η ΕΉΜΑΣ ΚΤΗ ΤΑΛΕΜ Ε΄ΕΝ ΕΤΗΝΟ, ΔΕΌ ΔΟΡΕ, ἄΚΟ Η ΕΠΟΕΤΑΜΜΙΙ. Ϊ ΚΟ Ε Σ:

На престоль свыта носимаго, благодарственны вырою воспываемя та: йкш дарованіе батвенное дароваля єсії, доблаго во страданій деодшра, вя житій треблаженнаго, йкш поборника свщаго йстины, благочестивымя помысломя та желающа, хрте, крыпка побыдителя на льстиваго, йкш непобыдимый.

Пыснь 3. Ірмося:

Ф 18ден дошедше Фтроцы въ вавулинт иногда, втрою трческою пламень пещный попраша, поюще: Фтцевъ бже, благо-

LVOREHZ ELH.

Тà живота моегш предстатель, й заствпника ймамя спасенть моегш, й хранитель, бтомвдре, оўтвержденте дающа в врою зоввщымя: сэтеця наших в бе, блгослобеня есй.

Тим красно заколеніе, сами себе гдеви, й скащенный шее привели вси, всеблаженне: й огнеми мвченій всесожеглем вси, славне, вопій: отбци нашихи бже, блігогловени вси.

Жикотнагш вдохновеній насыщайся, блаженне, бжтвеннагш дуа, двун Штонмеши, недвги йсцьлмеши, й зовеши радвисм: сэтецх нашихх бже, блігословенх есй.

Бтородиченя:

 $\hat{\mathbf{H}}_{3x}$ оўтробы твоей пройде, воплощем вейческихх, дбо, гаь. твмх та бід мудретвующе православню, ейу твоему взыкаемх: сэтецх нашихх бже, багословенх есй.

Писнь ії. Ірмося:

Седмерицею пещь халденскій мочитель бточестивымя нейстовни разжже, силою же лочшею спасены сій видевя, творцо й избавителю вопійше: Фтроцы, блітословите, сващенницы, воспойте, людіє, превозносите во всй в'бки.

Всжческими, прехвальне, треволненій сікр8жаєми, й напастьми житейскими содержими, предстателм скор-виша, й помощника, й споборника, всй в'врній ті молитвенника війць приводимя, вопіюще: не престай молити ші коспіввающих всечестивю твою паммть.

Γράχόβημα κεράγαμα εβάβαης, πρεκογάτε, ѝ πρεγράμω επί μούχα πλεμάμαμα ωκόκαης, πρακάγαω κα ποκρόβθ τκοεμθ, κάμμεμότιε, ραβράμεμιε προελ: μο άκω ηθαμο κο κλίμα κεάχα, κίτομβαρε, αερβηοκέμιε μμάλ, μολή επακτήτα χρτά ποώψωμα κο κάκα κελ.

Μ8νεμανεςκαμα ς επτλοςτωλία προς εφέμειχ, ες εχεάλωμε, άγγλως εναιλάλεω εξιά ναμώμε: ς κάμμες ράλθως, εί ελακθω, μπάμας, πράς των γθλοτεόρηωμα άς ηθλεθία οξως μπέμας, λοδόδιο τὰ ντθιμώς, εί εξραν ποόψως: λόλιε, πρεκοβαστάτε χρτά κο κάκα κεώ.

Бгородичена:

Πλότιο пришбірнісь ка челов в кшма, й кш блі од тробена, сод в тель й твореца твари, й за тебе, неиск д собрачнам бі ородительнице, сію прієма: твмже бід в врній та йстиннш славима, вопіюще, й в врнш поюще: людіе, превозносите хрта во в в ки вся. Пвснь д. Ірмоса:

Т À ненскособрачною мтрь бга вышнаги, та паче оўма рождшою словоми бойстинно бга, вышшою пречтыхи сили, немолчными главословленій величаеми.

Нодра та хранитела, великом вчениче, стажавше, врагшви повате обдобь штонаща, й цоквами подающа мири, страстотерпче, непрестанны обблажаеми.

Κράποςτь τεσά на демшны дарова вака, страсти же д8шй й талесе йсцалати, бажение, всеблагочестиванщимх дерзновентемх, моласа спс8: тамже та всй оублажаемх.

З аріб трисолнечняю й Єдинственняю созерцами, Єдино

ви трехи бжество, й начало преначальное, й йсточники благости, страстотерпче, та поющым сохранай. Б городичени:

Й зми мм, всенепорочнам, мысленнаг пльнента, из-бавленте воздающи, вячце, сна твоего распатте, ёже за всехх бывшее избавленте, и мирх, и спасенте поющымх та.

Светилени. Подобени: Нео звездами:

 $\hat{\mathbf{H}}$ ek \mathbf{S} eh \mathbf{E} ea $\hat{\mathbf{H}}$ kome злато согнеми и м \mathbf{S} kamи, достоини ывился всй дарх бта вышнати, деодире страстотериче, ע אבנע אוואל אסאונא.

Влава, й нынт, бгородиченк:

Αερπάκημα τκούνια ποκρόκονα, Ѿ κρατώκα μακ τα μάτα, Ψταλ, τκολ ρασώ τοχραμή κτλ μεκρεμθημή: τλ κο ετλπάχονα έμήμθ πρησέπημε κα μθημάχα. Να ετιχόκητ ετιχήρω εύκτωνχα. Ελάκα, ελάεα κ.

Бжтвенных даршви тезоименита та, треблажение, почитаю, деодшре: сквта бо бжтвеннаги незаходимое светило авлысм, просветиля всй страданьми твоими всю тварь: й согна кръпчаншій ідвився, пламень пога-сили єгн, й льстивати ямім главу гокрушили єгн. темже во страданінуя твойух уртося, приклонивсь, венна бжтвенною главо твою, великомчниче страдальче, йкш имка дерзновение ка ктв, прилежни молием и двшахх нашихх.

Й нынъ, бгородиченя, или кртобгородиченя. По: Егда W древа:

Грозди всезрильн, чтам, вгоже невоздиланни во оўтробі носила всй, на древи йки оўзрі сего пови шена, рыдающи косклицаше и кзыкаше: чадо, сладость искапай, Еюже Wиметсм пімнетво вемкое страстей, благо_ д-Втелю, мене ради чебе рождшіл, твойми благовтро-

БІЕМИ ОЎМОЛА́ЕМЬ.

Να ΛΙΤΘΡΓΊΗ ΕΛΑΜΕΉΗΑ, ΕΊΚΤΨΗΧΑ ΗΑ Α΄: Η ΓΤάΓΨ ΠΈΓΗΑ Γ.Α., ΗΑ Α΄. Προκίμεμα, Γλάια 3: Βο βεριελήτε πράβερμηκα ψ ΓΑ΄ το ούποβάετα μα μεγο. Οτίχα: Ούγλωμη, εώε, Γλάια μοή, βμεγρά μολήτημησα κα τεθά. Απλά κα τίμορεω, βανάλο ενβ. Αλληλδία, Γλάια Α΄: Πράβερμηκα τάκω φίμισα προμβάτετα, η τάκω κέρρα, ή τέ βα λίβάμα, ούμμο προμβάτθτα. Θύλις ίψάμμα, βανάλο ής. Πρηναίστεμα: Βα πάματα βάνηθω εθρέτα πράβερμηκα:



Мисаца тогиже ви ній день.

Йже во ετώχε, οῦξὰ нάшες λεὰ, πάπω ρύμεκας. Να Γᾶυ, воззваχε, ετιχύρω, γλάεε ῦ. Ποδόδεηε: Υτό βω ηαρενέμε: Τό τω υμεήθεμε, διόδοχηοδέημε; γλαβ λυ πραβοτιλάβημω μρκβε χρτόβω; οι δλαγονέςτιω, 3ρκτη ιδικέημω εέρληεμε ράβθως λεχόβημω, βεθως θετονάφμιμ κοημέμε ελόβο πύβημ, εδιόλανερτάημω εκύτοκα κέρω πράβω»; μολύ επαξτύεω λεμάμα ηάμωμα.

Что та нынт пронарекв, чвдне; пропов дника ли йстины, й шснованіе твердо; стар вишинв верховнаги собора честнаго, пракило оўченій йзв встно, й м врило йм вще йсправленіе, несторіево раздтленіе й є сттухіво

слійніе шсткающа» бгоплетенными авленьми.

Что та нынт нарекв, дивне; начальника ли й цара ттлесных страстей, двшевное владычество направлающа свтлю; батвеннаги милованій сосвдж, любве собершенным жилище, человтволюбезна согртшающыми, шбращеній шжидающа; молй спастиса двшами нашыми.

Слава, и нынъ, вгородичени: Подобени тойже:

Κομβ οξιοζόθηλας» είν, ώκαλημαν χθωέ, κα ποκαληϊο ημκάκοπε βοβημήθωμη, μ ώγηλ με οξπαςάοψης δλώχα ωπηζάοψαγω; βοςτάμη, μ έζμηβ κα βαςτθηλέηϊο εκόρθο πρηβοκή, μ βοβοηίμ, μδο μτη, μολή τβοεγό επα μ εγα μάμεγο, μβράκητη μλ ω εκτή λεςτήβαγω.

Кртобгородичени. Подобени:

Α΄ ΓΗΝΙЦΑ, ἄΓΗ ΤΙΑ Ιάκω βύλ Τ΄ Η Αρέβ ΠΡΟΣΤέρΤΑ ΚΌΛΕΙΟ ΚΡΤΗ ΤΙΚΑΣ, ΚΟΠΙΆ ΜΕ ΜΤΡΣΚΗ, Η ΚΟΛΚ 3Η ΘΟΨΗ ΕΖ ΠΛΑΎΕΜΖ: ΕΠΕ ΜΟЙ, ΥΤΌ ΕΤΡΑΉΗΟΕ ΕΊΕ ΚΗΛ ΚΗΪΕ; ΚΕΊΕΜΖ ЖИΚΟΤ ΖΑΑΙΊ ΚΑΝ ΓΑΙ, ΚΑΚΟ ΟΥΜΕΡΨΕΛΑΈШΗΣΑ, ΛΟΛΓΟΤΕΡΠΤΑΙΉΒΕ, ЗΕΜΗΝΑΧ ΠΟΛΑΑ ΚΟΣΚΡΕΣΕΉΪΕ; ΓΛΑΚΑΙΟ ΤΚΟΕ ΜΗΟΓΟΕ, ΕΤΕ ΜΟΪ, ΓΝΑΣΧΟΤΑΙΈΝΙΕ.

Πρακοτλάκια нαстάκниче, κλαγονέςτια οδυήτελω η πηετοτώ, κεελέнным εκτύλλημας, άρχιερές κα είτολ8χησκένησε οδλοκρένιε, λεκέ πρεμβλρε, οδυένημη τκούλη κεώ προεκττύλα έξη, ητκηύμε λ8χόκνα, μολή χρτά κία, επαςτύς λ8μάμα νάμωμα.

<u>канших, егшже краегранесів:</u>

В сем вром в льво пъсни плето. Творенте деофаново.

Гласк й. ПЕснь а. Ірмоск:

Поими гаеви, проведшем в люди свой сквозт чермное море, аки едини славни прослависм.

С ващенства помазаніемя, всеблжение, оўдобреня, оўкра-

сили еси сте доброд втельными виды, превогате.

Μ κοπε 3ρ καχ Γρό3λχ, Εξή, μ3 Γμέλχ εξιὰ ρά38μχ, κε τέλιμ κρατήρχ, τρεβλαμένης, πρεμβαρουτή τκοελ κιθμχ πρεμλομάλχ εξιὰ.

Петра веруовнаги престола наследники были Еси,

того им ва прави, и ревность, бтомварь, ввры.

Бгородичена:

З акона прествплентеми шевждена первозданнаго, спса рождши, бгомати чтам, свободила Есй.

Писнь Г. Ірмосх:

Н бнаги крвга верхотворче, ган, и цокве зиждителю, ты мене оўтвердні ка любки тбоей, желаній краю, в'брныха оўтвержденіе, Едине чавъколюбие.

С толпи пракоглакім хотовы цокве, всемядре льве, оўсерднш носм возставиля еси: егоже держащи, еретікшех

безбійжным разр8шаєти полкій й собфрица. Н вным й бжтвенным насытивем блгодати, церкфвным догматы, буе, предложили Еси, со вечми борствва **Є**ретіческими а́зыкобшаїн, благоче́стїм побо́рниче, прекогате.

Светоми пресветавишими изаривсь, привне, неизглаголаннаги и бжтвеннаги кочлевченім глово оўменилх έτη, εβηθρο ρέκα εβψεετκό η εβηθρο Απήτακο κοπλόψ. шагиса бга. Б городичена:

О украсиласм Есн тим нев-вста д-вественными добротами, шбрадованнам дво, літи ненев встнам: всакім бо твари ты превознегласм Есн множае, таки встух винов_ ное слово рождшал.

Седалени, гласи г. Подобени: Бжтвенным веры:

О Уставили Еси дерзновенім, д'Елы оув Ерили Еси пракославіт, йки оўпова, йки левя, праведный. йстины пропов Кдаеши оученім, й швличаеши прелести сокровенім, Оче преподобне, хрта бга моли, даровати намя велію милость. Слава, и нынъ, бгородичени:

Бжтвеннаги Естества не шлвчем, плоть бывя во чревъ твоеми: но бги вочавнием й пребысть, йже по рождествіт мітрь та дву, йки прежде рождества гохраниви ксенепорочи8, Единх ГДъ: того прилежни моли, даровати намя велію милость.

Котобгородичени:

Несквернам агница слова, нетажинам два мти, на кртт зращи повъшена изх ней безх бользии прозабшаго, мтреки подобно рыдающи, вопімше оўвы мив, чадо мое, какш страждеши колею, хота избакити W страстей безчестім челов'яка; П'яснь Д. Ірмося:

Изи горы пришенным, слове, прроки, блиным бий, хотмина воплотитись втовидиш оусмотри, и со страхоми славослокыше

THAS TEO10.

Леви ты йкш йстиннш, преблжение, пвился всй, слявщающым лисы Wrond, царскими рыкантеми оужасам нечестивыхх оумышленім.

Οκρώλα ετή πρηνομέμιενα προήλα τουμα τουμα εξρετέμ ενφύρι τουροβέμηδω ητιμης καρικάκα,

сващеннотайниче всечестие.

Оўтро Ш запада возсійля Есн, треблаженне, свитоки влагочестивых догматшки, такш лвчы цркве, вгомваре, исп8щам и wзарам д8шы нашм. Бгородиченя:

Оумертки стремлента, дво, страстей монхи, оустави, вагам, мольв преграшений, граховивю бврю твоею тиши-

ною, бгородительнице, потребляющи.

ПЕСНЬ Е. Ірмося: Вскою ма шринвая еси ш лица твоеги, свете незаходимый, й покрыла ма ёсть чождал тма сокальнаго; но шерати ма, й ка светв заповедей твойха пвтй мой направи, молюсм.

С8г8бом8 действв проповедники были всй спса хрта: действовати во, рекли вси, ви коемидо встествий, жкоже имаше, со собоими слежащими собщениеми, стителю Дважды. бгом вре влажение.

Ρακηομόψηο εθψο ρόπαμεμθ ελόβο ποθηάλα εθίλ, ΐακοπε πλότι εετό βώβωια, τρεβλαπένηνε, ούβηθρηλα εδίλ: πρηλύνηο, ρέκλα εδίλ, πλοτεκάλ εβωνίττκα απώτη, η εελύτην η τορό α η ν ε η α:

 \vec{E} же прежде вс \vec{E} х в \vec{E} к \vec{E} дином \vec{e} в \vec{E} домо б \vec{E} таннство, челов \vec{E} ка быти вс \vec{A} челох \vec{E} й сх плот \vec{E} см \vec{E} см \vec{E} см \vec{E} сром \vec{E} преложен \vec{E} , \vec{E} см \vec{E} д \vec{E} 0, \vec{E}

см, прехождение приеми. Писнь б. Ірмоси:

Μολήτε προλιό κο τοδ, ή τομό εο 3ε τωό πενάλη μολ, ίδικω εώλε 48ωα μολ ήςπόλημια, ή πηκότα μοή άλθ πρηελήπηςα, ή λιολίοςα, ίδικω ζώμα: Ѿ τλή, έπε, εο 3ε εξή μα.

Πετρά чεсτηάς πρεέπημας, ή сες η πανάλιστασης ώδο ι ατήβες, ή τεπλέ εταπάβε ρέβησετι, αξολκήπημη εβή τοκε η παιτάλε ξεή, ξρετίνεικος βελίνε ωπετάπ επεψέη η τος ρασταρρένες μεταίστο τοξήνημα.

Gha έдинаго χρτα û гда, прежде въкх Ѿ ώξά ροжденна, û насх ради Ѿ двы рождшагосм, й авльшасм намх единосвщна проповъдалх есй преестественнш, слвжителю неизглаголанныхх, бгопрійтие. Бгородиченх:

Τὰ, ΒεεΫταλ, επατέμιλ χομάταμη κάρηιμ μεποκάμαθης, Βοπίέμα: ράμθιτλ, Ϋταλ: ράμθιτλ, μεκάτο μέο: ράμθιτλ, Γορό Επίλ πρητεάμμαλ πίρθ δο τώ ράμουτα πρητεμοτθήμηθιο μετομίλα εξίμ.

Кондаки, гласи г. Подобени: Два днесь:

Να πρεετόλη, ελάβηε, εβωψέηετβα εξάχ, ή λυβώβχ ούετα ελοβέτημυχ βαγραμήβχ, μογμάτω βγομθέηημημη υτημίω τρίμι, ωβαρήλα εξί εβιτα βγομαβμίω τβοεμβ ετάμβ. εεγώ ράμη προελάβηλεω εξίς, ίδιω βωτβεηημή τα ύημηκα βωϊώ βλγομάτη. Τις εκ

Τρικτόδιο είλο, με απότο, τρικόλητα εκκτης, τρικτόδιο είλο, απότιο εξμίπο, με εξίπο εθψεκτικό είδο

проповидави, оўста льстивам до конца заградили Есн еретічесть 8ющих ж. льве бгом вдре. Тымке чтвю бгороди. тельницв йкш бив испов Дави, несторієво безвміє й бвесловіе низложиля єсні: сегш ради позналсм єсн ви мірт й вх римъ, йки бжтвенный тайнникх бжта блгодати.

Писнь З. Їрмося:

Ö троцы євренстін вя пецій попраша пламень дерзновенню, й на росв отнь преложиша, вопіюще: блгословеня вси, гди бже, во вѣки.

С на не чача Есн вяжчома, чончеже иза корене μετόργα εξι λέετь εντύχα ωσε38 μης μαγωία, 30 κώμ: Επγοιλοβέμα εξιή, γξη επέ, κο κάκη.

ф дин8 впостась во двою свществв, хота исповедавя, двистввюща свовым й хотміна, нынт поещи: блословенх еси, ган бже, во выки. Бгородичени:

И ынт ка тебт прибагаю, ботомати, прегращений пленицами стагн8тх, за милосердіе милости, избави ма вопіюща: багогловеня, пречтам, плодя ткові й чрека.

ПЕснь й. Ірмося: Седмерицею пещь халденскій мочитель бгочестивымя нейстовиш разжже, гилою же лвишею гпасены гій вид вку творцв й йзбавителю вопіліше: Ётроцы, блгословите, свлщенницы, воспоите, людіє, превозносите во вся веки.

RIELKETEAR TAKW CONHILE W ZANAJA BOZCIÁAR ÉCH, ч8до бгоглаголиве, йвъ преславно, смъщенте и слтанте е́чту́хітью и́зсвшиви йкт, и несторітью раздтленіть прест_ кам, оўча Единаго чествовати хота во двою свществ неразджавны, непревратны, неслійнны.

(Т) БГА ДВИЖИМЬ, БЛГОЧЕСТІМ ОЎЧЕНІМ, ЙКШ НА БГО_ начертанных скрижалтух вошбразиля Есн, йкоже мшёсей υτορώй αβύβια Επτεθημωμα Λόλεμα, μ τουόρ8 чегтнώχα оучителей, зовый: Строцы, блгогловите, сващенницы, вогнойте, людіе, превозногите во кса веки.

Β οπλοψέμματο, πρίβμε, πρέπζε δεβπλότματο ποβμάλα είθ, ελόβα είθα εξμηορόχματο ή εοδεβμανάλυματο, κα λέτο δεβλάτματο, ωπίτεμα ογκω πλότιω, άκω τεορμά πε ωπιεάμια με είξε είθα, ογνήμμα εβωκάλ: εκλωμέμμια, κοεπόμτε, λώζιε, ή πρέκοβμοεύτε είδ κο κάκα. Είδορόχηνεμα:

Ψ ΕΛΟΚΕΝΊΣ ΤΈΛΕΓΕ ΨΕΛΟΚΉΓΑ, ΠΡΕΫΤΑΑ, Ψ ΤΚΟΗΧ ΚΡΟΚΕΗ, ΓΚΉΤΗΛΟ ΔΟΕΡΟΤΑΜΗ, ΓΟΛΗЦΕΜΟ Η ΛΟΝΟΌ ΗΕΌ ΠΡΟ-ΓΚΉΤΗΚΗΗ ΕΓΌΣ, ΨΑΘΕΙΚΛΕΉΝΟΣ ΤΑ ΑΡΘΡΟΈ ΗΕΌ ΠΟΚΑΘΑΚΟ: ΕΓΌΚΕ ΘΤΡΟЦΗ ΕΛΓΟΓΛΟΚΑΤΌ, ΓΚΑΨΕΉΝΗ Η ΚΟΓΠΉΚΑΘΤΟ, ΛΌΔΙΕ ΠΡΕΒΟΘΗΟΓΑΤΌΣ ΚΟ ΚΕΑ ΚΉΚΗ. ΠΉΓΗ Α. ΙρΜΟΓΟ:

О устрашися всяки сляхи неизреченна бжій снизхожденій, бікш вышній волею сниде даже й до плоти, ш двческагш чрева быви члявки. Твмже пречтвю бцв, вврній, величаєми.

С ї меши нынть, тайнниче хотовя, благольпіл в вицемя оўкрашеня: й йкш в вреня ститель, правдою войстиння шавался всй, й вя рай сладости ликва, чване, ш паствь твоей вакв прилъжни оўмолй.

Πλάκε ημήτα πατριάρχωσα πρεχεπλάμια κε ή πρεετόλη η τύημη, λεκε κεεκλκένηε, τω χοιτόμηω, Θύε, κεελύλεα ξεή, άκω πατριάρχα μετημένα, η κάροω η κλιοχάτιω ωτικένη. Τάμκε κεή τα πρύεμω κλακήλια.

З ρ в л в сенепорочнам, жизнь, невредим древом раз вма: ты во, всенепорочнам, жизни древо хрта процвъла єсн, в ходы жизни всьми сказавши. Т вми та, всечтам, вцв в врнін величаєми.

Светилени. Подобени: Ньо ввездами:

С тителей слава, й в фриых защитникх, ты мавилсм еси, бгом вдре Фче, й столпх доброд втелей. Твмже поминай всегда коспъвающым та любовію.

Бгородичени:

Т да предстательниця всй ймяще гржшній, Ф престам дво! ты багопремінительна нами сотворй сна твоего, мітринми твойми молитвами.



Мъстия погоже въ Ті-й день.

Grarw anna aρχίππα.

1:

Να Γάν, κο33κάχε, ετίχθρω, γλάεε ν. Ποδόδεμε: Μύμνιμω τκού, γάν: Εκτομε ελοκέεε άρχίππε λώξη προεκτή, ν μεκτρτώπ τπώ ή3κάκη, ν ποιτραμάκε, ν ποπράκε κραγά, κε είκηϊω μεκενέρηεμε κοτένε, ν το άγγλω μώντ κειελήτελ. τος μολήτκαμη, κάκο, κεθών πομάκου κέλιω μίλοςτь.

ΤΟΓϢ ΜΟΛΗΤΒΑΜΗ, ΒΑΚΟ, ΒΕΘΜΖ ΠΟΔάЖДЬ ΒΕΛΊΟ ΜΗΛΟΕΤЬ. Β ΛΕΚΌΜЬ, ΕΑЖΕΝΗΕ, Η ΠΡΟΒΟΔάΕΜЬ, Η ΒΕΘΜΗ ΗΝЫΜΗ ΜΚΡ8 ЖάΕΜЬ ΛΌΤЫΧΖ ΒΉΔΗ, ΗΕ ѾΒΕΡΓΛΕΜ Ε΄ ΕΝ ΧΡΤά, ΗΗЖЕ Η ΚΤ8 ΚΑΝΗЫΜΖ ΥΕΕΤΉ ѾДάΛΖ Ε΄ ΕΝ. ΤΈΜΧΕ ΒΈΝΕΥΝΗΚΖ БЫЛΖ Ε΄ Ε΄ ΠΡΉΕΝΟ ΜΟΛΑΈΜ, ΒΕΘΜΖ ДΑΡΟΒάΤΗ ΒΕΛΊΟ ΜΗΛΟΕΤЬ.

Влава, й нынъ, бгородичени:

Йехи́ти ма, вачце, р8ки змієвы челов тковбійцы, хоо 21 февраль 321 та́ща

таща ма л8каветвоми поглотити до конца, гокр8ши челюсти его, молю та, й косяни разорії йко да изкывв W ногтей Егф величаю заствпление твое.

Кртобогородичени:

Не терплю, чадо, видмини та на древь оуснвыша, бодрость всебмя подающаго: йкш да древле прест8пленім плодомя, сномя погибельными оугнвышыми, бжтвеннвю й спасительною бодрость подаси, два глголаше плачощисм, юже величаеми. Тропарь, глася г:

Апле стый архіппе, моли мативаго бга, да прегръшеній шетавленіе подастя д8шамя нашымя.

Каншия, егшже краегранесте:

Архіппа пою модраго ббоглаголиваго. Твореніе ішенфово. Гласк Д. ПКинь а. Грмоск:

Морм черми8ю п8чин8 невлажными стопами древний пѣше... шествовавя гиль, кртофбразными мийтеовыма рвкама амаликовв сил въ пвстыни побъдиль Есть.

Ѿблиста́ви просвѣще́нїеми багода́ти, па́уели прем8дрый, акоже зарю, бажение, та свитля испясти, wronaus

многобожім, архіппе, тмв глвбочайшвю дуоми.

Глагшах бжтвенными пленицами оуловленх былх Есй пачла проповедника: й изх гл8бины злобы вражіт люди преславни оуловили Еси, и словесно брашно на бътвенною трапез8 принесли Еси.

Вх риз8 шдимих, архіппе, бжтвенным блгодати, шенажившымся славы бжтвенным вх нетлинім риз8 й

спасенім, славне, Фдеждв Бжтвеннвю шакали Есн.

Б городичена:

Виджеше проческими сочесы издалеча, всечтам, ёже паче оўма, твоегш бжтвеннагш ржтва страшное танн_

ство бгоглаголивін, пречтам, различными сберазы оўмениша. П-вень г. Ірмося:

Веселится и тебт цоковь твом, хоте, зовощи: ты мом

крКпость, гди, и прибКжище, и оутверждение.

В врна та раба уртова пачеля батвенный свид втельствветя, архіппе, й сващенна пропов вдинка, й своина, блажение.

Pατπαλάελι Μώτλεννω οξτάωντελα Θυνέμα, ποπαλήλα ετ κέψι γόρικθω, άρχίππε, ίλωλονεύττοκτα, κτέχκάλινε.

Житїє твоє світо зарно добродітельными молиїмми просій, просвіщам, архіппе, благочестиш та почитающым.

Бтородичена:

Χράμα ποκαβάλας» Είμ Επίμ Εμφιτήτελεμα πρεμβλέμμω, βιεθταμ, η νήςτο εελέμιε η Εγοπολόβμο πηλήψε.

Сталеня, глася а. Подобеня: Лики аггльскій:

Πάνλοβα ογνεμίκα δώβα, διόθος, προςβάτήλα ες λούμ, βοςπάβάτη τράβ, χράμω με ραβορήλα ες παίθεμω δίτο μάτιο, ποςτραμάβα με τερπάλήβηω, βάμμω ράμθως πρίμάλα ες δίλ, ω μάςα μολώς, βλαμένης άρχίπης.

Слава, й нынт, бгородичени:

Безнев встнам чтам бие дво, Едина в врных предстательнице и покрове, в вдх и скорбей, и лютых шбстомній вс вхх избави, йже на та оупованіе, сотроковице, им вщым, й двшы наша спаси в в венными молитьвами твойми.

Кртов городичен в:

Βράψη τὰ, χρτε, κεεμεπορόνησα μτη, μέρτκα μα κρτά προετέρτα, κοπάμε: εμε μόμ, εοκεβμανάλλη εδίξο ή αχός ντὸ μεμβρενέμησε τκοὲ ειὲ εμοτρέμιε, μάμκε επάελα ξεὰ πρεθτωχα ρόκα τκοήχα, ψέαρε, εοβαάμιε; Πάεμι χ. Ιρμότα:

Вознесена та видевши цоковь на коте, слице праведное, ста вк чине своемя, достоини взывающи: слава силе твоей, гай.

Повъстввюща бжтвеннам, й безбюжным гавленнъ швличающа, беззаконный гонитель бїєнїємя предаде тм, й рачамя, архіппе, й различнособразнымя мвкамя.

Αόσρα προχομώ жнатів, баженне, кончин шбрасти блаження войстиння сподобилсь всй: мученики во были всй хртоки, доблественнайше бользни претерпави талесным.

Τη Επρουμθώ Εξαθόμια Γυμλοίτε, Ελαγονείτή Εμχα ή επολ-Πέμιε, οξετάθηλα Εξή ελάμκου εδλίω ελοβέτα τβούχα, ή Ράμθατα βαμβάλα Εξή: ελάβα εύλι τβοέй, εξή.

Бгородичена:

Η κω πρης Κιήν προκήμα τὰ μρέκλε τόρθ ἀκκακθακ, κτεμεπορόчнας, μοτάψιθ τλόκο, κτῶ ως Εμάκυμεε Ε πλάλιεμε πρες Τθπλέμια μ τρ Έχωκα, εθτροκοκήμε, жженій.

ПЕСИР Е. Гриося:

Τ ω, τζι πού, εв τ ε ε πίρε πριμέλε ε είν, εв τ ε ετών, νύσραψά κι μίσε πράμη η εκ ξα τη εκ εξου ε ο επ τ εκ είνη.

Б Жтвенными молнімми всем враги пропов вданім, просв в тиля єсй нев в денім нощію шдержимым, птом в всеблажение.

Б жтвеннам река прошедши изх сердца твоего, потопи потоки лестным, и развмы верныхх, преблажение, напой.

В жилжемь благими надеждами, претерпили всй влекомь четырьми, и землю шеващам кровьми, бгопратие.

Бігородиченк:

Τ λ έχιηθ Ψ κι Κχα ρομώκα ή 3 κρά τάλ, κίζε, ή ή 3 κ τεκέ κοπλοτής λ. ω κοπήκα νελοκ Κνείτκο.

Пекин 5. Ірмоск:

Ποχρό τη το γλάτονα χεαλέμια, γάμ, μόκοες εοπίετα τη, ω επτόετκια κρόε ωνήμμητα, ράμη αποστή ω ρέερα τεούχα ής. Τέκμειο κρόειο.

И нкакоже прельщеньми шелаб-ввша, льстивый немило-

стивиш та ссъцаети ранами, бтомваре, смотрающа ки

ιλάβι, όσε τη χρτόις πολάιτς, προιλαβλάλ τλ. Πολκή βραγώδα ηεβήλημωχα άβδαμη οξαββήλα είή, бажение, плоти твоем, архіппе, й шбличам гердце мвчи

телево, терзаньми расторгах Есй.

Й же каменію неч8вственными сердцеми сл8жащін ка менїеми побиваюти та, баженне, живота камень йспо_ в-Кдающа, й прелести оутверждение, мчинче, сокр8шающа.

Бгородичена:

в умеріцвленім совлексм, вх жизнь шблечесм вх рай, дво, адамя, твоимя же швезсмертвисм живоноснымя ржтвоми, всестам бгонев всто.

Кондака, глася Д. Подобеня: Менлел вси днесь:

М кw эвтаду великою та цоковь имоции, архіппе, ч8деся твойхи лвчами просвещаема, зовети теве: спасн верою почитающым паммть твою.

ПКинь 3. Ірмоск:

В в пеций акраамстій отроцы персідетти, любовію благочестім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывахв: блгословени еси ви храмь славы твоей, гдн.

Б гоглаголаньми б гом в дрыми, всеб лжение, свид в тель ствованя, раз8момя йстиннымя, тм8 нев-ка-тіл W двши Шгна́ли Есй м8дрости благода́тію честно́м8 сло́в8 ТВОЕМВ ПОВИНВВШЫМЕМ.

Вх ровъ та, мвчениче, дольнайшемх погребають народи плочестивых в и каментеми немилостивно оўмерць вляюти воспивающаго: блгословени Есй ви храми славы ТВОЕЙ, ГДИ.

Земля тело погребенное, мвчениче, показвети, йсточам исцевленій воды веврными: нью же, бліженный архіппе, двух твой страстотерпческими двшами причитаети.

Mux Derpsapin 3

Бгородичени:

Βέπλο οὖεω μελόν, μεο πε Επλακή εξε, Επροκοβήμε, ωλτεάλ, βόλειο βχ πλότε μέρτβετηθιο Ε κροβέμ τβοήχχ ωλτεάξτελ, βο Ελέπλβ ελάβω βεβεμέρτημα ωλτεάλ με λοβτα. Πτιν Π. Ιρμόςχ:

Ρδη το ρατπροετέρε μανιίνας, αδεώθε 3 ιδηίλ θε ρόκτ 3 ατνέ: Θτηθημός πε τήλο οξτατήμα, μουρομπτελίο πρεπολιαθμέτλ, υλατονέττιλ ρανήτελη Θτρομώ, ε 3 ωβάθημε: υλατοιλοβήτε, βιλ μτλά τάμλ, τάα.

Πάνελα ποχκαλάμη εκλιμένημων ποχκαλάλ τλ, άρχίππε ελάκης, εκόνημα τλ, εκάτε, ναπητά, εοκερωήτελα εκτκεν ημιχα απάμιη, ελθάμα ελθ, ή επροώ ποώμα: ελαγοίλος κύτε, κελ απλά εξηλό, εξα.

Γλαγόλω πομάβαςα νεςτηώμη κα μθυέμιο μοςτουθαμαα απφία, λώσαψη, πρεμθάρε, άκω εώμα τὰ μςκρεμητή. μαγο, τα μέναε κα κώμημα πηκέωμ μάρςτκιμα, κοπιὰ: πλαγοτλοκήτε, κεὰ μπλά γάμα, γάα.

Б городичен ж:

Μέρτας τη Κλη ράλη έλήνω άλάμς δώττι, ωδέμι τμέρτι τάλα ραβωματώ, ψταλ: τεδέ πε ράλη ωπηκλέμς, η ραλ πήψε πάκη κοτηριώτς, κοτητκάλ: κλαγοτλοκήτε, κτά λτλα τίλη, τίλα.

Писнь Д. Ірмося:

Камень нервкос-виный ш нес-вкомым горы тебе, дво, краевгольный шс-вчесм, хртося, совоквпивый разстойщамся естества. тымя веселящеся, та, бце, величаемя.

Да в в чивю слав в наследиши, страстотерпче, слав земивю земивю

Βεμηδιο πρεβρικα εξιή, ηεποςτοώνηδιο жε ή πρεχολώψδιο: ή κο χρτδ πρηςτιθημάς εξίή, ελάβοιο εετώ ογκραμάεμь.

Η τημέμα ούβκα είλη, εξομβάρε, που παρικά εέρχα τεόμ, μ ωλ πανία είμ κα εαγαμή μβ, τεοήμη κροβωμή ωμονέμβω, άρχίππε: μ το χρτόμα ράλθωτω μάρττε θεωμ, πρεδιπέμμε.

Η κω βερχόβηστω, βεεδλαжένητε, δίλωβα, δώβα οξυτενήκα πάνλα Μάχρανω διτογλαγόληβανω, σα τέμα ράχθεωμελ, βένηθωμες μασλέχθεων μασλαχάριε, κολοσσάξβα οξλοδρένιε.

С обрашасм людів вя паммти свівтоноснівй твоєй воспівти блгодавца спіса, й дшблім, архіппе, болівни твой, йже міжески претерпівля Єсй, низложивя многокозненнаго. Б городиченя:

Νοτώμη χρτά нα ωθώτιηχε, μάμιεμε μοτώματο ατώ, τετό είκω τη παοετό μολή, ω ρθκε αρατά μώ, πρεθταμ, ήβράκητη, ή βα μηλοτέρλιμ αξάλης, ωθώτη ή τη επατή μω.



Микаца тогиже ви К-й день.

Прпвнаги оща нашеги льва, епкпа катанскаги. И преподовномвченика корнилім игвмена псково_печерскаги.

Βλθάσα ετώ πάταμα κα πρηλομένια. Να Γάμ, κοββκάχα, ετίχηρω, ελάτα μ. Πολόβεμα: Γάμ, άψε μ μα εθλήψη:

Ран, ты стителя ви мірф, апливи преемника пока. Зали всй, джлы й словесы, правыхи обченти пропо. въдника: й сеги ради наставника положили всй стителей, й славы сопричастника нетлыным твоей.

Столпя та, льве, уртова цоковь живя, и глаголь.

ника держащи, правых оучений слова, сего зращи не...

поколебима йстины, присны пребываети, славмин вакв

вс Кух й гаа, та проглавльшаго.

Ган, ты стителм слово измирени показали есн мечь" на элочествощихх, вх православною в врв твою: й тыми посыкам лижнам мварованім, в блгочестім ви мірт оўмножили есня оўченім, вако.

Слава, и нынъ, бгородичени. Подобени тойже:

Виждь моегш» сокрушеннагш сердца» стенанта, бгонев встнам, приний, Дбо мбіе, й не шрини, всенепороч_ нам, рвки монхи, чтам, воздъйние, йки блголюбива: да пою й величаю возвеличившвю родя нашя.

Кртобогородиченя. Подобеня:

Йгнца та» Егда Агница и два къ заколенію ведома оўзръ, то глезами, глове, погледоваше, й кзываше: гдт тинингм, чадо мое; сиестввю тевт, сладчаншін: не терплю во не зрити тебе, * інсе мой многомативе.

Тропарь, глася ў:

Правило в вры и свразя кротости, воздержания обчиτελλ, ιδική τα ετάλ8 τβοεμθ, ίδικε βειμέμ μετήμα. Gerw ради стажали всй смирентеми высшкам, ницетою богатам, άνε λιβέ, μολή χρτά βία, επαετής» д8шами нашыми.

<u>reneral de la companya de la compan</u>

Каншия, в гшже краегранесте:

Аьва источники свщь чваєси чтв. І шенфи:

Глася н. Писнь а. Ірмося: Водв прошедя такш свшв, й егупетскаги яла избижавя, ПЛАТАНИНИ ВОПТАЩЕ: ИЗБАВИТЕЛЮ Й БГУ НАШЕМУ ПОИМИ.

Светильника та батвенна хртова светла цоковь стажавши, льве маре, доброд телей твойх станьми, μ 4<u>8 λ</u>έςχ κογάτην προςβτιμάςτελ.

🛱 младенства возложили Есй себе сама́го вс-кух RYHF влить, й оўмершвлентемя сластей жива сегій быля Есй жертва, закалам себе безя крове, блженне.

Житіє твоє сіметя доброд втельми оукрашено, й ч8деся влистаньми оудобрено, бгоносе, премвлена та всеймя сод вла.

Бгородичена:

X рамх ты была есй б π тй, несквернам сотроковице, всельшем8см паче оўла вх т λ , б η е, й лесть W д8шх челов-Кческихх Wгнакшем8.

Писнь Г. Ірмося:

Ο πατήτελικα, Εντές με απονέττα ουνέκια πρακοτλάκια χρακά μεκρέχκα, εντάχο ουπάτλα ετά και πάπητεχα πήκοκότκωχα, με απάκθο ωγράχθ κεέλα ετά.

Βοβμέλα μα βωίοτδ λοβρολ Ετελεή, πρίβενε, πομάβανιε εκλιμέννο πρίλλα ετή, ή πρεκωτόκαιο, βιελιθάρε, βοίχβαλήνα ετή βωίοναμμικα τη δάλνημεκα, ποιλθάνεα βλίολάτιο τοκδ, λίκω άγγλα.

Ναπάςτη πρετερπέκα χρτά ράχη, πρίπειε, δεβεμέρτιο πρηγαςτήλεω εξι ωδοπέηια: Μύρο πε δλαγοκότηο ηεπρεττάηνω ήςτογάω, ωςιβάεων κέρου κα τεκά πρητεκάωψω».

Б городичен ж:

Ο ϔτλα Επτευματω μ' εκπτοβάρματω κλεμέ, κθημηδ, Θτήεμα με ωπαλήκωμε Επτκά, χεράετημα μολ κελ ποπαλή ετράετη, μ' Θτηλ μεχητή κπηθωματώ.

Съдаленя, глася г. Подобеня: Бжтвенных веры:

Β ελύκοε τόλημε βτελέμη μα βοβιπάλα ετ μοβρομάτελεμ τβούχα επάμελη, ή 48 μετα τε άπλοιτιο προτεπάτή κα βέρμημα τοβόρω, ή ωγμάβα τη τραττέμ ωληραμέμιε, λεκέ πρίβεμε, χρτά επά μολή μαροβάτη μάλα βέλιο μήλοιτь.

Влава, й нынь, бгородиченя:

Επτειναίω εττίτελ με ωλένια, πλότι εώεν εο υρέετ τεοέμε: μο εξη εούλετωμεία πρεεώιτι, μπε πο ρπτετ μτρι τα μεθ, μπω πρέπμε ρπτελ τοχραμίεν είξι μεπορόνηδ, εξήμα τζι: τοτο πρηλέπηω μολί, μαροκάτη μάμα κέλιο μήλοιτι. Κρτοκοτορόμη νε με:

Νεκκέρηα α΄ πημα ελόδα, ηετλέθηα μέα μτη, нα κρτέ βράψη ποκέψεια, μ΄ κα κελ δε κολέβη προβάδω ματο, μτρεκή πολόδη ρωλάρψη, κοπίάψε: οὐκώ μη τάλο μος, κάκω ετράκλεψη κόλεω, χοτὰ μ΄ βρμός κι τρατέμ δε βρμός και τρακέκα; Πέτης μ΄. Ιρμός κι τρακέκα;

О услышахя, ган, смотренім твоєгю таинство, развичхя

дала твой, п проглавную твой бжество.

G τάλ τεολ, ελάβης, ράκα βώηθ Ελέη ετώη ήετονάςτε, ωειμάθημη χθωώ βέρου κα τεβτ πρητεκάθημω.

Ν εχέτωσα ωνιμένιε, αθκάσωχα χέμωνωσα ωτονήτελь, επήτελω, σώλα είν, ή συμπαχα νελοσάκωσα πρησώκιψε.

Бгородиченя:

Βε τολ κα με κατιάνωμα, πρεύταλ, κατιμά εττλ κο οξτρός τ πεοέμ, τπατάλ μλ ελτοττίο, ποτρθπέμματο μηστιμή τρτχή.

HECHE E. IPMOCES:

В скою ма шринвах еси ш лица твоеги, свете незаходимый, й покрыла ма ёсть чвждах тма окажннаго; но шерати ма, й кх светв заповедей твойхх пвей мой направи, молюса.

Прелестьми деминскими всй вървющым хртв прельщающаго, стненном свад предаля есй праведии, блажение, й двшы йзбавиля есй всегвбительнаги сеги вреда, йки пастырь йстиненя й спасителеня.

Разгоржывся стий, посреди сталь Еси, нешпалимь, преславие: бжественная бо роса стаги шкрвжи та дуа, аки сфеннотайнника, аки слвжителя бжтвенныя славы, аки вышнія скжтлости причастника.

Бгородичена:

Βύλτειμε λρέβλε Επτβενντύιμε, Εγοράλοβαννα, чεсτνίν πρρόμω τάννετβα γαθευνθ νευβρενέννθο υτνάς ρπτβα τκοεςώ, πρεύταλ, ραβλύννωμα Θέραβω, άκω βλιττύιμα, τεγό προβοββτετήιμα. Πίζεν 5. Ιρμός:

Μολήτε προλίο κο τηθ, ή τομό κο βετιμό πενάλη μολ, ίδικυ εωλε αθωά μολ ήςπολημικ, ή κακότε μομ άλθ πρησλήκητα, ή μολός δίκω ίψης: Ψ τλή, έπε, κοβκεμή μα.

Ολθηία Μολάτβαμα Τβοάμα, άνε, πρικώα προβρικίε, βναθόρε: χρτά δο εολικότβεννακα άμικα, ά κα νεμθ βυμά τβοελ άνα εταπάβα βώνθ, προμένια βογάτην πρικλα έελ.

Εώλα εξιὰ μαριὸ, чηλητε, επράшενα, ανετλὰ ιλμίν αο λαοριὰ εςτὸ, νοτίλα εξιὰ ελέπλου οξίτι τοράψει: προελαβλάμε αο τὰ αξα, εξιὸπε πητίενα ταθήνας, λυβε, προελάβνας εξιὰ.

Εποθχάετα ράκα μοψέμ τβούχα, û û3λιβάετα πράεμω, βεεβπάκεμε, εάκοπε ûετόνημκα νύετα û βποβόμημα, ελέμ βάτβεημμά: űμπε Ψιοημώντες μεββί Ψ βάρημχα, û βαράβιε Τρέββισμμπα βάρθετες. Επορόβηνες πε

Ѿεвωτή μθώθ μού, μδο, ετόε ρόπμωμα ελόδο, δομετημήθ δο ετώχα μκω πρενήετω πονηβάκψαγο, ελήμαγο δρα πάμεγο, η μάρθη μή, μκω μήλοετηβα, οξωνλέμια τθνθ, βεξηθησόνημα.

Кондаки, гласи й. Подобени: Миш начатки:

Τ΄ κοπε εκττήλьника превелика цоковь ймать, всеблженне, тебе паче солнца сіжюща, юже твойми молитвами сохрани, блженне, непобъдим8 й непоколебилів W бреси всжкім, й нескверн8, йкш приснопаммтный. ПЕснь 3. Ірмогя:

О троцы Єврейстін ви пещи попраша пламень дерзновенню, й на рос8 Огнь преложиша, вопіюще: блгословени Єси, гди бже, во в вки.

Υ υμώμα επτεθημημα εεσπλώτημμα εα πλότιο πολό-ΕΜΕΜ, ΕΓΟΜΌλρε, ελθάμλα Εεμ ΕΓΟ μεπρεετάμηω Βοεπτεβάμ: ΕΛΓΟΕΛΟΒέμα Ε΄ Ε΄ ΓΑ ΕΜΕ, ΒΟ ΕΤΕΚΗ.

О ўши гл8хій, всеблженне, молитвами твойми Шверзлх Єсн бжтвенными, й хромымх мвственны подаля благо. теченіе, блігословеня Єсн, вопій, гди бже, во веки.

M анієми в $\hat{\mathbf{m}}$ твенными в $\hat{\mathbf{n}}$ ки нешпале́ни пребыли $\hat{\mathbf{e}}$ гй, в \mathbf{m} е́ди погреди $\hat{\mathbf{c}}$ гн $\hat{\mathbf{m}}$: непричастный же сег $\hat{\mathbf{w}}$, с $\hat{\mathbf{g}}$ доми праведными $\hat{\mathbf{w}}$ пал $\hat{\mathbf{e}}$ етс $\hat{\mathbf{m}}$ най $\hat{\mathbf{m}}$ год $\hat{\mathbf{w}}$ ри, молитвою твое́ю.

Бгородичена:

Тбоегій чрева не шпалі бітва согнь, дво міти, воплощаєтся изх тебе, концы шрошая бітвенными свівтлостьми: сегій ради тій поемх. Піснь її. Ірмосх:

Победители мвчитела й пламене багодатію твоєю бывше, заповедемя твоймя зелю прилежаще, отроцы вопіжув: баго- словите, вса дела гана, гаа.

 $\hat{\mathbf{H}}$ 3 រារីតនៃ ធីរីកាល្ងន៍។ $\hat{\mathbf{G}}$ មីខ្មែំ 80 0 ប្តីពេកន៍ខ្លួំ ។ ចល់វុឌ, ខេយុខិមេ០ កងអាមាមខ្មែំ ខេក្ល ខ្លួំ គឺជំងំ កង្គំ រាងខ្មែំ ធីក្នឹង ពេលន៍ខ្លួំ ខេក្កមិតិខ្លួំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ គឺជំងំ ក្សិមិតិខ្លួំ កង្គិតិខ្លួំ រាងខ្លែំ រាងខ្លាំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លេំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លែំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លាំ រាងខ្លែំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេំ រាងខ្លាំ រាងខ្លេំ រាងខ្លេង រាងខ្លង រាងខ្លេង រាងខ្លេង រាងខ្លង រាងខ្លេង រាងខ្លេង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខេង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខ្លង រាងខេង រាងខ្លង រាងខេង រាងខេង រាងខេង រាងខេង រាងខេង រាងខេង រ

Ηρίο, βεεβλάθημε, πρεβάνηθωμεμβ βλίτοθτομίλα δεί, βεμμόμβ, λυβε, μαριο πρεμετάλα δεί, οξελίε μοτά, ή τερώ, Εντικό τος τος πρεκαβμωμη.

Тики маслина, субе, насаждена бывя плодовита вя домв гуни, плодя приношаещи по кончинь, ш бжтвеннаги

твла твоего блей батвенный, вврных всака недвга Ψιομήν βεεί λά, κα τεβά τα λωβόβιω, μέλρε, πρητεκάωψηχα. Бгородичена:

шбожи мм, иставыма прежде льстиваги заыми совътоми.

ПЕснь д. Ірмося:

Оустрашись всяки слоди неизренна бжіть сниздожденію, таки вышній волею сниде даже й до плоти, W двическаги чрева быви члв вкж. твмже пречтвю бив, вврнии, величаемя.

Да та батвенными гласы блажими преподобни поживша, и на нёга возшедша и радвющагм: W страстей й скорбей нася молитвами твойми спасай й W Westownin, стителю й пастырю досточ8дне.

Мкш розга вінограда йстиннагш бывх, оче, прозабля всй доброд втельны грезны, ч8дегя сладость йскапающым: W ΗΗΧΤΕ ΠΙΌΨΕ ΚΤΡΗΨ, 3ΑΡΑΚΊΕ ΠΡΙΈΜΛΟΤΧ Η ΡΑΛΟΙΤЬ

χβάλλιμϊν τὰ πρύενω, λόβε βεεμβάρε.
Τέλο τβοὲ βώετο χράμα ετάγω μ Ϋτηάγω, Ενές αχα, μ κώντα βηθτρό βπτβενναγω χράμα, Εγόπε εοβλάλα Ετὰ βα ελάββ, λόβε, μ νέςτο λθκίν μψηνιμό, νθλέςα источам нами реки, благочестни та почитающыми.

Пкоже солнце светозарны, доброд втельными свещами концы шзарам присни, й нынт кх светв преминвля Есй незаходимомв. Тъмже свътоносивю твою памать празднвющым, льве пребогате, шмраченій вселютых» избави.

Бгородичена:

Gтраш8см твоегю, €дине цою, втора́го прише́ствім, н оўкомусм, безмерны согрешиви тебей, й по развмен оўтверждем: но йкы сый баги, шбрати й спаси мм рождшім та блігопрійтными, інсе, молитвами.



Микаца тогиже въ кали день.

Πρίπτασω Θίμα Ηάωειω Τίπομέα, ήπε κα ενπικόλιτας: Ĥ ήπε κο ετώχα Θίμα Ηάωειω Ενεπάμια, άρχιεπκοπα άητιοχίης καιω.

На Ган, воззвахи, стіхнры, глася н. Подобени: СЭ преславнаги ч8десе!

Фчастыми молитвами, страстей взыгранім до конца потребили всегда обсивнить в в в в прієми, прієми прієми, прієми прієми, прієми прієми, прієми, прієми прієми, прієми п

Το τε εγομβάρε τιμομέε, τη πομέε, τη πομέρια δεράβε, κος μερπάμια πομπικάτελь, ελαγονέςτια βράκε, μ μς τόνημκε ούμμλεμία, πρακογλάκια ούτκερπλέμιε μεποκολεκίμο, μίλι μτλέμιμ ττρθά πρης ποτένηα, τόλημε μεβαχομίμο, νάμο επτεμημία ελίσοματη, μ μουάμες τε βομμχα ιδεήλελ εξί ούλοδρέμιε, πρενέςτηε.

болевни, проповеданім ради бжтвеннаги, й твердым йстины, йже твойми словесы оўтвердиля всй, везвмным шбличам йвственни.

Βλόβομα εβλιμένημα τβούχα τενένιμα βαπαλύλα ξεύ μα καράετιε άρια σλονεετήβατω χθλεήιλ, ωίζο η εβλική μάωμα επός ξετεετβόμα υλλεήνικα ραβνονέετηθ, βεε εβλιμένη εξυίλ, η εξυτή προεβπτύλα ξεύ, η μετη που ολλερπάλα ξεύ, εξού, εξρού τβορλίμηχα πάλλτη τβού.

Πομαβάμ πεβλόμα ελοβέεα τβούχα, βεεεβμύμενη πάε τωρω, ττάλο βπίε ελοβέενοε εοδλώλα θεй ττάμα, Ψ Ε Εωλικά βεάκηχα μεβρεμύμο. Ττάμαε τὰ λόβρωй πάετωρω ββεμε βο ωτράλθ ηθηθω, μλήτω ε εθτεττίν ήββράνη πράβελνωχα λθεν, ενετάδιε βγονότε πρεβλαπένη.

Слава, й нынъ, вгородиченя, глася й подобеня тонже:

Κομβ οξπολόθηλας» εςὰ, εκαάημα λθωε, κε ποκαάμιο ημκάκοπε κοξημήθημη, μ εξήμη κε δίπας εκόρθο πρηξοκή, μ κοξοπίμι μεο μτη, μολή τκοεγό επα μ εγα πάμεγο, μξεάκητη μφ εξτη λεετήκας».

К фтобогородиченв. Подобеня тойже:

Ατημα, άτημα άκω βήμξ η μα αρέβτ προετέρτα βόλειο κρτητωχ, βοπίλωε μτρεκή ή βολέ 3ηθοιμή εχ πλάνεμχ: επέ μού, γτο ετράημοε ετέ βημέντε; βετώμχ πηβότχ μαλή άκω τζω, κάκω ογμερψβλλειωνέλ, μολιοτερπτλήβε, 3εμμώμχ πομαλ βοεκρετέντε; ελάβλιο τβοὲ μηότοε, βπε μόй, ενηχοπμέντε.

Тропарь, глася да

Επε εδίζα μάμμης, τκοράй πρήτην τα μάμμ πο τκοέμ κρότοιτη, η Εωτάκη μήλοιτη τκοι Ψ μάς: ηο μολή τκαμη μέχα κα μύρι οξπράκη πηκότα μάμα.

Каншия прпбнаги.

Глася й. Писнь а. Ірмося:

Поими гаеви, вси людів, ви мори черми вми фарашна погрязившемя, победняю песнь поюще, йки прослависм.

Τὰ πωτλεημθю явьздв, на высотъ, соче, воздержания просийвшвю свътлю, и върных сердца изаржющв, блжение типодее, восувалжения присню.

Ймѣм κα 678 προταπέννο ογμά τβοειώ ἄκο, ογνώ μια τόνα Ѿ 48ωμ Ѿτράτλα Ετή, άΫε, μ χράμα 6ώλα Ετή 6πτβενναίω 4χα, μ μιατο τβαιμένια, τιμομέν.

18 κάβας κώβήη, εμηρέητελ ωγραπλέης, Ενίς πρεμέλς Ετη η η η η κα είδ βοβεώτηλελ Ετή: ή τος ελάβω εώη8 η ατλαπλάειμητα, ελαπέημε τιπολέε.

Бгородиченк:

Νεικαβάνην ετα τεορμά ειάνεικηχε, во чρέв βανέη. 1118ω ειβι Επενην, μ πλότιω ιάκω μιτήνην ρόπλη ειβλ, Επροκοβήμε, η Ακειτεθωμέω, πκινην πολητάεμε.

Йнх каншнх ститела.

Гласк З. ПЕснь а. Ірмоск:

Поспишествовавшем втв во егупти мийсеови, извести ійла, тому едином поими, йки прослависа.

Űπε Θτηθα βέρχα, άκω ελόβα βλαγολάτιο ωλικανια, κελύκατο Ενττάλια πικτημια βοιχβαλώενα.

Поборники в Кры Жвльсм, хртов црковь неплъненя борениеми Ереси гохранили Еси, преподобне.

Ο γετά ελοβετε βώβχ, Ερώγηνλα είν ογνέκια πθνάκθ, πρεπολόβης, βχ κέκπε ποτοπάλχ είν άριεβο ελονέετιε.

Бгородиченя:

Йже еловоми плотію, паче слова рождши начальника жизни, непрестанню молі спастиєм двшами нашыми.

Писнь г. Ірмося:

О уткерженіе мое, спсе, єсн, приб'єжние мое и сила, поколебавшеесь сердце мое бутверди ва страсть твоємя, таки н'єсть свытя, такоже ты бга наша.

Ο γιμεδρών βεικάς υπηνοβαμίσης, μημή αβραάνα βώνα εξίν, πρίεμνη Μεικάς πρηγοβώμων, 🖘 τίμοβες, ή τικμή

оўгождам векух бгв.

О умертвиля Есн, Фче, гаже на земли твой оўды, гако глаголетя апля: жизни нёнти причастникя показалсм Есн, вя нейже чтвщым тй присны поминай.

Βοιτόκα τβοήχα μέλα, όνε, ιόλημε κώλα είν μεβαχομύμο, αθνάμη πώμβητα κοημώ ωβαρώμ πρήτηω, ή μέμωηωβα ραβορώμ ωμρανέμιε. Επορόμηνες:

Ο τά Α μός ηρώ μάρετεθομιχα ρομήτελενημε, πλενθιμε πρεγράψεντη μούχα ραετόρτης, μ ναετάκι κα ποκαάνια ετεμάνα μολήτελη τκούμι. Πνα. Ιρμός :

Ο γτεερμίτα τέρμμε μο ε σο τότι, вознегесм ρότα μόμ εκ εξί μο μο κακα, ρα αμυρήματα нα ερατή μο ο ογττά μο κο εο ακετελήχτα ω τπατέη το τκοέμα.

Τ ὶ τορθπίε μαβλέκα μετημησε, ιδεμλελ εξε Ελαγονέετιλ περβοημαμάλλημας, εσπροτήβημα βιέρτ προδόχα, ενετάριε.

Ты любоболь зненим воздылави цоковь серпоми обченій твонух, бажение, изи корене вся посыках вси тыми плевелы.

Стар-вишинствва со славою йстинномв, свщаго воистиння начальника лжи арїа, бгоблаженне, поразиля єсй каменїемя словеся твойуя. Бгородиченя:

Ρομάλια εξιὰ μεικαβάμηω, ιδικάλια εξιὰ ιδικόπε ελαγοκο... λάλα εξιὰ, ιπτε κάμα: μ μίρα ωθηοκάλα εξιὰ, τζὰ.

Съдаленя, глася й. Подобеня: Премодрости:

Nавчивем еловв, нася ради W двы рождшемвем безя

иставнім, сего бжество безбожными проповедали всій: й миюти привеля Есн бтови втрою, сващенных ч8деся миогими авленьми. Тъмже, бгоносе, ствю твою памать тво_ ρώψε, Ελγολάτιο τκοέο αδωμ προεκτιμάεμα, ή τογλάτην вопієми ти: бгоносе тімодеє, моли хота бга, градших шетавленіе подати чтвщыми любовію ствю памать твою.

Слава, седаленя, глася г. Подобеня: Красоте девства:

В диногвщиаго СПВ и дуд глова пропов Кдаля Еги, СТЕ ÉVETÁDIE, Й БЕЗВМНАГО ТВЕРДШ ЖИЛАМИ ОЎЧЕНІЙ ТВОЙХХ а́рїа оўдавиля Єсн, х8лмщаго на пра́вое оўче́ніе. ТВліже спричтесм ликшми радвасм, батвенныхи проповъдники СЭТЕЦХ, СХ НИМИЖЕ НАСХ ПОМИНАЙ.

Й нынть, вгородичени:

Ики невозделаннам, дво, лоза, краси-вишій грозди прозабла вси, источающи нами віно спасенім, всехи веселмиее двшы же й телеса. Темже йки винв та добрыхи блажацие присию, со аггломи воптеми ти: радви-

τω, δοπολάτησω.

Κρτοβίοροληνεής:

Η εμικθιοδράνησω ήταω ή ωτη τροώ, χρτε, βήλωμη τω μέρτβα βήκωμα η κρτά, μτρική πλάνθιμη γοπολαμε:

ντὸ τεβά βοβλαλε Εβρέμικι δεββακόημω τοδόρα ή με κλαγολάρημη, ήπε μηόγηχα ή βελύκηχα τκούχα, της μόν, даршви насладивыйст; пою твое вжтвенное снизуождение.

П-Кень Д. Грмоск:

Й ЗВ горы приметиным, слове, пррокв, единым бий, хо-тациа воплотитисм бговидим обсмотри, и со страхомя славо-CHORAME CHAS TROW.

Ты молитвами оўтверждамем присню, мысленных х врагиви лови й стрелы, йкоже младенеци стреляния κατικά ετὶ, Ε΄τὶ, Ε΄τὶς πρεελάκτε τιμομές. Ε΄πε κα κάμα χρτόκα εμοτρέκια, λωκόκιω ποκλακάλεα,

бгомварь, оббразв, неквшенть мвкх претерпках всй, W сеги шметающихся, Ф тімодеев

III коже некти столпи непоколебимь были еси присни ки БГВ ВХ ГЛАВОГЛОВІН, НИКАКОЖЕ ПОЧИВА́М ВХ ГНХХ ПРЕБЫЛХ Є́ГН краготахи причастники, Со тімолеє! Бігородичени:

И ово на земли родила вси сотроча, вже W соца прежде вежух въкх рожденнаго, нетлини мти чтам,

Йнх. Îрмо́сх: уртіанх йсправленіе.

Н бей покрыла всть доброд втель твом, ган, и твоеги уваленім вся исполнили еси: слава силь твоей, чавьколюбче.

В вры собирам поведительнам, стрелами словесными нечестиваго бтом врени инзложили есй, ей, арта.

Словега твонух светлость йкоже молний изшедши, арівво влоглавів попалжети, вустаців премваре.

W гражденіе положиви словесь твойми, йкоже віно-

град в ганю, цокви, пробие. Бородичен ж

Родила Еси плотію, дбо чтам, йже прежде тебе безначальнаго глова, й по тебт паче глова, изх тебе ко-Писнь Е. Ірмося: чавъншасм.

М раки двий моей разжени, свътодавче хрте бже, начало-роднвю тмв изгнави бездны, и дарви ми свъти повельний

твойхи, слове, да оўтренюм славлю тм.

О умоми шчищенными предстой трцт, бажение, й Ш_ Фиваными зарами шсімемь, біче, свіцым ны во тмт бед_

ετεθωμων αθωέκηων ετραετων προεκτιμάεων κεεταλ.
Πλότь κοβρερπάητεντ, αθωθ κεβετράεττεντ ούκραεύκτ, μθλρε, μβλ κεάμεικη ουγράμνκτ ιδκάλελ ξεν, й ω нεгώ йвь чваеся дары пріжля Есн, тімодее.

Не оумоми льстивными, но простыми сердцеми просивши приствпившам неплоды, втрною молитвою благочадна гавлжется W неплодства, поющи хота бга нашего. Бгородичена:

Β τελήβελ βο τρέβο τβοὶ πηβώή κα βώшημας τλ το Ακλα ηδέα ωήρωθο, Μαρίε βίξε: Ετόπε ω βεκάχα ηάεα, εάκω βλιάλ, ης πρεεταί Μολλωμη, βίτοηεβικτο.

Йнх. Ірмоєх:

Оўтренюети дохи мой ки тебів, бже, зане свівти всй, й твой повелівній быша йсцівленій рабими твойми, члвівколюбие.

Μράκα ραβορήλα είν ερειέμ, ή κοβιϊάλα είν κοημέμα κυθμα βαρή ογνέμιμ τκούχα, ενττάριε Ελαπέμμε.

Дважды.

Ѿρ8жій шпраждаєми, єстаціє, обченій твойхх, настожщым бжітвенньй выры ёреси повыждаєми.

Бгородичена:

Ακο, ης πρεετάμ μολάψη εξα, ή3χ τευς ρόπαμαγος πλότικ, ή3εάκητης ραθώμα τεοήμα Ψ εξάκας Ψε. (Τοάηια. Πέτης 5. Ιρμός»:

Шчисти ма, спсе, мнюга бо беззаконта моя, й изк гл8бины эмля возведи, молюса: кх теб бо возопихх, й оуслыши ма, бже спасента моего.

Λόσρι τβοὶ τουλοχάλ λίβετβα λοιτόνηςτβο βο βιέй τβοίй πάβημ, πεντί ημκογλάπε κα λυμί βρίλα Είμ, Επε Ψ τεγώ βρέλα λο κοημά Ψραβήβα.

Вх пристанище мысленное оустремился Есй, волнами сластей не шмочивсм, всеблжение тімодеє: но дуа живоносными вытры добры преплылх Есй, всеславие.

Να πλεψθ χερθείμεκθ ηεωπήταθην επιχάν, ωπήταθην ΒΧ ΤΒΟΕ ΥΡΕΒΟ Βεελήτα πλότιν, ά με Επειτκόμα, ή ή 3Χ ΤΕΘΕ πρόμχε, επατάα μα, Βεεμεπορόγμαα.

Йнх. Ірмога:

 \hat{I} พ่าน หัวห บุค์หน นี้ปุดหน หดกเล่นย์: หดวหลุมที่ \hat{w} тли животи мой. мы же тебт вопієми: всесильне спсе, помил \hat{s} й наси.

Ο Λοβέτα τβούχα βρολοκοβέννως βάτρολα οξτυμύλα ετὰ βρο Ερετίνες τβουμίχα, κα προκτάνου δλαγονές της πρόκοβο μαπραβλάλο, πρεβλακέννε. Δ κ ά α χ ω.

Β΄ α Δουρόλ Κτελη η επορόνεια τώй, πρεπολόυμε, τλάβεια Μεήλια Ε΄τη τλόκομα η жητιέμα, ηρκε χρτόκω ογλουρέμιε.

Бгородиченя:

Ё гоже родила Єсй, бійе, несказанню біта нашего, мол лаци не престай, йзбавитиса W бітдя, поющымя та, ўтам приснодбо.

Кондаки, гласи Д. Подобени: Меилса еси днесь:

Μκω εκτίσλα μηριστάτλα ω κοιτόκα κοβιϊάκα, ωβαρήλα είν κα ιεραμάχα κτρημίχα λοκρολτίτελη ηθλέια τκούχα, ηθλοηόιμε κιεκλικένηε τιμοχέε.

Пити 3. Ірмота:

Α΄ ΓΓΛΟΜΑ Θ΄ ΤΡΟΚΗ Η 3Χ Θ΄ ΓΗΑ ΓΠΑΓΕΙΉ, Η ΓΡΕΜΑΊΗ 8 ΠΕΊΙ ΠΡΕΛΟΜΉΒΗΝ Η Α ΡΟΈ 8, ΕΛΓΟΙΛΟΒΕΉΧ Ε΄ ΕΉ, ΕΤΕ ΘΤΕΊΧ Η ΑΙΜΗΧΑ.

Ο γεατήσα επραετέμ πλάμενω ελέξα ροτόν, δίετολάτω 18 λέτα μετονήλα εξίν: μμικε ωνιιμάεων εκαερνώ επραετέμ τιμοχέε.

Ειλαπέμεταο απταθήμου μελόπηο πολθυάλα εξίη, κρότκηχα, πρεπολόσηε, ματλάλοβαλα εξίη βέμλος η ράλουτη ηβαράμημης ματιπμάμεμ.

Γαβράμιτε Γράχωκα τκορλίμωνα λοκόκιο εκλιμένηθο πάνλτη τκοειώ πρεετακλένια, ίδιο μερβνοκένιε ωκράτα, καλάντης, μεπροεύ. Είτορό μυ ε να:

ЙЗБАБЛЕННЇЙ ВСЙ Ѿ ПЕРВЫМ КЛАТВЫ, ПРЕСТЫМИ РОЖДЕ-СТВОМИ ТВОЙМИ, БЛІТОГЛОВЕННАМ ЄДИНА, ТА БЛАГОГЛОВИМИ, БЦЕ НЕСКВЕРНАМ. Йнх. Ірмо́гх:

Вя нецій свіце халдействи, авраамстій отроцы ликовахв со аггломя, глаголюціє отеця нашихя бже, блгословеня еси.

Вретічестввющих брань сорвжіеми дуга, мвдре, побълибия, почести нетленным пріжли всій її хота всичаємь.

Μένι εδοκλθώττρα ογέτα τροώ, μα μενευτήσωχα, εντές ποκαβάματω, πολα ρθκόω ελόβα ποκρωβάεμα, μίκω εμχα βράμι πουτίκα.

Оученім лопатою разв'ямля всій аріев лесть йки плекы, во шд8шевленняю, сте, житниц8 собирам пше-

инцу въры. Б городичени:

Εήδ всй почтимя, йкш спса родила ёсть, в врою взывающе: радвисм, раво й мти хрта бга нашегш.

ПКень й. Ірмоск:

Ποκρωκάμα κομάμα πρεκωτπρεήμα του, πολαγάμα μόριο πρε Δάλα πετόκα, α τομεραάμ κτά, τὰ ποέτα τόλημε, τὰ τλάκατα λθηά, τεπὰ πραηότητα πάτης κτὰ τκάρς, ᾶκω τομάτελο κτάχα κο κάκη.

Ο Τραιτοθείйцα εώλα είν κοβμερπάμιεμα πηόγιμα ή επλημωμι κολέβημων εξένημα, κοιχοπμένημων πράγιω μο ερολέτελες, πρεποδόκης, ποθυάπελ κα τέρμμη, ή ω τλάκη πρεχολά κα τλάκθ ηεκονυάεμων πήβην ή нετλένια.

Τ΄ κω πέρτεβ, πρήτε, πολύτεω τεολ ετό πρεύτομο τω πρυμέτλα ετό чθετω ω λθωύ: επτευμό ξάνετεο ω μεγώ πρικλά ετό μθλέτα, λέμωμω ωγομάτη, ή μελοκά

ческім целити немощи.

Ν εναθηστοςλόθενα ή νεσλόθησα, μήλοστήσα ή κρότοκα ή πράβλου ογκράψενα, Ενής, βώλα εξύ, πρήβενα, νεπορόνενα, ωμάλελ βελκίλ νεπράβλω, στόλπα μονάμεστβθυψηχα: τέμπε τλ πουντάενα βέρνιη βο βέκη.

Бгородичена:

В динв та избра добротв Такшваю Фчее глово, й во

оўтробь твоей вселисм, вакоже благоволи, паче вскух красн-Кишій человькя, всейтам, пройде, шмраченное наше шчищам Естество.

Йни. Ірмоси:

Ε μίνασο σε 3 κανάλικασο μρά ελάκω, εσόπε ελακοελόκατα καθωλικών, με τρεπεμίθτα νύκω άστλικτιν, πούτε, εκαιμένηνημω, λιόμιε, πρεκο 3 κοτίτε εσό κο κάκμ.

Жεзломи премидрости твоей писаній раздібливи бітє ственнию пичини, хртови стителю, й преложили єсй ки земли православіть новаго їйль: аріаниты же йки єгуптинны оўдавили єсй.

Νέησω τω ειμέσα αμαθηία, нα ετόληα χαλάμεκιή, άριεκα, ραβαθείλα εξια άβωκη ερετίνες τα βοιμάνα, ενετάριε αβλρε. Ελμησηλάτηθο απόθ προποκπάθα ας απόμη.

Μέλρε, Ελήμογλατηθώ ετέρθ προποκτίδα κο κτίκι. Йεποκτίλημα τεοήμη, ήπε πο ήττημτ, на βάπαλτ πήβητ εκομμάλε Είμ: κοβεϊάλε Είμ πάκη μα κοετόψτ ετάλθ τεοέμθ, μέλρε, βαρώ κλιονέετια ήεπθιμάα κο κτίκη.

Бігородиченк:

Создавшаго адама по Θεραз8, й Ѿ смѣше́нїм є́гю̀ проше́дша, й спаєша челов вческій родя, пойте, сваще́нній, аю́дїє, превозносите є́го̀ во в вки.

Писнь б. Ірмоги:

Блгогловени гаћ бги ийлеви, воздвигновый роги спасенил нами ви домо дедова строка своего: ви нихже постай наси востоки си высоты, й направили ны ёсть на поть мира.

Х валитисм милости, оче, свда сведый, не презреля всй странна: но всемя благя, милосердім Шверзля всй,

преподобне, Стеця бывя сирыхя, й вдовиця заствоникя,

и нагих шачьанів, й пища алчвинх».

Οτρθό нάμα βεεγμά νεετηά τβολ ράκα μευμάπενια μετονάετα, ώνε, ετραετεύ μαπιληία βεάνεεκηχα μαεθιμάωίμη, μ βεάκθ ηαποάωψη μθίμθ, κα βλαγοπλόμιω βάτβεηηομθ, εβαψένηε τιμομέε, χρτόβα ουγούμηνε.

Б городичена:

Γλαιόλωμα τβούμα ποιλέχθωμε, ρόχη ροχώβα, δλαπένηαλ, τὰ δλάμα πρίτηω, βία δο űιτηνην δλάμηαιο ροχηλά είλ, πρειτάλ Ϋταλ, βιλ δλαπένη τομβ ραδόταιομμα ηελόπηω τβοράμα.

Йна. Ірмога:

Πάνε εςτεςτβά μτρь, μ πο εςτεςτβό μεθ, εμήνθ κα πενάχα Επροςποκένηθω, πικτηριών, κτριών, εξίθ κεπυνάεμα.

Иже ви писанінуи грозди оучительно йзгнети, напойли єсй върныхи віна, соче, йстины хртовы, сердца веселаца.

Ναρόνητωй сватый день всесватых твоей памати творяще двубвиш, та молими: моли прилежни, сти_ телю спастися нами.

Бігородиченк:

Кі же во чревт заченшвю нешписанное слово, й дверь бжтвенным жизни намя йвльшвю, пречтвю войстиння бцв величаемя.



Мисаца тогиже въ кв-й день.

Ѿҕρ-Ктенїє мощей сты́хх м8ченикх, йже во є́νгенїн. На Ган, воззва́хх, стіхиры, гласх д. Подобенх: Званный свы́ше:

М вленім ризх, міницы славній, воблекшесм оўмерць вленім ризх, міницы славній, воблекшесм оўмерць но ризо ризо шблекостесм: й нынт на ністух живете, бобственномо пртоло всегда предстомие, пресветли біоь влаженній. Темже втрою всесветло памать вашо празднових, й мощей рако сващенню шблобызаемх.

Θ Η ΕΜΟΨΗ ΥΕΛΟΒ ΚΚΌΜΖ, ΤΟ ΕΜΤΕΡΗΝΟΘ, ΜΕ ΠΕΙΤΕΛΕΙΕ ΑΕΠΕ ΠΟ ΔΑΒάΕΤΕΜ ΠΡΗ ΤΕΠΑΘΟΨΗΜΑΣ: ΠΕΡΕΤΕ ΜάΛΑ ΤΕ ΛΕΓΗΑΜ ΕΤΡΑΓΤΟΤΈΡΠΙΕ ΕΖ, ΜΕΤΌ ΥΗ ΗΚΧ Υδεί ΧΕ ΠΕ ΤΟ ΥΑΕΤΧ ΕΛΓΟΔΑΤΙΌ. ΠΡΗ ΕΤΘΙΕΜΧ, ΥΕΛΟΒ ΚΙΙΙΙ, Η ΠΟ ΤΕΡΠΕΜΧ 3ΑΡΑ ΕΙΕ Αβωμ, 3 3ΑρΑΚΙΕ ΤΕΛΕΓΕ, 8 Β Β Β ΕΑΘΟΚΑΙΙΙ ΕΛΑΓΟΔΑΡΗ ΕΛΑΓΟΚΕΙΙΙΙ ΓΛΑΓΟΛΟΨΕ: ΕΠΙ ΕΜΙΡΑ, ΕΓΟ ΚΕΝΚΕ ΡΑΣΗ ΠΟΓΤΡΑΣΑ ΜΟΛ ΤΕΑΜΗ ΒΕΚΑΚΑΓΟ ΕΡΕΣΑ Η ΜΑΙΧ.

Й же на лѣта мнώга сокровени, доброповѣдній м8ченицы, нынѣ івмішасм, ійкоже богатство многоцѣнно,
царскій градх шбогащающе всѣхх градшвх, р8ками носими архієреа м8драгш, ій вх церковь приносими честнѣ
бжтвенн8ю, ій просміщымх раздаваєми на всако здравіє,
вх польз8, вх просвѣщеніє, вх заст8пленіє васх пріємлющихх, ійкш върным бжій оугодники.

Слава, й нын-в, бгородиченя. Подобеня тойже:

 $ilde{ extsf{H}}$ же б $ilde{ extsf{h}}$ гочестн $extsf{w}$ поклана́ющыаса твоем $ilde{ extsf{h}}$ р $ilde{ extsf{w}}$ тв $ilde{ extsf{h}}$, $ilde{ extsf{h}}$ $ilde{ extsf{w}}$

Βεάκαι υ επατάй нαв τα βράπια, " διορομήτελьнице всенепоρόνηα, " τάκω πρεμετάτελьница всегώ ρόμα нάшегω εθιμη: " τά δο ηώη το πολοψь βεὰ εταπάχομε, " πρηβ πημε πε ὰ ογτβερπμένιε, " ὰ χομάταν κο βλίμ χρτθ ὰ Γλθ. " Εγόπε Μολή, " μαροβάτη μάρα μίρθ, μόλημες, " ὰ γρτχώβα ραβρτωένιε" πρητεκάθημωμα κα κρόκα τβόν.

Кртобгородичени. Подобени: Мкw добла:

М чинцы твой, гди, во страданійх свойх вынцы прімша нетлюнным їй тебе бга нашеги: ймвіре бо крыпость твою, мвийтелей низложиша, сокрвшиша й деминиви немощным дерзисти. Тыхи молитвами спаси двшы наша.

Каншия.

Гласк й. Песнь а. Ірмоск:

Колесницегонитель фарашнь погрвзй чвдотворый йногда мшусейскій жезля, кртофбразны поразивя й разджливя море, їйль же бытьеца, пешеходца спасе, пыснь бтови воспывающа.

М чинческими оукрашени дарованьми, й великом всвет всесветли любовію предстожще мчинцы, соблави двшх нашихх й страстей зим разорите, блгодатію всесильнаги бга нашеги.

В озложився мвченическій соборх всевидцв бів, й тогю любовію двшы привязавше, разрышиша союзх злобы, й разрышеніе грыхшех подаваютх, вырою тыхх блажащымх.

Ο ΓΝέΜΣ ΕΤΕΝΗΜΙΜΣ ΕΤΡΑΕΤΟΤΈΡΠΙΗ ΜΊΗΝΙΗ ΡΑΕΠΑΛΑΈΜΗ, Η ΜΕΙΛΕΝΗΟЮ ΕΗΛΟЮ ΑΘΙΙΗ ΕΤΙΛΗΚΙΙΕ, ΈΚΟ ΟΥΓΛΪΕ
ΕΙΑΗΙΈΜΣ ΕΠΓΟΥΕΕΤΊΑ ΚΟΝΙΙΗ.
ΕΙΤΟΡΟΑΝ Η ΕΝΣ:

Ερατώσα, ἄπε στα ελόσα σύμμπαιο ρόπλωμη, ηεκύμμπα εθμα: Η ετραετέμ πούχα σθρω τσοέω τιшинόω Ѿπεμή, Ελύμα νελοστώσας μεποσκάκωσα μεπορασκέμε.

Писнь Г. Ірмося:

Η απαν κρθτα περχοτπόρνε, των, μ υρκπε μυπμήτελο, τω μενέ ου τπερμά κα λοακά τκοέυ, πελαμίν κράο, επρομάχα ου τπερπαέμιε, εξώμε υλπτορούστε.

Разжегшесь любовію бжтвенною міницы, єїгнь безбожім кровей стр8 мін оугасисте: й возсімвше світовидни йки звітзды, всю подсолнечн8ю оумснисте.

Блистаютх мвченикшкх свътозарным мощы, свътх исцълений върою ка сима притекающыма: блгодать во почерпоша ш источникшка спсовыха, тогш вольнъй стрти поревновавше.

ВЕры столпи, хотшва закланія, во время оўвш много ви водахи крыеми нынть мвишася: архіерейскими рвками

багочестиш й преподобиш преношаеми быша.

Бгородичена:

Ράμθης», εμίνα ρόπμωα βιάνεικηχε τζα: ράμθης», ράμοιτη νελοβικώνε μιχομάταμεων: ράμθης», πριετήνημα μ νειτικόνια τορό, βιθρημίνε οξικερπμένιε: ράμθης», κεεμεπορόνημα.

Кондаки, гласи Д. Подобени: Мейлем еси днесь:

Земли возсійвше йкш свътила правды, нечестім всю шразисте мгл8: й върных просвъщаете, мчинцы вжтвеннін, трцы побшрницы.

Съдаленя, глася а. Подобеня: Гробя твой, спсе:

Λέετι βράπιο άκετκεννω να ποπήκωε, να πθτα μνώτα βαβήτην το εοκροβένη τη κάμα μα μιστές και εξεπρηενοπάματη τη Μπημιμή βραγθοψε αθώς να μα τράςτη, η η εξιτακοψε τίταξενων βολθάνη, βο ελάβθ βρα νάμες.

Слава, и нынт, бгородичени:

Ο γπράκη, Ϋταλ, Εκαλημθό Μού Δεωε, ή ογψέδρη ό, Ε Μησωρίτα πρεγραμένι κο γλεμης ποπόλεωθώς ποι γήθελη, κεεμεπορόνηαλ, ή κα νάτα μλ επράμημή εμέρτη τώ άτχήτη ωγλαγόλθωμηχα δέμωμωκα, ή κελκίλ μέκη.

Кртобгородиченк:

Βράψη τὰ, χρτε, κεεμεπορόνησα μτη, μέρτκα μα κρττ προετέρτα, κοπίάψε: επε μόμ, εοδεβμανάλυμε εδίξο ή χρο, ντό μεμβρενέμησε τκος ειε εμοτρέμιε, ήμπε επάελα ξεύ πρεθτωχα ρδκα τκούχα, ψέδρε, εοβλάμιε; Π-Κεής ζ. Ιρμόςα:

Ты мой крипость, гдн, ты мой й сила, ты мой бгх, ты мой радованів, не шставль нидра біча, й нашв нищетв поститивх, тимх сх пррокомх авванвмомх зовв ти: сили твоєй слава, чли колюбив.

Τ΄ κοὲ βακολέμιε μ΄ κόλμηθω επέρτη, πυβμοδάκνε, εοκόρα κοβπελώ ετραδάλεμα, μ΄ μηστοκύδημω κολώβημ πρετέρη πέκα, κα μεκολέβημημος πρέμδε μ΄ κώτκεμμος κετέλιε, πέτηση πολ κλιοδάρετκεμηω: εμλή τκοέμ ελάκα, μλκικολώκνε.

Κρτά ωτραπμάεμα προημών, ή λιοπόκιο επτκενησο οξυτερπμάεμα, ερβπίε ημαλοπάμα κρατώκα, ή ωπολυθηία εάχα κάροιο ποτρεπάμα μύνημμι επτκενηία, ποιόψε οξεέρμης είλα τκοέμ ελάκα, υλκιτκολώστε.

Добротами доброд втелей просвъщаеми, ш кровей баграницею оукрасистеса шчервленою, муницы: гакоже скиптря крта побъд ногаще, со уртомя цртвовати сподобистеса войстиния, баженным надежды пріаша.

Бгородичена:

М ти бжій блігословеннам, всенепорочнам, страдалецх вжтвенное оўдобреніе, шнебесившам наше Єстество, шринувшеесм сов втомх змійнымх, спаси ма ш всакнух житій соблазнх, й оўлучити спасеніе сподоби.

Ижень Е. Îрмося:

Β εκθю μα ψρύηθας εξι Ψ λυιμά τκοετώ, εκέτε ηε βαχομήμωй, μ ποκρώλα μα εξίτη ηθάμα τμα Οκαμήματο; ηο ψερατή μα, μ κα εκέτθ βάποκτηξεй τκούχα πθαθ μοα μαπράκη, μολιότα.

Επώχα τκοήχα, επες κρέμα λοκόλωνο τοκροκώνων κώττη τοχράημας, εμβήλα έτη ημήνης, εκόκες μα ωτκαψέμιε ή επατέμιε ή κα ττέλα κραιώμα χθλαψωμα τλ.

Ο Τ΄ Ϋ ΧΕΗ ΕΠΡΕΛΕΣΤΗ, ΤΕΠΛΟΤΌΝ ΒΕΡΗ ΡΑΞΟΡΉΣΤΕ, ΓΛΑΒΗΪΗ, ΜΗΘΓΗΧΖ ΜΘΚΖ ΠΡΕΨΕΛΙΨΕ ΜΗΘΓΟΠΛΕΤΕΉΗΗΜΑ ΓΕΤΉ: ΚΖ ΒΗΙΟΗΕΜΘ ΓΡΑΔΟ ΒΠΕΡΜΕΜΗ ΛΝΒΟΒΙΝ, ΠΟΥΗΛΗ Ε΄ ΤΕ, ΓΛΑΒΟΝ ΗΓΠΟΛΗΜΕΛΙΗ.

Τερπεήιεμα ράμα κεώκω μησλόπωε κράπιε ωατάμιε, τεέρλιμ εθβαμημή, ή τερβάεμη ή ποκεωαεμή, ή εθτικό κεψέττε εμικόνος πρημακωμίκωετα, κεώκθ κέψη δεβκόπια βαπαλήττε καπολάτιο. Επορόληνε μα:

Превышши была Єсй вышних силя, бгорадованнам, заченши слово, вся словомя сотворшаго, й рождши сего, Ш Эща прежде въкя рожденна, нетлению пречтам.

Пинь 5. Ірмося:

 \hat{W} чисти ма, спсе, мишта бо беззакший моя, й йзя гл8бины \hat{S} возведи, молюся: ку теб \hat{E} бо возопихх, й оуслыши ма, \hat{E} спасента моег \hat{w} .

Μπο κρίης κα μώτλεημως ουλολίνης προцε έτωε, επτειημώ κοη κιλ η αποληλετε, κτεχκάλδηϊη: ή ω λθως ωτομάτε τωράχα κτώκα, ττραιτοτέρπημ λοιτουθληϊη.

Сеткаєми на оўды, й многофбазни мвчими, терптый

йстиннагы мечемя ссткоша браги невъдвщым тм, доблін, слове, страстотерпцы твой воспъвающе тм.

G τρθηώ μύθηνες τη μθωχ με τη το κραγεκάντα κάβκω: εμμη 60 κραγεκάντα κράπκω ογληβήσως, κραγεκάντε κεβμέβληο τέπλη προελώμωνα, επτερημώνα μζονα εώμα.

Бгородиченк:

 \hat{H} 3χ τεδ \hat{e} 6Γχ εμέρτημας, πλοτεκήμα εδεύε πριάτιέμα, δογάτα εώμ, μοθ ημμετ \hat{e} , βεεμεπορόνημα, μ3χ τεδ \hat{e} βχώτα, δεβεμέρτια βχόλω μη ζάρ \hat{e} λα.

Кондаки, гласи и. Подобени: Тики начатки:

Κρέπιμων εξρω ετολπά, λοβροποδέλη η μύνυμω, 34 χρτά πολέμωε ραβλύννω μθκη, ή на λέτα μνώτα εοκροξένη δώςτε: ή ηώη πάδιςτες, άκω μοσομένησε βοσάτιτες, ή κα μέρκοβι βάϊο νέςτην ησείμω άρχιερέα βάϊα λλάημων, προεμώμων ραβλαβάετε έπε нα πόλιβ. Τέμα λιολήτες ω λθωάχα ηάωνχα. Πέςη ξ. Ιρμόςα:

Επία τημ χοπαεμία ότης ου ττωμέτα κα κακυλών ε μησταί, τετώ ράμι ότρουω κα πειμή ράμοκανησιο ηστόι, ίδιω κο υκέτινη λικθώμε, πολχθ: κλαγοτλοκένα έτη, κπε ότέμα μάμιχα.

Β Κλολιή το τκόρωεμβ, μθυέμιεμα λρέκλε εώκωε 6138 Εξίτη τοκροβέμη, μάμα μώμι ποσμάμη εώςτε πιστηοπού τρώμα, κτεχκάλδηϊη μύμητης κλιοτλοβέμα εξί, επε εθτέμα πάμητα.

Почерпите, челов цы, ѿ йсточника точащагш вод в спасительною, ѿ потокшви невещественныхи, мощей ради мічники днесь, й півснопойте сїй прославльшемо: бітосло.

кени еси, вже сотеци нашихи.

Ο κ. Ετά πηλήμα άβήβωες , Μδκα ράλη Μηότηχα, βα τοκροβέη η Μράνη έμα λ. Ετά πηώτα τοκρωβάεμη, άκω Ψ η μεβαχολήμωχα τε ετύλλημημω βοβιϊώμα ττραλάλημω τεού, χρτε, προτε έμμάθη η μάτα.

Б городичена:

Πρρόμω προκοβκττίιω Γλθάνη, μέο, τάνηςτβα τβοεΓώ, Ѿ Ϋτωχα 60 κροβέй 6Γα, Θτροκοβήμε, чревоносила ε̂ιй, ιί βα εθψεςτβάχα μβοώ πορομηλά ε̂ιй, на спасенте наше ѝ ѝ ββαβλέητε.

П-вень й. Ірмоск:

Θεμπερήμε πέψη χαλμέμεκι πθυήτελη δρουέςτηβων μεήςτοβης ραβωώς, εύλου με λθυμέν επαςθήμι είλ βύμθως, τκορμό ή ήβδα βητέλο κοπίλωε: Θτρομώ, δλγοελοβήτε, εκλυμένημμω, κοιπόμτε, λώ μιε, πρεκοβησεήτε κο κέλ βική.

Мкоже вінограда лозіє невещественнаги свіце, гроздіє намя бгоразвмім процефтоша, й віно йсточиша безслертім всемя йвф, пімнства двшевнаги шражающе вредя, мвченицы вопіюще: «Этроцы, блгословите, свмщенницы, воспойте, людіє, превозносите во всй вфки.

Τενέμι κρόβημα ρέκι ματθωύω ίχωλομεύε τοβετβα, μ ρααππέμιε οξιτατύω βεαδόπηας βελέμια επραμάλημη ελάβου χρτόβου: βελίο πε βέρην βοπιόψε εέρμιε η απούωα βοτάτην: Θτρομή, βλιοελοβήτε, εβλιψέημημη, βοεπόήτε, λύμιε, πρεβοαμοτήτε βο βελ βέκη.

Ψεκάμιμας αξόμα, είξε εξεκεπορόνκα, εο ετώχα πονηβάωματο ρομαλά εξιά ετάτο, ά επτολέτελα ελύκατο ετα, ειά βοπιώμωα ωξεκαμάωμα εέροω: Ετρομώ, επτοξλοβήτε, εκαμέκκημη, βοεπόκτε, λώλιε, πρεβοβκοξήτε βο είά είκα.

ПЕСНЬ Д. Ірмося: О ўжасеся ш семя нбо, й земли оўдивишася концы, акш бёх Αρθεά αρθεά πορτικάθημε κα πύβημη με αξερβάτη εάμη εεκτί ποβελτικάθημε ράμω πρετερπίζτη, βοπιθήμε ετραμάλωμω: εὲ βρέμω βιτοπρίώτηο, ετάμεμα με ποβτιμώ βραγά. Χρτόες δο πομβηγοπολόπημα προετυράετα βτημώ, μπε μάςα ράμη ετραμάτη μββοληβωή.

Βοβεώτητα ετὰ нα χρέβο, τλόβε επτί, й αντικώβε τταλά πρηβρέκας ετὰ κα τεξί, ττότι βοωβραβήβωνχα β βακολέητε, επε βόλεω, βάκο, πριάλα ετὰ βα αμλοτέρμιε μάτα ράχη. Τέμπε τὰ χόβλιη βοβλωβήβων ττραχάλιμω, ἄκω εβνάτα βακαλάωτες.

Со хртоми цртвовати всегда страдальцы всехвальній міницы, радостиш сподобльшесь на нёс-буи, странів побідительнам, й всібми д8шевное йспросите спасенії, віброю восувалжющыми вы днесь.

Б Городичен ж:

ဪ ΕΛΑΥΕ ΓΛΉЦΑ ΜЫΣΛΕΗΡΑΓW, Д8ШЙ ΜΟΕΑ ΘΈΛΑΚΗ P43-ЖЕНЙ: ДВЕ́РЕ БЖІТА, ѾВЕ́РЗИ МНЪ ДВЄ́РН, МОЛЮ ТА, ПРА́ВДЫ, ΒΛΎЦЕ: Й КО ВУО́ДШМІ БЛАГЙМІ ВВЕДЙ, ДБО, Ѿ П8ΤέЙ МНОГОСОБРА́ЗНЫХІ Л8КА́ВАГШ ЙЗБАВЛА́ЮЩИ МА̀.



Мъсмия тогоже въ кти день.

Ста́гш сцієнном вченнка полука́рпа, єпкпа смурнскагш. На Ган, воззва́хя, стіхнры, гла́ся а. Подобеня: Нбных чиншев: О безпло́тными совоквпился єсн, на земли живы́й, ти сх ними непреста́ннш слвжиши тр̂ць, бує бгоблаже́нне.

W

Ц

П

Б

H

Π

темже приснов тако неный человекх живый вх вышнихх, тайнонавчаещи свщым на земли вжтвеннымх тайнамх.

Хотова дыланім розга бтонасажденнам, словосным вжтвонным предлагам грезны, авилсм бей, бтоблаженне: и нихже честивю почерпаеми сладость вырни, и сердцеми во вселенняю повчонім твой приносими.

Επτβεнными εϊάнϊεми ωзαράεμω, σενέμε βεψέετβεнными снедаемо τέλο, κα невещественней преставился єсй, ενώς, зари: й даждь разрешенї молитвали твойми, страстей πράчивю нощь просвещам, мвдре, двши нашихи.

Слава, и нынть, бгородичени. Подобени тонже:

Прегрешеній починою шбореваємь, ка тихомо пристаницю привета, пречтей молитве твоєй, в бгородительнице, в зываю ти: спаси ма, крепкою твою дегницо простерши рабо твоемо, в всенепорочнам. Кртобгородиченя. Подобеня:

Воздвижена такш вид на кртт агнца, непорочнам два плачвщи вопімше: сладкое мое чадо, что новое й преславное вид ніс; какш содержай вемческам горетію, на древт пригвождаєшисм плотію; Тропарь, глася ді

Û Ηράβωμε πρηγάςτημκε, û πρεςτόλωμε наμέςτημκε άπλωμε δώκε, μφάμιε ωδράλε είν, δίολθχηοβένηε, βε βημάνιλ βοιχόλε. Γεγώ ράλη ελόβο ύςτημω ήςπραβλάλ, û βάρω ράλη ποςτραλάλε είν λάπε λο κρόβε, είμενηομθυενημε πολυκάρπε: Μολύ χρτά δία, επαςτής λθωάμε κάшωμε.

<u>warene na sanatan kanana k</u>

На оўтрени канших, бітшже краегранесіе: Бжтвеннагы полукарпа вя песнехя восхвалью. Феофаново.

ΓΛάτα Ε. Πάτης α. Ϊρμότα: Γραμήτε, Λώζιε, πούμα πάτης χρτό είδ, ραβλάλωμεμο μόρε, μ ηαιτάβλημεμο λώχη, μακε μβείλε μβ ραβότω εγνηετικία, μάκω προιλάβητα. Χρτόκωμε εκπτολήτιεμε είλη, ή του προεκπμέμιεμε, είνε, напоληλέμω, ωμραμέμηθω μθωθ μου ωβαρή, είνο, μθάρε, μολήτκαμη τκούμμη.

Προςβάμμεμιε επατήτελικαν προποβάλαμια, чистое τέρλης τβοε, ιάκοжε βερμάλο μετκβέρμο, ώνε, ωβληςτάβα βαρί βετάμα προτίλ.

Зακόμα μόβας ετολποπιεάμιε τω δώλα ξεύ μαπήεαμο ιίλι. Ελ., Ενέ, με μερμήλολα, μο Αχολία Επτβεμμώλια, βλίολάτη κπτβεμμό ξύλιε.

Бгородиченк:

ПЕснь Г. Ірмося:

Оутверди нася вя тевт, гди, дрекомя оумершкей гртах, й страхя твой всади вя сердца нася поющихя та.

Μάτλικα, ψαλόμεκα ρειμή, πλολοβάτα βώλα εξί, πολοκάρπε βροκβλέκκε, κα λομβ εξά τβοεεώ βετέλιε κοτά προποβικλακία.

Β τεμέλδιο τειέ ταμάνο χόν πρυμέτλα ετί, πάκω πήβδ πέρνιβ μθυέμιελα, τόβωττη τβυλώντελιστικομα πρεμποτημαλάβα, βτειδιπέμμε, πόττημνετικομα.

Б городиченк:

Ο γπεριμελέμια μάμετω πέρετι Ετρακλά είν, ρόπαμη μετιμήν δεзεμέρτιε, η εξέπαμη μάμα ης τκάλα είν μετ τλικία, ακό, ρώτιομα τεοήμα.

Съдаленя, глася й. Подобеня: Прем8дрости: Б лгодатный гроздя вя д8шй войстиння возд-влавя, άνε μβαρε, άκω βιηο ύςτονήλα είη κκρώ ελόδο, βεςελάψες βιτα βτημώχα μώςλη, ή υβαέςα άβιλικα είν μεπρεχομίμα πθυήμα: ττμπε ή μθυεμικώβα άβιλικα είν
ούλοβρέηιε, ώγμέπα εκοηναβάεμα, ή εβίτα επολοβλάεμα
πρητηος ψημαγώ, πολύκάρπε, μολή χρτά βία, πρεγραμέη
ι
υςταβλέηιε λαροβάτη πράβληθωμωμα λωβόβιω εβατθω πάπατι τβοώ.

Слава, й нынт, бгородичени:

Ποπωιμπένων ποπολλήθετα λθκάβωπη, βο γλθάνηθ βπαμόχα γράχόβηθω, ѝ ετειλ βλωβάω τὰ Ѿ εέρμμα, πρεψταα: на мит ούχμβὰ δογάτθω μάλουτε, ѝ τβοερώ μηλοιέρμια μευλμάρηθω πθυάηθ, ѝ щεμρότα τβούχα μευλνέτησε δογάτιτβο: ѝ μάπλε μὰ ποκαμήε, ѝ πρεγαμένιμ, προιμένιε, μα λωδόβιω βλωβάω τεβτε μολὰ χρτά δία, πρεγράμενιμ ωςταβλένης μαροβάτη μὰ, τὰ δο μαμέπλθ ѝμιξιο ράδα τβόй.

Кртобгородичени:

Й ΤΗ ΤΕΟΝ. Η ΤΕ ΤΕ ΕΚΡΟΝ ΠΟΚ ΤΕΡΕΝΕΝ ΕΝΤΕΡΑΝΙΑ ΤΕΡΕΝΕΝΑ ΤΕΡΕΝΕΝΑ ΕΝΤΑΝΤΑΙ
О услышахи, ган, сляхи твоего смотрения, и прославихи та,

едине члв вколюбче.

Μ нοгоплодный доброд втелей, доброплодный сади влик швился еси, ώче полукарпе.

В сесожжение совершенно, й чиста жертва принеслем Есй

τῶτ Βετέχα, Ενί πολυκάρπε.

БГородичена:

Просвътн, чтам, шмраченняю двшв мою свътоми твоими, йже свъти рождшам присносвщный.

П'Кень Е. Îрмо́сх:

G ΒΚΤΑ ΠΟΔΑΤΕΛΙΟ Η ΚΤΙΚΟΒΕ ΤΕΟΡΥΕ, ΓΩΙ, ΒΟ ΓΕΚΤΗ ΤΒΟΗΧΕ ΠΟΒΕΛΙΚΗΙΗ ΗΑΓΕΙΕ ΡΑЗВΗ БΟ ΤΕΘΕ, ΗΝΌΓΟ ΒΌΓΑ ΗΕ ЗНΑΕΜΕ.

Зαρέω αθχόβησω προεβτημάεμω ούμα, πρίβης, εδεράξηω Εντήμα ωπαλάεμω είβ το παθνήλεω είθ, εδιτήμας, εγομθάρε, τκοριώ εκομγάμιω.

Gτρθὸ πριάλα είμ πήμη, ιάκω Ѿ ποτόκα πήμη, πρε_ Μθαρε, ογνεηικόμα βοβλιόδλεη μαθνέηα βώβα, πονέρπ_ Шимα πρεμθαρουτή δέβληθ.

Ε οτάτετβο μ ελάβθ εβέτλθ, μ μολγοτθ жиτιλ, μ жизнь нетленнθ, μετиннам мварость χρτόεκ, τεβ даροβά, είνε, είκω βελьμά τογό βοзλώβλьшемв.

Б городичен х:

Βέτχιμ ζένεμη, ἄκοκε να ρθνό ζόκζε, πρεθταλ, εκ τβοε υρέβο ενήμε ωεβλιμέννος, η νόβα αβήτλ αζάνα υλβτκολήσεια.

Питнь 5. Ірмога:

Βα Εέβλη τρτού κατώ κατώ κατώς, ήτη βια Είβληθο Μηλοιέρλιω του ετώ πρηβωκά Εέβληθ: Ψ τλή, Επε, Μώ κοβκελή.

Ο γ΄ ΜΕΡΤΒΉΒΕΜ, ΕΓΌΓΛΑΓΌΛΗΒΕ, ΜΊΡΟ ΒΕΕΜΘ, ΕДИНОМО ЖЕ ΧΡΤΟ ЖИВЫЙ ПРЕБЫВАМ: Й КХ ИЕМО ПРЕШЕЛХ ЕСЙ, ЖИЗ-НЕИНОЕ НЕТЛЕНЇЕ ПРЇЄМЛМ.

Επαγοφεράβην χολλ, εππέννε, чάλο πε εθήτα ή μήρα αβπάλελ, νομινάγο πέρβενμα, ή δορήτελλ ποβνάλα Εξή μαρκινία.

Навчаєми, бує, гловесы твойми, всжкв повівждаєми

сквернвю Ересь, й лвкавам сшилища, два вводминух начала влочестивыхх.

іала влочестивых». Брородиченя: Грёхя міра вземлющаго, чтаго агнца заченши, всенепорочнам, согржшеній процієніе моли даровати ра_ Б**Ú**МХ ТВОЙМХ.

Конданя, глася а. Подобеня: Лики аггльскій:

Плоды глове́гным гдеви приногм, полука́рпе м8дре, до-врод втелей же́ртвы, твиже й ш бга досто́инх гера́рхх прогла́килсм е́ги. сегш ра́ди дне́сь просвъщшесм тво́ими словесы, воспъва́емх твою достохва́льн8ю па́ммть, сла́вмие гда. Ĩĸorz:

М8дрости благостыню почерпи, W том, СУЕ, напол. нили вей беоразвлій стадо твое: й всестаєм й неизреченнаги пятва трисолиечное шблисталя Еси, Оща не.. рождение, сна же рождение, и исхождение дуа, едино бжтво, Единв славв гасни навчили Есн, и Тамльское безбожіе йзи корене посекчи Есн: пчочт же Збечт чаты вервыйная привода ка ней, славне, ва нюже крестихомся, ва нюже й вървеми, главаще гда.

Писнь 3. Грмоси:

Фбразв златомв, на полъ дейръ глвжимв, трїє твой фт. роцы небрегоша безбожнаги келеній, посреде же согна ввержени, шрошаеми полхв: блгословеня еси, бже стеця нашихя.

Твердыми помыеломи горфийй пламень преминвли еси, славне, акш трії отроцы пець огнеми невеществен_ ными шроша́еми, погреди́ же сэгна взыва́м, нешпали́мь пребыли еси: блословени еси, бже отеци нашихи.

Блаженя вси, и добро тебъ всть, нынъ всельшемвсм, ид вже праведных селения, ид вже мвиеники вшинства, ид же м в дрых запливя лицы в зываютя: блгоглове́ня

есн₂ вже сотеци нашнуи.

Νεπλώμημα πέρβτε πηογοπλώμη χρτό αθωμ πρυβέλα είη, βοβατλαηΐεμα αθχόβημμα ούραβημας, η βλαγοκλάτηο είμα πρεμλαγάλ ετμάλ, η μακαβόλ ποώψηλ τα τοδόю: βλίγοςλοβένα εξιή, βάξε εθτέμα μάшηχα.

Бгородиченя:

Писнь й. Ірмоск:

Я и пещь отненнов ко отрокими бирейскими снизшедшаго, й пламень ви рося преложшаго бга, понте, дела, тки гда, й превозносите во вся веки.

Сщеннод виствовавх, славне, хртов тайною службу, словесное свый себе привелх Есй бгу жертво пріжтив й

благовгоднв, всеплоднв, полукарпе треблжение.

Η Η Η ΕΝΕΙΚΟΕ ΒΖ (ΤΕΔΗΝΤΕ, Η ΓΑΘΕΟΥΑΉ ΜΕΕ ΜΘΧΕΙΤΕΟ ΠΟ-ΚΑΖΑΛΖ Ε΄ ΕΉ: ΚΡΤΗΟЮ ΕΗΛΟЮ ΒΟΖΑΒΗΓΛΖ Ε΄ ΕΉ ΓΕΕ ΚΖ ΕΧΈ – СТВЕННЫМ ПОДВИГШМ ВО БГОМ ВДРЕ, ГВАЩЕННОМ ВЧЕНИКШВ Х ΧΡΤΌΒЫ Х ГЛАВА, ПРЕПОДОБНЕ.

О УТВЕРЖДАЕМЬ КРТОМХ, Й СТИТЕЛЬСКОЮ КРАСОТОЮ ДО_ СТОЙНИ ШБЛЕЧЕНХ, СЭЧЕ, ВХ ЦРКОВЬ БЖІЮ ВШЕЛХ ЕСЙ ТВОЕЮ

кровію пастыреначальник уртв павитисм.

За хота заклавсм, йкоже знаменитя свеня, сфенномвленне, подобники йвилсм всй страданівми всто, й славы были всй сопричастники, й цотвім всто снаследники.

Бгородиченк:

ПЕснь Д. Ірмося:

БГА БГА СЛОВА, НЕИЗРЕЧЕННОЮ МВДРОСТТЮ ПРИШЕДШАГО ШБ-НОВИТИ АДАМА, ЙДТЮ ВВ ТЛЕНТЕ ПАДШАГО ЛЮТЕ, Ѿ СТЫМ ДВЫ НЕИЗРЕЧЕННШ ВОПЛОТИВШАГОСМ НАСЯ РАДИ, ВЕРНТИ, ЕДИНОМВДРЕННШ ПЕСНЬМИ ВЕЛИЧАЕМВ.

Свътоноснам твой, Оче, возсійвши паммть, просвъщаетх двшы благочестни сію совершающихх, чвдне: й причастники бжтвеннаги свътомвленім сій совершаетх: йже достойни, бгомвдре, пъсньми оублажаемх.

C x вышними лики επώχα άγγλα πρτόλθ βλυμεмθ πρεдετολ, εεγο μολύ μοετάγηθτα μάμα επαεάγελιμθω επρτь α τογώ вοεκρηϊε, εв τλω μοβρομ τελεά μη ογοφερά 3 μωλ βάμω εοβερωάωψωλ.

В тиценосца та, бче, й почести побъд пріймша, бжтвенным десницы, й подвиги скончавша, й св'єта йсполижема, втровюще, полокарпе модре, молитвенника хрто та оусердни предлагаємя.

Бгородичена:

Тим бид та, дбо, й мтрь слова, й ходатанця свщвю намя, присносвщным й бжтвенным жизни, йкм правды слице возставшвю намя, в фрити, едином вдреним пъсньми величаемя.

Светиленя. Подобеня: Постатиля ны:

Η Γοιλόκηομο ογτημικό ογτεμίκα бώκα, πολυκάρπε, μηόσα πλόχα τηθ εξρημίχα πρυκέλα εξιή: τεπέ πε ταμογό κτεπλόχιε πρυμέτλα εξιή ω τκοέμα ττάχτι, μ μώμτι μολύτα 3α κτά μώ.

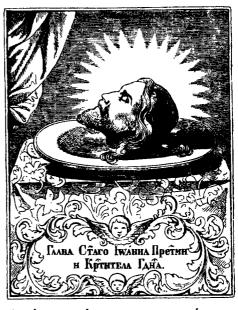
Бгородичена:

Щ едршты твой, бже, на люди й стадо твое низпосли, молитвами пречтым твоей мтре, й всехх стыхх твойхх, й намх всеймх дарви великвю твою милость.

Месяца тогоже въ бали день.

Πέρκοε μ κτορόε ωδράτεμιε чειτηώλ γλακώ πρτένεκω. Αμε με ειτό πόιτα: Βένερα ποέμα, Ελαμένα μθμα: α΄ μ αμτί φώνα. Η γρα, κοββκάχα, ιτιχήρω μα 5. Αμε με πόιτα, ιτιχο λογμίδεμα ειδώνηθο καμική, μ ποέτιλ ιλθμο πρτένη ια τριώχιο. Γλάια ε. Ποδόδενα: ράχθμιλ:

Радвист, сійеннам главо, й світоноснам, й агтлими говійнам, йже мечеми шстічна древле, й сострыми шбличеньми нечистоты ствди посікшам, йсточники чвдеси, вібрным напамюща, й йже спсово спасительное пришествіе возвітстившам, й найтіе дуа древле оўвидівшам, ки семів всельшамсм, ветуой же й новой уодатайствовавшам блігодати: урта оўмоли лію милость.



Ελιο Αμάρος ΤΙ

Вх гогод текубельный сокровеннам йногда, пртечева глава мейст», ш земных ныдрх йздавшамся мественны, й чодесх строй йсточающам: йбо вх водахх главо шмы, превыспренням ныны покрывающагы водами, й шдожджющагы человыкымих бытвенное шставленее. сей оббо оббо обблажимх йстинны преславно, й вх сей шбрытеней ра

достни празднвеми, хрта моляще, даровати двшами нашыми велію милость.

Глава, йже йгнца бжім пропов вдавшам плотію йвльшагосм, й ксфми покамнім спасєнным пвтй бжтвенными запов вдьми йзв встившам, й сего ради осво законопрествпленіе обличившам, й сего ради освочена о телесе, й на времм подемшам сокровеніе, йкоже св втомвленное нами возсій стице, покайтесм, вопіющам, й ко урту нынь предложитесм во оўмиленіи двшевными, подающеми мірв велію милость.

Сокровище бжтвенных даршви, бтохранимам глава твой, пртече, ш земных недри возсій, юже мы вернш пріємлюще, й покланжющест, славне, шбогащаємст ш тебе, хртови кртителю, чвдесы преглавными, й согрыше

ній прощеніеми.

Й нынъ, бгородиченя: Кто тебе не оублажитя:

Входя. Прокіменя дне, й чтєнім.

Πρρόνειτκα μεαίνηα ντέητε.

Τάκω γπόλετα τζω: οὐτωμάντε, οὐτωμάντε λώλυ μολίλακα τπιόλετα στα: εκλιμένημιμω, γλαγόλυτε κα εέρλιμε ιερθεα. π λίμθε, οὐμολύτε εγώ, ιάκω οὐμηόποκα επιρένιε εγώ, ρααρώμικα σο γράχα εγώ, ιάκω πρίμτα μαα ρθκώ γζην εθερθεα τοιρωμένια εκολ. Γλάςα κοπιώιμανω κα πθετώνη, οὐγοτόκαντε πθτω γξενώ, πράβω τκορύτε ετεμά κτα να μέλλη κομών. Να γόρθ κωιοκά καμάν, κπίσκωτεκθά είωνθ, κομών κρώποςτίω γλάςα εκόν, κλαγοκώτεθαν ιέρληληθ: κομμάν κρώποςτίω γλάςα εκόν, κλαγοκώτεθαν ιέρληληθ: κομμάν κρώποςτίω γλάςα εκόν, κλαγοκώτεθαν ιέρληληθ: κομμάν, νη ποιρεχώ πόλα νετόνηνκη, εστκοριό πθετών καλιώλ. Αλα κομώλι καλιώλι καλιώλι λα κροπώτα πράκλθ,

μα βοβιϊώετα βεμλώ, ή μα προβώδη τα μύλοιτь, ή πράβ μα μα βοβιϊώετα βκθηή. Γλάια βειέλιω βοβεήστήτε, ή ογιλώμανο μα βθμετα. βοβκήστήτε μάμε βα κονέμα βεμ λή. Γλαγόλητε: ἄκω ήββάβη Γζό ραβά ιβοεγό ιάκωβα. Й άψε βμάμβτα βα πθιτώνη, ήστονήτα ήμα βόμθ ήβα κάμενε. Βοββειελήςω, νεπλόμω νεραμμάωψαω, ραστόργη ή βοβοπίή, νεδολήβμαω: ἄκω μνώγα νάμα πθιτώω πάνε, νέ πελη ήμιω μθμίω μέμα.

Пррочества малахінна чтеніє:

Главаттакш гаголети габ вседержитель: се ази посылаю аггла I моего преда лицема твоима, йже оуготовита пвть Τκόμ πρεχά τοδόκ, μ πριήζετα κο χράμα ικόμ τζω, ετώ πε κω μίμετε. Η κτό ιτερπήτα χέης κχόλα ετώ; βαμέπε τομβ πριήτη μκω ετής πολάλ μ μίμετε κα καμά το καμίμα με κα καμά το κ тель скорх на л8кавым, й на прелюбод вицы, й на кле-н8щымсм йменемх моймх во лжв, й на лишающым мзды наемника, й на насильстввющым вдовицы, й пуающым гирым, и на оуклонающым гвди пришельца, и на невоминымся Еги, гаголети гав вседержитель. Зане йзи гав бги ваши, и не изминюсь. и вы сынове закован, ογκλοημετεία \overline{W} 3ακόμα, \hat{H} με ιοχραμμέτε. Θει \hat{W} ράμμ \hat{W} Ε ρατήτεια κο μητώ, \hat{H} \hat{W} Εραμμέτα κα κάμα, γλιόλετα γ \hat{A} Ε εξεραμίτελε, \hat{H} ογελαμάτα κάτα κεὶ \hat{H} 3ώιμε. \hat{H} ρα38μέμ те йкш аза ган, смотрами посреди праведнаги, и погреди беззаконника ва день сона, ва соньже готворю снавд вніє любмишми ма. Познайте оўбш, й поманите закони мийтеови раба моего, їйкоже заповеда вами ви ушривь, по всему ійлю повельніе й шправданіе. Й се й послю вами йлію десвітминна, прежде даже не пріυτὰ ΔΗΘ ΓΩΗΘ ΒΕΛΙΚΟΜ8 ὖ ΠΡΟΓΕΙΕΨΕΝΟΜ8, ὖπε ΗΔΠΡΑΒΗΤΧ ΓΕΡΔЦΕ ΘΤΙΑ ΚΧ ΓώΗ8, ὖ ΓΕΡΔΙΕ ЧΕΛΟΒΙΚΑ ΚΟ
ὖΓΚΡΕΝΝΕΜ8 ΓΒΟΕΜ8, ΔΑ ΗΕ ΠΡΗΨΕΖΧ ΠΟΡΑЖ8 ΞΕΜΛΘ ΒΓΚΟΡΙΕ,
ΓΛΓΟΛΕΤΧ ΓΩΕ ΒΓΕΔΕΡЖЙΤΕΛЬ, ΕΓΧ ΓΤΕЙ ἶЙΛΕΚΧ.

Премодрости голоминовы чтенте.

Праведники, аще постигнети скончатись, ви покон 68_Глава дети. Освдити же праведники облирами живвщым д нечестивым. Оўзратя бо кончин8 праведнагш, й не раз-8м%ютя, что совышаша ш немя: йкш повержетя габ нечестивым безгласны ниця: й поколеблетя йхя ш шсноκάμιμ, ή дο ποιλάζημας μετέξηθτα κα κολάξημ, ή πά Ματι ήχα πογήθητας. Πριήλθτα κο κα πομιωλέμιε το rp-αμέμιμα τεοήχα ογχάτημο ή ωθλημήτα ήχα τοπροτήκα беззаконім йух. Тогда станетх вх дерзновеніи мнозъглава праведникх предх лицемх шекорбившихх єго, й Шлетаю. є ψηχα τρθαλί έτω. Βήλθεως κε έτο εκλτθτελ ετράхоми многими, и оўжасн8тем ш преславноми спасеніи ειώ. Γεκθτα 60 κα τεωά κάθιμετα, μ κα τάτηστά λθχα κοβλόχηθτα, μ ρεκθτα: τέμ ωά, ειόπε μπέχομα η έκοιλα κα ποταθχα μ κα πρώτηθ ποηοιιέμια, δεβθαμίμ. Χητίε ειώ καθημίνομα μεμίττοκο, μ κομημήθ είω βεβμέττηθ. Κάκω καθημές κα εμηθία επίνα, ή κο επώχα πρέκιμ Ετώ Εττι; Ούκο βακαθλήχονα ω πθτη μετημηματώ, ή πράκλη εκκτά με ωκλητιά μάνα, ή εόλημε με κοβείλ намя. Беззаконных исполнихомся стезь, и погибели, μ χομήχονι ετεβμ μεπροχώμμω, π8τή жε τήμα με paz8mtyomz.

Ηα επίχοκη επίχθρω, Γλάεπ Ε. Ποδόδεμπ: Επλά Ψ αρέκα: Π ρίημήτε, чεсτηθю Γλακθ Ψε Κνεημθю Μενέμπ κρτήτελεκθ, εκρηία, ληέες ποντήμπ, κο Ψάρ Κτεηία Ελ ερφτάθιμε πικτημμά, чτιθιμε Ψ λιοκκέ, αλγολάτη προλακάθιμθο άει το ΛέΗΙΗ ΗάΜΖ, ΙΌΜΕ ΠΡΕΛΙΟΒΟΔΕΗ ΠΡΟΔΕΣ ΑΡΈΒΛΕ ΠΡΕΔΕΘΕΤΕΊΕ, ΗΕ-ΜΕΤΟΒΕΤΕΌΜΖ ΠΡΟΔΙΆΔΕ ΕΠΛΕΤΕΜ.

Стіхя: Честна предя гаєми смерть преподобныхи єгю.

Μ κοπε W ρ8λώ 3λάτο, τάκω W 3εμλύ πρτένεβα Γλακά προτϊπβάετα, κα τοτ8λά τκ8λέλημαμα τκάτλιματα, μ κάμμακιμα μτης μρωλοβο ωδλανάκιμα πρελοβολάκταο μ οδείμταρ, 3αρώ πε προτβάιμακιμθω πομμιμλέμια μάμα. κώπε ωδλοβωβάκιμε, κάρμια, ληέτη ποντήμα πάτημαμ, μκω ω μάτα ετ8 μολάιμθωτα.

Втіхя: Праведники йжи фінізи процетття, йжи кедри, йже ви лівант, оумножится.

Αρέκλε ιάκοπε επτεθήθει τοκρόδηψε, κα τοι βλά τοκροβέθημα πλακά κρτήτελεκα κα βεμλή, μηθεί κοη ψέμα Ψκρωκάεττα: ιάκοπε δογάτετκο προληκάνιμα νετόνημα νείψε λέμιν, δολάβη νέτη καρμάν μας, μθω προσκάμμαν μας. Τάμπε ογτάμιθη κελκαίν διτομάτι κοιπρίεμλοψε, πάτη τίν βιτογοκάνην ποχκάλημα.

GAÁBA, FAÁCE E:

Τ΄ κοπε Επτβεννωχα ογμωμικνιώ, βιενειτνά ράκα, νε υπρενέννας εθιμειτκά, τάινω προβύμτε μια τάννιστα γλαβά τεολ, τάκω το λοπέινα μάτερννας, το ιοκρόβουμα πεν πωχα μπέις βοπίλ, ιωάννε βιεχβάλτε, η ωπλαγοβόνη βιώ πολιόλνεννθω, ωιβλημένια προλυβάωμα μύρο, η μώιτεννω προποβταρώμα πότι ποκαμίλ, η επίδ βιτχα μολάμαλια ω μωνάς νάμνενα:

Тропарь, глася д:

Το βεπλη βοβεϊάβων Πρτένεβα Γλαβά, λθημ μεταξη κεταξημά το δευρά το προσκει το δευρά το δευρά το προσκει το δευρά τ

Слава, и нынк, бгородиченк: Еже W вка оўтаенное:

На оўтрени, на Біте гав, тропарь, дважды.

Слава, й нынь, бгородиченя восконя, по гласв тропара. По а_н стіхологіи стальня, глася д. Подобеня: Скорш предвари:

Μκω Επτεινόε τοκρόκυψε τοκροβένο β΄ βελλά, χρτότα Εκρώ γλαβ του κρώ κρώ γλαβ του κάμα, πρρόνε μ πρτένε: βιὰ οὖδο τοωέλωετα κα τελ ωδράτενε, πάτημα βρογλάτημα τοίτα βοιπούλα, τπατάθιμα κάμα πάμα πολύτβαλμ τδούλμ. Δβάπλω.

Влава, и нынт, бгородичени:

Ποέμα τλ, εγομεκτιτο μτη χρτά εγα: ελάβλιμε ρπτβο τκοὶ μεποιτημήμος, ημπε ηβεάκηχομελ ω λέετη μιάκολη, η εκάκιλ εταμό, εξε κλήμε, η ετέρην κοπιέμα: πομήλθη ετάχο τκοὶ, εξήμα κεεπταλ.

По в мя стіхологін свайленя, глася д. Подобеня: Вознесынсм:

Издакшисм такш злато ш ряды, сващеннам твой глава преславны, ш незаходимых недря земныхя, шбогати верных всй мысли разяментемя бжтвеннымя, ныне по-кайтесм, воптюще собычни: биже покланающесм, потече, хота велегласны верою славимя.

Дважды.

Влава, и нынъ, бтородичени:

Η ΗΚΟΓΑάπε πρεπολυίπα, εξέ, ελγολάρην πέτη Ѿ αδωй τεολ πύλωςτη, ελυμε, ραεй τεολ, 30 εθμε μ γλαγόλοψε: πρεςτάπ αξο, πρεμεαρά, μ μ3 εάκα Ѿ εράγα εύλημωχα μ η εκάκαγω πρεψέη π. τώ 60 εξί μάπα 3α ττ επλέη ε.

По получаен стадальня, глася й. Подобеня: Повелинное танны:

Κρτήτελεκα Γλακά κρώλωετα άκω σήτερα κα βεπλή κλάπητελ, ή άκω τετήμημα στοτετέτελα ογκράωετα, ώβα-ράετα 18λοτκορώψη μίρα κέτι. άκω ογτρο κοβτίλ κτε. κλίτολτημω τλημό πρτένα, ή ηεκενέρημας τετόπο κοβκτήμά πάκη μάμα, τε, κβωκάλ, άγηεμα σπίή. Ακάπλω.

Aux Devogapin 3

Слава, й нынъ, бгородиченя:

Б лгодарими та присню, бие, и величаеми, чтам, и покланаемим, воспивающе рживо твое, блгодатнам, вопіюще непрестанню: спаси ны, дво ксемилостивам, жки блгам, й деминиви йсхити словоположеним страшнаги, ви часи испытаній, да не посрамимем раби твой.

Втепенна, а-и антіфших д-гш гласа. Прокімени, гласи д: Т амш возраще роги дедв, оуготовахи светильники помазан-номв моеме. Стіхи: Помани, гди, деда, й всю кротость єгш. В секое дыханів да хвалити гда. Вулів локі, зачало ла.

По п_ми валме стіхнра самогласна, глася я:

Таже первые на блюдь, придова беззаконняю нечистотв шбличившам, покамніе же кстами проповтодавшам върнымя, честнам глава кртителм хртова, W сокровищя Земных авльшамсм предлежить, втоно притекающымх ки ней, й прикасающымся со страхоми, й покланающымся чюеовію Увтевною, чарвытам базьдтеніе пьегьдтеній прошенієми подаети потребнам, й велію милость.

Канших біцы со ірмогоми на 5: й пртечи на на

Глася 5. ПЕснь а. Ірмося:

ГА кw по с8x8, пъщеществовави зна по бездит стопами, гонитель фарашна видь потоплыема, бтв победнвю песнь, поимв, копї жиє.

Градите, блгоувальными азыкоми й всесильными плещ8ще д8хоми изи обстени нечистыхи, гласи слова потечв п Ксньми д8 ховными, в Криїн, прославими.

И ирными оустроентеми оутншается, и безмерными множествы хртова црковь, блгостомтельни оупасаетсм,

теб та летнюю песнь вопіющи, пртече.

Юже W бга дарвемвю йкш сокровище нами нешем_

лемо, бгоносн8ю главв пртечевв, вси писньми достойни сошедшесь, в вриги, почтими.

Бгородичени:

Твоего пртемши год втелм, йкш сами восуотть изи Безсеменнаги твоеги чрева, паче оўма воплощаема, чтам, тварей войстиння мвиласм Есн вачца.

Katabácia: 🛱 BÉP38 oyeta Mon:

ПЕСНЬ Г. Ірмося: Н ЕСТЬ СВАТЯ, ГАКОЖЕ ТЫ, ГАЙ БЖЕ МОЙ, ВОЗНЕСЫЙ РОГВ ВЕРных твойхв, блже, и оутвердивый нася на камени исповъ A4HÏA TEOETW.

О утроба неплодна прозмбенте та изнесе батвенно, гаже W 12361кz цоковь, главна невъгтоводца, хотв йстинномв БГ8 и женнув сію шбр8чающа.

Твоегой бовъщаннаги гласа, потече ішанне, ниже мечеми оўдержа окаминам прелюбод вица: бжтвенною бо

твою нами мвлмеши глав W земли.

Торжеств вощій св втли желающь та градя, оучреждаємь вываети йки вогатетво ибритшь тайное, й источники нешек вдени йецфленій, пртече, главо твою.

Б городичей з:

Бжтвеннагш ржтва твоегю, чтам, всякій встества чини преходити чвдо: бга бо преестественим зачала всй во чревъ, й рождши пребываеши присни дба. Съдаленя, глася й. Подовеня: Повел-виное тайни:

Шкw въ хранилищи сокровище бложена пртечева глава хранашега, въ водоност крыющаса гласт глова: йкш пшеница покровена во гл8бинъ Земли изцвъте, плодоносмин бжтвенивю жизнь. Той вси почитаеми шбрете_ ніє, хрта славжире, подавшаго той блгодать йсточити ңспфуені**»**. Abámau.

Слава, й нынть, бгородичени:

Хртоги мом сила, бги й гав, честнам цркокь бгольпи

поетя, взывающи ш смысла чиста, и гат праздивющи.

Βέτχαι δώλα είν πενάτι, κιεκοιάτε, άκτ βακτα, μ πρρόκωκα κομέμα μβκτιτήλα είν: μ νερτοιοκραιήτελι же επτκεμμώ, μόκαι άκμλια είν, πρτένε.

В ласмийми р8бы, собычим, потече, честивю претерпиля всй й славною главо твою покрыти царскою багрмийцею,

йкш ризою, радваса.

Ε ππειηθό γλαβ τκού, Ψεπείιεμα μάψιμ μ σκη τάμισ, τκούλι επτειημίν μαστακλέητης ίδκοπε με 3α. Κύστηο δογάτστος ινάμης ποκαβετα.

З αρέю, пртече, бжтвеннагш дуа, чтвіній та градв всегда, моли оуженити, й вх бжтвенный памати твоей, безплютнымх градоватиса. Б городичен х:

Μ єртва мà показа сада вквшенїє, животное же древо, изх тебе йвльшеесь, пречтам, воздвиже, й райскім пици насл-Едника мà сотворй. ПЕснь Е. Ірмосх:

Б жінмя світомя твоймя, бліже, оў тренюющих ти дошы любовію шзари, молюсь, та відіти, слове біти, йстиннаго біта, ш мрака грітховнаги взывающа.

Νε σώλα εξιή τρόςτα, κριήτελο, αςκθεήτελαμωλί 5λο. Πολθηέη κυθτρω κετιλά κολέσλεμα, ετόλπα πε σπιθεήμωχα λολέμ ηθησκολεσήμω: εάλοο σο άλιμηδο ιάκάλελ εξίς ά λχά.

Й же БЖТВО Шметам, и оўмалам славв, Ш тебе крещ.

шагшем хрта, й бжтвеннвю блгодать твою оўтаевам, праведни й шградх бжтвенныхх возбранжемь Есть.

В верзах вей независтнаги бжтвеннаги йсточника дкерь, поющыми та любовію, славный пртече, бжтвенным багодати йсточающім воды, й стрви йсцъленій встук веселацым.

Б городичени:

Ν οτώщи доброт 8 мысленняю краси-вишта двшй твоед, нев-вста бжта была есй, запечатетвована д-вествомя, чтам, й зарею чистоты мірх просв-вщаюции.

Писнь Б. Ірмосх:

Житенское море боздвизаємое зра напастей б8рею, вя тихом8 пристаниц8 твоемв притекя, вопію ти: возведи ш тли животя мой, многомативе.

Πρρόκα τὰ ρεчὲ ἄεταμα χρτόες, α πρρόκωσα πρεσώμπας, κρτήτελα πε α πρτένθ πάχημ: τοτό σο οίβρικας Είλ, Ετόπε βακόμα α πρρόμω προσοβκτετάπα.

Νε терпаше крытиса ч8деся йсточники, сокровище блгодати, славнам глава твом, кртителю, прроче й пртече: но йвльшисм проливаетя йсцъленій йсточники.

В себогатно похваленіе, й оўкрашеніе свётло, й щитх спасителенх, хртолюбный сей, й блгославный предлагаетх градх твой, честною й бжтвенною твою главо, пртече.

Бгородичена:

Β ελήκιμ προπητά κο πρρόμτης μυντέμ τὰ κικώτε, μ τραπέχε, μ τεκτήμηκε, μ ττάμης Θεράχητ, назнаменελ κοπλοψέμιε, Επε μχε τειέ, κώμηλιω, μίτη λέο.

Кондакъ, глагъ б. Подобеня: Вышнихъ ищъ:

Πρρόνε επίη, η πρτένε επιομάτη, глав τεοι άκω шипоки εвαщенний ш земли ω ω μτως ή ευμπλεί προ ποκ καθεί προ ποκ καθεί προ ποκ καθεί πο καλή ε.

Ĩĸorz:

Θ Γλα εβυμάτελετβο πρίεμα, Ίωάννε, πάνε βιάχα νελοβώκα βώμωϊ βώλα είν: Ѿωνδάβωε ποχβαλώ πάινε πρυνεττύ τεθ ογωαιάντω, νο λωβόβιω πουβωμένα, πάιν νανάτυ μερβυβχα. Τάμωκα μα νε ογνεμοιτόνων εποιπάωννα μιά βώτυ, βιεχβάλωνε, μα βοβμογδ βάννάτη τβόι βέρχα ετών, τρεβογάτε: Ϋβο τώ βα μίρα προποβάμβεων ποκαμής.

Πάτης 3. Ιρμότα: Ροτομάτελι ούτω πέψι τομάλα άττλα πρηθημικά εθτροκώμα, χαλμέν πε ωπαλλοιμέε βελάνιε επίε, αθνήτελα ούκαψα κοπήτη:

блгогловени есн, бже отеци нашихи.

Ακω προβαδένιε, τὰ πάνε κτέχα ρενέ κα ροπμέννωχα πενάμν: ἄκω 60 безπλότενα ѝ ρακνοάγγλενα να βεμλή τομδ ποπάλα εξιή, κοπιά: κλγοιλοκένα εξιή, κπε εξτέμα νάшиχα.

Βο ογτρόσα ακταθημά κτέλυματα ποσμάλα ετὰ μίσα μεπλόσμα υρέκα, μ ογποτρεθήκα απτρήα, πρτένε, γλάτα, μγράα κομκάλα ετὰ ελίθ: Ελγοτλοκένα ετὰ, Επε εθτέμα μάμμχα.

В пветыни престыми дуоми навчени мвилса вей, може оўтро светоносно, йггли света, наси навчал

вопити: блгословени всй, бже сотеци нашихи.

Ο υβδλαπήτα ή κω κοήςτηνη κο τραμέχε, τέй ηώντο, πρητησιών τα τράχε τοκρόκημε, πρτένε χρτόκε. Τέλιπε πράχληθα κοπίετε: δλιοτλοκένε είν, επε είτε μάμαχε. Είτορό μν τη είτε:

Τοδόю, μτυ 4ξο, εκτα κοβείλ κεθύ κεθήθη εκτα πωή, τώ δο βυπρήτελα κετάχα ρομιλά εξύ δίτα: οξ ηθενώπε μεπροείλ, πρείταλ, ηάμα ημβποελάτη κτθρηώμα κέλιο μήλοετь.

Metel H. Ipmoez:

#3% пламене прпенымя росв йсточиля есй, й праведнаги жертвв водою попалиля есй: всй во твориши, хрте, токми еже хотети. Та превозносимя во всй веки.

П осланя бысть вопіющаги глася пртеча, запястьк... шымя сердцамя, сна бжім, веря блгочестивяю водря... жами свщаги бга, єгоже превозносими во вся вчки. О уготовите, глаголети й нынчь пртеча, гдню стезю:

сей бо стыни ради пришедя, со СПемя и дуомя, вя

наша сердца вселится во въки.

С 18 уоми оўбы глася родителевя, сочима же бжтвен. наги дуа зренію: всмуески же шсмзаніеми ішанни пртеча

на тебъ рвкв положивый, хрте, бгоносеци бываети. И зи чрева шетисл бживнными дхоми, и прроки ависл во чревъ носимь: нынъ же наслажденте, йже ви нъдръхи та им вщем в град в показаст, прроче. Бгородичена:

З латозарный та свъщники предизмбрази, пріємшвю неизреченню свъти неприствпный, познанієми того од зарающь всяческам: Єгоже превозносими во вся въки.

Питнь Д. Ірмоги:

Б га челов вкими невозможно вид вти, на негоже не см вюти чини аггльстій взирати: тобою бо, всечтам, ависм челов вкими слово воплощенно: єгоже величающе, ся неными вши та оублажаємя.

ប្រី ៤៤ អ័εποληέμι» Αεκατήιμη πριτένε, 3άποκταξεй τώ хранитель крепока быва, приличне W хота почтена была вей дарованій десмтицею. Темже та дуа тайниц

ка, й дрвга словв в в двще, оублажаеми.

Хртови прроки же й апли, аггли же й пртеча, б жтвен-нагы воплощента кртитель, й сф енники, й м чники в в врени: пропов в дники же с в ф ыми во ад в т ы б ыли в с й, й д в в

ств8ющыми правило, и п8стыни прозмбение.

Д 8шй нев Крїє шбличаєтся, сцієннод виственным р8кй оўмершвленным ч8десемя: прозмбшей же паки в Кръ. й ТВОЕЙ ЖВЛЬШЕЙСА ГЛАВВ, БЛАЖЕНИЕ, ПОЖЕРТАМ ДЛАНЬ СОБ. HORAÁETEA.

Ο πραστεй με ηξέκτα μα πουερπάεμα, κα ελάκημα χράμα πρτένεκα πρητεκάθημε: κα πόй 60 πρηχόματα αγπηριστίη λήμη, αθεί πε πράκελημα κετέχα, κάνμα σα κρτήπελεμα

iwannomz, исцълента подавающе.

Светилени. Подобени: Оученикшми:

Ο γπωμαετια, κεεύταλ, κάρημα κπομέζα κπομέζου εοκράμιε ελεπάψες, μ κάρηω κοιπωκάωψες τλ κώβ μετήμηω. πωλώ κε πολύτκαμα τκούλα ποιτά τενέμιε λάπλ μάπα εοκρώμτα κπολώπηω, μ κώτε νεετήσης ποκλομύτας, μ ετώγελα επακύτωλημημα ενά μ κώτα τκοιεώ.

На хвалитех стіхиры на д, глась д. Подобеня: Далх есй знаменіє: С верзе преддверїм воздержанім всечтнам глава твой, всехвальне, й пищу предложи сладчайшую всеймх бжё ственных дарованій: йхже причащающеся в риш, поста терпкое оўслаждаеліх, й в брою восхвалмемх та, й вопіёмх хрту бёў: йксе всесильне, спісе душх нашихх.

Аважды.

М ура ійкоже воды, тлава йскапающи пртечева приснотеквщам, й на трапезь днесь возложшисм тайный й бжтвенный, благовуйстя мысленны й горесть шгонаети скорбей, и веселіа вся исполнаети, побовію зовущым: ййсе всесильне, спісе души нашнуи.

Посьче глава твой, вакоже мечь сострейшій, главы веззаконняющих враги: й йсцыленім йсточи ви благо-законій сящыми всейми, бжтвенныхи дарованій. й сего ради та верно восувалаеми, дряга й пртечя, іманне, зиждителева, й вопієми ємя прилежної їйсе всесильне, спісе дяши нашихи.

Слава, гласи 5:

Βεενεετήθιο γλαβ κρτήτελα τκοερώ, γξη, μελυμθικά μέτι Ψ 3εμλή, το γλάτομα χκαλέμια πριέμωι κτρήνο, κα μολήτεθ, γλετκολώστε, γρτωμία ρακά τκού πρακολά. ψε, μόλαματα, τολ ράλα ογλθηάτα κα λέης τθλά Ψ τεκξ ωνηψέμιε, μ κέλιο μάλοςτι.

Й нынть, бородичени:

Επτολοβήθωй βπε ή επτε, ραβώ τβολ επατάй Ψ βελκατω ωβετολήπα λότατω, Μολήτβαμη πρτέчη τβοετώ ή βε Κχα ετώχα, ή μτρε τβοελ Μολιβάμη.

Славогловіє великое, й ШПУсти.

Να ΛΙΤ8ρΓίΗ, ΕΛΑΘΉΗΑ Ѿ ΚΑΝΨΉΑ, ΠΕ΄ ΓΗ Γ΄ Η Ε΄ Α. Προκί ΜΕΗΣ, ΓΛάΓΣ Ξ: ΚΟ3ΕΕΓΕΛΉΤΓΑ ΠΡάΕΕΔΗΗΚΣ Ѿ ΓΑੌΈ, Η ΟΥΠΟΒΑΈΤΣ ΗΑ ΗΕΓΟ. ΟΤΊΧΣ: ΟΥ ΓΛΉΨΗ, ΕΚΕ, ΓΛάΓΣ ΜΟΝ, ΕΗΕΓΔΑ ΜΟΛΗΤΗΜΗΓΑ ΚΕ ΤΕΘΈ. ΑΠΛΣ ΚΣ ΚΟΡΊΗΔΑΗΨΜΣ, 344ΑΛΟ ΡΟΘ. ΑΛΛΗΛΟΊΑ, ΓΛάΓΣ Α΄ ΠράΕΔΗΗΚΣ ΤΑΚΨ ΦΊΗΤΕΣ ΠΡΟΥΕΤΈΤΣ, ΤΑΚΨ ΚΕΔΡΣ, ΤΑΕ ΕΣ ΛΙΒΑΉ Ε, ΟΥ ΜΗΟΧΗΤΓΑ. ΟΤΊΧΣ: ЙСΤΗΗΑ Ѿ ЗΕΜΛΉ ΒΟ 3ΕΤΑ, Η ΠΡάΕΔΑ ΓΣ ΗΕΓΕ ΠΡΗΗΝΉΕ. ΕΥΛΙΈ ΜΑΤΩΕΑ, 344ΑΛΟ Μ. ΠΡΗΨΑΓΤΕΗΣ: ΚΣ ΠΑ΄ ΜΑΤЬ ΕΚΥΗΘΌ ΕΘΛΕΤΣ ΠΡάΕΕΔΗΗΚΣ:

Подобаєти видати, аще слвчится шбристеніе честным зри главы ішанна пртечи ви недилю лімсопвстнвю, йли сы-ропвстнвю:

И ачинается бо ся среды масоп8стных нед вли, й восходитя до вторника Да нед вли великаги поста.

Meno

На мальи вечерни ва свебштв, стіхиры воскрны ді й бгородиченя гласа. На стіховнь стіхира воскрна єдина: й пртечи стіховна. По Нынь Шпвщаєши: тропарь воскрня: Слава, пртечи: Й нынь, бгородиченя воскрня. Вктеніа малам, й Шпвстя.

На велицей вечерни, на Г ди, воззвахя, стіхиры воскрны, г: й трішди, д: й пртечи, г. Слава, трішди: Й ныне, бгородиченя али гласа. Й ще ли недель сыропветнам, й поемя стіхиры воскрны війато. г: й восточеня єдиня: й трішди г: й пртечи г. Слава, трішди: й ныне, бгородиченя али гласа. На літіи стіхира храма: й трішди хвалитны, два стіха. Й ще недель масопветнам, али стіхя, глася б: Помышлью день сіня: вли, глася тойже: СЭ каковый Зрі чася тогда й день: Йще ли недель сыропветнам: Глаголемя трішди такожде вя літіи два стіха хвалитны: али стіхя, глася є: О увы мне, адамя рыданіемя возопи: вли, глася тойже: Поприще добродетелей шверзесь: Слава, пртечи, глася б: Сокровище бжественных даршвя: Й ныне, трішди, писаня на літіи славникя. На стіхшвие стіхиры воскрны: Слава, пртечи, глася б: Їйкоже бжтвенных»: Й ныне, трішди. На благословеній хлебшвя тропарь, в ще дво: трижды. Й чтеніе вя посланінхя аплыских».

На оўтрени, на БГх Гдь, тропарь воскрих, дважды: Слава, пртечи: Й нынь, бгородиченх а_й, вх тойже гласх. По кадісмахх съдальны воскрны, сх бгоршдичны йхх: Й чтенїе во єўлій толковомх. Таже, Х валите йма гдне: й, Й спов Едайтеса гдеви: Глаголемх же й г_й уаломх: На рыкахх вавулшискихх: со аллилбіею. Таже поемх уаломх йзбранный пртечи. Й тропари: Й ггльскій соборх: Й сыдальны сба по єдиножды: Слава, по полуелей сыдальня: Й нынь, бгородиченх: й чтеніе пртечи. С тепенна, й прокілменх: Й нынь, бгородиченх: й чтеніе пртечи. С тепенна, й прокілменх гласа. В сакое дыханіе: буліе воскрно. В оскрніе хртово: Канших воскрнх со ірмосомх на д: й трішди на 5: й пртечи на д. Зрі К атавасіа трішди. Йще нед бла сыропостнам: Канших воскрінх со ірмосомх на д: й трішди на д: й пртечи на д.

К атавасіа

Катаваста тртиди. По т песни кондаки потечи и ткоси, и съдалени еги, дважды. Слава, и нынь, трішди. Й чтенів пртечи. По 5-й пКени кондаки трїшди й їкоги, й сунаварій. На б пКени поєми, Честивишвю: Светилени воскони: Слава, потечи: Й ныне, трішди. На увалитехи стіхиры воскрны, ді и стагш со Слав. ными, ді си прип'євы єгш. Й по стіхирахи стагш, глаголеми: Воскрий, гди вже мой: Й поеми стіхиря самогласня трішди, гласк и: Данійля прроки: Слава, гласк а: Предшийстими себе, братів. Й нын в: Преблгословенна еси. Аще нед кла сыропветнам: Зри Глаголеми такожде припкви: Воскрий, гди бже мой: Й поеми стіхир8 самогласн8 трішди, глася 5: Адамя изя рай: Слава, глася тойже: Приспъ врема: Й нынъ: Преблиословенна еси: Славогловів великов. По Тристомя, тропарь восконя, ектеній й Ш пвсти. Й исхождение обычное ви притвори. Слава, и нынть, стіхира егльскам, и часв а.и. На часвух тропарь воскрия: Слава, пртечи: Й нынъ, бгородиченя часшвя. По Фче нашя, кондакя трішди й пртечи премфилюще глаголеми.

Na літвргін блженна гласа, на X: й трішди песнь Г.А., на д: и пртечи 5-м на д. По вход тропарь воскрих и пртечи. Слава, кондаки еги: Й нынь, трішди. Прокімени, апли й еглів, й причастенх прежде дне, й пртечи.

Мще ли сл8читсм шбретенте честным главы Тwánha пртечи ва свертв мусопветивы:

Поется праздники пртечеви весь прежде, ви патоки масопвстный непремении.

Йще ли сл8читсм шбретенте честным главы вwанна пртечн вх понед-кльникх, илн во вторникх, сырным нед-кли: <u>прно</u>

В и вечери поеми, Б лажени мвжи, а й антіфшии. Ви прочыл же дий седмицы сырным глаголетсм карісма радовам. На Г ди, воззвахи, стіхнов потечи, на 5. Слава, потечи: Й нынть, бго родичени воскрии, ви тойже гласи. П рокімени дне, й паремій



пртечи. На стіховнъ трішди самогласеня дне дважды: й мвчениченя. Слава, пртечи: Й нынъ, бгородиченя: Тропарь пртечи: Слава, й нынъ, бгородиченя воскрия, й ектеніа.

На оўтрени на Б гх гай, тропарь пртечи, дважды. Слава, й нын в, бгородиченя. Й собычным карісмы. По а н карісм в св. далени трішди: и чтеніе дне. По в и карість стальны пртечн Сва: и чтенів пртечи. Полувлей и стадаленя пртечи, дважды, и бгородиченя ести, и чтение пртечи. Степенна, а-и антифина Д-гw гласа. П рокіменя, пртечи. В сакое дыханіе: Вулів пртечи. Таже **Фаломи н. Стіхира пртечи. Каншни біцы** со грмосоми на 5: й пртечи на й. Катаваста: Ф верзв оуста мой: А йджже трипк_ снеця, й поемя канших пртечи со грмогомя на 5, й трішди на и. По г-й пъсни съдалени пртечи, дважды. Слава, и нынъ, бгородичени. Й чтенте пртечи. По би писни кондаки пртечи, й ікогя, й прологя. По оди песни светиленя пртечи, дважды. Слава, и нынъ, бгородичени еги. На хвалитехи стіхиры пртечи на А. Слава, пртечи: Й нынь, бгородиченя. На стіховнь трі-WAU самогласеня дне дважды, и муниченя. Слава, потечи: M же перв те на блюд т. Й нынт, бгородиченя. Й пршчам Свычнам, й WПВстя. Й часк а. Тропарь пртечи, й по тристомя кондакя еги. Такожде и на прочихи часткух. На літвргіи блженна, пртечи пкень г. м й б.м. Прокімень, апль, аллилвіа, водії й причастеня дне, и пртечи.

М Йіре ли сл8чится шбр-втенїе честный главы їшанна прево пртечи ва сред8 сырный седлицы: й поема сл8жб8 всю пртечи вечера й оўтрш во вторника сырный нед-вли.

Йще же вх патокх, й поемх сл8жб8 бгй вх четвертокх. Йще сл8чится шбрётеніе честных главы вх четвер токх сырный:

 $\hat{\mathbf{H}}$ ви сред $\hat{\mathbf{S}}$ на час $\hat{\mathbf{K}}$ уи, по $\hat{\mathbf{W}}$ слаби, стави: и по поклон $\hat{\mathbf{E}}$ уи бываети звони по събычаю, и абіе глаголеми: Пріндите, покло

нимем: трижды, й уаломя собычный. й ектента. й сттупры по предписанном 8. По вход $\frac{1}{4}$, прокімен $\frac{1}{4}$, парємій дне. Й по сих в прокімен $\frac{1}{4}$: Таже парємій стаги $\frac{1}{4}$. посеми: С подоби, ган: На стіховить трішди самогласени дне два... жды: й миничени. Слава, пртечи: Й нынь, бгородичени. По Нынк Wп8щаєши: тристоє. По Ф че наши: тропарь пртечи: Слава, й нын в, бгородиченя воскрия. й битента: Помилви нася, бже: й г поклоны великім. Посемя молитва: Всестам трце: й Буди ймм гане, трижды: си поклоны, и уаломи лг. Таже, Достойно Есть: û WnSctz. μ βχόλημα βα τραπέ38, μ ρα3ρ Ειμάενα μα εώρα μ ιάμια.

Мие сл8чится обритение честных главы, война ηρτένη κα εβεκώτε εμροηβετήθω:

В в патокъ кечера поемъ, Блаженъ мвжъ: а й антіфшнъ. На Γάμ, δο 33 βάχε, ετιχύρω πρτένα, πολώδα π. ά εξέκε, π. Ελάκα, пртечи: Й нынъ, бгородичени али гласа. Входи. Прокімени дне, й пареміа: й по ней прокімени, гласи 5: Да оуповаети ійль на гда. Таже паремій пртечи. Сподоби, гди, ви кечери сей: й єкте ητα: Ĥ επόλημας βενέρηιου Μολύτε8: Η α ετιχόκη το τριώ<u>λ</u>η εαμο_ гласеня дне дважды, й миниченя. Таже припива: возвеселится праведники: Й поеми стіхир8 пртечи самогласня, гласи 5: Пане первые на блюды: Слава, Сіцеви, гласи пі: Монахшви множества: Й ныны, бгородичени, ви тойже гласи. Тропары пртечи: Слава, ощеви: Й нын в, бгородичени: В же W в ка оу таенное: посеми ЕКТЕНТА, ПОМИЛЯЙ НАСЯ, БЖЕ: Й Г ВЕЛИКТА ПОКЛОНЫ. ТАЖЕ, ВСЕстам трце: и Б8ди имм гане: трижды. и уаломи лг: Блгогловлю гда: и Шпвети. и ви трапезь разрышаеми на сыри и йица.

На повечерін поєми каншни оугопшнуи ви притворть сокти. Зри иха, гласа, или бгородичени. По Достойнъ, и по тристоми кондаки пртечи: Слава, и нынь, трішди оцеви.

На оўтрени на Бги гав, тропарь пртечи дважды: Слава, ощеви: Й нынь, бгородичени а.й. По карісмахи съдалени соцеви,

Muz perplapin 3

и вгоршдичны йхв, и чтента ощевя. Полуглей, и сталальны пртечи, вси по единожды: Слава, по полуелен съдалени: Й нынь, бгородичени. Й чтеніе пртечи. С тепенна, али антіфшни дли глага. Прокіменя, В сакое дыханіє: й єгліє пртечи. У аломя н. Стіхира пртечи. Каншия пртечи со грмогоми на 5: и соцеви на й. Катавасіа, ірмося трішди. Стіхословими же й в_ю півснь трїшди: во фалтири же песни том не глаголеми. По гли песни кондаки пртечи и ікоги, и стальни єгю. Слава, соцеви: Й нынт, бгородичени: Й чтенте пртечи. По 5-й птени кондаки соцевя, и ткося, и сонаварти. По пи писни свитиленя пртечи: Слава, ОЦЕви: Й нынъ, бгородичени: На хвалитехи стіхиры пртечи г, и ощевя, г. Слава, ощевя: Й нынь, бгородиченя. Славогловії великое, тропарь пртечи: Слава, Оцеви: Й нынь, бгородичени. Й исхожденте ви притвори, и часи а.и. На частуи тропарь пртечи. Слава, ощевя: Й нынь, бгородиченя часшвя. По С че наши: Кондаки пртечи й стцеви пременлюще ΓΛΑΓΌΛΕΜΆ.

Н а літвргін: блженна пртечи, песнь г.м, на д. й соцевя 5-м, на д. По входъ тропарь храма, и пртечи, и соцевя. Таже кондаки храма, и пртечи. Слава, соцеви: Й нынь, храма бий, или П редстательство хртіаня: Прокіменя, апля, аллилвіа, єгліє и причастеня, прежде пртечи: и потомя соцевя. Радя же, апля и є подв зачало.

Апре ли сл8чится вбратение честным главы пртечевы леко ва понед вльника а_м нед вли постива.

С Л8жба вся пртечи поется ви нед влю сырною.

Аще ли слвчитсм обрътение честным главы пртечевы ви кій либо день аль нед-кли постиви:

поется сложба еги ви нед влю сыропостною, или ви собвшт8 I д нед вли постшвя.

Аще ли слвчится обритение честных главы пртечевы ви свертя аты неджан постыви:



В и патоки вечера кадісма радовам: На Ган, воззвахи, стіχύρы на ї: й поєми самогласени дне дважды: й пртечи стіхиры на Д: й деодшра на Д: Слава, деодшра: Й нын-в, бгородичени а п гласа. Входи. Прокімени: Й чтенім дне й потечи г. й по Да йсправится молитва мой, ї поклоны великія: й прочее преждесцієнных в. По заамвонной молитвь, поєм вканших стаги деодира нади коливоми, акоже оуказаса ви тив на раду: и шпусти.

А иджие ижсть преждесцієнныхи: Вечера на Ган, коззкахи, Зри стіхиры пртечи, г. й деодира, г. Слава, деодира: Й нынъ, бгородичени али гласа прешедшагы, бези бхода. Прокімени, й чтеніе дне, и пртечи. На стіховить трішди самогласени дне дважды. й муничени. Таже припКви: Возвеселится праведники: й поеми стіхир8 міника, глася в: Бійтвенныхи даршви: писана ви стіхи-рахи. Слава, пртечи, гласи б: Сокровище бійтвенныхи: Й нынть, Бие, ты бей лоза: По Нынъ Шпвираєши: тропарь пртечи: Слава, мчника: Й нынъ, бгородиченя: Вся паче смысла: Ектента, й г поклоны великім. Й поєми канших стагш деодшра нади коливомя, й Шпвсти по собычаю.

Ποβενέριε ποέλιχ βελάκοε, на нέλικε ποέλιχ καμώνα οξιόπωμχα минен радовый. Тропари же по а мя тристомя глаголемя собо ήχε επώχε, ά на последнеме τρистоме кондаке пртечи.

На оўтрени, на Б гх гав, тропарь пртечи дважды: Слава, оебдшра: Й нынть, бородичени: В са паче: По али карість страль ны пртечи обба: Слава, й нынъ, бгородичени: й чтенте пртечи. По ви карість съдаленя ребущра. Слава, й нынь, бородиченя: й чтенїє пртечи, или пеодшра. Полувлей, й стадалени пртечи дважды: Слава, й нынъ, бгородиченя: й чтеніе пртечи. Степенна, а й антіфшия д гш гласа. Прокіменя, В сакое дыханіє: В пів пртечи. Фаломи н. Стіхира пртечи. Канших пртечи со грмосоми

Να ΑΪΤδρείμ: Ελπέμμα, πρτένα πέτης ε.π., μα ξι α Δεόχωρα πέτης ε.π., μα λ. Πο κχόχ τροπάρς πρτένα, α Δεόχωρα, α κοη χάκχ ερω: Ολάβα, πρτένα: Η μώντ, εξώ χράμα, αλά Πρεχετά τελιστβο χρτϊάμχ: Προκίμεμχ, άλλαλδία α πρανάστεμχ πρτένα, α Δεόχωρα ελάμχ. Απλχ πε α ενλίε πρέπχε εδιδώτω, α Δεόχωρα πολχ βανάλο. Τάπε πρτένα.

acko.

Аць ли слвчится шбр-втеніе честным главы ішанна пртечн ви алю нед-влю постшви:

Й поєтсь сложба єгш, їйкоже оўказано ви нед влю го постшви, кром поклоненію крта, точію на литіи. Слава, пртечи, писана на Гай, воззвахи: Й нынь, трішди. На стіховнь, Слава, пртечи: Й нынь, трішди. На Бги гав: тропарь воскрии, дважды. Слава, пртечи: Й нынь, пречтомо твоємо образо: Катавасіа трішди.

MALKO

Йще ли сл8чится шврктеніе честных главы пртечи вх понедкльникх б_х или г_х или б_х недкли постшвх:

Αν ηελίτη βενερα ποέμα Ελπέης μόπα, από αμτίφωης. Να Γάμ, βοβββάχε, ετίχθρω нα ι: τρίωλη μης нα α, ποβτορώθιμε α. θ:

i

На оўтрени, на Біг гадь, тропарь пртечи дважды: Слава, й нынть, бгородиченя. По а-и, й по в-и карісмахя, глаголемя съдальны трїшди: Ектеній же не глаголются. Й чтеніе во Ефремів. По Г-й карісм в глаголети верей вктенію малвю, й стдальны пртечи Оба: и чтеніе пртечи. Полувлей, и седаленя пртечи дважды: Слава, й нынь, бгородиченя: й чтенте пртечи. Втепенна, али антіфшия А-ГW Гласа. Прокіменя, й є Пртечи. Таже, уаломя н. Стїхира пртечи. Канших пртечи со грмосоми на п. Катаваста: Ввер-38 оуста мол: А ид вже трип всиеци: и поеми канших пртечи со їрмогомя на 5: й трипКенеця на й. Катаваєї трійди. По гли пКени съдаленя пртечи дважды: Слаба, й нынъ, бгородиченя. и чтенів пртечи. По 5-й п'ксни кондакт, й ікогт, й прологт. Светилени пртечи, дважды: Слава, й ныпе, бгородичени. На хвалитехв стіхиры пртечи на д. Слава, пртечи: Й нынь, бгородиченв егш. Таже настомтель, или чтеця глаголетя: Слава тевт пока-Завшем в намк свыти. Посеми вктеніа: Йсполними оў треннюю: Таже, на стіховить трішди самогласеня дне дважды, й муниченя. Влава, пртечи: Й нынт, бгородичени. Посеми, Благо всть: глаголеми бдиножды. По Фче наши: тропарь пртечи. Слава, и нынть, бгородиченя воскрия. Ектента, Помилви нася, бже: й г поклоны великтм, безя Wn8ста: и чася а. На часкуя тропарь глаголемя пртечи: и по тристоми кондаки вгю. Й наконеци г поклоны

келикім. Й по поклоньхв, тристаги не глаголемя, но глаголемя, \mathbf{X} р̂те св \mathbf{K} те: и \mathbf{W} п \mathbf{S} с \mathbf{r} в. \mathbf{Y} ася же третій, шестый и дев \mathbf{A} тый, поемя св кадісмами, въ подобное йхв время, со чтеніемя. На Зри 5-ми част чтетсм паремій дне, по чинв ем. Молитвы же великагы васіліа по частух глаголеми непременны, ёже ёсть: Вако бже Фче: й Бже й ган сили: й вако ган інсе хоте: Вгда же поєми полочелей, на частух ви кампани не оудармеми. По карісмъ аллилвіа, трижды. Таже, Гди, помилви, трижды. Й чтеця глаголети: Слава, тропарь пртечи: Й нып'ь, бгородичени часшви. По С че наши: кондаки пртечи. По Честний во, г поклоны великім. По д_мя часть баженны глаголемя поскорв безя птым. по Шелаби, шетави, кондаки храма: Слава, пртечи: Й нынъ, Зрі храма біцы. Йще ли несть храма біцы, Й ныне, Предстательство хрттани: посеми, Ган, помилян, м. Слава, и нынь, Честнинывы хервымя: и г поклоны великім. Таже, молитва: Всестам трце: и Съичный Wn8ств. Й начинаемя вечерню по Събычаю: Настожтель $\hat{H}_{A}\hat{H}$ чтецх глаголети: Пріндите, поклонимел: трижды. \hat{H} поеми вечерню ся поклоны, по чинв постномв. По обычной карісмь, на Ган, воззвахя, стіхиры на ї: трішди самогласеня дне дважды: и миниченя: и подшены трїшди г: и пртечи Д. Слава, пртечи: Зри й нійнт, бгородиченя, по глася собычни. Аще ли ка средть, или паткв, глаголеми кртобгородичени, по гласв Славника. Входи со етаївмя. Свете тихін: Прокіменя, й чтенів дне. Да йсправитем МОЛИТВА МОЙ: Й Г ПОКЛОНЫ ВЕЛЙКІМ. ВКТЕНІЙ МАЛЫМ НЕ ГЛАГОЛЕМВ. Прокіменя, апля, аллилова, евглів й причастеня пртечи. Літоргіа преждееващеннам по обычаю. На шпветь берей поминаети прежде празднвемаго стаго, потомя наставшаго.

Βρὰ Ετάτω πε πρυαθνύκωατως να ραξό κανώνα ποέμα να οὖτρενή πο νήνθ: ετιχάρω πε ετώ, ιάπε πιεανώ να κε έρνο, εδας δίμε αν κόεα κελίκια ράξη νθάχω, κα πάματι ετώχα κελίκηχα ιάπθιμιχα πολύελει, νε ελθ

чится выти преждесващенити літвргін, часы поємя, йкоже выше речесм: По д_ми часть, и по молитьть: Вако гди гисе хоть: гла_ големя и уаломя: Б лгоглови, двше мой, гда, й кга вивтренным: Слава, Х вали, двше мом, гаа: Й нынть, Вдинородный тые: Й во цотвін твоємя: поскорв безя п'внім. На баженнахи глаголеми пртечи песнь г-ю и 5-ю. Таже апак и вулів пртечи: Посемк, Поммий насв, ган: По О слави, остави: и по О че наши: кондаки храма. Слава, пртечи: Й нынів, біцы храма. Й ще же нівсть храма біцы: Предстательство хртїани: Таже, Ган, помилви, м, й поклоны ї великім. Й ви то времм параекклисіархи знаменвети вя два кампана, й по трехв поклоньх великих глаголемя: Прі идите, поклонимем: и поемя вечерню ся поклоны, и кадісма сбешчнам. На Ган, воззвахя, стіхном трішдн, подшены ї: й стаги тараста г. Слава, й нынь, бгородиченя. Аще ли ка средъ или патко, глаголеми: Слава, и нынь, кртобогородичени. Таже, Свете тихій: Прокіменя, й чтеніе трішди дне. На стіховить дне трішди. По Нынъ шпвщаєши, и по Фче наши: тропарь, Бще дво, радвисм: й пршчам по постномв. По Честивишвю, й по поклон вув, глаголеми тристое. Ган, помилви, в. Всестам трце: Таже, Б. 8ди йма гане: й г поклоны. Й Багогловлю гаа: Достойно есть: и WП8ств: на WП8ств же поминаетя наставшаго стаго. По Шпветь же входими ви трапезв, гадими два варения ся блеемя, й піємя віно. Вя средв же й патокя гадимя два BAPENIA BEZZ EAFA, H HIEMZ BIHO.

йще ли сл8чится шбр втеніе честным главы пртечевы во единх

Η ποέμα ελθάβ ετώ εύμε: на часѣχα, πο Ϣελάβα, ωετάβα, ѝ πο Ѽ че наша: кондаки πο ού ετάβ. Τάπε, Γμι, πομάλθι, π. Ελάβα, ѝ нынѣ, Ч εετη εύωθω χερθείμα. Η πο ποκλόη τα ελαγό λέμα τρακτόε. Γμι, πομάλθι, ει ѝ Βεεετά τριμε: Η άδιε начи наєма вечерню, ѝ ωβωί τηθω καρίεμο. Γλαγόλωτες πε έκτε η πα .



лым по коем8ждо антіфинт. На Ган, воззвахв, стіхиры на ї. Самогласени дне дважды, й муничени, подшены трїщан $\vec{\Gamma}$. й пртечи $\vec{\Lambda}$. Слава, пртечи: $\vec{\Pi}$ нын $\vec{\tau}$, \vec{K} то тебе не оублажити: \vec{K} ходи, прокімени й чтеніє дне, й пртечн чтенім три. Таже поєми: Да исправител молитва мод: й г поклоны, й по радв літвргіа преждегвацієнная. А ид вже не бодети преждескацієнным, по Шелаби, wittabu: и по поклонтух великих», чтеця глаголети: Приндите, поклонимся, трижды, й поклоны г. Таже усломи, Блгоглови, двий мом, гда: й поемя вечерню безя поклонивя. По фынты кадісмів стіхном на 5: трішди, подшины, ї: й пртечи, ї: Слава, пртечи. Й нынъ, бгородиченя: Кто тебе не оублажити: Входи: и Ските тихій: Прокіменя, й чтеніе дне, й пртечи. й абіе, Сподоби, гди: таже, Исполними вечернюю молить 8: На стіховить трішди: Слава, пртечи: Й нынь, бгородиченя, по гласв. Ишнь Wп8щаеши: По тристоми тропарь потечи: Слава, и нынть, вже W Б'Ека оутаенное: Ектеніа, Помилян нася, бже: Посемя три поклоны великіа: й молитва, Асестам трце: й Клгословлю гда: Достойно всть: й шпвств. Повечерте поемя великое безя поклоншвя. По а-мя тристомя тропарь пртечи: Слава, й нынь, бгородичени воскони по гласв. По второми тристоми тропари собычным: Помилви насв, ган: По Достойнь, и по тристомя кондакв пртечи: а Ган силв, св нами буди, не поемя. По Честивишвю, три поклоны великта. Тристаги же не глаголеми: А шпвети малый.

Пол8нощинц8 поємя по сбычаю, ся кадісмою, йкоже предписаєм вя понед4кльникя 6-м нед4кли поста. Такожде й оўтреню, й всю сл6жб8 пртечи.

М Ацие сл8чится мбритеніе честных главы пртечевы вх при свебитв в н й г н постиви:

В'х патокв вечера, кадісма радовая. На Гди, воззвахв, стід хиры на ї: трішди самогласеня дважды: й соктшиха мчничны д, й пртечи д. Слава, пртечи. Й нынь, бгородиченя ади гласа. Βχόλα, προκίμενα, η чτένιε λης, η πρτένη τ. Δα ηςπράκητα Μολήτκα Μολ: η πρώναν πρεπλεικαψέννωχα.

Λυε τη ηθέτη πρεκλεικαψένημα, κα πατόκα κένερα, να Γάμ, Βρη κοββάχα, ετιχύρω πρτένη, να 5: Ολάκα, πρτένη: Й ηώνης, ενόρο ρόληνενα αμά γλάξα. Βχόλα, προκίμενα, μ υτένιε λνέ, μ ετάνω. Τάκε, Ο πολόδη, γάμ: Να ετιχόκη ελαπογλάτενα τρίωλη, λκάκλω: μ μπηννένα εδκτώνχα πο γλάτδ: Ολάκα, πρτένη: Й ηώνης, ενόρο μυνένα. Πο Νώνης ωπιθημάειμη: τροπάρα πρτένη: Ολάκα, μ ηώνης, ενόροληνενα κοτκρής νατοχώμαν γλάτα. Εκτένια, μ ποκλόνω ν. Τάκε μολύτκα, βτεεττάκ τρίμε: Είθλη μμα γάνε: μ ψαλόκα λ τ: Καποτολοκιώ γάς: Αρετούνο Εττώ: μ ωπίθετα.

Повечеріе же поємя великов, на немже поємя четверопівснеця Зрій свібшты. На оўтрени й на часібуя поємя единагш пртечи, такоже предписасм.

На літвргін слвжва дне й пртечи.

Аще слвчится обрытение главы вымина пртечи во вторвю недыли постови:

Marko

Βα εδεωντό вечера на малти вечерни стіхиры воскрны, й біцы по обычаю. На велицти вечерни, на Гди, воззваха, стіхиры воскрны г, й босточена бдина: й пртечи на 5. Слава, пртечи: Й яйатольныть, бгородичена али гласа. В хода, й чтеніе пртечи. На литіи стіхира храма: й пртечи: стіхшвным. На стіховить стіхиры воскрны, по алфавито. Слава, пртечи: Й нынть, бгородичена. На благолеловеній хлібшва, біце дбо: трижды. Й чтеніе во апльских посланійха. На бга гдь: тропарь воскрна дважды: Слава, пртечи: Й нынть, бгородичена, по гласо тропарь. По карісмаха, стальны, воскрны, й бгородичена, по гласо тропара. По карісмаха, стальны, воскрны, й бгородичена. Й чтеніе во булій. По полуелей стальны, пртечи оба. Слава, по полуелей стальных гласа: й буліе воскрно, уалома й. Слава, стіхира, гласа й: Покамнім шверзи мі дверн: й пршчам. Каншна воскрна, со їрмосома на ді

μ τριώλη μα μ. ή πρτένη μα 5. Κατακάςια: Ευκέρ38 ογετά μολ: По гли пытин кондака трішди. Таже кондака пртечи й ікога, й седалени еги, дважды: Слава, й ныпе, бгородичени: Й чтенте пртечи. По 5-й песни кондака и ікога воскрия. По 5-й песни св тилени воскони. Слава, потечи: Й нын в, бгородичени воскони. Н а хвалитехи стіхиры восконы ді й потечи со Славными, ді си прип вы єгш. Таже прип ви: Воскрий, гди вже мой: Й поєми самогласн8 стіхир8 трішди: Слава, твожде: Й нынъ: Преблго. словенна есні: Славословіє великое. Тропарь воскрия. Вктеній, й Wn8crz. Ĥ μεχοκλεμίε κα πρυτκόρα: Chaka, μ μωμικ, επίχυρα егльскам, и чася а. Тропарь воскрия, Слава, пртечи: Й нын в, бгородиченя часшвя. По Оче нашя, кондакя трішди: й совершенный Шп8ств. На прочінув же частув кондакв трійди й пртечи пременьюще глаголемя.

На літвргін баженна гласа, на 5: й пртечи пъснь г.м. на д. й прочам сляжба дне, й пртечи. Стаги же григоріа сляжбя поемя, егда разгантя екклистархя, вя предидацым недели, до, \vec{e} -ю: \vec{u} л \vec{h} пртечев θ сл θ ж θ θ поеми ви с θ бб ψ т θ θ .

_ А́ще ли сл8читсм шърътеніе честным главы ішанна лено пртечи вя нед блю г-ю постивя, кртопоклонивю:

Α ε εθισώτθ βένερα нα Μάντι βενέρην ετιχήρω: й на ετιχόβητ, все трішди, по обычаю. На велицей вечерни: По кадісме, на Γ Ди, воззвахи, стіхиры воскрны Γ : й крта, Д, й пртечи, Γ . Слава, крта: Й нынъ, бгородичени али гласа. Прокімени дне: й паремій пртечи. На литін стіхира храма: й пртечи, таже свть на стіховить, й хвалитны. Слава, пртечи: Й нынть, крта: На стіховить стіхиры воскрны: Слава, пртечи: Й нынть, крта. На багогловенін хавышви, в це дво, дважды: й крта, байножды. С пасн, ган, люди твой: На оўтрени на б гх ган: тропарь воскрнх дважды: Слава, пртечи: Й нынь, крта. По камісмахи съдальны коскрны, и бгоридичны йхв: и чтенте во воли толковомв. П о-

луелей пртечи: й съдальны оба. Слава, съдалени по полуелей: Й нынь, бгородиченя, й чтеніе пртечи. Степенна гласа. Прокі-меня, й єгліє воскрное. Воскрніє хртово: Уаломя н. й Покамнім шверзи ми двери: Каншия воскрня со їрмосомя на д. й пртечи на д. й крта, на 5. Катавасіа крта: Бжтвеннышій прошерази: По Г-и пени кондаки пртечи и ікоги: й сердалени дважды. Слава, и нынъ, крта: и чтенте пртечи. По 5-й пъсни кондакв кота и Ткогв. На Ди песни поеми Честненшвю: Светиленя воскони. Слава, потечи: Й нынь, кота. На хвалитехи стіхиры воскрны, д. и крта подшены г. а.и, дважды се приптвы йхя: Помани сонми твой: В.и. Бги же црь наши прежде века: Таже припкви, Воскрий, гди бже мой: Й поеми самогласив стіхирв дне трійди. Слава, твюжде. Й нынть, Преблгословенна есні: Славогловіє великов. Тристов пенієми. Посеми входи, глаголеми тропарь, Спаси, ган, люди твой: трижды. Й бываети поклонение чтнаги крта по собычаю, акоже авствветь въ трішди. Таже έκτεμιή, ή Ψηθετα. ή ήεχοπλέμιε. Ελάβα, ή μώντ, επιχήρα егльскам, й повчение стватово. й чася али ви притворт. На час кух тропарь воскрих: Слава, крта. Й нынть, бтородиченя часшвя. По С че нашя: кондаки воскрии. На г-ми часть тропарь воскрих: Слава, пртечи: Й нынъ, бгородичени часшви. По Фче наши: кондаки глаголеми пременьюще. На літвргін блженна глага на д. й крта песнь г.м, на д. й пртечи 5, на д. По входе тропарь воскрия, й крта, й пртечи: таже кондаки воскрии: Слава, пртечи: Й нынь, крта. Прокіменя, апля, аллилоїа, є лів й причастеня, прежде кота, потомя потечи.





Мисяца тогоже ви ке-й день.

Йже во стых соца нашеги тараста, архтепкопа кин.

стантіна града.

Να Γάμ, κο 3 3 κάχε, ετίχθρω, Γλάε κ. Πολόκεμα: Β΄ Γλά Ψ Αρέκα: Πρίη μήτε, μπε επτκεημώχε ραμήτελίε, μ αδχόκηωχε που μητάτελίε, αμές τραπέ 38 μπδίμθω οξί 3 ρημα κο 3 λερπά μιπα ελάλος τω, ξώπε επτκεημών οξί οτόκα μάμε πυτά τελω, αδχομε ταράς μ, μεκειμές τκεημώμι λοκρολ πελωμικών μες ομπάμη κου μέμες μολί, μολημώς, μεκειμές τκεημών λοκρολ πελωμικών μες ομπάμη κου μέμιε.

Β΄ Ερβ κεελέμη Εὐ, κερχόκημι Ε΄ Ες, κούε τη καλ Αλαλα, Μβαρες μανερτάλα Ε΄ Εὐς εκκέρη Ε΄ Ευτρακά Ε΄ Ερετίνες κθως μ΄ Αοκρότβ κοαρβαίλα Ε΄ Εὐ μερκόκηθως οξυέμιξων ποιλέαβα Απλα χρτόκμα. Τέμπε ες μύμμ τεκτά κοπίέμα κεὐ: 40.

стохвальне оче, моли спастисм двшами нашыми.

Βεετό βοιπριάλα είν χρτά, ή δλαμένετβο μήλουτη, επε κα μήψωμα λωδόβω, εύμα δο μήλουτω δοτάτηω ήβλιάβα, μήλουτω πολθηήλα είν ωδιάτοβάνια: μήλουτω δο μα εθλά χβαλήτης βουϊέτα. Τάμας κα μήβη ωμέλα είν, μολύ, μόλημελα, ίάκω μα εογραμένι ωβράψελα προψένιε.

Слава, й нынь, бгородиченя:

Ελύνα νεκαθετύματο ετα νετθενομέττην σο υρέσθ κοτύλα ετί, υλόθα εώσιμα 3α ελάγοιτε, πρειτάλ ετομεκθετο. τθακε μολώ τλ: οξτθικωμμίχε μλ ετραιτέν βλαθνί, ιάκω μα τθενθώ η πράσθω ετεξιώ μέςτκοκασε, μοττήγηθ ιάκε κα πήξην, μέο, κομλίμθω. Кртобгородиченя:

Грозди всезрилый, чтам, вгоже невоздилании во оўтробт ногила Егн, на древт такш оўзрела Егн сего пов вшена, рыдающи восклицала Есн, и взывала Есн: чадо, сладость искапай, ёюже Whmetca піанство вса_ кое страстей, багод-втелю, менд ради тебе рождшіл, свойми влговтробтеми оўмолжемь.

Тропарь, глася д: Правило втры, й ебрази кротости, воздержанім оўчителм, таки тм стаду твоему, таже вещей истина: сегю ради стажали всй смирентеми высшкам, нищетою богатам, оче тарасте, моли хота бта, спастисм двшами нашыми. Meneral Section of the section of th

Каншик,

Γλάεχ Ε. ΠΕτης Α. Ιρμόςκ: Γραμήτε, Λωμίε, πούμε πέτης χρτό 678, ραβμέλυμεμο μόρε, й наставльшем в люди, таже изведе изв работы вгупетскім, тки прослависм.

Наведенім й плененім, й работы грекубвным мі избави, и ка покамнію настави, щедре, наводм мм скорш ки любви твоей.

Стрви жизни имъл, мвдре, сердце тбое, цокве былх есн йкш ръка бжта, наполнившиса оученьми, й сей напожа, ейче, бразды.

Мастію твой верух честный, дуомх ботвеннымх помазаем, тараете, на брадв богатни йки вариню, ениде на сометы твой, йки рога берминекам.

Бгородичен ж

Се вопієти небіа, дво чтам: совита великани аггла, во оўтробь твоей заченши, безх сымене родила Есн, й два пребываеши по рождествъ, чтам.

ПЕнь Г. Ірмося:

Ον ΤΒΕΡΑΗ ΗΔΕΧ ΒΧ ΤΕΕΊ, ΓΩΗ, ΑΡΕΒΟΜΣ ΟΥ ΜΕΡΨΒΕΉ ΓΡΊΧΧ, Η ΕΤΡΑΧΧ ΤΒΟΉ ΕΓΑΑΗ ΒΣ ΓΕΡΑЦΑ ΗΔΕΧ ΠΟΘΨΗΧΣ ΤΑ.

Βιώπα ουτκερπέμιε εερχμάμα δώλα είμ, χλικδομα ελοκέτα τκούχα, ετήτελю: ουμαμάμ πε άκω ελέεμα, κετελύωμ άκω διμόμα εερχμά μάωα.

Теплотою раз8ма й ревностію в'вры, сійєкх былх єсій верховникх, й єретіческам противленім йкш свщам адшва врата разориля єсій.

Βοβλάκα κα κέβ πρώπιμα ρθκή τκολ, μήρα ετάμθ τκοεμθ ήεπροεύ. Τάμπε ή κα κώμητη ματλάμι κοβμέλα πουήλα ξεύ. Ετορόμητη ει

Ο Τράκηο ράτδο, επράκηο προκεχοπλέκιε κο ογπρόδτο ωδηθελάετε Αδώ, ή ξετεετδό ποπόλαμετε κα τατή ω λέετη βοβλεήπε.

Сфдаленя, глася г. Подобеня: Бжтвенным вфры:

Αξλω προεικλά είν εποραβνία, βαρέω ωξημετάλα είν πρόκοβω, έρει ουμερτκάλα είν ελοβειώ τκούμα, μυψελώς λώς μ λωσόβω μετουάλα είν, ακραάμοκ ετραμμοπρικτίω πολόσμελ, ώνε ταράειε, χρτά επα μολύ, λαροκάτη μάμα βελίω λιάλοςτω. Ελάκα, μ μώντ, επορόχηνεμα:

Επτβεννα εκήνια βωλά είν ελόβα, ελήνα πρεύταλ μτη 480, чистотою άγγλω πρεκοβωέλωα, πάνε βετέχε μενε πέρετь βώβωα, ωτκβερνένα πλοτεκήμη πρεγραμένωμη, ωνήςτη μολήτες τβοήχε βπτοβγος κολόμη, πολάμη, πολάμη, δέλιο μήλοςτь. Κρτοβγος ηνένει

Νεικκέρηα άγημα ελόκα, μετλάημα ακό κόττα βράψη ποκάψεια, μ3χ μελ κε3χ κολάβη προσάμωσο, μτρική πολόκην ρωλάρψη, κοπίλωε: οὐκώ μητα, γάλο μος, κάκω ετράπλεψη κόλειο, χοτλ μβκάμτη ετραιτέμ κεβγέετια γελοκάκα;

Писнь Д. Грмоси:

Ποώ τα, ελέχομε 60, εμι, οξελώшαχε, μ οξπαεόχεα, 40 μεμέ 60 μάμμη, μεμέ μψα βαδλέπαματο. Τέμε μμό τεοέ сни Зхожденте, еже на ма, проглавлаю, многомилостиве.

Потоми благочестій встали Есн вжтвенное слово цркви, и пожали вси класи, тарасів, православім: на земли кротких вселился всед и ся ними радвешися веселяся.

ЙЗЛІЖНІЕМИ СЛЕЗИ, ПРПВНЕ, ШМЫЛИ ЄСЙ СКВЕ́РНЫ, Й КО источник достигля еси, ва немже нешдожденное пиво сладости присносвщиым проливаемо, ка желанієма ты приспиках Есй крайнимх.

Бгородичена:

Бези стимене заченсм, всенепорочнам, бти слово во оўтробіт твоей, происубдитя гособразни непреложни ка

Питнь Е. Ірмося:

Света подателю и векшех творче, гди, во свете твоихх повел вній настави нася: развіт во тебе, йноги бога не знаємя.

еси, и союзоми свазали еси батвенных любве стадо тво<u>е,</u> и надеждею, и в врою сохранжеши невредимо.

🛱 τρώςα κοβλερπάμιενα πύψ8, πυτάλα έςμ τκοю χ8_ ш8, хавби имва чистым молитвы: повчение же батвен_

ное, и возносмирее смирение.

Τ ο ρά38, Μέλρε, υρκόκηθο Επένεικα άςτκάλα έςά, κα нюже хртоси честными образоми шавави та ввры ра_ ди: и православім оўмениля Есй оўченім.

Alix Perbagin 34

Бтородичена:

Т д предстательниц8, чтам, й надежди крепкое шенованіе й подпоря, й покровя, й стен8 ймамы вей, й ка цотвію приводжуїй моста. Песнь 5. Ірмоса:

В в бездив греховиви валмасм, неизследивю милосердім твоегш призываю бездив: ш тли, бже, ма возведи.

Ж єртва й заколеніе вывя, повинвля єгй себе бів в в врою, й соблюдаеши безкровным слвжбы є́гю собершеніе.

Μ΄ ώμτ κα μεκειμές τκεμήθω ς λάκθ πρεωέλα ω βεώλη, κεμ ψές τκεμμωλία ς τρας τωλά ως κκέρμωθως ω, πρεπολόκηε, λθωθ Μοώ πρακτώλου Μολάτκου τκοέω ας μπλά.

Ψ επροτάλα εξιὰ Δεβελεστβό παιάμια ράβθαα γαθδόκασα μετοημέμιεμα, μόκβα βώλα εξιὰ εκοροπάτια, παράτιε, πρότπε. Ε το ρό μ ч ε н α:

N едо8м ξ н ϵ н ϵ мz покрываєтся р $\hat{\pi}$ тво тво $\hat{\epsilon}$, стра́нно бо, д $\hat{\kappa}$ о, дойшн пита́теля, й млеко́мz пн τ аєшн невеще́ствен наго, й на р8к8 держишн зижди́теля.

Кондакв, гласв Г. Подобенв: Два днесь:

П равославными догматы цоковь оўменнях, й хотовв, блаженне, честняю ікшня почитати й покланатисм всёхх навчивх, шбличилх бей ікшноборцшвх безбожное велёніе. сегш ради вопіёмх ти: 🖎 దేчей радвисм, мядре тарасіе. П'Еснь З. Ірмосх:

Ѽ браз8 златом8, на полѣ дейрѣ гл8жим8, трїє твой ѽт. роцы небрегоша безбожнаги велѣнїм, погредѣ же осна вкержени, ирошаеми пому8: блгогловеня є́гн, бже остєця нашихя.

Π ρεμβαρος τη νάμα ιδιάντα έτη, μοσρομιστική μεπόλι μεμα, η το βκάκα προποκισμανίτης κωτόκας ω πητίλ τος ες ματλαμήλα έτη ττάμο, στομισμός η τα μήμας, στε, καμκάτων: στοτλοκένα έτη, σπε στέμα κάμηχα.

О бители тамошнім, й наслажденім честнам предва-

ράλα \mathfrak{E} εὰ, \mathfrak{i} ράχ \mathfrak{g} εωμες εχ \mathfrak{g} Γονα τκούνα, \mathfrak{i} κετελύωμες οӳ \mathfrak{g} ω. Τάνκε τὰ чτ \mathfrak{g} ψε, πρεδλακένηε, το χερχηοκέν \mathfrak{g} ενα κχωκάενα: \mathfrak{g} Γοτλοκένα \mathfrak{g} ενα, \mathfrak{g} κ \mathfrak{g} Ενα \mathfrak{g} Εν \mathfrak{g} Ενα \mathfrak{g} Ενα \mathfrak{g} Εν \mathfrak{g} Ενα \mathfrak{g} Εν \mathfrak{g} Ενα \mathfrak{g} Εν

Μ8πειτκομά ρά38μα πρεπολίαμα κα υρέτλα, ταράτιε, ή πητίεμα ωλ κανά κκολλιμήμα κα κτρθ, нα τραπέ38 κώω Ηλιω μόλ κοιτέκλα είλ, πολ: ελιοτλοκέμα είλ, επε εύτεμα μάμηχα. Ε τορόλ и ч ε и α:

Вх пеций отрочестьй прошеразиля всй йногда твою мтрь, гди, оберазх же ста йзх обгна йзнаше, нешпальны входа цыа, юже поемя авльшвыем тобою концемх днесь, й превозносная во вса въки.

Τὰ ἄκω Θ΄ ΕΛΑΚΖ ΟΥ ΤΡΕΝΗΪΗ, Η ἄκω ΚΑΠΛΑ ΚΑΠΛΟΙΨΑΑ, Η ΡΟΓΑ ΑΒΗΛΙΚΑ Ε΄ ΓΗ, ΕΛΑΓΟΤΒΟΡΈΝΙΑ ΕΟΓΑΤΈΤΒΟ ΓΟΕΡΑΛΖΕΊ Α ΑΒΑΛΙΙ Α΄ ΑΝΘΕΝΑΣ Ε΄ ΕΝΑΓΑΣ Ε΄ ΕΝΑΓΑ

Покамнім времм й шбращенім плодх принеги, й смоковницы неплодным постаченім прещенім, двше мом, клютвы оўбойсм: напитай же хріта доброд Етелей благоплодіемх. Бігород и чен х:

Νε 3468 με γλάτα, πρεμετάτελυμημε επράωμας, ράδα τκομήχα, μο Ε κελκία κάμω πολύτκαμο τκούμη, η κελκατώ πρεμέμια μεχντύ: πρεκλομλέτα δο δία τκολ μτρημαμαλώτκα.

П-Кень Д. Ірмоск:

В бга, бга слова, неизреченною модростію пришедшаго шеновити адама, ядію вя тлівніе падшаго лють, ш стым двы неизреченны воплотившагосм нася ради, в'врніи, єдиномодренны півсньми величаємя.

Ούβαλήλα είν, είν, είν, κοβάρετεια ή ετρίκλω βράπια είν πένα βοβλερπάμια, ή чистоты ούγλωμη, πλότη βέψηωμ γητώς ποπαλήλα είν ήετημην, είναιν εβιτοβαρέμια, τα ράεις επολόβηβεα.

Θχ πατριάρωετκημη λύκη βολβοράντα, ποέων πέτης άγγλς τκθώ τχ ηύμη: ττχ, ττχ, ττχ τόμχ ρολύτελς, ή τηχ ροχλέйς τω, ή λχχ ύτχολάμ περαβλέλημω: τρίξε ττάν, τλάβα τεβιέ.

Μκω βωέζωθ βα βώωνα τα πάνλολια, βοπίελια: πρεδλαπέννε, βπίε δλαπένττβο, μόκβυ οξυβερπζένιε, βόννετβθ ποβήζθ, νάλια πε μαροβάτυ ωνηψένιε, ντθιμώνα τα λοβόβιο, ταράειε, πολολήςα. Επορόχυνενα:

Воплощий неизречению \overline{w} чистых твойх кробей, акш слице ависм намх, пречтам мти безнебтетнам: въкх встух йже первъе, \overrightarrow{wu} собезначаленх гих, и тм \overline{w} гнавх, просвъти всяческам.



Месяца тогоже ва кал день.

Йже во επώχα εδίμα нάшегω πορφύρια, αρχιεπίτκοπα γάτεκατω.

Να Γάμ, воззвах», επιχύρω, γλάεν μ. Πο: Ο πρεελάβημαν υθλεεε!

Τρίικε είνε πορφύριε, τω κρτα χρτόβα μα ράμο

κβέμα, ως μετάβηλα είν κεώ, με μετάγηλα είν πθ.

ετώηω,* ή δράλεω εξή εχ μιροξέρπητως, μολήτβαμη ή ποιτόμχ βοωρθήτω:* τέμπε ημολοπήλχ εξή εχ εήμχ αθλροβάη ποτεκόε,* χράμχ δώβχ δήτβεημας λία.
Πίκοπε τρή χρέβλε* επάελχ έξτι ω ώγηλ δία άγγλομα,*

Μκοπε τρὰ χρέκλε επάελα Εςτι Ψ ως κὰ εντα αντλομα,

Η κώμι τοδόκ ωτροκη τρὰ κα ρόκα ποπόλαμων

επατὰ: κα κόμημη δο, ἔκοπε μοτήμη δάχθ, εκ τομα

ωδλακα τάχα ως τηὰ, τρὰ κουκραμάκωα κρεςτώ κα τίτλε

τίχα, μα ωδλημέμιε προτάκωμων τεκτ, πορφόριε.

Κτό πο достожнію воспоєтя напасти й вользни, кары й скшрби твой, йже по верь подвиги твой, порфуріє; многое во твое свщее, ёже по буть покадаля єсй дерзновеніе. Тымже молимя та, дерзновеніе во ймаши, й нася молись ко губ, спастись намя.

Слава, и нынть, бтородиченя: глася и подобеня тойже.

Πλότь Ѿ кровей твойх прїємх* первов вчный біх,* тà предстательниц8 показа* челов вкимх, чтам.* твмже избави рабы твой* Ѿ всакїм біды й шістоанїм,* й сівтей л8каваги врага,* й сіянїм причаститисм сподоби избранныхх,* всй славжщым й покланающымсм тебів.

Кртобгородиченя. Подобеня тойже:

Τὰ Βύλαψη πρηγβοπλάεμα нα κρτής ίμες, με ετρτη πρίεμλοψα βόλειο, λέα με μπτη τβολ, βίλεο, ογεώ μητός βοπίλωε, γάλο ελάλκοε: ράμω μεπράβελμω κάκω τερπής ων, βραγδ, με τλήβωμ γελοβ κτες μεμοπέμιε, με με με κακένες και πρώβελμα κάκω τλήβε κέχχ με και και πρώβελ και και πρώβελ
Тропарь, глася д:

Πράκιλο κτρω, η Θκραβα κρότοςτη, κοβλερπάμια ου υήτελα μα τα ετάλθ τκοεμθ, μα κειμέμ ήςτημα: εεγώ ράλη εταπάλα είμ εμπρέμιεμα κωεώκαα, ημιρετόω κογαταα, Θνε πορφύριε, μολή χρτά κτα, επαετήςα λθιμάμα μάμωμα.

Kanwink, Tropente rewprieko,

Гласк й. Писнь й. Ірмоск:

Морм чермивю пвчинв, невлажными стопами, древній пешешествовави ійль, крестофбразными мийсеовыма рвкама амаликовв силв ви пвстыни победили ёсть.

Πορφύρου μόκους απέτι πάκοπε μάρτκου ογκράшενα, ογνένης τώντελυ πορφύριε, τύλι ογκραμάεττα μ κοτητικάετα κτάχα τζα.

Житїєми просійви, пріївне, й словесы бійтвенными твойми, світильники ізвился єсй всівми человіншми, присни сійм діблы й обученьми, й шізарам концы.

Κροπλέητεμα πρειτάτω αχα, πορφύρτε, ωνήψια, ή επέ ετβεημώχα λοβρολάτελεή βο ελέπλθ ωλάκδια, βωέλα ετὰ βα μεβαχολήμα εβαψεημολάμετβοβατή τεθε πομά βαθωέμθ. Ετορόλ и ч е и α:

Το καβάτη εθιμμα нα βεμλή η η η η ενβρενέη η ενδρενέη ο ενδικολώς είνας κατά είνας επίμης εξοημές τος μβα τες εξημικάς ποροκλέη είνας εξορμμας πολαλ ποροκλέη είνας.

П-Вень Г. Ірмоск

 \mathbf{R} еселится \mathbf{u} теб \mathbf{t} црковь твой, хрте, зовущи: ты мой кр \mathbf{t} пость, г \mathbf{u} , \mathbf{u} приб \mathbf{t} жище, \mathbf{u} оу \mathbf{t} вержден \mathbf{t} е.

Покорили Егн поди нозт плочестивыхи мварования,

иже на самаго бга всмческих въщающам.

Γ ΛΑΓŴΛΧ ΤΒΟΗΧΖ ΟΓΝΈΜΖ ΧΒΡΑCΤΊΕ ΜΑΝΕΝΤΟΒΟ ΜΌΣΡΗ ΠΟ-ΠΑΛΗΛΖ Ε΄ ΕΝ, Η ΒΕΡΝΕΙΜΖ ΠΡΟΕΚΕΨΕΝΪΕ ΟΥ ΥΕΝΙΆ ΠΡΟΕΤΕΡΛΖ Ε΄ ΕΝ.

Βολρ83ήκα μα τκέρλτωα κάμεμα μότα κτρήμχα, ποκο-Λεκάλα Ετὰ Ψ ψτησκάμια ταμογώ ψτησκάμιε μενέετκθωψηχα, πορφύριε. Ετορόληνε μα:

Исполнисм всм земля, сна твоего й бга, чтам, йс-

тиннаги развма й славы неизреченным, й блгодати.

Съдалени гласи г. Подобени: Бжтвенным въры:

Ακλω προειάλα εξι άκω λεημήμα, κει ερει ωτηάλα εξι ω μόκκε, επήτελι πορφύριε: μ κκρημίχα εερλμά προεκτήλα εξί, κοιπτκάτη μ ελάκητη τζα. τκακε ληέις πάμωτη τκορώψε κοπίεμα τη: Μολή χρτά εγα, επαετήτω λθωάμα η άμωμα.

Слава, й нынь, вгородичени:

Επτεινατω εττειτεά με ωλθυία, πλότь быв во υρέв τε τε τε το το το πλατε το τε τε το το πρεκώττε, йже πο ρπτε τε πτρε τα ακό, βάκω πρέπαε ρπτεά το το το πρυλέπω μολύ, αροκάτυ μάμα κέλιω μύλοιτε. Κρτοκτορό μυ ε με:

Νετκερμαμ άγμημα τλόβα, μετλέμμαμ μεα μτυ, μα κρτή βρώψη ποκέψεμα, ή 3χ μελ βε 3χ βολέβη προβώβωστο, μτρτκή πολόβην ρωλάθψη, βοπίμε: οξεώ μητό, μάλο μος, κάκω ττράκλεψη βόλεθ, χοτλ ή ββάβητη ω ττραττέή βεβμέττιμ μελοκέκα; Πέτημ Σ. Ιρμότχ:

Вознесена та видевши цоковь на котто, слице праведное, ста ви чине своеми, достойни взывающи: слава силе твоей, гди.

Πρετεκτλατω εκρω τιάμια, κα αθωύ τλημε πράκαμ μωκα, προτεκτήλα ετὰ τλοκετώ, πορφύριε, μρκόκησε κτὰ ύτποληέμιε.

Ου Τκέρπητα κα λωσκύ σπία τλόκα, κύμμλωνα, πορ-Φύριε, πρηττράττια κτάκατω κοβγηθωάλτα ετώ: Τέμπε τλ πουμτάεμα, ίάκω ρακησάγιλη με ττήτελα νέττηα.

Β΄ πρυνάςτι τα παυκα πευβρενέκτωχα, ιάκοπε δώκα, πορ-Φύριε, ειλ νάςτωπα εοδλώλα εξά λάποπα, νάςτω μ πευβρενέκτω, ιάκω ταμπτικα εύπα λοςτόμα.

Бгородиченя:

Ογκραμάεττα τλάκην τκούμη μόκοκο κελύνετταϊη, πρε-Ψταλ, Επτκεημώλη: μ ογλοκράεττα τήμη άτην, μ λωκόκιω τλάκητα τλ, ππτηοτλόκα τκοί ρπτκό. ПЕнь Е. Ірмося:

Τω, τῶν μοῦ, εκάτα κα μίρα προυμέλα εξιό, εκάτα ετών, ενδραψάμο τὰ.

Вътілми пленицы разорам, порфуріе, словесы йстинными, въры державв оўтверждам ксачески.

Почерпи на земли оут вшитель, прпвие, оучений неза-

κητημη ο μκη ευροπείτια η εποληνα εξίη υουφρίε.

 $\hat{\mathbf{H}}$ 3εθωίκα εδημένα ελοβέτα τκούχα, πορφύριε, ποτόκυ μενέττιλ, κλησιέττιλ κτωμάνιενα νελοβτική προτκτάτηλα $\hat{\mathbf{c}}$ τη.

Ε το ρόλ и ч е и ж: Ο λιομινη το εφορό την ο καραμηνή το προ-

тивным хотовы йстины повеждаеми, пречтам.

Писнь ў. Ірмося:

Пожр8 ти со гласоми хваленій, ган, црковь вопієти ти, \overline{w} бъсовскій кробе шчищшисм, ради милости \overline{w} ребри твойхи йстекшею кровію.

Αθχόκην τλ, ωλθωεκλέης λοκρολάτελεμ Εβράζε, πορ-Φύριε, μ πράτην εϊλωμε μλθώε, κα λάλα επτεθήμα κεμ

войстиння: гегш ради та почитаеми.

Βύλου οξτάμητελα ωλάκας, άκοπε ταποκύλιμα τλόκα, κραι η πεποκάλιμα μακύλεα είν, ωτοκά ή ποτάκαα τύχη κενέττια.

Βολόω εμηοπολοπέμια κρειμέμια ωθηοβλάα νελοβτίκη, εώμη τβοράιματο εύχα πρυβέλα Εεύ, η πρέλαλα Εεύ νήςτη, μεπορώνημη, πορφύριε.

Бігородиченк:

Развижьше твой, гаже паче слова бжтвеннам таннства, й неизреченив славв, йже й тебть хвалмиїнсм, пречтам, войстинив тй бив непрестанию славимя.

Кондакх, гласх в. Подобенх: Вышнихх йшл: Скащенн бишнин твойми нравы оукрашаемь, скащенства Ελέπλεω ωβαράλτα ετώ, κτεδλπέννε διολέλρε πορφύριε: μ μτη ελένιμ ούλοβράεων κοβκωωένων, Μολάτα νεπρεττάννω ω κτέχα νάτα.

Писнь 3. Ірмося:

Ви пещи авраамстій отроцы персідстий, любовію благочестіл паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывахв: блгословени єсй ви храми славы твоей, гдн.

Κολέβλεμθω προτήθημων επτρώ η πρηλόγη, Εντόβθ Βολρββήλα ετὰ λερπάβηω υρκόβω, τεμό ποώψθω: Ελγοτλοβένα ετὰ βα χράμια τλάβω τβοελ, γων.

Gοδόρω ζόδλες Τβενή Ερετίνες κια ποσπαμίλα είν, Εντίνες κια ποσπαμίλα είν, Καρος Εντίνες κια ποσπαμίλα είν, Καρος Εντίνες κια ποσπαμίλα είν, Καρος Εντίνες κια ποσπαμίλα είν Καρος κια ποσταμίλα είν Καρος κια ποσταμίλα είν Καρος κια ποσταμίλα είν Καρος κια

Б городичен х:

Κριποίτι ή μερπάκθ τὰ немшиными κιώми, ιήλьное ιλόκο κπίε, μκο, ή 3% τεκε ρόπμωετα μαροκά κυμκάν. ψωми: κλιοιλοκέμα είν κα χράλιτι ιλάκω τκοελ, τῶν.

Писнь й. Ірмосх:

Ρ΄ διτ ρατπροττέρχ μαμινίλα, λυθώκα βιλμίλ κα ρόκτ βατνέ Θ΄ ΓΗ ΕΗΝ διό κε τήλο ο ο Γατήμα, μο βρομτελίο πρεπολία κωετλ, κλα-Γονέττιλ ρανήτελη Θ΄ Τροίμ, κβωκάρψε: κλαγοτλοκήτε, κτλ μτλά Γληλ, Γλα.

Βοωρθπήλα είν τλοβειώ τβοήμη, μθάρε, μόκοβω χρτόβθ, μ ούτβερμήλα είν: τέμπε πος έπμάετα βιείμα καμέιτειε έρειεν μ πος έχοκότην χρτθ ποέτα βαμκάθημι: ελγοιλοβήτε, βιλ μέλα γάκα, γάα.

Оўми на нага вынв ймева, порфуріе, вжтвеннагы

οὖλ8νήλα Ε΄τὰ πρελιτική μεμβρενέμμω, ἢ Υθαστασμα μεποττύπμα, αὐλα ταμμετα χρτώα, ἢ ατροю αβωαάλα Ε΄τὰ Ε΄Μδ: αλγοτλοαύτε, ατά μπλα τῆμα, ιΏα.

Ούςτα λυκώκα μώςλεμμωχα, 5λ χθλαψηχα, 3αγραμίλα Ετὰ μολύτκαμη πεούμη, πορφύριε, η ηξλωςτη τοκρθωύλα Ετὰ ετρπλάμη πκέρλωμη επτκεμμώχα ελοκέςα πκούχα, εξωθ καμάλα πρηγέμμω, ούκρππλάωψεμη πλ: ελγοελοκήτε, κελ λπλα εξήμα, εξά.

Бгородичена:

Йже на πρτόλ τλάβω σίζα ταλά, της μ τλόβο έτω, τὰ Επτβεννο νοτίλο, Ϋταλ, μ ταλάλυψε πρετλάβνο, μ3χ τεβέ ροκλέμτα πλότικ, έλμην τολ κλα, κκε βιν βεννίμ βοτητικάντς, μκω βλήμν.

ПКснь Д. Ірмоск:

Камень нервкосжиный ш несткомым горы тебе, ако, краевгольный шстчесм, хртося, совоквпивый разстойщамся естества. Темя веселющесм, та, бце, величаемя.

Честным принесля єсй дары, блгопрійтным доброд втєли твой, великодаровитом вліць, избавльшымсм W лести ересей тобою, соче прібне, зиждителм всівух величающым.

Τθναμη ελέβα τβούχα ετραετέй οὖΓαεύλα Ε΄εὰ πλάμενη, ử δεβετράετιεμα βυπλύτελο ποελθαύλα Ε΄εὰ, ử ελάβω λθυμία επολόδυλεα Ε΄εὰ, πορφύριε, εεγό ποὰ ử βελυνάα πρύευω.

Сх вышними ликва агглы й стыми, й прпвными, ш йже в врою чтвщихх та, й восувальющихх, оче пор-фурге, багод втела гда непрестанны моли.

Бгородиченк:

 $\hat{\mathbf{W}}$ нашеми спасеній вочік вчився віка, та ходатанц \mathbf{S} всівми й покрови, й врачеваніє, чтам, дарова в вриш та славжщыми, й сего любовію величающыми.



Микаца тогоже ви кз-й день.

Прпвнаги оща нашеги и исповедника прокопіа дека-

На Ган, воззвахи, гтіхиры, гласи а. Подобени: Миш добла:

Πο Θ΄ Εραβ Ε΄ ΕΚΕ ΕΚΤΌς μ΄ ΠΟ ΠΟΛΟΕΊΟς Ε΄ Ε΄ Η ΑΥΑΛΑ ΤΟ ΤΟ ΚΑΙΑΝΕΙΑ, ΕΓΕΚΛΙΚΈΝΗΣ, Ε΄ Ε΄ ΕΓΑΒΑ ΑΟΓΤΟΚΗΪΕ ΓΟΕΛΙΚΕΤΉ ΠΟ ΤΙΨΑΛΓΑ Ε΄ ΓΗς ΠΟΛΙΜΙΚΛΟΜΕ ΕΓΕΚΛΙΌ ΟΥΕΓΤΗΚЫΜΕς Η ΟΥΜΑ ΥΝΙΤΌΤΟΙΟ Η ΓΕΚΑΤΟΓΤΗς Η ΓΤΡΑΓΤΈΗ ΒΟ ΒΑΕΡΚΑΝΙΈΜΕς Η ΓΟΕΛΙΚΑΙΈΜΕ ΧΡΤΟΚΙΧΕ ΕΓΙΚΝΙΉ Η ΕΛΓΟΥΕΓΤΊΑς ΠΡΕΕΟΓΑΤΕ.

Ποψέμιεμα πέρβτε πρίέμα, ή ετραμάμιεμα βγομβαρεμμω ποελτάμ, βλίτοβγομίλα εξι ώβούμμ το 3μάβωεμβ, ελίι μομβ ωνηψέμιε ής τα 3βωμέμβ ω μάτα, ή α βωμέβμοε βλα- γορόμιε. Εγώπε πλοτικόε πρημέςτβιε ελάβα, ποκλαμάλεα εξιά ώβρα 38 ετόμβ, ήπε πο τογώ βονλκτέμεμιω.

 $\hat{\mathbf{H}}$ же глова воплощенте" злочестив \mathbf{t} швергшым, " швличам, прпвне," совершилх еси газвенными йстмзанти," й всмуфми шзлобленьми й оўзами, й темницею, " оўтверждам йстину:" тымке былх есй хртова цртвім наслыдникх, " й радости неизреченным, " й присносвщнагш сіжнім.

Влава, и ныне, вгородичени гласи и подобени тойже:

ЦA

Кртобогородиченя, подобеня тойже:

Ατημα μ΄ πάιτωρα τὰ μα χρέκτ ιάκω βήμτ, ατημα ρόκμωα ρωμάωε, μ΄ ατρική τεβτ κτιμάψε: τη βοσκε πένης κάκω μα χρέκτ κρτηταίχ ποθιώμενχ είν, λολγο- τερπιτήβε; κάκω ρθητ μ΄ μόβτ τκού, ιλόκε, πρηγβοβμί μιαια ω βεββακόμημχχ, μ΄ κρόκι γκοῦ μβλιάλχ είν, κλκο; Τροπάρι, γλάιχ μ΄:

Каншия, егиже краегранесте: Твой подвиги бгол Епн в пою, блжение.

Твореніе деофаново.

Глася Б. ПЕНЬ а. Ірмоги: Таки по свув, пешешествовави інль по бездне стопами, гонитель фарашна видь потоплыема, боб победняю песнь, поими, копішше.

Επρονέςτια λωσόβιω ωβάτα σώβα, ή σάτβενημα ρανέηιεμα τρεβοληθήια μιρςκάα ωτράςλα θεή, πρεποδόσηε, στο ποσέδηθω πέκην βαμβάα: Άκω προκλάβηκα.

Бгородичена:

В оплощенное слово больпи зачении, пречтам, ёже

прежде безплотное, нами паче встества родила всй, чтам,

по ржтвъ дба пребывши. Пъснь г. Грмоси: Иъсть свати, акоже ты, гди бже мой, вознесый роги върных твойх, баже, й оутвердивый наск на камени испов . AAHÏA TKOEFW.

Твой бгопрійтнам двша, вкры ради ревностію распа лаєма, блаженне, беззаконных горькое нейстовство й йрость, бгоносе, державны разорила Есть. Т воими кровьми шбагривсм, муническимя страданиемя

оўподобилем вей, треплаженне, раны нечестивых мвже ственною двшею претерпили Есн терпиливни, прокопіе.

Подмля Еси, преподовне, свевы подвиги мядре Ересн шеличам, и львшви стремленім мвжески претерпиви біом8дрениш, прем8дре прокопіе. Бігородиченя:

М вдрость й глово очет, ёже прежде всехи въки напоследока времена нензреченим воплотем тиненсквомвж

ным мітре, біду сію год вла.

Стальня, глася д. Подобеня. Пакился еси:

Воздержанім добротами оўкрашеня, мвченім кровьми оуменили Еси двшв, й паче солнца простали Еси, чвдоноєне прокопіє преподобне.

Слава, й нынть, бгородиченя:

Теплое заствпление свщыми ви бадахи, и помощницв нάш8, й ка бітв премітненії, єюже тли избавихомем, бірв, вернін, оўблажаемя. Кртобгородиченж:

На древъ видљун коздвижена гна твоего, пречтаљ, оўтробою мітрнею растерзаема, жалостни взывала Есй: оўвы мнъ, какш зашеля вги, свете мой безлетный;

П-Кень Д. Прлюся:

Хртосв мом сила, бгв и гав, честнам црковь бголепны поети, кзыкающи W смысла чиста, w гат празднвющи.

И апамм, преподобне, глезными теченьми гердце твое, бліженне, доброд'єтелей с'ємм возд'єлали єсй помысломи чистыми, преподобне прокопіє.

Β επηόε μβαροκάμιε κπτιε πρίέμα, ή τουετάεμε ληκώμα

м8ченнчЕскимх, всеблжение.

М кш муника бжтвена й йстиннайша по благочести, еретіческое шбличила есй безвміе: нейстовство бо мвжески безбожныха пренебрегла есй. Бородичена:

Законных кром оўставшвя, всенепорочнам, заченшн знждителм, й безя тли сего породила Єси, й біда йстнн нам й габственнш была Єси. П'Еснь Е. Ірмося:

 \mathbf{E} жінмя св \mathbf{E} томя твоймя, біже, оўтренюющихя ти д \mathbf{S} шы любовію \mathbf{w} Зари, молюсм, та в \mathbf{E} д \mathbf{E} ти, слове б \mathbf{x} ій, йстиннаго б \mathbf{r} а, \mathbf{w} мрака гр \mathbf{E} ховнаг \mathbf{w} в \mathbf{S} ывающа.

О ГВАЩЕННА ПОСТНИЧЕСКИ, Й СКОНЧАВШАСА КРОВЇЮ, ОЎЕ ДОСТОЙНО ПОЧНТАЕМЯ: ПАМАТЬ БО ПРАВЕДНЫХУ СУ ПОХВА.

лами присню, в'врню совершается й поминается.

На рамо вземи кртное всефровите, оче, хртв послы. довали всй, всй заднам забвентю твора, ки предними

теченієми простирамем. Бігородичени:

Ποέμα, πρεθτάμ, μβα τεκέ κα πλότι ετράετηθ πε μ μέρτκεμηθ ωλ Κακωαγοία τζα, μ ωδοπέηθ εολ Κλακωαγο, εοελημέμιεμα μεελιάμημα πο υποετάεμ.

Писнь Б. Îрмо́га:

Житейское море воздвизаємое зра напастей в8рею, вх тихом8 пристаниц8 твоєм8 притекх, вопію ти: возведи 8 тли животх мой, многомативе.

Πρεχολά, πρικησπάματης, Ѿ ελάβω βούετημη πόετημη νεεκια, βοετέκας εξιά κα μύτηκωβα ελάβα μ νέετη, τβοέθ

кровію вх баграницв шчербленв шдалих.

Теквщих непостомнное прешвидтька, двшею й помыслома бтомвдренныма, приснопревывающима, благима й конца не имвщима, благочестни вперилсм Еси, всеблжение.

Βοσχερπάнιεμα Ελαγομόψημμα μ κρότοιτικ χρτόια 3ρλ τλ ωδογατήκωαιλ, νελοκτκολώση πρηβρτά нα τλ, μ ιλάκμ ποκαβά πρηγάςτημκα, ετραιτοτέρπνε πρειλάκηε.

Б городичен ж

В сенепорочнам вячце, двшй моей тяжкам й лютам сокрвшента рвкод тайными, дтиствительным льчвы спа твоего полагающи стрти.

Кондакв, гласв Д. Подобенв: Пвилса еси:

Ивснь 3. Îрмо́га:

Ροτομάτελι δύω πεψι τομέλα άγγλα πρηθιμίνα στροκώνα, χαλμέν κε ωπαλλωψεε κελένιε ωπίε, μθυντελλ ούκτηλ κοπύτυ: Ελγοτλοκένα έτη, ωπε στέμα νάμνχα.

Μκω πρεικάτλο жητιε τκοέ, ειτομάρε, εώιτι πόιτημчειτκομά, τάκω μεμία τκοε μετ τραμάμιε τκέρμο: χρτά σο προιλάκη είν, κοπιλ: ελγοιλοκένα είν, επε ώτε μα μάμηνα.

Πέλομβλρία υμετοτόю, υβλημία άνε, πρεπολεαβία, μβ πεετβομά πε μβυέμια βτηέμα εβτέτα πρίλλα ξεύ βλίο Δάτίο, 30βμί: βλίοιλοβέμα ξεύ, βπε ατξία μάμμχα.

Не покланжющінся собразв твоему пречтомво спісе, нечестивін раба твоего йзвяти стрвжвще лють поюща

и глаголюща ки теб'в: багогловени есн, бже сэтеци на_

шихх. Бгородиченх:

Βετελλίμετα ράτιδομα τιδοήμα, ατεμεπορόчнας, ατὰ τὰ ογαλαπάεμα: τοιώ αο ράλη μημή πλοτικάιω μὰ μβαάκλυμετα τλιμία, αοπίεμα εμβ: αλιοτλοαέμα ετὰ, απε εξης μάμηχα.

Писнь ії. Їрмося:

 \hat{H}_{38} пламене прпенымя рос8 источиля есн, и праведнаги жертв8 водою попалиля есн: вс \hat{a} во твориши, хрте, токми еже хотети. Та превозносимя во вс \hat{a} веки.

Разрышени W тай, й прежде смерти гавльст, преставилст Есн Wсюд8 ки нетавиный, прпыне, жизни, смерть

прієми листвицею свитлю, прокопів втомваре.

Й επόλητη είδητα εί βαρά είτολάτημα, ή κα ητ34χολήμομο είτος είτος Είτος κεμίος Είτος πήκα πελάητε. Τέμπε τὰ πουμτάεμα, προκόπτε εΐομθαρε.

Βοωρθπένα εύλου Επτβεννατω έχα, λθκάβετβια έδ. χώβα ποβιξεύλα εξεύ πολκύ. Τέλιμε μένω δεέρυ τεβίξ Εδερβόωατα, βλικέννε, βοεπιτβάθυβ χρτά βο κέκυ βεά.

Бгородичена:

Блажа́тя вей родн, влице, йкоже прорекла вей, вдина вгоблженнам, та йстинною вцо пречтою: юже превозносими во вей векн.

ПЕснь а. Ірмося:

БГА ЧЕЛОВЕКШМВ НЕВОЗМОЖНО ВНДЕТИ, НА НЕГОЖЕ НЕ СМЕЮТВ ЧИНИ АГГЛЬСТІИ ВЗИРАТИ: ТОБОЮ БО, ВСЕЧТАМ, ГАВИСМ ЧЕЛОВЕ-КШМВ СЛОВО ВОПЛОЩЕННО: ЄГОЖЕ ВЕЛИЧАЮЩЕ, СВ НЕНЫМИ ВШИ ТА ОУБЛАЖАЕМВ.

Ποιτραμάτη βακόνηω, μύνητε, ήβκόληκα, επραετέй επρεμλένια κοβμερπάνιεμα ούμερτκήλα είν, ή πλοτικάλ κβωγράνια, ούγόμηνε χρτόκα: τέμπε σεβετράετια ηώντ, беземертное ся безплотными воннетвы, шбреля вей на_

Сваїй праведномв свістли предстойши, йки повітдитель вітнцій неввадаємым пріємя, приліжни, прокопіе, моласт и совершающих твою сващенняю памать, й віттвенный праздники преставленім твоегій.

Зарамн треми нынъ изараемь, ш единаги несказанни происходащими бътва, пребогатнаги наслъдіа сподобился еси, й краснаги веселія, радваса сх премірными

воинствы, оче прокопіе.

Бгородиченк:

Тавнени, слово бите нетавиное, зраки пртеми, человви ви нетавнте шблече, баговолентеми сучими вселивсь ви та шбрадованивю: твиже, пречтам, си нвными воинствы та величаеми.



Микаца тогоже ви ки-й день.

Прпівнаги соща нашеги й йсповедника васіліа, спост-

Να Γαμ, βο33βάχα, ετιχήρω, γλάες α. Ποδόβενα: Δάλα ε΄ εν ανάμενε: Τλαπένετβα εθιμαγω πάνε ου πά πελάμο, κωπικάλα ε΄ εν την δημες η πάνες επιμένες την καιών καιάνες επιμένες επιμένες επιμένες την καιών ε΄ εκάνιση καιών ε΄ εκάνιση καιών καιώ

Теченіе воздержанім" непреложно совершили веря и веря

ΒΕρ8 τοδλώλα ετί." ΤΕΜΜΕ Η ΒΕΝΙΕΜΑ ΟΥΚΡΑΓΗΛΙΑ ΕΤΉ, ΕΝΈς πράβλω, ετό ετό Ετός ογγοτόβα χρτότα, πο λοιτολή πο πολαβάλη βοβμέβλη, η πόνετη λάρθα, η βολΕβνεή βοβλάμια. Εγόμε μολή, εγολθχηοβένηε, τπαστή λθωω нάωλ.

Βιώκοε ιλαλοιτράιτιε, ποραδοιμά τιξλο τεοε, εξύρ διλ, εγοκερτας εξίλ, εγοκερμά εξίλ, εγοκερμά εξίλ, εγοκερμά εξίλ, εγοκερμά εξίλ, εγοκερμά εξίλ, εγοκερμά εξίλ, ε

Слава, й ныне, вгородиченя, глася й подобеня тойже:

Деминскими преклонена прилоги, и вх робх погибели ввержена, оўщедри, влице, и оўтверди мм на камени доброд'втелей: и нав'яты вражім разорнвши, сподоби мм творити повел-внім твоеги сна и бга нашеги, йки да оўл8ч8 иставленіе вх день с8да.

Кртобгородиченя, подобеня тойже:

Ρατηνηάεμα χρτά Υπετικολώσιμα" σύμμμη πρεύταμο, ή ρεбρα μεκοποκάς μα κοπίεμε, πλάνθιμη κοπίμε: " ττὸ είξ, επε μόμ; " ττό τη σεβσλαγομάτητη λώμτε κοβμάιμας, βα κακε εοτικορήλε εξιή μώσραμ μπε; η τιμήμμε σεβνάμετικοκατη μπό, κεελωσέβη τώμι: οξημκλώνες, επροσης, τκοεμθ κόλι μολίθ ρατημέτω.

Тропары, гласк а:

Πθετώнный житель й въ τισπεεί ἄργπες ή чθροτισ ρεць αβκήλεω εξεύ, εγονότε εξί νάων καείλιε, ποετόμε, εξιδιέμεμε, μολύτισο μένα λαροκάμιω πριήμε ή λεμφ λάεων μελθώνως τὰ ζθωω κτρον πρυτεκάνψηχε τὰ. ελά κα λάκωεμθ τὰ κρέποςτι, ελάκα κτημάκωεμθ τὰ, ελάκα λάκωτιδθύμεμθ τοδόν κεθμε με εξισκένιω.

Канших, егшже краегранесте:

В Кры шенованів та знаю, оче. Творенів деофаново.

Глага Д. ПЕснь а. Ірмога:

Морм чермивю пвчинв невлажными стопами древній пъшеше ствовави ійль кртофбразными мийсеовыма рвкама амаликовв силв ви пвстыни повъдили ёсть.

Βοιχοπλέη να κάμενα πολοπήκα, Ενέ, εξρώ, ναπάιτεй νε ουδοάλια είν ιτρεμλέη να νεποκολεβήμε πρέβωλα είν, ακω λοβρολ έτελα ποδόρημκα, η ακω ιβτκία τεσομμέντα.

Б лгодать престаги дха та оукрепивши, болезненным раны претерпети оутверди, и победоносца показа на мвийтела свемвдреннаго.

Сострадальца й своина мвдра, суче, полвчили всй, доброд втельми преспъвающа присню: си нимже радваса, пребогате, подвиги страданім прошели всй мвченіеми.

Бтородиченк:

Предстательниц8 й спасенім ходатанц8, й ствн8 не шборим8, та предлагаю моеа жизни, бще всепвтам, бга рождш8ю, блгодвтелм всеа твари.

ПЕснь г. Ірмося:

Веселится и тебте цоковь тком, хоте, зовощи ты мом кре-пость, ган, и прибежние, и оутверждение.

Ναπράκιλα είν ογεέρλην τκοὶ εέρλης κα είθ, πρίισης, πόττησο ελαγολάτιο, μ μεποκάλαμισης προειώλα είν.

Воннетво воспрійми, й всефрвжіе крта, повтайля єсн мысленнаго ямім, й чвественнаго, біте, льва.

Соблюдше благочестивъ Еже по Сбраз8 д8шй, препод добиїн, хртовъ пречтый чтвще Сбразъ пострадаєте. Бгородичена:

Επιοιλοκής τοδόν πέρβαλ κλώτβα, ή τλυμίενα μερπύμος εξετειτβό нάшε, ήταλ, μετλυμίε πρίλτα.

Сталени, гласи г. Подобени: Красотт девства:

Ε οτάτιτκο τλένησε μ τλάκθ τεκθήθο ωςτάκηκα, ηξησε κοτάτιτκο κοιπρικλά είν, μ τλάκθ, είνε, κούςτηνηθ κλα πένης, κένηθο. Τέλικε κλήμα ττός τκος ούςπενίε, μ τορπειτκθούς κα μένα κοπίενα τύ: πολυμάμ μάτα, κα κτό μλέλ λερβησκένιε, καιίλιε.

Слава, и нынъ, бгородиченя:

Νελοπωίελεννο ή νεποετυπήμο ξετь, βλύμε διοράλοβανμαμ, ξπε εολίξλαννοε ω τεδιό ετράμμοε δπίε τάννετβο: ЙΕΟ ΝΕΨΕΜΜέννα βανένων ρολυλά ξεν, πλότιο ωδλοπένμα ω πρεύτωχα κροβέν τβούχα: ξιόπε βεειλά, ύταμ, άκω ενα τκοειό μολύ, επαετήεμ λθωάμα κάμωμα.

Котобгородичена:

Νευτκθεοσράνησα ύτα μ΄ μτη τεολ, χρτε, εύλαψη τλ μέρτες, εύκαψα μα κρττς, μτρεκή πλάνθψη, γλαγόλαψε: υτό τεστ κοβλαλε εκρέμεκι εξισακόμημη τοσόρα ή μεσπαγολάρημη, ήπε μηόγηχα μ΄ κελίκηχα τκούχα, επε μόή, λαρώκα μαγλαλήκωμελ; ποῦ τκοὶ επτκεμμος εμησχοπλέμις.

Писнь Д. Грмоск:

Вознесена та видевши цоковь на коте, слице праведное, ста въ чине своемъ, достойни взывающи: слава силе твоей, гди.

Μκω κρατηό τκοὲ, κτεδλαπένηε, τερπένιε, κα ετάροιτη κόνοιτηθο ποκαβάλ, πρεπολόδηε, τκέρλοιτη, κα νέμπε καμ. κάλα είλι τλάκα τίλι τκοέν, τζν.

Соединени любовію твоем вліць, й того помощію од вака, бользии не чвествовали єсй плотекім, взывам же пьли єсй: слава силь твоей, гди.

Цртва йки тезоименити нёнаги, йже ки немв ведв.

щими пвтеми шествовали есн, спвтника шержти прокопта, зоввща: слава силт твоей, гди.

Бгородиченк:

Иенск в собрачни родила есй, Ф дво! й по ржтвт тавиласа есй двеств в ющи паки: твмже немочными гласы, радвиса, тебт, влице, в врою несвми виною зовемя.

ПЕснь Е. Îpmócz:

Ты, ган мой, светя вя міря пришеля єсні, светя стый, шбращами йзя мрачна неведента верою воспевающым тм.

Τω, πρήθης, εκάταυ πολκηβάλεα εξεή, κατίλιε, λικόκθ ογκορήκα η εθκροτήμιθω λέρβοετь, ή πράκα περαβωπωή.

Ράκηοπόψηα ωβράτα προκόπια κα τρθάτα, τοκερшάεши ετραμάμιε, πρεεπιβληιμ πηογοφεράβημωνη, κπέετκεμητ κτηνάεμь.

Ν ώμφ видиши мыслению χρτά, ετώπε возжелаля είμ, й ετώπε йздалеча тавленім действению виделя είμ, пребліжение сващени-више.

Бгородичен ж

Τὰ Ορθαϊε ΗΕΠΟΕΙΚΑΗΜΟΕ ΗΑ ΒΡΑΓΗ ΠΡΕΔΛΑΓΑΈΜΣ, Τὰ ογΤΒΕΡΑΔΕΉΤΕ Η ΗΑΔΕΆΔΟ ΗΔШΕΓW (ΠΑΓΕΉΤΑ, ΕΓΟΗΕΒΙΈΓΤΟ, (ΤΑΧΑΥΟΜΣ.

Писнь Б. Їрмоск:

Ποχρό τη το Γλάτομα χκαλέμια, Γάμ, μόκοκι κοπίετα τη, Ψ επτοκτκία κρόκε ωνήμμητα, ράμη μήλοιτη Ψ ρέκρα τκούχα με τέκμειο κρόκιο.

Рачентеми цотвте вышнее воспртемь, земнаги цара нестыйсленный нрави й повеленть, й запивали, бтоносе, доблественна пренебрегли Есй. Дважды.

Νάτα ούς τε εξυήνα μα βεμλή, με βροςτή πολεμβάλελ είλ, ωλ έλη πε επτείνου είλου, αξίλετε είν επημενό είνα, ακω πος πλήθα είβεόπημα μενήτελε προτηκλέη ε.

Бгородиченк:

Сѐ нынт пррокшвя йсполнаются проповтданта, тебт дът рождшей прроки древле проповтданнаго, й йсполнающаго прореченная дуа блгодаттю.

Кондаки, гласи в. Подобени: вышнихи ний:

Cz высоты πριάμε Επτεθήσε Εκροδεμίε, μα μέλα είμ, αβάρε, Ε τρελώ μόλες: μ μομάμες τκοκάκα πρεποδόκης, 48λές πριάλα είμ ακάττκο, μ μελβίμ με μπλάτη ελίο. λάτιο, κατίλιε κτεκλάτης, τκαμέμη τήμιή.

Песнь 3. Ірмося:

Ях пецій авраамстій отроцы персідстьй, любовію блгочестім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывах в: блгословени всй ви храмь славы твоем, гди.

Ούκρππλέηχ επτείνου τήλου, όνε, ωθληνήλχ ετή κελ, ψτηάρω όβραβα χρτόκα Ελετάωψωλελ άκω πρεκεβθλήμο, ελγοτλοκέηχ ετή, κοπιλ, κα χράμπ τλάκω πκοέλ, γίλ.

Дважды.

Βο34 Ελαμα μ΄ ωνημέμα βο34ερπάμιεμα, Ενέ, μ΄ ποψέμιεμα βο3ειμα τερπιδλήκηω, χρτόεα τλ πριμτα, δλίοελοκέμα ξεή, 30βθημα, βα χράμια ελάβω τβοελ, εξή.

Бігородичен ж:

ПЕснь й. Ірмоск:

Роць распростеря данійля, льковя зійній вя ровь затче: Огненною же сило оўгасиша, добродьтелію препомсавшесм, у благочестім рачители Отроцы, взывающе://блгословите, всй дыла гяна, гяа.

Τάλο, εξονότε, ѝ ούμα во всеплодіе хото принесля єсн, йки всесожженіе совершено согнеми сваданім, й

πλάμενεμα ράνα κεεκομεγάεμε, ή 30κών: ελγοιλοκήτε, κελ μπλά γίνα, γία.

Погнавя твой враги, й гонимь, оче, низложиля єгй, й попраля єгй, пріївне, без8мїє высоком8дреннагш, невкротимы видм тебі мвчащым, взывам: блгогловите, всй дала гдим, гда.

Μποπε η κιϊή χθηόπημα μάμα ογνέμωμα ή βράμεμα μάκητα ετή, πρεδοτάτε: πέρκτε πο κοβμερπάηϊε κα ετραμάηιως μάμιως αθπεςταθημάμως πρεμλοπήλα ετή, τοςτραμάλωμα ήμπω ογνέμηκα προκόπια, ή κοπιώμα: απτοτλοκήτε, κεώ μέλα τήμα, τήα. Ε το ρόμ η νε η κε

Ακέρι εκτονότη νένδω τλ ήμενδεμα, Εωκε πρόήμε εγα: ή κοπλοτήτα, πρεύταλ, εεβπλότημη πέρκτε, ίδιω εγα ή ώξδ εμή έμηνοιδιμένα, έμδαε κοπίεμα: ελγοίλο εήτε, κελ μτλά εξήμα, εξά. Πτενι ξ. Ιρμότα:

Камень нервкос вчный ш нес вкомым горы тебе, дво краевгольный шсвчесм, хртосв, совоквинвый разстойщамсм вствства.// твмя веселящесм, тм, бце, величаемя.

Βιάκο ηθειτέο, άνε, ημίνη πρεκοβωέλα, κο επίμη ρά. Αθωτω πρεωέλα εξιν λωσόειω, τκούχα πολκητώκα σογάτιτκο ωσράκα, άγγλωτοθω κρατοτές, η ραώ τλάλοιτη ηεπρειτάнηθω.

Τορπεττκό τκοράμινχ μαμράμτε.

Ф земли ка наномв наслаждению, втиценосцы, преставльшест, ид вже стых собори, и аггла вжтвеннам вшинства, оученика сословие, вашими молитвами спасайте.

Бгородиченк:

Ραιτόρτη πλεηθιμ πρετρικωέηϊή, τλ ποώψηχα, είτο πάτη, οξιτάκη επρεπλέηϊκ η απάιτες, τρικχόκηθο οξιτήωη πολκό, είδρο εοκρθωή είκας, μτη μέτο.



Микаца тогоже въ Ка-й день.

Прпвнаги Эца нашеги й неповедника касстана римланина. Вгда ймать феорварти месьця дней ки, тогда сляжба стаги касстана поется на повечерти.

Τήμε πε εττ κίτεκτα, ετιχήρω, γλάτα ε. Ποδόβενα: Βε Ενόπωε:

Κρτ προραβνώτα ετικό τεκθηθο πρέλεττι, ενό πρε πρε τλάκνε:

Η επάκνε:
Η ειό τρέβθομωνα μπέτη κοβκρανήλα ετίς:

Η κα πρεξωκάθομθος πο μεχοπαένι εξίλα κο ταθ:

Μποντεκθημε ειέ η κρέμεννος ποικοναμένι εξίλα κο ταθ:

Μποντεκθημε ειέ η κρέμεννος πατίε, η ούττροένιε. Τάμπε

Κα πθημε πάχνη πρεετάκνος ετί επάκν εποτρήτελι ή

κα πθημα, πατίένα ή απλομα, κατειάνε, χρτθ ούγτομίκα.

Κρτα εξίλα, πεττό.

Κρτα Ψ Μλαμένιστα β3έμα,* μ ισεβέν, εθτέ, πεισόκον* μ ττινον ωέισκοκαλα είν ιπτωνν,* μ νειστόν πάνε,* ποκιηθωίω, ιλάκηε,* κελτήξωα πρηβκάκωαςν.* Ττωπε ιθηθο ωβρτάνα είν* τρθαώκα κοβμαώνιε,* μ μοισόμηθ μβλό,* ηδησε μρτκίε χρτόκο,* μ το κιτων επώμη ληκοκάμιε* κο ικτή, καιτίαμε.* ια ημωμά μεπρειστάμην μολή* ω μθωάχα μάμηχα.

Ηθαειε κέψω" κιάκια ξίτω αοδροα τελί, διτομθαρες τα μένα με απότη μα βεμαή πέρκτες τα τράλα μολ. πριδικέ με πλαγόλα πότα τα κρότοκα μεθαόδηκα, με ελωμή διτογλάτηκα πρρόνεικιμ; μιό κρότοκα μεθαόδηκα, εξία κα δίδ κοιτέκα ούληκαλικά ξίη, μι μοϊάλα διτοχάτη μετιδικέμιμ.

Ολάκα, μ μήμτ, επορόλημεμα, πολόβεμα τομαε: Νράκομα αλώμα ποπολβόχεω, μ η πορακοιμέμα λέετικ АВКАВНОЮ, ВГОНЕВ БЕТНАМ, КХ ПРЕЧВДНОМВ ТВОЕМВ МНЛОСЕРДІЮ, НІ ТЕПЛОМВ ЗАСТВПЛЕНІЮ, ПРЕСТАМ ОТРОКОВНЦЕ, ПРИБЪГАЮ ОКАМННЫЙ: СОЮЗХ МА ЙЗБАВИ НАПАСТЕЙ Й ПЕЧАЛЕЙ, Й СПАСИ ММ, ПРЕНЕПОРОЧНАМ, БЪСОВСКИХХ ПРИЛШГХ, НА
ДА ПРОСЛАВЛЯЮ ТА Й Й ЛЮБОВІЮ ПОЮ, Й ПОКЛАНЯЮСМ, Й ВЕЛИЧАЮ ТА, ВЛІЦЕ, ПРИСНОВЛЖЕННЯЮ.

Кртобогородиченя, подобеня тойже:

Ορθαῖες ἄκοπε ρετε ιΫμεωής τέρμιε τκοὶ πρόήμες πρεττάλ κλίμες ε΄ ε΄τμα ου βρίδια ε΄τη ή 3χ τεξε κοβιϊώκ μαγος η η ετεθημακό και κρίσιας το διακό και κρίσιας το διακό και κρίσιας το διακό και κρίσιας το διακό και παλεμαγος ρέβρα κε προκομάς και ή ρθίτη ή μόβι πρηγκοπμάς και κρίσιας το και κρίσιας το και προκομάς και κρίσιας το και κρίσιας το και προκομάς και και προκομάς και κρίσιας και προκομάς και κρίσιας το και προκομάς και κρίσιας και προκομάς και κρίσιας και προκομάς και κρίσιας κρίσιας κρίσιας και κρίσιας κ

Каншик,

Гласк В. ПЕснь а. Ірмоск:

Во гловин в постла иногда фарашийтское всевониство прешроватеннам сила, воплощшеесм же слово всебловный греду потребило всть, препрославленный гдв, славиш во прослависм.

Β τηνάκα Επτειημώνη μοσρομάτελων, πρήσης, πυτίε τκος, καιτίανε, κα είδ Εμέλα Είν: Είν νειώπε μάμα προτή μασακένια πρεγραμένια, πόλημας, τοκερμιάνψωμα κάρου ττός τκος πρετακλένις.

Βιεωθράβήωμα μαμοβέμιεμα κα δίδ βιάχα, μοιτοιλάβμε, Ѿ ιτράιτημχα πολιμμλέμι ογκλομήλια είμ, μ ικάτα δώλα είμ, πρημάιτι μεκεψέιτβεμμωμη ωδοχάελь, πρεπροιλάβλεμμαιο τζα πολ, τλ προιλάβλьшαιο.

Βράνι δώλα είν λθωάμα, δπτειημωμι τκοήμη ογνεμίη, καιτιάμε, ογπρακλά μθλροκαμία μομάψειτκθωψηχα δλίτο.

μάτιο, ή κα πήμη εξημεί ματτάκηνα έτη: τες ράμη τλ κτη λοβόκιο πουητάελα.

Бігородичени:

Κο υρέκτ μοτήκωθω, ύταλ, κτὰ κτω: ετα δο κα πλότι μέρτκεμηθω ωδλέκωατα πάνε ογμά ρομιλά είλ, προτκτήκωατο πρήκημχα τοτλόκιε, πρεπροτλάκλεμματο τίλα, τλάκηω δο προτλάκητα.

Писнь Г. Ірмоск:

Процвъла всть пвстына їйни кріня, гдн, лазыческам неплодаціам церковь, пришествїємя твоймя, вя нейже оўтвердисм мое сердце.

Sετίλε τλ μα εμεστέ μρκόκητή εσαειλεμθώ, προεκτιμένιε ποκαβά εθιμμάς κο τλιτ χρτόες, κεεχκάλικε, πόετημκωκα ογκραιμένιε, πρίπεμε.

Κρτδ πριωθιμήθωεωθεω, ή μίρα προεθίμωεωθ, κατεϊάнε, ποδόβωτω, ρατπώλεω ετὰ μιρεκήμα επραεπέμα, κοβάρετειω εθεώβα ποβιθλήβα.

Μ 8 Αροιτή μεπόλημες τκος εέρλης, πρεμέλρε, οξυέμια δέ3μηθ επώμα μετουή αχομά, μομάχωκα επαλά μαπαλούβ.

Бгородиченк:

Йεцітай, всенепорочнай, д8ш8 мою, молюєм, йзнемогш8ю страстьми й всякими настояній зажишихх демшншвх, бятвеннымх ходатайствомх твоймх.

Седаленя, глася Д. Подобеня: Вознесыйсм:

Πρεπολόβενα βώκα, βίδ κοβλοπάλια βίλ, μ προϊκτιμία λόβρωμη κάζω, καιτιάμε, τάκω τόλημε ωβληττάλα βίλ τίλ. Ηϊ επα βάτκενηωχα τκούχα ογνένιη, τερλμά κίτχα υτθίμηχα τὰ κτετλά προϊκτιμάς: нο πρηλτώτης μολή χρτά, ω μπε λοκόκιο τέπλτ κοιχκαλάοψηχα τὰ.

Слава, й нынъ, бгородиченя:

Γράχολοβήκα τώй, πολό τα βεβεράшнατο βέα ρόπλωθο,

вземлющаго грехи міра, прейтам, многогрешнвю двшв мою оўцієдрити, й гржуй мой миштім шчистити: гржшных ж бо ты всй шчищенте и спасенте вврных», и заствпленте.

Котобогородиченк:

Йже волею нася ради распеншагосм на древъ агинца Зрации, рыдающи глаголаше следащи: что ти безблагодатный Евренскій соборя воздадь, йже многихя, й велиκηχα, τῶε Λιόμ, λαρώκα ματλαπλέμτη; μο κοτητικάν τκοὶ, БЖЕ МОЙ, ДОЛГОТЕРПЕНИЕ.

ПЕснь Д. Ірмося: Пришеля еси W деы, не ходатай, ни аггля, но самя, ган, воплощем, й спасля еси всего мм человека. темя зово ти: глава силь твоей, ган.

Πόλκητη τκοήμη πλοτεκάμ ποκορήλα έξι μεράμιμ αβχβ, пріївне: й сващенными обченін твойми вся швнажиль Есн коварствім льстиваги й ловленім.

 \mathbf{O} умершважемь волею \mathbf{W} мірскім мертвости, в $\mathbf{S}_{\mathbf{A}}\mathbf{S}$ ірім жизни наследіе прійля Єсн, кассіане преславне: законы же написаля Есн монахивя вя наставленіе й совершеніе.

Вселисм вя двшв твою блюдать дуа, й встух вышша плотски́хи мвдрованій та показа, пребогать, й льстиваги сттей авлении.

Бгородиченя:

Безл'втнаго, вя л'вто бывша, родила есн неизречению, всенепорочнам, прпвным просветившаго, верою пожившым, й влоначальнаго вмім гмирившаго.

ПЕтнь Е. Ірмота:

(X w

110_

Ходатан бев и человенших былх еси, хоте бже: тобою бо, алко, ка еветоначальнико ощо твоемо, ш нощи неведента при-BEZEHÏE HMAMЫ.

Вогунтился всй, твоими доброд втельми, бтопртатие, 27 февраль 417 носнумь HOCHME: H PALSMEM, JOCTHEAR ECH KR HEHEMR CENEHIEMR,

тр8дшви почести достойни проемла.

Ο υζωόμε νής τωμε τω καμράλ λουρότο χρτόκο, ετολίε Ετή η η η η εκλόμενε κε μοψή ή κο ληή, πρεελάκηε, επτεθημαλ μακλέμια ωτόλο πρίεμλα.

Слези теченін, бітоносе січе, напажемь, йки древо высоков втвенно принесли есн плоды йсправленім, веселя щам встух бжтвенни помышленім.

Бгородиченк:

ЙЗх тебе жизнь паче оўма возсільши, дво, врага оўмертви, вся ны оўмертвившаго, й шживи мірх непрестаниш воспъвающій та.

Писнь 5. Ірмоск:

Вх бездит гртховити валааса, неизследивю милосердіа твоегш призываю бездив, ш тли, бже, ма возведи.

Π8τέμα τέτιωμα, όνε, ωέττεοκαλα ετή, κτώμα με τλοκετώ τκούμη τέμ ποκαβάλα ετή, ήμπε λόκρα χολώψιη, κα ράμτκθω ωπροτό κκολύμη εωκάωτα.

Жизнь твой преподобна бысть й кончина блаженна, й честна, касстане собе наши, стыхи аггливи собестанние.

Αρεπάμιε ογμώμια ωκέργας είν, μ πρεκατικά κα κα μπιμα μ μπάμιμα, αγγαρικά ποπάας είν μα βεπαύ, εγομότε κτεκαπέμμε.

Б городичен х:

Μκω добру, йкω красну возлюбиви та, добротворай їйси, всенепорочная, йзи тебе плотію раждаєтся, й шбо-жаєти ма за милосердіе безмерное.

Писнь 3. Îрмосх:

Εποπροτήθησε βελέμιε δε 3 3 ακόμηθωματώ μθυήτελα βωτόκα πλά Μεμα βο 3 μετλό εττι: χρτότα πε προττρε βπονειτήβωμα ώτροκώμα ρότθ αθχόβηθω, τωй βλποτλοβέμα η πρεπροτλάβλεμα. Βεεταά κοββράμωμα εκπταθήμιμμα, εξομθάρε, ώδοπάεμω, εκπτάλωμικα ακήλεω είν μεβαγομήμω: Ψικόμθπε ωδλικτάλα είν ελόκο επαεήτελωμος, κετέχα μάεα ράβθμω προεκπιμάκτε κοεχκαλάκτιμης τά.

Α 3 ώκα τεόμ Αζοπα Ψεοιμρένα, πάκτ να νερτάκωϊ 3α κόνα επαεήτελενα, ή Εξεραβώ ή 3λοπή, ήπηπε οξπρακλώ ωτελ εεώ, εξεδιπέννε, πρήτην πονάψεςτε θυμγα εταλά

радвющим.

Ρά38μω, πρήσης, επαεήτελьным ή ελασόλω, ης κάλπις εερχένησε Ευγοηλοφωία, δογάτην ής τονήλα εξί, εν δίνε δίο. Μάλρε. Τάμπε τλ πονητάς κάρην, κες τόν εοκερωάνψε πάμλτι τκού.

Б городичен ж

Чερτότα была єсй батвенным славы, й пртола согне. 3ράчена, на немже почі слово воплощенное за крайнюю батостыню: того оўбш молй, чтам, оўщедрити й помиловати ны.

П-Кінь й. Ірмоіг:

Βαμέλα είμ, ούμερα άκω τόλημε, πρεκλπένηε, άκω βαρώ πε ωττάκηλα είμ μεβαχομίμα τλοκετά τκολ, προτκτιμάω μαλ αθωώ μάμλ, κτροώ ττδώ τκολ, πρίπενε, τοκεριμάω μηχα πάμλτь.

Το Ερότω Μώς Λεημών Η ΕΝΙΣρενένΗ ΜΑ ΚΛΑΤΑ ΑΚΑΝΙΚΑ, ΕΙΝΑΝΙΚΑ, ΕΙΝΑΝΙΚΑ ΕΙΝΑ

славне, аттлыскам вшинства поюще: блгословите, вся дела ганм, гаа. Бгородиченя:

Μεήλας» εξιὰ ητές μήρωη, μτο, ετώπε το τάν ης ενώτιτήμα, ητές εξάνην ενώτιτήμα η ρόπαμη πάνε ενώτικα, εξιάνης πε ήνιξη ετόλιτην γποςτάς».

ПЕснь Д. Грмоск:

Безначальна родитель сня, бгя й гдь, воплощел W двы, намя кавись, шмраченнам просветити, собрати расточеннам. темя вселитов бив величаемя.

Κρέποιτь τεβή μαροκάια Ѿ βία ή ιήλα, начаλа ѾΓΟ-ΗΝΤΗ ΜΙΡΟΔέρπιμα: Τέμπε μόβλειτκοκακά κελυμή, ἄκω κοήιτημηθ, ἄΫε βίομθμρε, ληκώμα ιγήιληλια είμ πρεποδόβημχα, ράμθαια.

Μκω ωμπόκα ελαμκοβόμεμα, μάτα βλίτοθυάμτα βίτο. Αθυμοβέμμα ελοβετά, βάτβεμμας αθώκα τκοεςώ: τώ βο βλίτοθυάμιε βώλα ετώ, μάτα ράμμ μθλίμβωμας βα λη. Λοτέρμιε, μ κα πλότι ωβλέκωατα, βίτομότε κτενέττηε.

Πάπατι τκοά ληθεί πρεπολόκην κοβεϊάκων, νβαράετα εερχιμά κοιχκαλάκιμηχα τκού ἄιτλικού πητίε, καιτίάνε, κα ηθηπε πόλημικα, τογραμένι προψένι μαροκάτη κιάπα, ποπολήτα. Ε το ρόλ η ч ε η α:

Γλάτα τὰ πρυκότημα Γαβριήλοκα, βαμκάθψε: ράμθήτα, τραπέ30, βάτκεκκων χλάσα κοτήκωσα: ράμθήτα, κεπροχομήμασα μκέρε: ράμθήτα, ράμοιτε κτάχα τπατάεμωχα, πρίπτωχα ποχκαλό, βίζε πρυτκομέδο.



приложение



МКСАЦА: ТОГШЖЕ ВВ Г_Й ДЕНЬ. Олежва стати равноаптольнати ніколаж,

άρχϊεπίτκοπα παπόμικαςω.

На малъй вечернъ.

Да поєтть последованіє стых сумешна бгопріймца й анны прочцы.

На велицъй вечернъ,

На ГДН, ВОЗЗВАХЪ: СТАВНМЪ СТЇХШВЪ Й, Й ПОЕМЪ СТЇХЙРЫ, ПОВТОРЖЮЩЕ ПЕРВЫМ, ПРЕЖДЕ ПРАЗДНИКА (ЗРЙ Л. КЕ ОБ.).

ОТЇХЙРЫ СТИТЕЛМ, ГЛАСЪ В.

Подобенъ: Кінми похвальными вънцы:

Rакш та воспёти возможеми, ститель ніколає Равноаптольне; дерзняли во есй родиня шставити влючестивян, родителей, доми й влижнихи, й йкоже аптшли хотшвы йногда Шидти ви землю невёдомя й далечайшян, йдёже та гнёвоми й зловон срётоша й бубити та хотахя за ненависть ко хотя й ки проповёди твоей. Но пославый хотосита соблюде, йже ймёжй велію милость.

Какш воспёти та возможеми, ститель ніколає равноаптольне; курілла во й мелодіт словенскихи выви бученики позднёйшій, прошели єсй пять йхи тёсный й прискорвный, преложиви трядоми великими вся книги блючестіх православнагш й дави попонцами

сокровище везижнное, яки да просвъщаются въдъ-ніємя, да мольтся втв своймя си яхя газыкоми й да процвѣта́етъ средні ни́хъ цоковь хота бта на́шегю, йже имкай велію милость.

Какш воспити та возможеми, стители ніколле ραβησαπτολόμε; γυβτημά δο τη τζό βτημο πρεπολόδιη μ άρχιερέμετβα μ άπτολοςτβα: Ψρέκες δο λιίρα, βεετό εεδε πρελάλα εςμ δεθ βο ελθπέμιε: εβμμεμησλάμετβθη же блгодареній жертву тайную ва пищу неную твойха чада, проповедала еси слово хотово, довода е до разделеній членшва же и мозгшва слушающиха: со аптолы же нынь водворалься, молншися w насъ хүтү, йже имкай велію милость.

Gлава, стителм, гласъ-и:

Βοιτόκα ιβρίωε ιρίη, τη ιμιε χοτε κα κάμα, шзарні світоми твойми невечерними всю странв восходжщаги солнца и пролей на всёхх вразвмительный блгодать твой, йки да булилившеск народы вси внидвта во двора бвчій цекве православных, й принесвта теб'є гобзованіе плодшва влгочестивых, и темя возмездатя треды тажкій равноайтола земли своей, стителя ніколая. тогш молитвами спей двшы вежха почитающиха честивю памать Егю.

Й нынъ, праздника, гласъ 5: Да Юверзется дверь нёная днесь: безначальное во слово бчее, начало приими поди латы, не Шствпль своегш бжтва, W двы, мкш младенеци четыредесато_ дневенъ матерію вольнѣ приноснітся въ црковь

Законняю! ή сего на ряки пріємлети стареци, Шпястні Зовый раба, вяко, йбо бун мон виджета спеніє твоє! пришедый ви міри спетні роди человжув, гди, слава тебік.

Входа. Свете тихій.

Прокімент дне й чтенїм стительскам три (Зри л. рки)

На літін стіхиды праздника,

 \vec{n} коже \vec{n} на стіховн \vec{n} , гласт \vec{n} (3 \vec{n})

· Слава, стителж, гласъ и:

Οτήτελη Ηϊκόλλε, ποχήβα ή ποτρεξήβες μεξετάμηνος ξιη καβοτά τροειώ βα μποήϊ μαβωίνες τη κεξετάμα καβροςτίη ή πράβλοη, πρελοχήλα ξιη κλόβε ληξέμετροπτήβωχα βα κρότος τη ληθλέης. Τέμπε ξελά εκοηγάλα ξιη πόλβητα τρόη πρης οπάματημη ή πρεμέλα ξιη πόλβητα τρόη πρης οπάματημη, βιη βος πλάκαμας τρόξε βα βάνηλα χηλήμα, βιη βος πλάκαμας τρόξε τροεμέ προς ώψε πόλοψη λολήτβα τροήχα, ήπε λόβρα εοδλήματω βλάκτα απτολεκί ή πρησεράτματω άκω ξπίς κοπα μράβε εβηλάτελες τρο βτάλο τρός, με τόκλω εβοήχα. Ης πρες τάμ δίρο ηλαμράλ ετάλο τρός, βο ξέκε κρεψέ η ημοκρέ τροβος λάβημα της κοιλά ή βημίτη βα λόηο μράβε πραβος λάβημα ή βις κοιλά ή βημίτη βα λόηο μράβε πραβος λάβημα ή βις κοιλά ή βημίτη βα λόηο μράβος πραβος λάβημα το τρός.

Н нынк, праздника, гласъ тойже: Йже на херввімікую носимый: (Зрі л. ді об.)
Тропарь стителж, гласъ д:

Мкώ аптолших сопричастника ва треджха и возмездінха цжовь та са любовію почитаєта, стителю

Отче ніколле равнолітольне. Положня во многими подвиги начало православіть во вапоній візычестьй, бумножиль всій во ней чада спсеніть, й по кончинт пріжть тт бго во Обители аптоль свойх по достожнію. Сего ради молимь тт молист гдеви пребыти й во преднтт деби твоєму незыблему на вти, й ввестист во лоно цркве пракославныт встт погибнути ймущымь, бумиритист мірови й спстист душамь нашымь.

Олава, й нынь, праздника, гласта:

Ράμδητα, επισμάτησα εξά μες, ή 32 τε ε ε ο βοβιϊλ τόλημε πράβμω, χρτότα ετα η άμα, προτβάμαλη τδίμωλ βο των ! βετελήτα ή τω, ττάρτε πράβεμηωή, πριέμωй βο ω ε άτιλ τια τεσκομήτελα μδίμα η άμαχα, μάρδηματο ή άπα βοτκρετέμιε.

На бутрени.

На Бги гав: тропарь праздника, дважды. Олава, ститель, и нынь, праздника. По алми стіхословін съдалени, гласи и: Подобени: Повельное тайны:

Ποβελάμιε ιβώшε πρίέμα βα χράμα επίμ, ξπε μάτη μα απτολείτβο βα μπομίμ, η κρέιτα ή μονεικιή η ελγομάτε ιψέμιτβα, βο βιεφράπιμ ιέλα ωιτάβμλα ξιη ρόμην η ωμέλα ξιη βα μάλεμμη βέμλη μαβώνεικδη. Το πόμοψίη ελγομάτη ποτράμβια διιέρμης, ποπάλα ξιη πλομε ράμοιτη, μηωία μάμει επιάμμας.

Gлава, и нына, садалена праздника, гласа a:

Лики атгльскій да будивится чодесій, земнін же гласы возопієми пініє, зржще неизреченное вжіє

τΗΗ 3χοπμέμιε, ΕΓώπε δο τρεπέμβτα μκήμω τηλώ, Η Μάμτα τάρτε ωβ'έλλη μέτα ρβμά, Εμήματω τλεταλοκό καλ.

По в ма стіхословін севдалена, гласа д: Подобена: Вознесьійся на кота:

Вознесена выва втома ва сана аптола, воспріжла єсн завыта хотова ва глувину душн, н агна посредн волкшва, ннкакоже бустрашнса, но крещам людей, н бустрожа цокви, н воздвизам храмы, н сполнила єсн заповыдь втолыпно, тымже н соблюдесь тебы вынеца правды нетлыный.

Слава, й нынк, праздника, глась а. Подобень: Ликъ аггльский:

Обій со Оцема на потоль стыма, пришеда на Землю W двы родист, младенеца бысть льты сый неОписана, Егоже прієма сумешна на роки, радожет глаголаше: нынь Wпочиаешн, щедре, возвеселива раба твоего.

Πο πολυελέμ επλάλεμα, ελάςα μ.
Πολόβεμα: Πρελιδαροςτικ:

Πορόβενα: Πρεπιβρούτε:
Πρεπίβρουτε βάτβενταθη βυσιάβα δυπόπια ή υέρμμεπια βα ρόπια, χράπια ή δυμήπημαχα ρωυμίπικηχα, βώπα ετα ήματα καθώ, τεκθώϊα βα πηβούτα βάνημη, ή ήμαπε άψε βώπα ετή, βυπόπια ετή πήθη μαβα ωκρέυτα υεβε: τω οβρατή πληόημεβα βα πραβουπάβιε, ημαάβα ω πέρβαγω, τω πολοπή ωυποβάμιε μρκβε βα πλοήμη, τω βουπαβάεπα βωβάεψη μπέυς πο ρουτοχήμο. Μολή χρτά βία πρεβπηόπητη μάπο τβος ή υσυραψείτη ωυταβπέμιε μαροβάτη πράβμηθημωπια πραβμηθή υτιδή πάπατε τβος.

Олава, и нынк, праздника, гласа д. Подобени: Оудивись госпара:

Μπαμέκιτα δεωμ πεκε ράμη, βέτχιμ μέκκη. νημέκιεμα πριοβιμάεωμα, νηςτάμωϊ κάς, μα ππότι δυβάρηωμ πητ κάς ω μεώ. Η εάπα ενπεώνα ποδυάκα, ποσμά τα κέα κάβλυμα το κα ππότικ, Η κάκω αμέση ποκράμε η ράμδας ετάρυες κη βρωβάμε: ωπδετή πεκε, τεκέ κο βήμτα, αμβοτά βεκυες κηχα.

Таже степенна,

а й антіфших, гласх д. ® юности моем:

Прокімена, гласа д. Оуста мож возглаголюта премядрость й повченіе сердца моєгю развма.

Стіха: Оуслышнте сіж, всн мізыцы, внушнте, всн, живущін по вселенний.

Всжкое дыханіе: Егліе W сwanna, зачало ле. По п_мъ фалмъ стіхира самогласна, гласъ 5:

Η 3 λιάς κλιομάτь вο δυςτηάχα τβούχα, ετύτελη ότιε ηϊκόλαε, έπε προποβάματη χότα καπόνιμανα ελόβονα ή πης άμιενα. Η εμίλα έτη πάςτωρь βάρηας ετάμα, εα ημαπάκε κθημω με εοπλία έτη μάλοςτη εβοελ, πάνε πε ράμοβαλία έτη ελιομάτημης μανάλονα, η κράπκου μαμέπμου βοβραςτάμια, η ελιοβολέμιενα όμα με παρώ μολήτβανη, χότε επε, πομάπμο μής η ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιυ ή ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιυ ή ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιυ ή ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιο ή ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιο ή ελιονέςτιε μίροβη, ή μθωάνα μάμωνα βέλιο ή ελιονέςτιε μίροβος.

Rанших праздника прежде (Зри л. Егоб.)

Érwine kraerrahésie: Minohie, snasánsk nrabosnákiemu.

Параеній, глась а.

ПЕСНЬ а.

Ερμός: Γόρκια ρακότω η βκάκλως τηλώ, непроходилює πρόηλε ιάκω (8m8). Βρατά βρά ποτοπλώελια, πέκιω ιάκω κλιολικτέλω ποέτα ετέλ, 48μολέωμε με μείωκου, ιάκω προκλάκης».

Μκοπε μωντέμ με εγκολλία ετή φαραωμήτικης στραχοβάμιμ, μο μεπεταθήμω πρόμμε προβείτη ρόμα παπόμικιμ τρεξ μόρε κρεψέμια βα ωστοβάμηθη βέλλη πραβοιλάβια, εξεβή πολ: ελάβηω κο προελάβης.

Покрыва́ша та белаки вайа влгода́ти во дий напа́стей, ви нощи же твоеа W людей шста́вленности свити вайтвенный та шспаваше, ви твердоми терпиній гави поюща: сла́виш во просла́виса.

Όπωμ μων τέμ μαμέ μαρόμδ τβοεμδ βακόμα τημάμτκιμ, τέμ πε ιδπόμτκομδ μαρόμδ μαμέ βέτι βακόμα πραβοτλάβμας κλαγονέττιμ, ιδκω μα ποδυάθττω ή βοβραττάθτα, τξεβή ποθιμέ: τλάβηω κο προτλάβητω.

Бгородиченъ:

Ненсковрачнам мтн, не престай помогающи молитвами твоего равноаптола ніколам, процвытати православію ва івпонін, бумытисм всемо народо ванею пакивытім й спастисм всёма поющыма гдеви: славново прослависм.

Песнь г.

โคทอ์เร: Прежде вษีหร พ อนุล คอжденном ป หยาก หักหน เห่ง ห้ หร пอเกษิдна พ дรม воплощенном ป ธะสเหกษาแน, รุติเชี สเชี หองอกเห็พร: вознесый рогъ нашъ, เรี Есй, เว็น.

Изо буста твойха не изыде велеречіе, смирена сый, но, бутвердива ва гат сердце твое, великам совершила еси, ва терпиніи взывам: ста еси, ган.

Ελήκο προτηβλάχδια ιλόβδ τβοελίδ μεβάρμιμ, τολήκο πάνε δυτβεραμάλα είμ βα εξά μδας τβόй, μ не бубожвем, и вспать не возвративем, спель Еси रार्टिसींक मॅम्डिस्मार्क, हअधहर्कः राज्य हिर्से, हिंस.

Стость вжій проповыдум й сама й стажавам, бумилиль Есн наконецъ коравосердечных и линожество йхх привель Есн ко гав, взывающих за ста Есн, ган.

Бгородиченъ:

Преблгословенна Есн, бите дво, твонми рожтвома спсантск человицы вси W прелестн лукаваги, взывающе: ста есн, ган.

Вондаки праздника, гласи а: Оутров двич встивый рожтвоми твойми й рбць сумешне блгословивый, такоже подобаше, предвариви, и ный спсли Еси наси, хоте бже. но бумирн во бранех жительство, Едине члв колюбие.

Ка бут притецема, хотжшін спа ей видти, ка ενωεωης ηοεήμα, Ετόπε ες ηπε εξαπλότηιη βήλωψε, дивлжхвсж глаголюще: ч8днаж зримъ ныпъ преславнам, непостижимам, несказаннам. йже адама создавый носитсь ійку младенеця, невмѣстн́_ мый вмещается на рвкахи старчихи, йже ви недрехи нешписанных сый оща своегы, волен шписвется плотів, а не вжтвоми, єднии члвикольбеци.

Седалени ститель, гласи и:

Подобена: Премодрость: Премодрость: Премодростій батвенной просватива твой д δ ш δ , выля вси сватильника на сватиница всема светай папонін пазычествоми затменной. на возсій

денница въ сердцахъ многнхъ, и солнце правды хртосъ швлиста, какш да виджтъ Его невидъвшін и вувжрвитъ и спасвтсж. моли бувш хрта бга ш стадъ твоемъ и прегръшеній шставленіе даровати чествяющымъ съ върою памжть твою.

Слава, й нынк, праздника, гласк д. Подобенк: Оудивись госпфк:

Певнь Д.

Ірмося: Жезля изя корене Гессеова и цвктя ш негш, хрте, ш двы прозжаля еси: изя горы, хвальный, пришененным чащи. пришеля еси воплощем ш неискусольяжным, невещественный и бже, слава силь твоей, гди.

Αψε η πέρβτε ω ταπάτω τεκέ нε возжела́ль є τή, но въ χράμτ κπι βγιλώшαβς γλάτς τὧα τβοετώ, πίκω Зове́ть τλ, воздтвь ρθητ τβοή, τόй τλ πρεπολία η поведе въ да́льний странв на по́двигь.

ЙЗЗ, речетъ мпонім иногда, радвисм и веселисм ш гат мкш спсеніе соджласм монуъ чадъ досель и въ предням аптольскими тряды стителм ніколам.

Бгородиченъ:

Пфсив Е.

Ірмосъ: БГъ сый мира, ОЦъ щедротъ, великаты совета твоеты атгла, миръ подавающа, послаль Есн намъ! темъ, вгоразвиїм къ светв наставльшесм, ш нощи бутренююще, славословимъ тъ, члвеколюбче.

Мкш поманвах Есн гда въ скорбехъ твойхъ, тогш ради буслыша та и поможе ти да превмножиши подвиги твоя и книги и чадъ двубвныхъ множество.

Πρεστά μενέστιε τρεμή η βκράμμω πάστεω τεοελ, η απτολεικόε βλοχηοβέμιε κοιήδια τερμέμα ήχα, ετμά κο μιάκομα βοβγλαμάμε Μολήτεω, βέσω δυμμλέμα πάλα μα κολάμα Μολάμεσα βα ρωμάμιαχα πρεμα κτόμα, η σα μήμα βιά μρκοβω.

Бгоро диченъ:

Ρεκάμη μοιήβωα Εμπαμεμία, εξε τταλ, δυμολή ετο ποιλάτη πόμοψε (Βοή Βιεποιεψές Βτρήμπε (Βοήμε, πάκω μα ια μάμη ετα μπεψε, ποживέми въ ελγονέιτη ή βιλκοή νέιτηοιτη.

NECHE S.

โจพด์เร: หิวร อิงุกาจ์ชม เพ่าชี พกลสุย์หนุล หิวชกรหล พองุเห่เห รษห์งุน, เส้หอหล กุรัสกระ หร สุหีชี же หเย้ามพยะยะ เกอหอ หิ แกอกน กุรัยพพยะ

пройде, сохраншее нетажинв: Егюже ко не пострада йстажній, рождшви гохрани невреждения.

Аггла хранитель та рековождаше на поти твоема тернистома. Темже кротостію хрта твоего и модростію дла враги пріобрела єси ва дроги твоя. Воеваше людіе дрога на дрога, паства твоя противо родины твоей, но кизь мира та бумодри держатися меры разомных, такоже похвалиша та бет.

Ославы не давала єси твоемо тело, ни твоемо

двхв, претрвждам йхъ до конца, дондеже джло совершили Есн дивное, ткоже никтоже йни прежде TERÈ.

Бгородиченъ: Славу твой на земли и на ньси, мти вжіж, не Затмить смій великій, ни шовдій всто, ты во бта родила еси и W него влгодать пріжла еси наствпати на всю силя вражію, и вся можеши, Елика хощеши. Кондакъ ститель, гласъ В.

Подобенъ: Твердым и бговфийнным:

Твердаго и вговещаннаго проповедатель вуліа твоегы, ган, возмездили вси бголыпны, тряды бо є́гю н вользни пріжль є́сн паче всьхь же́ртвь Законных и всесожженій. тогю молитвами совлюди насъ W непріжзни.

Ĩĸ0(%:

Не даде давідски сна очествих свойми, ни втидома свонма дреманій, дондеже преложні папонцеми все слово твое, ган, ветхагш и новагш завета, и все τεοὲ ιλθπέμιε, μ ειὲ ετοιλόειε ετ λιτρε μοβόλρης» равноаптолъ твой, ститель ніколай. И се нынь

влгодараще тряды єгю невстанных ідпонсках цуковь православнах процвівтаєть въ влгочестін і множится исполненіємь. Тогю молитвами бубо соблюди нась бінепрійзни.

Пфинь 3.

Ιρμότα: Οτρομω κλεονέττιο τοβοτιμιτάμη, ελονεττήβας βελιβηίλ μεβρέτωε, στηθημαίω πρεψέμιλ με δυκολωαίλ, μο ποτρεμίλ πλάλιθμε ττολώς, πολχδ: στηθαί κπε, κλιοτλοβέμα βτή.

Λωσόβιω κα στο ή λώμενα ραβπηβάενα, με δυσοκλικ ε΄τη ότης ελόσω η μεμαβητή λωμέμ τροπτήβωχα, μο στονα δυκράπλωενα μέττβοβαλα ε΄τη πότη τβόμ τερημέττωй, ββωβάς: ότιξεβα σπε, σλιοιλοβένα ε΄τη.

Απίε πο πρημεςτεϊή τεοέμα μανάτα παβώκα παπόμικι ή αβνάτη, πάκω μα με ήμολβώνημηκα μαρόμδ εξεμη, ή μάρα πλτημεςλτημιμι απτολικίλ πολδυήκα, εκόρο πρεδιπάλα ετή, εβμεάλ: Οτιέεα επε, ελιοιλοκέμα ετή.

Всюдв вывам й сёмм сёмтелм вергам, гано попеченію съ вёрою предаваль есй, тёмже й превмножншасм нива трядшвъ твойхъ плодоноше ніемъ й вквпф съ множествомъ паствы твоем взываль есй: Отцевъ вже, блгословенъ есй.

Бгородичена:

Ймамы та предстательство непостыдное къ сно твоемо на вго нашемо, мти дво, ймже врагшвъ сломлаются мечи, преграшений прощение приемлемъ на жизнь вачион насладствоемъ.

ПЕснь й.

Ірмосъ: Чода преестественнаги показа окразъ огнероснам пещь древле: отнь ко не шпали биым джин, хриоко іаклам

безевленное W лы вжтвенное рожтво. твли, коспекающе, воспонмъ: да блюсловитъ тварь всж гда и превозноситъ во всж кжки.

 $\hat{\mathbf{E}}_{A}$ ήнα προτήβ \mathbf{k} τως αμμ, ή $\mathbf{3}$ μένα $\hat{\mathbf{E}}$ ς τὰ τε $\mathbf{0}$ ρ \mathbf{k} πίενια, πο κρότος τϊκ ή λικόβ \mathbf{i} κ, \mathbf{E}_{A} Γολάτ \mathbf{i} κε \mathbf{k} ρ \mathbf{i} τὰ, \mathbf{k} πος τράπα ες είν βραγή, η ββέπα ες είν η βεράνημω κα μρκοβι επίν, κι τχα ποδυάπ: μα επιοιποβήτα τκάρα βιπ τρα η πρεκοβησίτητα βο βιπ βτκη.

М8дрый Знждитель вывъ, на твердомъ камени вжры создалъ Есн црковь мпонскою, иного бо шенованім никтоже люжеть положити паче положеннаги хотомъ. темже на веки бутверждена товой воспиваета: да блгословита тварь вся гда н превозносита во вся вжки.

Πέτι βιάκια πλότη μαιτά μέμι ή τεβά προήμτη, ή βλεοιλοβήβα λιμμέй τβοήχα, ή πριοβιμήβια χρτόβωχα τάμηα, κομέμα βελιμάτω τρέμα πριάλα είμ, βιάχα рыдати по тебт шетавива, и по смерти йха наставлым: да блгослови́тъ тва́рь всы гда и

превозносить во вся вки.

кжки.

Бгородичена: Раба бжіж смиреннам цоца нёнам бысть й всёха покрываета всемогвінних предстательствома свойма, н всеми помогаети ви напастехи общыми, н всеми покрываетъ согръщенім матернею любовію, й всьмъ ходатайствоетъ спістисм.

Пъснь Д.

Їрмосъ: Неизглаголанное двы таннство: нью возсій, й престоль хервкімскій, й світоносный чертогъ показаст хота бга вседержитель, сій блгочестны ійкы бідв величаемь.

Огумійми приносими тевіх преди гробоми твойми честными, йкш да си кадиломи вкопіх й молнтвы твой возносится выну ко гду щ преспітаній всяческоми паствы твоей й великій міпоній.

Единаго бта проповидави вся дни живота твоєгю, той тя и прослави подвигоми аптольскими и дароми прозорливства и жизнію стою и вичными воздажнієми.

На смертноми одри тила многотряднаги всю ипонію то почте вкяпи си цареми свойми, й даже до ныни почнтаєти стяю памоть твою й проснти влгодатных помощи при гроби твоеми.

Інса ймж пресладкое всегда во бустёхи и сердце имёви при жизни, той тебе пособствова ви деле и подвизе, и той тж бупокой ви вечныхи селенихи по преставлении.

Бгородичена:

И нынь, и присню, и во вки вкимву слава твом, бгомати, ву роды родшву человкческих, на земли и на ньси, блгодканім ради спсенім спсаємыху. Овктилену, гласу г.

Подобена: Двуома во стилнин:

Дха мановеніеми пошели єсні ви мпонію н проповідави єбіліє бличестивыми, прифертли єсні τότε μηνώπειτβα. Τέμπε ις λυδόκιο πράβληδωτς πάμπτο τβού μ πρηβωβάωτς τη πέκυ πρεμιτάτελη (βοεγό πρέμς τζομς.

Слава, й нынъ, праздника.

Самоподобена:

Дхомъ во стилищи представъ старецъ, на рвки воспріжть закона влкв, вопіл: нынт совзъ млю плотских разрыши, ткоже реклъ Есн съ миромъ, видъхъ во Очима Шкровеніе позыкшвъ и сили спсеніе.

На хвалитехъ стіхнові прежде праздника (Зріг л. ні)

Grixиоы ститель, глась и.

Подобени: 🖾, преславнати чедесе:

ЕЗ, преславнагы чодесе, ш каменій мпонскагы ідшлосложеній воздвизаета ніколай ститель чада авраамо, й крещеніема стыма швновлжета, й цркви православный пріобрытаета! С каковый столпа православій мпоній даровасть, єгыже молитвами, хрте, спей дошы нашь, мкы єдина блга й члвыколюбеца.

Τολδυήκα Ηϊκολάμ ττήτελь, не δυτολήτω, ниже преста до конца дней свойха прелагати все книги блгочестіж на мазыка мпонскій! Τό, каковый столпа православіж мпонін дароваєм, Єгώже молитвали, хоте, спей двшы нашм, жки єдина блга й члв колюбеца.

Το πρετλά β Η ΑΓ ΕΝ ΤΕ ΕΝΑ ΕΚΕΝΤΑΝ Α΄ ΕΝΕ ΠΟ ΕΝΕΙΝΑΝ
28*

дароваст, Егшже молитвами, хоте, спей двшы нашт, якш Единг блгг и члвъколибецт.

Слава, ститель, глась и:

Доми вобзови богатый кормлюще нищет ровонно, и византію блгочестивам шкорми православієми візычествовавшою болгарію, ныйт же риссім православнам, говзощи этлю блгочестієми, посла ви віпонію, ниществоющою дохоми візычества, єдинаго токми аптола своего ніколам, йже дивнам сотвори поспишествоющей ємо блгодати: проповида бо віпонцами хота, крести спсающихся, положи шснованіє крипкое цркве, й бысть йми во отца, й тін примкноша ки немо вікоже дити. Й се црковь віпонскам процвитаєти ный ви преднам. Тогш молитвами хоте бже, блгослови ві блгословенієми влюстыйными, віки да преболови ві блгословенієми влюстыйными, віки да преболови віблюсловенієми во вики вика.

И нынк, праздника, гласт 5:

На рвках старческих во днешній день, тако на колесниць хервымстьй, восклонитись блговоливый, хрте бже, й насо поющих то страстей мвчительства призываємый избави й спси, тако члвьколюбець.

Славогловіє великоє й ШПУстъ.

Н бываети помазаніе братін Елееми W лампады стителм.

На літургін

Блаженны W каншна праздника песнь г_ж й стителж песнь Б_ж.

Прокіменя, глася а й: Оуста мож возглаголютя премядрость й повченіє сердца моєгш развми.

Grixa: Օրեռենարես ենան, ենի անձենկեւ, երջաներ, ենն, առեջան ու ու ենանակեւ են առեջանությունն.

Аптоли ко Еврееми, зачало тії.

Annundia, เกล่งน ซี. Oyottà праведнаго побчатом премодрости и หรือแหน อำเพ возглаголети เป็น .

Eraïe W iwanna, Bayano is.

Причастена: Ва памать векчивы ввдета праведника:

Яще ли настожтель восхощетъ праздновати и день рожденіх ститель ніколам (а й день аугуста), да поетъ службу єгю сице:

Сл8жбы стыхъ 3_ми макаве́ въ на ма́л'ьй вече́рни и́лѝ повече́рін.

На велицай же вечерни, на Ган, воззвахи: три стіхиры честнать кота й три ститель.

Слава, ститель, востокъ свыше: И нынк, кота, вгоже древле: На літін поетъ бже хощетъ славу ститель.

На стіховню же да поєть стіхном на Гдн, воззвахь: най на Всакое дыханіє: со стіхн снан: Сщённицы твой шблеквтся въ правдв н прпвиїн твой козрадвются. Мийсей н ааронь ко гереехь еги н самвнах въ призывающихъ нал Еги.

Gλάβα, «Τήτελ», Οτήτελο Ηϊκόλαε: Η Ημήνα, κότα честнагω: Γλάς» προρόκα: Ηα βλεοκλοβέμια χλάβωβ» τροπάρι «Τήτελ» μβάπμω Η κότα Εμήνοπμω.

На бутрени, на БГЗ ГДЪ: тропарь креста дважды. Слава, ститель. И нынъ, паки кота. На съдальнах з первый съдаленз ститель: Повельніе свыше пріёму:

Слава, й нынъ, бгородиченъ:

 въ ложеснахъ твойхъ, пріємша рабій зракъ, бужасаюсь звати тебъ: радвись, невъсто неневъстнаь.

Вторый сталени стители: Вознесени выви:

Слава, и нынъ:

Βο 3 με ι ω μάτα κότα κότα κότα κότα τε 3 ο μπε μή το πλό τε ο επλό το πλο τε ο επλό το πλο τε ο επλο το επ

Третій седаленя ститель: Прелівдрость вжтвенняю:

Слава, н нынк, бгородиченк:

Премодрость й слово во чревь твоеми заченши невольны, мти бжіж, міро родила єсй мири содержащаго, й во шв'ятіжхи ймікла єсй вся содержащаго, пищедателя всіхи й творца твари. тімже молю та, всестая дво, й вікрою славлю та й збавитися мнік прегрішеній, й ви день сода, єгда предстати ймами преди лицеми создателя моєгю, вліце дво чистая, твою помощь тогда подаждь ми, вся бо можеши єлика хощещи, всепістая.

Η πρώчαλ, τάκοπε πολοδάετα πο δυστάβθ, στάβλ καμώμα κότα βλιτών καμώμα εριτεμίλ. Οβιττήλεμα ετήτελλ, Ολάβα, η μώμις, κότα. Ηα βιλκοε μωχάμιε: ετίχηρω τρη θτηά το κότα η τρη ετήτελλ. Ολάβα, ετήτελλ: Άόλια βοόβοβα: η μώμις, θτηάς κότα: Ποιοδήβωή, εξη:





МКсаца тогиже въ Е_й день.

Празднованіє престий вий ву честь є д ікшны, именвемым взысканіе погивших

На велицъй вечерни.

На Ган, воззваха: стіхиды на й, праздника г,

में हत्या है.

Стіхнов праздника, гласт а.

Подобеня: Нёных чиншви:

Ετοπβλέμι πεμβρενέμματω μείμα πράβληθενα ιπιήτελεμθο ελγολάτε: Ѿ μεώ εο Ѿροκοβήμω μεπρελόπω μλαμέμιτεοβαβα, χρτόια ετα βα μρκοβε ετα μα ομά λιτρίο μώμα πρημοίμτω, ετόπε πρίμλα, ιν μεώμα ρακάμι ως κτα.

Κο προρόμτα βήμτα δώνα είν, πόκοπε πόψης κάψε, îκε, τεδε βήμτη μρέβνε, нο ηώντ, δπίκ κλόβε, πλότικ βιεμά πίρα πάβήνια είν βόνεκ ω μβω πρίη, χρτε, τβοε ιπιέμιε βιταν ιδιμωνα ω αμάνα πάβήνα είν, πόκω γλητικονή δείμα.

На синайстий гори закони бучнийвый древле, ный ви сішни гради псполна закшина, реками віды, младенеци хрте, со всесожженій на рекахи сумешна во храми внестиса восхотили єсй плотію.

Grixम्बा हर्षेस, न्यवंत्र वः

Оїжніє славы Очіж, сня W свыта, свыте присносвішный, шзарій, молимя тж, бумя й сердце

наше, їнсе, не наполни насъ дха, да воспівваємь, радвющесь, рождшвю ть двв чиствю не воспівваємь дивнам Ем чвдеса.

Ов в тлый составлжет в ликъ скима твож, ка че, къ нейже мы в зирающе, сердцемъ и бусты вагословимъ, поемъ и величаемъ твое матернее вагов тробіе и квпиш в тебе рождшагосж в га славимъ.

Поемъ сердцемъ й бусты не древнюю златвю стамня, въ нейже въ манна, но поемъ дву бщу, хрта во чревъ носившую, й славимъ твоего образа вгосовершаемам чудеса.

Може лвна свътозарнам, павнсм твом, влуце, ікшна, шзаржм свщым во тьмт н приводм къ свътв бгоразвмім, н насъ, во гръсту погибающихъ, молимъ тъ со слезами: спси ш тьмы неразвмім н твом пъвцы въчной славы сподоби.

Τλ, Εμή Η δ α πε μάχα δλίτος λοβέ Η Η δίο, μω, τρά ω Η το κυμε, μόλημα: ή βάβη μάς α, πρεθταλ, ω ςτρας τέй τράχο β Η δίος κράπη κάς α α βάπο βάχες ετω χομήτη βρέμλ πρό νε ε μεπορό νη ω, ςπί άλ α α μή τα μδω μά μλω.

Gaába, raácz E:

Ηιποληθή βακόμα ή προκωβα, ρόπαμαλ χρτά βτα, ηιπόλημα ράμοιτη ή βειέλια βιάχα, чτθιμήχα ιτθή ίκωη τβού, βλυμε, μα, ιβάτλο μηθίς πράβμηθημε, τα ράμοιτην βοιποέλια ή ληβόβιο ήλαλ τβού προιλάβηλα, ιάκω τω ξιή ξάμηα, ω βιάχα ρομώβα ήβεράημαλ, βλεοιλοβέημαλ ή πρεπροιλάβλεημαλ.

И нынк, праздника, гласъ Е, германово:

ΒέτχϊΗ Δέηδαι Μλαμέμιτβοβαβα ΠλότϊΗ, ΜατέρϊΗ ΔΒΟΗ Βα Πέρκοβο πρημότητια, (Βοετώ Βακόμα μιποληάλ ωβάμμαμϊε, Ετόπε ιθμεώμα πριμπα, Γλαγόλαμε: Ηδίμα Εποδιμάεωμα τα Μήροπα, πο Γλαγόλ Τβοεπό, ραβά τβοεγό, βάμαμα κο ότη Μοη ιπιέμιε τβοὲ, (Τδίμ.

Входз. Прокіменз дне. Й чтенїм.

Бытій чтеніе.

Пзы́де і́акwbz W ст8денца клжтвеннагю, й йде вз Глава харра́нь. Й шервте мвсто, й спа та́мю: Зайде в во слице. Й взжтъ W ка́меніж мвста тогю, й положи возглавие севъ, и спа на месте бнома. Й сонъ видъ: и се лествица бутверждена на земли, Емже глава досмзаше до нест, и аггли вжи восхождахв на низхождахв по ней, гдв же вутверждашесь на ней. Й рече: азъ вгъ авраамовъ оща твоего, и вгъ ісааковъ, не войсм: Земля нажже ты спиши на ней, тек' дами в, и сжмени твоему. Н вудети стма твое тки песоки земный, н распространится на море, и лівв, и стверъ, и на востоки: и возблгословатся и тебе вся колена ЗЕМНА́А, Й С СТМЕНИ ТВОЕМВ. Н СЕ АЗВ СВ ТОБОЮ сохранами та на всакоми пвти, аможе аще пойдеши, н возвращв та въ землю сій: тако не ймамъ теве шетавити, дондеже сотворити ми вся, Елика глаголахи теки. \hat{H} воста ї і і кови \hat{W} сна своєг \hat{W} , не рече: таки єсть гав на мисти семи, й зи же не вкакх. Η εγκολίλ, η ρενέ: πάκω ιτράшнο μκίτο ιϊέ: нівсть сіїє, но доми вжій, ні сіж врата ненам.

Порочества Гезекінлека чтенїе.

Притчей чтенїе.

πρεμθάρωϊΗ εθάετα: εκαβθή πράβεμηολίδη, ή πρηλοжήτα πρίηματη. Η Ανάλο πρεμθάροςτη ετράχα εξήδη, ή εοβίστα ετώχα, ράβθλα: ραβθλιάτη δο βακόμα, πόλιωτλα ξετδ ελγάτω. Θήλια δο ώδραβολία λιηδίος ποχηβέωμ βρέλλ, ή πρηλοχάτελ τέβα λάτα χηβοτά.

На літін стіхновь, глася д:

Торжеств воще ны не радостны во храм в твоеми, пречтам, и твоем в припадающе честном в бераз в, молими та достойны вы ти лика праздновинуи и ви торжеств в избранных сна твоегы.

Сердца наша привлекла Есн, дво чтаж, и дивными бераза твоего влголепіеми и вголепными бнаго чвдесы, темже, поюще, молими та: и нашж двшы светлы соделай, вачце.

Въ премірномъ ликва світь, не презри насъ, долв свщихъ во тьміт земной, но, шстнай ікшною, призри материнмъ влговтровіемъ на рабы твой н світомъ сна твоегш, вліце, шжени ш насъ мрачных прилоги лвкавагш.

Оутвердій, прослави, вознесій вібрным люди твом, вібрных помощнице, града сей й всім грады й страны ва мирт сохраній й всіжха, любімщих славити чтный образа твой, вітибева славы сподоби.

Gnába, rnása 5:

Не наджемся на князн, на сыны человическій, но все наше вупованіе на твоего сна, вце, возлагаєми на вжубеми непреложню, тако той ёсть спсеніе наше, на да не постыдника.

И нын праздника, гласт 5:

Да Шверзется дверь нвная днесь: безначальное во слово Очее, начало прінми поди люты, не шствпль своегш вжтва, щ двы йкш младенеци четыредесято дневени мтрію вольню приносится ви церковь законняю, й сего на ряки пріємлети стареци, шпясти, зовый, рава, вяко, йво Очи мой видюста спсеніє твое. пришедый ви міри спсти роди человючь, гди, слава тевю.

Стіховна віды, глась Е:

Отіха: Ольіши, дши, й виждь, й приклони бухо твой.

Не твари преклонжеми колфиа, падоша во ніствканы, но тевт, пренепорочнам дво, ні бърази твой ловызающе, молимсм: спісні люди твом шогня страстей, ш втай напастей рекою бга блгословеннаги.

Отіха: Приведвтся цій джвы ва следа єй, йскренній єй приведвтся тевів.

Τω τήχοε ωεδρεβάς μωπε, εξέ, πρηςτάθηψε, τω ράζος το βε πενάλο ποτρδεξήθημωπε, κολώψωπε τω ής υπλέθιε ή ποκρόβε βς έπε, κε τεβέ πρηβέτάθψωπε, βλίμε, έξήθα ύταλ ή κλιοςλοβέθηαλ.

Стіхъ: Привед8тся въ веселін й радованін, вкед8тся въ

Тово́н возстантъ разсла́вленін, недвічнін нецвічнін прознра́нтъ, ш въсшвъ томнімін

ικοκοπλάθτια, ράλδήτα, ηττό чинче дарованій, εγοκατολάτια.

Gaába, raácz s:

Соберн разстожщым во Едино, мира мірови рождшам, православіє бутверді непоколебими й всёха наса соблюді непреткновенныха быти во йспов'єданій сна твоєги, таки Єдина в'єрныха помощинце.

И нына, праздника, глась S:

Ηα ρδκάχα επάρνεεκηχα во днешній день, ійкю на колесниць χερδείмετьй, восклонитись влгонзволивый, χρτε εже, і наса, поющиха тъ, страстей мочительства призываємый избави и спей, ійкю члвъколюбеца.

Отіховна праздника, глась 5:

Подобенъ: Тридневенъ:

Воспрінми, рече, сумешне, знядителя всяческих руками, щ старче, подыми хота, єгоже два отроковица роди везсёмению на радость рода нашегю.

Отіха: Нынк Шпвщаєши раба твоєго, вако, по глаголя твоєля са мирома.

Закон втворца н вга, Єгюже трепецвти аггльскам мнюжества, сошедшесм, воспонми людіе Єдннаго влгод втелм н закона законодателм во спсеніе двши нашихи.

Οτίχα: Οκάτα κο Εκροκέμιε αβλίκωκα ή ελάκδ λυλέй πκοήχα ιμλα.

Η ωί Η το Επαίρου Επα

Слава, и нынк, глась в. Андреж пирра:

Емвже вышнін слвжителіє съ трепетомъ мольтсь, долв нынь сумешнь вещными рвками пріёмъ, бга человькимъ соединитись проповьда, й члвыка нена бга видьй, шлвчатсь свщихъ на земли, радостиш взываще: йже во тьмъ свщымъ невечерній свыть шкрывати, гди, слава тебъ.

Tponágk, raácz 3:

Γάμδικ, επομάτησα εξέ μες, ες οε απίκχε ιεσήχε πρεεκτησος μπαμέτιμα ή ετα ποιήεωσα, προιή ετο μάτη μίρδ εγμηρέτιε ή μδωάμε πάωωμε ιπιέτιε, ιπε ες τέκς, ετομάτη, εκψάετε, ιάκω εια προωξηία τεοά ες επός ή ιπόλητες, ιξιώ ράμη ή μώ, πρηπάμαμε, μόλημας ή, παμκυμίτια πα τα, μα πε ποιήεπεμε, ήμα τεοέ ήμεηδεμε: τώ ες είλ, επίμε, εξωικάτιε ποιήεωτηχε.

Йни тропарь, гласи д:

Β3ωμή нάς, ποτηξάθμηχα, πρεςτάλ μβο, нε πο τράχωνα σο нάшωνα наказвеши нάς, нο πο члвάκολή ει νηλθεши, η β εάβυ нάς ω αχα, σολά βημ η η θλάμω η ςπεή нάς.

Тропарь праздника, гласт а:

Γάρδης, κλεομάτηση εξε μέο, ή 32 τε εξ εο βοβιϊλ τόλημε πράβμω, χρτός εξ πάμπ, προςβτμάπη εδίμωπ βο τεμίτ. Βεςελής η τω, ετάργε πράβεμηωή, πριέμωй βο ωξάτιπ εβοβομήτελα μδίμα η ήμηχα, μάρδηματο η ήμα βοςκρεςέμιε.

На бутрени.

На Бга гав: тропарь праздника дкажды. Слава, кійы. Й нынж, праздника.

E-ii lenk 3

По а й стіхологін стальни, гласи а.

Самоподобенъ:

Λήκα άΓΓλοςκιή μα δυμαθήτες υδμεςή, βελιμία πε Γλάςω, βοβοπιέμα πάμιε, βρώψε μεμβρευέμμος επίε τημβχοπμέμιε. Ετώπε βο τρεπέψδτα μεμωπ τηλώ, μώμα ττάρυμ ωβέμλουτα ρδυά Εμήματο υλβάκολώ βυλ.

Слава, й нынк, тойже.

По в й стіхологін сфалент, гласт й. Подовент: Свиржлей пастырскихт:

Родился всй на земли, собезначальный оцв, принеслся всй ва цркова, непостижнмый, радвясм же, стареца на рвки тя воспріята, зовый: нынь шпвщаєщи, вгоже посьтила всй по глаголя твоемя, влгонзволивый спсти йкш бга рода человыческій.

Олава, и нынк, тойже.

Πο πολθελέμ εκλάλεμα, ελάεα μ. Πολόκεμα: Ογληβής» ιως ηδα:

Младенстввешн мене радн, ветхій деньми, чищенієма пріобщаєшисм, чт вішій вже, да плоть був вриши мнт, йже ш двы. й сима сумешна, повчамсм, позна тм, бга, йвльшагосм плотію, й, йкш жизна, ловзаше й радвмсм, старчески взываше: шпвсти мене, теве бо видтха, живота всмческиха.

Олава, и нынк, тойже.

Таже степенна, ай антіфших дого гласа. Прокіменя, глася д. Поманв йма твое во всакоми родів й родів.

Οτίχη: Θρώτη εξραμε Μος ελόβο βλάτο: Βεώκος λωχάμις: Ενλίε ω αγκή, βανάλο λ.

Saliga perexagii 3

По намя фалмів стіхнра літійнам на Славів, глася 5: Не надівемсм на кнжзи: Каншны праздника ся їрмосоми на 5, ірмосы по дважды й біды на й. Катавасїа праздника.

По г_й п'ксни кондак'я й їкос'я праздника, с'кдален'я біўы. По б_й п'ксни кондак'я й їкос'я біўы. Ваншня праздника, глас'я г (Эрй л. ёг об.). Каншня престыл біўы, глас'я ў.

Пъснь а.

Оутишн д8ша нашиха свирепство, понеже мишега скшрви и печали нападоша на наса, гржшныха, да не погивнема во 5л%, шкажиніи.

Ты єсні наша крипость й бутвержденіе й W врагшви защищеніе, й сегш ради не воймся вражіл навита, но присни поеми та й славими, всеславная.

Напасти, й веды, й скшрви мишен пріндоша на наст й штаготиша наст, й ш всегш сердца молими та, вопіюще: избави, бгородительнице, ш швдержащихи наст яшя й веселіа йсполни.

Пфень г.

Ірмосъ: Твож півснословцы, віде, живый й независтный йсточние, ликъ себе совоквпльшых, двубкию вучвердій, въ бжественнівй твоей славь вікнцевъ славы сподоки.

3

Н

u

ü

К

B

Т

Ĥ

Ĥ

3

Н

ü

B

Б

 \circ

Ты всн теплам предстательница и твердое заствпленіе, избави нася, всестам, В нашедших на нася напастей, ты во всн, влуце, падших исправленіе.

Извави нася, пречтам, Ш напастей, й в дя, й шмраченім двшевнаго, й бунынім, вся страсти Шженн в нася, чтам, да присно тя славимя.

Къ текъ притекаемъ, пречтам, не презри нашем волѣзни и воздыханїм, но призри на насъ, свщихъ въ скорви, и сій нашв печаль на радость преложи, вговлаженнам.

Κήπας, βατίς, εκαδ нάшδ ή εκόρεη, ιάκω βα τέχα αδκάβωй βράτα ποιαστήτη μάτα τιμήτελ, μο τω, πρεταλ, πρεπημ είν ελοχήτρος κοβάρετβο, μα, ηβκάβαλωμικλ, ελάβηλα τλ, τβέρμδη βαετδημημό βα μω, βο γράτέχα ποιακάριμηχα.

Офдалени, гласи В:

Μολέμιε τέπλοε ή ετάμα μεωδορήμαλ, μήλοετη ήετό τημε, μίρο βη πρηκά πημε, πρηλέπηω βοπί έμα τη: εξε, ελίμε, πρεμβαρή ή Ѿ εάχα ή βεάβη μάςα, εξμήμα, εεκόρά πρεμετάτελε τη δυμάλ.

ПЕСНЬ Д.

Томоси: Окджи ва слава на потола вжества во облаца легца, пойнде інся превжественный нетланною дланію й спсе зовящым: слава, хоте, сила твоей.

Τω είμ, πρεήταλ μβο, μαμέπμο μ δυτβερπμέμιε κάμε μερθωμίποε, μ λιότως κάμε ως βοκοπμέμιε, μ ω πενάλη δυτάμεμιε, μ μθως μάμης προς βάμεμιε, μ βο δυποβάμια μάμεπε μεποκολεβήπωй ςτόλπε.

Βο δγποβάμι μάμεμα μεποκολεβήμωй ετόλπε. Βα εύχα πενάλεχα εθμι ελάμκοε δγταμέμιε, η βα ετμάχα εκόρα πομόψημα, η βα μολήτβαχα предстательница, та во, мти вжіт, стажавши, в всакнуг в'єдг извавлаємся й ко спсенію товою наставлаємся.

Ты Єсні, пречтам дво, свщыми ви въдахи привъ_ жище, немощными помогаєщи, гръшныхи исправла ещи и ко спсенію наставлаєщи, яко мти вжіа свщам.

Οθαμὶ ωεμαμμας, μ΄ ποσοριὶ σορώψης καίς, μ΄ Ε΄ μαπράτησης ωτκορελέμια μ΄ βεάβη μάτα, ωτθαμέτημας, μάκω τω τθαϊκὶ πράβεσηματο ρομηλὶ ετιὶ, βιεμεπορότημα, μάκε χόψετα τθαμτη κομθάσο πο σελώμα ετώ.

Пфсиь Е.

Ірмост: Оужасошасы всыческай ш бжественней славе твоей: ты бо, ненскосбрачнай дво, ймела есй во бутробе нада всеми бга, й родила есй безлестнаго сна всема коспеквающыма ты мира подавающам.

Преклонись ка мольбама рабшва твонув, вачце, и не закосни избавити наса Ш всёха скорбей и бёда, аже шбдержата наса, видимыха и невидимыха врагшва Шжени Ш наса, да не элъ погибнема, шкажини.

Τώ βα μαπάστεχα ή σκόρβεχα μήλοστηβω βαψηψάεωη, ήπε πολα κρόβα τβόή πρηβαγάθτα, πρίημη, πρεθταπ, ή μάωε σίε μάλοε ω δυμώλαγω σέρληα μολέμιε, μα με ελά βα ωνάπμιη πογήβηεμα.

Инлостивыми и кроткими Окоми, вгородительнице, и милосердії вми твойми призри на наси, недостойныхи, и ш швстожщім напасти наси свободи, призывающихи тжі на помощь, всепречтам. Первозданный адами и ёга токою, вачце, избавистась Ш слези, си ними же и наси, припадающих и мольщихсь ти, избави слези, печалей и скорбей и подаждь полезное нами бутишение ш кук, спск нашеми.

Петнь 5.

Ϊρμότα: Επέττβεннοε τιὰ ή βτεθτήσε το βεριμάθιμε πράβμη εττβο, βισωβρίη, βισωτρε, πρίημήτε, ρθκάμη βοτπλέιμηλια, ω μελ ρόπαμαγοτα βια τλάβηλια.

Ογελώшη πενάλδημη βόπλο ράβα τβοήχα, τρέβδ ωμηχα πόμοψη τβοελ, εγομάτη, τω δο εξεή δγποβάηϊε ηάшε, ποτιμές πενάλο ηάμδ нα ράλοιτο πρελοжήτη.

ИЗБАВН НАСЪ, ВАЧЦЕ, W ВЗЫКА ЛЬСТИВА Й W челов Кка неправедна изми насъ, вся бо ты можеши, вки мти зиждитель нашеги свщи.

ατωι τω, εγοελαγομάτηαω, εκόροε πογήεωηχα взысканїє, наса, немощныха, крипость и бутвер жденїє, двхома, бусты и сердцема зовема ти: Ш напастей и печали свободи наса, влуце, ка тебъ прибъгающиха.

Η̂ 3 βάβη μάς τω μαπάςτεμ ή βάζα, βτομεβάςτο, τώ βο εγετρόη βτα μα επεθηίε ή βαςτθηλέμιε μάшε χομάταμμθ, εετώ ράμη ή μάλια, μεμοετώμη ωλια, ής χομάταμετβή τω πενάλη ή ββαβλέμιε.

Кондаки, гласи 5:

Πρεμετάτελε το χρτιάμα μεποιτείμησε, χοματάμιτες κο τεοριβ μεπρελόπησε, με πρέβρη Γρικιμμώς πολέμι Γλάτω, μο πρεμελρή, ιάκω ελιάλ, μα πόλοψε μάτα, εκρηω βοεβψηχα τη: δυικορή μα πολήτεβ ή ποτιμήτλ на оумоленіе, предстательствующи присню, віде, чтущнух та.

Αρδιί κοημάκα, γλάτα τόμπε:

Не ймамы иным помощи, не ймамы иным надежды, развъ тебе, пречтам дво, ты нами помозн, на тебе надъемсм и тобою хвалимсм: твой бо Есмы раби, да не постыдимсм.

ПЕснь 3.

Ιρμότα: Ηε ποιλθαμίωα τβάρα βτολβάρια, πάνε το βλάβωατω, κο, στη επος πρεщέμιε αθαετκά ποπράβωε, ράλοβαχθια, ποώψε: πρεπάτωй στιξβα της διτα, βλεοιλοβένα ξιά.

Ты єсні, пречтам дво, покровительница наша и непрестанное радованіе двши нашихи, не презри наси, шдержимыхи лютою въдою и невтъшимою печалію, но заствпи и помилви рабы твож.

Ты Єсн крипость наша, пречтам влуце, н въ нашедшихъ нечаемыхъ скорбехъ бутишеніе, н сегю ради мы, недостойній раби твой, всенадежню вопіемъти: помиляй насъ, падшихъ.

Исцили двибвным йзвы, влице, и заствий наси, рабови твойхи, избави наси в пасвбным сити авкаваго, в всякаго паденім и в развращенім изми наси, преблюсаовеннам.

Сокрвшн совыты неправедным, йже изощрены свть на ны, мы бо иным помощи не ймамы, развытебе, чтам, и къ тебъ прибытаемъ: не попвети погибняти, йкш вей тебъ возможна свть.

ПЕСНЬ И.

Ірмося: Ороки блгочестивым ва пещи рожтво бгородичо спасло ёсть, тогда буви швразвемое, нынк же дкистввемое,

кселенняю всю воздвизаеть пжти текік: гда пойте дівла й превозносите єго во вся вікки.

Двшы наша сохрани под кровоми твойми, преблеословеннам вце, и в различныхи належащихи на наси в в ди и скорбей избави наси, да не порадвется враги наши в нашей погибели, но да славими та, вжію мтрь, во в ки.

Оубожхомся помощи человжческій ніскати, прибытохоми ки тебі, всенепорочная, ты єсні хранительница хрітійними, днесь ки покрові притекохоми, наджася на милость блговтробій твоєгі, матерински помиляй наси, да славими та во вжи.

Ты Єсн, пречтам дво, просвищеніе и избавленіе, ты Єсн помощница наша всерадостнам и стина нервшимам, слава и хвала наша, всенепорочнам, да прославими та во вики.

На та всю надеждв спсеній нашего возложихоми, ненсквобрачнам бгородительнице, й на помощь призываєми та: спси наси Ш печали сій й напасти й Ш всёхи скорбей избави наси, да славими та во векни.

На а_й писни поеми припивы праздника. Писнь а

тросвищаємь, да торжествуєть же безплотных дульшей вестество, почнтающее сщённое торжество бгоматере, й да вопіёть: радуйсм, всеблженнам бійе, чтам приснодво.

Йзсше, ійкю сквдель, Ѿ печали крыпость наша, й ко йдв приближихомся, Ѿ ійзыка двшепатвыныха

предвари, мти бжіж, заступленієми твойми й б обдержащих наси скорбей рукою, мти, твоею избави наси, да славими тж, чтаж приснодво. Дважды.

Всенепорочнам Отроковице, всеми верными крепкам помощнице, и бупованіе хотіаними, вяди и и наси нешствпнам молевница ки сня твоемя и вгя и исвобожденіи ш нашедшім сій напасти, да вопієми ти: радвисм, чтам приснодбо.

Ты єсні крипость наша, привижнще й стина нешворимам, ты єсні теплам ка вів молитвенница, всмкную напастей й вида свободії, єдинам блюслове ниам, да вопієма ті: радвісм, преблженнам віде, приснодво.

Овфтилена праздника.

На хвалитехъ стіхиры праздника ї й бібы ї, літійным.

Отіхиды праздника, глась В.

Подобеня: Доме Егфраловя:

Отрахоми же й радостію на рукахи ваку сумешни держа, живота прошаше разрышенім, пом вгородительницу.

Ηώντ μα κα πάβην Επίδετη ήετηνητή, ενμεώνα βοπιάμε, επίε μόй, βάμτα δο τα, εβίτα, μάρα κάκο.

Янна прочески, целомбареннам й прпвнам, ныне исповедащеся \overline{w} двы прозмещему земных на избавленіе.

Слава, бұы.

И нынк, праздника, глася В:

Радвисм, таже радость мірв пріємшам, хота жизнодавца, н буставльшам печаль, дво, праматернюю.

Жолитва

Молитва а.

шмраченный страстьми, и буврачви пазвы двши и телесь нашную. не ймамы ниым помощи, не ймамы ниым надежды, разве тебе, вачце, ты весн всю немощи и согращеним нашм, ка тева привагаема Η ΒοΠΙέΜΖ: ΗΕ WCTABH HACZ ΤΒΟΕΝ ΗΕΝΟΝ ΠΟΜΟΨΙΝ, но предстани намъ присно и твоймъ неизреченнымъ милосердіемъ и щедротами спси и помилви насъ, погивающихъ. дарви намъ исправление гръховным жизни нашем н избави насъ 🛱 скорбей, бедъ н вол'єзней, Ѿ напрасным смерти, ада н вечным можи. ты бо, ціце н вліце, скорам помощинца н застопинца всёмъ, притекающымъ къ тев'є, н κράπκοε πρησάπημε Γράшημκωβα κάθψηχελ. πολάπλο έγω μάπα, πρεκλιάλ ή βιεμεπορόчηλη δβο, χραϊάμεκιή κομέμα πηβοτά μάμειω, μήρεμα ή μεποεπρίλεμα, ή сподови насъ твоймъ ходатайствомъ вселитись въ Обителжув наныхв, иджже непрестанный гласв праздняющих радостію славить претвю трця, оца, н сна, н стаго дха, нынъ, н присно, н во въкн въкшвъ. аминь.

Молитва в.

Заствпице бусерднам, влговтровнам гаа мти, къ человака грашнайшій, вонмні гласв моленій моего,

вопль мой й стенаній буслыши, тако беззаконій мой превзыдоща главу мой, й аза, такоже корабль ва пучнть, погружанся ва море гръхова монха. но ты, всеблгам й милосердам влуце, не презри мене, бучамнаго й во гръстха погибающаго, помилуй ма, канщагося ва элыха дтатха монха, й обрати на пять правый заблуждшую окажнию душу мой. на тебе, влуце мой бие, возлагаю все бупованіе мое. ты, мти бжім, сохрані й соблюди ма пода кровома твойма, нынь, й присио, й во втки въковома твойма, нынь, й присио, й во втки въковома аминь.

Молитва г.

Τρειτά βλίμε ή εξέ, βωίς μαλ χερδβίνα ή νεςτη κήμαλ ςεραφίνα, εγοη βράη η απόρο κοβήμε, πος ή εμηχα βαμικά η είνα κορ εκώμηχα ράρος το, πορά καμ διντά μέ η είνα καν εκόρ εκώμηχα ράρος το, πορά καμ διντά μέ η είνα καν εκόρ εκώμα η είνορ εκώμα και είνορ εκώμα και είνορ εκώμα η είνορ εκώμα εκώμα είνορ εκώ





ΜΕ (ΑΠΑ ΤΟΓ ΕΝΕ Β΄ 31 — Η ΔΕΗ Ε. Ο Λ΄ Β΄ ΚΑΙ Α΄ ΤΉΤΕΛΗ Η ΥΒΑΟΤΒΟΡΙΚ ΕΡΜΟΓΕΉΚ, ΠΑΤΡΙάρχ Κ΄ ΜΟ (ΚΟΒ (ΚΟΜΚ΄ Η Β΄ Β΄ ΕΕΑ) ΡΕΙΉ*. Η Α Μάλτη Βενέρημ, μα ΓΩ Η ΒΟ 33 Βάχη,

стіхиры на д, гласт а.й. Подобент: Прехвальній мінцы:

Прехвальный ермогене мчнче, та ни темница Ппотанла ёсть, но дха бяйт влгодать прижти та, и исполнился есн дха развма, и внятрь тебе бывшее бяйе цотво созерцали есн. хотв молист, даровати двшами нашыми мири и вели милость.

Πρεχβάλδηδι Ερμοτέμε μπηνε, τλ η τεμημίμα ποταμλα εττ. Βοβιάλα δο είμ τάμω, ιάκω μα πρειτόλα, η ωβερβόωαι δυιτά τβολ, η βηθτρό ελ δώβα, βιθ ρδιό κα ρατοδόριτβ βα βάρδ η στένειτβο πρηββάλα είμ. χρτδ μολήιλ, μαροβάτη μδωάμα μάωδιμα μήρα ή βέλι μήλοιτό.

Прехвальный ермогене минче, та ни темница изнорила есть, но велім ревность вжім шь' жта та, и исполнился еси огна, пожсти хотащаги сопротивным, и вибтрь темницы выва, таки

^{*} Текст сей службы печатается по изданию: Сляжба стінтель ій чядотворця брмогеня. Нізданіє московскаги кольшаги буспенскаги сокора. Москва. Сунодальнам тупографім, зацзі.

свътильники пред бгоми сгорали Есн. хоту молист, даровати душами нашыми мири и велію милость.

Прехвальный єрмогене мінче, та ни земла потанла єсть, но нво прійтт та, ні Шверзошаса тн райскій дверн, ні внятрь вывъ, древа животнаго наслаждаєшиса. Хрту молніса, даровати душамъ нашымъ миръ ні велію милость.

Олава, и нынк, бгородичени:

Подобенъ тойже:

Днесь сщенноминка Ермогена предстойта вжёей мтри и невидимы за ны молится са нами: заствпице бусердная, заствпи, спсй и помилви рвсь православною и сохрани й покровома твоей блгости.

Ηα ετιχόβη τα ετιχήρω, ελάε και.

Подобенъ: Доме Егфраловъ:

Граде москва, сердце рвен православным, граде великих стителей, красвисм новыми чодотворцеми Ермогеноми.

Отіха: Чтна пред' гдеми смерть прпкныхи єгю.

Доме темничный, доме стый, ва немже ститель скончаст, веселист, шврёла во Есн блгодать: престола вжіть храма.

Gтіх'я: Вз памать в чивы будетз пр $\hat{\mathbf{E}}$ никя, $\hat{\mathbf{w}}$ савха бай не бубойтся.

Доме сщенный, гробе стый, православных славо, Шверзисм и вяди источника жизни приснотекящім.

Слава, и нынъ:

Подобена тойже:

Заствинице бусерднам, мти бта нашего и предстательнице чтам, со стителеми моли сна твоего об твоихи рабыхи.

Тропарь, гласъ д, писанъ на велицъй вечерни. Слава, и нымъ, кгородиченъ: Ёже W въка бутаенное: На велицъй вечерни,

Блжена мужа: а й антіфшна.

На Ган воззваха, стіхном на й, гласа г_й.

Гла́съ сты́ в цркве правосла́вным со вумиле́ніемъ любве взыва́етъ: пріндн́те, ча́да мом, ймиже колізную. пріндн́те къ стн́телю велн́кому, пріндн́те къ сщенномчику преднівному, пріндн́те къ млтвеннику за русь нешствпному, припадніте ні молн́тесм ніз глубины душні: сщенномчиче єрмоге́не, спса́й ні ны́нъ, юже возлюбиль єсні, русь правосла́вную млтвами твон́ми.

Кто сей колфна тфлесе и двшй со бумиленіемъ преклонивый; кто сей на лице свое падый; кто сей надеждею бун на небо возводжи и со бупованіемъ неложнымъ рвцф свой воздфважй; кто сей плачай и рыдажй; ты есй, сщенномунче ермогене, ты есй, печальниче земли нашеж, преложи плачь еж на

радость.

Ган, аще не выхомъ стаго твоего сщенноминка ермогена нажан матвенника, и влагостыни твой милвишви насъ, каки смели, спсе, стожти пред лицемъ твоймъ во гресехъ нашихъ даже до сеги дне; каки смели выхомъ противвстати врагимъ нашымъ и иградити верв Отецъ нашихъ и бутвердити царство православное; но буслышалъ еси матвъ стителж великаги, ермогена сщенноминка предивнаги, и собралъ еси под криле еги рвсъ православною, и побегоша врази еж пред лицемъ

ей. й нынт матвами ститель пощади и спси насъ, гди.

Жήβο ιλόβο τα θε ή απόττβεννο: нε δυκόντεια ω δυκυβαθάνη τέλο, αδωή πε νε ποτδωμας δυκήτη: δυκόντεια πε πάνε ποτδωας ή αδωδ ή τέλο ποτδεήτη βα γεέννα. ποτερπά αδωλ τβολ βα ιλόβο ιϊ , ιψεννοπήνε ερμογένε: ελήνας δούια πηβθωριών να να καθώνας είν κεββακώννω ή βλικήνη κωλά. Υτό πη ετα βατονένιε; ιλάλοιτα πλτβω δυεμνήθημω. Υτό πη ετα πράβα ή γλάλα; δυμηράνιε πήβνη γράχοβημω. Υτό πη ετα ιπέρτα; ράλοιτα ωμέιτβια κο χρτδ. να κούια ιτράχα ιπέρτηας: βιά ποτερπλώ βα βοβλωβήβωας μενέ, ποτερπλώ ή νε ωβέργδια, πάκω ιπιένιε ρδιν ω μρκβε πραβοιλάβημω ή ωπομάβανημα ελ λερπάβνας. είε ραβλωβήτε ή ιεμδιοκαρώντεια, ιάκω ια κάμν κτα ιβοέν κλιολάτιν.

Развивите пазыцы и покарайтеса, буслышнте до последних земли: аще во паки возможете, и паки повеждени водете, не дремлють во бун ститела вромогена на страже роси православным, не бумолкають буста во всешрожин йстины, сердце же вдить ш стражи бутренним до нощи, буповающо вмо на гда и молащость: да вознесеть на роси црковь православною и да букрепить на веки страно рыссійскою.

Ποιτηγόμα ρδια τράιη Επ, ποτόμα δεββακόηϊα καλτόμα θ: πρηλοπή δο δεββακόηϊε κα δεββακόηϊα μ πογηδάμε βα δεββακόηϊε (βοέ, ηο ωδρατής κο τάδ μ επεές , ετήτελα Ερμογέηδ προποβάρδωμο μ κα ποκαλήϊα βοβδίμο μ γλαγόλαμο: πριημήτε γάρα, ποιλδίμαμτε μεμέ, μεποβάραμτε μα επ γράχη βάμπ μ Βα Εεββακόμικα βάωμα εμιρήτες»: λώβητα δο εξί εμιρέμημα εέρμενα ή εοκρδωέμημα μδχονα πριέπλετα, ιάκω εν εξά πλτι ή πηότοε εν μετώ ήββαβλέμιε.

Οήμε ρέκλα είλ, ιπήτελο ερμοτέμε, Βρατώμα μάριτβα πραβοιλάβματω: τάκω βέρδο ή τάκω θίποβέλδο: πολοβάετα μαρό ρδια βιίτα πραβοιλάβμο, ή ω μάλτα μραβε ποπενήτελικό, ή ω νάλτα μραβε ποπενήτελικό, ή ω μαρόλτα μάριτβα προλιμιλήτελικό: λα χβάλλτα Γλα βιά λόλιε ή βιλ πάλιμι λα ποχβάλλτα είλ ελήμο ιτάλο πολ ικήπετρολια λερχάβι ετώ, ή λα πούτα βιλ ελήμτωμ δυιτιί ή ελήμτων ιέρλμενα βελήκοε ήλλα ιτώλ τομμ.

Μπταμή ττήτελα έρμοτέμα πριάλα έττε τζε ποκαάμιε ρωμάθωμας πρεχ μήλας ή δυτκερμήλα έττε τζε μπτε τκοθ μα κοάμμας ετώ: ή τè, μα ρθτη πρακοτλάκητη ράμθητα ω τζτ ή κετελάττα ω μτε ττ, τήλου χρτόκου χκάλαττα ή τλάκου ττώα μρκκε κελημάθτα, λύμιε τώρμα μθματώ, λύμιε τώρμα μθματώ, άτημα πρακοτλάκια μαρόμωμα κποκτικθέττα κο τπτέμιε κτέλ βελλή. Τάκω ήτημα τζηλ πρεκωκάττα κα ρόμτ μάμεμα ή μπτε έτω μα μάτα δυτκερχμάεττα.

Олава, й нынъ, бгородиченъ: Какш не дивимсь: Входъ. Прокіменъ. Чтенїм сватительскам трй (Зрй л. рки): На літіи стіхира храма:

таже стіхном Ермогена, глась ай, самогласны.

Ττο ειε εετό πράβμεετας; чτο εετό αξετό κελιή ελάες ως ψέθημας ως οκόρα; чτο ειε ετό αποχαλόδησης η κράτησε το κράτησε τ

шелекаются, и вся православная русь торжествуеть, ститель Ермоген8 предлежащ8 и всехх W раки мощей свонух влгословлжиць и вскух влгодатию вутьшанць Η ΤάΗΗW ΓΛΑΓΌΛΗЩΗ Η ΕΟΗΚΑ, ΜάΛΟΕ (ΤάΔΟ, HE потопити мори житейском в корабля інсова, не погивнета рвсь православнам и вгома ливимам, тки влгоизволи гав дати нами царство, на камени во веры и правды стоимъ.

Пріндите, вси втрнін, ститель Ермогена восувалими, явтяду ш востшки солица возсіжвшую ні Запади солнца православієми вкры шзарняшую н нынк свки нову на славныхи нескуй ви сонмк сщенноминка твленняю, ва помощь цркви и Οτένειτα η προτή β βραγώβ κα μάμηχ η βο δυτα ερπα έμι β κόμι οτι ερπα εμίσ β κόμι οτι ενώ κατα κάμι το πατα κάμι τα πατα κάμι το πατα κάμι πατα κάμι πατα κάμι κατα κάμι κα κάμι κατα κάμι κα κάμι κατα κάμι κα κα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κα κάμι κατα κάμι κατα κάμι κατα κα κάμι κα κάμι κα κα κάμι

Слава, гласъ п.

Что та наречемъ, ститель Ермогене; аггла ли, зане йкш хранитель православным рвси быль Есн, или апла, йкш невфрным навчиль Есн, мунка ли, йкш за православие царства двшв свою хота ради положиль Есн: Егоже молн помиловати двшы нашж.

И нынь, бгородичень, глась тойже. Притецемь нынь къ мтри гда вышнаго и вкопь со стителеми Ермогеноми воспоеми заствпицв δυτέρμηδω: 3a Βιτέχτ μόλητο σο τη τροστό, χρτά στα нашего и всеми творити спетисм, ви державный ем покрова привагающыма.

На стіховит стіхиом, глась в.

Подобени: Тридневени воскресли Есй:

Отителю Єрмогене, молима та: призри на рвсь и постти й млтвою: гди, да исчезнята врази рвси, йкш дыма, и йкш воска Ш лица Огна да погивнята.

Отіха: Чта пред гасма смерть прикныха єгю.

Матву твой проліжах єсй ко гду, стителю єрмогене, й тому возвъстиль єсй печали твой глаголь: се, азъ душу мой полагаю за обицы мой. гди, прінми й, тко кадило матвы о русн православньй, да пребудеть ста й правовърна во въки.

Οτίχυ: Οщенницы твой шклеквтся ви правдв, и прикний твой возрадвится.

Ψελεμώ μάς πλτβαμή τβοήμη, ετήτελη ότις μάшε, ή μαδιή μάς πραβοςλάβην πολήτης»: Γξη, Γξη, επεή μάςε, πρέπζε ζάπε ζο κομμά με πογήβηεμε.

Слава, и нынк, вгородиченъ:

Подобенъ тойже.

Οπήτελη Ερμογέμη πρεχιτολίμη επίξη μπρη ή μολλίμης ω ρβίη, πρηπαχέμα ή μι κο πρεήταμ: πρειτάλ είξε, πομογάμ μάμα.

На багосаовеній хажбиви тропарь, дважды, й біде дво: Единожды.

Я иджже нисть всенощнаги бажніж: на велиций вечерни по Ныни шпощаєщи: глаголеми тропарь Єдиножды:

Слава, и нынк, бгородиченъ воскресенъ.

Тропарь на преставление, гласъ Т.

Ρωιτίμικι» 3εμνη μεδεομδειλογιού η μεξερίμηση η μεξερίμη η μεξερίμηση η μεξερίμηση η μεξερίμηση η μεξερίμηση η μεξερίμηση

паству твою душу свою положивь, страну нашу ш нечестіл избавиль еси. Тёмже вопіємь ти: спсай нась молитвами твоими, сщенномчниче ермогене, Отче нашь.

Тропарь на прославление, гласт д.

Приспт день светлагы торжества, града москва радвется, и са нима рвсь православная ликовстввета птеньми и птиьми двубвными: днесь во сщенное торжество ва гавленіи честных и многоцтлевных мощей стителя и чвдотворца ермогена, гакоже солнце незаходимое возсій свтозарными лвчами, разгоням тьмя исквшеній же и втда ш вопіющих втрисстай наса, гако предстатель наша, великій ермогене.

На бутрени,

На БГЗ ГДЪ, тропарь стителм, дважды. Олава, и нынъ, бгородиченъ: Еже W въка дутаенное: По а_мъ стухословии съдальны, гласъ Д.

Подобена: Мвилса Еси:

Отройтель Землй нашем во дий нестроенім, втрийн, сошедшесь восувалими: йко царству нашему пять православнаго стройтельства проповтда, й самозванным вгопротивным власти обличиви дерзновенить, ви темницт гладоми замучени бысть: й ныйт со сщенноминки живый, хоту молитсм, спстисм нами.

Gaába:

Ο Β΄ ΕΤΑΝ ΤΒΟΝ Πάμωτι Δηές ι ΤΒορώψε, ς πίζα ή τζα Μολήτη πρηλέπην τω Μόλημα, ςψεημομήτης Ερμογέης, Βακόμωμα Δάτη πραβοςλάβησε βυτβερπλέη ε. И нынк, вгододичена:

Теплое заствпленіе свщыми ви видахи, н помощниця нашя, єюже рабства ноземнаго избавихомся, вця, вконін, бублжаєми.

Πο Β΄ Μα επίχοιλοβία επλάλδημη, τοй πε ελάις θ πολοβένς.

Мвился Есн днесь овси православный, и свыть твоего блговоленій знаменася на наст, въ развлів поющихъ тя: пришель Есн, и павился Есн, чвдотворець преславный.

Gaába:

Πρητεμέμα, βέρηϊη, κα ράμα μοψέμ επήτελλ Ερμοτέμα, η προλϊέμα πρεζ ημμα πενάλι μάωδ, η εκόρει μάωδ πρεζ ημμα βοββάετημα, μα ωερμψεμα βέλιε δυταμέμιε: Βεμκά δο βάρδαμ με Εμίζετα τόψι.

Н нын к:

Днесь вачца міра радбется, зрящи стителя Ермогена, ш хрта вынчаннаго силою многою и присно ш православный рвен молящася. Егшже матвами мти бга вышняго, покрый наст покровоми твоем багости.

Πο πολυελέμ ε Εχάλδηδη, Γλάες η ποζόκεμς τόμπε.

Премядраго Герарха восхвалими, таки кормчаго рясн православным, ки горнемя Герлимя пятевод_ствяюща, й на всжкя правдя наставлжюща, й ш всжкаги яла спсающа.

Сла́ва:

Прем Араго Герарха восхвалими, таки аггла храни тель рясн православных страня нашя ви православний вири бутверждающа, и хрта ви ней вомбражающа.

зынын Н

Ογελπήμα чτη μάμωδο σόρημα βόηματικα: τά δο πομογλά έςτε ετήτελο έρμοσέηδ δηποκόμτης βα ΒΚυμμχα Οδήτελεχα, τά δο επεέτα ή μάςα γράшμμχα.

По на фалм' в стіхнов, гласт д.

Подобеня: Швилса Есн:

Предстатель теплийшій царства православнагю показалсь всй, врмогене, й йнославнам бученім Швергам со дерзновеніемя, правило показалсь всй всйма православім, щ всйха мольсь послидующиха твойма вжтвенныма бученіема й наказанієма.

Каншни війы, со ірмосоми на б, гласи ні воду прошеди: н ститель, [Егшже краегранесії, Вонми, Земле, гласу ститель Ермогена: стал н бголи любилал русь не погибнети] на н, гласи тойже.

Песнь а.

 \hat{I} рмосъ: П \hat{u} снь возсле́мъ лю́дїє, ч \hat{u} дном \hat{u} б \hat{v} на́шем \hat{u} свободи́вшем \hat{u} сйом \hat{u} работы, п \hat{u} снь побuднu0 пою́ще и вопію́ще: пои́мъ тейu6 еди́номu8 вu1 вu2.

Ο Ε Η Λίε ΕΛΓΟΔΑΤΗ ΨΕΗΤΑ ΕΤ Ε Α ΓΑ Η Ε ΜΟΨΕ Η ΤΒΟΗ Χ ΤΑ, ΕΤΉ ΤΕΛΗ Ε ΡΜΟΓΕΉΕ, Ε Α ΤΑ ΓΑ ΙΚΟ Η Ο Ε Ο ΚΗΜΕ ΤΑ, ΤΑ ΚΟ Η Ο ΒΟ ΜΕΛΕΉΗΑ ΥΧΟΤΒΟΡΙΑ, Η ΠΡΟΚΗΜΕ Η ΚΙΔΕΚΗΙΗ.

Начало премодрости страхо гонь, навчивый и та, стителю, работати гоеви со трепетомо и радоватисм пред лицемо Его. даждь и намо, по матво твоей, положити сте начало багое.

Ήμώτη εκώρεη πρέπωμα ή Ѿ вежха йха нававнта х гав. по словесн сему высть житіє твоє, стителю. н се, нынж радуешись на несжха й радуеши вежха чтущиха памьть твою.

Η επωτάλη εβημένια επίλ εωίλα ε εν, επήτελο: βα βακόντ εο χοτόβτ ποδυάλελ ε εν μένη ή νόψη, η ωπραβμάνια τάνα πράβα εδτη: βα εελενία εο πρέθημα βεελή τα τάς.

Запшведн гани ш йности возлювила есн и преданім стыха отеца даже до смерти соблюла есн, стителю, и ныне са ними сопрославлжеши бга, егоже моли, да спсета тобою двшы нашм.

Егоже возлибила есн и емвже ревностию поработала есн, нынь са лики стыха воспьваещи и молишись за ны.

Бгородичена:

Мятвеннице теплам, заствпнице рода хотійнскаги, прінмі мильбы ш наст, прилежни призывающих в молжщихсм тебіт: покрый странв нашв православняю покровоми твоєм блгости.

Пфсиь г.

έρμός»: Τω ές η όγτβερπλέμιε πρητεκάθιμης κα τεκά, εξή: τω ες ικτα υμραμέμηως, η ποέτα τα αβχά πόй.

Λέτα μρέβημα πομαήδχα ή ποδυήχια βο βιέχα μέλτεχα τβοήχα, ιτήτελη, ή ωβρατόχα βάμαηϊε, κάκω πήτη βα μίρα ιέμα, ω ιτήχα οτέμα ή ω πητίή ιτήχα βραβληλάλια.

Επίτκοπα μέρωμ λήμενα ή μάρτα εκίλα ετή, ττήτελη: εγποδοκητά ετή μέχα τωστρώμε λημέ κητιώ μάρτα πραβοτλάβητω βα λάτοπητεχα δρέβητας, ιάκοπε βυ βερμάντ, ποθυάθιμθες πρεπιθαρουτή πραβοιλάβια βο αμέχυ αρέβημχυ.

Гдн гдь нашь, тко чвано ймж твое по всей рвсн. гдь посмфетсж врагомъх нашымъ. гдь заствпинкъ нашъ. сій правдв живописалъ Есй, стителю, повчаж роды родовъ, тко лфтописецъ православных рвси.

Лю́діє, повчитесм, лю́діє, бумили́тесм, вразваллівще себе сам'єх въ п'єніхъ й п'єснехъ двубвныхъ, ймнже прославиль Єсть ститель Єрмоге́нъ заствпицв

рода нашегw.

Яще не гдъ сознядета дома, всве трвдншасл Знядвщін. Сію йстинв вняшала Есн, стнтелю, стражема земли нашел, да не осветатсл помышленін свонми и да не всве матвтсл.

Оуподобился єсні квпцв, многоцинени внісери швритив, єгда ікшнв вгомпре Ш землні под'яли єсні, ткш сокровнще влгодати, нищым двхоми швогащающее.

Бгородичена:

Οκαβάμιε ηθλέια τβοήχα, βιξε, έπε μαπητά ττήτελь ερμοτέμα βο τλάβθ Γκώμω τβοελ καβάμτκιλ, βοβλβηβάετα βιθ ρθιό πραβοτλάβηθη πρήτην πρηβατάτη κα τεβά βο βιάχα ψειτοληίηχα ή πρηλέπην μολήτη: πρειτάλ βιξε, πομοτά μάμα.

31_11 Jénk 8

Офдаленя, глася н.

Подобени: Премудрости:

Олава, й нынк, бгородичени:

Οτή τελη Ερμοτέ Η Ποβραπά ημε, πουτή μα πρεικά τλο είκω Ης ετού η η κα η ετού η η κα η εκτόυ η η εκτού η εκ

Песнь Д.

 \hat{I} рмо́съ: О̂услы́шахъ, гд̂и, смотре́нїм твоег \hat{w} та́инство, раз \hat{s} мѣхъ дѣла̀ твом̂, и просла́вихъ твоѐ б \hat{s} тво̀.

Мта высть землен, но не будержанна, скина пречтым, да вядети во бутверждение новопросвъщенными, бляжданщыми же во тыми невждиним во шкровение свита йстины, блюже мядествяети и семи ститель ермогени.

Ты вси израдное пиние чедесь пренепорочным, ты Есн бутверждение немощетвующих ва вебра, ты Есн просвещение шмраченных тьмою неверим, п поєта та двуг мой.

Ητο επτόε η ερέμα πέτκος πολάπα είν, ερμοτέκε, **Єгда Образ**и аггльскій воспріжли Єсн, да прійдеши ви возрасти мужа совершенна.

Тебе, шавищагось матвон, яки ризон, добродв_ телей подвижника, спсова Обитель видь, эвлю радовасм: градетъ во сщенно_архімандрітъ швновити Обитель и бутвердити блгочестіє.

Ермолан тезонменитый бусовершился Есн: έρμοτέμε πε ιοπήτελιτβελ έγπολόκηνια είμ: μ ιέ, ткw свътильники немерцами, поставлжешисм на свещинит казанскій цркве.

Λάπω εςτь πρεμβήρομο нεμβήρωμα πρεβάμάτη, εμπρησημού εξά μεμομηρώ ελευτατή: πάπω εςτρ сватительствовати вомогенв, вса могвщемв w xort înck.

Бгороднчена: Шкш гกรช цицв и влицв, заствпанив вскух наст, въ державный твой покровъ привъгающихъ, поєть та стый єрмогень, съ нимже прінми й наша моленім и спен Авшы нашм.

Пфсиь Е.

Îрмоси: Оутренююще вопїєми ти: г \hat{A} и, с $\hat{\Pi}$ си ны, ты во $\hat{\epsilon}$ си бги наши, разви тебе иноги не знаеми.

Егда выль есн въ казани, неведвщых йстиннаги вга просвъщали Есн и работати Едином в в навчали есні. сегш ради со апілы радвешист, пріємля наградв влгов-встника хртова.

Ревностію вжією по славь дивных во стых за гвріа, варсоно фіа й германа поревноваль Єсй, єрмогене, й тьх млтвами вспомоществ вемый, въ Обители стителей преселился єсй, предстой єдином в пастыреначальник в, єгоже моли спістист всьму намъ.

Милвы наказываль Есн и наказвы миловаль Есн, ститель, и сен мваростію шераждаль Есн Ш волкшвь хищных новопросвыщеннам чада твой и всй бвцы твой.

ΟΠΛΟΤΟΛΙΣ ΒΟΛΗ ЦΑΡΕΒΟΗ, ΡΕΒΗΘΗΨΊΑ ΠΟ ΠΡΑΒΟΓΛΑΒΊΗ μάριτβα, немощный въ вфрф ωτραπμάλυ είν ή κω ποπενέμι ω επεέμι μάριτβα βο χρτά ιμεά μαρλ λεόμωρα πρηβωβάλυ είν, ιγκαβδα μάριτβο επεήτελьное πρεωβραπέμιε.

Града москва й са нима всю рвсь плакась горьки, самозвання повелитель воцарившись й ва нечестте шелекшись, ты же едина, таки крапкти поборника, сему нечестть противостала есй й варя православняю со дерзновентема исповадала есй.

Ермогена исповидника, йже не бубожсь прещению смертнаги и словеси жестокихи и нечестивати врага, писными бублжаеми.

На негоже радвющесь взирають чини аггльстій й всй стін, томв предстойши нынь, Ермогене, й ткю исповыдникь ходатайстввеши присию за рвсь православивю.

Salifa perpsapin 3 8

Бгородичена:

Адамово воззваніє, пренепорочнам дво, ст товою гдь й товою ст нами вгт: разументе сіе, мізыцы, й покармитесм.

Пфинь 5.

Ιρμός τε Ρή 38 μη το πομάπης εκτιλό, ωμτλής εκτισμός εκτισμός εκτισμός της εκτισμός εκτισμός 300, μηστομέτησε χέτε επέ η άωτ.

Собора шещеннагш избрантеми и повельниеми царскими возшели Есн, ститель, на престоли патріаршім власти, да спсеши рвсь, напастьми многими шввреваємв.

Втры нелицемтрным исповтданіе непоколевлемоє начерталь Єсн, стителю, рокою твоєю и сію втро пред лицемь всем цркве въ соборт буспенім пречтым исповтдаль Есн, да бузрить всм рось камень истинным втры, на немже созиждется царство и бутвердится въ православіи.

Азыка твой трость книжника скорописца, ймже заградишась буста грашнича и буста льстиваго и бусмирись матежа нечестивыха.

Тьмв лжн, йже высть шкрестъ престола царскаги, разгоным словомъ йстины, й на ворьбв съ изминиками православное вониство влгословлым изнеслъ Есн на стштна града москвы покровъ шчхдоточныхъ мощей цревича димитрїа, да возвистится правда вжіж й да букрипится страна православнам.

Яще царь влгочестиви рекли Есн, ститель, и по вири православний поворатель, блгословите и неми

гда, и возлибите Его, и въ страст бжи повинуйтесь Ем8 й покарайтеса.

Пікш древо при нісходищих вода выла Есн ву πρειτόλα κλιομάτη, ιπήτελη, ωιτημέλ προχλάμου вутьшеній н многоплодієми правды цара православных р8си.

Н проповъдвеши, и шкличаєши, и призываєши, н молишист, н молитист во всёху храмеху повельваєши, стители, о спсеній о булиреній страны православным.

Ετορο диченъ: Εξέ μεο, εγποβάμιε χετιάμωνε, ποκρείμ, το ελυμή, τοχραμή μ΄ τητή ρέτε, πρακτάμης κο τβοενίδ заствпленію.

Кондакъ, гласъ 5.

Темницен и гладоми изнуржемь, даже до смерти вкрени превыли вси, блжение Ермогене, малод вшие W сердеци людей твонуи Wronaa и на Общій подвиги вся призывам. тымже и нечестивыхи матежи низложиль Еси и скиптры царства бутвердиль Еси, да вси зовемь ти: радвист, заствпниче рыссійскіт землн.

Ĩĸotz:

Пріндніте, православнін людіє, пісньми бублжими пресвітла світильника цркве риссійскій, непоколебима столпа вітры православный, тепла млтвенника й предстатель за Землю нашв, крыпка стожтель противв врагшвъ, строгаго шкличитель на предателей и разорителей православнагш царства, докраго пастырь, двшв свой за бвцы свой положивша и сего ради вынцеми славы о гда вынчанна, ки немуже припадеми, выров й лювовію зовяще сице: радвисм, великій ви ієрарсых россійскихи стителю хотови, отче наши Єрмогене.

Пфинь 3.

Ірмоси: Отроцы блгочестивін ви вавулюнік окразу златолія не поклонишась: но посреди пещи отненных орошаєми, півснь воспіваху, глаголюще: превозносимый отцеви й наси кже, блгословени есй.

Ο Γ Η έΜΙ ΛΗ ΤΗ ΕΛΟ ΕΝ ΜΠΑΛΑ ΕΜΑ, ΠΕ ΨΗ Ο Γ Η ΕΗ Η ΕΝ ΕΝ ΤΟ ΤΟ ΕΝΕΝΤΑΙ Α ΕΝΤΑ ΤΑ ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝ, ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝ, ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝ, ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝ, ΕΝΤΑΙΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝΑ ΑΝ ΤΑΓΑΝΑ ΕΝΤΑΙΑ ΕΝΤ

Гласт въ соборт буспеній пречтым слышант высть: покантесм с элобт вашей, врази царю православному и вгови, йбо бгоми втичани Есть на царство и вгоми царствобрать во бутвержденіе хртовы правды, поюще гдеви: Отцеви вже, блгословени есй.

Οτέμα βιελ ίδι βα μη ικόρεη η ωδιτοληϊή καβμαίλ ιτήτελь επαϊή έρμογεμα: ιεγώ ράμη πρηβωβάμτε εγό η πόμτε ια ημαν ήμετη βιεβώшηλγω: Οτηέβα η πάια επε επγοιλοβέμα είν.

Молитесь и поститесь и измѣнитесь въ новагю человѣка, шдѣмна въ добродѣт€ли бголибіт и блгоче́стіть, да пода́стъ всѣмъ намъ гаъ миръ и любовь, земли нашей крѣпкое €дине́ніе, странѣ побѣду на враги и шдолѣніе.

Анбовін къ царн согравамисм и ревностін по вара паче Огня разгорамисм, попаляль есн, стители, τέρηϊλ τράχολοβιβαίω Μλτέπα, ωβιοβλάλ ή βυτβερπμάλ ωββετωάβωες μάριτβο.

Юнцы твчнін: самозванцы матежнін, царіє нноземнін н нзмфиницы нечестивін шдержаша рвсь, пред' лицемъ же твоєй правды, стителю, нсчезоша вкш дымъ Ш Огна, да веселится православнам рвсь ш гдф н да торжествветъ православіє.

Бгови равштинцы й тев помшщинцы выша стители хотшвы: Філаретъ ристовскій, Ефремъ казанскій, леоктістъ тверскій й галактіших свздаль— скій, ймиже во всю землю изыде слово твое, Єрмогене стителю, й въ концы рвси въщаніе твое.

Бгородиченъ:

Йже въ напастехъ н въ скорбехъ, н въ бол внехъ шбремененни гръхн многими, приндите къ заствпицъ бусердиъй, мтри гда вышижги: та бо нсцълитъ вы н бут вшитъ н бупоконтъ.

Певсиь й.

Ιρμός: Εγογλαγόλημε ο στρομώ κα πειμή, το στηέλια πλάλιεμα ποπηράθιμε, πολχί ελγοςλοβήτε, μέλα εξήλ, εξά.

Милистыни мишен твориль всй людемь, стителю, вегда вогатій швинщаша милостію й сревролювім ради не внимахв вже помощи неимвщымь: ты же рекль всй келарю сергіевой обители авраамію, й житинцы шверзошасм й алувщій насытишасм й влгословиша гда.

Аще и пѣнитсь житейское море, аще и вѣснветсь воздвизаемо напастей вврею, не потопити емв корабль инсова: на камени во вѣры и правды стоймъ.

τάκω ρέκλα Ετή, ττήτελη, η βρίττη τάκω, η τέ, τορжειτβθητα πραβοτλάβηϊη η βλεοτλοβώτα τζα.

Шки добрый кормчий, привель есй, стителю, корабль риссійскій державы къ тихой пристани православный цркве: й се, страна наша шсолжется влгодатію стаги дха й блгословлжеть гда.

Γέκλα Ε΄ εὰ, επήτελη, κολιμωνία τξα: με κόμελ, πάλοε επάχο, πάκω κλίτοη βκόληλα Ε΄ ετα Ομα ηκημή μαροβάτη μάνα μάρετβο. τάκω βπροβλία Ε΄ εὰ μ΄ τάκω πο βπρπ βοιπρικία Ε΄ εὰ. μ΄ εὰ, επάλ μρκοβα ράχδετελ ω πραβοιλάβιη επραμώ μάμελ μ΄ κλαγοιλοβλλέτα τξα.

Оуничижиша та возстанщін на та, метанще прахи и песоки ви лице твое, да Шречешиса Ш баїх помазанника, ты же вся претерпили Есн правды ради, багословажа гда.

Ота́м н бгомъ любимам рвсь не погибнетъ, ре́клъ е́сн, сти́телю, измѣнникшмъ н предателемъ н всѣмъ врагшмъ нашымъ: всве трвждаетесм, аще не гаъ созндаетъ, покайтесм и блгословите га́а.

Не ведаеми, какш й нарещй васи, рекли есй, ститель, матежникшми й изменникшми: Шствпили во есте Ш бга, Шпали Ш соборных й апльскіх цокве, Шствпили Ш бгоми й стыми елееми помазаннагш царх, забыли есте шекты православных веры нашех: стожти до смерти за доми престых віды й за царство православное. покайтесх й шбратитесх й влгословите гда.

Бгородиченъ:

Ёже ш наси исполниви смотреніе бжіе и аже на Земли соединиви небесными, носила еси во чревь W Αχα (Τα, πρεμεπορό чнаж, μ ρομμαά είτ μάλι κι κχα κτα, ετό πε κι κα μαλά τα πα πού τα μ πρεκο 3 μό (κ) τα κο κι κα κα κα κα μαλά τα πα πού τα μ πρεκο 3 μό (κ) τα κο

Пфсиь Д.

έρμότα: Rοήττικ δάδ τλ ήτποκ έλδεμα, τπτέκι τοκόν, μέο υτάλ, τα δεβπλότιωμα λήκα τλ βελανάνωε.

Пречтий влици ввирнай всій, стителю, православноє воннство, й стожти за виря неподвижно даже до смерти блгословили всій, й божтист вдинаго на несихи живящаго навчили всій. Сего ради со йсповидники православных правды радяєщисть.

Шкажнным изминники анамематствовали єсй, православными же вонными и всйми ревнителеми православнагы царства мять ш гда бга и ш своегы слиреній блгословеніе преподали єсй, стителю, ймже бысть побида и шдолиніе на враги и всем руси спсеніе, теби же винеци ш бга, йкы стройтелю стым жизни.

Гласт Отненным ревности ш спсеній Отечества не вжжется, аще й заключаєтся во храминт постт, акш во гровт: сегш ради й заповтдаль всй дученико твоемо дішнусію йгомено й йнокшмь обители стагш сергіа шгласити всю рось православною, да воздвижется спсительнам врань во славо стым цркве й во бутвержденіе державы ршссійскім, йже возлювиль всй й ш нейже молишися бго.

И первопрестольника апльскім цікве, ні ніспов'єдника православным в'єры, ні вторый Златовста во ш'єличеніе грехолюбивыха ні ммтежныха, ні стройтель православнаго царства выла Есй, стителю, й за стё произволенте темницею й гладома мвчима выла Есй й пртжва в вга неввждаемый вънеца, са мчнки веселишисж.

БГВ нашем в токой слава, тек же, сщенноминче ермогене, довлжет радоватись во свжт лица его и непрестанию молитись, да не погикнет рвсь стаж, но да квдет даже до конца свжт во окровение взыком православным правды.

Ηήψω ή δολώμ Εςμω ά3%, επήτελω, ή во ελιηρέμιμ εβοέμα πρηπάμαω κα υπλωδομότητα ράυτ τβοέμ, ήτυπλεμία τρέβδα.

Бгородичена:

Та нсповыдвеми, такш мырь гда вышнагш, н невозвратну надежду навще на та, молнаса тебы гумнленною душей и сокрушенными сердцеми: всыми полезная даруй, и всы спси, бие дво, ты бо еси бытвенный покрови рабими твойми.

Свътиленъ:

Подобеня: Жены, буслышите:

во свёть православій, єгюже ревнитель выла єсні, стителю єрмогене, зрима свёта йстины, ва немже полнота дарованій дха, радвемся в гав и величаема взарившаго та свётома присноживот ныма. Олава, и нынк, бгородиченъ:

Мтрь незаходимаги свѣта, испавающу рясь покровоми мтрнаги застяплента, пѣсньми величаеми, яки свѣтлѣйшую горнихи воинстви.

На хвалитехи стіўном на 5, гласи 3.

Сотворите въ пѣснехъ свдъ написанъ: слава сїй ввустъ великом в врмогенв: той во єсть православїй ревнитель й всей рвси хранитель, ійки орелъ птенцы свой покрывайй.

Хвалите бга во стими єгю: той во возвеличнай єсть єго й во всихи дилих єгю шправдали єсть єго бувержденієми силы єгю.

ΧΒΑΛΗΤΕ (Τάτο Β΄ ΚΗΛΕ ΕΓŴ: ΒΕΑ ΕΟ ΜΟΤΕΤΣ Ε ΕΥΚΡΕΠΛΑΉ ΕΜΕΜΣ ΙΗΚΕ. ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΠΟ ΜΗΟΤΕΚΤΕΝ ΥΧΑΕ ΕΓ ΕΓΟ ΕΓΟ ΜΕΙΝΕΡΗ ΤΑ ΤΕΝΕΝΣ.

ΧΒΑΛΗΤΕ (Τάτο ΒΟ ΨΑΛΜΈΧΣ Η ΠΕ (ΗΕΧΣ, ΧΒΑΛΗΤΕ Ε΄ΓΟ ΒΣ ΠΕ ΗΪΗΧΣ ΑΚΟΘΗΜΙΧΣ, ΒΕΛΗΥΑΉΤΕ (ΛΑΒΚ ΟΤΕ ЦΣ Η ΑШΗΧΣ, ΒΟ (ΠΕΒΑΗΤΕ ΒΥΤΒΕΡΙΚΑΕΉΤΕ ΒΕΛΙΛΗ Η ΑШΕΑ, ΡΑΑΚΗΤΕΙΑ W Η ΕΜΣ Η ΒΕ (ΕΛΗΤΕΙΑ.

ΧΒΑΛΗΤΕ (ΤάΓΟ ΒΣ (ΟΚΟΡΕ ΨΟΨΕΗΗ ΜΣΣ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ Ε΄ΓΟ, ΒΟΗ ΛΗΙΕ: ΤΟΗ ΚΟ Ε΄ ΕΤΑ ΚΡΑΟΤΑ ЦІΚΟΒΗΑΜ, ΤΟΗ ΚΟ Ε΄ ΕΤΑ ΡΑΙΟΟΤΑ ΗΑΙΜΑ.

ΧΒΑΛΗΤΕ (ΤάΓΟ ΒΟ (ΤΗΤΕΛΕΧΊ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΊΟ ΒΟ (ΤΚΗШΗΧΊ ΠΑΤΡΙάριτχΊ, δυβλικήτε ΕΊΟ ΒΟ Η (ΠΟΒΤΕΔ- ΗΗ ΕΚΊ Η ΠΡΟΙΛάβΗΤΕ ΕΊΟ ΒΟ (ΨΕΗΗΟΛΙΊΗ ΕΧΊ. ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΊΟ ΒΟ ΒΙ ΚΙΚΊ ΑΤΑΚΊ ΕΊΝ).

Слава, глась тойже.

Πρίηματε, δυκλωήμα πάςτωρω μόκραιο βεμλη κάμες, βα βέρδ ρδια βιώ πρετερπέβωματο, ή βα πραβοιλάβίε μάριτβα μδωδ ιβού πολοжήβωματο, ή αμίατε μλί βωλι κάμες νέμοτβόρμα, μαβλέθηματο βο δυτβερωμέθιε βέρω μεμοψιτβδυμαχα, ή βο ή εμπλέμε βιέχα κεμδιδυμαχα, ή βο δυποκοέμιε ωθλόκλεμμωχα τράχη μα ποέμα εμχί μα ποέμα εμλί μα ποέμα εμδι ράμδιτω, λυκώ, κάια ιοτράβαθυμα. ράμδιτω, ιήλο, κάια ή εμπλέθμα. ράμδιτω, ράβδιτω, ράβδιτω προιβάμαμα. ράμδιτω, ιτράωε, πραβοιλάβίε ωχραμλωή. ράμδιτω, ιτήτελο ερμοτέμε.

И нынь, бтородиченя, глася тойже:

Пріїндите восувалими прехвальною, славнийшей всёхи земнородныхи й чтийшей наныхи вонистви мтрь гда вышнаги, застепнице бусердней.

GAABOGAÓBÏE BEAHKOE: H WINSCHA.

Длетсь же и блей братін W кандила статы, и чась а_й. На літУргін:

Баженна W каншна стати, песни г_л й б_л. Прокіменя, глася З: Возвеселится прёника ш гав й буповаета на него.

Οτίχα: Ουτλώши, επέ, Γλάτα Μόй. Απτολά κα Εβρέξλια, Βανάλο τάς.

Аллилвіа, гласт д. Сщенницы твой шблеквтся въ правдв, и прпвніи твой возрадвится. Єгліє Ішанна, зачало ая.

Причастена: Ва памать вкиную.



МКсаца Тог Сме во к_й день. Сляжба стаги прпвномчинка корийлій игвмена псково_печерскій обители.

На вечернъ

На Ган, воззвахъ, стіхном, гласъ 5:

Подвиги мядрагш постника и бользни воина хотова восувальние по долгя, высній, возопійми гдеви: тогш молитвами, хоте вже, ш всжкіт выды избави наси.

Ψήτα πραβοιλάβια, πομάχωβα μαιτάβμητε, ιπηρέμια Θεραβα, ιτεβα τρέξολη βία, ραβιάπεμη τεμέν πηοιοδόπια βα λήξεχα, χχομα μεθιώπα ήιπόλητα, κορηήλιε, ιάκω πρτένα εγιάνεθα βα γλαβέ, ή ητώμα πρειτόλε μρά ιλάβω πρεχιτοά, μολή ω μάια, ντέψηχα πάματε τβοή.

LAÁCZ E:

Ράμδια, βέλια βέριως ποχβαλό, χοτολώβης βα δυμοβρέμιε, Οβήτελη πενέρικια ιλάβο ή δυκραμέμιε, βτόβω χοτόβω ματαμήτελη, πραβοτλάβια τη άπε μεδιώπημή, χοτόβα τάμα ματαπμέμ, μόκβη βπία, μόβρτ βλημώμ τβος ττάμο, βλπέμης κορημίας, ή ημήτα ποτόλο μρα τλάβω πρεμιτοά, ήτπροιή μάλα βέλιη μήλοιτь.

" Ράμδης», επίμ βοίνης, βοπμή πρεςλά βημή πόςτηνκωβα, κρότκιμ ήνοκωβα μαςτάβηνης, μηλοςέρμικ μιτόνηνης, ηςςτωπάμικ βγνήτελη, νέχικιω παβώιμω хотови приведый, Земное шествіе скончавам славию, цареми неправедню бубіени быви, си міники вінчавсм, корниліе, си ними же моли хота бга даровати нами велію милость.

Слава, гласъ H:

Прпвне Отче корниліе, праведнь бгошествовати вучиль Есн, нестажаній рачитель быль Есн, Образь трядолюбій всёмы показавый, бгоматери пыснословець бывь, и той намы мвиль Есн Образы чядным. ймже кланиющисм, ныны глаголемы: Ф, пречтам вце дво, мвн намы богатый милюсти молитвами прпвнаго сщенномуника твоего.

И нынт: Цов неный: Входа. Прокімена дне. Чтенім той.

Премодрости соломыни чтенте.

Глава Праведных дяшы въ ряць вжіей, й не прикоснетст Тйхъ мяка. Непщевани выша во очесьх везямных бумрети, й вмжийст шеловение: Онй же сять въ миръ. Йбо предъ лицемъ человеческимъ аще й мякя примятъ, бупование йхъ безсмертит исполнено, й вмалъ наказани бывше, великими благоджтельствовани бядятъ: ткш бгъ искяси т, й шбржте йхъ достшины севъ. Пкш злато въ горийлъ искяси йхъ, и тякш всеплодие жертвенное притъ т. И во времъ посъщенит йхъ возсижитъ, и ткш йскры по стебъйн потекятъ. Сядътъ тазыкшмъ, и шбладантъ людьми, и воцритсъ гаъ въ нихъ во въки. Наджишисъ нань разямжитъ йстиня, и вжрий въ любви пребядятъ

єму: ійки влагодать й милость въ преподовныхъ еги, й посфиение во извранныхъ еги.

Премудрости соломыни чтенте.

Премудрости соломыни чтенїє.

Праведницы во вки живвта, й ва гак мада йха, Главы и попечение йха бу вышнатом. Сего ради примята е цотвие влаголкий, й вкнеца доброты орвки гани: й в зане десницей покрыета а, й мышцей защитита йха. Примета всеорвжие рвение свое, й вомряжита тварь ва месть врагома. Облечется ва брона правды, й возложита шлема, ся нелицемкрена: примета щита неповкаймый, преподобие: поострита же напрасный гиква во орвжие: споворета же са нима

Μίρα на безвиным: πόйд υτα πραβολυνιώς τη κων πώλη πάκω ω βλαγοκρβίλα λθκα ο κλακώβ να на μαμέρεμιε πολετώτα: μ ω καμενομέτνω ιδροίτη, μιπόλης παρθτά γράζω: βοβνεγολ θετά να νήχα βολά μορικάς, ράκη жε ποτοπώτα κ μάγλω. Θοπροτήβα ιτάνετα μπα χθχα ιήλω, μ ιδκω βύχορς ραββάετα μχα: μ ωπθιτομήτα βιθ βέμλυ βεββακόμιε, μ ελομάμιτεο πρεβρατήτα πρειτόλω ιήλьнωχα. Ολωίμητε δίκο, μάριε, μ ραβθμάτε: ναβωίκνητε, ιθλίμ κονιμέβα βεμλη. Βηθιμήτε, λερχάψι μνόχειτβα μ γορλώψικα ω ναρόλάχα ιββώκα: ιδκω λανά ξίτς ω τζα λερχάβα κάμα, μ ιήλα ω βωίμημεω.

На литін стіхновь, глась 5:

Прехвальне корниліє, твої житії возложила єїн доброд телей попеченіє, птінословієма бо втрнін втрон хота похвалжита, твойми покаржищесь бученій, ймже бутвердитись ва мирт, предстою, бумоли вжтвеннаго дха.

Гласъ 3:

Пріндите, возрадвемся, людіє, во честном храмо вгоматери й притецемо ко єй дугоднико корнилію, просійвшемо намо подвиги добиньми, нищетою доби й терпоніємо, водиньмо й скорбжщымо дугоши телю, волжщымо безмездномо цолителю, мозыкшо дучителю й просвотителю, нестажаній й любве насадителю, подражателю спса хрода. вшедо во стай не вез крове, провене, воби со муники, й нымо создатель молито ш насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лютыхо шветожній й цотвіж но насо, да й збавимсь лють шветом насом н

Слава й нымк, Пол крови твой, ванце:

На стіховнь, глась В:

Подобень: Доме Егфраловь:

Дома доброд Етелей выва, аптола н муннка, W йностн дома буй шставивый, обители двы пречтых нгвмена мядрый выла Есн.

Отіха: Честна пред гдеми смерть прпвныхи єгю.

Ετοπάτερη домы ή ιτώνα ιο βημάνα είν, στιε, βα βέτεχα ή τράμαχα, ή нώνα βα μόνιαχα ήχα на μετή κάπηω ράμαμικα.

Οτίχα: Οψέнницы τβού ωδλεκθτίλ βα πράβλθ, ή πρησιμίν τβού βοβράλθυτίλ.

Бытіе й влголипіе дома вгоматери во псковстий землі, Ш бга зданнагш, реками стыхи превмно женнагш, выне ймети волю пречтых й треды влженнаго корниліж.

Gлава, и нынк, Ѿ, чУдесе новагш:

йще же нисть байна, подобени тойже:

Μολή ω μάςα, τράшныхα, μβο, μτη τάμα, το τωέнныма кορημλίεмα πρεμιτολώ πρεμα βτομα, μα τπτέμιε μθων δηλθημών.

Тропарь, гласт 5:

Псково_печерскай Овитель, издревле славнам чодесы ікшны втоматерни, миштій йноки втови воспита, тамш й прівный корнилій подвигоми добрыми подвизаст, чодною втоматерь слава, иноверным просвещам, йноки й миштім люди спсам, обитель же свою дивиш букрашам й штраждам. тамш й моченичества венеци по многихи летехи пастырства своегш доблестить прійти. темже

воспонмъ, людіє, хота бта н пречтую єгю мтрь возблагодарнямъ, тако дарова намъ прпвномчинка славна н молнтвенника о душахъ нашихъ достовлженна.

На бутрени Офдалени, гласи а:

Агглюви лики восполнили вси, правне корниліє, образи имый аггльскій, сщенствоми шлими и талесеми миничествоми букрашени, цальбу душами й талесеми подаєщи си вирон несумниною привигающыми ки тебі.

Слава, и нынк, бгородичени:

возвыси рогъ хотійнскій й низложи везвожным шатанім, вгородительнице, спсающи сіє стадо твоє, въ немже великое твоє ймм многоп тоє величаетсм присно й славитсм.

Величаніе, прокіменя й є болів прівническам.

По н_ми фалмів стіхира, гласи я:

Η βλίκα Επολάτο Ε δικτέμα τεοήχα, ότιε, ή ε είλα είλ διγήτελο είλ κυβα η πομάχωσα μαιτάθημα λόερωμ, ή βλίκελο ιδοέω κρόβίω, χρτό πρελιτάλα είλ, κορημλίε, είδκε μολή μεπρειτάμηω ιπιτής λόμαλια μάμωλα.

Rаншия був, глась п.

Многими содержимь напастьми: и стому, гласъ и.

ПЕснь а.

Ірмоси: Воду прошеди, ійкш сушу, й єгупетскагш бла извижави, ійльтанини вопіжше: избавителю й біў нашему пойми. Оумнленім ми воду излей, гди, въ сердце, и бумъ шзари достойнш воспѣти твоего бугодника, прпвнаго корийлім.

Μομάχωβ καιτάβημκ ή δυνήτελ μελημεπρικτεμ εκίλε είν ή είδ ιήχε πρηβολλ, μυτηνεικήμε βτημέλιε Είν, ελπέτη ...

Хотовыми свътолитіеми просвъщаєми, пробоне Отче корниліе, молитвами твойми, преблжение, шмраченняю двшв мою просвъти, йкш да воспъваю тъ.

Бгородичена:

Тишний ты, вачце, и пристанище погибающыми ви море грехшви, темже ки теби притекающихи не шрини, приснодво, но спаси твойми предстательствоми вгоматериими.

Пфснь г.

έρμός»: Ηξηάτω κρέτα βερχοτβόριε, τζη, ή μόκβε βημαμήτελο, τω μετέ δυτβερμή βα λοκβή τβοέй, μελάμι κράο, βικριώχα δυτβερμάμιε, ελήμε υλβικολόβιε.

Προεβατήλα Ε΄ εκὶ λόμη, έμωλωλα ελθπάψωλ, εβάτολα йετинных βάρω, ωθαρὰ μ κάτα, εράшнωχα, πραβατάθηκα κα τβοελίθ βαετθηλέμιο, ελεομάτιο ω βεεκλαγάτω ναβάκολοβιμα.

Всеми блага двушвным й телесным дем, наветоми элыхи плоть твом бумертвисм, со стыми же двух твой вселисм, й ныне си ними молисм хотв ш наси, правне.

Нынт ва безконечняю славя прешеда W земли, шкажнняю дяшя мою страстьми, прпвие, прилежныма шчищентема твоеж молитвы буврачяй.

Бгородиченъ:

Точію ва храмѣ твоєма, аки ва кораблѣ, токою шкормлжемѣма, вце, избавлжемся нынѣ В врага видимыха и невидимыха и букрѣплжемся твоєю помощію, приснодво.

Йни кондаки, гласи В:

ИЗТ млада, корниліє чядный, трядшть и подвигшть севе предавт, игуменоми псково_печерстьй обители поставлени были есй, образоми выры и постинческагш житій всыми бывт, миштій люди ки бей привели есй. За свой же великій добродытели завистію ш элыхи гоними, мунически дяшу свой бгови предали есй. тогш ради си выром возопійми: прпвномуниче корниліє достославный, моли хрта бга спстиси дяшами нашыми.

Йна ікога:

Η 3 πλάμα επεέμια βοπμελέβα, πρπάμε κορμήλιε, βα πεκόβο πενέρεκδο Θάμτελο προτέκλα ετὰ κα νδμητή εκώμα βεσαλτέρο. Το ποιτρήτελ, Θάπτω προείκλα ετὰ, πριάβα, ενλοικόμω μοβρομάτελομο προείκλα ετὰ, τάμπε ή βοπμέμα βράτιο ποιτάβλεθα δώλα ετὰ. Βεάμα ελόπα ή πολογάλ, μα βεάνεικο βεάχα επεέμο, τρόμω ή πόμβοτο εβολ δυεδεδάνα ετὰ, πιβοτικό νόμο κα πραβοιλάβητα βάρα ω βρατήλα ετὰ, πιβοτικό το πρόττω τῶπα δυττρόμα. Θάμτελο εβολ μόβρωμο χράμω, επικάμιεμα νδμέςα βεομάτελο εβολ μόβρωμο χράμω, επικάμιεμα νδμέςα βεομάχα περέμα το προελάβολα ετὰ, βάβοιτω πο ποτοίκα κα βλόβοι πο ποτοίκα το παίτωρετβα εβοετώ βεμιώπα μαρέπα κα η πέτολο μρώ μποτεκο πρεμπόςλασα βεμιώπα μαρέπα κα η πέτολο μρώ μποτεκο πρεμπόςλασα βεμιώπα μαρέπα κα η πέτολο μρώ μποτεκο πρεμπόςλαση βείλα ετὰ βα βάνησε πολόμο μποτεκο πρεμπόςλαση βείλα ετὰ βείλα κα η πέτολο μρώ μποτεκο πρεμπόςλαση βείλα ετὰ βα βάνησε πολόμο πηθοικόν μερώ μποτεκο πρεμπόςλαση βείλα ετὰ βείλα εκλοί πρεμπόςλαση βείλα ετὰ βείλα εκλοί προελιώμε πολόμο προελίσο πολόμο προελιών πολόμο πο

къ лику стыхъ. темже, досточядне корниліе, моли хота вга и пречтяю єгю вгоматерь даровати намъ оставленіе преграшеній и велію милость.

Пфинь Д.

Ёрмоси: Оуслышахи, гдн, смотреній твоего таннство, разумікуи дікла твой й прославнуи твой битво.

Не шстави, корниліє прпвне, твойми потами й трядами возвращенным сем Свители, но шхранжи й, йбо й врази тм виджша шхранжющими й й грукраплжющими.

Иноговол Взненным страсти всегда врачвеши приствпающих в тевт, влгодать во, прпвие, приимъ ш гда, содтвати знаменим и чвдеса.

Бгородиченъ:

Οντολή, ετολιάτη, εβηρέπετεθυμθυ εθρυ μεθέριλ η ωπεττονέμιλ, ελώλ ετράετη, ποιλοτήτη χοτλίμωλ τλ ελάβλιμης η Θέρλβς τεόμ πονητάυμης, μο βαετθηή μάες λολήτελλη πρήτηση τεοειώ.

Пфсиь Е.

έρμότα: Προικάτη μάτα ποκελάμη τκοήμη, τζη, η μείωμευ τκοέυ κωτόκου τκόμ μήρα πολάπλε μάμα, πακάκολύκης.

ТАКШ КАМЕНЬ ДРАГІЙ ШТРАДИЛІ ЄГН КРЕПКШ ОБИТЕЛЬ Ш РАТНИКШВИ БЛЫХИ, ПРПЕНЕ, ИЗЫМАЖ Й ГВОБОЖДАЖ ЙНОКШВИ Ш СТРАСТЕЙ Й ДОБРОДЕТЕЛЬМИ ГОРЕ ВОЗВОДЖ.

Да не шсквачить, бтче, твойми матвали йстин_ нін пшавижницы багочестіл во вейтели твоей, нο κθημω το ττώμα чυχοτυόρμενια ηϊκολάελια, Εμβμε μχραμέμιε Εμ βυτρημα Ετή, το τρθαώ άρχάττλα τουλυμή β.

Прпвне Отче, помозн Овителн твоей, насельни_ кшль й всемь намь вся кшэнн лукаваги Шражати, йкоже ты йногда Шражаль Есн видимых враги й невидимых.

Бгородиченъ:

Игл8 страстей наших разреши, дво, и блгодатною силою сил твоего шжени врагов коварство и наветы діавола ш рабъ твойхъ, та славащихъ.

ПЕснь 5.

Ірмося: Молитву пролій ко гду й тому возвищу печали мож, якш бшль душа мож йсполнись й животь мой аду приближись, й молюсь, акш ішна: Ш тлй, бже, возведи мж.

Пречтым домъ, прпвне, штрадиль и букрасиль еси, тёмже и самъ нынь во обители еж на ньси и на земли въ храмь еж достойны обитаеши.

Οντάωμ μ΄ δυτήμα μάς, εμρώχα, μ΄ βα μοδρομάτελη μήμηχα, πράκησημηνε, πητέμεκδη τόρμοςτης Εράβαλ μ΄ πολήτβα μετημητά μαθτάλ.

Соджава, преславне, двшв твою храма стомв дхв, была есн наследника горнаги цотвіа, са вышними силами и со всёми стыми молиса ко гдв и спсеніи двша нашиха.

Бгородиченъ:

Ο οχραμή μόπα πεόή, είξε, μο εκομγάμια είκα ή με ωςτάβη μάςα, εήρωχα, εέβα πεοέλ λιτρηίλ πόποψη ή πρεμετάτελьςτβα πρικημικά πεοήχα.

Кондаки, гласи д:

ΟΒΕΤΛΗΗ (ΒΕΤΗΛΑΗΗΚΌ ΠΡΑΒΟΙΛΑΒΪΑ Η (818ΕΛΑ ΠΙΚΟΒΙΚΉ ΒΕΜΛΗ ΒΑΙΨΗΤΑ ΕΜΛΌ ΕΙΉ, ΜΗΟΓΟΕΟ ΤΙΕ ΗΙΚΟΡΕΗΚΉ Η ΛΙΌΔΗ ΚΌ ΕΓΕ ΗΑΙΤΑΒΛΑ΄ ΤΟ ΑΝΌ ΕΓΟΜΑΤΕΡΗ ΤΟ ΕΟΝ ΘΥΚΡΕΠΗΙΚΑ Η ΠΡΟΙΛΑΒΗΚΑ, ΤΟ ΕΡΟΔΕΤΕΛΑΜΗ ΤΕ ΘΥΚΡΑΨΕΗΣ, ΒΈΝΕ ΜΥΝΗΚΑ ΠΡΙΚΛΌ ΕΙΉ, ΠΟΜΗΚΑΗ ΚΟΡΗΚΛΙΈ. ΤΚΟΙΌΣ:

Бтома возлюбленный игвмена израдный, в вры хотовой аптола и миника, всема милосердый, и нишиха питатель, в трамова люди приведый ка вто йстинномо, в в таставлат и байт храмы бустрожа, во обители пречтых монахова мижества собрала есй, темже в томатерь прослави свой образы делами чодными, йхже свидетель неложена была есй, и ны тем же в скорбныха обстожний избавлаещи, да са в врою и любовию поема ти: радойся, прибноминиче корнилие.

Пфсиь 3.

Ірмося: 🛱 і вден дошедше, отроцы ва вавулюнь ніногда выров трческою пламень пещный попраша, поюще: отцева бже, блгословена есн.

І́шны первонача́льника, гони́телей не́когда на́вьетшагш, муничество воспрійль Єсні, сла́вне, темже съ нимъ втв молист, да сохрани́ть оби́тель вашв невредимв й насъ покатніємь къ ва́мъ привлече́ть.

Маркъ, пвстынникъ тайный, аки мелхиседекъ, немощію та вразвані, корниліе, ш ймени своемъ, єгюже смиренію поревновати навчи насъ, блженне.

Просвитива твое сердце, прпвне, монахива выла Есн наставника, наказва и буча и всеку привода ка вжіей воль, пол: Отеца нашнув вже, блгогловена е̂гн.

Бгородиченъ: Да Заграджтеж, вце, твойми молитвами вуста лживам и льстивам не ведущих нада верными ποκρόβα τβοετώ, ή επεή βεξχα, μβο, τεκά ή ετηнηω ελαπάψηχα ή χρτόβο ήτο κλιόε μόκρα μειδίμηχα.

Пъснь и.

Ірмоси: Црж нёнаго, вгоже поюти вон аггльстін, хвалите н превозносите во вся вчки.

Вразвилаєщи живвщых во шградь твоей, прпвие, павлатаса пата пава на во спр наставлять, но встмъ, молащымса тевт, чваны помогаеши и ш **БЛЫХЗ БЕДЗ ИЗБАВЛЖЕШИ.**

Молн ш насъ, прпкне, н не завяди къ текъ притекающиха, ва скорбеха и печалеха свщиха, подажи

вутьшение W твоей раки цыльбоносный.

Процвиль есн йки фінізь давідски, отче, н обитель мвился есн дул престаги, и насъ непрестании моли почитающих в врою пречтивы памать твой, правне корнилие.

Бгородиченъ:

ВЕКТ СКОНЧАВАЕТСА, ЛИБОВЬ ШСКУДВВАЕТТ, ПОБЕДУ лукавый торжествуеть, и кто намь помощи можеть, аще не ты, дво, ч8днам мти, шградиши котомъ сна твоєго.

TKCHL A.

Ірмоси: Войстину виду та исповидуеми, спсенний токой, дво чтам, съ безплотными лики тю величающе.

απ μομβ ετομάτερη, ιπκοπε επ τεωτιμάτη, πουμβάεωμ μείμτ, εππέμμε, ιμάπε, τηθπά εγμηνέμμτ, πρεμττοώνα ετί πριτόλβ επί καμρέμμω, επ εξιτέπτ ωτιμέμμομβ.

πολαέωμ всегда μ3Ο σήλδην.

Зρή ωμ σχίλ μ άγγλδικίλ εβθτλοςτη πατρίαρχα μ ανημικα μ απτολεςκίλ κραςότω, λιολή ςα ημήμη ναβθκολή σμα ωςταβλέμιε γρεχώβα μ χητίλ μεπραβλέμιε χαροβάτη μάλα, πρησημέ, χβάλλωμωλα τλ.

Бгородичена:

Тишина веліж высть въ пещерь свщымъ, светь міра извысшымъ стымъ. ты, Ф мти дво, нанвы тишинв низпосли и намъ, чтаж, тебе величающымъ.

Свътиленъ:

Οψέκιτκονα μοιτόκην ψελενέκα, δυμοκρέκα πε 5 τλυ πρηκίενα, κιμ μόνα δυκράτηκα ή προτλάκηκα, маμίμι κο χρτό πρηκέλα είκ, δυτενέκιενα πε λενκιμα «τάμκα τκολ ψελεγήτα κρόκι», κορκήλιε, ή κικτ το ττώμη χρτό πρεμιτολ, μολή πονητάθιμωνα πάλλατα τκοκ βελιός μέτικις κα μήρα πρεμτή ή ψετηδικ εδιίκ πρεμιτάτη.

Олава, и нынк, бгородичени:

По вуспенін твоєми міра не шставила єсні, вце, но н ви дебри земной прославлжеши ймж стоє своє чодесами ш вкшны твоєж стыж н гроба прпвномчника, си нимже молі сна н бга твоєго ш наси, недостой ныхи, тж приснш блжащихи.

На хванитехи стіхнов, гласи ї:

Что сії странное виджніє; стый изыде ва сржтеніє грозном вацж преда враты обители со славою, воздавам земном царю должное, той же повжждена быва гижва изступленієма, добраго пастырм элж смерти предаде, но абіє возрыда, сознава гржхопаденіє, и мертва суща во храма бгоматери внесе, иджже почивами ныйж, корниліє, са муники ш наса хота бга моли даровати нама велію милость.

Ολάβα, Γλάς ε Η βλίκς κλιομάτι: (Βρι επίχηρό πο η μα ψαλλίκ) Η ημίης: Είζε, τω είν λοβά θετημηακ:

Молитва.

Τεί πρακτουντινέ κοριμαϊε, εμιρέτην πριπάμαενα κα ράμα μοψέ πουέχα μ΄ δυμάλεμο μόλιμα πλ: μίλοςτηβο πράβρη μα εκώρεη μάμα μδωέβημα μ΄ παλέξημα μ΄ μβράβο μαμα πομάκμε, πολοβή μάμα, εβάτιε εκύή, ω μαβάτα ελιίχα νελοβάκα, ω μίχκε μ΄ εάμα τεὶ μεβήμην μα βεμλή ποςτραμάλα εξιλ. βαψητή μάςα ω ματάλια μιάβολα, επράξτην βοκομας βα μέμομμαχα δυμετάχα μάμηχα, μαροβάτη μάλια τήχος μ΄ εξιλόμος κητίε, ββαμληθό εράτεκου μελημεμάμου κα νήςτου εόβαςτιυ πρεμετάμελο κομνήμο, μα νήςτου εόβαςτιυ πρεμετάμενα μελημεμάξημονο εξικίνημος χρτόβο μ΄ βα μρτβίη ετώ προκλάμον τουδ, ούλ, μ΄ εμα, μ΄ ετάγο μχα, βο βάκη βακώβα. Αμήμο.



есосфунаны воскесны

на Фсиь гласфет.

Глага а, бгородичени:

Γεμίρηθω τλάβθ Ψ τελοβθκα προβάβωθω, ή δλάβ ρόπαωθω, ηθηθω αβέρι βοτπούμα πρίω αβθ, βεβπλότημα πέτης, ή βέρημα ούλοβρέητε: τιά βο ιδικία ηδο, ή χράμα βάτβα: τιά πρεγραπαέητε βραπαμό ραβρθωύβωη, μήρα ββεμε, ή υρτβίε Ψβέρβε: τιώ ούβω ήμθηε βέρω ούτβερπαέητε, ποβόρημα ήμαμω ήβα η ρόπαμαγοτα γλα. Δερβάμτε ούβο, αερβάμτε, λώμτε βάϊη, ήβο τόй ποβέλητα βραγή, ιδίκω βτετήλεηα.

На стіховить бгородичени:

Çὲ Ηιπόλημια Ηιάϊνηο προρεγέμιε, μκα σο ρομπά είν, Η πο ράτκ πάκω πρέπμε ράτκα πρεσωλά είν: σία σο σιδ ροπμέμια, τέμπε η είτειτα μοκοπρείτε. Νο, το σίο μάτη, μολέμια τκοήχα ρασώκα, κα τκοέμα χράλιτ πρημοτήμα τέστ, με πρέβρη: μο ιάκω κλαγοθτρόσμαγο τκομλα ρθκάλια μοτάψη, μα τκοά ρασώ ούμηλοιέρμια, η μολή ιπαιτήτα μθωάλια μάωωλα.

Гласк В, Бгородичени:

Πρέйдε ε άπь βακόπηα, ελαίολάτη πρημέλμη, είκοжε во κθητηλ η ε εταράμε ωπαλλέπα: τάκω μέα ρομηλ είη, ή μέα πρεβωλά είη. Εμάτω ετολπά είτης πράβελησε Βοβείλ ελήμε, Εμάτω μωντέα, χρτόες, επαιέη ε μθως μάμηχε. На стіховит бгородиченя:

Глага г, бгородичени:

Κάκω με μηθήμελ εγομθήμουν ρήτες τροεμό, πρεψτηάλ; ήςκθωέμιλ εο μθήτελας με πρίεμων, εξεμεπορότηλα, ρομιλά είν εξία στιμά επα πλότιω, πρέπμε ετέκα ω ώξα ροπμέμηλο εξία ματέρε, ημκάκοπε πρετερπήθωνο ήμητη μλα ελιμένη μλα ραμμέλεμη, μο ώδοιο εθψεςτες εκόμετες ηήλο εσχράμωνο. Τήμητε, μτυ μές ελίμε, τογό μολύ επαςτής μθωάμα, πρακοελάκηω εξίδ ήςποκήμαμηχα τλ.

На стіховив бгородичени:

Глася Д, бгородиченя:

Й жε τευξ ράμη ενουία πρρόκα μέλα, πάτηενην ν τευξ προκοβγασίλ, κελθυϊά τευξ τοτκόρωεμβ: πρεμετά μρήμα νλειηθώ τευξ. τά εο μτρά, χομάτανηθ κηκοτά ποκαβά, είβα στιά ήβα τευξ κονελοκάνητητα ελαιοκολήκωй ενα, μα ικόй πάκη νέποκήτα σύσραβα, με τλάκωϊά ιτραιτιμά, ή βαελθάμωες γοροχήψησε νθέράτα

ΘΕΨΑ, ΗΑ ΡΑΜΟ ΒΟΓΠΡΙΉΜΣ, ΚΟ ΘΙζ ΠΡΗΗΕΓΕΤΣ, Η ΓΕΟ-ΕΜΕ ΧΟΤΤΕΗΪЮ, ΓΣ ΗΒΉΜΗ ΓΟΒΟΚΕΠΉΤΣ ΓΗΛΑΜΗ, Η ΓΠΑ-ΓΕΤΣ, ΕΓΟΡΟΣΗЦΕ, ΜΙΡΣ, ΧΡΤΌΓΣ ΗΜΕΜΗ ΒΕΛΙΌ Η ΕΟΓΑ-ΤΕΟ ΜΗΛΟΓΤЬ.

На стіховить бігородиченя:

Πρή 3ρη μα Μολέμια Τκούχα ράκα, κε εμεπορόνμας, οξ-Τολάκιμα λιθτάς μα μω κοιτάμια, κεάκια εκόρεμ μάτα μα περαξεμίε μα το εξίμη τα τε ερχοε μ μα κάχολα, χα με ποιτωχύμες, μ πορέ πρη α ακμίνη, ποτιμίες μα οξμολέμιε τεκά κάρμω κοπικίμηχα: ράχθμες, κάνιμε, κεάχα πόλοιμε, ράχοιτε μ ποκρόκε, μ επατέμιε χθια μάμιηχα.

Гласк Е, бгородичени:

Β χ чερπητώς πόρη, ηεητκθιοβράνημα ηεκτισιώς ραβχ μαπητάτα ήμοιχά. Τάμω μωντέη, ραβχτήτελη κολώ: βλά πε γακριήλχ, τλθάμτελη υθλετέ. Τοιχά γλθάμηθ μές υπόδα ηεμόκρετην ίπλη: ημήνα πε χρτά ρολή κεβς τάμετην μέλη μόρε πο προμέττει ίπλεκτ πρεκμέττη μεπορόγημα πο ράτατ εμπαηθηλέκτ πρεκμέττη μετλίτη. Η πρέκλε τώμ, μάκλεμτα μάκω υλείκχ, κώς, πομήλθη μάτχ.

На стіховить бітородиченя:

Χράμα ή λεέρι ξεή, παλάτα ή πρτόλα υρέεα, λεο κεεύτηάλ, ξώσε ή βεάκυτελι μόμ, χρτότα τζί, κο τλιθε επάψωμα μάκια, ελήμε εμή πράκλω, προεκθτήτη χοτλ, άπε το 3λά πο εβέρα 38 εκοέμθ ρθκόν εκοέν. Τάμπε, κεπίθταλ, μάκω μτέρηε λερ 3ηοκέη κα μέμθ εταπάκωαλ, μεπρεετάμην μολή, επαετήτα λθωάμα μάωωμα.

Гласк 5, бгородиченк:

 ${f R}$ To Tebè не оублажитя, престам дво, кто ли не воспоетя твоег $\hat{{\bf w}}$ пречтаг ${\bf w}$ ржтва; безл ${f k}$ Thu бо ${\bf w}$ $\hat{{\bf w}}$

возсійвий сня Єдинородный: тойже W тебе чтым пройде, неизречениш воплощем: Естествоми бей сый, й Естествоми быви члвтки наси ради, не во двою лиц8 разатажемый, но во двою бстветку неслитиш познаваємый. Того моли, чтам, всеблаженнам, помиловатисм д8шами нашыми.

На стіховню в городиченя:

Твореци й избавитель мой, пречтам, хртоси гав изк ΤΕΟΗχα ΛΟΜΕΓΗΣ ΠΡΟΙΜΕΛΑ, ΕΧ ΜΑ ΕΙΘΛΙΚΙΉΓΑ, ΠΕΡΚΙΙΑ клаткы адама свободи. Тамже ти, всечтам, аки бати мтри же й двь, войстинн8 вопієми немолчню: радвисм₂ аттльски, радвисм, вачце, предстательство й покрове, й спасенте двши нашихи.

Тлася 3, бгородичени:

Мтн оўбш позналасм Есн, паче Естества, біўг, пребыла же Егн два, паче глова й развма, й чвдеге ржтва твоеги сказати языки не можети. Преславив бо гвив зачатію, чтам, непостижени Єсть Сібрази рож денім: йдівже во убщети вій, повівждаєтем Естества чинк. ТЕмже та всй мтрь бжію ведвие, молимтись прилъжни: моли спастисм двшами нашыми.

На стіховив бігородичени:

Πολα κρόκα τκόμ, κλίμε, κεμ βεμπορόλημη πρηθετά-ωμε, κοπέμα τη: είζε, οξποκάμιε μάμε, ηβεάκη μη το εξαντρήμος πρεγραμέμιμ, η επακή χθιμη μάμη. Γλάςα η, επορόληνεμα:

Ц рь нёный за члв тколюбіе на земли іввись, й сх челов Кин поживе: Ѿ дбы бо чтым плоть пріємый, й изи ней прошедый си воспраттеми, Едини Есть сии, с87862 естествоми, но не впостастю. Тымже совершенна того бга, и совершенна члв вка войстиння пропов в дающе, испов Кдвеми хота бга нашего: Егоже моли, мтн безнев Кстнам, помиловатисм двшами нашыми.

На стіховить бородичени:



БГОРИДИЧНЫ ФСЬМЙ ГЛАСИВЪ

поємым, єгда є́сть Слава стому вх минен,

Й нынь, по гласв ста.

Вх нед влю вечера бтородиченя, глася а:

Πάνωχα чиншва ράλοκαμίε, μα βεμλή νελοκικώκα κρίξηκοε πρελετάτελιστκο, πρεύταμ λέο, επαεή μω, ήπε κα τεθίτ πρυστετάιομωμε: μίκω μα τλ οξποκάμίε πο 63 6, εξε, κοβλοπήχομα.

Вя понед Кльникя на оўтрени бігородиченя:

Ви понед вльники вечера бородичени:

Ακο κεεπέταλ, όπε κα τεκά τάνη μυνεέν πρρόνες εκημα κήλα ωνήμα, κθημηθ γοράψθ ή ηεωπαλάελθ: κπές ετκά κο ώτης ούτρόκθ τκού, ύταλ, ης ωπαλύ. Τάμπε μόλημα τλ, άκω μτρς κτα μάμετω, μύρα ήεπροεήτη μίροκη, ή κέλιω μήλοςτь.

Во вторники оўтра бгородичени:

Ελθημήμθ μ Ελθηματο ά32, μ ραβεόμηκα ποετρήχε, μ μπαρλ πρεγραμέμι πρεμμηθχε, μ μιμενίταμω. Ούβω μμα, ττο εθηθ; κάκω ούεκτηθ μθκη ά32 εδκαάμηωή; ψταλ, πρηπάμαω τη, ούμμερη μλ μήλοςτιω τεοέω, μκοжε εδήμωλ της τεόμ τπάτλα είτω.

Ях сред вечера птородичени:

Ράλθήτα, ράλοιτι πράλταμκα, άπτολωκα, ή αθυενικωκα κετέλιε, ή ποκρόκα κάτα, μέο, τκοήχα ρακώκα.

Вх четвертоки оўтра бігородниени:

Ράχθήτα, επορόχημε μεο, ράχθήτα, ποχκαλό κτελ κτελέημωλ, ράχθήτα, πρεθταλ μτη επίλ κλαγοτλοκέημαλ.

Вя патоки вечера бгороднчени:

Βοήςτημηθ πάνε ογμά νθαμαμ τκοώ κελθυϊμ, ράτκα τκοειώ, εξομεκτός, ώπε προποκταίμα πρρόμω κεύ, κεώ πρειλάκηαμ, βανάτιε ή ράτκο, κεεπταμ, μελομώςλεμμο, ή μεςκαβάμηο, ήμπε μίρα επάςλα ξέττι, ώκω μηλοτέραα.

Ви свыштв оўтра вгородичени:

Ράχθήτα Ѿ нάτχ, επάα δίξε χδο, чистый сосвде всей вселенным, світцій невгасимам, вмітстилище невмітстимагш, храме нешборимый: радвисм, йзя нежже родисм агнеця вжій, вземляй грітуй всегш міра.

Ви недваю вечера бгородичени, гласи в:

Ράμθης, πρίε εξε, χράπε μεραβρθωήπωή, πάνε πε ετώή, ιδικόπε κοπιέτα πρρόκα: εκώτα χράπα τκόη, μήκεμα κα πράκμι.

Вя понед-вльники оўтра бгородиченя:

На та оупованіе, біце, возложнуюми чамнім, да не

Шпадеми, спаси наси ш беди, помощнице недовмесмыми, й сопротивныхи советы разори: ты бо еси наше спасенте, благословеннам.

Вх понед Кльникх вечера бгородиченя:

Η επροχομήμα βρατά τάμην βαπενάτετενεαнна, благогловенна біје дбо, прінмі моленім наша, й принесй твоемв гіїв й біїв, да спасети тобою двшы наша.

Во вторники оўтра бтородичени:

Р άд8нсм, мріє бгородице, храме неразр8шимый, паче же стый, йжоже вопієти прроки: сти храми твой, дивени ви правдъ.

Вя сред вечера бгородичени:

 $\tilde{\mathbf{M}}$ кw плодови́та ма́слина дба и́зрастѝ тебе, плода̀ живо́тнаго, плодоноси́ти мі́рови ве́лію и́ бога́т8ю ми́лость.

Вя четвертоки оўтра бгородичени:

Β τὰ οỷποβάμιε Μοὰ μα Τὰ βοβλαγάω, ΜΤΗ ΕΚΊΑ, τοχραμή ΜΑ πολυ κρόβομυ Τβοήμυ.

Вя патокя вечера бгороднченя:

C πατή W 6 έλχ ραδώ τβολ, δίξε λδο, μίκω βτή πο 63 έ κχ τεδέ πρηδιτάελα, μίκω κχ ηερθωήλιτή ττι ή πρελιτάτελьττβ8.

Вх 1866 мт в оўтра бгородниеня:

Πρίημήτε, μτρα εκάτα, πάεναμή νεμόλυνωμη 3088 με, βεὰ προελάβημε, τά 60 ρομὰ επασέμιε μάшε: μ ράμθης, πρημετέμα τάκω εμίνου ρόπαμε βεάχα μανάλαμτημαγο, μπε πρέπαε κάκα βία: ράμθης, τάπε ενθ πάμμθο πάκη μαβλάβμαμ: ράμθης, πρέψταμ μδο μεμεκθεοβράνηαμ.

Ви нед влю вечера бгородичени, гласи г:

Ε με πρεμετάτελьницε κεθχα Μολάψηχες τεκθ, τοκόю μερβάεμα, ή τοκόю χκάλημες, ή κα τεκθ κε οξποκάμε πάμε ξέτη, Μολή ρόπμμαγος ή κα τεκθ βα μεποτρές πως ρακώ τκοώ.

Вх понед-Кльникх оў тра бгородиченя:

Ο ΤΌΠΕΡΒΟΫΤΑΜ ΠΟΥΒΑΛΟ ΕΘΨΗ ΗΒΉΝΥΧ ЧΗΗΨΈΧ, ΑΠΤΟ-ΛωβΣ ΠΕΉΤΕ, Η ΠΡΡΟΚωβΣ ΕΘΗΤΪΕ, ΒΑΎΙΕ, ΠΡΙΉΜΗ ΜΟ-ΛΗΤΒΗ ΗΑΊΜΑ.

Вя понед Кльники вечера боородичени:

Β χ πεκάχχ ετάλ είζε μτη εξημεκτιτιαλ, μολή, είτόπε ρομαλά είλ, μόλ ή είτα: μα επατέτχ κάτχ, είκω μλετ. κολώσειχ.

Во вторника оўтра бгородичена:

Бези симене зачала вей ш дуа ста́гш, й славосло́ваще воспива́еми та: радвиса, преста́а дво.

Вя гред вечера бгородиченя:

В ельмі согрѣшающа ма, сэтроковице, исунти великою твоею молитвою пламене н8жнаги, и исправи, чтам, твоими мольбами, ко спасенными стезами наставлающи ма мтрними твоими молитвами.

Ви четвертоки оўтра бгородичени:

Вя патоки вечера бгородичени:

Β z πεμάχα ετάλ εξε μτη εξημεθέςτηση, μολή, ετόπε VIII ροληλά родила бей, цра й беа: да спасети наси, таки члвь-

Ви свыштв оўтра бтородичени:

Вя нед влю вечера бгородиченя, глася д:

Ράχθήτα, τε έτα σ΄ βλανε: ράχθήτα, τε έψημηνε τε έτλωμ: ράχθήτα, ρθνκο, κα μέμπε μάμμα: ράχθήτα, πέβλε α άρω μοκα: ράχθήτα, κθημηό μεωπαλήμας: ράχθήτα, νερτόπε: ράχθήτα, πρόλε: ράχθήτα, πορὸ ττάς: ράχθήτα, πρής έμμμω: ράχθήτα, επτεμμά τραπέβο: ράχθήτα, χεέρε τάμμας, ράχθήτα, κτέχα ράχοττε.

Вя понед Ельники оўтра бгородичени:

Ε με, κιτχα υρήμε, πρακοιλάκηωχα ποχκαλό, ερετίνεετκθωμηχα ωατάμια ραβορή, ή λήμα ήχα ποιραμή, ης κλάηλωμηχια, ημπέ чτθμηχα, πρεθταλ, θτημή τκό εξεραβα.

Вя понед вльники вечера бгородичени:

Й 36άβη μάτα Ѿ μθάζα μάωμχα, μτη χρτά 6Γα, ρόμλшαλ βιτέχα τβοριά, μα βιὰ 30βέμα τὰ: ράζθης, Εζήμο πρεζετάτελьςτβο ζθωα μάωμχα.

Во вторники оўтра бгородичени:

🛱 всёхи бёди рабы твой сохраний, благословеннам бце: да та славими надежд8 д9ши нашнуи.

Ви гред вечера бгородичени:

Û Μθψε τὰ, είζε, ογποκάμιε ή πρεχετάτελιστο, κράπιηχα μακτίτα με ογκοήμελ, είκω επατάεωμ χθωώ μάωλ. Вя четвертоки оўтра бгородичени:

T стин стажа́уоми, бие пречтам, й благовтишное пристанище, й оу тверждение. T кмже молюсм йже вижнти шбвреваємь: шкорми й спаси мм.

Вв патоня вечера бтороднченя:

Свъще невтасимам, пртоле праведный, пречтам влице, моли спастисм двшами нашыми.

Ви светия ойтра вгородичени:

Вдина чтам и пречтам дво, гаже бга безскменню рождшам, моли спастисм двшами нашыми.

Вя нед влю вечера бтородиченя, глася Е:

Θτράωμο μ πρεελάθηο, μ βέλιε τάμηςτβο, ηεβλιθετήμωй βο υρέβιθ βλιθετήςλ, μ λιτή πο ρίτβιθ πάκη πρεβώςτη Αξά: δίτα βο ρομή μ3χ μελ βοπλοψένηα. τολθ βο 30 πίμλιχ, τολθ πίζεμη ρυέλιχ, το άγιτλη βοτπιβάθυμε: ετίχ Είλ, χρτέ δίπε, μίκε μάςχ ράμη βουλβίθημβωήςλ, ελά βα τεβίδ.

Вя понедельники оўтра бгородиченя:

Ѿбра́дованнам, хода́тайств8й твойми моли́твами, й йспроси д8ша́мя на́шымя мно́жество щедро́тя, й шчи_ ще́нїе мно́гихя прегрѣше́нїй, мо́лимсм.

Вя понед Кльники вечера бгородичени:

Ούτολη δολέβη Μησιοδοβλημάριτα αδιμή μοελ, ούτολήβιμα βιάκο ιλέβο ω λημά βεμλή: τώ δο μελοβικώβα δολέβη ωτόνημη, η Γράμημας ικώρδη ραβρθμάεμη. Τεδέ δο βιά ιταπάχομα μαμέπαθ ή ούτβερπαέντε, πρειτάλ μτη αδο.

Во вторники оўтра бгородниени:

Ф врадованнам, ходатайств8й твойми молитвами, й

θεπροεή χθωάνα нάшымα мнόжество ψεχρότα, ή ωчищенте многиха преграшенти, молимсм.

Вя гред вечера бородичени:

Η λπήμα τώ, εξε μεο, ή ελάβиμα τώ, εξρηΐη, πο μόλιγο, Γράμα ηεποκολεβήμων, ετένο ηεωδορήμου, τεέρμου πρεμετάτελьницο ή πρηθέπηψε μθων ηάωνχα.

Ях четвертоки оўтра бгородичени:

Η λαμίνα τα, εξε μεο, ιάκω ή 32 τε в возсій слице правды хотося, им вай велію милость.

Ях патокх вечера бгородичени:

Τ εΕ Ε Μόλημα πάκω Επίη Μτρή: Ελγοιλοβέημας, Μολή ω τπατέμιμ χέων μάωμχν.

Вх 1866шт8 оўтра бгороднченя:

Ο λε Θκαώννα αθωέ κίν ΨΕΕΤΣ ύλαων ρειμά εθαϊά Βο Θ΄ τα τάεχ, ε΄ τα πρότολη ποιτάκωτες να εθαθ, ή εθαϊά πριήμετα Ψ ηδία, εοωέχα εο τλάμη ά΄ τλιεκημη; ε΄ τα εκαμμή, πρό εοτκορύτη εχ ρακώ ηεποτρέκημων, πολόκημων μηθ, το Ψεθημάτη ύλαων; τό πε πρηημείτη τοιχά; πούετημη η ηντόχε, ούλα ή τέλο ψεκκερηήκων τκοέ. Τέλας πρηηαλή κα ακτί, ή 30κή μεπρειτάνω, πολάτη τεκώ κοιάτην γράχωκα προψένιε.

Ви недваю вечера бородичени, гласи в:

Τ ρχάιτλικη κοιποήμα, εξρηΐη, ηθημή чερτόια, ή λεέρι βαπενάτατη κοήςτητης: ράλθης, ελώε ράλη ωραςτε ηάμα επία κίξα χρτός, ωνβηολάκεια ή ετα: ηνβλοωή, ελνίε, αθνήτελη, εξβεώωνημα κραιή ηάμα, ρθκόω τεοέω, πρεψταμ, οξποκάνιε χρτιάνα. Вк понед Кльники оў тра бгородичени:

Αρχάττλικοε ελόκο πριάλα είν, ή χερθείμεκι πρτόλε ποκαβάλατα είν, ή нα ωξάτιηχε τεούχε ησεύλα είν, είξε, нαμέπαθ αθων ηάωηχε.

Вх понед вльники вечера бгородичени:

Ν υκτόπε πρυτεκάμι κα τευθ ποιράμλενα Ѿ τευθ μιχόλυτα, πρεήταμ είζε μδο: нο πρόιυτα ελγομάτη, ή πριέμλετα μαροκάμιε κα πολέβνομ8 προιμέμιю.

Во вторника оўтра бгородичена:

Η ελήκηχα μαροβάμιμ, Ϋτας μδο βίολιάτη, τω επομόβηλαίς βίη, τάκω ρομιλά ξεύ πλότιω ξμήματο τόμω χρτά πημομάβια, βο επατέμιε μθων μάμηχ».

Вя гред8 вечера бгородиченя:

Το κο τέρλμα μοενώ βοτηθιμάω κα τεβίδ, βλίμε, ης πρέβρη μάλανω μοενώ βοβληχάμια, βα μάτα, ξυλά τβλητα της τρόμ μίρβ, ββλη μη ποκρόβα ή πομόψημημα.

Вх четвертоки оўтра бігородичени:

Π ρελοπέμιε εκορβώψηχα, πρεμπαμέμιε βολώψηχα είλ, βίξε βεεπάταλ, επαεή γράχα ή λώχη, βορήμωχα οξμηρέμιε, ωββρεβάεμωχα τημικό, εξήμα πρεχετάτελьμημε βάρμωχα.

Ви патоки вечера бгородичени:

Μολήτεαμη ρόπαμια τλ, χότε, μύπηκα τκοήχα ή δίλα, ή προώκα, ή ετήτελεή, πράκημα ή πράκηχα, ή ετήτελεή, πράκημα οξποκόή.

Ви свыштв оўтра бгородичени:

Ε τα ή 3x τε εξ κοπλοτήκωα το το ρα 38μέχομα, εξε μέο: το το πολή ω επατέμιμ χθων μάωμχν.

Ви неджаю вечера бгородичени, гласк З:

Επε ράμθης, τες 30κέλι το άτιλομε, είτομεκ κτο, νερνότα ή μεέρι, ή πρτόλα είτητημη μαρημάριμε τες , ή μες κόμθο τόρθ, ή κθημήν μεωπαλήλινο.

Вя понед вланики оў тра бгородичени:

0 умири матвами биы жизнь наш8, вопіющих ти: милостиве ган, слава теб3.

Вя понед вльники вечера бгородичени:

Ράμθης, επημα επλατε πωελεθημαν ή ητη βρενέθησεν βλυμε: ράμθης, βετεβέτλας εκτιμέ: ράμθης, εκτιμήνης βεταλατώμ. Τοκόν, πρεττάς, ενα η βράβηςς το κλάτεω. Νο άκω η μθημη μερβησβέη το βλυσηρεπτηρομός επό τροεμό η βίδ, μτρητώ τροέω μολήτροω με ωτη βίκο μολήτηςς, πρέψτας.

Во вторники оўтра бгородичени:

Ο κάτα χρτέ, προ 3 λελα είν ω μεώ: ή προικ τήλα είν ρόμα νελοκ άνεικιν: των, ιλάκα τεκώ.

Вя сред вечера бгородичени:

Ε μίη πο ράτε πρείτδο με δοιποίμε, ιδιω μτρι εία ιλόβα, γλαγόλοψε: ιλάβα τες ε.

Вя четвертоки оўтра бгородичени:

Ρομίνια είμ το ταθ, κοπικήμων: του, ενάκα τεκθ.

Ви патоки вечера бгородичени:

Йже Едина невмъстимаго пріймши, й рождши біга слова воплощенна, моли спастисм двшамя нашымя.

Ви ввештв оўтра вгородниени:

М оли, дбо, со аплы й мвченики, шбрести на свае преставльшымся велію милость.

Ви недълю вечера бітородичени, гласи ні

Я руа́ггла гаврінла гла́ся воспрінмше, рцемя: радвисм, міти бітім, йіже жизнода́вца урта мірв рождши.
Вя понед бльникя оў гра бгородиченя:

И внам поюти та, шврадованнам мти безнев встнам, й мы славословими неизследованное твое ржтво, бие, моли спастисм двшамх нашымх.

Ви понед вльники вечера бгородичени:

Р адвисм, вселенным похвало: радвисм, храме гаень: радвисм, горо пришевиеннам: радвисм, вскух привежние: радвисм, свещиние златый: радвисм, славо православных в чтнам: радвисм, мріє мти хота бта: радвисм, раю: радвист, бжтвеннам трапезо: радвист, свие: радвист, рвчко всезлатам: радвисм, всёхх оупование.

Во вторника оўтра бгороднчена:

К рови твой, бие дво, врачество Есть дубвное: ви Сит во привагающе, в тванихх нечвех изравищемеч.

Ви сред вечера бгородичени:

Я 32, дво стам бие, ка покрово твоемо прибытаю, вымя, таки шбращв тобою спасение, можеши бо, чтам, помощи мив.

Ви четвертоки оўтра вгороднчени:

Й сунти ма, вачце, рвки змім челов-вковвінцы, уотміца ма л8кавствоми поглотити до конца: сокрвши челюсти Єгю, молю та, й кизни разори, тки да избыви W ногтей егю, величаю заствпление твое.

Вя патока вечера вгородичена:

Υταλ μέο, ελόβα βρατά, δίτα κάμιετω μτη, μολή επαστής κάμχ.

Вя ввыштв оўтра вгородиченя:

Β Άνιμε, πρίημα η Μολήτεω ραδώκα πεοήχα, η η βαάκη κάτα Ε διάκια ηθάλω η πενάλη.



СЭСИЙ ГАВША ВОСКРЕСИЫ СЭСИЙ ГАВСОВЬ БГОРОДИЧНЫ.

Глася а, бгородиченя:

Ταβρίήλ β ΕΦιμάκιι ΤεβΕ, ΑΚΟ, ράλθης, το Γλάτο ΜΕ ΚΟΠΛΟΙμάμες ΚΕΚΑ ΚΑΚΑ ΚΑ ΤΕβΕ ΕΤΕΜΑ ΚΙΚΌΤΕ, ΑΚΟΜΕ ΡΕΊΕ ΠΡάβΕΛΗΜΗ ΑΚΑΣ, ΑΒΚΗΛΑς ΕΓΗ ΙΜΌΡΙΑ ΗΚΕΧΑ, ΠΟΝΟΣΉΚΙΜΕ ΒΗ ΒΑΚΑΤΕΛΑ ΤΕΘΕΓΟ: ΓΛάΚΑ ΚΓΕΛΑΙΕΜΕΝ ΚΑ ΤΑ ΓΛάΚΑ ΠΡΟΙΜΕΛΙΕΜΕΝ Η ΑΓΑ ΡΟΜΑΣΕΓΤΕΘΜΑ ΤΕΘΉΜΑ.

Глага в, вгородичена:

Ειλ πάνε εμώτλα, βιλ πρεελάβημα τκολ, βίζε, τάμης τβα, νης τοτ β βαπενάταμηση, ή λέβς τβ8 χραμήμβ, μτη ποβμάλας δεὰ μελόπηα, βία ρόπλωμ ής τημηματο. τοτ δ μολή, επας τής λεωάμχ μάωμαχ.

Гласв Г, БГородичени:

Τὰ γολάταμετκοκακωθώ επατέμιε ρόλα μάμετω κοτηνκάεμε, εὖε μκο: πλότιω 60 Ѿ τεθὲ κοτηριάτοω εμε τκόμ, μ εξε μάμε, κρειτόμε κοτηριμάς ετράττι, μβκάκη μάτε Ѿ τλή, ιἄκω μπκτκολώκευμε.

Гласк Д, БГородичени:

🕏 же W в.Кка оўтаенное, й атглыми несв. Кдомое танн_

ство, тобою, біўе, свішмя на землій мависл бітя, вя неслитномя соединеній воплощаємь, й кртя волею нася ради воспріймя, ймже воскресивя первозданнаго, спасі ш смерти двшы наша.

Гласк Е, БГородиченк:

Ράλθήτα, λεέρε τάθα μεπροχολίπαα, ράλθήτα, εττιδ, μ ποκρόβε πρητεκάθιμηχα κα τεβίδ, ράλθήτα, μεωβθρεβάε. ποε πρηττάμημε, μ μεμικθιοβράθημα, ρόπλωμα πλότιθ τεοριά τεοεγό μ βία, πολάψη με ωίκθλτβάμ ω βοεπτεβθημηχα, μ κλάμαθημηχια ροπλειτεθ τεοεμθ.

Гласк 5, бгородиченк:

Ε ΛΑΓΟΙΛΟΒΈΗΗ 80 Η ΑΡΕΚΙΗ ΤΒΟΙΟ ΜΤΡΑ, ΠΡΗΨΕΛΣ ΕΙΉ Η Α ΓΡΑΓΕ, ΒΟ 3 ΓΙΑΚΣ Η Α ΚΡΤΕ, Β 3 ΜΙΚΑΤΗ ΧΟΤΑ ΑΔΑΜΑ, ΓΛΙΟΛΑ ΑΓΓΛΟΜΣ: ΓΡΑΔΕΗΤΕΓΑ ΜΗ Ε, ΙΚΟ ΜΕΡΕΤΕΓΑ ΠΟΓΗΕΨΑΑ ΑΡΑΧΜΑ. ΕΓΑ ΜΕΑΡΕ ΟΥΓΤΡΟΗΒΙΝΑ, ΕΚΕ Η ΑΨΕ, ΓΛΑΒΑ ΤΕΕΕ.

Гласк 3, бгородиченк:

Т кw нашегw воскресента сокровнще, на та над вод щымсм, всеп втам, ш рова й глябины преграшентй возведй: ты бо повинным грах спасла Есй, рождшам спасенте наше: таже прежде ржтва дба, й вх ржтва дба, й по ржтва паки пребываещи дба.

Гласк и, бгородичени:

Й жε нάς ράμη ροχμένε ω μεω, η ρατημτίε πρετερπέκχ, ελαγίη, ητηροκέργιη επέρτιο επέρτι, η κοικόνιε ακλέη ιάκω είτχ, ης πρέβρη ιάχε το βλάλχ είτη ρθκόν τκοέν, ιάκη τλετκολώκιε τκοέ, μηλουτήκε. Πρίημη ρόχη ωθω τὰ είζε, μολάμθως βα ημό, η επαίη, επες ηάωχ, λώμη ωνάλημωλ.

БГОРИДИЧНЫ ВПУСТИТЕЛЬНЫМ

по тропаркух стыхх, поємым во все люто. Вх вечерню же, й на Бгх гдь: во оўтрени, й паки вх конецх оўтрени.

Βχ πες Κλο δένερα μ κα ποπες Κλυμικα μα Εσα τάς, γλάς α: \$20 48 χές α, ελτοχά τια α, κα τες τέ βράψη τεάρυ ρά ...

Η χετε α. βαναλά 60 ες το περς Κλυμικα μο ροχικό ες το πε ...

Η χρενέμην, ετό κε νημομανάλια α τη λωκα κύχ τη με ...

Το το λολή ω χθωάχα μάψηχα.

Ви конеци оўтрени:

Пречтам бие, на неступ благословеннам, й на земли славословимам, радвисм, невтечто неневтечтам.

Вя понед вльникх вечера й во вторникх на Бгх гдь: Заченшам нешпальны Фгиь Бжественный, й рождшам

безсеменню йсточника жизни гда, благодатнам біде, спасай та величающым.

Вя конеця оўтрени:

Безма́тернаго на нбій паче мысли й сл8ха на земли бези соца родила єсій: того, біце, моли щ д8ша́хи нашихи.

Во вторники вечера и ви сред на Бги гав:

Τ ΒΟ Ε ΠΡΕΔΕΤΑΤΕΛΕΓΤΒΟ ΗΜ ΘΙΙΕ, ΠΡΕΨΤΑΜ, Η ΤΒΟΗΜΗ ΜΟΛΗΤΒΑΜΗ ΛΙΌΤΗΧ ΕΊ ΑΙ ΑΙΘΕΓΙΟ ΕΙΖΑ ΕΙΔΕΙΝΑΙ ΕΙΔΕΙΝ

Вх конецх оўтрени: Пречтам біце, на небесвух: Вх сред8 вечера й вх четвертокх на Біх гдь: Заченшам нешпальны сўгнь бій ественный: Вх конецх оўтрени: Безматернаго на небеси: Вх четкертокх кечера й вх патокх на Бгх гады:

Т кое предстательство им вще: Вх конецх оўтрени: Пречтам бце:

Ви патоки вечера и ви свыштв на Бги гав:

Γαβρϊήλ β Εψάβω Τεβέ, μδο, ράμθης, το Γλάτομα Κοπλοψάωετα βιέχα βίκα βα τεβέ ιβατέμα κίβωτέ, βίκοπε ρεγε πράβεμμμη μβία, ιδβήλατα ξιη ωήρωα ηδία, ποηοτήβωμ βικμήτελα τβοεγό: ιλάβα βιέλυμελίζα βα τλ: ιλάβα προωέμωελί μβα τεβέ: ιλάβα ιβοβομήβωελί μάτα ροκλειτικόλα τβοήλα.

Вя конеця оўтрени: Безматернаго на небесй:

Ви неделю вечера й ви понедельники на ПТВ гдь, гласи в:

Επατοθτρόδια εθμι μετόνημας, αμποετί εποδόδη μάες, δίε, πρήβρη μα πώλη εογρωμέωμως, ιάβη ιάκω πρώεηω είλθ τδοθ: μα τώ δο οξποδάθιμε, ράδθητω, βοπίξως της άκοπε μηοτρά γαβρίμας, δεβπλότημας άρχιττρατήγε.

Вх конецх оўтрени:

Мти стам неизреченнаги света, аггльскими та песньми почитающе, благочестии величаеми.

Β΄ πουελ Κλαμμκά βένερα μ΄ βο βτόρμικα μα Είτα τοδί: Επέςτβεμματω δώχολα Θ΄ βιμμυμώ Εςτεςτβά τοδόθ, δίμε πρυτμολίδεο, δία δο μάλα βοπλοτήβιματος ρολμλά Εςμ. τίληπε πο λόλτ τὰ βςμ δλαγονέςτης βελυνάελα.

Вх конецх оўтрени:

Та величаємя, біт, вопіюще: радвисм, незаходимаги світа сіблаче, того ногивши вя нідрітух главы гаа.

Во вторника вечера и ва средв на бга гав:

Препрославленна Есн, бце дво, поемя та: потоми во

τηα τκοετώ ημηλοπήτα άχχ, η ταέρτι οξαερτκήτα, οξμερψκλένη κοιτάχομχ, ή πηκοτά τπολόκηχομτα, ράη κοιπριάχομχ, λρέκητε ηατλαπλέητε. Τέμχ κλαγολαράψε τλακοτλόκημχ τάκω λερπάκησιο χρτά κίτα ηάψετο, ή έχήματο μηογομήλος τηκαγο.

Вя конеця оўтрени:

Т à величаєми, біте, вопіюще: радвись, жезле, ї негиже везстинни вти прозьбый, погвей на древт смерть.

Вх гред вечера й вх четвертокх на Бгх гдъ: Б жественнаги быхомх общинцы:

Вя конеця оўтрени: T величаємя, біце, вопіюще: Вя четвертокя вечера й вя патокя на \mathbf{h} г \mathbf{h} .

П репрославленна Еси, бие дбо:

Вх конецх оўтрени:

Τ λ Βελημάεμα, δίξε, ΒοΠικύμε: ράμθης, πέβλε:

Η επ πάνε εμώελα, βεπ πρεελάβημα τβοπ, δίξε, τάμηςτβα, νηςτοτή βαπενάταμηοй, η χήβετηβ χραμήμβ, μτη ποβηάλαςμ εξιή ηελόπηα, δίτα ρόπαμη ήςτημηματο. τοτό μολή, επαςτήςμ χθωάμα μάμωμα.

Вя конеця оўтрени:

М тн стам неизреченнаги света:

Αψε πρυαθνήτε Αλαμαθία κα κόεμα αμόο Γλάετ, Γλαγόλωτε είδ:
Α Πλη, αθνωμυμμι ή πρρόμμη, ετήτελίε, πρεπολόση ή πράβελη η λόσρτ πόλβησα εοβερωήκωϊη, ή κτρθ εοσαλώμωϊη, λεραμοβέη ή μπθω κο επέθ, ω μάεα τογό κώκω βλάγα μολήτε, επαετήεω, μόλημεω, λθωάμα μάωμμα.

 Π оманн, ган, так ω блага, д θ шы раба твойха, й θ лика ва житій согрфийша, прости: никтоже бо без-

τρ Είμενα, τόκων τώ, Μοτίй μ πρεστάβλεννωμα дати ποκόй.

Ийн стах нензреченнаги свита:

Вх нед Клю вечера и вх понед Кльника на Бох габ, глася г.

Κρατοτή χάτκα τκοειώ, ή πρεική τού чисτοτή τκοέй, Γακριήλα ούζηκή κτω, κοπίλωε τη, εξε: κθω τη πουκαλό πρημείδ ζοιτόμηθω; чτό πε κοξημείθω τλ; μεζοθμήκαω ή ούχατάωτα. Τάμπε μίκω ποκελήμα εώχα, κοπίώ τη: ράχθητα, κλαγοχάτημα.

Вя конеци оўтрени:

Κίμπλο ήλημε επατάετες, τάνω πράκελην ή приτεκάετη, ή κόε ήμόε τακοκόε πρиκημική μίκω τώ, είξε, ποκρωκάющεε χθωω нάш»;

Вх понед вльники вечера й во вторники на БГх гдь:

П рив'вжище й сила наша, віде, державнам помощь міра, мітвами твойми покрый рабы твой W всакім н8жды, Едина благословеннам.

Ви конеци оўтрени: Кійждо йд вже спасаетсм:

Во вторники вечера й ви средв на Бги ган:

Ж є́зли си́лы стажа́вшін крти сні твоєгю, біде, тікми низлага́еми врагш́ви шата̂ніа, любо́вію та̀ непреста́нню велича́юще.

Вя конеця оўтрени: Прив'єжище й сила наша:

Ви сред вечера й ви четвертови на Бги гав.

П рроцы проповъдаша, апли навчиша, мвченицы исповъдаша, и мы въровахоми бив тъ воистиння свивю: тъми и келичаеми рождество твое непзреченное.

Ви конеци оўтрени: Кінждо йдаже спасается:

Вя четвертоки вечера и вя патоки на Бги гав:

 \mathbf{X} є́зля снілы стажа́вшїн: Вх конє́цх оўтренн: Прив'ікжище й сніла на́ша біце: RE MATORE REVEPA H ER 1866WTS HA ETT TAL:

Т à ходатайствовавш8ю спасенте рода нашеги воспъ κάεμα, Εψε ΑΚΟ: πλότιο κο Ψ τεκέ κοιπριώτου της τκόμ μ κτα μάμα, κρτόμα βοιπριμά ετράετь, μββάβη HÁCZ W TAH, เล็พ หลือนี้หองค่อยแร.

Ви конеци оўтрени: Прроцы пропов'ядаша:

Ви нед влю вечера и ви понед вльники на БТи гда, гласи д:

В оспитавшейся во храмь во стая стыхх, шаванный вкрою й премваростію, й безмкрными дквствоми, бруїстрачитя гакрійля принесе си ньсе цьлованіе, й єже радвист, радвист, благословеннат, радвист, препрославлен_ нам, габ га тобою.

Вя конеця оўтрени:

M кw всехх всй твореній кыпшам, воспекати та достойны недовмивающе, бійе, твие, молимя та, по-MHA8H HÁCZ.

Ви понеджавники вечера й во вторники на Бги гдь:

К и від в прилівжим ийн в притецеми, грівшиї и смиреннін, й припадеми ки покамнін, зоввще йзи глвкины двши: качце, помози на ны милосердовавши: потщисм, погиваєми W множества прегрівшеній, не Шврати твой рабы туны: тж бо й ёдинв надеждв ймамы.

Ви конеци оўтрени:

Т д величаеми, бие, вопіюще: ты вси квпина, ки нейже нешпальны мыйсей видь, шкы пламень, отнь вжества.

Во вторника вечера й ва греду на Бга гав: Д во пренепорочнам, мти хрта бга, соружів проиде твою прествю двшв, Егда распинаема вид вла Есн волею сна и бга твоего: Єгоже, благословеннам, молмин не престай, прощенте прегръшенти намя даровати.

Ви конеци оутрени:

Т м величаеми, вітородице, вопіюще: ты вей гора, ш нежже неизглаголаний Шсфчесм камень, й врата адшва сокр8ши.

Ви гред вечера и ви четвертоки на Бги габ:

С лово С чег хрта бта нашего, W тебе воплотившагосм познахоми, біре дво, єдина чтам, єдина влагогловен_

нам: Теми непрестанню та воспъбающе величаеми. Ви конеци оўтрени: Мкш всебуи Есй твореній: Ви четвертоки вечера и ви патоки на Бгь гав: Д во пренепорочнам, міти:

Вж конецж оўтренн: Т д величаємя, бійе, вопіюще: ты всй гора: Ви патоки вечера й и свыштв на Бги гды:

Еже W века оўтаенное, й агглшмх несведомое танн_ ство, тобою, бие, свщыми на земли мвисм бги, ви неглитноми соединенти воплощаемь, й коти волею наси ради восприимя, имже воскресивя первозданнаго, спасе ₩ смерти д8шы нашж.

Вя конеця оўтрени: Т д величаеми, бие, вопіюще: ты есй квпина:

Ви неделю вечера и ви понедельники на БГИ ГДЬ, гласи б. Со агглы ненам, ех человчки земнам, гласомх радованім, бгородице, вопієми ти: радвисм врата нбсх шир_ шам, радвисм Едина Земнородных спасенте, радвисм, чтам благодатнам, рождшам бга воплотившагосм.

Ви конеци обтрени:

Τόν ποκα 3 άβωμα, πολιάλδη κάς χρτε εχές εώνω εβωτα

Вя понед вльники вечера й во вторнике на БГЯ ГДЬ:

Ο κόρωй τεόй ποκρόε й πόλοψь, й λίλοιτь ποκαπὰ на рабы τεολ, й εόλημ, Ϋταλ, ογκροτὰ ιθετημίχ ποмыслώε й πάχωθю λοὰ χθωθ εοβιτάεμ, біξε: εξλίχ εο, εξλίχ, μέο, ᾶκψ λόπεωμ, ελίκα ѝ χόψεωμ.

Вх конецх оўтрени:

Μ τη επίλ πρειτάλ, εττης χρτιάνα, ή εδάκη λώλη τκολ εδεώνηω, βοκδίμων τη πρηνέπηω: εοπροτήκης εράνημων η ενώμωνα πολωελώνας, μα κοπίένα τη: ράχδικλ, πρηςησμές.

во вторники вечера и ви гредв на вги гав:

Κρτόμα επα τκοετώ, στοσλατομάτηας, ίμυλεικας πρέλειτε κελ ογπραβμήτες, ή μέμωντικας κρέποιτε ποπράσκ: ευτώ ράμι εξρηϊν πο μόλη τλ πρώτης ποέμα ή σλατοιλοκήμα, ή στορόμη κούς την θεποκέμανψε τλ δελυγάσκα.

Вх сред вечера й вх четвертокх на Бгх гда:

Οπράημος αξώ τάμμετβο μίρθ ποκαβάεμ επαεύτελωμος: W μεώ 60 ρομύλεμ έεй βεβχ εξωέμε, μ πλότιω ποκαβάλεμ έεй βεβχ μετλιμίλ, βεξχχ ράμοετε εξή, ελάβα τεβδ.

Вх конецх оўтрени: Mти б π їм преста́м: Вх четвертокх вечера й вх патокх на Hг π г Λ μ :

Вя конеця оўтрени: © дбы возгійвый мір8: Вх патокя вечера й вя с8ббшт8 на бітя гав:

Ράμθητα, απέρε τημα ηεπροχομίναα, ράμθητα εττή δ η ποκρόπε πρητεκάθητα κα τεπή, ράμθητα, η ευπαθρεπάενος πρηττάθημε, η ηεντικθεοπράγημα, ρόπαιμα πλότι τπορμά τποεγό ή πρα: Μολάψη με ωτκθατκάμ ω ποτή ποιμήχα, ή κλάμαθημας ράγιαθ τποενίθ.

Вя конеця оўтрени: 🛱 двы возгійвый мірв:

Вх неделю вечера й вх понедельника на БГВ габь, глася 5:

Νανάλο επατέμια, γαβριάλοκο προκτεψάμιε κα μετ δώετь: ελώιμα δο, έπε ράμθητα, ή με ούρτακε μτλοκάμια, με ούεθλημίζε ιδικω εάρρα βα επιμ, μο εύμε γλαγόλαψε: εξ ραβά γάμα, βθημ λιμ πο γλαγόλθ τιδοέλθ.

Ви конеци оўтрени:

Αρχάττλικοε ελόβο πρίκλα έτη, η χερθείλικη πρτόλα ποκαβάλατα έτη, η нα ωξάτιηχα τβοήχα ηθεήλα έτη, εξές, η καμέπαθ αθώς κάμης.

Ви понед вльники вечера и во вторники на Бги гав:

Ουποβάμιε Μίρα, δλαγάμ δίξε μδο, τκοὶ μ εξμίμο μερжάβμοε πρεμετάτελεςτβο πρότημα: ουμμλοτέρμητα на безπρεμετάτελεςτβεμημα λώμη, μολή λιάλοςτηβαγο δίξα, μ3βάκητητα μθωάμα μάμμμα το βεκκαγο πρειμέμια, εξμίμα δλαγοτλοβέμημα.

Вя конеця оўтрени:

Μ μκτόπε πρητεκάμη κα τευθ, ποιράμλεμα Ѿ τευθ ής_ χόλητα, πρεθτάμ εξε μέο: ηο πρόεητα ελαγολάτη, ή πρίζ έμλετα λαροκάμιε κα πολέβηομο προμέμιο.

Во вторинки вечера и ви средв на Бги ган:

VIXX

Б це дво, моли сна твоего волею пригвоздившагосл

на котов й міря W прелести свобождшаго, хота біта нашего, помиловати двшы наша.

Вя конеци оўтрени:

Πρέπμε εθκα Ѿ ΟΪξὰ ΕΕΖΑ Μάτερε ροπμέννα, ενα ι ελόκα Επίλ, κα ποιλθημαλ λθτα ρομιλὰ Ε΄εν, κοπλοτήκωα σος Ψίττωχα κροκέν τκούχα, εγορομύτελωνημε, ΕΕΖΑ Μθπα: Ε΄Γόπε Μολν, μαροκάτητα κάπα Γρθχώκα ως τακλένιο πρέπμε κονιμά.

Ви сред вечера и ви четвертоки на Бги гав:

Ο τάλ βλυμε, ύταλ δτα κάшειν μτη, βιέχε τδορμά κεμβρενέμην ρόπαμιαλ, μολή το άπλω ειμέηηωμη βιειαλά δλάγοιτω είν, ετραιτέй κάιε μββάβητη, μ νίταβλέη κάπε μάπε μάτη γράχωβε.

Вя конеця оўтрени:

Η ελύκυχα χαροβάθιο, νταλ μέο ενολάτα, τω εποχό-Εθλαελ βεθ: είκω ροχηλά βεθ πλότιο βλύθανο ω τρίμω χρτά жизнодавца, во επατέμιε χθωα нάшиχα.

Ви четвертоки вечера й ви патоки на Біти гав:

Б це дво, моли ена твоего:

Вх конецх оўтренн: Прежде вівкх ій ойца безх матере: Вх патокх вечера й вх свыштв на Бітх габ:

Πρεμπουθεταθετα Γεμεώνα βανάτιε, ή εκαβθετα μέλα ράτο του, είμε εινήμε 60 μέκω μόπμο να ρθνό, ελόβο βο υρέβο τβού, ή προβωδιά θεύ δεβα εξωνές βεμλέ ετάμ, μίρα επατέμιε, χρτά είτα μάμετο, δλαγομάτιαμα.

Вх конецх оўтрени: Прежде въкх W одца бедх матере:

Ви нед влю вечера й ви понед вльники на Бги гав, гласи 3: Б це дво несквернам, сна твоего моли си горинми τύλαλη, προψέμιο πρεγράμεμι μάλο πρέπλε κομμά λαροβάτητα, βάρην τα τλάβαψωλο.

Вх конецх оўтрени:

П ревозшла есй силы нейым, зане храми показаласм есй ежтвенный, благословеннам біде, йки рождшам хрта, спса двих нашихх.

θα πομεμέλισμα βένερα μ΄ βο ατόρημα μα Είτα τας: Γ άλθήτα, τεβτά πρυβόλημα, βίζε, αττλώβα βο βώμμαα ποκα βάλαεα Είτ, βίτα ρόπλιμαα.

Вя конеци оўтрени:

О умири молитвами віды жизнь нашв, вопіющих ти: милостиве гди, слава тевів.

Во вторники вечера и ви сред на Бти гав:

1 ατπέμιμαγοτά 3α μω χρτά κτα, ή ρα 3ρθωή βωαγο τπέρτη Αερπάβθ, μεπρεττάμμιν Μολή, κίζε 4κο, 4α τπατέτκ Αθωώ μάωα.

Вя конеця оўтрени:

Й ЗБАВИ, БЩЕ, Ѿ годержащих наск гръхшви, шки инаги оупоканта върнти не ймамы, развъ тебе, й Ѿ тебе рождшагоса бга.

Вх средв кечера й вх четкертокх на Бтх гав:

Π λόχα τρέβα τκοειώ, πρετταλ, πρρόκωκα Ε΄ ττ μ 3ακόμα μεποληέμιε: τέλας τλ εγορόχημο κα εξιτημί ελάβλημε, ελαγοτέςτην βελητάξης.

ва конеца оўтрени:

Πλόμα υρέβα τβοετώ, ατοθεκέττο, υελοβέκωμα ποκαβάεμ επατέμιμ χομάταμετβεμμωμ. Τέμα τη αξό ράβδμομα μ αβώκομα ελάβμμε β'Ερμίμ βελημάεμα.

Вя четвертоки вечера й вя патоки на Бги гав: Распеншагоса за ны хота бга:

Ви конеци оўтрени: Йзбави, бце: Вя патокя кечера й ки свикитв на Бги гав:

Мкw нашегw воскресента сокровище, на тà надѣю_ цымсм, всепитам, W рова й глвыны прегришений возведи, ты во повинным гртув спасла Еси, рождшам спасение наше: гаже прежде ржтва два, и ви ржтва два, и по ржтвъ паки превываещи дба.

Ви конеци оутрени:

Радвисм, невмистимаго ва нестул вмистившам во оўтробі твоей: радвисм, дво, пррокшви пропокиданіе, воже возсій вмманвили, радвист, мти хрта біта.

Вя неджлю кечера и ки понеджальники на Бги габ, гласи н:

Радвисм, аггломи радость міра пріємшам, радвисм, рождшам творца твоего й гда, радвисм, сподобльшамсм быти мти бжіл.

Ви конеци оўтрени:

Радвисм, врата цой славы, аже вышний едини проиде, й Единв запечатанв сохрани, во спасенте двши нашихи. Ви понед Кланики вечера й во вторники на Бги гда:

Недвижимое оутвержденте въры, й честный дарх двшх нашихи, бив песньми величаеми, вернін: радвисм, камень жизни во чревь твоеми вмыстившам, радвисм, концей надеждо, екорбминух заствпленте, радвисм, невисто неневистнам.

Вх конеця оўтрени:

Аво пречтам, спасн ны молитвами твоими, движвщи оўтробв мітриюю, сня твоемв й бітя нашемв. Во кторника бечера й ба средв на Біта габ:

Агнца й пастырм, й спса міра, на кртв зржин, рожд.

шαλ τλ Γλαγόλαμε ελεβλψη: Μίρα οὖεω ράλ8ετελ, πρίέμλλ μβεακλέηϊε, οὖτρόκα πε Μολ Γορήτα, βρλψη τκοὲ ραεπλτίε, Επε βα κεκχα τερπάμη, επε μ κπε Μόμ.

Вж конецж оўтрени:

Πλόχα τρέβα τβοειώ, πρεθταλ, πρρόκωβα Ε΄ ττι μ΄ 3ακόμα μεποληέη τ. τ. Εμα τλ είζε βα εξηθηϊή ελάβλημε, Ελαγοτέςτην βελυτάεμα.

Вх гред вечера й вх четвертокх на Бгх габ:

Мысленнам врата жизни, пречтам бие, притекающым ка тев в вриш, избаки ш б в да: да славима престое ржтко твое, во спасение двша нашиха.

Вя конеця оўтрени: Дбо пречтам, спаси ны: Вя четвертоки вечера й вя патоки на Бгя гадь: Йгица й пастыра:

Вх конецх оўтренн: Плодх чрека твоегю, пречтам: Вх патокх вечера й вх свббютв на Бгх габ:

Й же нася ради рождейся Ѿ дбы, й распятте претерпіккя, благій, йспровергій смерттю смерть, й воскресенте йвлей ійки бія, не презри ійже создаля Єсй рокою твоею. ійви члвтколюбіе твое, лилостиве, прінми рождшою та біро молаціонся за ны, й спаси, спісе нашя, люди шчалиным:

Ви конеци оўтрени:

Ακο πρεθταμ, επαεή μω λιολήτκαμα τκούλια, λκάμθημα οξυρόκθ λιτεριίου, επθ τκοέμθ ή πτθ нάшеλιθ.

Конеца вгородичных в.



минія мъсмца феррагій

Де́нь	С тра	ница
а_й	Предпразднитво сретенім гда бга й спса нашего інса хота	
	Ота́ги мвченика труфина	5
<u>Б</u> .й Г.й	Ота́ги мвченика труфина	24
Г_ й	Отаги праведнаги сумешна вгопрінмца н	
	стых анны пророчицы	54
_ Д_й	Прпвнаги ссідира пилвеїштекаги	68
	Отаги блгов-брнаги великаги кназа гешргіа	80
	Harry wilder was the same of t	
6_й	Отыл мвченицы агалін	113
ร_ห <u>ั</u>	Прпвнаги ввкола, Епкпа смурнскаги	126
<u>З</u> _й	Прпвнаго кургала, новоезерскаго чядотворца Отым мвченицы агафін	
	Прпвнаги луки, йже во Елладъ	138
 н_н	GTATW ВЕЛИКОМ УЧЕНИКА ДЕОДШРА СТРАТИЛАТА	
	Стаги пробка захарін серповидца	156

A_H	Отагw мвченика нікифора	176
ї_й	/* f	190
al_H		197
	Прпвнаги димитрїа, прилоцкаги чодотворца	205
	Стаги влагов врнаги великаги кна за	
	всеволода, во стъмъ кршенін гаврінла	227
BI_H	всеволода, во стѣмъ кршенін гаврінла Отнтель мелетіа, архієпкпа антіохін велнкію	246
	Ститель алезіа митрополіта, всею рыссін	
	ч8дотворца	254
гі_й	Прпвнагш мартініана	279
Й−й	Прпвнагш avzeнтia	286
EI-H		293
ยา_หั	Ста́ги мчника памфіла, н нже съ нимъ	299
3ı ⁻ ң	Стаги великомчника лебдира турина	305
ні_й		314
₩1 ⁻ ₩	Grarw anna apxinna	321
<u>к</u> _й	Прпвнаги льва, впкпа катанскаги	327
ка_й	Прпвнаги тімомеа, йже въ сумвольхъ	
F-4	Ститель Ечетавіа, архієпки антіохійскаги	334
кв_й	Меретенге мощей стых мученики, йже во	
p=4	Enlehin	345
КГ_Й	Ста́ги сщенномвченика полука́рпа, Епкпа	
r-4	CANYONCKATW	352
кд_й	Стаги пророка потечн и креститель гань	
	î wáнна (первое на второе в вратение честный ж	
r-4	главы)	360
ке_н	Отитель тарасіа, архієпкпа константінь града	388
หีฮ-หุ	Οτήπελη πορφύρια, αρχιεπκηα ragekarw	394
к3 -ң	Прпвнаги прокопіа декаполіта, йсповедника	401
кн_й	Прпвнаги васіліа неповедника	407
ка_й	Прпвнаги сманна кассіана римлжинна	414

ПРИ		421
г_й	GTATW PABHOANALHARW HIKOAAA, APYTENKHA	
r-4	міпонекаты	421
6-н	GASMEA MEETEN BUT VALUE CA	
	взыскание погивших	439
3і_н	ВЗЫСКАНЇЕ ПОГНЕШИХЗ	
	MOCKÓBCKATW H BCEA OSCH	457
17-11	очато привноминка корнила, исклена	
	THROUGH THE SELLING ORNITEVAL	421
elot	РФДИЧНЫ	Ι



МИНЕЯ МЕСЯЦ ФЕВРАЛЬ

Репринтное издание. Качество печати обусловлено недостатками оригинала. ISBN 5-7533-0040-5. ЛР 030613 от 25.07.94. Московский Сретенский монастырь. Этпечатано с готовых диапозитивов издательства "ПРАВИЛО ВЕРЫ". Формат 70х1001/16. Объем 33 печ. л. Заказ 1503. Адрес московского Сретенского монастыря: 103045, Б. Лубянка, 19. Отпечатано в Московской типографии №2 Комитета по печати. 129164, Москва, пр Мира, 105.